كتاب المسعودى المسعودى ( الجزء الاول) ( الجزء الاول) للحكم الفيلسوف الكبير و المؤرخ الفلكي الشهير ابي الريحان محمد بن احمد البيرون في المبيرون في الم

ر. صحیح

عن النسخ القديمة الموجودة في المكاتب الشهيرة تحت اعانة وزارة معارف الحكومة العالية الهندية



الطعة الاولى



### الإهداء

# الى فضيلة صاحب المعالى العلّامة الألمعى مولانا ابى الكلام آزاد وزىر معارف الهند

\* \* \* \* \*

تقديراً لمساهمته فى تحرير الهند و رفعته معالم التعليم و التحقيقات العلمية فيه ، و اعلاء منزلة ثقافة الهند بين الأقطار و اجلالاً له لتبخره فى العلوم و الفنون الشرقية و لعبقريته المبتكرة ، و ذلك انه أوعز الى دائرة المعارف العثمانية بحيدر آباد الدكن ( الهند ) ان تنشر و تطبع هذا الكتاب الذى هو آية من آبات المكتب فى الحكمة الشرقية ، ألا وهو

القانون المسعودى للفيلسوف الشهير و الفلكي الكبير ابي الريحان محمد بن احمد البيروني

الذى لم يصنّف فى فتّه مثله و قد بنى فى عالم الحفاء لم يطبع الى الآن مع أن كثيرا من الفضلاء و الحكماء و الادارات العلمية و المعاهد الحكيّة فى الشرق و الغرب كانوا حريصين على نشره منذ الف سنة .

\* \* \* \*

## محتويات الجحزء الاول

## منكتاب القانون المسعودى لاً بى ربحان محمد بن احمد البيرونى

الصفحة	فهرست المقالات و الابو اب،حسب ترتيب المصنف
١	مقدمة المصنف
	فهرست مقالات القانون المسعودى
7	و ابوابه في جداول لتسهيل الوجود
•	أبواب المقالة الآولى، و ذلك احد عشر بابا
٧	ابواب المقالة الثانية ، و ذلك اثنا عشر بابا
٨	ابراب المقالة الثالثة ، و ذلك تسعة ابواب
+	ابواب المقالة الرابعة ، و ذلك تسمة عشر بابا
3 -	ابواب المقالة الحامسة ، و ذلك احد عشر بابا
11	ابواب المقالة السادسة، و ذلك احد عشر بابا
14	ابواب المقالة السابعة، و ذلك احد عشر بابا
14	ابواب المقالة الثامنة ، و ذلك سبعة عشر با با
10	ابواب المقالة التأسعة • و ذلك تسعة ابواب
17	ابواب المقالة العاشرة ، و ذلك ثلاثة عشر بابا
1.4	ابواب المقالة الحادية عشرة ، و ذلك اثنا عشر بابا

الصفحة

فهرست المقالات و الابواب

## متن الكتاب المقالة الاولى

الباب الاول : في اخار عن هيأة الموجودات الكلية

في العالم باجمال و ابجاز للتوطئة ٢١

: العالم بكليته جرم مستدير الشكل

: الاثير العالم المتحرك و اثرات الحركة ٢٢

: العناصر الاربعة

: اكرالسيارات

الباب الثاني : في ذكر الدلائل على مبادى الصناعة ٢٤

باختصار و ایجاز

: المباحث السنة من كتاب المجسطي ٢٥

الاصل الاول : السهاء كرية الشكل و الحركة ·

ادلة يطليوس ٢٥

الاصل الثاني: الارض كرية الشكل حسا

الكوف ادلة بطليوس

الاصل الثالث : موضع الارض من الكل هو

وسط المها . ادلة بطلبوس ٢٧

ب الاصل

الصفحة	فهرست المقالات و الابواب
	المقالة الاولى الاصل الرابع : قدر الارض عند السا. غير
24	الياب الثاني محسوس به
٤٣	الاصل الحامس : بطلان حركة
	الارض المكانى
13	: بطلان حركة الارض النفسي
OT	ألاصل السادس تا الحركات الاولى في
	السياء صنفان
	الباب الثالث : في اقتصاص الدوائر الساوية وصفة ألقابها
0 (	للتعريف في الاستعال
٥٧	ت البروج و الدرجات
04	ا : عرض البلد و مقادير العروض
٦٢	الياب الرابع: في تحديد الايام و الليل منها والنهار
To	: تعبين ابتداء اليوم
17	الباب الحامس: ق ذكر الشهر و السنة الطبيعيتين و الوضعيتين
14	الباب السادس: ف ذكر منى الامم و شهور عم مرسلة و معللة
٧.	: جدول اسها. الشهور وكيات أيامها
٧٢	: اسهاء ایام کل شهر فارسی
VE	: إصحاب سنة القمر
V£	: احجاب سنة الشمس

فهرست المقالات و الانواب المفحة المقالة الاولى : في انواع الايام و ما تحلل اليوم الياب السابع اليه وضعيا VI : الساعات صنفان W الماب الثامن : في تحويل هذه الاجزاء من جنس الي آخر ٧٩

: معرفة ذلك من عدد الماعات الممتوية Al

: و من ازمان الماعات AY

: ومن دقائق الإبام AT

ت و من مهورت AT

الباب التاسع : في جماعة السنين المطلقة التي بسب

الكثرة وغيرها A£

الباب العاشر : في الجاعات التي بسبب كبس السنين الشمسية AV

الماب : في الجماعات التي بيب كبس

الحادي عشر السنين القمرية 41

#### المقالة الثانية

الباب الاول: في نقل التو أربخ الثلاثية بعضها الىبيض ، ٩٤

: معرفة اوائل سنى الهجرة في ايام الاسبوع ، ٩٤

: معرفة أوائل شهور العرب في أيام الأسبوع - هـ

د (۱) معرفة

الصفحا	فهرست المقالات و الابواب
لجداول هه	المقالة الثانية : معرفة اوائل سنى الهجرة وشهور العرب با
41	الباب الاول: جدول اوائل شهور العرب
وع ۱۷	: معرفة اوائل سنى يزدجرد فى ايام الإس
44	: معرفة أوائل شهور الفرس
4A Joseph	: معرفة اواثل سي يزدجود و شهور الفرس،
44	: جدولي اوائل شهور الفرس
مبوع <b>۹۹</b>	: معرفة أوائل سنى الا حكندر في أيام الا
44	: معرفة اوائل شهورالسريانين
للتة وو	: معرفة السنة السريانية كبيسة هي ام مه
باليين	: معرفة اواثل سبى الاسكندرو شهورالسر
1	بالجدول
1+3	: جدول اوائل شهور السريايتين و الروم
ون	: السبب الداعي الى تعرف اواثل السن
1.8	و الشهود
1 < 2	: اول يوم من سنة الهجرة
1.7	: اوائل سنی يز دجرد
1+V	: اوائل ستى السريانين
1-9	: ترتيب جدول سنى السرياينين
131	: بسط تاريخ الهجرة أياما

السفحة	فهرست المقالات و الابواب
111	المقالة الثانية : بسط تاريخ يزدجرد اياما
137	الباب الاول : بعط تاريخ الاحكندر اياما
114	: بـط التواريخ الثلاثة أياما بالجدول الجامع
118	: الجدول الجاسع
117	: جدول شهور العرب
H	: أدلة طريق البسط للتواريخ الثلاثة
	: الضرب الثالث و هو طيّ آيام النواريخ
119	و تصبیرها سنین شهورا
14+	: حَيَّ آيام التواريخ بالجدول الجامع
177	الباب الثانى: في تمييز ما يفرض من التواريخ مختلط الاجزاء
itt	: طريق استخراج التواريخ
	الباب الثالث : ف ذكر تخاليط في التواريخ الثلاثة المستمملة
177	تنحل منها الشبهة العارضة فيها
114	/ .: بيان في تاريخ الإسكندر
171	ن : يان في تاريخ الهجرة
183	: يان ق تاريخ يزدجرد
177	الباب الرابع : ف تواريخ أخر غير الثلاثة المستعملة في
	هذم المناعة
HT	: معرفة تاريخ بختصر و فيلفس من تاريخ يزدجرد

الصفحة	فهرست المقالات و الابواب
182	المقالة الثانية : معرفة تاريخها من تاريخ الهجرة
15.5	الباب الرابع : معرفة تاريخها من تاريخ الاسكندر
٥٣٥	: معرفة تاريخي اغمطس و دوقلطياوس
144	: معرفة تاريخ المجوس من تاريخ يزدجرد
144	: معرفة كبيمة المعتضد من تاريخ يزدجرد
ITY	": مغرفة تاريخها من تاريخ الهجرة
ITY	: معرفة تاريخها من تاريخ الاسكندر
AYE	ية تاريخ فيلفس
144	: تاريخ الهجرة
179	: تاريخ الاسكندر
15+	: تاریخ اغسطی
731	: تاريخ المجوس
157	: كيسة المنتصد
150	الباب الخامس: ق سائر التواريخ المشهورة بعد المذكورة قبيل
	: جدول الآباء من لدلن آدم الى الملوك
TEA	الذين بهم انصل التاريخ
	: تقرق الكلمة و تحزب الناس احزابا دعت الى
189	الرياسة و التمليك
	: انتظام الامر بملوك الكلدانين النازلين ارض
ń	بايل قيل الطوفان

فهرست المقالات و الابواب الصفحة

المقالة الثانية : الطوفان في ستهالة النوح الاب العاشر و الآباء

الباب الخامس بعده الى وقت الملوك ١٥٠

: ماوك الكلدائين الذين قاموا بنابل بعد العلوفان ١٥١

: ملوك أثور الموصل وقضيتها نينوى ١٥١

: ملوك بابل و ملوك مادائى و هو الحيسك

كانوا معهم متغلبين ١٥٤

: ملوك الفرس بعد ابطال علكة الجبلين ١٥٥

: الاسكندر بارض المشرق و البطالــة عصر

بعده الملقبين يطلبوس ١٥٦

: ملوك الروم القياصرة و تفسيره من الافرنجة

کا قبل شق عنه ۱۵۸

: ملوك النصرانية ببوزنطيا و سميت

قو تشعلته لينا يلوس و هي القسطنطينية ١٩٦١

: جدول تواريخ الحلفاء و الملوك و الاثبة ١٩٣٠

: علل التواريخ و بياتها ١٦٩

البابالسادس: في تواخ الهند و استخراجها من التواريخ

الثلاثة و استخراج الثلاثة منها ١٧٢

: سنة برهموية ، وتهار براهم وليله 🔻 ١٧٤

: کلجوڭ ١٧٧

ح (۲) ف

الصفحة	فهرست المقالات و الابواب
	المقالة الثانية ﴿ فَي سَنَّى اليهود وشهورهم و استخراجها
14+	الباب السابع : والتواريخ الثلاثة بعضها من بعض
TAY	: معرفة ميلاد البئة بالجدول
IAY	: جدول ميلاد السنين المذكورة في ايام الأسبوع
1/4	: جدول السنين الميسوطة
1AV	: جدول ميلاد السنين في ايام الاسبوع
14+	: جدول الحدود لميلاد سنة اليهود
157	: جدول البسائط
146	: جدول العبور
190	: معرفة تاريخ اليهود من احد التواريخ الثلاثة
	: معرفة احسد التواريخ الثلاثة مرس قبل
143	تاريخ اليهو د
147	: جدول اعياد اليهود و الصيام و مشاهير الايام
144	: تفاصيل أعياد اليهود
4+1	: تفاصيل صيام اليهود
7-0	: تعليل اعهال اليهود في التواريخ المختصة
Y-Y	: علة ترتيب العبور
۲-۸	: شهر الكبس ــــ آذار التأني
Y1-	: حكم لحم الذبيحة

المنحة	فهرست المقالات و الايواب
Y11	المقالة الثانية : في تعرف اول يوم من الشهر
Υ۱ξ	الباب السابع : طريق احداث الحدود الفاصلة
771	: في استخراج ميلاد البنة
377	: معرقة ميلاد السنة في الشهر السرياني
YYY	الباب الثامن : في استخراج صوم النصاري
YYA	: جدول صوم النصاري
44.1	: يان صوم النصارى
	: جميدول صورة الاتفاق والاختبلاف
440	بين المحذور و الجيجل
YTA	الباب التاسع : في صبام النصاري و اعبادهم و ذكارينهم
777	: جدول اعباد النصاري و صیامهم و ذکار ینهم
Tto	<ul> <li>جدول صیام التصاری</li> </ul>
785	: جدول الفرق بين اعياد النصارى و ميامهم
	: بيان معنى الأب عند النصباري ومراتب
10.	سادات هياكلهم
707	: يأن الاتاجيل الاربية
7=8	البأب العاشر: في الايام المعظمة في الاسلامين شهور العرب
	: جدول الايام المظمية في الاسلام من
400	شهور العرب
ي	ی

الصفيحة	فهرست المقالات و الابواب
	 المقالة الثانية : في اعياد الفرس و ايامهم المشهورة
Yox	الباب في بحوسيتهم
YOR	الحادي عشر : جدول اعياد الفرس في مجوسيتهم
Y7.1	: تفاصيل اعياد الفرس
Y7V	الباب : فيه لغيرهم من امثاله و ان لم يتحقق
	الثاني عشر تعفيق اشكاله
سريانيين ۲۷۰	: جدول الايام المشهورة في شهور ال
<b>YV</b> }	वधीधा बीबो।
771	الباب الاول: في النهات الاوثار و استخراجها
YVI	: معرفة وتراكلت
777	: معرفة الربع
777	والمعرفة وتراخس الا
TVT	: معرفة وتر البدس
YVY	: معرفة وترائسع
TYT	٠٠٠ معرفة وتر الثمن
YVY	: معرفة وتر التسع
777	: معرفة وتر العشر 1

الصفحة	فهرست المقالات و الابواب
777	المقالة الثالثة : مقدمة الارشميذس مبرحنة بغير برهانه
377	الباب الاول : شكل (١)
TVO	: شكل (۳)
777	: شكل (۳)
774	: شكل (١)
1775	: شكل (٠)
۲۸۰	الباب الثانى : في توابع امهات الاوتار المقدم
	ذكرها فيها قبل
۲۸+	: معرفة وتر تتمة كل قوس معلومة
	الوتراني نصف الدائرة
TAN	: معرفة وترضعف كل قوس معلومة الوتر
TAY	: معرفة وتر نصف قوس معلومة الوتر
	: معرفة وتر ربع القوس المعلومة الوتر و او تا
YA1	ما بعده من تشتها و ما يؤدى البه التنصيف
	معرفة وترتفاضل كل قوسين معلومتي
TAT	الوتر ووتر مجموعها
¥A£	: شكل (٦)
YAE	: شکل (۷)
737	: شكل (A)
نى	(r) +4

الصفحة	فهرست المقالات و الابواب
FAY	المقالة الثالثة : في التمحل لاستخراج وتر النسع
YAY	الباب الثالث: شكل (١)
T4-	: شکل (۱۰)
	الياب الرابع: ق النمحل لاستخراج وتر الجزء الواحد
TAY	من اللاث مائة و ستين جزءا
<b>*4</b> £	: شکل (۱۱)
Y4V	: شكل (۱۳)
TTV	: رأی ابی سهل و غیره
144	(vr) <b>_&gt;≥</b> :
7	; <b>شكل</b> (۱۱)
4+1	: شكل (۱۰۰)
4.4	: رأى يعقوب السجزى
4.4	البابالخامس : في النسبة التي بين القطرو بين الدور
7-7	: شکل (۱۰۰)
T-1	: عمل يطلبوس
	الباب السادس : في اختيار عدد القطر يكون تقطيع
T+0	الاوثار يحب
K-A	: شكل (۱۷)
۲۰۸	: جداول الجيوب
	E

الصفحة	فهرست المقالات و الابواب
**1	المقالة الثالثة : في التجيب و التقويس
***	الباب السابع : تنقيح القوس
777	: تجييب القوس على الرسم المعهود
***	: تدقيق النجيب
444	: تقويس الجيب على الترسم المعهود
YYA	: تدقيق التقريس
TTA	: تسهيم القوس
YYA	: تقويس السهم
YY1	: شكل (۱۸)
1	الباب الثَّامن : في اظلال الاشخاص في الصِّباء و تعريف
777	انواع الظل و استعماله
1778	: شكل (۱۹)
270	: شكل (۰۰)
777	: معرفة تسلر الظل
YYY	: معرفة الارتفاع من الظل المستوى
777	: معرفة الظل المستوى من الارتفاع
YTY	: معرفة الارتفاع من الظل المكوس
444	: معرفة الفلل المكوس من الارتغاع
777	: معرفة الظل المستوى من ظل السلم
- A	ياب ـ

الصفحة	فهرست المقالات و الايواب
777	المُقَالَة الثَّالِثَة : ممرفة الظل من قبل الارتفاع بالجدول
TYA	الباب الثامن : تدقيق الظل
474	: تدقيق تظليل القوس
TTT	: معرفة الارتفاع من قبل الظل بالجدول
۳٤٠	: تد قبق قوس ظلالمستوى
48.	: تندقيق قوس ظل المعكوس
<b>Y</b> £1	: جدول الإظلال
737	: شكل (۱۰۰)
۳٤٨	: شكل (۲۲)
Y0.	: شكل (۱۳)
rol	: تدفيق فسي الإطلال
Ter	: تقويس الغلل المستوى
TOT	: تعميم العمل المدقق في جميع الجداول
	الياب التاسع : في الشكل الفطاع الكرى و النسب الواقعة
TOE	يين جيريه
T00	: شكل (۱۰۰)
707	; شكل (ta)
rov	: شكل (۲۹)
TOV	: شكل (۲۰)

الصفحة فهرست المقالات و الابواب المقالة الثالثة : ف النب الواضة في القطاع بين الجيوب الباب العاشر والاظلال 404 : شكل (۲۸) 404 المقالة الرابعة

الباب الاول: في مقدار زارية تقاطع معدل النهار مع

منطقة البروج وهو الحيل الأعظم ر 📗 ٣٦١

: يان في تحصيل الميل الاعظم 434

: اختلاف مقدار المل 440

: طريق معرفة المبل الأعظم

يفير او تفاع المقلين 443

: شكل (۲۹) 444

الياب الثاني : في تقطع الميل الاعظم و معرفة حصص

درجات الروج منه ٣٦٩

: شكل (٣٠٠) TYI

(rs) JSA : ۲۷۲

: جدول ميول الدرجات و عروضها TYT

الياب الثالث: ف مطالع خط الاستواء مع قلك البروج

وعكمها بالحساب والجداول TVV

(٤) جدول

الصفحة	غهرست المقالات والابواب
474	المقالة الرابعة : جدول مطالع البروج في خط الاستواء
777	الباب الثالث الخل التور الجوزاء السرطان
**	(لاسد) السنبلة) المران المقرب
47/10	القوس ؛ الجدي ؛ الدلو ؛ الحوت
PAY.	: شكل (۲۲)
	الباب الرابع: في استخراج بعد الكوكب ذي العرض
444	عن معدل النهار
797	: ئكل (۳۰)
	الباب الخامس: فمعرفة الدرجة التي تمر مع الكوكب ذي العرام
448	على خط ومعد النياء
711	: شكل (۳۱)
757	: شکل (re)
	البابالسادس: في معرفة درجة الكوكب وعرضه من
	قبل بنده عن مندل النهار و درجة ممره اذا
444	عرفا بالرصد
1.3	: شكل (۲۰۱)
	الباب السابع : في معرفة عروض البلدان بار تفاعات الاشخاص
1.4	الطائلة الغاربة على ظك خصف النهار
	الباب التَّامن : في معرفة عروض البلدان بارتفاعات الاشخاص
٤٠٤	الابدية الظهور فيها على فلك نصف النهار

الصفحة	فهرست المقالات والابواب			
٤٠٧	المقالة الرابعة : شكل (٢٧)			
الباب التاسع : فمعرفة عروض البلدان من ارتفاعات الاشخاص				
في افلاك تصف نهارها و فلك تصف				
4+5	تهار بلدآخر معلوم العرض			
113	: شکل (۳۸)			
EIT	الباب العاشر : في معرفة الارتفاع في ظك تصف النهار			
\$13	: جدول لمرض غزنة			
\$ <b>7</b> 7	الباب: في معرفة ظل تصف النهار			
ŧΥŧ	الحادي عشر : شكل (٢٠)			
£77	: جدول ظل تصف النهار لعرض غزنة			
	الباب : في سعة المشارق والمغارب واستخراجها			
170	الثانى عشر و معرفة عرض البلد منها			
\$7V	: شكل (٤٠)			
£TA	الباب ﴿ : في معرفة السمت من قبل الارتفاع			
133	الثالث عشر : تكل (١١)			
133	الباب : في معرفة الارتفاع من قبل السمت			
227	الرابع عشر : شكل (١٠٠)			
180 4	الباب : في معرفة خط نصف النهار بعدة طرق وتصعيد			
££A	الخامس عشر : شكل (١٠٠)			
شكل	ŧ.			

المفحة	فهرست المفالات والابواب
įa.	لمقالة الرابعة : شكل (١١١)
	الباب
(0)	لخامس عشر : ئكل (١٤)
	الباب : في معرفة عروض البلدان ميل و الشمس
101	لسادس عشر من قبل ارتفاعين لها متو البين مع سمتهها
<b>ξ</b> 0ξ	: شكل (۱۱)
	الباب : في تعديل النهار وقوسي النهار
103	السابع عشر واللبل ومعرفة عرض البلدمنه
₹¢∧	: شكل (۱۷)
\$0A	: شكل (١٨)
\$03	الباب 💎 🥫 في مطالح البروج و منابها في البلاد
£73	الثامن عشر : جدول مطالع البروج في عرض غزنة
₹V+	: شكل (١٠)
٤٧١	: شكل (۰۰)
£YY	الباب : ف درجة طلوع الكواكب وغروبها
£V٣	التاسع عشر: شكل (٥٠)
ŧVŧ	: شكل (۱۲۰)
£Y4	: شكل (٥٢)

المفحة	فهرست المقالات و الابواب			
	المقالة الرابعة : في معرفة الماضي من النهار من قبل			
£YV	الياب ارتفاع الشمس وعكس ذلك			
£VΑ	العشرون : و في عكس هذا الممل			
٤٨٠	: شكل (at)			
	الباب الحادي : في معرفة الماضي من التهار من قبل			
ξA1	والعشرون سمت التبس أوعكمه			
743	: شكل (۰۰)			
ŧ۸۰	: شكل (۵۰)			
	الباب الثانى: في معرفة الوقت من الليل بقياس			
FA3	و العشرون الكواكب الثابتة			
1/4	: شكل (۱۹۰)			
	الباب الثالث : في استخراج الاوتاد الاربعة للوقت			
£5+	و العشرون : المعلوم بالمطالع			
£5Y	: شكل (۴۸)			
	الباب الرابع : في استخراج الاوتاد بعرض اقليم الرؤية			
17.73	و العشرون ؛ اذا عدمت مطالع البلد			
£4o	: شكل (۱۵)			
155	: شكل (۱۰)			
ڨ	(a) 4			

الصفحة		ت و الايواب	فهرست المقالاء
¥4V	الوقت و الطالع من أفق آخر	: في تحويل	المقالة الرابعة
£4A		<b>ن شکل</b> (۱۱)	الباب الخامس
Q++	•	: شكل (m)	و العشرون
9+1		: شكل( ١٢)	
0 · T	ة الارض و استخراج طالعها	ي: في صفة قبا	الباب السادير
۳۰۹		: شكل (١١)	و العشرون



الجزء الاول

من

القانون المسعودي

(المشتمل على المقالات الاربع الأوّل)

تألف

الحكيم الفيلسوف الكبير و المؤرخ الفلكي الشهير ابي الريحان محمد بن أحمد البيروني

المتوفى سنة ١٤٤٠ ه = ١٠٤٨ م

ور انتخب

عن النسخ القديمة المحفوظة في المكاتب الشهيرة:-

۱ - مكتبة بوداین، آكسفورد [اورینتل ۱۹۵] نسخت فی سنة ۲۹۵ ه/۱۰۸۹ م ۱۱۰۸۸ م ۱۱۰۸۸م
 ۲ - المكتبة الاهلیة ، باریس (عربی ۱۸۶۰) نسخت فی سنة ۲۰۱۱ ه/۱۱۳۹ م ۱۱۳۹۸م
 ۲ - مكتبة المسلة ، استانبول [جارانه ۱۶۹۸] نسخت فی سنة ۲۳۱ ه/۱۱۳۱۸م
 ۵ - مكتبة بایزید ، استانبول (ولی الدین ۲۲۷۷) نسخت قبل سنة ۲۳۱ ه/۱۱۹۱۸م
 ۵ - مكتبة جامعة توبنجن [ایرینتز كوارت ۱۲۰۱] نسخت فی سنة ۲۳۱ ه/۱۱۹۲۸م
 ۲ - المتحف البریطانی لندن (اورینتل ۱۹۹۷) نسخت فی سنة ۲۷۰ ه/۱۱۷۲۸م
 ۷ - داراللكتب المصریة بالقاهرة [میقات ۲۹۸] نسخت فی سنة ۲۷۳ ه/۱۲۸۲م

## نسخ القانون المسعودي ورموزها

قد عثرةا على النسخ القسديمة الموجودة فى المكانب الشهيرة لهذا الكتاب و عملنا على اكثرها خصوصا على النسخ السبع الآتى ذكرها وسنبين احوال التصحيح فى المقدمة :

(۱) الاولى منهما أقدم النسخ و أصعُها في مكتبة بادلين ؛ آكسفورد [ اورينتل ١٦ه ] نسخت في سنة ٢٥٥ هـ ١٠٨٢ م ؛ و [رحزها ١٠ ] . (١٠) ما الثانية منها نسخة في الكاملة بالرساء في نسأ [عدد مهدو]

(۲) و الثانية منها نسخة في المكتبة الاهلية باريس؛ فرنسا [عربي ٦٨٤٠]
 نسخت في خة ١٠٥/١١٠٨م، و [رمزها ، ف، ء]

(٣) و الثالثة منها نسخة في مكتبة الملَّة ؛ استانبول [جار الله ١٤٩٨]
 نسخت في سنة ١٩٣١ م ١٩ ( رمزها ، ج ، ] .

(ع) و الرابعة منها نسخة فى مكتبة با يزيد استانبول [ولى الدين ٢٢٧٧] وقد نسخت قبل سنة ٢٠٩٥ ه وهي أساس الطبع وعسلي هذه النسخة أسس المستشرق الآلماني الدكتور ماكس كراوسه الاستنساخ منها و التصحيح عليها و عارضها على اربع نسخ و لم يقدر له تكيلها لاجل وفاته في بمبارد فامبورك في سنة ١٩٤٧ م، و [رمزها • و ء] •

(٥) والحاصة عنها نخصة برلين [ اورينت كوارت ١٦١٢] نسخت قبل سنة ١٦٦٣م وهي المحفوظة في مكتبة جامعة توبنجن ألمانيا و [رحزها و ب و] .

(٦) و السادسة منها نسخة في المشحف البرجاني لندن [اورينتل ١٩٩٧]
 نسخت في سنة ٩٠٠ م ١١٧٤ م او [رمزها د ل ١] .

(٧) والسابعة منها نسخسة في دار الكنب المصرية بالقاهرة عصر
 [ميقات ٨٦٦] نسخت في سنة ١٧٧٠ م و [رمزها دم ه] .
 إميقات ٨٦٦] نسخت في سنة ١٧٧٠ م و رارمزها دم ه] .

# بسر الله التحر التحييم

# و به نستعین

المسعود من سعد باقه عزا وجل وتفرد بتا يبده آياه عن الاشكال والاشباه فلا واضع لمن رفسع ولا واجد لما منع وآتى كان يبلغ مُلك الإسلام مشارق الارض المعمورة و مغاربها، ويتناهى خبره الى أباعدها بعد أقار بها لولا اظهاره تعالى:العزة لرسوله وللؤمنين بعد أن وجده يتبها فآواه و عائلا فأغناه حتى شرح صدره و رفع له ذكره و أظهر به دينه وأعلى كلته وأمره ثم خلف بعده نوره الذي لا ينطني بالافواه و لا يبطل بتكذيب الالسن والشفاه و أودعه أولياه ه للتبصير والهداية والاحتجاج بمكانه على ذوى الغواية ويُظاهرون المؤلية والمداية والاحتجاج بمكانه على ذوى الغواية ويُظاهرون به خلفاء الامدة و يتصرون بأيده عن نابذ و اعتصم بذمته كالملك

 <sup>(</sup>۱) لیس فی ب ، و فی ج : و حسینا الله و ضم الوکیل دو فی لی : و ما توفیق الا با فه ، و زاد فی ب :
 و افغانون السعودی عمل الاساذ الحکیم ابی الر بحان محد پن احمد البیرونی و حمة الله عابد و فی ج ، لی بدون کانمتی و الاستاذ و الحکیم ، (۲-۳) قیس فی ب ، ج (۶) ج : ان (۵) ج : یعنی (۲) ج ، ب تاید (۷) م ، ب ، ب ، ج : اد (۵) کفا فی ب دف و ، لی ، م : پذید .

الاجلُّ السبَّد المعظم " ناصر " دن الله " وظهير خليفية الله، و حافظ عباد الله؛ المنتقم من أعداء الله؛ الى سعيد مسعود بن بمين الدولة وأمين الملَّة محمود \* فان مصداق ما تقدم فيه اذا \* تأمَّل متأملٌ \* منه رجوع المُمَّقَ إِلَى أَهُلُهُ بِمِدَ إِنْ خَنِي فَأَطْهِرِهِ اللَّهُ ۗ وَخَذَلَ فَنصرِهِ اللَّهُ ۗ وَرَفَعَسَ فَأُعلَى له شأنه، و آثاه مُلكه و حلطانه ـــوقدكان مقصودا من كل جانب، بحوعًا" له كل سارً و سارب مقولون أنَّى يعكون" له الملك علينا ونحر . أحق بالملك منه؛ فأجيوا من الآية بما بعده؛ وحَقَّق الله تمالي فيه وعدم، بأن حباء الارث عفوا، كما آتي سليمن إرثُ داود عليهها السُلّم صفواً ` ولولا الاصطفاد الالْهَيّ لما نزعت القلوب قاطبة البه، ولما قُصرت الهمم بأسرها عليه، حتى استنجلت نحوه الارواح، التتفيَّأُ بأَفِياله ﴿ وَ سَفِتَ الْآجِسَادُ أَظْلَاهًا إِلَى عَالَى فَنَالُهُ ۚ وَكَانَ أَمْرَافَكُ قدرا مقدورًا، وحكم في أمَّ الكبتاب مسطورًا، ولو لم يخصَّلي منه أنَّ نعمة تعقّب الفخر؛ و توجب إدمان الشكر؛ فأنّ المنعم و أنّ استغلى عن شكر صنايعه و صان عن شوائب المنَّ و الآذَى صوافى عوارفه ومنا يجه، فالمقل السلم يخطر على حامليها إضاعتها والمؤمهمان فعنبة الشرها دائما و إذاعتها لقد عمني قبلها ماعم كاقمة المالك من شيوع" الحنير و الفعنل.

 <sup>(1)</sup> من ب اج ام (۱۹۰۰) لیس ی ج اب (۱) راد ق ب اج ام ال : اطاف الله بنا ... ب اج ام ال : اطاف الله بنا .. و رادام ال المال و المآثر ارتفاء (۱) م : اد (۱) لیس ی م (۷) لی : جرعا (۱) ج : شارف و الب : کل شارف سارب (۱) شیس فی ج (۱۰) من ل اج ام دوی و : صفرا (۱۱) داد فی ب اج دارام الله ادرته در در در م : المام الله دوند (۱۳) م : درام چم (۱۲) م : سیرغ ...

فيوض الامن و العدل؛ حتى لزمتني الحدمية بخاصها؛ كما لزمتني الطاعة بهاءُ ها ؛ فكيف و قد مكنى في صبابة عمريمن الانساط لحدمة العلم اذحــــلان، وعناني وأسبل عــــليّ في ظلّه الطّليل ـــتر الامنة ومطر بهواطسل النَّعمة وشقع ذلك بتقريب و إيساس متتابع وترحيب سارت به الركبان؛ و شرف " بتوقيماته فيه الخزان والديوان؛ و هذا غاية " ه ما يصطنع به الموالي عبيدهم فجازاه الله تصالي عن الجسني بالحسني' و خوَّله خير الآخرة و سعادة الاولى؛ وكافاه عن نيَّة مورولة في إعلاء الدِّين و الحقُّ و إقاع الشَّرك و الانك باطالة مدَّته و حراسة عالى سدَّته وإدامة ما آتاه من نصر ملك به المشارق و المقارب؛ و أيد بلغ بمكانه الاعناق! والمناكب، وهمَّة ببيدة رتق بهما كل فتق، وهببة " ١٠ عَمْتُ افتُدَةُ الْحَلَقُ؛ فَانَ الله كَافَلُهُ حَيْنَ فُوضَ الأمر اليه و الى مشبّت، و هو تمالي معينه و ناصره اذ تبرّأ من حوله و قوَّته؛ و لمنّا كان ـ أدام الله ملكه ما أولى من القدر في خلوظ الدُّنيا مستغلَّبا عن " الشَّكر بشيُّ منها؛ رجمتُ عند عجز المُنَّبَّة عن إخراج الحُدمة إلى الفعل من القوَّة الى الطَّاقِيةِ \* التَّى \* تقتَّصُر \* - الانفس بهياء و لا تكلُّفُ \* \* - و ما فوقها؛ وألفيتُ رتبة العبالم عنده أشرف الرتب؛ والتقرُّب الى مجلسه العالى بأنواعه أجلُّ القَرُّبِ ــ ثم كنت متعلَّقًا بطرف من أطراف

<sup>(</sup>۱) من م : (۱) ل : بهراد على النصة (۱) من م : و في اشرف (۱) ليس في ل (۱) من لي . ج . و في . و : النماد (۱) من ج الى الم و في و : الآفاق (۱) لي : هيأة (۱) ج : هيل (۱) من ج الب الم : و في و : المقاعة (۱۰) من ج الب وفي و : الد (۱۱) من ج الب الم المرفق و : تيمير من (۱۲) من م و في السنخ الاغراق : لا يكلف .

الدلم الرَّياضي متمسَّكا به منتسبا الله لم تعدُّه حمَّى مذكنت، فأثرت خدمة خزانه المعمورة الموسومة بالحكة بقانون لصناعة التنجم شرك باسمه العالى وسمَّته وفَصَلَ أمثالَه ' جَاهر دولته اذحلَّيته بأكرم حلية هي ﴿ القَانُونِ لِلْمُسُودِي ﴾ سبقًا إلى الشعار؟ بالاسم الذي ترتعد؟ ه فراتص \* الماوك و الصَّناديد من استهاعه و إيثارًا له دون الإلقياب والصفات..و إن طبقت الاقاليم بالهيبة، وأهلها بالرَّهبة، و تسبيبا إلى ما لم يستغن عنه الاولون الاكرمون من بقياء الذكر في العبالمين و لسان الصدق في الآخرين؛ فالكتاب من بين الآثار المدوَّنة أبق على مرَّ الازمنة؛ و أثبتُ عسمل تبادُّل الامكنة؛ ولم أسلُّك فيه مسلكَ مَن أفد منى من أفاضل المجتهدين في حملهم " من طَالَع أعالَهم و استعملَ ويحاتهم على مطايا الترديد الى قضايا التقليد باقتصارهم عسلي الاوضاع الربجية واتعميتهم خير" ما زاولوه من عمل وطبِّهم عنهم كيفيَّةُ ما أصَّاوه من اصلِّ حتى احوجوا المُتأخَّر عنهم في بعضها الى استثناف التعليل؛ و في سِعنها الى تكلُّف الانتقاد و التَّعنظيل؛ اذا كان خُلَّد فيها كل ١٥ - ١٥ وَبُدَرُ مُنهُم لَسِب ' انسلاخه عن الحَبُّة، و قُلَّة اهتداء مستعملها بعدهم الى المحبَّة، و أنما ضلتَ ما هو واجب على كل انسان ان يعمله في (١) لهم ق م (٣) م : السادة (٣) م : ترعد (٤) من ب سي : ل و في و ، فراهن (٥) من م ، مب ، الى ر في و الم يستن (١) من ج رفاب مو : جايم (٨٠ : ج تشير ١٨١ ج : ١٥١ (٨) من ج ، م ، ب - د فرو پرد (۱۰) ج می پهيد

مناعته من تقبَّل اجتهاد مَّن تقدُّمه بالمِنَّة و تصحيح خَلَلِ ان عار عليه بلا حشمة؛ و عاصَّة فيها " عشع أدراك صمح الحقيقة فيه من مقادير الحركات و تخليد ما يلوح له فيها تذكرةً لمن تأخر عنه بالزّمان و اتى بعده؛ و قرنتٌ بكل عملٍ فى كل باب مِن علله و ذكر ما تولُّبتُ من عمله ما يبعد به المتأمّلَ عن تقليدى فيه و يفتنح اله باب الاستصواب لما اصبت اله فِهُ أَوِ الْأَصَلَاحِ لِمَا زَلْتُ عَنْهِ أَوْ سَهُوتَ فَي حَسَابِهِ ۚ لَانَ البَّرِهَانِ مِن القَصْيَةُ قائم مُقام الروح من الجسد، و بحملة النوعين يحصل العلم بالاستيقان؛ لا قتران الحجَّة به و النَّبيان على يقوم بمجموع النفس و البدن شخص الانسان كاملا للعيان، و الله عَمْرُ \* وجَلُّ أَسْتُوفَقَ لما عرمت عليه ؛ و أَسْتَرَشْدُه للوصول اليه؛ و استعصمه من الرَّال الذي لا تخلو ٌ منه جبَّلَة البشر؛ و آيَّاه أسئل ١٠٠ ان يجمل دولة السَّلطان المظم الملك الاجلُّ السَّيد نور الخليقة ^ كا جمل سلطانه ظلّا لهم في ارضه و يحلّى مجلسه بدائم الاقبال والسَّمادة؛ و بجعلها مترقّبة الى الزيادة، انه علي ما يشا. قدير و بمصالح عباده خبير بصير،

<sup>-----(\*)</sup> 

الما من لي التي الم حدق و : تقبل (م) من تي الب الم حدق و زينا (م) ج الب الي : طرف و ف م : طربت (1) ج المب ويقتم (4-1) ليس في لي الم (10) ج الب لي : الإطرارة ع الم (الملفة .

(ربعبيج عليم على بي على الدا)

وهذا فهرست مقالات القانون المسمودي

وابرابه في جداول لتسهيل الوجودا

ابواب المقالة الاولى ً

١ ـ ف الاخبار عن هيأة الموجودات الكلّية في العالم باجمال و إيجاز التوطئة .

ب .. في ذكر الدلائل على مبادى الصناعة باختصار ،

ج ـ في اقتصاص الدوائر السَّهاويَّة وصفة ألقابها فلتعريف في الاستعال.

د ـ في تحديد الايَّام والَّذِل منها والنهاد .

ه ـ في ذكر الشهر الرائمة الطبيعتين و الموضعتين -

، ا و .. في ذكر سنى الامم وشهورهم مرسطة ومعلَّلة ،

ز بـ في انواع الآيام وما يحلل اليوم اليه وضعا" -

ح ـ في تحويل هذه الاجزاء من جنس الى جنس آخر .

ط \_ في جاعات السَّنين المطلقة التي يسبُّب الكثرة و غيرها .

ى . في الخاعات التي يسبّب كبس السّنين الشمسية ،

١٥ يا ٨ في الجاعات التي يسبّب كبس السّنين القمرية .

احد عشر بأباء

فذلك احد عشر باباء

(۱) ق

 <sup>(1)</sup> ٹیر ڈیپ ای (۲) زادق م: الطلوب (۲) لیس منا الدتران دریں : ج ال (۶) ب: انتہاد (۱) ٹیر ڈیپ : انتہاد الادل (۵) ج اب : نظام جیسم ابراب الشالة الادل (۵) کے ادفاع : نظام جیسم ابراب الشالة الادل

10

### ابواب المقالة الثانية

ا \_ في نقل الشُّوارِغ الثلُّثة بعضها الى بعض -

ب \_ في تمييز ما يفرضَ في التواريخ مختلط الاجزاء.

ج - ف ذكر التخاليط ف التواريخ الثلثة المستعملة تنحل منها الشبهة المارضة فيها .

د .. في تواريخ أخر غير الثلثة مستعملة في هذه الصَّناعة .

ه .. في سائر التواريخ المشهورة .

و ... في تواريخ الهند و استخراجها من التواريخ الثلثة والثلثة منها . - ١٠

ز ــ فى سنى اليهود وشهورهم و أعيادهم و استخراجهــا والتواريخ الثلثة

بعضها من بعض م

ح ـ في استخراج صوم النصاري؟ .

ط \_ فی صوم ٔ النصاری و اعیادهم .

ى \_ في الآيام المظمة في الاسلام من شهور العرب .

ياً \_ في اعياد الفرس و ايامهم المشهورة في مجوسيّتهم .

يب \_ فيها لغيرهم من أمثاله و ان لم يكن نحقَّق تحقُّق اشكاله .

فذلك اثنا عشر باباء

\* \* \* \*

<sup>(</sup>۱) ب: النه ـ رقع ، لي النبه (۲) زاد ق ب ، ج ، م : و العيادم (۲) ج ، لي : صيام (۱) اليس ق لي ، جـ ـ رق م : فذلك جيم الولب القائة الثانية النا عشر بابا .

#### ابواب المقالة الثالثة

ا \_ في أمهات الاوتار واستخراجها -

ب لـ في توابع المهات الاوثار ،

ج \_ في التمحل لاستخراج وتر التُسع .

ن إي \_ في التمحل لاستخراج وثر الجزء من الثبائة و ستين .

ر \_ في النسبة التي بين القعلر و بين الدُّور .

و \_ في اختيار عدد القطر يكون تقطيع الاوتار بحسبه -

ز ـ في التجيب و النفويس -

ح \_ في أغالال الإشخاص في العُمّيا، وتعريف أبواع الظلّ و استجاله ` .

ط - في الشكل القطاع الكرى و النسب الواقعة بين جيوبه!

#### خذلك نسة ابواب • • • • ابواب المتمالة الرابعة

ا \_ فى مقدار زاوبة تقاطع معدل النهار مع منطقة البروج و هى الميل
 الاعظم .

و: ب له في تقطيع الميل الأعظم ومعرفة حصص درجات البروج منه و الله مطالع خطّ الاستواء مع ظك البروج وعكسها بالجدول والحساب .

<sup>(</sup>۱) ليس ف م (۲) حج يمين الجيوب و الاختلال در زاد في م عليا و احدا موجو اللب الدائر : في السب الواقعة في النبيا

- د ـ في استخراج بعد الكوكب ذي العرض عن معدل النهار .
- ه ... في معرفة الدرجة التي تمر مع الكوكب ذي العرض على خط وسط البياء ،
- و .. في معرفة درجة الكوك و عرضه من قبل بعده عن معدل النهار و درجة بمرَّه اذا عرفا بالرصد .
  - ن ـ في معرفة عروض البلدان بارتفاعات الاشخاص الطالعة و الفارية على فلك نصف النهار -
  - ح ـ في معرفة عروض البلدان بارتفاعات الاشخاص الابدية الظهور فيها على فلك نصف النهار -
- ط \_ في معرفة عروض البلدان من ارتفاعات الاشخاص في فلك نصف \_\_\_ نهارها و في ظلك تصف نهار باد آخر معلوم العرض -
  - ـ ي معرفة الارتفاع في ظلك تصف النهار .
    - يا \_ في معرفة بظلُّ نصف التهار -
- ب به في معرفة " سبة المشارق و المقارب و استخراجها و معرفة عرض البلد منها . 10
  - يج \_ في معرفة السمت من قبل الارتفاع -
  - يد \_ في معرفة الارتفاع من قبل السَّمت -
  - يه \_ في معرفة خط نصف النهار بعدة طرق و تصححه -
  - يو \_ في معرفة عروض البلدان وحيل الشمس من قبل إرتفاعين لها

<sup>(</sup>١) م : المكوناك ذوات الموض (٢) ج : عن (٣) ليس في ميه ٢ ج ١٠ إ ٠

متوالين مع سمتيهيا -

يز \_ في تمديل النهار و قوس النهار و الليل و معرفة عرض البلد منه.

يح ـ في مطالع البروج و مغاربها في البلاد •

يط - في درجتي طلوع الكوكب وغروبه ،

ه ك ـ في معرفة الماضي من النهار من قبل ارتفاع الشمس وعكس

كا بـ في بمرفة الماضي من النهار من قبل سمت الشمس و عكسه .

ك ـ في معرفة الوقت من الليل بقياس الكواكب الثَّابَّة •

كبح ـ في استخراج الاوتاد الاربعة للوقت المعلوم بالمطالع .

. ١ كد ـ في المشخراج الاوتباد بعرض أقليم الرؤية اذا عدمت مهالم الباد .

كه \_ في تحويل الوقت و الطالع من افق الي آخر •

كو ــ في تصور قبة الارض و المتخراج طالعها .

فذلك ستة وعشرون بأبا ابواب المقالة الخامسة

ነቀ

ا \_ في تصحيح اطوال البلدان بالكسوفات -

ب ـ في تصحيح اطوال البلدان عا بينها من المسافات .

ج .. في استخراج المسافة بين بلدين معلومي الطول و العرض ،

د ـ في معرفة طول البلد وعرضه من قبل المسافة بينه وبين آخرين

(1) ع الم إلى الرص

١٠

معلوى الطول والعرض .

ء ـ في معرفة سموت البلاد بعضها من بعض ،

و \_ في طريق صناعي' لمعرفة سمت القبلة وغيرها .

ز \_ في معرفة دور الارض بالاجزاء الاصطلاحية ،

ے ـ فی ذکر خواص المدارات الموازیة لحظ الاستواء .

ط ـ في صفة الممورة باجال وتحديد أقاليمها طولا وعرضا .

ى ـ في اثبات اطوال؟ البلدان و عروضها في جداول .

يا ــ في مسائل المطارحة للتدريب -

فذلك احد عشر ءايا ابواب المقالة السادسة

ا \_ في تحويل الشَّار بخ من بلد الى آخر ،

ب في تصحيح طول غزنة والاكتدرية ،

ج \_ في كيفية الموقوف على اوقات الاعتدال و الانقلاب و سائر المواضع المفروضة من ظلك البروج .

د ـ في الحاجــة الى الافلاك الحارجة المراكز وكيفية تصورها في ١٥ كرة الشمس .

ه ـ في تصور الحركة في الاقلاك التي يظن فيها انها متقاطعة .

و ـ في حركة الشمس الوسطى والطريق الـــذي استخرجهـا بــه

 <sup>(</sup>۱) ع اب زامناعی (۲) ع ا ب زخول.

يطلبوس ،

ز ـ في ان أرج الشمس متحرك .

حــ في مقدار حركة الاوج .

ط في تصحيح وسط الشمس واستغراج أمله .

ه ي ـ أن تقطيع التعديل و تقريم الشمس ،

با \_ في تمديل الزمان و نقل الايام الهنظفة الى الوسطى .

فذلك احد عشر بابا أبواب المقالة السابعة

ا \_ في ذكر حركات القمر وحكاية الآراء في مسيره المستوى و المختلف.

١٠ ب ـ في تقريب امر حركتي القمر بالحلق ما لحق الشمس به .

ج ـ في تصحيح حركني القمر .

د ـ في حركة القمر في العرض؛ فصلان .

ا ـ في ذكر هذه الحركة و تصحبتها .

ب. في موضع الرأس و تصحيح سيره ،

ها هـ في عرض القمر .

و به في مأخذ المودات المتقدّمة .

ز - في اختلاف القبر، بسلان .

ا \_ في السبب الموجب للقمر فلك اوجها ومعرفسة ما بين مركزه

لا ب کان اوج .

و مركز العالم.

ب ـ في إنحراف قُطر فلك التدوير وخطة محاذاته .

م \_ في احوال تعديل<sup>ا</sup> القمر<sup>،</sup> فصلان -

أ\_في الابانة عما في كل جدول منها .

ب في عمل تقويم القمر بجداولنا .

ط \_ في كيفية تصوّر الحركات المذكورة في افلاك القمر التي في كرته .

ے ۔ فی اختلاف منظر القمرطولا و عرضا بین موضعیه المحسوب والمرکی،

يا \_ في اختلاف منظر الشبس وخسلان -

ا - في معرفة تطري النبرين وظلّ الارض .

ب- في معرفة بعد الشمس عن الارض ،

فذلك احد عشر بابا او اب المقالة الثامنة

ا - في بهت الشمس و القمر ومعرفة السبق و التراجع ، ب - في اجتماع النيرين و استقبالهما و حائر الاوضاع الحاصلة

من بعد ما بينهها .

ج ـ في صفة الكسوفين و تصوّرهما والفرق بينهما وبين اشكال نور القمر قبل الاستقبال وبمده .

د ـ في ظلَّ القمر وتحديد أومناعه .

(الله التي اع اع العادل (٢) ع) ين موهد مرافي عن موضع.

10

۱۵

ه .. في الحدود التي يمتع الكموف فيها عداها .

و ــ في استخراج قطري النيرين في المنظر وقطر الظل .

ز \_ في حباب كنوف" القبر؛ وهو ثلثة فصول .

ا \_ في مقدار المنكسف و تكسيره .

ب \_ في اختلاف الوانه .

ج ۔ فی انحراف وصورتہ ۔

ح ـ في اوقات كسوف القبر؛ وحو فصلان .

ا \_ في ارقانه بالإطلاق

ب – في احواله بقرب الطلوع و الغروب

١٠ ط ـ في حباب كبوف التمس؛ وهو ضلان .

ا .. في مقدار المكسف و تكسيره .

ب ـ في انجرانه و تصويره .

ى - في أوقات كسوف الشبس، و هو فصلان . أ - في اوقائه بالإطلاق.

ب ـ في احواله يقرب الطلوع والفروب .

يا ... فيها يذكر من ألوان كسوف الشمسي .

يب. في اشكال ضياء القمر وساعات اضاءته .

ع ـ في أوقات طلوع الفجر ومفيب الشفق .

يد ـ في رؤية الحلال؛ و هو فصلان .

<sup>(</sup>۱) مُرَيِّعِ (۲) مُرَيِّعِونَ. (۲)

١٠

10

1 – في المكان الرؤية .

ب ـ في سمت الهلال وقرنيها و نصب البرخ عليه .

يه – في منازل القمر و موضعه منها و الايام المنازلية .

يو – في الآيام القمرية ، و هو فصلان ،

١ - في الصاف الآيام القبرية ،

ب - في تداخل الآيام و اشتراكاتها .

يز - في خيالي الكسومين ، و هو فصلان ،

ا - في أتحاد مداري النيرين

ب - في تماوي مداري النيرين

فذلك سبعة عشر بأباء

ابواب المقالة التاسعة

ا – في تنويع الاشخاص النبرة، و هو غملان .

ا – في الفرق بين الكواكب الثابثة و بين السيَّارة -

ب - في علَّهُ تبمية الثانة بالثان ،

ب- في تقسم الكواكب الثابنة اقساما ذائية · فصلان .

أ - في ذكر تفاضلها بالعظم -

ب- في المعاييات ،

ج ـ في حركة الكواكب الثابتة؛ وهو ثلثة فصول م

(١) بن ب ١٩٠٥ و د چ يون به ٠

ا ـ في ان حركة جميعها على قطبي فلك البروج .

ب - في حال الكوك الكائن على قطب احدى الحركتين .

ج - في تحديد حركة الكواكب الثابثة.

د - في تقسيم الكواكب الثابنة بحسب سكّان بقاع الارض نصلان ،

ا .. في احوالها و القابها في عروض البلدان.

ب- فيا يتفيّر من هذه الاحوال على طول الازمنة وتحديد ما يمكن فيه قبول التغيّر و ما لايمكن فيه .

ه - في حصراً الكواكب الثابتة ، و هو فصلان .

أ – في الصور التي تحويها .

ب - في اثبات مواضع الكواكب اثنائة في الجدول .

و – في اوضاعها من الشمس و احوالهما .

ذ - في طاوع الكواكب الثابئة و منيبها .

ح-فى كواكب منازل القمر عند الدرب و الهند .

ط - في الاتواء و البوارج على مذهب البرب .

فذلك تسمة أبوأب

14

A AL-MAN I

أبواب للقالة العاشرة

 التصاص أحوال الكواكب الخية وحركاتها والتاب افلاكها.

<sup>(</sup>١) ما يه ١ ج : وق و : حة (١) ج : الماس.

١.

10

ب - في الطريق الذي و قف منه بطليوس في الكوكيين السفليين على احوال أوجيهها وفلكي تدويرهما والحركات فههاك وحوائلة فصول

ا \_ في الارج ر انتقاله .

ب \_ في مقدار خروج مركز الحركة عن مركز العالم .

ج \_ في سرفة تصف قطر ظاك التدوير و تصحيح الحَاصَة فيه ء

ج .. في الطريق الذي وصل به يطلبيوس في الكواكب العلوية .

الى مثل ما وصل اليه في السفلين، فصلان ،

ا \_ في الوجه الذي تطرق منه الى هذه المطالب .

ب لـ في تحصيل سعة ظك الندور .

د \_ في المواضع في الجداول و تقويمها .

ه ـ في تحير الكواكب الحنــة ، فصلان .

ا \_ في كيفية استخراج الرجوع العارض لهما واستخراج المقامات •

ب\_ في معرفة الاقامة والرجوع والاستقامة -

و\_ في أبناد الكواكب وأجرامها، فصلان .

ا \_ في ابنادها عن الإرض نحو البلو .

ب\_ في أفطارها في المنظر و تكسير أجرامها -

ز \_ في تصور الهيأة التي عليها تستقيم حركات الكواكب في اكرها .

ے۔ فی اقتصاص الحرکات التی جا تمیل الکواکب الی الشیال و الجنوب ، ﴿ ﴿

(١)ب الج : فيها (٢) ج : المرضع ، وفي عب: الموضوع (٣) م : استعرج (٤) زاد في ب الحج: الثابة ،

ط ـ في حكاية طريق بطلبوس في افراد صنني العرض .

ي ـ في جداول عروض الكواك و استعالها .

يا ــ في ظهور الكواكب واستخفائها؛ نصلان -

ا \_ في غاية أبياد الكوكين المفلين عن الشمس.

ب في أول تشريق الكواكب و تغريبها .

ب ـ في اقترانات الكواكب و ستر جعنها بعضا .

ع ـ في ستر الفمر الكواكب.

فذلك ثلثة عشر بابا

## أبوأب المقالة الحادية عشر

١٠ ا ... في طريق تسوية البيوت؛ فصلان ،

ا .. في الطريق المشهور فيها .

ب ـ في الطريق الذي آثرته .

ب ـ في اتفاقات المواضع؛ وهو ثلثة فصول .

ا\_ في تناظر الكواكب و البروج .

ب لـ في سائر الانفاقات بنها. 10

ج ـ في اتصالات الكواكب طولا وعرضا.

ج - في استخراج البعد عن الاوناد .

د ـ في مطرح شناعات الكواكب و هو ثلثة فصول ،

ا ـ في العمل المنسوب الي بطلبوس .

ب ـ في طريق المنتهن؟ .

(١) ب اج : الكرك (١) بن ب اج الل ام - رق او : التغيين.

١٠

10

ج \_ في الطريق الذي آثرته .

 ه ـ في تسيير الهڪواکب و الادلاء ' بعضها الى بعض و هو خمسة قصول .

ا ـ في الطريق المشهور في ذلك .

ب ـ في مزج الدّرج و المطالع و استعبالهما" .

ج ـ في الطريق الذي آثرته.

د ـ في معرفة مبالغ التسيرات ،

ق تقسيط القوى بحسب المواضع ،

و ... في معرفة بلوغ الكواكب موضعاً مفروضاً .

ز \_ في تحاويل سنى العاَّ لم و المواليد و شهورها.

ح \_ في انتهاآت المواليد و اداراتها بالسنين و ما دونها .

ط \_ في معرفة تطاقات فلكي الاوج و التدوير -

ے۔ فی صدود الکواک و ہیوطھا، و ہو فصلان ہ

ا \_ في المرات .

ب \_ ق الاستبلاء،

يا \_ في ذكر قرانات الكواك العلوبة .

س\_ في الإلوف ويُوب الإزمنة .

فذلك اثنا عشر بأباك

-- -- (0) -- --

<sup>(</sup>١) م : الادة (٣) من في دوق السخ الاخرى : استمالها (٣) م : انتهار(٤) م : فذلك جميع ابو اب النبالة الملدية عشرانا الناعش بالما واهواتمام فهرستهما ما

# ﴿ و النه ب المناه المناه م النه ﴾ المقالة الاولى

ەن

القانون المسعودي

وهى احد عشربابا

الياب الاول

في الاخبار عن هيأة الموجودات الكلية

فى العالم باجمال و إيجاز للتوطئة

العالم بكليته جرم مستدير الشكل متناه فى حواشيه بعضه ساكن فى جوف واذا نقل جزؤ من نوع ساكن الى مكان نوع آخرمنه تحرك على ... استقامة نحو حيزه حركة عرضية وما حول هذه الساكنات فى اطراف فهو متحرك حركات مستديرة مكانية حول لوسط الذى هو حقيقة السفل ومركز الارض وجلة هذا الجرم الموجود يسمي عالما بالاطلاق و ربما فصل فسمى المتحرك منه على استدارة عالماً أعلى و المتحرك على

<sup>(</sup>١) في ب كررت السلة و الحد (٢) ل عن : جدم (٢) ج ل اب : جنت (١) ب عن : مثهور.

استقامة عالمًا أسفل و ربما جعلت العوالم ثلثة بالوضع ـ و يسبب اتصال ان نقتصر من جملة المتحرك باستدارة على أسم الاثير فهو مشتهراً بين الاوائل وقبل ما نحتاج هاهنا الى ذكر المتحرك باستقامة فان اضطررنا البه ذكرنا جملته بالمناصر الاربعة اعنى الارض و الما، و الهوا، و النار؟ والذي احتجنا اليه من احد هذه الانراع المتصودة" بعضها فوق بعض حول وسط العالم الى تقمير الاثير الذي هو نهايته الادنى البنا يتحرك تقبلها الى المركز وخفيفها عن المركز • و الناس في الارمن منتصبوا القامات على استقامة أقطار الكرة وعليها اجتا نزول الاثقال الى السفل يرون . الساء فوقهم كقبَّة لازوردية لايحسُّونُ منها أينا كانوا الا ما يقارب نصف الكرة بالقدر وهم مختلفوا الحبالات في وجود النهار واللبيل ومقدار ولوج احدهما في الآخر بالتكافئ في المدارات المتساوية الميل المختلفة الجهة وفي ابعاد مرور الشمس والقمر والكواكب عن سمت رؤوسهم مقدارا وجهة حتى تختلف لها ارتفاعات انصاف النهار واظلاله ور وارتفاع القطب وانحطاطه وانساع ما بين المشارق الصبغيّة والشَّويّة ومغاربها وتعنايقها ولذلك بحسب الامصان في جهتي الشهال والجنوب المسمى عرضها ومته و من المسير نحو المشرق والمغرب المسمى طولا يختلف الطلوع والفروب بالزمان عسلي حسب ما يوجبه الانفراد و الازدواج في الطول و للمرض ثم ان الاثير منقسم لكواكب

<sup>(</sup>۱) ب: همت (۱) ب، ع مشهور (۱) المصروة (٤) م: على (a) ل: ينسم ،

السبعة الى أكر سبع طباق متماسة يحيط عالبها بساظها فيختص كل كوكب بواحدة منهما فيما السبه من حركاته في الطول الى التوالي والى خلاف التوالى؛ وفي العرض الى الثهال و الجنوب وفي السمك بالصعود والهبوط؛ ثم تعلوها كرة ثأمتة فيهما جميع الكواكب الثابتة مركوزة وحركتها وحركة الأكر التي تحتها نحو المشرق موجودة ، و بها تحصل ازمنة ادوارها ، و تسمى حركة شرقبة و ثانية لان الغربيَّة التي بها يحسُّ النهار والليل المطلقان بالشمس والمضافان الى غيرها من الاجرام والنقط تسمى اولى و لا تأثير لهذه الاولى في الاثير الا بالاطاف.ة الى الارض وسكَّانها كما لا تأثير لحركة الما. في المحمول عليه بالسواء الآ بالقباس الى شيء غــــير متحرك معه كحركته او الى المحــاذاة في الشطوط ١٠ و أولى الأكر من جهة السفسل هي التي للقمر - والقمر شخص كُرَى السُكل مستحصف الجرم يرى النور الواقسيع عليه من الشمس كا يرى على الجدار و ابعاضه المقابلة للنبر و يستركل ما مرّ عليه من شمس اوكوكب عن اجمارنا متركثيف لا كا تخفي الشمس الكواكب بنلية الصيا. المكتنف للابصار و فوته الباهرة بالنهار و في طرفي الليل؛ ١٥ وكرة عطارد فوق كرة القمر؛ ثم كرة الزهرة فوقها؛ وأكل واحد من عطارد والزهرة عن الشبس بُعد معلوم لا يتعدّاه والكنه برجع من عنده أو يستقسم فيعود البهنا ثم الشبس فوقها شمسة للكواكب (۱) من ۴ دوي يې ۲ چ رکمه دو ي و رکشت واسطة في الترتيب موضوعة منها موضع الملك من المالك لان احوال جميع ما سواها وحركاتها منوطة بالشمس مقدّرة بحركاتها ولسفول التلاية عن موضعها سميت سفلية، والشية فيه واقعة على الزهرة وعطاره دون القمر، ثم الثلثة الكواك العلوية أكرها فوق كرة الشمس أقربها المريخ وابعدها زحل وفيها ينهها المشترى وهي وان شارك السفلين في التحير بالرجوع فانها باينهها في استيفاء جميع الابعاد التكرية عن الشمس وشاركت الفمر في ذلك وكل منها متحرك لشأن وجاد الشمشر دائب على ما طبع عليه فلم يُخلق عبنا بل بحكة ظاهرة و قسرة باهرة المعالم ناظمة وللخلق على المصالح حاملة ،

و هذه جمل قدّمتها التوطئة و لتقرير ما يجنى فى خلال الكلام
 من الاسمية و سجن من نفاصيلها فيها بعد قدر الحاجة البه ان شاه الله؟ م

# الباب الثانى فى ذكر الدلائل على مبادى الصناعة باختصار وابحاز

الآراء في المقاصد مختلفة و الاقاويل بحسبها كثيرة وليس هذا موضع الساع في مناقضة النُسبَه و تجريد الحق من وصر الشكوك؛ و مبادى هذه الصناعة و ان كانت صرورية لاستنادها الى البراهين المساحبة فاتها لم تترتّب في الكتب المشهورة بحبث تستحكم الثقة بها فيمكن الاشارة اليها و الاحالة عليها و حتى في كتاب المجسطى الذي هو دستور الصناعة اليها و الاحالة عليها و حتى في كتاب المجسطى الذي هو دستور الصناعة اليها و الإحالة عليها و حتى في كتاب المجسطى الذي هو دستور الصناعة اليها و الإحالة عليها و حتى في كتاب المجسطى الذي هو دستور الصناعة اليها و الإحالة عليها و حتى في كتاب المجسطى الذي هو دستور الصناعة الدي المحسل الذي المحسل الذي المحسل الدي المحسل المحسل الدي المحسل المحسل الدي المحسل المحسل الدي المحسل المحسل الدي المحسل المحسل المحسل الدي المحسل المح

وصاحبه امام اهلهما خاصة فان احمه باليونانيه ﴿ سُونُطَا كُسِس ﴾ ومعناه الترتيب و الذا كان قصدنا فيها نحوناه ان نبني عن\ كيفيـــات اعالنا في هذا الكتاب و ان تبرهنها فليس بحسن ان تعرض عن ترتيب المبادي على نظامها الاصدق فلنخبر اولا بان المقالة الاولى من كتــاب المجمعلي اشتملت في ابرابها على سنة مباحث منها:

اولها في أن السهاء كُريَّة الشكل و الحركة .

و الثاني في أن الارض كريَّة الشكل حسًّا -

و التالك في ان موضع الارض من الكل هو وسط السياء -

و الزابع في ان قدرها عند الساء غير محسوس به .

و الحامس في انه ليس الارض حركة مكانيَّة و لاحركة انتقال. ١٠ و السادس في أن الحركات الاولى في السهاء صنفان ،

وهذه اصول مهيا صحت عند المستدل صح البناء عليها فيا بعد، الاصل الاول

فنقول في اولها انا نجد الشمس والقمر والكواكب حَسّا تبدو من مشارق الافق فتطلع مريي و جه الارض جزءًا بعد جزء حتى م تستكمل طلوع اجرامها ثم تأخذ في الارتفاع و التعالي على تقويس مشاهًد إلى أن تنتهي من السمو إلى غاية مالها في خط واحد مار على سمت الرأس متوسط بين مشارقها ومغاربهاء فسمى خط نصف النهار فاذا جازته اخذت تحو المفارب متحدرة من غاية ارتف عها عائدة

<sup>(</sup>۱) ب عج: في (۲) ج: ارتفاعاتها .

بالتراجع على ما تقدم من الحال حتى توافى افق المغرب فتغيب اجرامها قيه جزرًا بعد جزء الى أن تستخني عن رجه الارض ثم تعود بالغد الى مشارفها الاسمية فن لم يقتصر في مثل هذه المعالم الشريفة عملي ملاءب الصبيان السخيفة و يستنكف عن المناد و المكابرة ينؤ عن هذه ه الحركات الاستفامة بحسب النظر في الحال المقتنص من الحسُّ لامرين: أحدهما ان العود فيها الى المبدء تمتنع اصلا فيما استقام منها الآبالرجوع فقط و واجب بالعترورة فيها استدار والثاني ان الاستقامة توجب اختلاف الاعظام لاختلاف الابعاد بين البصر والمبصر حتى يكون على اعظم ما يكورن مقاديرها في المنظر في اقرب المواضع منها الينا و يحصل ١٠ هَمَا قَبِلُهُ ۚ التَرَايِدُ مِنَ أَصَخَرَ مِقَادِيرِهَا فِي الْمُنظِرُ وِ التَنَاقِصِ بِعِدِهِ اللَّ ذَلَك المقدار ويكون التفانى وراءهما في الشرق والغرب والان الاشخاص العلوية مختلفة المقادير فواجب فيها ان تختلف مواضع تغانيها التي هي باستقامة الحركة مواضع الطلوع والفروب وذلك خلاف الوجود من طلوع أجرام جميعها من وراء كاثر وأحد غير مرتفع ومدارها على ١٥ حال واحد وفي ذلك كفاية في نني الاستقامة عن هذه الحركة ، وكون السبأتر غير مرتفع عن وجه الارض كافِّ ايضا وهم من عدى رأى الطلوع و الغروب من جبل كالمنابية؛ و براهمة الهند لانه غير مدرك بالحس واذا غناب عنه كانت موجبه و اثره اولى بالغيبة عنه . وَ هَذَا هُوَ الدَّلِيلِ الذِي اعتبده بطلبيوس في استدارة الحركة السائية

<sup>(</sup>١) ع : المطر (١) ع ، ب : فيها (١) ع ، ب : كاف (١) ع ، ب إكاناية . م : كالماية .

واذ ليس للا بدية الظهور من الكواكب طلوع وغروب فانه استدار .
بدوا ثرها الموازية المرتسمة بهذه الحركة عسلى استدارتها ايصا و ان النقطة التي تتوسطها هي قطب السماء و لسنا تتمرّض لذكر الاراء الركيكة التي ذكرها في اتبقاد الكواكب عند مسامنتها بعض مواضع الارض في اتطفائها عند بعضها فإن امثالها اكثرها عرف من اهل زمانه ولم لا يكثر وليس ينحصر في ملك و احد غير الحق ،

و اما ما انحرف عنه فتشعّب الى ما لانهاية ؛ ثم استدلّ بطلبيوس على كريَّة شكل السهاء بقياسات طبيعيَّة و من الطرق الاولى مآخوذة ولكلم صناعة منهج وقالون لايستحكم عليه ماهو غارج عنهما ولذلك كان ما أورده بما هوخارج عن هذه الصناعــة اقناعيًا غير صروري و ما وجدنا الى الصفاعة سلَّما ثابنا على مناجمها لم يتحرف عنه الى ١٠ ما هو خارج من طرقه و مدارجه فما ذكر وجود السلاسة في حركة الكرة أكثر و هي لعمري كذلك في كل متحرك على محوره و الكرة مع سائر الاشكال المجسمة في ذلك شرع واحد لان هذه الحالة تلزم من جهة المحور دون الشكل، ومنهما فعنل الكرة على سائر الاشكال المضلمة في العظم والسعة ثم احاطة السماء بما في ضمنها فهي لذلك كرة ٥١ وهذا مَطَّرد في الاشكال التي تساوي عيطاتها محيطات الكرة بالمساحة وليس بمانع عن احاطة شكل مستقيم السطوح بالكرة اذا فطلت مساحة احاطته وتمكون حركتهما معاعلي محور واحد ومنها تشابه الاجزاء

<sup>· \*\*\*\* (1)</sup> 

و مهما عتى به حال من الاحوال الطبيعية سياوت الكرة فيها المجسم المستفيم السطوح اذا تقاسمت جميعها الكيفية الموجية فلتشابه بالسواء وسرت فيكل وامحدمتهما على صورة واحدة اوان عني به حال وضعي كالطرف من الوسط لم يوجب ذلك الاستدلال سوى أن الاثير كرة لأنه كرة و ذلك غير مفيد ومنها ايجاب الشكل السكري للإنساء الدائمة لوحود الاشكال المختلفة للاشياء الدائرة وذلك قريب من الاقناع لتناول الدثور ماتحت الكون والقساد من جهة حروفهما وأركانها التي تختلف فيها قوة التباسك ولكن استدلال بطلبوس على نني النمطيح والساطة والصور الطبقية عن تلك الاجرام بثبات صورها في جميع ١٠ التواحي من السماء غير صحيح فإن القطعة المستديرة من تقمير الكرة لن يراها من في جوفها على المركز كان او على غيره الآستديرة غير ! متغيرة عن صورتها باختلاف النواحي الآ ان تكون الحركة على استقامة و تلك القطعة لا عبلي كرة وقد قدّم نني الاستقامة عن حركة السهاء؛ ومنها الاستدلال بالتحليل في اطراد الآلات والمقايس عن النتيجة الصحيحة.

المستدارة وذلك صادق في الحركة بين المشرق والمغرب فاما الاستدارة في العرض بين الشيال والجنوب فلا تصل والمغرب فاما الاستدارة في العرض بين الشيال والجنوب فلا تصل بقواعد امر الآلات وهي تتبع الصواب بحسب ما يغرض للسماء من شكل فيا سوى العلول و تحن ثرى ان شكل السماء لا يتضح امره بهذه الدلائل وحدها و لذلك فقول انه قد استيان من حركة الكواكب بهذه الدلائل وحدها و لذلك فقول انه قد استيان من حركة الكواكب بهذه الدلائل وحدها و لذلك فقول انه قد استيان من حركة الكواكب بهذه الدلائل وحدها و لذلك فقول انه قد استيان من حركة الكواكب بهذه الدلائل وحدها و تشابه بانها على استدارات متوازية بتساوى زمان الدور في جيمها و تشابه

(٠) کنان ج٠پ.

أباضها فى أبعاضه ولوكانت هذه المدارات كلها على سطح مستقيم مركزها فيه قطب السماء لم يُخلُ ذلك السطح من او ضاع اربعة بالقياس الى انتصاب الفامة .

ا ـ فاما ان يكون الانتصاب عمودا عليه حتى يقوم مقام السقف و لوكان كذلك لما كان فيه طلوع او غروب حاصلا اصلا ولكان حال ه الكواكب فى خلاف جهــة سمت الرأس عن القطب كثل ما نقدم من التصاغر و التفائي و الحفاء عن البصر الا الفروب بالجرم .

ب ـ واما أن يكون الانتصاب موازيا له فيقوم مقام الحائط من جانب القطب و لوكان كذلك لما جاوز كوكب حمت الرأس نحو الجنوب، ابدا و لكان الابدى الظهور منها في تساطه عن القطب أعظم في النظر منه في تعالمه .

ج \_ و اما أن يكون ما ثلا فيها بين و الوضيين المتقدمين فأن كان ميله سواء في جهتى الشرق والغرب لزم في الكواكب الجنوبية عن سمت الرأس التصاغر و الحنفاء بحسب التباعد حتى يحصل فيها النفائي ايضا و أن كان ميله الى احدى جهتى الشرق و الغرب أكثر لم يتساو ١٥ بعد المطلع و المغرب في الافتى عن خبط نصف النهار و في المدار ايضا والوجود بمعزل عن موجبات هسده الارضاع و إذا امتنع أن تكون مدارات الكواكب على سطح مستقيم وجب أن تكون على سطح بحسم غير مستقيم و إذ حركه دورية فلا محالة أنها على محود و الوجود

<sup>(</sup>۱) بيد: كام،

بالفعل يوجب التناهي و نهاينا المحور هما قطب ذي المحور فالسعاء اذاً ذات قطبين قد انحط احدهما في الجنوب بقدر ارتضاع الآخر في الشهال و هذا الشكل يمكن ان يكون كُربًا كما يمكن ان يكون يعنيا اوعدسيا او اسطوانيا وعزوطها اومصلها فليس استدلال بطلبوس بثبات اقدار الدكواكب في جميع نواحي السياء و جهاتها على حال و احدة بناف انتضليع عن الشكل انما هو نافية عن نفس الحركة و الوسوم التي ترسمها الاجرام بها .

قاما نق الاشكال المختلفة عن السياء ما خلا الكرّبة فنحن غير متمكّنين منه الافيا بين الثاني من المباحث الستّة و بين الثالث و لذلك ١٠ نؤخره الى موضعه .

#### الاصل الثاني

فاما الاصل الثاني في اتبات الكرية للارض ظيم ان للارض امتدادا في العرض بين المشرق و المغرب و امتدادا في العرض بين الشيال و الجنوب، و قد اعتمد بطلبوس في تعرف طولها اختلاف ازمان الشيال و الجنوب، و قد اعتمد بطلبوس في تعرف طولها اختلاف ازمان المكبوفات و القمرية منها عاصة و هو الوجه فيه اللا أنّا فرى انه لا يتروج في المكبوفات و القمرية منها عاصة و هو الوجه فيه اللامر ضروريا، في المبادي ما لم يقدم أمامه مقدمتان حتى يصير بهما الامر ضروريا، و احدهما امر الكوف حتى جلم سبب التمويل عليه و سبب ايشار و احدهما امر الكوف حتى جلم سبب التمويل عليه و سبب ايشار القمرى منه و فقول فيسه ان النود في جرم القمر لو كان ذاتيا غير مستفاد لما انسلخ عن بعض جرمه و متى في بعض من غير عارض

<sup>(</sup>۱) ڪ ا پ دان کتاب

يعرض و من تأمله وجده دائما منه في الجانب الذي يلي الشمس و انه في ليالي الشهر يكون بقدر البعد عن الشمس، و أن القمر أذا أجتاز على شيء من الكواكب المتحيِّرة إو الثابته أو السحابيَّة المجرِّية ستره عن الصارنا وكسفه مقدارا من الزمان يحوم اكثره حول سباعة ثم كشفه ويكون لحوقه به من جانب المغرب حتى يُظنُّ بالمستنز الله دخل اه جوف القمر من شرقه ثم يخرج بعد انقطا. المدة من غربه و لان المهلُّ بحليلُ الامر دون دقيقه بكون على ثلث خس ما يكون بين النبر ن حين البيدور والامتلاء إما بالعشيات فيكون أولى ظهور القمر في غرة الشهر، و اما بالغدوات فيكون آخر ظهوره في سلخ الشهر ، و ظاهر ان القمر لم ينتقل من احد جائي الشمس الي الآخر الابعد الاجتياز ١٠ عليها وكسوف الشمس اذا اتفق فبالقرب من منتصف ما بين حدى رؤيتي القمر في المشرق و المغرب اعنى مدّة السرار وليس هناك ساتر غير القمر وهو الذي يسترها عنا ويكسفها وخاصة اذا لم تنفصل الشمس عن الكواكب التي يستره ايينا الابعظم الجرم٬ فاما في لحوق القمر من جهة المغرب وبدؤ كسوفها منه والقصاله عنها من جانب المشرق وتمام الهر الانجلاء منه وزمان المكث فانها فيهها متشاجهان وترى استدارة حرف القمر عيانا على وجهها وكدوف الشمس اذا بالقمر اذا توسط ينها وبين البصر ويكون الجانب الذي يلي الشمس منه معتبياً والذي يلينا بحالة غير مستثيرًا و لا بزال ما يواجهها منه كذَّلك و على مقداره

<sup>(</sup>۱) من تخ اب ام وق و : مستخر ٥٠

لكنه مختلف الوضع من جرمه بحسب البعد بين النبرين غانه يتسافل دائما الى الجانب الذي يلينا من وقت الإهلال الى وقت البدور في الاستقبال، ومقدار المضيُّ فصف بسيط كرته بالتقريب لانه في التحقيــق ترجح على النصف من جهة فعل عظم الشمس على عظم القمر العلوها عليه ه مع تفانيهها في المنظر و ايضا فلم نشعر بمكث الكسوف؟ الذي يستغرق كل جرم الشمس فالشران لذلك حينتذ مرثبان بزاوية واحدة وكل شيئين كذلك فان اقربهها لاعبالة يكون اصغرهما ونحن نرى من القمر نصفه اجنا بالتقريب والنانقص عنه قليلا في التحقيق لكون الفمر قاعدة لمخروط الابصارا لكن المرمى منه غير متذير بالمقدار والوضع معا- فلما عند اجتماع التعرين في المحاق فيكون النصف المستدر تحور العلو والنصف المرمى نحو السفل متبياً بنين ، وأما عند تقابلهما في الامتلاء فيكون كل النصفين نحو السفل متحدين وفيها ببن هذين الوقتين مختلفين يشترك منهها طائفة نحيط بها نصفها دائرتين وهوا النور في

و اما كوف القمر فأنه يعرض له عند توسط الارض بينه و بين النمس على يجب بكودتها الشعاع الواقع عليه لان امتداد ظلّ الارض فى خلاف البجة المواجهة منها للشمس ضرورى والمستنبر مها حصل فى الظل زال عنه البنيا، و متى تنتى القمر عن الفال او الشمس باختلاف طراقه جلل الكوفات فقد حصل ما قلنا ان

<sup>(</sup>١) كا بها: تارية (١) ٢ : الشوف (١) ج ، م الكوري.

كسوف القمر حال عارض له في ذاته ومثل ذلك لا بختاف في مقداره و اوقاته عند كل من تمكن من ملاحظته و ان كسوف الشمس حال عارض للبصر دون ذاتها و السائر اذا اقترب من الابصار واختلفت امكنة الناظرين اليه خالف بين ادراكاتهم له في مقدار ما يستر وربما سترعن بعض ولم يسترعن بعض واذا كان مع ذلك متحركا اختلف م عندهم وقت الدتر ايعنا وهذه حال القبر من الشبس وكسوفهما في البلاد و لذلك لم نعتمد في الاعتبار غير الكسوفات القمرية دون الشمسية. و المقدمة الثانية أنا متى وجدنا عـــــلى وجه الارض عدة مـــاكن يرتفع القطب فيهما بمقدار واحد اوبمرّ على سمت الرأس في جميعهما كوكب بعيته أو يوافى منها ظك تصف النهار عسلي بعد أو أحد فيها من ١٠٠ القمة وجهة واحدة عنها اوكان بعد مشرقه فيها عن خط نصف النهار

ثم اذا تقرّرت ماثان المقدمتان عُدنا حينتذ الى استدلال بطليوس على الاستدارة في الطول وقلنا أن الخبط فيه لايخلر من 🔐 ان يكون مستقيما او متحنيها، و المتحلي اما مقمر ا و امسا محدّبا، فاما الاستفامة فانها توجب بجميع من عليه لكون الطلوع عليهم والغروب عنهم في آن واحـــد من الزمارـــــ، و التقعير يوجب اختلافها وسبق الغربي منهم الى الرؤية قبل الشرقيء ثم التحديب يوجبهما مختلفين على

عكس حال التقمير من سبق الشرق الى الرؤية قبل الغربي، فهذه موجبات ٢٠٠

واحدا قابا نط ضرورة اتها عبلي خط واحد من خطوط الامتداد

الطولي وتحت مدار واحد من مدارات السهاء المتوازية -

الصور الثلث ونحن اذا تفقّدنا الكسوف القمري الواحد بعينه وقد رصد وقته في بلاد هي عــــلي خط واحد من خطوط الطول من غير التفيان فيه الى غور اونجد وجدناه مختلف الوقت من الليل عندهم لكن وقت الكسوف! فيها و احد فالاختلاف الذي فيها اذاً من جهة ه اختلاف اول الليل لان الشمس غربت عن الشرق قبل غروبها عن الغربي فصار الماضيمن الليل عند شرقيهم اكثر مته عند غربيهم، وعلم من هذا أن الارض مستديرة في طولها و ليس ذلك بكاف في امرها فانه بمكن ان يكون مع ذلك مستقيمة في العرض كالحال في الاحطوانة و المخروط ، و مقدّرة على صورة السرج و الاكاف، و نحن ١٠ نذكر قبل استدلال بطلبوس عليه ار. الساء ليست هذه التي نراها سأكن كل بفعة فقط اما في العلول فقد اوجبت المودة في الحركة اتصال السهاء على استدارة جنباس المنجمين فهي أذاً في هذه الجهة اكثر بما يرى واما في العرض قلا يختي من زيادة القطب ارتفاعيا وانخفياصا بل يعتطر الى القول بانه ظهر منها ما كان خفيها وخنى ما كان ظاهراء ١٥ و يتحقق ذلك بينات نمش و طلوعها و غروبها في البلاد الجنوبية بر تأبَّد ظهورها في الشهائية ويكوكب سهيل الطالع القارب في البلاد الجنوبية و تأبد خفيها في الشالية .

و اما فى الجهات التى بين الطول و العرض فيعرف من النهار الاطول فى تلك البلاد المذكورة ، والنمثل يبلد بلقار الموغل فى الشهال و بمدينة

<sup>(</sup>١) م : القبرف،

عدن الجنوبية عنه أذ لايزال مكة تجمع بين أهليهما في الحسَّج نفرا فيتحوَّل بخبرهم السماع من الثقة الى ما يشاكل العيمان و هممذا النهار بحدود عدن لايفضل على الاثنتي عشرة ساعة شيئا كثيرا و في حدود بلغمار لا يقصر عن السبع عشرة ساعة الأيسيرا، فبين طلوع الشمس اوغروبها فيهيا ساعتان فعند طلوعها عسلي عدن يكون قد ارتفعت ٥ بلغار بقدر حصة الساعتين فالغثاهر يلغارا من السماء في جهة المشرق الصيق ومغربه ذلك المقدار الذي ليس بظياهر لعدن واتستدبر اللك القطعة في اللفل القطب وكذلك الظاهر لعدن مربي جهة المشرق الشتوكي و مغربه مثل ذلك المقدار و هو خغ عن بلغـــار ، و اذا كان الامر على هذا قلنا حيثذ ان خط العرض في الارض لا يخلو من احد ١٠ الاوصاع المتقدمة اعني المستنقبين والمنحني بألتقمير او التحديب فاما الاستفامة فموجبها ثبات القطب في ارتفاعه على حاله بالمسر على ذلك الحنط نحو الشهال اوالجنوب وابغلم اعظم الدوائر الابدية الظهور المائمة للارض عبلي مقدارها و الكواكب التي في ضمنها على عددها لكن الوجود ينافيه وينفيه فليست الارض في هذا الامتداد بمستقيمة –و اما ١٥٠ التقمر فموجه أنَّ ما حصل لساكن شفره الجنوبي من حال القطب و الكواك الابدية الظهور اذا اخذ منه نحو الشال يأخذ في النقصان في المريء و لابرال يتناقص على الامعيان فيه لكن الامر في الوجود على خلافه من تزايدها وهو موجب للتحديب والاستدارة فالارض

<sup>(</sup>١) ع : لِلْفَارِ (١) ج ، ب: خيره .

اذاً في هـذا الاعتداد مستدرة و اذا كانت كذلك في جهتي الطول و العرض معاً وجب اسطحها الكرَّية ثم ليس نَشُو الجبال و ان شمخت بمخرجها عن ذلك لصغرها بالقياس الى كلها فانها لا يقوم منها الامقام الحشونة الفادحة في استواء السطح دون استدارة البكل قان تخالجت ه التكوك قلب متأمل فظن ان هسفه الاستدارة تختص المعمور من الارض دون باقي الجوانب كما ذهب اليه بعض اتمة المتكلمين عدلنا التوثقة الى دليل آخر من ظلملُ الارضَ فعلوم أن شكل ظلُّ المستنبر من السراج يكون على الجدار بصورة الفصل المشترك بن ما اطناء من التيء و بين ما اظلمته ان استدار فدوّرا و ان تشلُّث فعشلَّنا و ان تربع ١٠ - فمربَّما و أن استطال فيستطيلا ، وعلى هذا سائر الإشكال ، و نحن أذا تأملنا كاسف القمر احسمنا حروفه بالاستدارة وخاصة اذا قسنا قطعة بين بدر الكسوف وتمامه وبين اول الانجلا. وآخره فاطَّلمنا على اكثر دوره و نظام محيثه و علمنا أن الفصل المشترك بين ما يستضيء من الارض وينهما ينبعث الظل منسه هو دائرة؛ ثم ليست الكسوفات مقصورة الشال والجنوب على جهة واحدة ومن الانحراف فيهيا على مقدار واحد ومن الليل اجنا على وقت واحد حتى يخصُ تلك الاستدارة موضع من الكاسف دون آخر فليتكاثر ثلك الفصول المشتركة و اختلاف مواضعها من الارض مع التملق الرها في الطلّ عند القمر بالاستدارة تزول الشبهة في امر الارض و تثبت لها الاستدارة من جميع الجهات

فهي اذًا في الحسّ كرِّية ( وإذا تقرّر الاصلى النَّالَي وضحت كريّة الارض نقول في عرض السياء بين الشيال و الجنوب اله كرى الاستدارة، و ذلك أنا متى قصدنا عدة مساكن على خط واحد في عرض الارض وحصَّلنا الكواكب المبارَّة عبلي سمت الرأس في كل واحد منها تم اعترنا ابعاد عمرات تلك الكواكب في خط نصف النهمار بعضها من ه بعض وجدناها على نسب المسافات الارضية بين المساكن، وكذلك و جدنا ارتفاع القطب فيها متفاضلا بمثل تلك النسب؛ و سطح الارض مستدير فسبلا يتاسبه الامثله فتحديب الارض في العرض اذآ مشايه تحديب الساء فيه الكن هذا التشابه بالوجود لذلك" في كل خط من خطوط طول الارض فسطحها باسره مواز لمطسح النياء باسره ١٠ و الارض كرة؛ فالسهاء ادًّا كرية الشكل – وهذا تمام الاصل الاول اللتقدم -

#### الاصل الثالث

و لكن التشابه و التواذى لا يكون بين الدائرتين او بين الكرتين الآ باتحاد مركزيها فركز الادض هو مركز السهاء فوضع الارض اه اذاً هو و سط السهاء و هذا هو الاصل الثالث - و قد قصد فيه بطلبوس بعد ان تسلّم كرّبة السهاء بما حكينا من دلائله تنويع خروج الارض من الوسط الى ثلثة انواع: احدها التحي عرب المركز مع تساوى من الوسط الى ثلثة انواع: احدها التحي عرب المركز مع تساوى

نصني

(0)

. بُعدها عن كلا القطبين و الثاني التحقي عنه على استقامة المحور نحو احد القطبين و الثالث على خلاف التوعين الأولين فيما ينهُما – و اعتمد في ذلك على اربعة اصناف من الادلة احدها ان التنحى عن الوسط يقتضي خلاف ما عليه الوجود من تكافى. فضل نهاري الصيف و الشتا. ه ويطلان الفعتل بين للنهمار والليل في الربيع والحريف في وسط ما بين مدارى المنقلين العمينيّ و الشتوىّ لان الارض في النوع الاول من التنجّي يكون الى موضيح من النهاء اقرب وعبًّا يضاطره منها ابعد' فالساكن منها في الوجه الذي نحو اقرب القرب يرى من السهاء ١٠ ما ينتهي اليه منها السطح المستقيم المار على مسكنه على التماس بسبب الاستقامة في الادراك البصري و ذلك اقل من نصف السها. و الساكن منها في الوجه الذي نحو ابعد البُّعد منها يرى اكثر من نصفها الآان يكون التنحى بمقدار لايفعتل على نصف قطر الارض وذلك خاص بابعد هذا البعد دون سائر الابعاد و اذا كان المرى من السها، غير نصفها ١٥ لم ينتصف الافق المدار المتوسط لمدارى المنقليين فسلم يتسباو النهار والليل فيسه و لا في غيره اجتاء عند من سكن خط الاستواء اعني تحت المدار المتوسط حيث لا يرتقع فيه القطب شئيا الها اصلا هناك و اما في المدار المتوسط فيه و في غيره من المساكن و اما فيها عدا هذين الموضمان أعنى القرب الاقرب والبعد الابعد من مساكن الارض فتكون ٣٠ ابعاد الكواكب في ناحية المشرق بمقدار يخالف ابعادها في ناحيسة المغرب ويلزم منه اختلاف رؤيتها فى هاتين الناحيتين و تفاوت مابين

نصنى النهار فى الطول والقصر والوجود يساخ ذلك و يكذّبه و فى النوع الثانى من التّحى يصبّع الحال فى تأبد استواء الليل والنهار عند ساكنى خسط الاستواء، والايمكن ذلك عنسد غيرهم ان يكون فى المدار المتوسط وذلك كله الاختلاف ما بين قطعتى السباء [فوق الارض وتحتها]، ولو زاد فى هذا النوع دليلا من مسامتة الشمس سكّان خط ها الاستواء انها عندهم الأيكون حينة فى المدار المتوسط والكن فى مدار آخر ان لم يمتنع كونها بكثرة التنجى لكان معينا قوبًا .

و الصنف الثانى من دلا تله رؤية الناس قاطبة سنة بروج ظاهرة لهم و غيبة سنّة منها عنهم ليصحح بذلك تساوى قطعتى السهاء و اذا رام التطبيق فيه بين الوجود و بين المستدلّ عليه بذلك لم يمكنه الآبننى ١٠ خروج الارمن عن الوسط -

و الصنف الثالث من دلائله ما ينوجد من اتصال ظلَّ المقياس و قتى الطلوع و الفروب في المدار المتوسط على استقامة .

والصنف الرابع من كموفات القمر انها مع خروج الارض من الوحط لا يكون ابدا على مقاطرة الشمس، ونحن نقول ان هذا الاصل الثالث قد يكنى في الدلالة عليه تناسب الابصاد الارضية مع نظائرها من الابعاد السائية فانه غير مطرد الآبانحاد المركزين، ويكنى في الاستشهاد عليه الصنف الرابع من هذه الاستدلالات، وذلك ان كموف القمر في المدار المتوسط لم يكن دائما على المقاطرة اذا كان تنحى الارض

<sup>(</sup>١) مُمَا تُحت الارش وقوقها .

الصحيح

بالنوع الاول منه الآاذا اتفق الكموف على البُعد الابعد اوعسلى
البُعد الاقرب وفي سائر المدارات يمتنع كونه على المقاطرة وما رؤى
فيظ للقمر كموف على الطلوع اوالفروب الآوبعده فيه من أحدى
المطلق الثيال والجنوب مماوليد الشمس وهي حينئذ كذلك على
الطلوع اوا الغروب عن نظير تلك النقطة .

و اما الصنف الاول من استدلالات بطلبوس فلن يعلّر د الا بعد صنّت الاصل الرابع و لم يصحح بعدا و هذه صناعة لايبني فيها على النوالي دون المقدمات الآعند العنرورة الصنادة و انما لايطرد لان الافق اذا كان نهاية السطح المستقم الحاس للارض عسلي المسكن المسكن أمنت قطعة الساء بتصفين الآفي وضع واحد من التنجي يمرّ فيه هذا السطح على المركز و يكون المسكن حيثة على الوسط نفسه م

و اما الصنف الثانى فقد عول عليه اراطس فى ظاهراته ولا تراه معتمدا المليست البروج أعيانا ظاهرة السائك فى المبادى من ارائلها ولا الوغل فيها ايضا فان تحصيل ذلك و معرفته تكون بمقتمنى الحساب الا العيان وليس يختى ان أعلام البروج هى صُورُها من الكواكب الثوابت وليست تقتسمها على سوا. حتى يكون فى كل برج صورته فقط فيصح هذا الاستدلال من جهة علامات البروج م و انما وجهه

(۱) ليس أن ب الح الم 19 م : و (۲) خ : مها (٤) بيا ش و : قال احد إن السرى هذا المن الميا المن اليا و كره اوقليدس و طلحراته في الدكل الاول منها في شيرلاله عل أن الارض و وسط السيار و أم يهذا المكن الافس في طلح السيارة و علم المارد و الم المارد المن المارد و المن المارد (٥) م الح إيراد،

الصحيح ان يحصل كوكبان يطلع اولها يغروب الثاني، و يكون بعد مطلعه عن احدى نقطتي الجنوب و الشمال مساويا لبُعد مغرب الآخر [ عن نظير"] تلك النقطة فاذا وجدا على هذه الهيئة رصد تبادلهما بالمشرق و المغرب؛ فان غرب الاول بطلوع الثاني صح الاستدلال وعبلم ان الافق قد نصف دائرة عظمي في الكرة و الدائرة البظمي لا تنتصف ه الا يمثلها و فالافق في الحسّ إذا أدائرة عظمي و صحّ به الاصل الرابع متى كان ما ذكرنا عامًا لجميع الآفاق ونحترس بهذا الاستثناء والتاكيد عن الوضع المدكور من انواع التنعي وكان هذا الصنف بالإصل الرابع أَلِقَ منه بالثالث .

و اما الصنف الثالث و هو تركب مثل المقياس على الحفط الواصل ١٠ بين مطلع المدار المتوسط وبين مغربه فسبيه أن هذا الحطّ أذا كان قطر افن حصل فيه هـمـذا التركب<sup>اء</sup> لانغراز المقياس كالمركز وامتى كان وترا بطل ذلك فيه و امتنع لكن الافق غير مار بالتحقيق على المركز فالخط المذكور اذاً بالتحتيق وتر ايضا لاتطر ثم التركب؛ في الوجود يقتضيه " قطرًا • فهو دنيل على صحَّة الاصل الرابع و أليق به • ١٥ وأما الصنف الرابع من استدلاله فهر المشمد بالحقيقة، و متى علم ما يبلزم كل واحد من توعى الخروج عن الوسط من المحيال والخلف تم كان النوع الثالث مركباً منهما المنزم منه ما يلز مهما بانفراد وتركيب -

<sup>(</sup>۱) م: علم (۲) م: عن معد قطر (۲) م: يعشرس (۱) ج ، ب ، م : التركيب (۵) من م ، و ال

# الاصل الرابع

فاما الاصل الرابع فقد استبان عا ذكرنا انه داخل الاصل الثالث و فرغنا منه ٬ و أنما عاد جالبيوس فيه الى ما ذكر في الاصل الثالث من قطع سطح الافق السهاء يتصفين واليس يقطعها غبر السطح المار على ه المركز وانه لم يمكن ذلك ان لوكان للارض قدر وعني بذلك ما فوق فلك القمر فان للأرض عندكرته مقدارا محسوسا به لاينصفها الافق في الحُسّ من اجله و ذكر فيه ابينا طريق المكس من صحة المقايس و الاعمال المبنَّية عليها كما ذكره في استدارة السهاء .

## الاصل الخامس

و لنعد الآن الى الاصل الحامس؛ وهو ينقسم الى قسمين: يقتضى أحدهما انتقال الارض من الوسط الى جهة ماً ؛ والجهة المفابلة لكل مسكن أولاها؛ لان السفل في سمتها فيتصور عُوي أجزاء الارمن اليها؛ فان استقرَّت منتقلة كذلك في موضع اقتربت فيه الى موضع من السهاء و تباعدت عن نظيره٬ و لوكان ذلك لوجد لها في الموضع الذي اكتفلت إله حال من الاحوال الثي\ عددناها في خروجها من الوسط و ليس من ذلك شيُّ بموجود و أن المتدَّت في الهُرِي و لم تستقر وجب منه وقت الحركة ان لا يلحق جا شي تقبل منفصل عنها لتحركهما" معاً و ان كل الارض لاعملة اشدّ حركة لفضل عظمها على ما هو اصغر منهما

<sup>(</sup>ا) داد و جدار ده (م) جدور كها.

من اجزائها؛ لكن الهيأة والصخرة العظيمة سيان في اللحوق بها و ان تفاوتت المدة فيه، ولزم ايعنا ان يبلخ الارمس الساء في جهة الهُوَى الآان تصير للمها. ايضا حركة نحو تلك الجهة مساوية لحركة الارض كإحكاها محمد بن زكريا الرازى عن الشمنية فتصير حركة الارض و سكونها بمثابة واحدة للزومهـا في كليهيا الوسط؛ وهذا ما اعتمده اله بطلبوس في هذا القسم الآان دفيه تبجب المتسجب من كون الارض مَمَ تَقَلُهَا فِي الْهُواءُ طَافِيةً غَيْرِ رَاسِيَّةً بِمَا اشَارَ اللَّهِ مِن صَفْرِهَا بِالقَيَاس الى السماء غير دافع" له و لا مغن شيئًا، فكل العالم الى اقصى نهايته لوكان من اثقل الاشياء غير بخيالف بعظمه حال الارمني في العلمو و الكون بل لو توهمت الارض مرتفعة و في و سط العالم هيأة واقفة ١٠ الكان التعجب على حاله بقدر حصتها من الثقل، و أن يزول مالم يتبين أنها وغيرها من الائقال مضطرُّ إلى الوقوف هناك ويقدر مالهما من النقل تسرع اليه و تتما بق نحوه لتستقر في حقيقة السفل، ثم الاقاريل في سبب هسذا الاضطرار كثيرة منها جذب السهاء الارض من كل النواحي بالسواء، وذلك بيطل بالجزء ومنها المتفصل عنهما فالنب 10 ما يلحقه من الجذب من جهة الارض افتر وتجب أن تستلبه الساء الى نفسها من غبير تلمك الجهة حتى يطير اليها ولم نشاهد ذلك قطَّ الصخرة مثلا اومدرة ولم يشعر " بقوة هذا الجذب انسان ومنها جذب الاجسام لامساكها مع شدة الاختلاف في نفس الخلاء هل هو موجود

(١) ج ، ب : بعب (٢) ب: والية (٢) ج ، ب: والح (٤) ج ، ب : أناهم ،

بالفيل وهل يخلو مكان من متبكن بالاطلاق، ومثبتوه لايضيفون الجذب اليه الاعند الحسَّلُو فإذا صلاً جسم لم يحذب اليه جسها آخر و مكان الارض علو. بهاء نهيه الساعة موجودا و في جوف الارض عصورا حتى يجذب الاجسام اليه و أن أنتقض ذلك بالمتحركات الحفية ا ه عن المركز اذ الحلا. غير مقرق في الجذب بين الثقبل و الحقيف، و أنما يفرق بن السائل المائع وبين الغليظ المتماسك الممتنع فلا محالة ان الخلاء الذي في بطن الارض بمسك الناس حواليها، أليس احسد المتقاطرين من سكانها كالمستقرعلي القرار عارف من نفسه حال الاستوا. و الآخر كالمشدود مُمُرهاً عسلى السقف يعرف من نفسه الانتكاس ١٠ و الامِنطرار٬ و ليس احدهما اذا انتقل الى مكان الآخر بواجد فيه غير ماكان يجده ذاك و لكن الناس في جميع مواضع الارض على حالة واحدة ليس عندهم ما ذكرنا خبراء وامتها الدفع فبعض يقيده بسرعة الحركمة حواليها و بعض يطلقه ، و قد مال اليه ابطلبيوس و أشار الي الدهم و لوكان منه شيء لكان أثره في الاصغر من اجزاء الارض اظهر منه أعظمها لكنا لانجد الاصغر بذلك الدعم اسرع الدعاعا إلى الارض و اشد حركة، و الاتفاق فيما بين النباس و اقع على تسمية ما فوق الرأس علوا و تسمية ما تحت الرجل سفلا لكن القائس اذا تعرّف الحال في موضع واحد من الارض تخيّل اله ان جهة العلوّ واحدة بدينها وجهة السفل كذلك عتـــدّة في خلاف جهة العلق بالغا ما يلغ 

حتى يتهادي به سوء مأخذ النظر الى الفان بان الارض ان توهمت مرتفعه مخلًا "سبيلها عما يعتمد عليه بثقلها انها ستهوى دائما على سمتها الى ان تمانعها السهاء فتمنعها ويعتمل من ذلك في سبب قيام الارض والمط السياء الى اقامة اجزاء تحتها علوية الاعتباد تدعمها فترفع ثقلها حتى تكافى قوة رضها قوة سفولها او الى تسكنن بقسرًا او الى احداث كون بعد حكون اذاكان الحكون عنده عرضا و الاعراض غير باقبة و سائر ما هو أبصر به من صناعته و العلُّو و ان كان ما فوق الرأس والسفل وتحت الاقدام عنان الامر فيها اذاعم جميع وجه الارض و لم يخص ذلك موضعاً دون آخر حصل منه أن جهة السهاء هي العلو بالاطلاق وانها سقف اينها كانت وان جهسة الارض هي السفل ١٠ بالاطلاق وانها قرار اينها كانت واستبان ان الملوَّ هو التباعد عن المركز و ان السفل هو الدنوّ مته و اليه اقدام من على و جه الارض لكن ما حكيناء اولا هو أقرب الى التصور العامي ظهذا أ يظن بمنا تذهب البه في وسط السالم انه السفل بالحقيقية انا نأخذه بالاماني والهوى او تتبعه اتباع مذهب و رأى معتقد؛ و أنما يضطرنا اليه - 18 الوجود عند قياس موجب بعض البقاع الى بعض الما يطلبيوس فاله قال ان الاتفال تنزل على حطح الافق أعمدة٬ وكل عمود على حطح بماس الكرة عند التهاس فمجتاز على المركز اذا اخرج على استقامته واذا كان حال (۱) من خ ء بيه ۽ ۾ وي ورتفيلا (۲) من خي ايد اڄ دي و ; بظها (۲) ۾ ; تقبر 

كل موضع من الارض مستوى هذا الحال لم يخف ان ملتق أعمدة يكون المركز و استيقن ان الانقال ترجحن اليه فحال ان يتجاوزه ثقل في هُويَّةً لمجيء النقل الآخر على استقامته من الجهة المقابلة له، فإن ذلك يقتضي و جود تقلين ترتفع احدهما ويسفل الآخر بحركتين فيكليهما طبيعيتين والوجود ه يحظركون هذا الآبتسر في احدهما وطبع في الآخر هذا مني ان أوضح بعدة وجوه جاز بسبب بعده عن الافهام غير المتدرّبة به، و قد تقدم أن الطلوع و الغروب يختلفان في كل مدار على تناسب المسافات فيه فيضطر الى مثله في انصاف النهار لانها واسطة بين كل مطلع و مغرب نظيرين و سمت الرأس على خط خسف النهار؛ فابعاد سموت الرؤس في المدار السهائي ١٠ مشابهة لنظبائرها من أبعاد مساكنها على الطوق الارمني لكن نزول ا لائقال تُكون عل خط الانتصاب من سمت الرأس نحو سمت الرجل فهي اذا تنزل في المدار على خطوط تلتق على المحور لكن ملتقاها لوكان في سطح المدار لاحاط نزولهما مع المحور بزاوية قائمة وليس ذلك بمشاهد الانى خط الاستوا. و اما في سائر البلاد نانه يحيط مع المحور بزاوية ١٥ حادة فالملتق اذاً عسل مركز المدار الى خيلاف جهسة القطب ثم قد تقدم أن الايماد الارضية في ذلك تصف النهار مناسبة لنظائرها من الابعاد السمائية وظاهر ان التناسب لايكون الابالتشابه و التشابه تبجة اتحاد المركزين؛ فخطوط الانتصاب في فاك نصف النهار اذاً مُلتَفَيَّة على مركز العالم، وما من مسكن في مدار الآوله فلك

<sup>(</sup>۱) ۾ : فلز ق.

نصف النهار فخطوط الانتصاب في المدار اذاً ملتقية على وسط المجور و هو مركز الصالم؛ وارصاد المضين للسكسوغات القمرية نطقت في آغاق الارض يهذا التناسب وان الكسوف الواحند منها بعينه اذا وجد على الطلوع عند احدا اهل المشرق والمغرب وجبد عند الآخرين منها على الغروب؛ و الذي بين هذين الوقتين في المسكن الواحد يقارب · • من الزمان تصف اليوم بليلته ومن الفلك تصف الدور لكن وقت البكسوف و احدًا قليس الاً ان مشرق احد الموضعين بدينه مفرب الآخراء و ما هذه صورته من البقاع فملك سبلاورأ.الصن في مشرق الميارة من الارص و الاندلس في مغربهـــا و يوجب فيهم انفاجل الاقدام بالتقريب و ان لم يمكنه عـــــلي التحقيق لكون كلي الموضمين في ناحيتي الشهال غير ١٠ متادلتي الجهتين وأأن رصند في بلاد السداو الاندلس كسوف وأحد شهد وقته فلهها" تمنأ ذكرًا وعلم منه أن تصف نهبار السند مطلع الاندلس وتصف تهارهم مغرب البندءواذا تنقرر هبذا من امر في السقل٬ و أنَّى بزائله الثقيل الآ الى ما هو: اسفل منه و ليس اسفل ١٥٠ من حقيقة الوسط سقل ثم ليس" لكون الوسط سفلا سبب خاص غير الابداع كذاك كاليس عند المخالف فيها يمتقدد سفلا عليه علة سوى الحلق كذلك وعاد كرنا بعرف سبب كرية الارض لأن ابعاضها (۱) ليس في ج (۲) ج ، بين : الاخر (۲) ب ، ج : ايها (٤) ج ، بين : يحمولها (٥) ليس ذ ب،ج،

لولم تتهاسك مع تروعها الى المركز وتزوع ما هو ابعد عه الى الموضع الاقرب منه أن خلاله لم يكن بدَّمن أجتماعها حول الوسط اجتماعا مستويا للابعاد تسوية المنزان لكن اجزاءهما متماسكة مخرجة عن وجهها عن الاستواء الى التصريس بالجبال و الانجاد بقصد من التدبير الا لهى وأن لم يخرج لها جلة الإرض عن الشكل الكرى لصفرها عندها؛ و اذ هذا التهاسك في الارض و ليس منه في الماشي و معنى يضمهما و ان كان يتفاصل فان سطح الماء مستدير واصدق كريَّة من الارض لانه ان تُوهم مستوياكان وسطه أقرب الى المركز من حواشيه؛ فما فيها سائل لا محالة الى وسعله و غير مستقرُّ الآيعد استواء الابعاد و زوا ل الاعلى و الاسفل ١٠- من السطح بالانتقال من الاستواد الي الاستدارة؛ وهذا معلى قصده بطلبوس في الاصل الثاني وحوَّله في الاستدلال من الارض الى الماء قان السائر في راريها نحو الجبال يظهر له منها اعاليها كانها تبرز من الارض شيئا بعد شيء حتى ينتهي اليها، وهذا ظاهر في الوجود يستقم منه الدلالة على الارض و الماء مماً في الكريَّة و متى كان بين السائر و بين الجبل الشاخ جبيلات و، وحصاب لم' يدركها مع ادراك الشامخ الذي وراءها لان المدرك منه هو أعاليه فلوكانت الارض مستقيمة السطح لكان أدراك الاقرب من تلك المتوسطات اولاً أولى من الابعد بل سفوح الشامخ و اسافله، لا تها اقرب الى البصر من اعاليه بحسب فغل ما بين القطر و بين الضلع من المثلث القائم الزاوية " ۚ قان اعتبر الحال بتأمل نبران موجَّجة في أعملي الجبل 

ووسطه والمفل سبقت رؤية التي توقد في الفلة التي في الوسسط ا و التي في الوسط التي في السفيع، و على استمرار هذا الدليل في الارض و الما. معاً يتفردا الما. بدليل عا يخصّه و هو المراكب في البحار · فان ادقالها تظهر للشاظر اليها اذَّ نالتها من يعيد قبل جَشْتها؛ و الجثة اعظم منها لولاً أن حدية المناء الكريَّة عنها وتخفيها مع انبطاحها بسبب ه اختلاف الانتصاب الى ان يزول السترا بالافتراب، فيظهر حينك شم تعود الى القسم الثاني من حركة الارمن وهي على نفسها نحوالمشرق من غير انتقال من مكانها. وقد قال بها اصحاب ارجيهد" من علما، الهند و نظن بالداعي اليها الزام السهاء ما يرى من حركات الكواكب فيها بالحركة الثانية الشرقية؛ والزام الارض لوازم الحركة الاولى الغربيَّة ١٠ كبلا تجتمع على السها. حركتان مختلفتان مماً - و هذا و ان لم يكن قادحا في مباني هذه الصناعة فقد قلنا إن لا أثر للحركة الاولى في الاثار لإنها تدبر جملته ادارة واحدة فليس يحسن من مناهج التحصيل ان يتمسك به ان انتقض من جهات أخر أو ان يمهل البحث عرب حقيقتـــه ولم يخرج الامر فيه من طريقتـــه؛ فاما بطلبوس فانه 10 استجهل القائلــــين بها عن جهة حملهم سرعــــة الحركة على الاشياء التقيلة الكثيفة وجلترها اوبطلانها على الاشياء الخفيفة اللطبغة وهذا استدلال هو بالبحث الطبيعي أليق منه بالتعليمي بل هو اقناعيّ فان

<sup>(</sup>۱) ج اب ام : يغرد(۲) ليسرد ( (۲) ليس ان ج اب ام (۲) ج : سير (٥) کانان و اب د بي ام ارجيد دراجع الآثار الباتية حارجهو ، ص ۲۰ (۱) م ، ج اب دانتهم (۷) ج ، ب : د .

فى اللطيف و الكثيف الى ان يحصل منها عسلى حقيقة معنى ما فيها وارسطوطالس واصحابه وهم فحول الفلاحقة الطبيعيين يأبون حمل شيء من معنى الحققة والثقل على الاثير، وقد اجاب بعضهم عن سؤال سائل اياماً عن قطعة من الاثير ان توهمت موضوعة عسلى وجه الارض بأنها تمكن و لا تتحرك على صد حال المتحركات على استقامة و تحركها نحو احيازها و مواضعها الطبيعية اذا اخرجت عنها الى غيرها، فاوجب اللطيف الحقيف عند بطليوس ما كان تعجب منه من عند مالحركة .

و اما النظر التعليمي في هذا المعي فان القول فيه راجع الى ان الارض لوكانت متحركة بهذه الحركة لتخلف عنها ما انحاز منها من طائر محلّق او شي مرمي به نحو جو السهاداو محاب واقف في الهواء فترى حركتها نحو المغرب دائما و ان كانت لها ايعنا هذه الحركة كما للارض وجب ان يرى ساكت من اجل حركتهما على التحاذي، لكنا نراها متحركة في جيع الجهات فليست و لاهي بمتحركة هذه الحركة الني جها الليل و النهار.

و اما أنا فقد شاهدت احدً من مال الى نصرة هذا الرأى من المبرزين فى علم الهيئة لم يلتزم نزول الثقبل الى الارض على القطر عمودا على وجهها بل محرفا عسلى زوايا محتلفة لا نصبط فيه و لا نحفظ غير المسامئة لان الرجل رأى للثقيل المنفصل عن الارض حركتين: احداهما المسامئة الان الرجل رأى للثقيل المنفصل عن الارض حركتين: احداهما

<sup>(</sup>۱) م دانه (۱) چ اب ام دلايديد.

دورية لما في طبيعة الجزء مرب ثقيل الكل في خواصه؛ و الاخرى مستقيمة الانجذابه الى معدته ، فالتقيل اذا انفصل عن الارض تحرَّك باولاهما حركة توجب في الهواء لزوم المسائة الواجبة؛ وأما الثانية المستقيمة فتوجب لوتجردت وقوعه عن غرب المسامتة ابداء لكن هُو يُه مركب منهما فلذلك لايتحرف عن المسامنة؛ و الخط الذي ينزل ه عليه ليس بعمود على الارض بالحقيقة بل ماثل نحو المشرق و ليس رسمه في الهواء محفوظا واللحس مستبيشا ثابتا حتى يعتبر قيامه اوميله؛ و أنما يتخيل له القيــام من أجل ما ثبت في الوهم من صورة مسامتة؛ و لهـذا من اعتقاد قوم له و ايرادهم فيه الشبهة ارى تقديم معرفة مقدار دور الارض عليه فاقول أن الابعاد الارضيَّة أذا كانت كما قلنا مشابهة ١٠ النظائرها من الابعاد السيائية واعتبرنا فيها المسير المستقم ليكون على دائرة عظميء واظهرها خط نصف النهار مسع سهولة الاستعمال حتى عرف لمسافة مفروطنة عليه مقدار زاويتها عسلي المركز كاثت نسية تلك الزاوية الى الاربع الزوايا القائمة التي عند المركز كنسبه المسانة التي عليها الى مسافة جميع دور الارض وذلك كتسع عشراً الزوايا القائمة باعتبار ١٥ اراطسنانس؛ سبع مأية اسطاديا كما في كتاب البرهان لجالينوس؛ وعلى ما ذكره بطلبوس في كتاب صورة الارض خمس مأية؛ لكن مني هذا الاسم غير معلوم بما عندنا من القادير. ولهذا جدد الامتحان في ايام (١) من ج رق و : التقل (١) ب رخ : الما (٢) ثم اج الله : السع (٤)ثم : الرطستانس رابيع مقدمة الراخ الحكمة لسارتن ج 1 ـ ص ١١٥ .

المأمون فوجدا لتلك الزاوية حصتهما ستة وخمسين ميلا واثلثي ميلء والميل اربعة الف ذراع سودا هي اربع وعشرون اصبحاء والهند يذهبون في هذه الاميال الى قريب من ضعفها؛ و العيان أولى من الحابر و قد اعتبرتَ ذلك بارضهم وحصَّلتَ مقدار انحطاط الاغق في قلَّة ه جبل صَرَتُه معلوم العمود واستخرجت منه قدر تلك الزاوية لهعام حول السبعة و الخسين ميلاً ولذلك اعتمدنا الامتحان الموصلي .

فليعلم الآن ان الارض لوكانت متحركة كما ذكر لكان ما ذكرنا من الاميال لمنطقة حركتها تلثمأية وستين ضمفا في اربع وعشرين ساعة يختص الجزء من تسع مأية من الساعة؛ وهو الدقيقة من الفلك مأية الف" و سبح ١٠ مأية وتمان وسبعينَ ذراعاً ومقدار دوران هذه الدقيقة من الازمان بتقدير الهند أيَّاء نفَّس واحد من انفاس الانسان؛ فاذا كانت الحركة فيه قريبًا من ميل كانت ظاهرة القياس؛ فإن كانت الإشيار المنفصلة عن الارض حافظة السامتة بما لها مع الارض من الحركة فعاوم انه اذا غشبها قوه زائدة قاسرة اتها يزيلها عن ذلك السكون المتخبيل ويظهر ١٥. فيها اثرها ما وجبت اختلافها في الجهات ؛ لان القاسرة في جهة المشرق بحتمعة مع الطبيعة وفي جهة المغرب معناندة لها دافعة، فتكون وثبة الوائب" فيهيا مختلفتان، ومرور السهم المرى اليهيا والطائر القاطع نحوهما متبايناً ويتفاوت كذلك في الشهال و الجنوب للاتسباع في احدهما (۱) بي ا ج دنوجي (۲) بي احج : بلانه الاف (۳) م : عاضة (٤) مي اچ) : قاربيت (٥) م :

والتضايق

و التضايق في الآخر؛ و ليس من ذلك شيّ بموجود؛ فليس للارض في مكانها حركة دوريّة حول مركزها -

### الاصل السادس

فاما الاصل السادس في الحركتين الاوليين فالمغربية منهما مستنفية بالحسّ عن كل دليل عليها فيها النهار و الليل وطلوع القمر ومغيبه و شروق کل کوکب و آفو له علی مدارات متوازیه ترسمها هی و سائر 🕝 النقط؛ أعظمها المدار المتوسط بين قطبي هــذه الحركة. و إنما الشأن في الحركة الثانية منهم الشرقيَّة؛ فانها غير مدركة في أول وهلة دون عبي عنها ومقايسة، و من تأمل من الكواكب الثابثة ثبات ما بينها من الابعاد على مقدار واحد و مر. \_ السِّيارة بغير" ذلك بينها و فيها بينها و بين الثوابت ثم جمل الثبات قانونا وابتداء في التعرف" عنه من القمر؛ ١٠ و اول الشهر وجب يده من الشمس وما غرب عنه من الكواكب متزايدا وبعده نما شرق عنه متناقصا فتحقق فيه الحركة الشرقية وخاصة عند لحوقه بما يكسف و يستر على سمت هذه الحركة؛ فاذا عاد الى الشبس قائسا أياها الى التوابت و الثلثة العلويَّة عَلَم ان الشمس يلحق بها يهذه الحركة فتخفيها بشماعها في المغرب بالعشيات ثم نسبقها فتظهر في المشرق ١٥ بالغدوات ثم اذا قاس احد العلويَّة بالآخر وبالتوابت علم فيها ابينا انها تتحرك نحو المشرق على قطاين غير قطبي الحركة الاولى متباعدين عنها يقدر انحراف الحركة الثانية عن مواجهة الاولى؛ وعلم مع ذلك انها

 <sup>(</sup>۱) ع: در (۲) پ: تيم (۲) ۴: التريف.

تتركب بمبول أخر فتسب الى حركات فى الشال و الجنوب، و ليس بعد مثل هذا النظر شبهة الآخارجة من اسوء ركاكه مثل تشابهها بحليلها، والجواب عنها فى الصغف، و تفسير المفالة الاولى من المجسطى ان اعان الله عزوجل عليه و النفس فى المدة اولى بهاا، و هسدًا موضع لا يحتمل م تبسطا فى الكلام، فلنختر بما انتهبنا اليه منه هذا الباب .

### الباب الثالث في اقتصاص الدوائر الساوية وصفة القابها للتعريف في الاستعال

ان من الدوائر الساوية ما يختص بها ومنها ما يعمُّها و الارضيء تم منها ما هي موجودة فيها بالذات٬ ومنها ما وجودها بالاطنافة الى ١٠ بعض او بالوصع، و الوهم دون الطبع، ثم منهما ما هي ثابتة الوضع مع حركة الكرة؛ ومنها متفيرة بهاء ثم منها ما يشترك فيقوم احدهما مقام الاخرى في حال مَا ومنهما ما يتبان فيمتنع ان تنوب احدهما عن الاخرى وما من تحريك الكرة اوحركة فيها مكانية الأولها تطبان على طرق محورهما ومنطقة هي دائرة عظمي بينهياء وسميت منطقة بالنشبيه ١٥. لان موضعها هو الوسط؛ ثم رعا كانت حركة المتحرك عليها نفسها؛ وارعما كاتت على مدار مواز لها واللحركة الاولى المسمّاة ابيهنا حركة السكل فطبان منسوبان البها معروفان بجهتي الشمال والجنوب ومنطقة ينهيا تسمى في السماء دائرة معدل النهار؟ و الدائرة والفلك اسماري يتعاقبان على موضع واحد فيتبادلان. و ربما حمل الفلك على كل الكرة (۱) ب : إعطالها (۱) ع ، م: منها .

و خاصة أذا كانت متحركة فالقلك لابقع على ساكن و ما سمَّى فلسكا الآعلي و جها التشبيه بفلكة المغزل الدائر. و أنما سمَّى معدَّل النهار بهذا الاسم لان الشمس اذا واقته و دارت عليه اعتدل النهار و تساوي مع ليله ﴿ وَأَذَا البُّعِدُ بَيْنِ الشَّيِّينِ هُو ۚ اقْصَرَ مَنَالُةً بِينِهِمَا قَالَ كُلُّ نَفْطَةً تُميل عن معدل النهار و يكون بعدها الكرى من الدائرة التي تمرُّ على قطى ه الكلُّ وضمى هذا البعد ميلاً و الدوائر التي تحده تسمى دوائرالمبول ، و معلوم أن كل نقطة في السماء فانها ترسم بالحركة الاولى مدارا موازيا لمعدل النهار أصغر منه بحسب البعد عنه وكل دائرة من دوائر الميول فاتها تنصف جميع المدارات فان كانت أكثر من واحدة قطعتها بقطع متشابهة شم أن سطح معدل النهار يقطع كرة الارض بنصفين منسوبين م الى الجهتين ويسمى الفصل المشترك بينه و بين سطح الارض خسط الاستؤاء بانفراه؛ و اما بالاطافة الى الحركة بسمى كرة منتصبة ومستقيمة و فلكا مستقيماً و فارسيَّه ، جوى راست ، و سبب " تسميته بذلك ان المدارات تنتصب فيه و لا تميل و يستوي الليل و النهار عند من سكنه دائمًا لان افقسه لمروره على القطين يقطع كل مدار بنهيا وعليهها \* ١٥ بتصفين فيسناوى ليله نهارها وحائرة مددل التهبار موجودة في جميم مساكن الارض باختلاف الوضع والبعد عن سمت الرأس لايوثر الحركة فيها حتى يغير وضعها وادوائر المبول يتأثر فيها فتخلف بها اوصاعها محسب دوران الانخاص والاقط الني عليها والمحركة الثانية ايضا (۱) کو: کو (۲) کو: نیو (۲) کو: درد (۱) به دی (۲) کو: کو (۲) کو: کو (۲)

قطبان آخران متسوبان الى الجهتين ومنطقة بينهيا والبعد عنها يسعى عرضا تحدد الدائرة المائرة عسلي قطبيها ولذلك يسمى دائرة العرض و المدارات الموازية لهذه المتعلقة عدارت العروض وحايفع بين منطقتي الحَرَكَتِينَ مِمْ مِنْ طَلِكُ البَرُوجِ وَالْخَيْسُ الْأُولِ مِنْيَ كَانَ مِنْ دُوَاتْرُ ه الميول فان كان من دوائر العروض سمى عرض معدل النهار و الميل الناني؛ و ليملم ان المنطقة الثانية معلومة مصبوطة اما بالتحقيق فن الشمس لانها طريقتها لانزول عنهما في سيرها، ومن التوابث فانها تدور على موازاتها بحسب عروضها وتباعدها عنهساء والما بالتقريب فمن ألقمر و الكواكب الخلمة المتبحيرة لانها نحوم في السير حولها و لا تعدر فيه . و حدودًا لها و المتطقة غسوا و جميع ما تعلق أمره بها متغيرة الوضع في كل وقت من دور الحركة الاولى؛ والذلك ليس لهما في الارض رسم كما لمعدل النهار فيها سوى مسامتة النقط حيساً بعد حين، ولان منطشتي الحركتين عظها وانهيها بالعدرورة متقاطعتان في موضعين متقابلين يسميان نقطتا الاعتدل والاستواء لحال النهار فيهيا مع ليله في جميع الارض و يتميز أن بالصفة ، فبدأ الميل منها إلى الشهال للاستواء الربيعي ومبدأ الميل الى ألجنوب للخريق عمم يتباعدان غاية البعد في آخرين متقاطرين يسميان تقطتا المتقلبين لانقلاب الشمس من عندهم مقبلة من جهة ألى أخرى و تُلقب شماليتهما صيفيا و الجنوبية شتوياً و دائرة الميل المارّة عليها تسمى المارة عبلي الاقطاب الاربعة و ما يقع منها بين المنطقتين هو (١) م : يسمى (٣) ب احج : كالمدل (٣) ب ، ج : إخال ..

الميل الاعظم او الميل كله و يساويه ما بين قطيهها من هذه الدائرة، و ظاهر ان المنطقة الثانية بهذن التفاطعين والتباعدين منقسمة أرياعا سواء فليط الكل ربع متها مقسوم لا باضطرار على ثلثة اقسام متساوية تسمى بروجها وكل برج بثلثين قسها متساوية تسمى درجاً؛ وكل درجة يستين دقيقة؛ وكل دقيقة بستين ثانية٬ وكل ثانية بستين ثالثة٬ معنى اسمائها راجعً الى الدقائق لانها ٥ ادق من الدرج؛ والتواني دقائق بقسمة ثانية ادق من الاولى؛ والتوال دقائق ثالثة وكذلك بالغا ما بلغ حيث اريدت القسمة ،

و دوائر العروض المبارّة على مبادى البروج تقسم الكرة باقسام إ متساوية البي عشر يحبط بكل واحد منهيا نصفا دائرتين متلافيتين على القطبين، وكل واحد من هذه القطع هو البرج، و القطع واحد من هذه، وكل ما ١٠٠ يحربه فهو منسوب اليه؛ و قد جعل لها من الكواكب الثابتة الواقعة فيها صور للتسمية والاسهاء فسمى البرج الذي مبدأه نقطة الاعتدال الربيعي نحر التالي الذي جهته جهة المشرق كيشا للصورة الواقعة في وسطه والثاني ثورًا؛ والثالث تو أمين؛ و الرابع سرطانًا؛ و الحامس اسدًا؛ و السادس عذر اله؛ و الساجع ميزانا. و النامن عقربا. و التاسخ راميا. و العاشر جديا. و الحادي 🔞 عشر ساكب الماء، والثاني عشر سحكتين، وحدده اسماؤها بالحقيقة و ان اشتهرت عند الناس بغيرها كالكيش بالحلء والتوأمين بالجوزاء والعذراء بالسنيلة؛ والرامي بالقوس؛ و ساكب الماء بالدلو؛ والسمكتان بالحوت؛ والمنطقة نفسها تمرّ على وسط كل برج ولذلك سميت فلك أوساط البروج ومنطقتها وخطاقها والكواكب والتقط المتتحية عنها تنسب الى ٢٠

درجانها و اجزائها بدوائر العروض المارة عليها فان مواضعها منها هي منهي تلك الدوائر اليها و ما بينها و بين مواضعها هي عروضها في جهتها عنها ولتفهيم التقليب نفرر ان محيطات جميع الدوائر ثلبت بمنطقة البروج في القسمة بثلثائة وستين على تساوه ثم فصلت فسميت السام معدل النهار ازمانا لان طلوعها و غروجا في ازمنة متساوية وكأنها تقدر الزمان بكيل او عدّ و اقسام المدارات كذلك لما بينهها من التشابه ،

و سميت اقسام منطقة البروج درجا لان الشمس بالمسير فيها تتصاعد نصف النهار الى سمت الرأس تتحدر منه و اقسام مدارات العروض كذلك بسبب الشابه ثم سميت اقسام ما سوى ذلك من الدوائر عظمت الم صفرت اجزاء باطلاق فاما فلك البروج فانسه اسم و لا مشاحة فى الاسماء بعد تقديم التعريف للواضعة يوقعة بعض اهل الصناعة على منطقة الحركة الثانية في كرة الشمس و بوقعة بعضهم على كرة الكواكب الشانية الحركة الثانية في كرة الشمس و بوقعة بعضهم على كرة الكواكب الشانية المن تعريفها قد و قع من جهنها و و ما من كرة كوكب في الاثير الآ و قد تشكل فيها دوائر البروج و منطقتها و قطباها و الآولى اذاً أن يوقع الاسم على على علياها اذهى الطرف الحاوى ثم يكون في سائرها عثلة بها .

وكثير من قدماء الفلاسة يسمى منطقة البروج فلكا ما ثلا باطلاق الانهم لم يشتغلوا بذكر دائرة غيرها و غير معدل النهار او الذي يسمى البعد عنه ميلا او لكن اعجاب الصناعبة احتووا هذا الاسم النهم لم اراولوا المناعبة عنه ميلا او لكن اعجاب المناعبة احتووا هذا الاسم النهم لم اراولوا الله اللهم له النهم الم الهماء وقد (١) ب اج : جنه (١) م : بادروا م : الدروا م : الدروا م :

دوائر اخراقبوا أفلاك الكواك السيارة لانحرافها عن منطقة العروج بهذا اللقب مضافا الى كوكبه؛ والمساكن في الارض كثيرة وسمت الرأس في كل و احد منها مخالف الوضع عن معدل النهار لما ليس على مدار الآخر فبعده عنه يسمى عرضاً مضافاً اليه و انكان اسم الميل أولى به لان عرض البلد هو بعده عن خط الاستواء وهذا الخط نظير معدل النهبار فالبعد ه عنه ايضًا ميل ولمَّــا أعير اسم العرض أوقع ايضًا على نظره الذي هو بعد سمت الرأس عن معدل النهار؛ ولقب بعرض البلد و بقدره يكون ارتفاع القطب و لذلك يوضع احدهما مكان الآخر' فينوب عنسه؛ و راما سميت البلاد ذوات العرض بالاضافة الى السهاء وحركتها أكرا ماثلة قياسا على تسبية ما لاعرض له كرة مستقيمة وامنتصبة الواللعروض في مقياديرها ١٠ حدود ستسنة :

ارها العدم في خط الاستواء والشمس تسامته في السنة مراتين يقسهان الدور و السنة بنصفين ،

والثائي القصور عن مقدار الميل الاعظم والمسلمتنان فيه تأخذان في التقارب بحسب قاة العرض وكثرته فيقسهان كل و احد مر. ﴿ الدور ﴿ وَا والسنة بقسمان مختلفين و فيها يكون ارتفاع نصف النهار و ظلَّه في كال و احدد من جهتي ألثيهال و الجنوب عن سحت الرأس و لذلك تسمى بلاد هذه العروض ذوات ظلٌّ .

و الثالث مساولة الميل الاعظم و قد آتحد فيه المسامنتان بتناهي تقاربهها ・ 絶けて のかさい・ (4) فطل الارتفاع و الفلل عن احدى الجهنين و هي الشهال في الارتفساع و الجنوب في الفلل .

و الرابع الفعلل على الميل الاعظم مع التصور عن تمامه و بلاده ذوات ظل و احد شمالي .

والحامس مسأواة تمام الميل الاعظم ومنه ابتداء المواضع التي فيها يدور الظلّ حول المقياس طول يوم تام هو فيها تطعة من الستة أكثر من يومها -

والسادس الفصل على هذا التمام - والسابع بلوغ الغاية وهي ربع الدائرة وفيه يدور الطلسل حول المقياس نصف سنة هو النهار و بيطل اصلا نصف المسنة و الباق هو المليل و سمت الرأس والرجل هما قبله الافق الحسم الذي هو عائمي هما قبله الافق الحسم الذي هو عائمي والمختبق الذي هو عظمى والمؤتبق هو الدائرة الفا صلة بين ما يرى في المساكن من السماء وبين مالا يرى فيه منها والافق منقسم " بمعدل النهار و فلك نصف النهار أر باعا وكل ربع منها يسمير جزءاً والدوائر الآتية الى هذه الاجزاء أر باعا وكل ربع منها يسمير جزءاً والدوائر الآتية الى هذه الاجزاء من قطبي الافق مصايسمي دوائر الارتفاع و ينماز منها اثنتان حتى يختصان باسم مفرد احدهما المائرة على مطلع الاعتدال و مغر به فانها تسمى دائرة اول السموت اوالتي لاسمت قما و الاخرى المائرة على نقطتي الشمال و الجنوب وهي قلك نحف النهار قوق الارض و فلك نصف النهار قوق الارض و فلك نصف النهار قوق الارتفاع وين

<sup>(</sup>١) ب اج ام: التمور (١) ج ام: يضم .

31 الافق متها هو الارتفاع فوق الارض إو الانحطاط تحتها وينقسم بقسمين احدهما ما بن معدل أثنهار والافق منه ويسمى أرتضاعا اوسط والآخر باقيه بين النقطة المرتفعة اوالمنحطة وابين معدل النهار ويسمى تعديل الارتفاع وبعد النقطة في الافق عن قلب الجهة الذي على خط الاعتدال أن كان الكوكب أو النقطة عليه فهو سمة مشرقه م في جانب المشرق و مغربه في جانب المغرب، ثم في احدى جهتي الشهال و الجنوب و أن كان مرتفعاً؛ وكان ذلك البعد لدائره أرتفاعه فأنه يسمى سمتا على التخفيف و هو بالتحقيق بعد السمت؛ والمدارات المتوازية المارَّة على اجزآ. دائرة الارتفاع موازية للافق نسمي مقطرات الارتفاع فوق الارض او الانحطاط تحتها· و الدوائر المارّة على تقاطعي الافق ، إ و فلك تصف النهار تسمى دوائر التسير و الدوائر النظام بعضها مع بعض تقاطع بحصل منه زوايا مقاديرها هي القسي التي تؤثرها من الدائرة المخطوطة على رأس تلك الزاوية ويبعد ضلع المربع ففدار زاوية تقاطع معدل النهار والافق هو تمام عرض البلد المسمّى ارتفاع رأس الحل والميزان؛ وتضاطع الافق وطلك البروج بمقدار تمام عرض إقلم الرؤية - 10 و هذا العرض هو قوس من دائرة عظيمة يخرج من سمت الرأس ويقوم على فلك البروج على زواياً قائمة خلير عرض الإقليم مع مددل النها إراء وكذلك يساوي" عرض اقليم الرؤية ارتفاع قطب فلك البروج في الوقت.

وكل ما اضيف الى فلك البروج الحق باسم الرؤية حتى يكون تمام عرض

 <sup>(</sup>۱) ب، ج: افائد (۱) ب، ج: بسی ،

اقلم الرؤية ارتفاع تصف تهار الرؤية وليس بمستعمل - وجد المطابع عن درجة ألطالع سعة مشرق الرؤية والميل هناك ميل الرؤية وسائر الروايسا غير ملقبة الأغايراد منها وقت الحباجة اليهاء والاغتى في خط الاستوار يقطع المدارات ينصفين فلذلك يدوم استواد النهار واللبل فيه وسائرالآهاق ه الني يرتفع فيها القطب يقطمها بانحراف و لا يتصف نح حمدل النهيا ر فيفصل في الشهالية منها القطمة التهارية على الليلية وانقصر عنها في الجنوبية و تسمى هانان القطعتان قوسي النهار و الليل، و فصل أ ما بين احداهما و بين تصف الدوريسمي فغنل التهار اوتقصانه وغمغه تمديل النهار سمواركان من المدار أوكان يشابه من معدلي النهار ؛ ولاق الشبس تقطع كل يوم وو درجة بالتقريب فان صدارات الدرج تسمى مندارات ودوائر يوميسة ومدارات رؤس البروج مدارات ودوائر شهورية وما يطلع مع قوس مفروضة من طك البروج من ازمان معدل النهار وهو مطالعها في ذلك الافق أن كان في خط الاستواء فهي مطالع الفلك المستميم وأن كان في عرض فهي" معالع البلد وكذلك ما يغرب معها من الازمان مع ١٥ مفارجًا فيه وسيجي في كل باب مستأنف ما يخصه من الالقاب بما هو أشدُّ تحقيقًا؛ ولما ذكر نا من الدوائر اشتراك و تبان فاذا اشتركت قامت أحداهما مقام الاخرى في بعش الارضاع و أذا تباينت لم تقو أحداهما على النبابة عن الاخرى اصلا فعدل النهار يكون افق العرض المتناهي الى الربع والمدارات البومية ومقنطراته ودوائر الميول..دوائر ارتفاعه 

وفي (A)

١.

و في خط الاستواء تكون الآفاق من دوائر المبول و فلك نصف النهار في كل مسكن احدها فله اذاً قوة آفاق خط الاستوا.ومنطقة البروج لا تقوم مقام دا ثرة اخرى الَّا آثاءً من الزمان لانطباقها" على الافق وقت موافاة قطبها سمت الرأس؛ وذلك في العرض المساري لنهام الميل الاعظم وكذلك مدارات العروض و دوائرها تكون حيننذ هناك مقنطرات اله وادوائر ارتفاع وادوائر التسيير والارتفاع والآفاق تتبارك فيقوم كل واحد منها مقام الاخرى .

و فيها اوردناه كفاية لمن كان للكتب المتوسطة بين كتابي الاصول و المجسطي مطالعا ؛ ومن عند الله التوفق .

## الباب الرابع في تحديد الإيام والليل منها والنهار

كا أن الحركة الاولى بالانخاص التبرة محسوسة و أنورها الشمس فأن تمديد الزمان بها و بحالاتها أولى و اسهل و أولى حالات الشمس المتكرُّ رة هو الطلوع والغروب القائمين إزاء الكون والفساد؛ والإيام هي عدد تكرر احدهما وعوده فيقتضى افتتاحها بالطلوع اوالغروب الى مثله و هو الاصل - ١٥ الاظهر الآ انه لايمتنع بند حصول مدة اليوم معلومة ان يبتدئ باليوم" من اي وقت فرض فيه الى مثله؛ فاما النهار بأنفراده فهو مدة كون الشمس فوق الارض و الليل مدة كونها تحتها و ذلك بالطبع والاحساس (۱) خ دب : آن (۱) (دب ۱۴) کامایاها (۳) (۱ نج : عرض(د) نج : عضوسة (۵) نج . دون العادات و الاوضاع فان من الناس من يأخذ النهار من ظهور الماراته و نهيق الطباع الحركة والانتشار ويأخذ الليل من اقبال علاماته وميل الطباع الى السكون وطلب المأوى و بذلك جعلوا الاصباح و الامساء متقدمين الطلوع والفروب ومنهم من اخرج ما بين طلوعى الفجر و الشمس و ما بين مغيبي الشمس و الشفق من جملة النهار و الليل و جعلوهما فصابن مشتركين بينها وهم براهمة الهند .

و اما في الثبر عا فان فروع الفقه" قد بنيت على تسمية مدة العموم نهارًا وهي بالحقيقة نهار تأم مع بعض لبل قد يولغ في تحديده؛ ولم بكن خلافه من جهة النص ولكن من جهة الرجوع الى العادات المتعارفة؛ ١٠ و البوم من جهة اللغة يتناول النهار مفردا مرة و يتناول مجموع النهار مع لية اخرى فلذلك يوكُّد أمر عند ذكر المجموع بذكر الليل مع اليوم ليخرج منه اليوم الذي هو بمعنى النهار المفرد، و اختلاف ما بين النهار وبين ليله فيها سوى معدل النهار من المدار ات الصغار عند تنحى" مسكنه أعن خط الاستواء معرَّض لاحساسه غيرختيَّ عليه وخاصَّة في المدارات الاقرب ه. من المتقلب الصيني فالاقرب، فأما بن الآيام التي كل واحد منها ،جموع نهار والبلته فنحوج في البحث عنه إلى استعمال النظر" و القياس؛ ومعاوم ان التميس لوتجددت بالوهم عن حركتها الشرقيَّة و سكنت حتى لم يلحقها سوى ادارة الفلك آياها بالحركة الاولى ثم عادت بها من دائرة (1) ا ع : التروع (r) ع : التنقية (r) م : عد من يعني (1) إ ع ت ا ب : مركزه

(ه) چ ۱ پ ; الغير ...

عظمي بعينها الى موضع طلوعها منها عند استيقاء اليوم الواحد بليلته كان مقدار ذلك اليوم مع دوران الشمائة و ستين زمانا لكن الشمس ليست في هذه المدة بساكنة ولاعن الحركة الشرقية بفاترة فرور الثلثمانة والستين زمانا على تلك الدائرة يكون عند عود موضع الشمس الامسى الى ذلك المطلع٬ و قد فارقته فتختلفت عنه و قد بتي الى طارع جرمها ما الرته؛ فاليوم اذاً يفصل على دورة معدَّل النهار بحركة إن الشمس فيه الآءان هذه الحركة في رأى العين غير مستوية في الازمان المتساوية • فقد لحق الايامُ اختلافٌ من جهة هذه الفضلة الحاصلة من الحركة الثانية المختلفة؛ وحركة الشمس ترى في فلك البروج مختلفة و ازمان مرور أبعاضه المتساوية على الدوائر العظام لاتكون متساوية وأنما يكون المرور في مدد مختلفة وبسببه يختلف مطالعها ومغاربها كيا هو مذكور في ١٠ بابها فقدار اليوم الذي هو عود الشمس الي نصف دا ثرة بعينها عظمي مفروطة لمبدأه يكون دوران معدل النهار كله مع مطالع ما سارته الشمس في مدة هذه المودة وكلُّ الدوران لم يقع فيه تفاوت فني ما فضل عليه اختلاف و لوكان مسير الشمس مستويا لاختلفت الآيام من جهة مطالعه؛ وكيف و هو ايينا عنطف وقد لحق الايام اختلاف آخر من ١٥ جهة المطالع وتركب تفاوتها من اختلافين اثنين ويهيا تفاضلت الإيام وترددت فيها بين غاية لما في الطول واخرى في القصر؛ واليوم الاوسط بينهيا "هو الذي يساوي فيه زيادة بهتها؛ وهو مسيرها المقوم في يوم (١) ان ج ، ۾ د را اب دقار ناهس (١) ج ، ( نيول، بليلته على مسيرها الاوسط فيه نقصان مطالع ذلك البهت او بالعكس في النقصان والزيادة وذاك موكول الى استقرار موضعه في الزمان المفازوض؛ فإن المطالع وإن ثبت لدرج البروج على حال واحد فليس مقدار الابهات فيها بثابت من اجل حركة الاوج؛ ثم إن المطالع تختلف على الافق في كل عرض ويتفق على فلك نصف النهار في جيمها الانه كما قلمنا احد افاق خط الاستواه؛ فالممل عليه إذاً واحد كلى و على الافاق ختلف المقدار جزءي، وهذا احد الاسباب الداعية إلى الابتداء في اليوم بنصف النهار اوبنصف الليل .

وباقى اسبابه يتعنج فى ابواجا وقد استبان منه أن الابام عتلفة الكن فضل ما بين اثنين منها يسير فاذا اجتمع منه عدة فطول تبين أثره للحس واما التفاصل بين النهار وبين ليله أوليل يوم اخر فانه يعظم بقدر ميل الشمس وبحسب عرض البلد ولا خلاف بين أعل الصناعة فى مبدأ هما أنه حصول مركز الشمس على الافق الآان يودا أبو الفضل الهروى أن يكون مبدأ النهار عند حصول كل جرم الشمس فوق الارض واول الليل عند حصول كله تحتها، و معرفة الرجل يتقويم الشمس والكواك ومزاولته الآلات بالشعاع بعيدة الى أرجل يتقويم الشمس والكواك ومزاولته الآلات بالشعاع بعيدة الى من النهار فليس الامر فيه بعنرورى ولذلك ينسبه العرب فى الجاهلية من النهار فليس الامر فيه بعنرورى ولذلك ينسبه العرب فى الجاهلية والاسلام واليهود والتصارى والمنافية الى النهار الذي يعدد و تنسبه والاسلام واليهود والتصارى والمنافية الى النهار الذي يعدد و تنسبه

<sup>(</sup>۱) ج اب : بغد (۲) من م د ف و : الانتلاف و:) من م، ج ، ب وي و : يوخو .

الهند و الحرَّانية الى النهار الذي قبله ،

واما من عداهم فلم ينه البنا من مذكوراتهم ما يعتمد من احد هذي الرأيين وفى المعانى الشرعية مدد يوقع عليها اسم اليوم اما بالتشبيه و اما بالوضع كانواع الايّام عند الهند وهى كثيرة و اما لمعان نحتها كاليوم المقدر بالف سنة عابعد و المقدر بخمسين الف سنة نانهها مدنان مختلفتان و سمينا لمعانى يومين لاكالايّام المرسومة بطلوع الشمس و غروبها .

### الباب الخامس

### في ذكر الشهر و السنة الطبيعيتين و الوضعيتين

كا ان الدائرة المطلقة منقسمة بنصف قطرها أسداسا كذلك . اعظهاها على الكرة بعظمى مثلها منقسمة ارباعا فالتربيع والتسديس شكلان في الدائرة أو آلان حصل فيها احدهما وكرر الآخر من عند اطراف الاول فاقسمت بائبي عشر قسها متساوية وذلك احد اسباب الاثنا عشرية في البروج والشهور وجميع ما يحيط به دور ولما قام البوم في تعديد الزمان مقام الواحد و تكاثر بالاضعاف اضطررنا من 10 أول الحساب فيها الى جمل لها لمقود العدد المتناسبة بالعشر او العشرة الاضعاف عدة الايام مشتملا الجمل لها عقدا ثم السنة بصعود الشمس

<sup>(</sup>۱) و بالحريفية دول م ، ج ، ( ، ب ، الحرافية راجع أالاتار الجاتية من ۲۰، ۱۳۸۱ ۱۳۸۱ ۱۳۸۱ ۱۳۸۱ (۲) من ( ، عالم ۲۰۰۱ ۱۳۸۱ ۱۳۸۱ ۱۳۸۱ (۲) من ( ، خ ، دول و : مدکور بهم ( تا م ) زنجمج .

وخبوطها كذلك للشهور حاوية ويغصولها في ادوار الحرث إو النسل عائدة، لجملت لها عقدا آخر والعظم مقدار كل واحمد واحد منها و انكساره في الآيام جمل الاسبوع اول العقود بعدد الكواكب السبعة و اسمائها عند كثير من الامم؛ فقام اللايام مقدام العشرات للاحاد ه والشهور بمنزلة المتين؛ والسنون بمنزلة الالوف، ومدار الاسبوع على التمديد والمود فيه الى اسم الكواكب؟ او اللقب المقتصب من غير علامة له يرجع اليها، و المبدأ الوضعي له يوم الاحد كما أن الشهر هو من اى شكل فرض التور في القمر الى مثله قدرًا ووضعًا؛ و المبدأ المُتَّفَق عليه من الهلال الغربي لانه كالوجود بعد العدم و خروج المولود من ١٠ الظلم؛ والسنة من آيَّة نقطة فرضت الشمس فيها من منطقة العروج الى ان تمود اليها ومبدؤها كثير٬ والمتنفق عليه هو الاعتدال الريمي٬ و تفصيل الكلام فيه في باب تماويل السنان؛ و أذا لم يستوف السنة أشهر تامَّة بل انكسر الثالث عشر فيها باقلَّ من النصف ألتي و سمَّى الاثنا عشر شهرا للفعر المة بالوضع .

المنت ثم قلب هذا العدد على المنة وقسمت مدنها بائن عشر تسها متساوية سميت شهورا بالوضع، و اريد تمييز جنبى الطبع و الوضع فجعل بالنمية الى النبرين، وصارت المنة الطبعية وشهورها الوضعية لمشمس و المنة الوضعية وشهورها العليمية الفهر .

<sup>(</sup>١) مُمَا : فَقَامُ (٢) مِن ﴿ وَلِي وَ وَ وَالْكُوكِ وَ

# الباب السادس فى ذكر سنى الامم و شهورهم مُرسلة ومعسلّــلة

قد تقدّم فى السنة انها مدة دور الشمس فى ظلك البروج كامل وفى سنة القمر انها مدة اثنى عشرة عودة له الى الشمس و ان انطباغها الى القمر حوزا نسبسة الاولى الى الشمس و ما يستعمله الامم من السنين لايخلو من احد هذين النوعين اما مجردين و اما متزجيس فستعملوا سنة الشمس مفردة هم الروم و الافرنجة و القبط و السريائيون و الفرس و السند و ورعا استعملتها النصارى فى بعض أمورهم دون بعضهم و

ومستعملوا سنة القدر بجردة هم احمة الاسلام فقط من بين سائر الاهم و الممازجون بين السنتين هم الحنسد و ترك المشرق و الصين و العرب في الجاهلية و اليهود، و ربحا اخذت النصارى بذلك في صومهم، و ما اتصل به و يتخبل من اجناد اليومانيين ان منهم من كان يفعل ذلك ان الحرائية الآن عسلى مثله و مع ايام سنة الشمس كسر اختلفت مأ خذهم فيه و سأ ذكرها في الكبائس مع ما يلزم من فضل ما بين سنتي النوعين بعد ان نضمن جدولا الاسماد شهورهم و ايامها مصححة من غير ان اعد و العلوائف و الامم المداخلة جملتا و الموجود في كتبهم من غير ان اعد و العلوائف و الامم المداخلة جملتا و الموجود في كتبهم في جملة كتبنا سفر بما يحتاج الى ماهم عليه الاستعمال في كتاب او خطاب في جملة كتبنا سفر بما يحتاج الى ماهم عليه الاستعمال في كتابي في الآثار او غير ذلك من قضايا المخالطة، الان ما لغيرهم مستوفي في كتابي في الآثار الباقية عن القرون الحالية و هذه هي الجداول:

(؛) من إ ؛ ب ؛ ثم (؟) | ؛ ب : جوز (؟) من | ؛ جي ؛ ثم ، وفي : السنين (؛) من | الهي ؛ جي ا ثم ؛ وي و : المرب (ه) في إ ؛ و ؛ جي : الحرافية \_ و في ب ، ثم ؛ الحرافية \_ (؛) ولجع الآثار الذقة من ٢٩ لجدول الشهور .

#### جدول اسماء الشهور ٠٠٠

الال المحفوظ في الواقع حول المتقدم لاستواء يوافق اول كانون التي عشرهلالا استواء الليل التهاد والليل في الآخر من شهور منبة قبله والتهار في الحريف الربع بحسابهم السريانيين اليهود الهند الروم الهند الروم في في المنطق المربوس لا يتوا يوس لا يتوا لي المنطوس لا يتوا لي المناطوس لا يتوا لي المنطوس لا يتوا لي المنطوس لا المنطوس لا المنطوس لا المنطوس لا يتوا يوس لا يتوا يوس لا يتوا لي المنطوس لا يتوا لا يتوا لي المنطوس لا يتوا لي المنطوس لا يتوا لي المنطوس ل		_		
باتی عشر طلالا استواء اللیل التهاد واللیل فی الآخر من شهور سنة قبله والتهار فی الحریف الربیع بحسابهم السریانیین الهود الهند الرب فی الاسلام الیهود الهند الرب فی الاسلام الیهود الهند الرب فی الاسلام الیهود کا جیرت ل فیراد یوس کا بیع با کل کلیو ل جیرت ل مارطیوس لا بیع با کل کلیو ل جیرت ل مارطیوس لا بیع با کل کلیو ل جیرت ل مارطیوس لا بیع با کل شفعل ل سراون کل مایوس لا بیوس لا افریلیوس ل مادی با کل آذر کل هادریت ل مایوس لا بیوس ل منکتهر ل سطمبریوس لا بیوس ل منکتهر ل سطمبریوس لا بیوس ل منکتهر ل سطمبریوس ل بیوس ل بیوس ل منکتهر ل سطمبریوس ل بیوس ل بیوس ل افراد بیوس ل بیوس الیت (بیس) شهرا الدیت (بیس)	مدؤهايوممفروض	مبدؤها الاجتماع	مبتؤها الحلال	مبدأ السنة من روّية
عنبة قبله والنهار في الخريف الربيع بحسابهم السريانيين الرب في الاسلام اليهود الهند الروم بخر كل يتوا يوس لا يتور كل يتوان كل يتوان كل يتوان كل يتوان كل مارطيوس لا يتور كل مارطيوس لا يتور كل مارطيوس لا يتور كل مارطيوس لا يتور كل مارون ل مارطيوس لا الزيليوس ل الزيليوس ل المارطيوس لا التور كل التور كل مارون ل مارون ل مارون ل ماروس لا يتور كل يتور كل يتور كل يتور كل التور لا يتور كل كاذنك ل التعلوميوس لا يتورك كل تتورك كل التعلوميوس لا يتورك كل تتورك كل التعلوميوس لا يتورك كل تتورك كل كاذنك ل التعلوميوس لا يتورك كل تتورك كل التعلوميوس لا يتورك كل تتورك كل التعلوميوس لا تتورك كل يتوس كل تتورك كل يتوس كل تتورك كل يتوس كل تتورك كل يتورك كل تتورك كل يتورك كل تتورك كل تتورك كل يتورك كل تتورك كل تتو	يوافق اولكانون	المتقدم لاستواء	الواقع حول	الملال المحفوظ أه
رب في الاسلام اليهود الهند الروم الا فراد وس لا فراد وس لا فراد وس كلا مرجدون كلا يشاك ل فراد وس كلا يسع به كلا طنث كلا آشار ل افريليوس ل فادى به كلا أشغط ل سراون ل مايوس لا يونيوس ل يونيوس ل يونيوس ل يونيوس ل يونيوس ل يسن ل آشوج ل يونيوس لا يسن ل آشوج ل يونيوس لا يسن ل آشوج ل يونيوس لا نيسن ل آشوج ل يونيوس لا نيسن ل آشوج ل يونيوس لا نيسن ل أشوج ل اغسطس لا يونيوس لا نيسن ل منكتهر ل اغسطس لا يونيوس ل اغسطس لا نيسن ل منكتهر ل اغسطس لا نيسن ل منكتهر ل اغسطس لا نيواس ل اغسطس لا نيواس ل المناف ل اوب ل منكتهر ل انواس يوس ل نيواله كلا يوس ل نيواس إلى ماك ل اوب ل ماك ل نيواس إلى ماك ل اوب ل ماك ل نيواس إلى ماك ل اوب ل ماك ل نيواس إلى ماك ل دوقر يوس لا يوالهجة كلا ايلل كلا بالكن ل دوقر يوس لا يوالهجة كلا ايلل كلا بالكن ل دوقر يوس لا يوالهجة كلا ايلل كلا بالكن ل دوقر يوس لا يوما شهوا السنة (شمه) يوما شهوا وربع يوم فتجد	الآخر من شهور	التهار والليل في	استواء الليل	ببداتىعشرملالا
نفرم ل نفرى ل جيتر ل ينوا يوس لا يفوا يوس لا يفرا يوس لا يفرا ويوس كلا مرجشون كفل يشاك ل مارطيوس لا يسم و كل طبث كفل آشار ل افريليوس ل افريليوس ل افريليوس ل افريليوس ل المورية ل المريوس لا مادى و كفل المادية ل يونيوس لا يونيوس لا يونيوس لا يسن ل آشوج ل يوليوس لا يحب ل نيسن ل آشوج ل يوليوس لا اغسطس لا المسان كفل اب سيون ل منكتهر ل اغسطس لا المسان كفل اب سيون ل منكتهر ل اغسطس لا المسان كفل اب كفل يوس ل انوامبريوس ل الموال كفل تمون ل ماك ل افوامبريوس لا نوامبريوس لا نوام	السريانين	الربع بحبابهم	والتهار في الخريف	ماضية قبله 📗
منفر كلا مرجشون كلا يشاك ل فراديوس كع يع ال كليو ل جيرت ل مارطيوس لا يع الله كل الشار ل افريليوس ل الفريليوس ل الفريليوس ل الفريوس لا المناون ل المايوس لا المايوس لا المنوس لا المناون كلا المناون لا المناوس لالمناوس لا المناوس لا المناوس لا المناوس لا المناوس لا المناوس لالمناوس لا المناوس لا المناوس لا المناوس لا المناوس لا المناوس لالمناوس لا المناوس لا المناوس لا المناوس لا المناوس لا المناوس لال	الروم	المند	اليهود	العرب في الإسلام
رؤية الهلال آذار فيها ويكون في بتكرير احدمًا؛ يصيرا إلمهآ(شـــر) زدادت المنة كليهما زائدة يوما ,	ينوا . بوس لا فبراد بوس كح مارطيوس لا افريليوس ل يونيوس لا يوليوس لا اغسطس لا اغسطس لا اغسطس لا اغسطس لا اغسطس لا اغسطس لا اغسطس لا المنافرميورس لا نوامبريوس ل دوقريوس لا وربع يوم فتجد وربع يوم فتجد ق كلاربعسين	يشاك ل جورت ل آشار ل سراون ل هادريت ل آشوج ل كاذنك ل منكتهر ل منكتهر ل منكتهر ل بوس اك ل بالكن ل بالكن ل بالكن ل بالكن ل بالكن ال بالكن ال بالكن ال بالكن ال بالكن ال بالكن ال	مرجشون كلا طنت كلا طنت كلا شغط ل آذر كلا أبر كلا كلا كلا أبر كلا كلا كلا كلا كلا كلا كلا كلا	مغر كط الربيع الربيع الإكلال المالية

 <sup>(</sup>۱) إ: خور ع ، عب : جور (۲) ب ا ع ، ۴ مرحدون (۲) ع : طبیت م زبلیت (۱) ع :
 مران - ۱ ، عبه : شران (۱) ا ع ؛ فعادریت (۱) ۱ ، ع ، ب : بوش (۷) ۱ : مطهریوس ،
 مران - ۱ ، عبه : شران (۱) ۱ ا ع ؛ فعادریت (۱) ۱ ، ع ، ب : بوش (۹) ا و کمپات و کمپات

وكميات ايامها							
هڻ	ميدر السنة	رز	مبدءها الاور	بوسة	مدحاغيرالمك	نروض	مبدأرة يوم ما
اليوم الــادس				من اول دىمامومېدا			
		بوسة	القبط غيرالمك	لتاسع	مكبوسهااليوما	غير	عيددي
و هو خرداد روز			اول شهر	والعشرون من آب		غيره	مضاف الي
السفد			الفرس	القبط		السريانيون ١	
J	ذوسر د	ال ا	فرور دين مأه	J	توب"	Ä	تشرین ۱
J	غوجن	ەل	إرديهشتما	J	فاومى	J	تشرين ۲
Ĵ	نيسن	J	خرداذ ماء	J	أتور	Я	كانون ١
J	بساك	Ĵ	تیر مام	J	كراق	Я	کانون ۲
J	اشتا خبذا	J	مرداذ ماه	J	طری	کے	شباط
J	مريحندا	J	شهرير ماه	J	ماكر	Ä	آذار
J	شكان	J	مهر ماه	J	فاميتوث	J	ليسان
J	آيانج	J	آبان ماه	J	فرموتي	7	ايار
J	نوع	J	آذر ماه	J	باخون	ل	حزيرات
J	مسأنوع	ئى	دی ماه	J	ساوى	Ä	تموز
	ಷನ್ನಡ	Ĵ	۾ين باد	J	اخقن	A.	آب
J	خشوم	مل	إ اسفندار مذما	J	ماسوري	j	ايلول
س.	هم اتباع الفر	إقة	ا الايام المستر	١,	المئة شي	ببيتها	هىستةالروم
			آ هنود	احق	يوما واللوا	وان	و شهور څ
		i	ب اشتود		فی آخرها	دؤها	اختلف ميا
		,	ج اسفتمد	أميون	تسمى أيوغ		فان سائر
		Ñ	د وهو خشا	ستر	اي التهرال	باقية	الإحرال
		ئىت	ً ء وهشتو نا		. 1		
			(T) (غ توس م	واليون	نم يرق و عظم	E 14	e (1) + (2)

## اسهاء ایام کل شهر فارسی

پ	ŭ•k	1	اور مزد
د	شهمرير	٤	اردی بهشت
,	خرداد	£	اسفندار مدّ
۲	دياذر	ۮ	مرداد
4	آبان	Ţ.	آذر
ب	ماه	یا	خور
Ju.	جوش	É.	قير
91.	.44	4	,44,0
£- :	ذ – ش	į. Ž	مير و س
4	هرام	<u> </u>	فرور دین خ
ک	باد	8	د ام
کد	دين	کج	ديدس !
کز	اسمان	5	اشناد
کط	مهر اسفند	کے	فامياد ا
			ابيران *

<sup>(</sup>٤) ( درياد - به : زايتو (۴) ) ، ب : هران .

اصحاب سنة القمر

1.

الاعدادكي تطرد الحسبانات كلهاعلي وتيرة واحدة ء

فاقول لذلك أن مقدار سنة الفمر الوسطى شند ـ كب و مقدار شهر الاوسط كمط ـ لا ـ ن، و هسدًا الكسر يستحق الجبر الى الصحاح يوما تماماً من جهتين احداهما عادة الحساب في جبره اذا جاوز نصف الواحد والغاية اذا قصر عنه، والثانية أن سنى ألعرب وشهورهم وأيامهم مأخوذة من لدن غروب الشمس بسبب رؤية الحلال عمه وافتتاح الشهر من عندها، لكن الليالي وأن تقدمت أيامها في الكون فانها تابعة لايامها بالسمة وعلى الايام يقع العدد، فهما كان المبدأ من أول الليلة وحصل في العمل كسر أقبل من النصف فهو في حيز الليل، وأذا جاوز النصف فقد دخل في حيز النهار الواقع عليه العدد وصار وأذا جاوز النصف فقد دخل في حيز النهار الواقع عليه العدد وصار

كالتهام الممدودا فجبر الذلك رحين ابتدئ بالمحرم عند العرب وتشري عند البهود وجبر الكسرقى مقداره الاوسط صارت آيامه ثلاثين وضما لاطبعا وجعل الشهر الثاني عندكلاالامتين تسعة وعشرون يوما لان مجموع الشهرين نط - ح - م ، وقد الحذ منه للاول ثلاثون يوما فبتي الثاني ه كلا -جـ م وكسره لايفتمني جبرا وعلى هذا الى آخر الشهور فيلزم منه الترتيب الغبُّ المستعمل في التواريخ وليس يبعد عن الرؤية كثيرا تمديل يحوم حولف

فاما الهند فانهم السميلوا شهور القبر ومقاديرها عندهم كإذكرنا الأالهم استعملوا فيها الايام القمرية الثلاثين وسنقرر امرهافي تواريخ وو المند .

#### اصحاب سنة الشمس

و اسا مستعملو سنة الشمس فنهم من جمل شهورها منساوية كل وأحد ثلاثين يوماء ففضل متهنة خسة آيام تأمّة وكسر هو مادة الكبس فالروم والسريانيون فرقوا تبلك الايام الخبية على الشهور ١٥ مفتفين فيها مستعمل شهور الاهلة أعنى في الترتيب الفب الذي يتقدم فيه الشهر الزائد على التمام ، و لكن آيام التفرقة لما كانت خسة فعنلت التآمة على الزائدة ولم يكمل فيها الترتيب الغبُّ ثم انهمكانوا قصدوا قبل ذلك كيس شهر بيوم في كل اربع سنين فراموا تمييزه من سائر الشهور لمخالفة عدد أيامه عدد أيامها فيكل حال من حالتي السنة؛ (۱) سن ۱ ع ، م دق و : کمر (۱) س و ، چ ، م درق و : الم .

و امتنع المرام فيه لوكان زائدًا أو تاماً أو ناقصًا؛ و أمكن فيه لوكان قاصراً عن الناقص بيوم او مرتبا على الزائد بيوم الكن القاصر اقرب الى الشهر الحقيق الذي هو القمري و يزداد اقترابا منه و من الشهر الشمسي في سنة الكبس٬ و المرتى على الزائد ابعد عنه و يزداد عند الكبس تباعدا عن كليهما ٬ فاستقرُّ الامر على ان جعلوه لذلك ثمانية وعشرين يومــا ﴿ و ازدادت الخسة الايام الفاضلة فصارت سبعة ؛ وقبل تفريقها على الشهور اصَّلُوا اصلا آخر هو ان لابعد مجموع كل شهرين متقابلين عن مدة أطع الشمس بمسيرها الاوسط برجان كثير بعدا واهذاء المدة أحد واستين يوماً ؛ فالحقوا بشهر آب يوما من السبعة ليصير مع شباط تسعة وخمسين يوما اذلم يمكن في الزيادة أكثر من واحد ٬ ثم رتبوا ما بعدء ترتبب ١٠ غب فحصلت التمامية فيه المكانون الاخر وجاوزوا شباط ولم يدخلوه في نظام الترتيب فاختص آذار بالزيادة والسئمر الاس الي تموز فاجتمع مع آب زائدين ولم يكن من ذلك بعد، وكيف لاولم تفن الايام السبعة بند بل بتي منها واحد فالحقوء بكانون الآخر و صيروه زائدا ٢ و خاصَّة فأنه مفتتح حنة الروم؛ فكما أن الغرض في عدة أيام شباط ١٥ كان النمينز من سائر الشهور كذلك تميز مجموعه مع نظيره عن مجموعات سائر النظائر في حالتي السنة؛ وكما احتفّ بـــه شهران زايدان كذلك أحتف مجموعه الى فظيره اعظم مجموعات النظاير وهذا ما يخطر بالبال في علل مقاصد القوم و لا نها اوضاع غير ضرورية فمكن ان يكون (1) あっちょくり (タ) あっける(4) لها الباب لم تنصل بنا ومذاهب احسن والطف لمتقع الينا .

واما القبط اهل مصر فاتهم و هنموا الآيام الحسة المواحق في آخر سنتهم و سعوها شهرا صغيرا ، و بعد نقل اغسطس اول الفياصرة المحم الى رسم الروم في الكبيسة الصارت المواحق في سنتها سنة ايام و اختلف المبدأ في الرسم القديم و المستحدث ، وكذلك و ضعت الفرس هذه الحسة المسترفة في آخر السنة تم نقلتها الى آخر شهر البكبيسة حتى اذا بلغت آبان ماه جبيت فيه باهمال الكبيس لتشتت الامر ، ولم ينقلها بجوس السغد وما ورآ. النهر فبقيت في آخر سنتهم نم نقلت الآن في ايام الديلم بفارس الى آخراسفند ارمذ ماه من غير ان يكبس السنون في ايام الديلم بفارس الى آخراسفند ارمذ ماه من غير ان يكبس السنون من بجوس خراسان ابوء و لم يقبلوه ،

## الباب السابع

## في انواع الايام وما تُحلّل اليوم اليه وضما

ان السنة القمرية ثلثيانة واربعة وخسون يوما وجمس يوم وسدسه ، والسنة الشمسية ثلثيانة وخسة وسنون يوما وربع يوم ، وذلك فيها على التقريب دون الدقيق، والتلثيابة والسنون فيها بينهيا لايزيد على الواسطة المدديسة الأقريبا من عشر اليوم ، فجعل الثلثيانة والسنون عددا في الدوائر لاجزاء عيمانها وفي السنين للايسام المنسو بة اليها، ولمثله صارت الثلاثون عددا لدرج البرج ولايام الشهر، فالسنة الشمسية ولمثله صارت الثلاثون عددا لدرج البرج ولايام الشهر، فالسنة الشمسية . (١) من ١١٤ به من يورد ولكياء .

الشائة وستون يوما من ايامها بالنساوى والسنة القمرية كذلك من ايامه بالنساوى ولهذا سميت الآيام المتقدمة في التحديد طلوعية واليها المرجع وعليها الاعتبار واليوم الشمسي منها يشتمل على يوم وسبعة الجزاء من اربع مائة و ثمانين جزءا من يوم و ذلك الله بنبل واليوم الفمرى من الطلوعي عشرة آلاف وستهائه واحد وثلاثون جزءا ومن عشرة آلاف وتمان من يوم، و ذلك ج تبطح م وهذه هي الانواع المستعملة في صناعة التنجم وخاصة عند الهند، وإذا احتمل ما نقص عن اليوم الطلوعي و ما زاد عليمه ان يسمى يوما احتمل ما نقص عن اليوم الطلوعي و ما زاد عليمه ان يسمى يوما مناف جاز ان يسمى اضعافه الكثيرة كذبك آلا انها خارجة عن المند ما النمط مأثورة عن الهند .

و سأذكر منها ما يحتاج اليه وكل واحد من ايسام الانواع المذكررة وان كان الانقسام منها بما اريد من الاجزاء بمكت فانه لم يجز فيها بالعموم الا القسمة السّتينية، و افسامها هي المعروفة عندنا بدقائق الايبام و في كتب الهند بالكهري و وافايها جشه، ثم يخص النوع الطلوعي ١٥ بانواع اخر من الاقسام و هي الساعات التي سوّى بين عددها في الدور و بين انصاف الشهور في السنة اعنى اربعة و عشرين .

و الساعات صنفان: احدهما يسمى مستوية و معتدلة و اعتدالية و استوانية؛ وهى التى لا تختلف مقاديرها المضبوطة بحركة ما بمستوية الاجزاء؛ ثم يختلف عددها فى النهار وفى ليله اذا اختلفا، ويخصّ كل ٧٠

 <sup>(</sup>۱) السيامج: اللات (۲) ع: الدين ...

ساعة منها اما بالتحقيق مخمسة عشر زماتا وربع سدس المطالع النابعة الدوراء والكن نسبتها إلى الزماري كل البوم كنسة الخسة عشر إلى الثلاث ماتر وستين باسقاط كل الفعنل من البوم، وحصة الساعة منه و من الساعة وكل ساعة مستوية اذا موازية النسة عشر زمانًا. •

ر أما بتدفيق هذا التحقيق فإن هذه الساعات يختلف من الجهة التي منها تختلف الايام و لكن ذلك موهوم غير محسوس به، و الساعة المستوية عند الهند موازية لتسم مائة نفس من الخاس الانسان الممتدلة باعتدال أحراله والمنجمون يقسمون الساعة بستين دقيقة على قباس الدرج و الازمان و الاجزاء؛ ويقسمها البهود بالف وتمانين حيلةًا و لا يتجاوزونها ١٠ الى ما يدنى عن الحلق.

و الصنف التاني من الساعات يسمى معوجة و زمانية و قيساسية، رهي التي عددها في كل نهار و في كل ليل واحد لا يتغير عن الالتي عشرية وسميت معوجة لان مقدار النهارية منها عنالف لمقدار الليلية اذا اختلفا مع تلاصقها؛ وحصة كل و احدة منهياً تصف سدس قوس ١٥ الذي هي فيه و تسمى تلك الحصة اجراء الساعبات و ازمانها و قسي الليل والنهار متغيرة طول السنة في المساكن ذوات العروض، فحصص هذه الساعات منها ايضا متغيرة غير ثابتة و بها ينسب الى كل النهسار وكل الليل ابعاضه٬ فلذلك سميت٬ زمانية و هي التي تخط على الآلات فتسمى لاجه قباسية والايستعمل فيها غير القسمه الستينية .

<sup>(</sup>١) م: منها (١) دي ٢ ج: سن ،

فاماً الصنف الأول فبب تسميته مستوية هو مقدارها الذي لايتغير في حركات المسأء والرمل وغيرهماء ولهذا كانت اولي بالنسبة الى القياس لولا أن التعارف يغيره وسبب تسميتها معتدلة هو الاستواء وابيهنا فان الاعتدال يلزم الاوساط والساعة المستوية واسطة عددية فهأ بين الموجَّين أذا كانت أحداهما من نهار و الاخرى من ليلة فان مجموعهما ٥٠ ا بدا یکون ثالاثین و هی نصفه ؛ و سمیت اعتدالیة الانها وقت استواء الليل والنهار وتسارى المصرَّجة فببطل الاعرجاج ويبتى هذه وقت الاعتدال؛ و سمَّيت لمثل هذا استوائية و يجوز أن تكون نسبة إلى خط الاستواء فليس هنيالك غيرها • والحد يستمعلون المستوية في ارباب الساعات و الايَّام فقط و في سائر الاعمال دقائق الايام و لايعرفون ١٠ المعوجة الا انهم يقسمون اليوم بثلاثين قسيا يستونهما مهورت وغد تكون اصافة خسة عشر منها الى النهار و خسة عشر الى الليل فتشابه المدوَّجة بالاختلاف في الايام المختلفة؛ ويقسمون البوم ايضا بدرب تمان لإعمالة انها عبلي دقائق الآيام لانهم يرصدونها بالماء في بلادهم و يضربون الطيل! عند انقضاء كل نوية؛ و ربما قسموا النهار و الليل اثما نا 🔞 فشاجت امر المعوجة أيضاء

الباب الثامن

فى تحويل هذه الاجزاء من جنس الى آخر هذا المطلب ينقسم الى قسمين احدهما مقصور على النهار كله

<sup>(</sup>۱) او مي الح ۽ مهن يديمرن (۲) سن ا دي اڪ مهم نه من ۾ عالملل -

و مادة القسم الاول هو قوس النهار او الليل؛ أما قوس النهار فهو الازمان الطالعة في البلد مع تصف المنطقة الذي مبدؤه درجة الشمس و الدرجة المفروضة و واما قوس الليل فهو الازمان الغاربة في البلد مع ذلك النصف او الطالعة مع النصف الآخر اعنى المبتدى من نظير درجة الشمس او الدرجة المفروضة فاحدهما اذاً تكلة الآخر الى الدور و لذلك اذا التي قوس النهار من ثلاثمائة و ستين بني قوس الليل و بالمكس، و لذلك اذا التي قوس النهار من ثلاثمائة و ستين بني قوس الليل و بالمكس،

الساعة المستوية كان الخارج هو عدد الساعات المستوية فيه فاذا الفيت من اربعة و عشرين التي الدوركله بقيت الساعات المستوية للآخر ومعلوم ان النسبة بين جزء من المال مفروض و بين المالكله على نسبة كسر الواحد بتلك النبية الى الواحد فتى كان ذلك الجزء مجهولا ضرينا المال في كسر الواحد و استغنينا عن القسمة على الرابع لانه واحد منرينا المال في كسر الواحد و استغنينا عن القسمة على الرابع لانه واحد

التسهيل فلهذا متى اردنا بالقسمة احد جزء من خمسة عشر من عدد التسهيل فلهذا متى اردنا بالقسمة احد جزء من خمسة عشر من عدد مفروض ضربناه فى ذلك الجزء من دقايق الواحد و هذا هو الحال فى قوس النهار او الليل اذا ضربناه فى اربع دقايق و رفعنا المجتمع منها الى ما ارتفع من صحاح الاجزاد حصل عدد صاعاته المستوية، و عملى الله ما ارتفع من صحاح الاجزاد حصل عدد صاعاته المستوية، و عملى

<sup>(</sup>۱) مُ: ڪرين،

هذا القياس اذا قسمناه على التي عشر او ضربناه في خس دقائق التي هي جزء من الذي عشر من دقائق الواحد مخرج عدد الساعات التي كل واحدة منها اثنى عشر زمانا و لكن ذلك ليس بمطلوبتا؛ و آنما قصدنا في قسمته على اثني عشر و هو عدد الساءات المموجّة ان يخرج ازمان الواحدة منهما فالحاصل اذا هو ازمان ساعات ذلك النهمار او الليل ه و منى القيناها من ثلاثين بتي ازمان ساعات الآخر من اجل ان هذه الازمان في الساعة النهارية مثلا تزبد على الخسة عشر بنقصان ازمان -ساعـــة ليلة عنها و بالعكس فاذا سدت الزيادة خلت النقصان و ذهب أحدهما بالآخر قصاصا بتي مجموع الساعتين المموجّنين ثلاثين زمانا ضعف الساعة المسترية فاذا التي من ذلك احدى الساعتين المموجَّتين وكأنهــا ١٠ الزائدة بقيت الناقصة او بالعكس؛ و إذا قسمنا القوس على سنة أو ضربناها في عشر دقائق خرج دقائق الايام انهارها او ليلها وكذلك اذا قسمناها على خمسة عشر خرج مقدار مهورت والكن القسمة على خمسة عشر كانت اخرجت عدد الساعات المستوية فهي اذا مساوية لاجزاء مهورت والذلك قامت الاربعة والمشرون مقام الثلاثين الملتي منها ازمان الساعات فاذا وو القبت أجزاء مهورت النهار من أربية وعشرين بني أجزاء مهورت الليل. فاما معرفة هذه الاشياء في هذا القسم بعضها من بعض اذا فرضت

قاماً معرفه هذه الاشياء في هذا الفسم بعضها من يعض أذا فرضت معلومة و مطلوبة فعلى هذا -

معرفة ذلك من عدد الساعات المستوية يزاد على عدد الساعات المستوية ربعها بالضرب في خملة وقسمة

المبلخ على اربعة فيحصل ازمان الساعات وذلك لان كل واحد من آحاد القسم يساوي المقسوم عليه و هو الجزء فالقسم اذاً هو عدة ما في المال من اضعاف الجزء والذلك تكون نسبة القسم الى الواحد كنسبة المال الى الجزء ونسبة الساعات المستوبة وهي الاول الى قرس النهار ه او الليل و هو الثاني كنسبة الواحد و هو الخامس الى خمسة عشر و هو السادس لكن نسبة قوس النهار أو اللبل الثاني إلى أزمان الساعات وهي الثالث كنسبة ائني عشر وهي الرابع الى الواحد و هو الحامس فبالمساراة في النسبة المضطربة نسبة الساعات المسترية الى ازمان الساعات كنسبة اثنى عشر الى خممة عشر قايميل! باحد هذبن العددين أللذين هما جزه ١٠ القسمة ليخرج الآخر كذلك يدمل بقسميها النظيرين في النسبة و اذا زید عبلی اثنی عشر ربعها صار خمسة عشر، وكذلك اذا زید عمسلی الساعات المستوية ربعها اجتمع ازمان الساعات وامقدار مهورت من النهار أو الليل مساو لعدد ساعاته المستوية – وأما دقائق الايام فأنها تحصل بعدرب الساعات المستوية في اثنين و نصف لان كل ساعة فهي دقيقتا وي يوم و تصف و لذلك نبتهم الساعات في مكانين و تبتيف احدهما و تنصف الآخر ثم تجمعها فتكون الدقائق المطلوبة .

#### و من ازمان الساعات

وان اردنا معرفة هذه المطالب من جهة ازمان الساعات نقصنا منها خممها بالعدرب في اربعة والقسمة عملي خسة فيخرج الساعات

<sup>18:</sup> E 11(1)

المستوية وذلك لما تقدم فاما أذا نقصناً من الخسة عشر خسها بتى أثنى عشر وكذلك في قسمتهما و أجزاء مهورت لمساواتهما و عدد الساعات المستوية تحصل بحصولها ودقائق الايام مساوية لضعف أزمان الساعات لان السنة نصف الاثنى عشر وهما الجزيان.

ومن دقائق الآيام

اذا اردنا الساعات المستوية اخذنا خسيها بقسمة صفها على خسة لان نسبة خسى الشي الى كله نسبة الاثنين الى الخسة و ان شتنا ضربناها في اربع و عشرين دقيقة فيحصل ما حصل اولا و هو بعينسه اجزاء مهورت -

و اما أزمان الساعات فانها تكورى نصف ما مدا من دقائق <sup>11</sup> الايام .

#### و من مهورت

لا يخالف العبل بعدد الساعات المستوية لان مقداره كعددها واما القسم الآخر من هذا المطلب اذا كانت هذه الاشياء مفروضة من وقت نهار اوليل الى آخر ولم يساو كله فان المساعات المستوية ١٥ مع دقائق الايام تناسبا بسبب التساوى فى الاقدار ولهذا يطرد فى تحويل احدهما الى الآخر ما تقدم من ضرب الساعات فى اثبان و نصف واخد خمى دقائق الايام كما ان لازمان الساعات مع اجزاه مهورت اشتراكا من اجل ثبات العدة و لاجله يطرد تحويلهما الى القاه خمس عدد مهورت لتصير ساعات معوجة و زبادة ربع هذه الساعات عليها ٧٠.

ليصير مهورت فاما العمل الكلى فيه فوجهه التحليل الى الازمان الدائرة من الفلك فيها و ذلك بعنوب المعلى فى الجزء الذى و لده فى المقسمة كالحقية عشر فى المستوية و ازمان الساعات فى المعوجة و السنة فى الهخائق و اجزاء مهورت فيه عم التركيب للطلوب بقسمة هذا الدائر من على جزء القسمة فى المطلوب وكان المعلى الثال ساعات مستوية فاذا طربت فى خسة عشر المولدة الما اجتمع ازمان الدائر فان قسمت على ازمان الدائر فان قسمت على ازمان الدائر فان قسمت على اثنين و نصف خرجت الدقائق و ان قسمت على اثنين و نصف خرجت الدقائق و ان قسمت على اثنين و نصف خرجت الدقائق و ان قسمت على اثنين و نصف خرجت الدقائق و ان قسمت على اثنين و نصف

الما كسور السامات البهودية ولبست الاستوية فان حَيلقها اذا الربدت ستينية فن اجل ان الالف و النائين تمانية عشر صفقا الستين يشم على تمانية عشر او نعترب في مايتي ثانية فيتحول دقائق ساعة وان اربدت الحيلق ازمانه دائر ضربت الساعدات الصحيحة في خسة عشر و قسمت حيلقها على اثنين و سبعين فيحصل ازمانا لذلك في المكس نضرب دفائق الساعة في تمانية عشر فيتحول حَيلقا، و أما في الازمان عضرب دفائق ونزيد عليها خميها فيصير حَيلقا،

### الباب التاسع

فيجماعة السنين المطلقة التي بسبب الكثرة وغيرها

ان اجزاء الزمان من الايام و الشهور و الاعوام متى قلت عدتها

<sup>,</sup> let  $y_i : \mathcal{C}(t) \to \gamma \to \gamma \in \mathcal{C}(t)$ 

لم يتزايدا عند النزايد حفظها وخاصة اذا كان استعمال نفر مجتمعين محتاجن اليها رقيبا عليهما ظعا ادا طال الامر وازدحم العدد وتباعد ارائك النفر فانها تكون للنسبان معرضة والوقوع الاختلاف فيها متهئية وهذا سبب كثرة التواريخ واقتتانها بين فرقةً واحدة فعنلا عن الفرق والتاريخ وقت مشهور بن امَّة او أمم تعدل الازمنة بالايام والشهور ﴿ والسنان من عنده وقد قلنا أن الايام بالمقدار والوضع من الاسابيع عا لا يختلف فيه اثنان الا ان يقسع بالاصطلاح في مباديها حال و ان الشهور و السنان مختلفة و لتفرد كل طائفة من الناس رَعَا" بخالف الاخرى اودعناهما جدولا للتفهيم في بابه ومهما كالراعدد سني تاريخ انتقل مستعملوه لتقليل العدد الى آخراً يستحدثونه ويظهر ذلك من اختلاف ، إ تواريخ اليهود و الهنود فان اليهود يسوقون؟ التاريخ و الحسبانات من خلق آدم وكان موسى عليهما السلام استكثره فجملوه من الطوفان ومن بعده من خروج بني اسرائل من مصر ثم بعد ذلك من بساء سليان الهيكل ثم من خرابه الاول ثم من أعادته ثم الاكندر ثم الخراب ነቀ

وّاما الهند فان اسم المدة التي تجتمع الكواكب باوجاتها و جوزهراتها على طرفيهيا في اول برج الحل عندهم كلب وهي اربعة عشر نوبه لتجدد رياسة العالم و الف عودة كل عودة منها اربعة اقسام سنزيدها شرحا فيما بعد، وكل واحد من هذه المذكورات مبدأ تاريخ و اقلها

<sup>(</sup>١) عدا ان اب الدور يعد (١) ٥ حد (١) ١١ ٥ ب ١٠ مند (١) ١٠ الربع

<sup>(</sup>۵) من کے درق و : بنا (٦) شم: پستوموں (٧) کے۔کالب دراسے کاب الهتھ میں ١٨٥ ، ،

كلكال وهو القسم الذي نحن فيه من العودة الثامئة و العشرين من النوبة السابعة من كلب المسمى مدة العالم عند السند هنديين و سنو جميع التواريخ مشتملة على مراتب الحساب لكن عوام الهند بعد مرالسنين مأثة بعد اخرى فهها تمت منها مائة اهملت، وأنتقل التخفيف الي مائة ه اخرى و سمّى ما معنى منها لوككال اى تاريخ المجمع بمنى العامة وليس للاعادات و الادوار في سنى تاريخ سبب سوى استقال الكثرة فبعض يسبب لها و بعض يحرف فيها و ذلك مثل السنين المجموعة في الزيجات... فعلوم أن التواريخ المستعملة في هذا الزمان ثلاثة احدها تاريخ الهجرة بسبب الدين و الدولة فيها كان ظهور الاسلام و مبدأ انخزال الجاهلية ٠١ و نسخ الملك و هو عسلي السنين القمرية غير المنسوبة فن استعمله في زيج له اضطر الى طي السنين المجموعية بالثلاثين فني اقل من هذا العدد لايتجبركسر سنة القمر بتيامه دوالتاني تلريخ الاسكندر واهوا على سني الروم المكبوسة و من المتعملة في زيج اضطر الى طي المجموعة بما تعده الاربعة بسبب الكبيسة؛ و اول هذه الاعداد بعد الآحاد العشرون ثم ١٥ الاربعوري ما بعدها غير موافق لتخطيط الجداول و الشالك تاريخ يزدجرد و هو على سنى الفرس غير مكبوسة أو هو اسهل الثلاثة استعالا ويشابهه في ذلك تأريخ بختنصر في المجسطي و تاريخ فيلقس في زيج مامون؛ و ليس في مجموعاً ته علة سوى الاستحمان، و قد جعلها بطلبوس (۱) راجع كتاب الهند ص جوء مرجود و مواد من الوكيال مروالي الحج : لوكيال (۲) من (۶ ج رابع كاب المعد ص٢٠٦ - وفي ميه ، و ١ م: او ككال - د في و : إلولكال (٢) ١ ، ميه ، ج : فيليس ، (ا) خارائي. دق و تادف و قرم پائر ۾ مانون ۽

أمان عشرة بسبب تقطيع اوراق كتابه و موافقة التخطيط فى جداوله حتى صارت سطورها مع الساعات كمطور الشهور مع الايآم وجملها تأوُن غساو عشرين و الخواوزي عشرا و اعدل هدفه الاعداد فيها الثلاثون بالوضع اجنا و اكثر الادوار متولدة من امتزاج سنى احد النبرين بالاجزاء و بحال اخرى بعود فيها الى الصورة الاولى كدورة النبرين بالاجزاء و بحال اخرى بعود فيها الى الصورة الاولى كدورة النسعة عشر فى اشتماله عبلى سنى الشمس وشهور القمر كليهما تمامة وكدور الثمانية و عشرين فى عودة من اينام الاسبوع و من الكبيسة الى الحال الاولى وكدور الخمانة و الاثنين والثلاثين فى عود جميع ما ذكرنا فى الدورين الى الحيشة المتقدمة فيه و من الادوار ما ليس له سبب ظاهر و لم يتصل خره بنا مثل دور الخمة عشر المسمى بالرومية اندفينطوس و الم يتصل خره بنا مثل دور الخمة عشر المسمى بالرومية اندفينطوس و الم يتصل خره بنا مثل دور الخمة عشر المسمى بالرومية اندفينطوس و الم يتصل خره بنا مثل دور الخمة عشر المسمى بالرومية اندفينطوس و الم يتصل خره بنا مثل دور الخمة عشر المسمى بالرومية اندفينطوس و الم يتصل خره بنا مثل دور الخمة عشر المسمى بالرومية اندفينطوس و الم يتصل خره بنا مثل دور الخمة عشر المسمى بالرومية اندفينطوس و الم يتصل خره بنا مثل دور الخمة عشر المسمى بالرومية اندفينطوس و الم يتصل خره بنا مثل دور الخمة عشر المسمى بالرومية اندفينطوس و الم يتصل خره بنا مثل دور الخمة عشر المسمى بالرومية اندفينطوس و الم يتصل خره بنا مثل دور الخمة عشر المسمى بالرومية اندفينطوس و المورد الخمة عشر المسمى بالرومية اندفينطوس و المورد الخميسة و المورد الخمية المورد الخمية المؤلوب و المؤلوب

#### الباب العاشر

### في الجماعات التي بسبب كبس السنين الشمسية

ان سنة الشمس مما اختلفت الاراء في مقدارها من جهة المكسر التابع لصحاح المآمها فاته يحوم عندهم حول الربسع اليوم زايداً عليه و نافضاً عنه و اذ ذلك مقتضى من الوجود بالاعتبارات فان الفلنون ١٥ تتلون في سبب هذا الاختلاف و سنشير الى شيء منه في استخراج سنة الشمس، فا ما فيها نحن فيه الآن فليس يحتاج منه الى اكثر من الربع، ومستعملوه على ثلاث طبقات اولاها من جهة الترتيب فيستعمله الربع، ومستعملوه على ثلاث طبقات اولاها من جهة الترتيب فيستعمله

 <sup>(1)</sup> الآثار الباتية س. ( : ه كاه كر الزناق زيمه ه (٢) من خ، د ف و : اندختيوس ، و ف ( ؛ ب ، م)
 اند قبايوس (٢) من ( ؛ خ ، د ف و : مقنى .

و الثالثة من يستممله اذا تم منه في الف و اربعائة و ستين سنة ه عامً واحد وسوا. قاتا انه يلحق بالسنة فيكون شهورها اربعا وعشرين و أيامها سبع مائة و ثلاثين؛ او قلنا أنه يسقط من جملة سنى التاريخ ومعلوم ان لكل شي. من جنسه علَّة يكون له فيه برهانا؛ و ان لم يكن في غيره اقناعاً وعلل ما تجانس هذه الابواب خبرية نرجع فيهما إلى السمع فنقول تحسبها في الطبقة الاولى أن المبرانيين يزعمون أن هذه السنة كانت ١٠ تستعمل منذ زمان خنوخ الاب السابع الى زمان بطلبوس فيليد لفس؟ ثلاثمائة وخمس وستنون يوما فقط فانه فطن للكسر بالاسكندرية واتفق على الربع فيه بعد اختلاف شديد، و يصير بعضهم آياه سبعاً و آخرين سُدِسا وخُمسا وبحسب ماعليه العبرانيون تكون هذه المدة قريبة من ألقين وتمان مائة وخمسين سنة حصتها من الارباع سبع مائة و اثنا عضر ١٥ يجب منها أن تدور السنة في فصولها مرتين فعجيب أن لايفطن لهذا الامرنى دورة واحدة اونى شطرهاء وليس يشهد لذلك اخبار غيرهم و ذلك ان ميطن" واقطيمن! كانا يبحثـان عن هذا الشان ويرصد ان (١) [ ا تح ؛ تسمانة (٢) واجع مقدمة الرخ الحكمة المأرطون - ١- ص ١٦٤ والآثار البائوة البيروكي ص ٢٠ (٧) من ب الحج ـ راجع مقدمة الرمخ الحكمة لـ فرطون ج ١ ـ ص ٩١ و تفريخ الحكية القفعلي ص ٢٣١ و في ور : تشار (١) من ٢١ ميه ١ م . واجع خدمة تاريخ الحكمة الساوطون ج ١ . ص ٨٣٠٩١ و تاريخ المكارلة المرس به و في و العليس .

الانقلابات قبل تاريخ الامكندر بمائة وعشرين سنة وفى زمان فيليد لفس رصد الانقلاب ايمنا ، وهو الذى كان على عهد ارسطوخس الوالى بمدينة اثبنية وكان يظهر من ارصادهم ربع اليوم مع جزؤ من سنسة واربعين جزءا من يوم ، و آبرخس كان بعد فيليد لفس بمائة واربعين سنة وقد فطن لنقصان الكسر عن الرابع ، وكان زرادشت قبل تاريخ الاسكندر بمائةن و سعين سنة .

وقد كبس السنين بارباع اليوم و امر به ابل القبط في اول ملك اغسطس اياهم كان يق الى أعام كبيستهم ست وستين و دورها الف و اربع ، ه مائة وسترن سنة يكون مبدأه قبل فيليدلفس بألف ومائة واربع واربعین سنة ؛ ثم لایدری أهو اقلُّ دور له کان ام اكثر – فاما الكبیسة في كل ادبسم سنين بيوم فانها تسمى باليونانية اولمفياش و بالسريانية كبيشيا و ادوراها روابيع ، و الاخبار متفقة على ان اول تاريخ الاسكندر كان السنة الثانية من الرابوع المائة والثيانية عشر من مبدأ الكبيسة اليه ١٠ اربع مائة و تسع و ستون سنة ، و هذا المبدأ كان في السنة الثانية من تدبير اسخلوس" ثانى عشر قصاة اثينية المعروفة بمدينة الحكماء وذلك بعد خراب ایلیون<sup>۷</sup> آتی هی اطرا بلس<sup>۴</sup> الشام بقریب من از بع مائة و عشر سنين و هو حادث شديد الاشتهار بين اليونانيين؛ وكان واضع هــذه (1) راجع مقدمة تاريخ الحسكة تسارطون ج 1 ص - ١٥٦ و تاريخ الحكار فلتنطى ص ٧٠ (٧) يپ ١٩٠ ز سبعين (٣) رابيع مقدمة الترخ الحكمة السارخون ج يا صر ١٩٣ و الرخ الحكاء القصلي صريمة (١) ب. ١ م : الول (ہ) واجع طاعة تاريخ الحكة بر 7 ص 191 ـ ب ع ع م زاولة باس (٦) من إ اس مو في و المحلوس دواجع تاريخ فليونان ليووي س ١٥٣ لعله واسكي ليس و .. (٧) و تراي وراجع تلويخ لليونان من بعيد . مدينة في اليونان فقديم هم: الجوان (x) و اسع تعريخ اليوان اليوري من ١٣٤٨ لعلم اكرويلس . الكبيسة افيطس بن فركسنديس و تقلد امرها بعد ينوالس لتلا يختلف فيها، و انما خصوابها شباط من جهة انه كآخر السنة بالطبع، ويتلوه اول الربيع، و بجوز ان يكون من جهة اخرى و هى ان الافرنجة كانوا يعدون السنة عشرة اشهر، فإ بني روملس مدينة رومية و نقل الامراليها ملك بعده فيفيلوس و سن لهم سننا منها تصير السنة اثنتي عشر شهرا بزيادة كانون الآخر و شباط فيها فكأنه آخر الشهور لذلك .

و اما الطبقة الثانية فهم الغرس في المجونسية و قد سمُّوا سنة الكبيسة بهزل وسبها أن زراد شت الآذر بجاني داعهم الي التعجس لم يحوز لهم الكبس بما دون الشهر التام لتلا يتحول تسبيحهم باسم ملك اليوم الى ١٠ ملك آخر و أمرهم بتكرير اسماء الشهور فيها على توب٬ ونقل المسترقبة الى آخر المكرر علامة تحفظ النوبة ؛ و كانت للكبيسة الاولى فرور دينان والثانية ارديبهشتان ولم يكبسوا بندء الائمانية اشهر هي سبب حصول المسترقَّة في آخر آبان ماه٬ و قد قلنا ان بخومه٬ كان قبل تار خ الاسكندر بمأثتين واست واسبعين استة الراان السنين التي بينه وابين ايرد جواد يقتضي اعشركايس٬ ولم يكبسوا الاالى آبان ماه فيبتى من السنين قريب من مَا ثَنِن وَ سَنَنَ ۗ وَ السِّبِ فِيهَا مِن وَ جَهِينَ ۗ احدهما إنَّ مَدَةُ الاشكانية قرية من ثلاثمائة وستين سنة تلاصق ملك ارد شبر بن بابك باردُوان الخيرهم وتتأخرعن تلرخ الاسكندر عائة ونبّف وتمانين سنة فها كان الملك الى ملوك الشام حتى ظهرت الاشكانية و دار الامرينهم (١) كُنَّا (٢) إ : هيه : قركسيدس (٣) } ، هيه : روطس رابعع كلريخ روسا الاست ص ٩ (١) ٢٠ ا پ: تنظیری (ه) ۱ ، پ ، ۴ نیون کی پودك (۱) ۱ ، جرب .

تلك السنون بالاعراض عن ذكر ملوك الشام .

و الوجه الآخر انه ذكر في اخبارهم عن زرادشت انه كان بق في ايامه الى تمام الكبيسة مقدار من السنين لم يتحققوه و لاشك في ه انه أقل من دورها و بين فيروز جد انوشروان الذي تولى الكبس الآخر و بين يزدجرد قريب من مائة و سبعين سنة المذا انصاف اليها من تذك البقية الى الكبيسة تسعون سنة كانت السنين المائتين والسنين و اقد أعلم .

و اما الطبقة الثالثة فهم قدماء القبط قبل أغسطس ولم بتقدر لدينا ... من اخبارهم و مأخذ حسابهم بالتفصيل شيء يقنع ذكره، و انما حصلنا منهم على الجلل التي أشرنا اليها .

#### الباب الحادي عشر

### في الجماعات التي بسبب كبس السنين القمرية

كل من استعمل شهور القمر سمّى كل اثنى عشر منها متوالية ١٥ سنة قرية، وقد بتى منها الى نمام السنة الشمسية عشرة ايام وقصف و ثلث و نصف عشر بها تسبق سنة القمر سنة الشمس في المرّة الواحدة فن اراد الاخذ بكليهها احتاج الى إلحاق ما يحتمع من ذلك السبق في الدرات، فاما اليهود فانهنم يسمون سنة التأخير عبورا الانهها حبلي الدرات، فاما اليهود فانهنم يسمون سنة التأخير عبورا الانهها حبلي (١) ج١٠: بلوس (١) م تُالادل .

بذلك الشهر ولم يجاوز جهورهم المعروفون بالربانيين في التكرير شهر آذار فقط، ومنهم من يقصد في التكرير شفط، وحكى عن بعضهم اله يقصد فيه سائر التنهور بالنوب تشبها بالفرس، وتمكن ان يكون، وقد كانت العرب في جاهليتها تعلموا ذلك من يهود يثرب ونسؤا السنين على نوب في شهورها الى ان جعل الاسلام ذلك زيادة في كفرهم فان كان التنويب من جلة ما تعلموه فني اليهود اذاً من فعله و أن كانوا اقتفوا فيه لفرس فقد جعلوا فيا بين طريق الامتين سبيلا ليس مسترذل .

واما الهند فيكررون الشهر الذي فيه يتم حساب كبيستهم ويسمونها أدماسه وعامتهم يسمون ستها ذات الثلاثة عشر شهرا مكاسه اي ذات الثهر المطروح والذي عرفناه من الامم يستعملون هذا النوع من الكبيسة هم اهل الصين والاتراك المشرقية من قبا ويغز والتبت الادنى والحتن واصحاب مانى المعروفون عندهم بالديناورية والحرانية الملقين بالصابة ويشاركهم النصاري في حساب صومهم والكرانية الملقين بالصابة ويشاركهم النصاري في حساب صومهم والكنا لما لم يتحقق اسماؤهم لمنا وقوانينهم أعرضنا عنها و

و بين النطقة المذكورة وبين سنى النيرين شركة في تسع عشر سنة شمسية و سبعة عشر اشهر قرية و زائدة على ما لها من الاثنى عشر شهرا للكل سنة فتصير بها السنة فيها ثالائمة عشر شهرا سبع مرات و يعود

<sup>(:)</sup> رابع کتاب الحد البردانی ص ۱۹۱۳ ج : اذخامه (۴) رابع کتاب الهند للبردانی ص ۱۹۱۳ کار رابع کتاب الهند للبردانی ص ۱۹۱۳ کار ا ۱ : طابع - (۴) چ ۱ می : بار - (۱) ۱ ا می زانمار نامین .

نظامها الى حاله عند تمامها فيسمى اليهود دور التسمة عشر مجزورا وكل دور من الادوار المتسوبة الى فيلبس وشيخه المذكورة فى تاريخ المجسطى يشتمل على اربعة بحاذير فيكون سنوها ستا وسبعين و ذلك الكسر فى السنتين النيرتين كان يتجبر عنده فى هذه المدة و سائر الادوار تتركب من دور التسمة عشر وهى أصحها و الصقها بالحق و بعده دور التهائية و لكنه عند التصاعف يبعد عن الصواب و اهل المشرق من الحسين و الترك يديرون سنيهم على التى عشر مساة باسماء حيوانات مرتبة فيها و ألم يستبن لى منهم انه دور يقع عسلى السنين و ضعا أم هو منتوج من مقادير فى حركات النيرين عندهم ،

و اما الهند فليس لهم فى الكبيسة ادوار و لكن لها عندهم فى ١٠ زيجاتهم حسابات عتلفة المأخذ، وسيجتى الكفاية منها ذكر فى المقالة التى تتلو هذه التى قد تمت، باذن الله وعونه م



لإشيم الله

<sup>(</sup>١) ب، ج ، م : ظبر ، إ : البر (٣) ج : حائات (٣) زيادة ق ب : د حايا الله مينا د د كيلا ... و في إ : بربحه الله و عوله و تأييمه و حلى الله على محد د أنه و سلم تسايل ... لست غلون من شهر صغر ... ... خس د سيمن د اربع مائة الهجرة .. و في م : م بحد الله و حسن توفيقه و صلى الله على الله و آنه . عود ض

#### لأو المديم الماديم الأهداب المادي) المقالة الثانية

#### وهي اثنا عشر با با

مزاولة التواريخ عا لابدُّ منه في تحديد الاوقات؛ و معرفة ما في الازمنة من الحركات المستعملة في صناعة التنجيم و ابريد ان اذكر في هذه المقالة مشاهيرها و اقدم منهما الثلاثة المستعملة في بلاد الإسلام أعنى الهجرة و تاريخي اليون انبين و الفرس. و الله - تصالى يوفق إذلك ويسلدن

#### الباب الاول

### في نقل التواريخ الثلاثة بعضها الى بعض

هذا الباب ينقسم الى ثلاثة ضروب. احدها معرفة مواقع اوائل سَى كُلُّ وَأَحَدُ مِنَ التَّوَارِيخُ التَّلَالُةُ وَشَهُورَهُ مِنَ أَيَّامُ الْأَسْبُوعُ ۗ وَالتَّالَى بعظ ايُّ الثلاثة منها أعمليناه ابَّياما كله و الثالث طيُّ ايام كل واحد منها ١٥ الى سنيه وشهوره فلما العنرب الاول فهو:

## معرفة اوائل سني الهجرة في ايام الاسبوع

فاذا اردنا أوايل سني المجرة على الامر الاوسط الموضوع لاستخراج التواريخ وحركات الكواكب وضعنا ما تم منها قبل الستة المنكسرة المطاوب أولها وضربنا في ٢٦٢ وزدنا على المبلغ ٢٩٥ ابدا فتجتمع دقائق ترفع ما ارتفع منها بالسنين الى الصحاح ﴿ و زدنا كل ستين منها (١٢) وأحدا

واحدا و مالم يتم ستين ألقيناه و لم نعتد به شم ألقينا المرتفع أسابيع فما بق لبس باكثر من سبعة فهو علامة السنة الشمسية اليومها فيعدّها من يوم الاحد فاليوم الذي ينتهي اليه هو اول يوم من المحرم في تلك السنة .

#### معرفة اوائل شهور العرب في ايام الاسبوع

وان اردنا غيره من الشهور زدنا على علامة السنة لمامضى قبل ه الشهر المطلوب من الشهور الثامة لكل شهرين مزدوجين للائة ايام و المفرد الواحد ان بني بعدها يوما واحدا و القينا لمجتمع اسابيع فما بني ليس باكثر من سبعة فهو علامة الشهر المطلوب و تعدها من يوم الاحد فاليوم الذي ينتهى اليه هو اول ذلك الشهر .

معرفة أوائل سني الهجرة وشهور المرب بالجداول 🕠 🐧

و أن أردنا معرفة ذلك بالجد أول طلبنا في جدول السنين المجموعة مثل تاريخ السنة التي تريد أول المحرم فيها و التاريخ أبدا يكون بالسنة المنكسرة دون التامة فني أي دور من أدوار المجموعة وجدنا مثل تاريخنا أوما هو أقرب أليه ما هو أقل منه أخذنا ما بحياله من علامة ألمحرم فأن كان بني معناشي، من سنى التاريخ أدخلناه في جدول السنين المبسوطة واخذنا ما بحياله من علامة ألحرم وجمناها إلى المأخوذ من جدول ألجموعة والقينا المبلغ أسابيع فتبق علامة المحرم لئلك السنة وأن أردنا غيره من الشهور زدناعلى علامة المحرم الحاصلة لذما بازاء ذلك الشهر في جدول الشهور وألفينا المبلغ أسابيع فتبق علامة ذلك الشهر الشهور وألفينا المبلغ أسابيع فتبق علامة ذلك الشهر وحدول الشهور وألفينا المبلغ أسابيع فتبق علامة ذلك الشهر والمهر والفينا المبلغ أسابيع فتبق علامة ذلك الشهر والمهر والم

 $<sup>-</sup>i\frac{1}{2} \cdot (r) = i \text{ find } p(r) \implies i \text{ for } r = (r) \land i \text{ find } r = (r)$ 

## جدول اواتل شهور العرب

	الستون المبسوطة			ن الجموعة	ادوار الت	
5	ا . ا ب	50-1	771	£¥1	411	1
و ج	٤,	3	771	: '{e\ '	137	. 11
	° ,	ب	191	EA1	TV1	- 11
ج د	ز ج	ز	VY1	611	Tot	- W
د پ	4	•	V01	011	1771	141
ج	ا پ	€ .	AV.	oyt	1711-	101
	ريخ يد	1	WII	7-1	141	IAI
ز	4	زبادات الشهور		ر البرية	الشهور	
د-ب ا-ه ب-ز د-ب و-ج	بز- يخ عط - ك كا-كب كج-كد كة - كو كط - ل	ر ا د ا د	ن بان ل	ذو الحا شعبا رمض شواا شوا	خر لاولی	مغر ربيع الا ربيع الا جمادی ا حمادی ا

## معرفة اوائل سي يزد جرد في ايام الاسبوع

و اذا اردنا معرفة التوروز فى اى يوم يتفق من الاسبوع زدنا على سنى يزد جرد التامّة الماضية قبل ذلك التوروز ثلاثة ابدا والقينا المجتمع اسابيع فتبق علامــة النوروز و تعدها من يوم الاحد حتى يتهى اله .

### معرفة أوائل شهور الفرس

و أن أردنا غيره من الشهور زدنا عبلى علامة النوروز لما مضى قبل الشهر المطلوب من الشهور التأمّة لكل شهر يومين سرى آبان ما « فأنه اذا كان في جملة التامة المناصية لم تأخذ له شيئا ثم ألقينا المجتمع أسابيما فتيق علامة ذلك الشهر .

#### معرفة اوائل سني يزدجرد وشهور الفرس بالجدول

وان اردنا علامات النوروز وشهور الفرس بالجدول ألفينا سنى تاريخ يزد جرد بالسنة المنكسرة أسابيع وادخلا ما يبق ليس باكثر من سبحة فى سطر العدد فحيث نجده تكون بحياله علامات جميع شهور تلك السنة المنكسرة .

#### جدول اوائل شهور الفرس

Apr.	شهویر		اسقتدار	ala		آبان ماه	
ala	ماه	ala	اترماها	پهمن ماه	دي ماء	آدز ماه	
1	٠,	۵	ب	ز	•	٤	,
ب	<u>ز</u>		٤	1	,	۵	ب
ح	\ 	) 	د		<b>ن</b> 		ŧ
د	پ	ز	•	٥	1	,	۵
•	٥	1	, ,	έ	ب	3	•
و	3	<i>ب</i>	ً _ ز	•	٤	- I	ر 
ب	•	"ح	1	و .	٦,	پ	ز

<sup>· 3:</sup>で(中(t) \*:で(中(t) \*:で(t)

#### معرفة اوائل سني الاسكندر في ايام الاسبوع

اذا اردنا معرفة سنة السربانيين في الى يوم يدخل مرس ايام الاسبوع وضعنا سنى الاكندر التامّة قبلها في موضعين؛ و زدنا على ما في الاول واحدا و على مافى الثاني اثنين ثم ضربنا الاول في خمس عشرة دقيقة و رفعنا ما يجتمع كل ستين منها واحدا؛ و ألقينا ما لم يتم ستين ثم ه زدنا ما ارتفع من الصحاح على الموضع الثانى؛ و اسقطانا المجتمع اسابيع ختبق علامة تشربن الاول و نعدها من يوم الاحد فينتهى اليه ،

### معرفة أوائل شهور السريانيين'

و أن أردنا غيره من الشهور زدنا على علامة تشرين الأول لما تقدم ذلك الشهر المطلوب من الشهور التأمّة لكل شهر تام يومين ولكل من شهر زائد ثلاثة أيام و أشباط في السنة الكبيسة وأحدا، و في سايرها لا تزيدلها شبأ ولاندخله في الحساب، ثم ألقينا المجتمع أسابيع فتبتى علامة ذلك الشهر و نعدها من يوم الاحد فيتهى اليه .

### معرفة السنة السريانية كبيسة هي أم مطلقة

و معرفه السنة الكبيسة في حبابنا ان يني من دقائق الموضوع مه الاول بعد الملقى للإلفاء خس وارجون دفيقة سواء و اذا اسقطنا ابينا سنى الاسكندر التامة ارابيع ان يني ائتان فالسنة التي توجد لها هذه الشريطة كبيسة، و أن لم توجد فيها فهي مطلقة ،

<sup>(</sup>١) چ ايان (٣) من م ، و في يو ، السرةتين (٣) ج ، الوضع .

معرفة اوائل سي الاسكندروشهور السريانيين بالجدول واذا اردنا معرفة أوايل سنى الاسكندر وشهور السريانيين اخذتها سنى تاريخ الاسكندر بالسنة الناقصة التي نريد معرفة مدخلها وقسمناها على ثمانية وعشرين و ألقينا ما خرج من القسمة و ادخلت ما بتي ليس ه باكثر من تمانية وعشرين في حطر العدد من الجدول فحيث نجمده يكون بحباله علامات أوابل شهور تلك السنة؛ فإن كانت علامة تُسباط مكتوبة بحمرة كانت تلك السنة كبيسة وشباط فيها تسمة وعشرين يوماء وان كانت مكتوبة بسواد كانت مطلقة؛ و ايام ُشباط فيها ممانية وعشرون .

أبلول	آب آب	حزيران	. 1	نيسان عوز		ا شباط		كانون الإول	-	شرين لاول	مطر الديد
١	٥	ز	3	ب	J	ا و ا	٤	ز	٥	ب	! 1
ٔ ب	9	1		٤	ĵ	;	۵	1	3	ج	ب 
٦	ì	٤	ز		ب	1	P	ب	ٔ ز	Ē	٦
	ب	۵.	}	و	ξ	٦	٥	Ε	ب	١	٥
9	٤		ب	ز	€	٤	1		2	ز	٥
ز	۲	J	٤	<b>1</b>	· a	ø	ų	ع ا	3	. 1	١
ب	,	ļ	4	٤	5	į	٤	į	۵	÷	ز
٦	3	٠	. 9	د	}	, 1 	<i>a</i> .	<b>پ</b>	ز.	Č	ی
٦	1	٤	3		Ļ	ب إ	,	٤	ı.	e	ط
•	ب		. 1	,	٤	ξ	5	<u>د</u> _	¥	2.	<u>4.</u>
ز .		٠	٤	ţ ŧ	. 6	Έ.	1	•	€	ز	يا
}		ز 	٠,	ب ا	3	•	ح	ز	4	ب	į.
ب	و	١		٦	ب	ز	٥	1	,	٥	É
۲	5	• ب		دا	1	` \		ب	ز	د	ηţ
•	ų	٦	1	• •	٤	پ ،		٤	1	۵	4,
9	, E	4	ب	3	د :	3	1	•	٤	<u>ز</u>	يو
							+ 41	Œ(r).	الهادة		4(0)

		_									
† ز ب	2	3	٦	1		•	پ	đ	د	1	之
<u> </u>		ز	د	پ	9	,	ح	ز	ø	ب	É
٦	ٔ ز	ب	1 2	۵	1	j	۵	}	•	€	بط
٠	ŀ	_د	3	a	<del>ب</del> 	ب	<i>•</i>	٤	,	à	1
• 1	اِ	۵	1	,	Ε	٤	ز	3	÷	,	5
,	٦	ø	ب	ز	۵	۵	1	•	٤	ذ	کب
1	0	3	۵	ų	ٔ و`	6	ب	5	د	١	کج
اً ب	3	1	: 	6	5	5	د	1	,	٤	کد
٦,	١,	ب	,	۵	1	1	4	ز	5	3	5
ا د	1	چ	ز	d	پ	ب	j	٥	1		5
	€.	â	ا پ	13	ξ	٦	: ز :	د ،	ب ا	,	5
ן וני	ا د	,	٦	1			ب	1 9	3	<u> </u>	کح

<sup>·・・</sup>こと (t) \*:さ(t) \*:さ(t)

أما السبب الداعي الى تعرُّف أوا بل السنين و الشهور و مواقعها من الاسبوع بعد أنه عا يحتاج أليه في أجابة السائل عنه فهو بالضرورة في تاريخ العرب و التوثقة في التاريخين البافيين؛ و ذلك أن شهور العرب منوطة برؤية الاهلة التي يعن اختلافها الى ما بتآخر موضعه في الكتاب عن هذا الموضع فلايكاد يوجد لهذه الشهور فظمام في ترتيب الكيَّات؟ ﴿ وَ تم يختلف فيها اهل الموضع الواحد لاختلاف قوى الابصار فنجدهم مَتَّفَقَينَ فِي الإشارة الى يوم واحد بنينه من الشهر و مختلفين في موقعه منه؛ لكن الشرع اوجب استعبالها بالرؤية دون الحساب سواء كان لها أركان على الامر الاوسط و أنما نقصد في هذا العمل الي تقدير أوسط يصح منه سائر التواريخ فبليهما المبنى في حساب الكواكب؛ ثم نمود ١٠٠ بعده الى الرؤية متى احتيج البها و هاهنا دور منتظم غير مختلف مساوق للشهور قد أطبقت الكآفة شرقا وغربا على مندأه في استنباله والهوا دور الاسبوع فيهم عسلي اختلافهم في موقع ذلك اليوم من الشهر متَّفقون على موقعه من الاسبوع وقمدًا جمل المُنَّفق عليه عيــاراعلى المختلف فيه حتى اذا كان اول الشهر ايام الاسبوع معلوماً جعل الماضي من الشهر الى اليوم المعطى بحسب ما توجبه اينام الاسبوع و ان تقدُّم 10 اخبروا" به او تأخر فهذا هو السبب الموجب للتعرف. و أمَّا علة العمل فقد نقل في الاخبار عندنا تأصيل التاريخ ان أولى سنة الهجرة كان يوم

<sup>(1)</sup> من م دق و ; بنان (۲) م : الكتاب (۲) ج ا ب : سبنا (۱) من م ، ج ، ب د ف و : تغرير (۵) من م، ج ، ب دق و : منفردا .

الخيس و في ذلك من السنة من جهة النسيُّ المستعمل بعد الهجرة عشر سنبن فظر غبر يسير • فـان اعرضنا عنه واعتدنا رؤية الصلال للحرم حيثذ عبسلي موضوعهم لم يوجبها بمكة بعدها بين النيرين عشية يوم الاربعا. فلذلك نعمل على أن أول المحرم لاول سنة الهجرة كان يوم الجمة لا الخيس قاذا كان هذا معلوما عدنا إلى عملنا و قائنا إذا الحذنا إيام حَى الْهُجُرَةُ النَّامَةُ وَ الْقَيْنَاهَا السَّالِيعِ مِنْ بَعْدِ آخِرَ بُومٍ مِن آخِرَ سَنَّةً مُنهَا عن أول يوم من أول سنة فيهما و هو يوم الجملة و سواء فعلنا ذلك و استعمانا أبام كل سنة بأ سرها او الفيناها اسابيع فبق من كل سنة ه دكب. و جمعنا تلك البقاية . وكذلك ضربنا سنى الهجرة التلمة في • ٣٩٩ التي مي ١٠ تلك البقية بجنسه" دقايق كلها لتجتمسع بقايا السنين بهاءو يرتفع منها الصحاح بالمبتين وما يتي لايتم واحدا فسبيله على رسم الحساب ان يجزه أن يقصر عن النصف و أن يلقيه" أن قصر عنه البكن ما تصر عن النصف أذا زيد عليه نصف لم يكل من جملتها وأحد تام و ما زاد على النصف اذا زيد عليه نصف كمل منه بالطرورة واحد تام؛ ولحذا ١٥ زدنا على ما اجتمع من الدقايق ثلاثين دقيقمة لينجبر الداخل في حيز النهار بنفسه الى الصحاح ويتخلف الكان في حَبَّز اللَّيل بنفسه فيستغنى به عن أبراد الشريطة؛ ونحن أنما نحتاج إلى أول يوم من السنة التي بعد تلك السنين الثامة دون آخر يوم من اخبرتها فاذاً نحتاج إن نزيد على ما اجتمع منا واحداً ليلنه و لكن ما يبق من الايام بعد القاء

<sup>(</sup>١) جي الها الله (١) من آ وق و ( نهسة - حج : پخيد (١) هي الحج : پائيد

الاسابيع منها فهو معدود من عند اول ليلة الجعة، وغرضنا ان يكون معدودا من اول دور الاسبوع لعظم الفائدة فيه وهي ان عدد البقية يكون حينتذ موافقًا لسمة اليوم فيغني عن التعديد اعني انها انكانت واحدة كان يوم الاحد او اثنين كان يوم الاثنين وبين اول لبلة الاحد أول دور الاسبوع وبين أول ليلة الجمة خسة أيام تامسة فاذاً يحب ه أن لزيد على البقية خمسة لتصير محسوبة من يوم الاحد؛ لكن مجموع الزيادتين الثنين هما واحد وخسة مع نصف الجابر للكسور تكون الدقايق التي فرضناها للزيادة فانتهينا من يوم الاحد المتقدم لاوّل سنة الهجرة الى اول يوم من المحرم في السنة التي تتلو تلك السنين التامة .

و اما علامات الشهور بعد ان عرف فيها الترتيب الوضعي الذي ١٠ قررنا سببه" فسواعد" ايام الشهركلها من اوله او القيت اسابيع و عدّت البقية منه فانا بكليهها نتهى الى اول الشهر الذي يتلومه لبكن الشهور العربية مزدوجة يقترن كل ناقص فيها بتام قبله وبقية ايام النام بعد القاء الاسابيع يومان وبقية الناقص يوم واحد فجموع البقيتين المزدوجتين ثلاثة أيام و المفرد أن بتي فهو تام بالصرورة لتقدم التامُّ على الناقعية في ١٥ الترتيب و بقيته لاعماله يومان و قد ظهرت علمةَ العمل في اوائل السنين . و الشهور العربية بالحساب و اما ما عملناه في الجدول فمبني على مثله و ذلك أن كسر سنة القمر ينجير في السنين المساوي<sup>1</sup> عددها لخرجه وهو ثلاثون لكن ابام ثلثين سنة قرية اذا القبت اسابيع بتي منها خمسة

<sup>(</sup>١) ب ١٩١ ج: تحديد (١) م: كب (٦) ع: فيتراعد (٤) ج اب: المساوق

فإذاً لاتعود السنة عند تمام الثلاثين وانجبار الكسر بسكليته الى يوم المبتدأ به في اولها من الاسبوع والكنه يختلف من يومين واليومان لايعدان السبعة فاذاً لايحصل السنة عود الى يومها الاول مع الحلو عن الكسر الآف سبعة أدوار من التي فيها تخلو عن كسر. و سنو هذه ه الادرار لمائتين وعشرة ظهذا الكسر جعلنا الميسوطة ثلاثين بسبب الكسر والمجموعة عليها الى دور ماتتين وعشرة وسقناها من يوم الجمة اول سنة الهجرة ووضعنا بحيال المبسوطة باقى ايامها اذا طرحت اساييع وبحيال المجموعة مثل ذلك مزيدا عليه حنة لما تقدم الانبا. عنه ولمثله وضعنا بحيال كل شهر باقى ايام الشهور التي قبله لما القبت اسابيع و لم . ، تتبت المحرم فيها أذ ليس قبله في السنة شهر وعلامته تحصل من السنين . و أما علة العمل في أوائل سنى يزدجرد قلان أيام السنة الفارسية اذا القيت اسابيع لم يق الا واحد صارت اوائل هذه السنين المتوالية يتفاصل في الاسبوع بواحد واحد، ومعلوم من ذلك انا اذا اخذنا عدد سنى الغرس التلمة واحتسبنا به اياماً نقد جمنا بواق و أيامها من الا ابيع و لكن نوروز السنة التي ملك فيها يزدجرد كان يوم الثلاثاء وعلامته ثلاثة فأذا زدناها على تلك البواقي فقد سقناها من أول تلك السنة ونقلنا مع ذلك أجزاء جبرتها إلى أول التي يتارها لان علامة اليوم من الاسبوع تزيد على مابين يوم الاحـــد وبينه واحدا ابدا ألا ترى ان بين بوم الاحد و بين يوم التلاثة يومان

<sup>(</sup>١) م: الابسان .

و العلامة زائدة بواحدة وهو الذي ينقل آخر يوم من اسفندار مذماه الى النوروز الآئي، وما يزيد على علامة النوروز الشهور وهو بواقى الايام التامة من الاسابيع، و تلك لكل شهر لان شهورهم كلها تامّة بسقط من كل واحد منها ثمانية وعشرون و يبنى يومان الاآبان ماه فان ايامه وقد عدت المسترقة من جمله "تسقط اسابيع و لايبنى منها "شيء و على هذا ايضا ركّبنا الجدول لسبع سنين اذكانت فيها عايدة الى يومها من الاسبوع و الشهور بسبب ثبات مقا ديرها غير منحرفة عن موازاة النوروز .

و اما اوائل منى السريانيين فلانها وهي مطلقة بنفاضل يوم كنفاضل سني الفرس فانها بالصرورة يتفاضل في سنى الكبايس يومين احدهما ١٠ بسبب النفاضل الاصلى و الاخر بازدياد اليوم المجتمع من ارباعه فاذا اخط نا سنين من سنيهم تامة و وضعناها في مكانين و احتسبنا بما في احدهما اياما فقد جمنا بواقي ايامها من الاسابيع على انها كلها مطلقة و بيق علينا ان تأخذ لكل واحدة من قلك السنين وبع يوم فاذا ضربنا ما في المكان الآخر في خس عشرة دقيقة و زدنا ما ارتفع منها الى ١٥ الصحاح على المكان الآخر في خس عشرة دقيقة و زدنا ما ارتفع منها الى ١٥ الصحاح على المكان الآخر في خس عشرة دقيقة و زدنا ما ارتفع منها الى ١٥ السنين ادتنا الى اول النفاضلين مما فاذا سقناها من اول يوم من قلك السنين ادتنا الى اول النفاضلين مما فاذا سقناها من اول يوم من قلك السنين ادتنا الى اول السنة المنكسرة التي يعد تلك التأمة، و قد قدمنا ان اولى سنة من تاريخ الاسكندر كانت الثانية من دور الرابوع بنص نقبل الشام، و شهد له منه الاسكندر كانت الثانية من دور الرابوع بنص نقبل الشام، و شهد له منه

<sup>(</sup>۱) من پ ، چ ه م ـ ر في و : علة (۲) م : ستهم -

ایتنا انه ذکر فی کتب اخبار اهل پرنان آن مملکة سوریة و أیسیا ای الشام والعراق بطلت عند تميام ست سنين من مسلمك بطبليوس الكخدوس تاسع البطالسة و إن تلك المنة كانت الرابعة من اولمفيا " النالثة و السبعين و المائة فاذا رجعنا منها إلى الوراء و جدنا السنة النالثة عشر من ملك الأغوس اول البطالة هي الثانة من دور الكبيسة و تلك مبدأ تاريخ الاسكندر بعد شبهة تنحل في موضعها؛ و اذا كانت السنة الاولى منها ثانية هذا الدور فم شباط فيها اذا نصف يوم وامع النانبة تلاتة ارباع يوم وفي الشاكلة يتم يوما وتصير كبيسة فاذا اخذنا النامَّة للسنة التي بعد الكبيسة وهي ثلاث سنين و صربناها في خس عشرة ١٠ دقيقة أجتمع ثلاثة ارباع يوم لكن اليوم قد تم و الكبست به السنة قبل هذه المنكسرة فاذن اذا زدنا على عدد السنين التامة واحدا صارما يحصل من الارباع يوماً تأمَّاً و لهذا زدناه على الموضع الاول ليكون ما يحصل من الارباع التامَّة ازيد بواحد فينجر في كل سنة كبيسة من أدوار الرابوع لان حكمها فيها وأحد فقد جمنا بذلك أيسام التفاضل ١٥ لكل واحد من مطلقات السنين وكبايسها و لكن اول السنة الاولى من هذا التاريخ كان يوم الاثنين فيجب ان نزيد على أيام التفاصل اثنين لبصير من يوم الاحد و يوافق عددها سمات أبَّام الاسبوع؛ أما أحدهما فيسبب ما بين يوى الاحمد و الاثنين، و اما الآخر فن جهمة ان ممة

<sup>(</sup>۱) ب ایج : ثالت (۲) رامع دا ترة المناوی السنان به مس ۱۹۱ - ۱۹۷۲ (۲) یخ : اولما (۶) م ایج : السب (۵) ب ایج ایج افزار مراوی و : اوغوس (۱) م : نزنه و تلایی .

الواحدة لووقمت على يوم الاحد قبل تمامه والردفتها" سمة التثنية عند كاله و افتئاح الذي يتلوه و هذان الاثنان هما المزيدان عسلي تفاضل السنين المطلقة اعلى التي في المكان الثاني فقد العنجت العلة في استخراج أوائل سنى السريانين؛ ومنها؟ تقدم تعرف العلة في زيادات الشهور على علامة السنة وهي بواقي الايام التامة من الاسابيع ولذلك يختلف حال 🔞 شَبَاطُ فَتَكُونَ مِثْيَةِ آيَامُهُ فَي السَّنَةِ الكَبِيسَةِ وَأَحَدًا وَ تَسْقُطُ ايسَامُهُ فَي المطلقات اسابيع تامة فلاجله ما يلتفت اثبه ان كان في جملة النامة الماضية و يعلم بما تقدم ان كدور السنة الكبيسة ان كانت منجرة <sup>ا</sup> فانها في التي قباها ارباع ولهذا اذا وجدناها خمسا والربعين دقيقة علمنا انها في السنة التي يتلوها ستون دقيقة اعلى يوسأ تاما فالسنة المتكسرة اذآ كيسة و أيمنا فلان السنة الكبيسة الاولى في هذا التاريخ قد تقدمها سنشان ١٠ مطلقتان؛ فاذا جعل مبدأ دور الرابوع من اول التاريخ كان تمامه تا ليا كل سنة كبيسة و تقدمها في كل دور سنتان مطلقتان و لهذا اذا التي سنوه التامة ارابيع فبق اثنان دلت عملي انها هي المتقدمة في دور الرابوع للكبيسة فكانت السنة النكسرة كيسة ء

و اما الجدول المعمول لسنى السريانيين و شهورهم فانه مبنى عدلى ١٥ ما تقدم بعينه معمول لسنة سنة و شهر شهر فيها ، و لما خالفت سنتهم سنة القرس لم تعد من السابوع آلى مبدايها من الاسبوع اذا كان تفاضل الكبيسة فى خلاله و لذلك كانت العودة فى دور بعدد كل

<sup>(</sup>۱) ج ) او تست مید: اد تشت (۲) ش : رو بها (۲) ج : وما ، او مید : اراما (۱) ج ، متبیره

<sup>(4)</sup> من سيده ج د وي و . ينده .

واحد من السابوع والرابوع لكنهها متباينان فلذلك الدور حاصل من ضرب احدهما في الآخر وهو تمانية وعشرون ففيه تدود السنة الى مثل يومها من الاسبوع ومثل موقعها من دور الكبيسة وذلك ظاهر لمن تأمَّل الجدول وارقام الكبايس الحرة في جدول شباط و انما اقتصرنا ه الشهرى نيسان و تموز على جدول واحد لاتفاق مبدأيهها مع كونهها من شهر الكبيسة في جنبة و أحدة الان اختلاف الجهة عنه يوجب اختلاف الترتيب وذلك أن تفاصل الكبيسة باثنين بكون في الشهور التي قبل شباط مع نظايرها فيما يتلوها و في الشهور التي بعد شباط مع نظائرها فيها تقدمها لكون الكبيسة في الاون بالقوة و في الاخرى بالفعل؛ والولا ١٥ ذلك لكان يقتصر على سبعة جداول لسبعة اشهر لسقوط المتفقة ما خلا واحد بل لو كان مبدأ التاريخ من آذار حتى يكون شباط في آخر السنة لاجرت السبعة الاشهر سوى شباط غيرها لانفاق آذار مع تشربن الآخر الذي يتلوه وانفاق نيسان مع تموز الذي بعده و انفاق آیار مع کانون الآخر الذی خلفه و اتفاق ایلول مع کانون ١٥ الاول الذي يتبعه .

فهذه علل ما تقسدم ذكره في استخسراج أوائل السنين والشهور فلرجع بعدها إلى الضرب الثاني من هسذا الباب الصرب الثاني وهو تحليل التاريخ المعطى إلى الايام التي هي متفقة القدر في جميع التواريخ مشتركة بينها وذلك بأن يضرب سنو التاريخ المعطى

 <sup>(</sup>۱) ع : النفر (۲) من ب ع م دو و : الاجرب.

التأمة في مقدار السنة المستعملة فيه ويزاد على ما اجتمع من صحاح الايام ايام الشهور التامة الممامنية قبل الشهر المنكسر المعطى، وعلى المبلغ ما معنى من ذلك الشهر المنكسر بعد تحقيقه في تاريخ العرب خاصة و زيادة يوم عليه او نقصائه بحسب ما يوجبه موقع اليوم المعطى من الاسبوع اذا قبس بأول الشهر وموقعه منه بحسب ما ارشدنا ٥ الى استخراجه، والمنفصيل في التواريخ الثلاثة نقول :

## في بسط تاريخ الهجرة اياما

اذا اردنا بعط تاريخ الهجرة آياما تقدمنا باستخراج اول الشهر المعلى وقسنا اليوم المعلى فيه الى اوله فان وافق المماضي منه فذاك و الآقدمناه او أخرناه حتى يصير الماضي من الشهر بحسبه ثم ضربنا سنى . الهجرة التامة في (٣١٢٩٦٦) و زدنا على المبلغ ثلاثين ابدا فتجتمع دقائق ترفع كل ستين منها يوما واحدا و نلتي ما لا يتم ستين فا حصل من الايام زدنا عليها لما معنى من السنة المنكسرة من الشهور التأمة لشهر ثلاثين يوما و لشهر تسعة و عشرين عم زدنا على الجلة ما معنى من الشهر الملكسر فتجمتم ايام تاريخ الهجرة .

## بسط تاريخ يزدجرد اياما

و اذا اردنا بسط تاریخ یزدجرد آیاما ضربنا سنیه التامّسة فی ثلانمائة و خمس و ستین فتجنمع ایام و نزید علیها لما مضی من الشهور

<sup>(</sup>s) چ د پ: rrrrr

آثناًمة قبل الشهر المبطى لكل شهر ثلاثين بوما سوى آبان ماه فانه ان كان فى الجلة الثامة الماضية زدنا له خمسة و ثلاثين يوما و على المجتمع مامضى من الشهر المشكسر المعطى، فتجتمع ايام تاريخ يزد جرد .

# بسط تاريخ الاسكندر أياما

ه فاذا اردنا بسط تاريخ الاسكندر آياما ضربنا سنبه التامّة في ١٩٩٥ وزدنا على المبلغ ثلاثين ابدا فتجتمع دفائق نرفع كل ستين منها بوما واحدا او نلقي ما لايتم ستين فان لم يبق منها شيء كان مؤدياً في السنة المسكدرة انها كيسة ثم زدنا على الجلة ايام الشهور النامة الماضية قبل المنكسرة و نراعي حال شباط ان كان في جلتها و نزيد ايامه بحسب الم ما توجه السنة ثم نزيد على ما بلغ مامضي من الشهر المسكسر فتجتمع ايام ناريخ الاسكندر .

### بسط التواريخ الثلاثة آياما بالجدول الجامع

تأخذ سنى آى تاريخ من الثلاثة أعطيناه تأمة و ندخلها فى سطر المدد وخللب فيه ما هو اقرب ما نجده فيه الى ما ممنا بما هو اقل من من و نأخذ ما بحياله فى جدول ذلك الثاريخ و ثبته على مراتبه بحيث بكون الرابع أسفلها و ما تنى منا من السنين تدخله ثابتة فى سطر المدد و نأخذ ما بحياله ايمنا من جداول ذلك الثاريخ و نزيد كل جدول على صبّه الرابع على الرابع والشائد على الثاريخ و نزيد كل جدول على صبّه الرابع على الرابع والشائد على الثالث و على هذا فان بنى من

<sup>(</sup>١) ج ، ب : عزشا (١) بن ج دؤ و : كمة

المنين بقية اعدنا عليها الممل حتى يغنى ثم تأخذ ما بحيال الشهر المعطى ولزيده على ما معنا على مثال ما فعلنا في السنين و لزيد على الجدول الرابع ما مضى من الشهر و ننظر في المرة الاخيرة من ادخال السنين في سطر العدد أن كان التباريخ تاريخ الاسكندر ألى ما بازاتها في جدول الكيائس وعلامتها فيه حرف الكاف وعلامة المطلقه حرف الميم فان اله وجدنا فيه حرف الكاف وكان شُباط في جملة الشهور التي تمت وانقصت زدنا على الجدول الرابع الاسفل واحدا أبداء ثم نرفع كل ستَّين في مرتبة واحدا الى ما فوقها فتحصل ابام ذلك التاريخ مرفوعة؛ و متى حططناها بالتجنيس الى جنس الجدول الرابع كانت ايـام ذلك التاريخ محلولة مبسوطة --

وهذا هو الجدول الجامع المذكور:

# الجدول الجامع

1		ی ک	h z	ļe.		- 11				_			
الكبايس	تاريخ الاحكندر				اهجره	ار څ	:	3	رد جورا د حورا	دڅخ پر	15	المدو	
Ğ,	د	ج	ڀ	1	د	٦	ب	1	د	E	ب	1	=
r		,			ند	•	0	۲	a	9	•	a	1
4	_	يب	ρ		Jan	Į.	•		ی	پي	•	•	ا ب
5	9.	\$	•		2	2	•		4	٤			٦
۴	5	کد			1	کج		a	ك.	کد			3
r	2	J			ب	کھا اُ			8	3		a	
1	Ŋ	او	۵		5	4			J	لو		a	9
	الو	مپ	a		15	b		•	4	مپ			ز
	مب	ځ			4	من	٥	P		8			٦
	من	نب	a		<u></u>	É	•		44	فلد			ĵ.
4	نې		i	4	3	1			ن		1 1	P	ی
- ·	44		ب ا	٥	ز	ځ	ب		(		ب ا	٥	4
- : - <u>4</u>	ار	 ب	٦	۵	l <u>.</u>	ý	•		J	ب	٤		ل
	ب	٦	٥	•	يه	انو	٦	0	4	٤.	د	ę	6
	4	د	•		ŧ	4ů	د	•	_	ا د ا	٥		ن
	42		و		ک	تد	0		o		,	0	س
그	٥	3	٠٠٠		5	انج	7		ن		5	0	ع
6	a -	۔۔ ز			كظ	نې	 . ز		'n	3	ζ.	*	ف

									-	_	-	_	
	Ė	د	ط	.ia	J. Eg.	¦ t	E		ال	l—	<b>اد</b> 	! !	ا من ا أ
1	. 46	۲,	4		5	ن	إط		<u>_</u>	۲	2	i .*_	ق
0	į J	32	1		16	ե	J.		Ė	نو	4	o	ر
c.	4	2	ţ		نا	K	کظہ	4	٦	2	3		ش
٢		4	1		15	ک	البل	a	4	Ł	٢	۵	ت
5	44	٤	ن	0	٤	É	ممل		C	i.	٥	4	ا ث
6	J	نب	ے	1	r	٤	تفل	*	4	ڼ		1	خ
.5.	4	ì	ر ا	1	ž	J.	€.	1	<u></u> 4	É		1	ا ذ ا
٤.	4	2	5	i	É	عدا	٤	ļ	٢,	ا و	15	١	ا ض
10	da	8	K	i	IJ	الد	کج	1		4	Я	1	إظر
5	J	5	la.		3	2	<u>.</u> F	1	اك	ا کے	ا ا	1	اغ
r.	! 	4	کب	. 3	ŧ	ز ا	_ 5	٤	C	مو	ا کب	Ē	بغ
r.	J	کب			2	18	1 4	3	4	*	۵	<b>d</b>	عع
6		ن	44	,	5	lo	کج .	3	4	٤	40	9	ادغا
1.5	J	2,	5	٤	5	4	. ټپ ر		Ů.	نو	او	۲	ه غ.
1		44.	Ζ	-	£	35	. ت	اط	•	1	٦	-	وغ
4	3	بي	ن	Į,	ja.	رز	: ك ما	اِ	4	٤	اسط	Į.	زغ ا
-	•	۴	Ä	Ŧ	٤	کے	ب	٤	٢	1	A	£	ځځ
?	J	د	Ł	42	ě	قه	l L	4	; a	J	نب إ	44	طغ
٢.		له	ناد	J <sub>2</sub>	ز	R	کد	أو	실	نو	€.	ار	ياغ
٠,													

<sup>(</sup>١) في السبخ اعتلاقت كثيرة في الاحداد المصرجة في هذا الجمعول و عها اكتفينا بجمعت السنة هور يه نقط .

## جدول الشهور

3	ح	شهور السريانين	٥	٦	شهور العرب	٥	ج	شهورالفرس
•	•	تشرين الاول	·		الجحرم	٠		افروردين ماه
¥	ø	تشرين الآخر	J	•	صقر	J		ا الردي پهشت ماه
3	1	كانون الاول	36		ربيع الاول	٦	· (	خرداذ ماه
اب	1	كالون الآخر	كفل	1	ربيع الآخر	J	1 1	تىر ماد
€	ب	شباط	Ė	ŀ	جادي الاولى		ب	مرداد ماه
K	ب	آذار	کح	ب	جمادي الإخرة	J	ب	شهرير ماه
ا ا ب	ح	نيان	5	ب	رجب		€	مهر ماه
لب	٦	ایار	5	٦	شعبان	J	ا ا ک	آبان ماه
ے	د	حزيران	توا	٦	رمضان	ø	a i	آذر ماه
분	د	تموز	35	د	شوال	4	د	دی ماه
د	   #	٦ب	ø	د	ذرالقندة		4	بهنن ماه
4	i • #	ايلول	2		ذرا لحبة	4	4	السفندار ماه

وعلة ما ذكرنا في هذا الضرب أنَّا في تاريخ الهجرة تتقدم بتحويل البوم المعطى في شهوره من الوجود بالرؤية المختلفة الى مقتضى الحركة الوسطى و تقديمه في الشهر او تأخيره ليصير عا لانظمام له الي ماله نظام و ان كان بالموضع؛ و سنة القمر كما قبلنا «شندكب، و يكون كما قلنا دقائق ٢١٦٦٢ وهي التي تعذرب فيها سنى الهجرة الثامَّة لتأخد هذا ان المقدار لكل واحدة منها فتجتمع عندنا بذلك دقائق مقاديرها كلها واذا قسمت على سنين كان ما يخرج من القسمة ابَّ الما و مايبتي فن شرطه ان بجبر اذا زاد على النصف و يلتي اذا نقص عنه و لكنا نز يل مذ. الشريطة بزيادة ثلاثين دقيقة على ما اجتمع فانها اذا انصافت الى مازاد على النصف تممَّت منه واحداً وجبرته بنفسه٬ و اذا انصافت الى ما هو ١٠ أقل من النصف لم تجد عليه في الحنر شيئًا وكانت جملتها ملقاة" بالصرورة و إذا حصلت أيام السنين التأمّة زدنًا عليها أيام الشهور التأمّة الماضية من السنة المنكسرة بالوصع الاوسط وعلى جملتها ما معنى من الشهر المنكسر بالوضع الاوسط فتجتمع الايام من اول سنة الهجرة الى اليوم المبطى، وعلى مثله نضرب سنى يز دجرد التآمة في • شـــه، وهي عدد إيام - 10 سنة الفرس فتجتمع بذلك ايَّامها لاتها خالبة عن الكسور و لان شهورهم وضعية وعلى مقادير باعيانها ثابتة فانا لانحتاج في زيادة ايامها و ايام المنكسر منها الى شريطة اصلا •

واماستو تاريخ الاحكندر التامّة فانا تضربها في ٢١٩١٥ لانها

<sup>(</sup>١) ب، ع: ١١١٢ (١) ب، ع: خين (١) ب، ع: الله (١) من ب ع ١٠ ع: وق

ر : النبة -

عدد دقائق ليام سنة السريانيين على انها ثلاثمانة و خسة و ستون يوما وربع يوم، ثم نقسمها على ستين حتى تخرج ايامها، و لكن قد علم ان حصة السنة المتقدمة لسنة الكيسة ثلاثة ارباع حتى تنجير في التي يتلوها، و انما تتقدم كل سنة كيسة ستان مطلقتان اذا كان مبدأ الرابوع من اول التاريخ فلا يحصل لها بذلك غير تصف يوم فتى زدنا عليه نصف يوم آخر و هو الثلاثون الدقيقة المزيدة انجيرت بنفسها في السنة التي تتلو المطلقتين وكانت كبيسة و نصورها ايضا من الثلاثين الدقيقة التي المعلقتين وكانت كبيسة و نصورها ايضا من الثلاثين الدقيقة التي كانت حصة السنة الاولى من التاريخ يسهل فانها اذا زيدت عسل حصص ما بعدها من السنين اجتمعت الحصص السنة المنكسرة مبتدأ حصص ما بعدها من البنين اجتمعت الحصص السنة المنكسرة مبتدأ .

و اما بسعد ذلك بالجدول قعلوم لانا وضعنا ايام كل واحد من التواد يخ الثلاثة في جداوله بازاه عدد سنيه مرفوعة بستين الى ما ارتفعت اليه من الابواب في الجداول الاربعة التي رابعها ايام كل واحد في ثانيها سنون يوما وكل واحد في ثانيها ثلاثة الف و ستيائة يوم، و قد استعملنا اسطر و الواحد في رابعها مائنا الف وستة عشرائف يوم، و قد استعملنا اسطر العدد فيه على مراتب الحساب ليسع من السنين اكثر لاغير، فعدد مراتب ادخال السنين فيه لايحاوز الاربعة لذلك، ولو لم يكن القصد هذا لكان النركب على السنين اولى لانها العدد الذي يستغرق كدور السنين اعنى كسر سنة للعرب قانه يغنى في فسفه و لكن ليس لنصفه السنين اعنى كسر سنة للعرب قانه يغنى في فسفه و لكن ليس لنصفه السنين اعنى كسر سنة للعرب قانه يغنى في فسفه و لكن ليس لنصفه السنين اي مرات (۱) م درات (۱) ج دين .

ربع صحیحے حتی بعد: الرابوع الذی بستغرق کمر سنة الروم فاذا کله و له ربع هو الذی یأتی علی کمر الستین ما و هو مع ذلك العدد المستعمل فی هذه الصناعة لو لا ان قصدی تكثیر السنین و تقلیل المنبث منها، و اذ كان الموجود فی هذه الجداول هو ایام التاریخ مرفوعة فانها اذا جنست و خطّت الی الجسدول الرابع عادت ایاما و کذلك ه فی العکس ،

## الضرب الثالث وهو طيّ ايام التو اريخ و تصييرها سنين شهور

و لنعد الى الضرب الثالث لاتمام الباب و هو عكس الثانى لانه تركب السنين و الشهور من ايام التاريخ و ذلك يكون بقسمتها على . المقدار السنة المستهملة في ذلك التاريخ و ما يبقى من الايام فلكل شهر حصته الى ان يبقى ما لا يزيد على ايام الشهر المنتهى اليه بنامها فيكون الباقى هو ما معنى منه وليس بحصل ايام تاديخ منقول من آخر الآبان تحال التاريخ المعطى الى الايام و يحصل ما بينه و بين التاريخ المطلوب من الايام و هى موضوعة في التواريخ الثلاثة بحنب الجدول المالجامع لها مبسوطة آحادا و يجملة بالرقع السنيني اعتقاداً ، ثم ينقص ذلك من ايام التاريخ المعطى ان كان المطلوب متأخراً عنه في الزمان، و يزاد عليها ان كان المطلوب متقدما اياه في الزمان فيحصل حينتذ ايام ذلك عليها ان كان المطلوب متقدما اياه في الزمان فيحصل حينتذ ايام ذلك التاريخ و يطوى بحسب ما تقدم ، اما لناريخ الاسكندر فيقسمه ارباعا

<sup>(</sup>۱) م: مذا(۲) ب ، ج ، م: سنين (۲) ج ، م: جست (۱) م: تحت .

على أرباع سنة السريانيين وهي الالف و أربع سائة و أحد و ستين و أما لتاريخ الهجرة فيقسمه أخلس اسداسها على اخماس اسداس سنة العرب وهي عشرة الف و ستهاتة و أحد و ثلاثين .

و اما لتاريخ يزدجرد فيقسمة الايام انفسها على ايام سنة الفرس ه و هي ثلثيائة و خمسة و ستون يوما من غير كبس .

طي ايام التواريخ بالجدول الجامع

فان اربد ذلك بالجدول بسط التاريخ المعطى كله اياما ورفعت بالقسمة على ستين الى ما ارتفعت، غان كان تاريخ يزدجرد زيد عليها ما بينه وبين الناريخ المطلوب من الايام المرفوعة كل باب على تظايره ١٠ وهي موضوعة الى جنب الجدول الجامع، و ان كان تاريخ الاسكندو نقص منها ما بينه و بين الناريخ المطلوب من تلك المرفوعة؛ و إن كان تاريخ الهجرة والمطلوب تاريخ الاسكندر زيد عليها ما بينهها، و ان كان المطلوب تاريخ يزدجود نقص منها ما ينهيا فيحصل ايام التاريخ المطلوب مرفوعة فيطلب في جداول التاريخ المطلوب من الجامع مثلها مه أو ما هو أقرب اليها بما هو الله منهاء فاذا وجد الحل ما بازائه في سطر المدد و هو ستون محفوظة؛ ثم التي الموجود من أيام التاريخ المرفوعة والدخل الباق في جداول ذلك التاريخ ثانية والطلب فيها مثله او ما هو اقرب البه مما هو اقل مشه، فإذا وجد زيد ما بازآئه في سطر المددرعلي السنين المحقوظة، وكذلك نفسل بالباقي الى أن يوجد في تلك

<sup>(</sup>۱) گانا لحل (۱) پ اے دستون ،

الجداول أمثة او هو اقرب إليه من جانب الفلة فيكون ما يحتمع من السنين المحفوظة هي سنو التاريخ المطلوب تامّة فأن كان بحيال المأخوذ في المرّة الاخيرة حرف السكاف في جدول السكبايس وكان مطلوبنا تاريخ الاسكندر كانت السنة المنكرة كبيسة ثم بعاد الى ما بتي عالم يوجد في تلك الجداول مثله و يطلب في شهور ذلك ه التاريخ او ما هو اقرب اليه مما هو اقل منه و يلتي المرجود من تلك البقية فيمين الماضي من الشهر الذي تلك البقية فيمين الماضي من الشهر المنكسر مرسى الشهر الذي وجد ذلك بحياله الآان يكون تاريخ الاسكندر و السنة كبيسة و شباط منقض في جملة المتقدم للشهر المنكسر الموجود فحينة ينقص من اليام الماضي من واحد أبداً و يكون ما يبق هو الماضي من الشهر المنكسر بالهيمة .

ومن أحاط بعمل التحليل في هسدا الجدول لم يخف عليه عاة على التركيب اذهو عكمه فان الموضوع عندكل شهر هو ايام ما تقدمه من لدن اول السنة مرفوعة و انما و ضعنا ارفام الكيايس على خلاف ما تقدم الحلي انا وضعنا الاولى بحيال السنة الثانية والسكيسة هي الثالث من جهة انا ضمل هاهنا بالسنين الثامة وهي الثالثة اثنتان، فإذا كان علنا السنة الثالثة المنتان، فإذا كان علنا السنة الثالثة المنتان، فإذا كان تدكنا على ان المنكسرة هي الشالة فوضعنا رقم الدلالة عندهما وفي هذا من علل فقل التواريخ بعضها الل بعض كفاية .

<sup>(</sup>۱) چ : المرضع،

## الباب الثاني في تمييز

### مايفرض من التورايخ مختلط الاجزا.

التواريخ أجناس منقسمة الى الواع هي سنون و شهور و ايام٬ و الايام مشتركة بجميع اجتاسها لاتختلف اخللاف السنين و الشهور فيها ا كما تقدم ذكره٬ و الاوقات المفروطة فيها تجد لسنة معينة بينها. و بين اول التاريخ سنون معلومة العدد وشهر في تلك السنة تعرف من اسمه كرا ثم ما قبله من شهورها وعدد الآيام الماضية من ذلك الشهر الى اليوم الذي تحله الوقت المفروض فاذا كان المعطى انواع جنس واحد امكن منها معرفة الانواع الموازية لها من الاجتاس الاخر وقد ١٠ الزاحت المئة من ذلك فيها تقدم. و اما أذا كان المعلى منهما الواعا عتلفة من عدة اجنباس فإن يتعذر استخراج الواع جميع الاجناس منها وهو الذي قصدناه في هذا الباب، و اذا ارشدنا منه الي الاعسر فقد كَفَيْنَا مَوْتُهُ الْآيِسِ اذَا أَعِينَ يَفْضَلَ حَاصَلٌ بِقُولَ الْآنِسِاطُ؟ كَانَ الوقت تمثيلا بأحد المبادى الشريفة وقسد تقدمه بربع يوم حصول جسد ١٥ ملق على الكرسي فحمل كاحدى مسائل المطارحة وعمى علينا تعمية تبليق بجنسه ففرض لنافى شهر من شهور المرب والكن صفر الآ ان الماضي منه وسنيه من تارخ الهجرة كليهيا بجهولان؛ وقيل ان المساضي من الشهر الفارسي و هو مجهول سنة عشر يوما ثم فرصت السنة من تاريخ

<sup>(</sup>١) كذا وفرب الكرو) من م وفرو الهداج : على متوالايسا بلا.

الإسكندر معلومة وفي اللف واثلاثمائة واتسع له .

وطريق استخراج التواريخ الثلاثة من هذه المعطيات ان نقصد أولا أعظم الانواع وهو السنون ونستخرج لاول سنة مغشطه للاسكندركل واحد من تاريخي الهجرة! ويزدجرد؛ أمَّا تاريخ الهجرة فيخرج الرابع والمشرين من وشهرومطان سنة سبع وتمانين وتلاث مائة اواما تاريخ يزدجرد - ٥ فيكون السابع عشر من مهرماه سنة ست وستين واللاث مائة أم نقصدا النوع الذي يليه في العظم وهو الشهر فتأخذ من الرابع والعشرين من شهر رمضان الى اول صفر من الايام بالتقدير الوضعي وذلك مائة وخمسة وعشرون وتلقيها من اول تشرين الاول فينتهى الى اليوم الثاني من شباط وكذلك نلقيها من اليوم السابع عشر من مهر ماه فينتهي الي ١٠ اليوم من السبابع عشر من يهمن ماء وذلك غرة صفر سنة تمان وتمانين وثلاث مائة؛ وبيته وبين المفروض أنا ماضياً من الشهر الفارسي تسعة وعشرون يوما اذا زدناها على ما انتهينا اليه بلغنا من صغر الى تسعة وعشرين يوماً؛ ومن آذار الى ثانية" ومن اسفندارهذ ماه الى سنة عشر – وقد عرفنا النوارمخ الثلاثة يتفاصيل انو اعها و نعتمد العدد 10 المعطى في شهور الفرس فانها ابند من الالتباس. ثم نعود فتصحح تاريخي العرب والروم من تاريخ الفرس وتعتمدهما حيئذ لانه يمكن ان يتقاربا بيوم زايد او ناقص من جهة انا بنينا فيه على الامر الاوسط في شهور القمر-واذا افترن بالفرض ذكر للبوم من الاسبوع فقد

 <sup>(</sup>۱) مهد عن : العرب (۲) م ، عن : يعقد (۳) م : غائبة .

تَمُ السَّكُونَ الله لانه ادوار الاسابيع في الآيام مهذبة لها عن التخليط فاصلة بشهادتها بين الاصابة والغلط، والذا عرف هذا الطريق في انواع مَا خُوذَة مِن ثَلاثة اجتاب في التواريخ فهو في نوعين من جنسي تاريخين اسهل بكثير، وهذا طريق اشار اليه ابو العباس النبريزي في ه تفسيره لكتاب المجمعلي، وابر الوفا في مجمعليم، فربمها نحتاج اليه للاجابة عن المطارحات المدرجة بل ممكن وقوعه في التوارخ المثبثة عند الفياق حوادث نقد بعضها ويتي بعضها فنحوج الى الاتمام استتباطياء واذا كان الامركذلك لم يستحسن منا ان تريد ان نوجه هذه المفروطات خلطًا للتعميد ليزيد المتأمل لها تدرُّ با وقوة فنقول؛ من . و المثال الاول المتقدم كأنا اعطينا بوم اربصاء و ذكر في الماضي من الشهور فلسنة عددان احدهما لآساد الماضي واهور اثنان لكنه لايعرف أهي آحاد بجردة او بعشرات مقترنة و الشهر الذي هذا من آحاد أيأم مجهول الاسم والجنس والعدد الاخر لعشرات الماضي من شهر آخر وهوعشرة وحالها من التفرد عن أحاد او اقترانها بها غير معلوم وكذلك م، الشهر الذي هي فيه مجهول الاسم و الجنس؛ ثم اعطينا أن هذه الاربعاء في صفر فعلمنا أن أحد العددين من شهرفارسي والآخر من شهر سرباني لانها او احدهما لوكان من عربي وقيد صرح به لما فرض الشهر فيهها مجهولاً من فرض لنبا بعد ذلك إن المذكور في تاريخ الإسكندر من (۱) رابع شعة ترخ الجكمة الطرطونج أ من ١٩٥٥ (٧) راجع أجناح ا من ١٦٦ و موالوزجالي النبم الثهرراء

الإحاد تسعة وفي تاريخ الهجرة من العشرات ثماثية وفي تاريخ يزدجرد من المائتين ثلاثة .فالطربق الى استخراج التواريخ الثلاثة بانواعها كلها ان نقصد اعظم الانواع وهي السئون ومنها الى الاكثر وهو التباريخ الذي ذكر فيه المبون فتستخرج تاريخ الاسكندر لرأس ستة ثلاث ما ثة ليزدجرد فيكون الفا و مائتين و اثنين و اربعين سنة فضرورة 🌎 تكون السنة المطاوبة فوق هذه لانها ليست قاصرة عن اللاك مائة ليزدجرد و لانه ذكر ان آسادها في تاريخ الاسكندر تسعة فانها بعد سنة اأف و ماثنين و ثمان و اربعين الاسكندر و لايمكن غير ذلك؛ فيستخرج تاريخ الهجرة لرأس السنة التي يليها فيكون ثلاث مائة وخمس وعشرس و قد ذكر ان عشراتها تمانية و ليس بعد هذه التي استخرجناها سنة هذه ، ١ صفتها غير نيف و ثمانين٬ فالسنون التي بمكن وجود المطلوب فيها هي من سنة تمانين و ثلاث مائة الى سنة تسع و نمانين و ثلاث مائة اذ لسنا نعلم حال النيانين أهي بجردة عن الآساد ام لاء ثم نعود الى اقل السنين وهي الآحاد وقد ذكرت في تاريخ الاسكندر فنستخرج تاريخه لاول تشرين الاول الواقسع في سنة تمانين و ثلاث مائة للهجره فنجده الفا مه و ثلاث ما أنه و أحدى فم كون النيانين في عشرات سنى الهجرة لاتكون تسعة في آحاد سنى الاسكندر الآ في سنة تمان وتمانين فيستخرج تاريخ الفرس لاول هذه السنة فتكون ست و ستان و ثلاث مائة فقد وجدنا الشرائط الثلاث في سنى التواريخ الثلاثة و ذلك إنها وغشط، للاسكندر وآحادها تسمين وهي مشفح، الهجرة وعشراتها ثمانية اعني الثيانين وهي عشموه للزدجرد وصيوء ثلاث فستخرج تاريخ العرب لاول تشربن الاول فيكون يوم الجمعة الرابع والنشرين من شهر رمضان سنة مشفز ، وعلى هذا يكون اول صفر يوم الاربعاء ثاني شباط واليوم الثاني عشر من بهمن ماه٬ و قد كان اليوم المفروض Ⅲ في صفر يوم اربعاء فيمرض ه الشرطان منا على الاربعاوات فيه اما الذي هو النشرة فقد ذكرناه و أما النائي الذي هو ثامن الشهر فالمساطى من شباط فيه وط ، و من بهمن ماه • كه • و اما الثالث الذي هو نصف الشهر فهو من شَباط • يز" . و من اسفندار مدّ ماه « ب» و الرابع الذي هو الثاني و العشرون فهو من شَبَاطُ وَكُبُعُ وَ مِنَ اسْقَتْدَارَ مَدْمَاهُ وَ طُو وَ امَا الْخَامِسُ سَلَحُ صَفَّرَ فَهُو ١٠ من آذار ه ب ، و من اسفندار مذماه ه يو . فقد وجدنا الشريطتين مما في هذا الاخير لان آماد احد الماصيين من الشهرين" اثنان و عشرات الاخر واحد فالائتان اذاً في الشهر السرياني والبشرة مفردة منها هي من الشهر الفارسي فقد صارت التواريخ الثلاثة لليوم المشار اليه معلومة وتمييز بعض انواعها من بعض و ذلك ما اردناه...و في هذا الجدول ما ١٥ فرض مكتوب بالحرة التي ينبغي ان يكتب بالسواد اذ عليه مبني شرط المسلسلة المفروطة؛ والمواطمة التي ينبغي ان تكتب بالحرة هي من تاريخ الاحكندر من الايام الثاني وهن السنين تسع كما هو مكتوب و من تاريخ الهجرة من شهور صفر و من سنيه ممانين ومن تاريخ يزد جرد من ايامه عشر المضاف مع السادس، و من سنيه ثلاث ماثة

<sup>(</sup>۱) م ا ع: الرة (۲) ب اع ا م : بر (۲) ع: المه .

	الثاني من آذار منة الف و ثلاث مائة و تسع
الهجرة	التاسع والمشرين من صفر استة تميانية و ثلاث مائة التاسع والمشرين من صفر استة تميانية و ثلاث مائة
ليزدجرد	على السادس عشر من اسفند ار ماه سنة سنت و ستين و ثلاث مالة

وما استخرج مكتوب بالسواد وبجموعهها هو المطلوب -

### الباب الثالث

## فى ذكر تخاليط فى التاريخ الثلاثة المستعملة تنحل منها الشبهة العارضة فيها

التواريخ ان كانت ازمة معدودة من عند او قات مشهورة بين ه امم بحوادث متفق عليها عندهم ال وقت مغروض فان الوصول اليها بحسب الانفاق فيها بينهم و الحكاية عنهم تمكن كالواجب، و متى ريم تحقيق إنية تلك الحوادث صار الامر فيها تمكنا كالممتنع لاستنادها الى الاخبار و وقوف الحبر الممكن بكون على حقيقة الوسط بين طرف الامتناع و الوجوب، فاذا استحكم التواطؤ فيها اخد به و رفض شرط ١٠ الاستحالة، و ذلك مثل نوح و الرهيم عليهها السلام فالتاريخ منهها، و تقدم احدهما على الآخر عند من عرفهها واجب بالشرايط الموجبة قبول الحبر، فاما عند من فم يعرفها و أن لم يسمع اخبارهما كالهند مثلا الحبر، فاما عند من فم يعرفها و أن لم يسمع اخبارهما كالهند مثلا فمكن على انهها شخصان معينان باسميهها من الفرون الخالية جائز ان يكونا و جائز ان لا يكونا، فإن أخبر باحوالها امتدت عند من لا يقرق ١٥

<sup>(</sup>۱) ان (۱ مهدوق و پر النا د

بنوتها ووجب عند المقرّ بها من جهة الاعجاز الذي لا يعجز مرسلها ثم لا يقدح الاقرار والانكار في التاريخ بهيا بعد اتفاق عارفهها عليه وهذه الحال بينها مطردة في التواريخ الثلاثة التي اقدمها مستعمل بين طايفتي النصاري واليهود و احدثها بين فرقة المجوس واوسطها و بين المة المسلمين وقد تبين مبدأ كل واحد منها في الاسبوع والمدد التي فيها بينها وبحسب ذلك يصح ما بني عليها من الحركات المساوقة اللازمنة ونجد من الاوقات سواء كان الحال المؤرّخ به فيها صحيحا المراقة او لم يكن فلا تعلق صحته او سقمه بعد هسذا الاتفاق بامر الحركات في صناعة النجم ولكن فرقا بين المطلع على الحقايق و بين المؤركات في صناعة النجم ولكن فرقا بين المطلع على الحقايق و بين ما عند الامم فيها من التخاليط لنفيد به اقتدارا على بعض المعارف ما عند الامم فيها من التخاليط لنفيد به اقتدارا على بعض المعارف وليتمهد الدفر فيها تؤرّه منها و

و نقول فى تاريخ الاسكندر ان الجهور بعقدون فيه ظنّا اله محسوب من اول ملكه على مثال تاريخ يزدجرد من اول سنة قيامه و يذكرون فى علل الزيجات ان اول السنة التى ملك فيها الاسكندر كان يوم الاثنين وحين وجنوا بطليوس أرّخ بعض أرصاده بمات الاسكندر وكان ذلك التاريخ متقدّما للذى ظنّوه لاول ملكة و لم يجز ان يتقدّم وقت هلك شخص ما وقت علك ظنوه الدول ملكة و لم يجز ان يتقدّم وقت هلك شخص ما وقت علك ظنوه الكندرا آخر قبل المشهور بل فاجأتهم طامّة اخرى وهى ان الكلدانين أرّخوا باول ملكة فى بلاد ايلادا على ما تبيّن من النوع

<sup>(</sup>١) مُ : الشاد فر (٢) إ ، ب اح : فلك (١١ م : العاليم .

السابع من المقالة التاسعة في كتاب المجسطي اذا نيس ما ذكر فيه الى تاريخ عات الاسكندر فنسبوا ذلك التاريخ الى و الده فيلغس كما نسب بعضهم تاريخ مماته الى فيلفس أيضاً وأنما أنوا في ذلك من قُلَّة عنايتهم بتواريخ اهل المغرب و اخبار اليونانيين التي لم يخرج منها الى العربي اللَّا القليل ؛ فليعسلم لذلك أن فيلفس ملك مأقيد رنيا بعد موت ٥ فراديقوس الحادي والعشرين من ملوكهم سبع وعشرين سنة وولد له ابته الإسكندر من او لمفيداً على تُمان من ملكه و اثنتي عشرة مر. \_ ملك ارطخشيشت أوكوس أي اردشير الأسود بهابل وملك الاسكندر" بعد ابيه اثنتي عشرة سنة وسبعة اشهر منها ست الى قتلة داريوش؛ والباق في غزو بلاد المشرق؛ ولما مات ببابل عند منصرفه ١٠ انقسمت مملكته أثلاثا فصار منها ماقيدونيا وما والاها الى اخيه فيلفس ايراندلوس وهو المؤرخ به في قانون زيج ثاون وملكم بند الخلافية واوفاة الاسكندر في واقت واحد واصار مصر الإسكندرية – والرض المغرب الى البطالسسة الذين اولهم بطليوس بن لاغوس وصارت سورية وآسيا أعنى الشام والعراق الى انطيبا خوس" بانى انطاكية؛ تواريخ هؤلاء من عند بمات الاسكندر وكان سولوقس بتقاطر تشارك الطياخوس الى أن تفرّد بالملك عند تمام أثنتي عشرة سنة من مالك ان لاغوس و من هناك ابتدأ البونانيُّون بالتاريخ و اشتهر بالاسكندر

 <sup>(</sup>۱) راجع تاریخ البونان لیبوری ص ۱۹۸۸ (۲) راجه ابها ص ۱۹۰۰ وی چنز ارطاسته (۲) من ب ایج ام وق و ; الاحکاد رو) راجعه ایمنا ص ۱۳۵۰ ـ و فی ا اهی ام چنز دار وش (۵) راجع تاریخ روحا الاحت ص ۱۰۸ ـ (۱) راجع تاریخ البونان فیبوری ص ۱۰۸ ـ (۱)

وأنما هو من السنة الثالثة عشر من عاته؛ وهذا هو التاريخ المستعمل في الزيجات باسمه و من السنة الثالثة عشر لملك ابن لوغوس الى الحامسة عشر من ملك اوغسطس قبصر و هو و قت استيلائه على مصر و اهلاكه قلوبطراك ملكتها مائتان و اثنان و تمانون سنة و من حينته الى اوّل ملك ه اذریانوس ٔ ما ته و از بعرو اربعون خه ، و من اذریبانوس الی هرقل اربع مائة و ثلاث و تسعون سنة وكانت الهجرة بعد تمام اثنتي عشرة سنة من ملكه فكون الهجرة عسلي تسع مائة و اثنين و ثلاثين سنة من السنة الشائلة عشر من ملك ابن لاغوس٬ و هكذا تاريخ الإحكندر للهجرة في الزيجات وهو بالحقيقية تاريخ سولونيس وايعنا فان احد ١٠ رصدي بطلبوس الشمس كان في السنة الثالثة من ملك الطونينوس" الذي ملك بعد اذريانوس و زعم هو انها سنة ثلاث و ستين و اربع مائة لمهات الاسكندر، و أن من و فأنه إلى أو غبطس مأثة و أربع وأربعون سنة ومن اوغسطس الى العلونينوس ماثة وست وستون فعلى هذا يكون وفاة الاسكندر مع اول ملك أن لاغوس و هو التاريخ ١٥ الذي ينب من لا يعرف الامر الى فيلفس و الد الاسكندر؛ وقسد تقدمه موته باثنتي عشرة سنة ولم يملك الاسكندر الابعد موت ابيه و أنما هو فيلفس اخوه لا ابوه؛ و ابو عبد الله البشَّانيُّ في هذا الباب مخلَّط وعن الحقيقة فيه بعيد .

<sup>(</sup>١) واجع تاريخ روما لاحمت ص ٢٦٧ - ٢٧٩ (١) راجع تاريخ المكيار التنسلي ص ٢٦ (٦) راجع تاريخ ووما لاسمت من ٢١٩ - ٣٠١ (١) راجع مقدمة كاريخ الحكة السلوطون ج ١ من ١٩٠٣ .

مُم نَفُولُ فَى تَارِيخِ الْمُجَرَّةِ أَنْ الْإَخْبَارِ مُتَطَأَ بُقَةً عَلَى أَنْ العرب لما حاولت في حبيهم و السوائهم ان يكون في فصل واحد من السنة استفادت النسيُّ بالامر الجليــــل من اليهود الذين نزلوا بيثرب وذلك قبل الهجرة تقريب النسى ماثني سنة، ونقل اصحاب الاخبار ان الحَبُّم كَانَ في سنة الحُجرة في شعبان و هو بالتسآمسمي بذي الحَبَّة و لذلك ، لم يحبُّع النبي صلى الله عليه و سلم و ان كانت مكةٌ مفترحة والعوابق دونه مرفوعة الى ان عاد الحبِّج الى موضعه من ذى الحبَّمة لحبَّم حيناذ حبَّمة الوداع و ابطل النهيُّ و سمى لذلك حجًّا أقوم ، و لما احتبج في ابـام عمر بن الحَمَّاب رضي الله عنه الى التاريخ و وقم الاتّفاق فيه على سنة الهجرة بعدها فوضع عشرة سنة ودون الدواون عليه ورجع اصحاب ،، السير من وقتهم اليها بحسب استعالهم السنين ايدامنذ كل واحدة اثني عشر شهراً؛ و ليست فيها بعد وفاة النبي صلى الله عليه و سلم منها هي مطلقة و ما قبلها منسوبة باربعة اشهر فمحرم سنة الهجرة اذا كان عند العرب قبل الذَّى ظنَّه القوم و وضع في الزيجات بهذه الاشهر لانه كان اوَّل شهر رمعنان بحسب حسابهم و عبلي قياسه تحسب ان يكون ما بين الهجرة م ويزدجرد من الايام ثلاثة الف وسبع مائمة واثنين واربنين ــ ثم نقول في تاريخ يزدجر: ان موضوع المجوس في سنيهم كبسها في كل مائة وعشرين سنسة بشهر مكرر على نوب الشهور الاصلية وردف باللواحق المسترقة، و أنَّ من زرادشت الى يزدجرد من السنين ١٣١٨ و معلوم آنها قد استحقّت الكبس بعشرة اشهر؛ وكان يجب أن تكون ٢٠

المبترقَّة في آخردي ماء لكن كونها في آخر آبان ماه في زمان يزدجرد دلبل على انهم لم بكبسوا الآثمان مرّات بعد زراد شت اذكان هو تولى تصحيح ما قبله ثم ذكروا ان آخر الكبايس كانت في أيام فيروز بن يزدجرد من ملوكهم؛ و انه كبس شهرين احدهما استحقاق بالمساضي و لآخر استثناف السنائف اخذا بالاحتياط لما رأى الملك الى الزوال و الذين جمدد الانحلال و السنون اليه قريبة من الف و اربعين وكبايسها تمان وخصف و باستثنياء المستسافة سبح وسنه ها تمان مائة و اربعون بنفصان ما يقارب ماتني سنة و سبب سقوطها من جملة السنين الحس مائة والسبع والخمين التي بين مقتل دارا وبين اول ملك السأسانية ان . ٤ العراق و فارس كانت بعد الإسكندر الى اصحاب الشام النازلين انطأكية وكانموا يتناوبونها وخلف اؤهم في هذه السنين وبعد الاكتندر بمددة عصاهم اشك" صاحب الجبل وكاوحهم مستقرًا في نواحيه الى ان انقطع هؤلاء فلكت الاشكانية مكانهم ولم يتعرض الفرس الا لاثبات ماكان من جهتهم فقط؛ و مقطت مدة اليونا تبين؛ و قبل أن أردشير تعمّد أفساد ١٥ هذا التاريخ ليخنى على المامة ميقات اليوار الذن كانوا أنذروا به على رأس الالف السنة؛ وهذه كلها اشياء قادحة في نفس التواريخ و الاخبار -قاماً ماني عليها من الحساب بعد تصحيح طرق المباني غليس بمتأثر عنها لانه لايتصل من تصاريفها بنير الاسم دون الجسم .

 <sup>(</sup>۱) عن إ النها عن عن و د الشلاف (۲) عن الربع مالة (۳) ع ; النها ...

# الباب الرابع في تواريخ أخر غير الثلاثة المستعملة في هذ هالصناعة

التواريخ كثيرة والمستعمل منها فى زماننا فى ديارنا هى الثلاثة المذكورة ولذلك لم يقع فى ذواتها شبهة وقد استعمل بطليوس فى المجسطى تواريخ كثيرة محتلفة والاغم فيه تاريخ بختصر ثم الذى يتلوه تاريخ عات الاسكندر المعروف فى زنج تأون بقيافس و ينهها من السنين أربع مأنة و اربع و عشرون سنة وليس يستعمل فى المجسطى والقانون غير شهور القبط فهذه السنون أدًا مصرية غير مكبوسة و بين فيلفس و بين تاريخ ملك يزدجرد تسع مأنة و خمس و خمسون سنة مصرية و ثلاثة اشهر منها .

### معرفة تاريخي بختنصر وفيلفس من تاريخ يزدجرد

اذا اردنا ذلك زدنا على سنى تاريخ يزدجرد الف او ثلاث مائة وتسع و تسعين سنة و جعلنا ما معنى من النوروز اياما كله و زدنا عليها تسعين يوما فان تتم منها ثلاث مائة سنة و ستون الفينا منها ثلاث مائة و خس وستون وزدنا على السنين سنة و احدة فيكون الحاصل سنى تاريخ بحتنصر، ١٥ ثم قسمنا الباق من الايام بشهور القبط ثلاثين ثلاثين الى ان يبنى ما لايزيد ثلاثين فيكون الماضى من الشهور الذي انتهينا اليه و مهها نقصف من سنى تاريخ بخنصر اربع مائة و اربع و عشرين بنى تاريخ فيلفس الذي هو ممات الاسكندر ، وان شئنا زدنا على سنى تاريخ يزدجرد تسم مانة و خس و خسين بدل زيادة الالف و الثلاث مائة و التسع و التسمين! في تاريخ بختصر و عملنا عملنا الاول بعينه فيحصل تاريخ فيلفس .

### معرفة تاريخههامن تاريخ الهجرة

اذا اردنا ذلك بسطنا تاريخ الهجرة كله اياما و زدنا عليها مائة و سبعة عشر يوما ثم قسمنا المبلخ على ثلاث مائة و خسة و ستين فتخرج شهور و بتتى ايام نقسم لشهور القبط على ثلاثين كالعادة ثم زدنا على السنين الخارجة الفا و ثلاث مائة و سبعين ان اردنا بختصر او تسع مائة و سخ و اربعين ان اردنا فيلفس فتجتمع سنو تاريخ ايتها اردنا فلفس فتجتمع سنو تاريخ ايتها ١٠ اردنا فلمنة المنكسرة .

#### معرفة تاريخهما من تاريخ الاسكندر

اذا اردنا ذلك بسطنا سنى تاريخ الاسكندر اياما كله و نقصنا منها تسمة و ثلاثين يوما و قسمنا الباق على ثلاث مائة و خس و ستين فنخرج سنون و تيق ايام ماضية من السنة المسكسرة مقسومة بين شهور القبط على ثلاثين ثم زدنا على السنين الخارجة لبختصر اربع مائة و سبعة و ثلاثين و لفيلفس ثلاثة عشر فيجتمع تاريخ ايهها تصدنا للسنة المسكسرة .

<sup>(</sup>١) { الآيام والسمين .

#### معرقة تاريخي اغسطس و دوقلطيانوس

اذا اردنا ذاك نقصنا من تاريخ الاسكندر مائتين و اثنين و نمانين سنة؛ وما معنى من أوَّل تشرين الأول إلى اليوم المعلى ثلاث مأيَّة وأربعة و ثلاثين يوما ان وقت جاءو الآنتصنا من السنين سنة واحدة و زدنا على الايَّام أيَّامها بحسب حالمًا ثم نقصنا ذلك من مبلغها ؛ وما بق نقسمه على ٥ ثلاثين ثلاثين للشهور القبطية على العادة الساجقة فيكون الحاصل من السنين أهو تاريخ اغسطس ومعه تلك الشهور التيامَّة؛ والذي لم يتم شهرا هو الماضي من الذي انتهينا اليه منها ، و لا يزال اول شهر توت" في هذا التاريخ يطابق اليوم التاسع و العشرين من آب؛ فان كان شُباط تسعة و عشرين يوما كانت اللواحق القبطية حة ايام، و أن اردنا تاريخ اغسطس من ١٠ تاريخ فيلفس تقصنا من سنى تاريخه ثلاث مائة سنة و بسطنا مابيق من التأريخ كله اياماً أنم صريناها في اربعة وازدنا على المبلغ اثنين وقسمنا المجتمع على الف و اربع مائمة واحد و ستين فيخرج سنو اغسطس الثامَّة، و ما يتي نقسمه عسلي اربعة فتخرج ايامً يقسط ثلاثين لكل شهر من شهور القبط فان لم يق من القسمة على اربعة شيء فاللواحق في السنة المنكسرة - 10 ستة؛ و أن أردنا تاريخ دوقاطيانوس [حصلنا تاريخ أغسطس على ما تقدم ئم نقصنا من سنيه ثلاث مائة و ثمانية فيبني تاريخ دوقلطياتوس ٦٠] .

<sup>(</sup>۱) رابع تاریخ المکار الفقطی ص ۱۹۹ (۲) (۲) یا ب : ترث (۲) با بین الحاجزین مرب ۱۹۱۹ ب

### معرقة تاريخ المجوس من تاريخ يزدجرد

اذا اردتا ذلك نقصنا من تاريخ يزدجود عشرين سنة أبدا فيبق تاريخ بجوس ايرانشهر عن هو من قهر بلخ في الجانب الغربي، و اما على مذهب البيعنة بجوس ما وراء النهر قانا فنقص من سنى يزدجرد ايمنا عشرين سنة و خمة ايام فأن لم تف الايام بها اخذنا من السنين واحدة و الزلناها الى الايام ثلاث مائة و خمة و سنين، ثم نقصنا الخسة حينند من تلك المجتمعة و نجمل ما بق مرب الايام شهورا لكل شهر ثلا تين و الشاني عشر خمة و ثلا تين، فا حصل فهو تاريخ اولئك المجوس الاسفند اربة .

## ١٠ معرفة كبيسة المعتضد من تاريخ يزدجرد

اذا اردنا ذلك نقصنا من سنى ناريخ يزدجرد ما تبهن و ثلاث وستين سنة و من الآيام الماضية من النوروز ستين بوما ان وفت بها، و أن لم تف نقصنا من السنين الباقية واحدة و زدنا على الآيام ثلاثما ته و خسة وسنين ونحفظ ما يبق من السنين و الآيام تم نصع هذه السنين المحفوظة في مكان آخر و تزيد عليها ثلاثة أبدا و نقسم المبلغ عسلى اربعة و نقص الصحاح التي تخرج من الآيام المحفوظة و نقسم الباق لكل شهر ثلاثين يوما، و تبدأ من فروردين ماه، و ان بتي من القسمة على اربعة كمر قسمنا لآبان ماه من الايام خسة و ثلاثين، و ان لم يبق على اربعة كمر قسمنا لآبان ماه من الايام خسة و ثلاثين، و ان لم يبق

<sup>(</sup>۱) (۲۰ پ: اليت

منها شي قسمنا له سنة و ثلاثين يوسا الى ان ينهى القسمة الى ما يفضل على ايام الشهر الذي بلغناء فيكون الباقي هو الماضي من الذي انتهينا اليه – و اما السنون فهي ما تحصل من المحفوظة مع الآيام و ذلك تاريخ كيسة المعتفد .

#### معرفة تاريخها من تاريخ الهجرة

اذا اردنا ذلك ألقينا من سنى تاريخ الهجرة التامة مائتين و احدى و تمانين و من شهورها ثلاثة اشهر و من ايامها التى عشريوما علم بسطنا الباق آياما ثم و صدناها فى موضعين و زدنا على احدهما ثلاثة و ألقينا المبلغ السابيم و فان وافق يومنا الذى نعمل له من الاسبوع فذلك و الآزدنا على الموضع الآخر ما بينها ان كان قبل يومنا و نقصناه منه ان كان ذلك بعد يومنا عم نعترب الحاصل فى ستين و نقسم المجتمع على (٢:٩١٥) فتخرج سنو تاريخ هذه الكبيسة تامّة و فرفع الباقى بستين الى الصحاح آياما و نقسمها الشهور بحسب حال السنة و علامة زيادة المسترقة فيها على الحقة ان يبقى عا لايرتفع الى الصحاح خمس و اربعين دقيقة .

## معرفة تاريخها من تاريخ الاسكندر

اذا اردنا ذلك تقصنا من سنى تاريخ الاسكندر ألف وماتنين وخس سنين ومن الآيام المساطية من اول تشرين الاول الى اليوم المعطى مائنين و ثلاثة وخسين افان لم تعب بهما نقصنا من السنين سنة وقد علمنا حالها أهى كبيسة ام مطلقة وزدنا أيامها بحسب ذلك على به الايام ثم نقصنا منها الماتنين والثلاثة والحسين فيكون ما حصل من السنين هو تاريخ الكبيسة المعتقدية فان خرجت تأمّنها ارابيع فسمنا عابيق من الايّام الآبان ماه ان انتهينا اليه سنة و ثلاثين و باقى العمل كا تقدم .

فاما علل ما ذكرة في هذا الباب و اسبابه فان بختصر الذي استهمل بطلبوس تاريخه هو من طوك الكلمانين و اسمه في كتاب السريانين سلنمسرا حتى ان من عربه قال سلمان الاعسر و هو متقدم سيه الذي خرب بيت المقدس بمأنة و ممان و ثلاثين سنة وكان سي من البهود عشرة اسباط و فرقهم في البلدان فخسابس المهنا .

واما تاريخ فيافس فقد تقدم بابه ما يتوسم معه الكفاية واستعملها بطلبوس بالسنين القبطية المساوية في المقدار السنين الفارسية وان عافتها في المبدأ وذلك ان اول سنة القبط يتفق سع اول دى ماه فيتفق مبادى شهور الفريقين الى اول المسترقة فيكون مفتح الشهر الثاني عشر ومفتح اللواحق باليوم السادس والعشرين من آذرماء وعلى التاني عشر ومفتح اللواحق باليوم السادس والعشرين من آذرماء وعلى وهذا يكون ما بين مبدأى السنين ثلاثة اشهر فاذا زدنا عسمل تاريخ يزدجرد ما بينه وبين احدهما من السنين وجعلنا مبدأها من اول دى ماه المتقدم النوروز بان نزيد عليه ايمنا ثلاثة اشهر فقد حصانا المطلوب وانحا جعلنا الماضي من النوروز اباماً كله ولم نقاس شهور الفرس بامنالها من شهور الفرس بامنالها من شهور الفرس بامنالها من شهور الفرس بامنالها

 <sup>(</sup>۱) ب س ع: تانسر (۱) م ع: الان .

الموضع الذي يتباينان فيه و لانه ليس بين ذينك التاريخين سوى سنين تأمَّة من جنس واحد فيان احدهما يصير معلوما بالآخر اذا زيدت تاك السنون التامَّة على المتأخر منها او نقصت من المتقدم و هذا ظاهر للتأمّل .

و أمَّا في تاريخ الهجرة فلان الذي بين كل واحد منهيا وبينهيا ه هو سنون قبطيّة هي التي تزاد على ما يخرج من القسمة على ايام سنة القبط ومسع كل واحد منهيا مائة وسبعة عشر يوما فاطلة عن السنبن التأمة فاذا زيدت على ايّام تاريخ الهجرة صار مبدؤها من اول السنة القبطيةُ التي كان أوَّل سنة الهجرة في ضمنهـا فاذا جعلت سنين قبطيَّةً وزيد عليها تلك التامة اجتمع سنر المقصود تأمَّة؛ و لكنا وضناها ، إ بزيادة واحدة لتحصل منها سنو التاريخ فان التاريخ لايستحق هـــــذا الاسم الآ بالمسنة المنكسرة ولهذا متى اطلقنا ذكر التاريخ عنيناه مع السنة المنكسرة فان احتجنا الى ذكر سنين تألمة استثنينا بوصفها ابالتهام فليعلم ذلك -

و أمَّا في تاريخ الاسكندر فقد سلكةً مثل هذه الطريقة لكنه م لما كان بين كل واحد منهها و بيته سنين تامَّة و آياما قاربت ان تُكون سنة كاملة تقصنا من أيام تاريخ الإسكندر بقية تلك الآيام إلى كال السنة القبطيَّة حتى صار مبدؤها من اوَّل السنة القبطية المتأخرة عن أوَّل سنة تاريخ الاسكندر؛ و لما حصلت سنين قبطية تامَّة زدنا عليها تلك

<sup>(</sup>۱) ج: بائنية (۲) م : عِناه (۲) ۱ ، پ ، ج: يرضوا ،

السنين بزيادة اثنين احداهما لاجل السنة التي أهملناها بين آخر تلك السنين وبين أوَّل التي جعلنا مبدأ الايأم منها؛ و الاخرى لتصير بها السنون التأمَّة تاريخًا مع المشكسرة؛ فهذا ماعملناه في هذين التاريخين. فاما تاريخ اغسطس فقد استعمل بطلبوس ماييته وبعن عات الاسكندر ه ما تنبن و اربعة و تسعين سنة قبطيّة و تاريخه هذا ان استعمل على هذا الاصل كان من السنة الحامسة عشر من ملكه حين استولى على مصر و ابطل مالك البطالسة و استخلصها لنفسه في سنة ما تتين و ثلاث و تمانين للاسكندر و لكن تاريخه المشهور مبتدى من بعد ذلك بخمس سنين وهي الباقية للقبط الى كال الكبيسة المظمى التي فيها يرفع من عدد السنين الالف ١٠ والاربعة مائة والاحمدي والسنين سنة واحمدة وكان امهلهم حتى تمدوها ثم حلهم في السادسة من ملكه مصر وهي الحادية و العشرون من ملكه الروم على كبس السنة الرابعة بيوم و احدكمادة الروم، والنَّفق فيها أوَّل شهر توت مع التاسع والعشرين من شهر آب الذي أسمه عند الروم أعنى اغسطس لان توت في اول سنى الاسكندركان في ١٥ العاشر من تشرين الآخر فتقدم الى وقتئذ ذلك المقدار و بين الوقتين ماثتان و سبع و تمانون سنة قبطية ابامها (١٠٤٧٥٥) تكون رومية بنقصان سنة ويتبعها مائتان و ثلاثة و تسعون يوما من المنقوصة في آخرها وهي كبيسة فاذا القيت من عاشر تشرين الآخر انتهى الى التاسع و العشرين من آب٬ وقد بقيا من حينة متحدن لتوافى الكبيستين معا و ذلك . إن السنة الاولى من تاريخ أغسطس كانت من دور الرابوع كاكانت 4:....)

و اما دوقلطیانوس فکان القبط استکثروا سنی اغسطس فانتقلوا ۱۵ الی تاریخ هذا الملک و ذلک انه قصدهم من رومیة وقهرهم وقد استعموا علیه و کان ایضا آخر عبدة الاصنام من ملوك الروم شم تنصروا بعده ا و صبب استعال تاریخه هو مثالات الموالید التی فی البزیدج الرومی علیه و علی شهور القبط و یمکن ان یکون کریج عمله طموخارس اله علیه و علی شهور القبط و یمکن ان یکون کریج عمله طموخارس اله (۱) آ اب این سنة (۱) گذاف مو مود ی تامیدی در از الارتفاع دید و البریدی در البریدی دادی در البریدی د

العمل الى غيره استغنى عنه وتاريخ اتطونينوس اولى منه لان بطلبيوس

وضع مواضع الكواكب الثابتة على اول ملكه وكان في سنة اربع

مائة وخمسين للإسكندر .

وعلى سنيه' فيكون ايعنا هذا الرّج سبب تلك الامثلة .

والما تاريخ المجوس فانه من سنة مهلك يزدجرد دون سنة ملكه وكانت مدته عشرين سنة فاذا تقصت من تاريخ قيامه بني تاريخ تلفه! وكان مقتله بمرو على افتراب من السفد؛ فاستعمل بجوسها وقته و لكن بجوس ما وراء النهر مخالفون لجوس خراسان و فارس فى الاعتقاد بحيث يكاد بسبق الى الوهم ان داعهم غير داعى اولئك؛ و سنوهم مبتدئة من النوروز الكبير المتأخر عن نوروز الملوك خسسة ايام و لذلك يخالف شهورهم شهور الفرس الى اول آذر ماه ثم يتنفق الى اول يخالف شهورهم معدودة من جائه فلذلك نقصنا من تاريخ يزد جرد الاجلهم عشرين سنة و خية ايام.

و اما كيسة المتعدد التي سماها بعض الناس كيسة الفرس ونسبتها الله المعتقد اول، فان ما كان الفرس يعملونه منها هو على طريقة اخرى متعلقة بديانتهم وقد كان النوروز واقبا بالقرب من المنقلب الصينى معن تدرك الثلاث، فكانت الاكاسرة يفتئح فيه الحراج، ولما زالت دولتهم أهملت الكيسة بعدهم فزال النوروز عن موضعه حتى اضر من طولب بخراج، ولما تدرك غلة ارضه وفعلن المتوكل لذلك و بحث عن أمره و حرض على اعادة النوروز الى وقه فاخترم قبل اتمامه، شم أجتهد فيه المعتضد احتسابا و ترفيها، ورده الى الموضع الذي كان فيه وقت

<sup>(</sup>۱) دا؛ پ نځ بدور: پ(۵) نځ : ه .

انقراض الاكاسرة وعمله على شهور السريانيين في الحادي عشر أبدا من حزيران ارادة ان ينكبس بنفسه ان لم يهتم لتساهده بعده غيره، و في تلك السنة كان هذا النوروز المحمول في اليوم الاول من خرداذ ماه سنة اربع وستين و ما تتين ايزدجرد و سنة السريانيين التي وقم فيها آبان ماه هذه السنة كبيسة فانكبس معهما السنة الاولى من هذا ٥ التاريخ؛ ومعلوم الله كمان في السنة الثانية منه في ثاني خرداذ ماه و ثبت على ذلك سنين متوالية .

ثم انتقل بالكبيسة الى ثالث خرداذ ماه فاذا اسقطانا من تاريخ يزدجردما بين النوروز في اولي سنة من ملكه و بين النوروز المكبوس للعتمند و هو من السنين التامَّة مائتــان و ثلاث و ستون و من الشهور ١٠ شهران نقد حصلنا على تاريخ هذه الكبيسة بسنين غير مكبرسة، ومنذ ذلك قد تراجعت في كل سنة ربع يوم فاذا اخذنا ربعها كان عدد آيام التراجع وآنما زدنا عليها ثلاثة لانها سنو تاريخ بالسنة المنكسرة و اولاها كبيسة فاذا زدنا عليها ثلاثة انجبرت الارباع في اولاها و متى زدنا ايام التراجع عبلي موقسع اليوم المعطى من شهور الفرس عادت ١٥ الى موضعها الذي رأتيه للمتضد -

وَ لَمَّا رَدِنًا عَسَلِي السَّنِينَ ثَلَاثُهُ الْجَهِرِتِ فِي الْأُولِي آبَانَ مَاءً فَيْهَا سنة و للاثون بوما فصارانجارها فيما يستأنف علامـة لمثـله وان شئنا استعملنا نوروز المعتصد في الحادي عشر ابندا من حزيران فتبيّن لنبا من فضل ما بين نوروزنا و التوروز الآتي بعد. حال الكبيسة و آبان ماه ٢٠

قال عسلي بن يحيي المنجم للمتضد يوم نيروزك يوم واحد لايتأخر من حزيران يوافي أبدا في أحد عشرا وعملتها من تاريخ الهجرة مثله بهينه لان نوروز المتضد الاول كان يوم الارجأء الاثنين عشرة خلت من شهر ربيع الاول سنة اثنين و تُمانين و ما تتين للهجرة؛ فاذا اسقطنا ذلك تامًا من تاريخ الهجرة التأم بني ما بين اول التاريخ المطلوب و بينتا من سنيها فاذا بسطناها أياما ثم طويناها عسلي مثل سنة السريانيين خرجت سنو كيمة المتضد تآمة والكنا احتطنا آبان زدنا على الابام المبسوطة وهي مبتدئة من يوم الاربصاء الثلاثة التيبين يوم الاحمد وبينه لتصير من يوم الاحد و قابلنا ببقيتها من الاسابيع يومنا من جهة ١٠ - أن رؤية الاهلة و اختلافها ربما قدمت الناريخ على الامر الوضعي فيه يوما أو أخرته به و حال الاسبوع بدلنا على ذلك فيتداركه حتى يزول التقدم او التأخر .

ولما كان العسل بالسنين التامُّة كانت الشلائة الإرباع في كسورها دالَّة عبلي آنها ينجر فيها يتلوها حتى تكون كبيسة، و اميا 10 الممل في تاريخ الاحتدر فلان مقدار السنة فيهما واحدة و الكبيسة في كليهها متطبابقة يتجاوزان في سنة و لايختبلف موضعاهما منها باكتر من سبع وعشرين يوماً فقصت من تاريخ الاسكندر المعلى تاريخه لعامته فبقيت عندنا لمنو تارخ كبيسة المعتضد بالمنكسرة وحي مبتدئة من الحادي عشر من حزيران بشهور عالفة المقادير لشهور السريانيين رب فلذلك نجمل شهورهم اياما ثم نقسم منها شبهور المعتصد فارسية

واذ الحاصل معنا هو التاريخ بالسنة المنكسرة و اولاه كبيسة فأن الرابوع اذا استوفاه بالعداكانت تلك السنة المنكسرة كبيسة، وهذه علل الاعمال الني تضمنها هذا الباب باشارات خفيفة تعين على غيره .

# الباب الحنامس في سائر التواريخ المشهورة بعد المذكورة قبيل

ان من التواريخ ما يتي اسمه و لم يستعمل فعفا" رسمه او و قع فيه احوال اقتصت الاختلاف فصارت مع شهرتها غير معلومة المدة كتاريخ آدم عليسه السلام والطوفان والحوادث الى لدن تاريخ الاسكندر، ولتفاصيل ذلك مواضع من كتبي مخصوصة بها ونحن "نقتصر هاهنا على جمل منهما مقيسة الى تاريخ الاسكندر اذ هو معلوم منفقول ان تاريخ ، ، آدم عليه السلام لاول سنة من تاريخ الاسكندر عسلي ما عليه من دباغة اليهود دون السامرة العنائية وسائر فرقهم ثلاثة آلاف و أربع ماية وتسع واربسون منها بين أدم وطوفان نو ح(١٩٥٦) فيكون تاريخ الطوفان لاوَّل سنة من تاريخ الاسكندر الف و سبع مائة و ثلاثة و تسعون و منها بين الطوفان و ولادة ابراهيم عليه السلام(٦٩٣) فيكون تاريخ ولادة ٥١٠ ابراهم عليه السلام لاول سنة من تاريخ الاسكندر الفا وخمسهائة واحدى. ومنهاما بن و لادة ابراهم و اخراج موسى عليههاالسلام بني اسرائيل من مصر (٠٠٠) فيكون تاريخ هذا الحروج لاول تاريخ الاسكندر الف وأحدى و عشرين؛ و منها مابين هذا الجروج و بين بناء سليمان بن داود عليهها السلام (١) ج ( الله مر ١ - ٢ . ب د الله (٢) ١ ب الحدث (٣) من الب الح الم و و داية البيت باورشلم (٤٨٠) فيكون تاريخ البناء لاول تاريخ الاسكندر خمسائة و احدى و عشرين٬ و منها ما بين البناء و بين تخريب بختصر آياه (٤١٥) فبكون تاريخ التخربب لاول تاريخ الاسكندر مائة وأحدى عشرة والايختلفون في مدة الستين الى بابل انها سبعون سنة؛ و أنما يختلفون في ه مبدأها ومتنهاها لاراء لهم في دينهم وعبلي هذا بنوا حسبا ناتهما التي نحن ذاكروها فيما يستأنف ء

واما النصاري فقد اختلفوا في هذه النواريخ اختلاقات لم تبكد تضبط كثيرة عند الاحكندرانيين ومن اجتهد كاجتهادهم ان تاريخ آدم لاول تاريخ الاسكندر خسة الف ومائة وتمانين٬ والحتلفوا إن تفاصيلها إيتنا اختلافا شديد ا واحد التفاصيل أن من آدم الى الطوفان (٢٢٤٢) فيكون تاريخ للعلوفان لاول تاريخ الاحكندر الفين و تسم مائة و ثمان و تلاثين، و من الطوطان الى ولادة ابراهم عليه السلام (١٠٨١) فيكون تاريخها لاول تاريخ الاسكندر الف و تمان مائة و سبع و خسين و من ولادة أبراهيم عليه السلام الى الخروج من مصر (٥٠٥) ١٥ فيكورن تاريخ الحروج لاول تاريخ الاسكندر الف واللاتمالة واثنين و خمسين و من الحروج الى بناء الهيكل (٦١٠ ) فيكون تاريخ البناء لاول تاريخ الاحكندر سبع مائة واثنين واربعين ومرب البناء الى الحراب (٤٤١) فيكون تاريخ الحراب لاول تاريخ الاسكندر ثلاثمائة و احدى؛ ومدة السنان بعد ذلك سيعون سنة؛ ومن عودهم الى بيت المقدس

<sup>(</sup>١) الله التي التي إحمالتهم ،

الى اول تاريخ الاسكندر ماثنان و احدى و ثلاثون سنة و على اختلافهم في مفادير المدد لا يختلفون في الحوادث انفسها التي أرخوا بها، و اقاويل المنجدين في الطوفان وكونه عند اجتماع الكواكب بوسط المسير حول تفعلة الاعتدال الربيعي اقرب الى قول النصاري، فبين هذا الاجتماع عندهم وبين أول تاريخ الالكندر من السنين ألفان وسبع مائة وتسعون ه و سبعة اشهر بالتقريب تاقصة عن رأى النصارى ما تة و سبعة و اربعين سنة وخمسة اشهر ٬ و ايعنا فا تأ اذا تأملنــا تواريخ بطلميوس بملوك بابل وقسناها الى أقاويل التصارى فيهم قاربتها والبانت عن بعد اليهود عن معرفتها بل عن معرفة الملوك انفسهم و اسمأتهم، و قد ضمنت الجداول تواريخ ما بين آدم و بين الهجرة عــــلي ما في كتب اليونانيين و اهل ١٠ المغرب بالملوك الذين بهم يتصل التاريخ و أن عدم الملك أو أفقطع فبالآياء من الولادة الى الاولاد ليُتصل التاريخ و لاينقطع ، وتعذر ايراد جميع التواديخ لكثرتها وتشعبها والمنون المذكورة الى الهجرة شمسية و ما بعدها قرية غير منسوبة؛ و لم اتعرض لتواريخ المجوس فانها مماخلا تاريخ يزدجرد غير مضبوطة واخبارهم فيها غير متناضدة وللكلام على 10 ذلك من كتبي المخصوصة بهذا الفن موضع مستوفى بحسب الامكان! .

<sup>(</sup>١) رؤة أن ( ) بي : راقة النشاق -

# جدول الأبار من لدن آدمالي الملوك الذين بهم أتصل التاريخ

المعارف المتفقة في أيا مهم	جملة السنين	المدةكل	اعا. الآبا. والقرونوالملوك
		واحد	الذبن يتصل بمددهم التاريخ
ولد قابين على سبعين سنة			
من هبوطه وهابيل بند	YY-	زل	آدم الى ولادة شيث
ذلك بسبع سنين و قتل			
وهوابن ثلاث وخمسين سنة			
في زمانه وحرص اليقطي			
من اولاد آدم علىالعودا	£T0	• 3	شبث الى و لادة انوش
الى الجنسة فتزهَّــدوا			1
واعتزلوا للمبادة	770	قس	انوش الى و لادة قينان
علم الكتابة و حسابات			قبنان الى ولادة مهلاييل
الشهور والستان وكان			
بحث على سيرة اليقطى	۷٩o	تع	*
ف زمانه صحر اليقطى	4eV	قسب	مهلايل الى ولادة ير د
و ايسوا من العود" الى		1	
الجنة فنزلوا الى الناس			
واشتغلوا باللهو وعنالطة			1
ينات قاون –			,

و) رابع الآثار البانية من ١٧٧ (٣) من أم النب ؟ ج د و في و : الترد ..

## تفرق الكامة وتحزّب الناس احزابا دعت الى الرياسة والتمليك

اولاد اليقطي جابرة فسدت الارض		يرد الى اجتماع
بتنازعهم وقتا لهم	101-10	الممردين من اولاد البقطي على رياسة
لما رأى اولاد شيث انحرافهـــم		مسامیار من بابل و الی انفة اولاد
عن السيرة الفاصلة واستيلاء هم ملوك		شبث عنهم وتمليكم
الكلدانيين لمقا ومتهم		الملوك منهم

## انتظام الامر بماوك الكلدانيين النازلين ارض بابل قبل الطوفان

1177	ايلوزوس
1191 30	الفروس
أقبكح والاو	. الميانون
ינק יווזי	المانون
1938 - 3798	حاغلدوس
اصح ۱۷۱۲	داونوس
اقد ۱۸۷۹	اودور يخوس
امح ۱۹۸۷ .	اما مفسيوسا
عج ( ۲۰۹٤	امطار يطوس"
TYEY Sec	كسيسو توروس
1 1	

<sup>(1)</sup>  $\geq$  1 diagram (2)  $_{1}^{1}$  (2)  $_{2}^{2}$  (1)  $\geq$  1 field  $_{2}$   $_{3}$ 

## الطوفان في ستمائة لنوح الاب العاشر والآبا. بعده الى وقت الملوك

قَسَم توح الارض بإن اولاده قا الما الما المات الناد شا ال	. YYEE	ب	سام بعد الطوفات الى أ
فجمل لسام الواسطة و ليافث شمالها			ولادة ارقشد
ولحام جنوبها السودان	1		
	YTV	45	ارغشد الى و لادة
	] ;	:	فينان ت
	70-4	فال	قينان الى ولادة
•	1.		شالاخ
	17774	قل	شالاخ الى ولادة غابر
كان لغـــابر ابن آخر اسمه يقطن	1444	قلد	غابر الى ولادة فالاغ
و هو قحطان ابوالعرب،			
و منهم فشت الاغارات و البنات		i	
,	. 1	ļ	
حتى صولحوا		i	
تقسير فالاغ القناسم لان تبلبل	YASY	قيط	فالاغ الى تملك تمرود
الالسن في ايامه وخروجهم الى	,		بيأبل
المعص والما انهزم الصرح مات	1		
تَعْنَهُ وَالْاغِ			
E 18 47	 		
<del></del>	<u>_</u>	!	

(١) رابع الآثر الله من ٢٠(٢) ٢٤ عب: اللاغ -

# ملوك الكلدانيين الذين قاموا ببابل بعد الطوفان

عقد التاج على أسموهو اول ملك بعد	7101	Ŀ	تمرود الجبآد بنكوس
الطوفانمكث فيناء الصرحار بعين سنة	:		ابن حام بن نوح
وقد قالوا انه هلك تحت الحرم	7116	E* :	فتره بعد تبليل
وقوم قالوا انه ارتحل بعد التبليلُ الى ارض الموصل -		1	الالسن وانهدام الصرح
اهلك سبا رجال العرب فملكت	· Y-V1	46.	
اخت سيا ناءهم وعدلتهن	1		سررس
وساستهن في الحروب			
احدث المكائبل والاوزان وندب	7101	عب	سيروس
في أيَّامه صناعة التصوير حتى			4
عبدت في ايامه الاصنام .	:		
	THE	هې ،	كسيروس
	1711	Ł	
	TTIA	ز	فزه
و قضیتها نینوی ٔ	الموصل	أثورا	ماوك
ملك المشرق وبنى الحصون و الهياكل	TTA-		بايوس
و فى ايَّامه ولد ابراهيم عليه السلام			
ابي مدينة نينوي والرحبة وفي أخرايامه	TTTT	ئب	انبرسوس
بي ملكرديق الكنعاني اورشلم .	Г		·
بنت سر من رأی و بابل و عملت	3777	أحب أ	سميرم امرأة نبنوس
			,
حبكل الصنم قينان سبعين سنة		I	
مبكل الصلم قينــان سبعين سنــة و ينت رواى خرفا من الطوفان .			
حبكل الصنم قينان سبعين سنة	:		

<sup>(</sup>١) واجع الآثار الثانية من هم (٢) إلا ب اج : الوس

	107		القانون المسمودي
ابتلى ابراهيم به فهرب منه الى ناحية حران مع عشيرته	retr	1 14 !	وأميس
في آيامه او لد اسحلق و اسماعيل و كان فيها فداء الذبيح		J	اريوس
	TEAT	1	ارليوس
	TOIT	J	کرکیس'
في المامه مكك يعقوب بارض اللور اربع عشر سنة يتعلم من عابر .		12	ارما مولورس
في آيامه دخل بنواسرائيل مع ايهم	. ,,,,,	14	دولو کوس
الى ارض مصر و الموا بيوسف من -		1	
وقت تسلطهم			
فى ايَّامه بنيت منفس بمصر	TTYA	<u>انب  </u>	<u>مالوس</u>
	1777-	ٔ ب	الطياوس
فى ايامه استقبل بنو اسرائيل بمصر	177	J	ما منكوس
في ا يامه تبنت متريس زوجة كيفار ا	777-	J	مار کلوس
ملک منف عوسی و ریته و حمه من زوجها فرعون			
فی ایّامه تزعزع موسی و اخوه هارون و هو اکبر بثلاث سنبن	170.	2	اسفراوس
في ايَّامه صوَّر اسندس ارقبام	YAV-	J	مامويوس
الكتابـات لتخليد الحكمة، ربني	ŀ		
فيلقوس مدينة مليقاً وانتقلت أمه أنيس من الهند الى مصر			
اسفرنوش			<b>ゴブロロを(i)</b>

	` ; '	6.0	,-,
فى آباســـه خرج بنو اسرائيل من مصر الى النيه؛ وغرق فرعون فى	TATY	م ا	اسفرتوش
بحوالقلزم			
فى أيامه خرج السرانيون من التيه الى ارض فلسطين و استولوا عليها	7777	r I	اسقطاروس
	T4-V	44	اموتيطوس
في ايامه بنيت مدينة حلب	YTTY	5	يدكوس
	1411	J	بلقورس
	¥448	ب	منفيرمدوس
	8+18	4	سوسير يموس
فی ایامه کانت دحور التیه مدبرة بین اسرائیل و خلیفتها بازان	1-11	ال	لقدرس
	E+A4	44	فاناوس
	£1+A	Jeg.	سسريموس
في ايامه دبرسمسون الجبار بني اسرائيل	£170	5	ميئروس
ف ایامه فتحت ایلیون وهواطرابلس بمد حصارها عشر سنین پسبب استیلاء اسکندر فیروس امراه بعض الملوك	£177	7	طو بحا لبير `
	7-73	<u></u>	طوطا لسيرا
	2777	ل	تينوس
	1771	r	قرقبلارس
	ETTE	ځ	أوفالاوس
	2004	44	أرسطيوس
			(١) 🔁 : طرطةليس -

	• 1	-6	اهاون السودي
	EYAN	J	فريد يطوس
	££+9	4	افريطاوس
	£804	Ü	اوفرايطيوس
	£0.1	ب إ	اقراميوس ا
له انهزم من اهل الجبل و رئيسهم ترمق طرح نفسه فى النسار حتى احترق بطلب المملكة	€0¥1	4	سر ديقوس
قبل الهالصحاك والهقائل سرديفلوس و قتله و قتل بل احرق نضه	1095	عب	أوبالالمتولى علىالعراق
الى البضحاك" وفى الإصل من حمير لى ان اغناهم فولى؛ و قبل أنه افريدون	£7V£	6	اهله الى ان استوصلوا
الحيسك كا نوا معهم متغلبين	ىوجوا	ماداء	ملوك بابلوملوك
ماك بابل و لم يقو باهــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	£V+4	4	اول مرے نسل سردیقوس
قصدارض بنی اسرائیل و سبی منهم و انصرف و ذلک فی اول ارض ایام موشام	EVEE	4	تعب ظبير
قصد بنی اسرائیل و سبی و آغار	₹V0A	يد ا	الارل"
شددعلى اليهود و سأصرهم ثمم اصاب عسكرد فانهزم له بنفسه ثم قاله ابناء بالموصل و هربا الى الارمن	<b>£V1</b> V	3.	ساریب سرحون

 (۱) ع: الراتبرس (۲) كذا ق الاصول و ما عبطة قبل كلمة الل زائمة (۲) كذا في و ، وق ح : الجيل (٤) راجع الآثار البقية ص ١٥٠ - ١٥(٥) راجع للرخ سوريا لحق ص ١٢٩ - ١٤٠ -

ब्यंकी बीची।	100	-ج١	القأنون المسبودى
	٤W٠	٦	سر جروم
ف ایامه ماکه فنقلیوس ثانی ملوك رومیة و جعل شهورهم اثنی عشر بعدان كانت عشرة و اكرههم علی المعاملة بالحرف	1	ŧ	مردوح بلدان ابن بلدان وهرمزقیار
ف ایامـــه بنیت بوزنطیــا و هی القــطنطینیة	EAEN	K	سحاريب الصغير
	FFA3	2.	فيلدى
	VAA3	5	نا بو فلسر المجوسي ،
قصد بیت المقدس و صالح بأ هله و انصرف فاستعصوا علیه فقصدهم نائیة و فتحه و خربه	1	۱ ج	ابنه نوحد ناصر وهو بختصر النانی مخرب بیت(المقدس
	ESTT	ب	أولمردوح بناوحدناصر
شرب الخر فی او انی الهبکل و طغی بقتل مراسلته		<b>a</b>	اخوه بل طثناصر ا
ضرب الجزية على اليهود و اطلقهم . فل تمكنوا من بنساء البيت العداوة الامم أياهم		<i>غ</i> ِ ا	داريوس الماداي
لال مملكة الجبليين	، بعد ابط	لفرس	ملوك ا
لتی دانبال فی جب السباع لکسره منم بیل و هو المشتری فاعتز له رقم یضربه		ط	گورس
استولى على مصر يحمس من مليكه	ENV-	۲,	عيوس أبنه
ذن اليهود في بنا. البيت و اعتنى بهم عنده محميا صاحب شرابه		لو	دار يوش پنوستاسف
			(۱) چا ۱۱ مي: پختامر

كب مصر لعصيانهم اربح سنين في ايام ابيه و ايامه و استعبدهم	0-17	4	اکبرگس و هو احسرس کسری ا ابن داریوش
اثلاث من ملكه و لد سقراط وسم اواخرایامه	· ••٦٧	L	ارطحست ارفوح و هو اردشسير طويل البدين
فی الحامسة عشر لمماکه استعصی مصر رزال عن اهله ایدی الفرس اصلا	0.Vo	É	دارنوس يو نوس ا
کان مردحی و استتر فی ایسامه و قتل هامان بسبب البهود	0170		ارطوب دوالندابير
فى ايامه و لد الاسكندر فى بلاد ابلاذار وكان طوله ثـلاثـة اذرع و عـكره ما تة و عشرون الف	0107		ارطحست اركوس ابن الاسود
لاربع من ملكه غاب بطيانو س ملك مصر و اختلى فى مدينة ما مد وما مسكرا	0107	٥	ارسیس بن اکوس'
قتله الاسكندر وعاش بعده ست سنين ونصف	01 <b>3</b> 7	و	داريوش ابن اوسق

## الاسكندر بارض المشرق والبطالسة بمصر بعده الملقبين ببطلبوس

ملك يعد فارس خراسان و الهند	017A	ارا	الامكندر بعسد
و السند و تشاول اطراف الصين			مقتل داريوس
و انصرف فسم بیابل وحمل تابوته	ı.		
الى الاسكندرية .			

<sup>(</sup>١) كا والرائر أن ين أوسق (٢) واجع الآثار الباقية ص ١٢ ي

		٠ (-	
مبدأ التاريخ المعروف بالاسكندر من السنة الثلاثثة عشر من ملكه		ا ب	بطلبوس ڪوس ابن لوغوس'
لار بع و عشرين من ملكه نجم ارشق ابن اشك و ملكه اهل الجبل سموا الاشكانية وهواعتق اليهو دلمصر		ځ .	بطلبوس فیلیندلهوس
ف ایامه ادی انطیاخوس الکبیر ملک الشمام و العراق الی رومیة اناوه فی کل سنة الف بدره	.	25	بطلبوس اور حيطس
قلبه انطباخوس الكبير صناحب اشام و انتزع البهود من يده		2	بطليوس فيأفقطور ا
تولى على بعض الشام فراده الطبا خوس مفلو با الرتجمع منه ما اخذ		į	بطلبيوس افتفتفس
نسر له او مطيسلس الفياسوف التورية		. 4	بطالبيوس فليهاطر ا
ن ایامه اجلل انطباخوس امفینس لیهودیهٔ و اکرههم عملی رفعتها و ذائلهم	)   orve     	145	بطلبوس اور حیطس الآخر
اغرجته امه من ملكه و نفقه	0141	Ę	بطليوس سوطير
في ايامه كبس الروم انطا <del>دكية</del> وطلب علكة ملوك الشام			بطلبوس الكبند روس
	- 681-	٦	بطلبوس سوطير مرة ثانية
فی الحامسة و العشرین له جمسع جاننوس ملمك الروم و استنولی سنة القری علیه		! J	بطليوس، ينو ستوس ا

<sup>(</sup>۱) چ ۱۲ اولاس د

قلوبطرا بنت 🕟 ک ا ١٦٤٥ أناها جانتوس لتقوية أمرهائم اتاها ابنه اغسطس واصلح امورها بطليوس ر وقمع المتمردين عندها

### ملوك الروم القياصرة وتفسير من الافرنجة كما قبل شق عنه `

ابطل مملکة مصر و استولی علیها و قتلت مومطرانفسها	1	اغىطى بن حاتوس ا
السع عشرة من ملكه كان صلبوت المسيح عد النصاري	کج ۸۲۵۵	ابه طیاریوس
اناخ على بقايا البهود بالشام وعذبهم و عنفهم	0077   3	حانبوس
ق ايامه كان سيمون الســـاحر برومية	0087 4	قلوديوس
صلب شمون الصفار و ضرب عنق بولس وكثرت الاراجيف فتحير و انزل	خ ۲۰۰۰	نارو <i>ن</i>
قتل و سط رومیة	2 0000	حطبون
كان صاحب جيش المفتول فسلت المملكة اليه	00V0 C	اسفتوس"
خرب بيت المقدس خرابه الاخير واسر اليهود وباعهم و فرقهم واحرق هيكلهم وكتبهم	ب ۱۲۷۵۰	ابنه طیطوس

<sup>(</sup>١) والمع الآثار الباقية ص ١٠٠ (٣) ج المغينوس . إ المغينوس . في المنتغينوس، (۲۰) دوموطینوس

		_	
خبط غرس العنب وشرب الخر	Yooo	4	دوموطينوسا
و حصى الناس و شدد على النصاري		a	
و امر يقتل او لاد داود لايطال	i	1	1
اليهودية وحينئذكان بليناس المطلسم			
لان تلنصاری حتی عاد هرابهم	00/4	Ę	مرواوس
		د	
شدد على النصاري و افرط في قتلهم	A-FO	Já:	طرأماتوس
		9	
كان بطليوس و جالينوس في زماته	0375	18	ادر بانوس
و خدمه فی آخر ایامه	ļ	ı	
	1070	ک	طنطوس انطويتوس
	-yro	1-	مرقوس مع
			مرقوس مع شركائه الثلاثة
في ايامــه احترق هيــكل العداري	ארס	٤	قومو د کوس
بروسية وفي آخره خنق نفسه	]	_	
ومات بنئة			
قتل في رحبة القصر	3450	9 4	فطر ينيحوس
فايامه بحثت الاساقفة المجتمعون عن	eV-Y	Ł	ساويروس
أمر القمح واصلحوا أمر الصوم			
قتل فيها بين حران و الرها.	٥٧٠٨	9	انطونينوس قرفلوس
	0V-4	1 L	مثر ينوس
ق ايامه عرف مامي لماجاه الي	OVIT 3	3	انطونينوس التوجيل
الاسكندرية وتمتل هذا الماك بنتة			

<sup>(</sup>د) راجع الاحار الذكورة في هذا الجدول الآثاراليانية عن جه و ترجد الالكليسية من ١٠٥(٣) ج ،

		-	_
بالقرب من الحامسة من ملكه	۵۷۲٦	€.	الكسندروس بن
ظهر اردشير بن بابك و جمع الملك			مامی ای این العاجز
شدد في قتل النصاري	9774	٤	مکسیمسوس ا
قتل فی حدود غارس	eVT0	•	جو در ناقوس
قتله دقيوس٬ و في ايامه تم لبنــاء	PART	3	قيليقوس
رومية الف سنة واقيم بها عبدعظيم			
الشأن	,		[ [·
قتل خلقاً من النصارى و منه هرب	OVET	1	دقيقوس
الفتية السبعة، وتأمرا في الكهف		ے	
قتلا في السوق بعد فتن كثيرة	oyto	بج	جالاوسولوسسوس
فى ايامهها استولى شابور على الشام	FFVo	12	والرنيوس
واسرها			و جالينو س
	1We	1	قارديوس
		ط	
مات بصاعقة؛ وفي ايامه اشتهر ماني	{		اورنلينوس
بالمشرق		و	
	٧٩٧	•	طبقيطوس
		2	
		9	فرونوس
	į	3	į .

<sup>(</sup>۱) ج: مكسيوس ، الممكنيوس، في الكستوس ،

	11 1	E '	
	<u> </u>	ب	فررس و ارلاده
لئلات عشرة من ملكه عصاه	!	5	دوقاطياتوس
أهل مصر و الاسكندرية فقصدهم			
وغلبهم وتكأفيهم		<u> </u>	* 1
بوزنطيا وسميت			
و هي القسطنطينية	ايلوس 	لنطن	قونسه
تنصر والثلاث من ملكه بني سور	AYA	Ŋ	قوسطتطينوس
تنصر و اثلاث من ملكه بنى سور القسطنطينية و انتقل اليها من رومية		2	المظفرة
اناخ سابور على نصيبين اكثر من	9007	25	قوسطنطيوس ابته
شهرين و انصرف من كثرة البق	ļ 		مع اخوته
ارتد الى عبادة الاستمام وقصد ارض الفرس، وقتله بها سهم غرب	e/of	ب	بولينوس
ارض الفرس، وقتله بها سهم غرب	] }		
ملك مكان المقتول و صالح سابور	0,000	1	نوزنانوس صاحب
وانصرف بالجيش وخلّصهم	r I _		الجيش
	PFA0	J <sub>2</sub>	وليتعلشانوس
	<u></u>	1	و اخوه واليس
	0AV-	1	حرطيانوس
	OWA	<i>3.</i>	الكير الكير
بق بطول القسطنطينية فخالف و جمع	۰۹	É	اروقديس
الجوع وحارب الملك حتى قشله			واويوريفرس
في ايامه غزت قارس الروم وظهر	0981	la .	ثاوذوسيوس الثانى
تسطور صباحب المذهب وانتبه	1		
اصحاب الكهف من النوم و خرجوا			in the second
ة حرودة (٧) وأجع أيفظ ص ١٧٠ .	به الانكاب	ej y 📢	(١) راجع الآثار البقية من

OSEV .	وز	مرقيانوس
9178	ÚL.	لاون
77.70	ŧ	رېنون
77	8	النطستوس
¬v	\$	نوسطنيوس
1-00	Jo	نوسطتسوس الآخر
1-14	يد	موسطينوس الآخر
1.77	Ē	طيريوس
7-95	ε	موري <b>ت</b> يوس
31-1	4	نيرفاً\
	ج	
I		هرقل الى الهجرة"
	7.74 7.77 7.77 7.77	7V &  7V &

<sup>(</sup>١) كي : موتاً - (١) راجع الآثار البائية من ١٥ .

# جدول تواريخ الحلفا. والملوك و الائمة

التاريخالتام لمباديها		ية	: الولا	مل	- Je	اسماء من قام بعد النبي صلى الله عليه	
d)	شهور	سنون	ايام	شهود	سنونا		و سلم من الحلفاء و الملوك و الاتمة
•		6	٦	با			كانت هجرة النبي صلى أقه عليه وسلم من مكة الى المدينة فكث المصطفى بهامها جرا
٣	ب		کب	Į.	ط	ابو القاسم	حتى قبض صلى الله عليه و على آله
	1	2			į.	ايو بكر	الصديق عبد الله بن ابي قحافة من بني تيم بن مرة حتى توفى رضو ان الله عليه
ح	•	يب	×	ر		ابو حفص	الفاروق عمر بن الخطاب من بني عدى ابن كعب حتى استشهد رضى اقد عنه
4	با	کب	٤	+			ثم كانت الشورى من الصحابة بامر امير المؤمنين عمر رضى الله عنه
کے	ا اي	کب	Jej.	Į.	يا	أبوعمرو	ذو النورين عثمان بن عقان من بنی امية حتی استشهد رضی الله عنه
무.	Į,	ᆁ		٦	۵	ابو الحسن	امير المؤمنين على بن ابي طالب الى ان استشهد عليه السلام
Z	۲	أمل	٤	9		ابو محمد	الحسن بن على بن ابى طالب الى ان با يع معاوية وسلم الامراليه
뢰	ب	٢	2	٦	يط	ابو عبدالرحن	معاویة بن ابی سفیان من بنی امیة حتی مات
4,	ر	أخط	2	0	Í	ابر خالد	يزيد بن معاوية الى مقتل الحسين ابن على عليه السلام بكريلا

 <sup>(</sup>۱) صحدنا ارقام هذا الجدول من تسخى چ ، ب حها أمكن و راجمنا الصادر التاريخية الاصلية : سبرة
 ابن هشام د تاريخ الطبرى و ابن الاثير و كتاتى الاطالوى و الاسرات الحا كة (مسهم الانساب) تواجادر .

		_	_		_		
4	,	س	۵	! پ	٦		و بعد ذلك حتى مات
41	ب	<u>ت</u>	کب	٦	i •	ابو لیلی	معاویة بن بزید بن معاویة حتی خلع نفسه و تواری
اد	3	5	•	۵		بوالحسكمويقال له ابوعبدالملك	مروان بن الحكم من بنى امية بالشام ا وعبدالله بن الزبير بمكة
ز	2	-	٠		۲	ابو جڪر	عبدالله بن الزبير من بنی اسد بن عبد العزی
ز	٤	عب	٦	ب	١	ابر الوليد	ابوالريان عبدالملك بن مروان الى أ ان قتل عبدالله بن ألز بير
ے.	•	25	4	۵	ŧ	•	و بعد ذلك الى ان مات
41	٠	فو	15	ز	٦	ابو الباس	الوليد بن عبد الملك بن مروان الى ان مات
يد	٠	ون	کیا	ز	ب	ابو ايوب	سلمان بن عبد الملك بن مروان الى ان مات
یج	١	مح	É		ب	ابو خص	عمر بن عبد العزيز بن مروان الى ان مات
کو	و	ق	1	4	٥	ابر خالد	يزيد بن عهد الملك بن مروان الى ان مات
کز	9	قد.	ط	۲	يط	ابو الوليد	هشام بن عبدالملك بن مروان الى ان مات
وا	٤	قكد	8	ب	1	ابر المباس	الفاسق الوليد بن يزيد بن عبد الملك الى ان قال

5	•	تک	2	ٔ ب		•	ثم كانت الفتنة
کب	٦	نکه	ط	ب		ابوخالد	الناقص يزيد بن "وليد بن عبدالملك ابن مروان لانه نقص الاعملية
1	Ē	نکه	يا	ب	•	ابواسحاق	ابراهیم بن الولید بن عبدا لملك الی ان خلع
پر	١	قكو	1	ب		ابرعبدالملك	الحار مروان بن عمد بن مروان بن الحكم الى ظهور المسودة بخراسان
. t	آ ا	قلا قله	ب	٥,		ابوالمباس	عبد الله بن محمد بن على الى ان السفاح قتل مروان بعين الشمس و بعد ذلك الى ان مات
_	1	2	-	,		ابوچمةر	وحتى انهت البعة الى اخيه المنصور عبدالله برمحد بن على بن عبدالله الى ان مات ابن العباس الى ان مات
3 9.	. Ju	قتر قتر	یب ز	-		ابرعدات	وحتى ائتهت البيعة الى ابته المهدى عمد بن عبدالله بن عمد الى ان مات
کج ۱	<u>l</u>	قىر قىح	2		. 1	ا بو محد	وحتی انتهت البیعة الی ابنه الهادی موسی اطبق موسی بن محمد الی ان مات
у.	1	قبط	2	ب	کج	أيوجعفر	الرشيد الحوه هارون بن محمد الى ان مات بطوس

				_				
ب		ا سيا ا	ب				تهت البيعة الى ابنه محد دة	و حتی ا ابن زید
ترد	2	نمب	5		ع ا	ابوجعفر ا		100
1		4.05	پ ا	1 -	-	وقيل	فك عبوسا في الم يعة الحسين	
ŀ		ini	6	,	1	ابوعبداته		الإمين
		1	-	1		j j	أخرج وبويع حي حوصر	
	1	<u> </u>		 	1	1	واسروقتل	
کد		قصو	Ļ	Ļ	٤	ابر الباس	اخوه عبدالله بمرو الى ان بويع ابراهيم ينفداد	المامون
4	l.	ارا	į	ţ		ابراسحاق أ	ابراهم بن المهدى منفداد الى ان استأر	المِارك
يو		ا (ب]	1	j	ية أ	ابوالمالي	عبدافة بن هارون الى ان مات بارض الروم	المامون
2		رع	ب	۲	۲	ابر اسحاق	اخوه محد بن هارون الی ان مات	المتصم بالله
Je	1	ركز	3	J.		ابوجنقر	ابنه هلرون بن محمد الی ان مات	الراثق باڭ
کج	4	رك	<b>1</b>	<b>L</b>	7	ابرالفضل	ا اخرہ جمفر بن محمد الی ان اخلک به وقتل	المتوكل على الله
ب	ح	ومز	1	•		أبوجعقر	ان عسد بن جعفر الی ان مات راغب بشیرویه	الله المالة
£ .	1	دځ دن	٥	ط	ا ب	ابوالعباس	احمد بن تحمد بن الرشيد بسر من رأى الى دخوله بيغداد والى ان بوبع الزبيربن المتوكل	المشين يأقه

المتزيانة (۲1)

یا	4	رنا	کب	_	! !	•	و الى ان خلع المستمين نفسه وقتل بعد ذلك	ijū.
٤	ط	رنب	کج		ا ب ا	ابوعداته	الزبير بن جعفر الى ان خلع نفسه و قتل بعد ذلك	illus
5	7	رند	ب				و الى أن بويع محمد الواثق	
2	ط	رند رند	کح	ب	•	ابوعبداقه	محمد بن هارون حتى خوج البرقعى   بالبصرة	المهتدى ا
کو		رئه	5	<u>l</u> o	<u> </u>		و بعد ذلك الى أن قتل	1
X.	_	رنه	يه	, ,	3	ابو العباس	احمد بن جعفر المتوكل الى ان قتل البرقمي	المعتبد ا
ب	•	رسطا	У.	•	<u>.</u>		و بعد ذلك الى ان مات	على الله
ج ا	ø	رف	\$	٦	ط	ابو العباس	احمد بن طلحة و هو ابواحد الموفق ابن المنوكل حتى مات	المتعند بالله
4.9	ب	ارص	کھا	3	ر	أبوعمد	ابنه علی بن عمـــد بن الموفق الی ان مات	الكنني باقد
<u>ب</u>	<u>1</u>	رصو	ط	۵	ا ب		جمفر بن المنتضد الى ان يويع	1
						ابوالفضل	عبدالله بن المعتز ويلقب بالمنتصف بالله	المقتدر بالقه
5	1	رمط	کج	۳	٤		ر بند ذلك الى ان خلم و يويم	
					i		أخوه محمد	
يد	] يا	<u>b.</u>	٦	٥		ابو متصور	محد بن المعتضد الى ان اضطرب الامر عليه و خلع	القاهر بالله
							·	

ž	د	ا شك .	ال	ط ا		ابو <b>القضل</b> ا د	جعفر بن المنتضد باقة الى ان خلع و سمل'	
5	3	شكا	ز	3	1	ابو منصور	محدبنا لمتضدياته حتىخلعو سمل	القاهر بالقا
a	2		ال	_	,	أبو المباس	عمد بن المقتدر حتى مات في علمة الاستسفاء وعمره اثنان و ثلاثون سنة ليلة الرمى في الحج و دفن بالرصافة	الراضي يأقه
يو كا		شکط شکط			٠ ح	ايو انهجايي	و الى ان بوبع ابراهيم بن المقتدر و ابراهيم بن جعفرالي ان خلع وسمل	المتقات
크	g	شلج	٤	3	1	ابو القاسم	عبدالله بزالمكتنى حتى خلعوسمل	
کے	ط	شك	6	3	کح	ابو القاسم	الفصل بن المقتدر الى ان خلع نفسه و نصب ابنه مكانه	الطحقة
Jag.	ب	شج	J	٦	100	ابو یکر	عبدالكريم بن المطبع الى ان خلع و حبس	الطائحة
1	یا	ئىفب شفب	<b>کج</b> کو	ا ب	ب	ا   ابو النياس	و الى ان ورد احمد بن احماق من البطايع وبعرف بابن دحنه ا احمد بن اسحماق بن جمفر المقتدر الى ان مات	القادر باشه
ط	Ų	اتکه				 : ابوچىقر 	عبدالله بن القادر	القدائم بامرانته

<sup>(</sup>۱) ا) ب) ع: قل (۲) ا) ب ا ع: منه .

وعلل التواريخ شبيهة بالقصص فتأخد احسنها وابعدها من التناقض؛ و نقول ان المرجع في امر الآباء من لدن آدم عليه السلام الى التوراة؛ والمشهور من تسخها عبلي كثرتها البلاث: اولاها نسخة العرائيين التي في ايدي اليهود و توافقها نسخة السريانيين التي في ايدي النصاري، و الثانية نسخة السامرة، و الثالثة نقل السيمينيين الموافق النسخة ، اليونانية و اليها يستند مؤرخوا النصاري \_ و تفاصيل ذكر ما فيها غير لا ثق بما تحن فيه .

و أمَّا بالاجمال فان من آدم إلى الطوفان عند اليهود ١٩٥٦ و عند السامرة ١٣٠٧ و في نقل السبعين ٢٣٤٢ تم أن بعض المؤرخين خلط رآيا برأى بسبب امر تخيله كاندرونيقوس فانه اخذ المدد من نقل السبميتين ... سوى مدنى متوشلخ و لمنع ابو نوح و جدّه فانه اخذهما من نسخة العبرانين، و اظن في الباعث اياء على ذلك اعتقباده ان اليهود نقصت من كل واحدة من مدد الاشخاص المتصَّلة بين آدم و نوح مائة سنة ثم الذي وجد منها في المثين ثابتا عبلي مقداره و موافقاً لتقل السيمينيين اعتمده على انه غير محرف و الله اعسلم بغرضه ، 10

و أمّا ما بين الطوفان و ولادة ابراهيم فاته في نقل السبعينيين ٢٠٧٢ واعتبد النصاري في اليهود انهم اسقطوا شخصا واحدا فيه اسمه قينان و هو في الانجيل مذكور و مدته من الولادة الى الايلاد ما تة و ثلاثون

<sup>(</sup>ر) راجع بالرة المارف البستان بريم ص.م، وفي الاحول السيمين ها وقيما بعد (٢) راجع مقدمة تاريخ الحكة لسترطون ج 1 ص 15% وتاريخ الحكاد العفطي ص 45 -

سنة وانهم نقصوا من مدد من كان بعد سيام بن نوح الى نا حوراً من كل واحد مائة ، و من مدد ناحور جدّ ابراهيم خمين سنة فصارت المدد ٢٩٢ ونقصت السامرة مع ذلك من مدة يرخ والد ابراهم خمسين سنة فصارت المسدة ٧٤٧ و زعم اندرونيقوس ان مدة قينان ه الساقط مائة و تسع و ثلاثون سنة فعارت السنون عنده ١٠٨١ و لم يعده ارسايس" القيساري في الجلة كما لم يعده الدرانيون؛ فصارت هذه أجْملة ١٤٧ ــ و لما ما بين ولادة ابراهيم الى الحروج من مصر غان التوراة لم تفصح من مدد اشخاصه عن سوى ابراهم و اسحاق و موسى عليهم السلام وعملي أنها فيها كاتجهولة فانهم متفقون في أنها من خسيانة سنة تألية ، الى خميالة وخس سنين ،

و أمَّا ما بين الحروج إلى البناء فغيه مدد مجهولة كدة يرشع بن نون لاتها لم تذكر في كتابه و لا في غيره٬ ومدد مشتركة مبع ذلك كمدة اشمويل النبي وطالوت الملك؛ وفيها مدد تسلط فيها على بني اسرائيل اعداه ، و مدد خلصهم فيها قضاتهم و مديروه ، فن المؤرخين من أخذكل ١٥. واحد منها على حدة كاندرونيقوس حتى صارت الجلة عنده ٣١٠ ومنهم من عدَّ منى التمامل داخلة في سنى المنامس فسارت الددة الدة ١٨٠ و بها تطق سفر القطاة عند اليهود في الاجمالي .

وأما مابين البشاء والسي فهو عنسد اليهود ١١٠ وعنسد

<sup>(</sup>۱) راجع الآغر الباقية \_ ص ١٠٠ و ترجنب الانكليبية ص ٨٨ (٢) ب ١ عن : فوح (٢) وأجع تاريخ المكنار التغيل ص ١٧٤ .

الدرونيقوس عنه وعنه ابتنانوس الاسكندراني ٢٢٤٠ و أما مدة السي فهي سبعون سنة باتمال الآ ان منهم من يحمل ابتداءها من و قت انذاز ارميا. النبي بها؛ و منهم من يجعله بعد ذلك باحدى و عشرين سنة؛ وهو وقت ورود بختصر بيت المقدس أوَّل مرة؛ وحتهسم من يجعله بعد ذلك بتسع عشرة سنسة وهو وقت وروده المرة الثانية به للاستيمال؛ ويقتضى اتفاقهـــم على كية مدة السي مع اختلافهم في أولها أن يختلفوا في آخرها. وهم متفقورين في أن البناء عند عود اليهود من بابل الى يت المقدس كان في السنة الثانية من ملك دار يوس بن بشتا سف أ و هو اول تخاليط اليهود في هذا؛ و يدل على قَـلَّة تحصيلهم" التواريخ زعمهم ان من الحروج من مصر إلى اوَّل ١٠ تاريخ الاسكندر الف سنة تامة منها الى بناء البيت ٨٠٤ والى خرابه ١٠٤ والمقام بيابل ٧٠ فيبق من الالف السنة الاربعون هي من الثانية من ملك داريوش الى اول تاريخ الاكتدر، ونحن نعلم من كتاب بطلبوس الذي لايكاد يلتفت الى اليهود والتصاري وما يورد في المجسطي من تواريخ البـابلين ان من السنة الثانية من ملك دار يوش ١٥ هذا و هو الذي كان بعد فيويس الي اول تاريخ الاسكندر مائتا سنة وعشر ستين وهي خمسة امثال ما عند اليهود منها وعشر مثل و لاجله ثبتنا الجداول عسلي ان بين بختصر مبدد اليهود وبين اول تاريخ الاسكندر ماثنا سنة و ثلاث و تسعون اذ صمّ من تواريخ المجسطي ان (١) راجع الآثار البانية ص ٨٩ ترجمه الائكابسية ص ١٠١ (٣) من ج - وفي و : وتخيلهم . من يختص الاول أعنى شلمندرا الى مردقنداد وهو اولمردوخ ست وعشرين سنة ثم الى نابوظسر" ست و تسعون سنة ثم الى دارا الاول مائة والربع؛ ومدة فتوسه قبله تمان سنن؛ والى عات الاسكندر مائة وتمان وتسعون سنة والى التباريخ المعروف به اثنى عشر؛ فعلمنا ان ٥ وقت السبي غير محصل عند اليهود والنصباري من المدة التي بين اول ملك بختصر الاول وبين اول تاريخ الاسكندر و هو الذي دعانا الى الانحراف عنهم٬ و السل على المظنون به الصحة .

فهذه حال التواريخ فيما بين اهل العكتاب بالاجمال وتحريف المجوس فيها شبيه به و يشهد عليه ما اشرت البه من المذة التي فيها بين ١٠ مقتل دارا و بين قيام ارد شير ابن با بك٬ و تفاصيلها مستوفاة في كتــابي فَ الْآثَارِ البَاقِيةِ عَنِ القرونِ الحَالَمَةِ .

#### الياب السادس

# فى تواريخ الهند واستخراجها من التواريخ الثلاثة واستخراج الثلاثة منها

الوقت بلغة الهند هوكالاً واشهر التواريخ الحديثة عندهم وخاصة عند منجميهم شككال الى وقت شق وتحسب من سنة هملاكه لانه كان متغلبًا عليهم٬ و الرسم فيه و في غيره ان يذكر لسنيه التمامَّة دون

<sup>(</sup>١) راجع عمل سلفات عظمي اراقسن ج ٢ ص ٢٩١ (٧) واجع ايمناج ٢ ص ٤٨١ (٣) ج : هر كال ( ا فيه ) كال (ع) واجع كاب الفند ص يهود و ترجنه الانكليسية ج ا ص ١٩٦٠.

الناقصة؛ و متى اردناه من احدد التواريخ الثلاثة التي نستعملها بسطناه آياما فان كان اليوناني زدنا عليه ١٠١٩٣٧٣ و انكارت العربي زدنا عليه ١٢٥٩٩٧٤ و ان كان الفــارسي زدنا عليه ١٣٦٣٥٩٧ فما اجتمع حفظناه، ثم ضربناه في ٥٥٧٢٩ و قسمنا المبلغ على ٣٥٦٤٨١ فماخرج زدناه على المحقوظ ووضعنا المبلخ في موضعين وضربنا احـــدهما في ٣١٩ه ٥ و قسمًنا ما يلغ على ٢٤٢٢٣٠ قا خرج ضربناه في ثلاثين و تقصنا ما اجتمع من الموضع الآخر ثم قسمنا الباقي على ثلاثين فتخرج شهور و تبتي إيام، ثم قسمنا هذه الشهور الخارجة على اثني عشرة فتخرج السنون ننقص منها ٣١٧٨ فتبتى سنو شككال التـامَّة وتبتى شهور هي التامة الماضية من انسنة المنكسرة و تلك الايام الباقية هي الماضية من الشهر المنكسر . ١٠ وفى عكس ذلك اذا كان المعطى شكسكال واردنا اخذ النواريخ التلائة زدنا على سنيه و هي تامَّة ٢١٧٩ وضربنا الجلة في اثني عشر وزدنا على المجتمع مامضي من السنة المشكسرة من الشهور وضربنا المبلغ في ثلاثين وزدنا على ما اجتمع مامضي من الشهر المنكسر و وضعنا ما بلغ في مكانين تم صربنا احدهما في ٣١٦ه و قسمتا ما اجتمع على ١٨٤٠٠٠ه فَا خَرِجٍ صَرَبُنَاهُ فَى ثَلَاثُينَ وَزَدَنَا الْمِلْمُ عَسَلَى الْمُكَانُ الْآخَرُ وَمَانِتِي ١٥ نسميه اصل الكبيسة، ثم وضعنا ما اجتمع في هددًا المكان الآخر في موضعین و ضربنا أسفلها فی ۵۷۲۹ه و قسمتا ما بلسخ علی ۳۵۶۲۲۲۰ و نقصناً ما خرج من الموضع الاعملي فتبتى ايام تنقص منها لناريخ الاسكندر ۴.۱۹۲۰ ولتباريخ الهجرة ۱۳۵۹۹۷۶ ولتاريخ يزدجرد ١٣٦٢٥٩٧ قتبق ايام ذلك التاريخ مبسوطة فنطويها لشهوره وسنيه كما تقدم و متى كان عندنا شككال معلوما فنقصنا من سنيه ٨٨٥ بتي الناريخ اللنبي عليه مبني الحساب في زعج الاركند' واذا زدنا على مبني شككال ١٩٧٢٩٤٧١٧٩ اجتمع التناريخ من وقت تفرق الكواكب ن و اوجا تها و جوزهراتها من اول برج الحل بحساب الهند؛ و لمعرفة علل ذلك تقدم امام المقصود من موضعاتهم الجزئية ما يحتاج اليه في التعريف، وهو اتهم يعبرون عن الطبيعة باسم ملك هو براهم و يزعمون اله عدث محصور المدة بين بدوو انتها. مقدرة عائة سنة برهموية أ اعنى مسهاة به وكل سنة منها ثلثيانة واستون يوما واليوم مثبتمل على نهار ثم ليل . ﴿ يَامُوهُ فَاذَا تَحَرَكُ الطَّبِيعَةِ لَقَعْلُهَا وَدَارَتَ الْإِفْلَاكُ وَالْكُواكِ لِآثَارَةَ الكون والقسادكان نهارها وأذا استراحت وحكنت المتحركات كان لبلها، وكل واحد من نهار براهم و لبله هو المدة التي تجتمع الكواكب السبعة باوجاتها وجوزهراتها في نقطة الاعتدال الربيعي على طرفيهما، وَهَٰذَا النَّهَارُ يَنْفُسُمُ لَارْبُعُ عَشَرَةً نُوبَةً كُلِّ وَاحْدَةً مَنْهَا جَزَّهُ مِن ثُلَاثَةً ١٥ عشر جوء ومأثين وتسعة وعشرين من مأتين وخمسين من الجزء من النهار، وذلك لان تتمة الاربعة عشر ينقسم بخبس عشرة قطعة كل و أحدة جزء من الف و خسهائة جزء من ذلك النهار يحيط القطع بالنوب وتصير فيما يشها فصولا وكل نوبة منها الحد وسبعون دورا كل دور جزء من الف جزء من النهار؛ و الدور ينقسم الى اربع جمل

<sup>(</sup>۱) رامع کاب قلد ص ۱۱۰ و تر عند الانکلینة ج ا ص ۲۱۳ (۲) حج ا برهموایة .

عتلفة تقديرها من النهار ان الجلة الاولى جزء من الفين و خميها لة جزء منه؛ و الجملة الثانية جزء من اللائة آلاف و اللاث مائة و اللائة و اللائين جزء و ثلث جزء منه – و الجلة الثالثة جزء من خمسة آلاف جزء منه – و الجلة الرابعة جزء من عشرة آلاف جزء منه .

و هذه التقدير ات بالتراكيب اسهل في التعريف، فنقول ان السنة - ه الشمسية تنقسم الى تهمار وليل لمن ممكنه تحت القطب؛ وعندهم ان الملائكة تحت الشالي و الشياطين تحت الجنوبي فيكون ليل هؤلاء نهار اولئك و بالعكس، و لذلك سموا السنة الشمسية بوما ملكيًّا وركَّبوا منه سنتهم ثلاث مالة و ستين سنة من سنينا، و الف و ماكنا سنة ملكية هي الجملة الرابعة من الدور؛ وضعفها هي الجلة الثالثة و ثلاثة اضعافها هي الثانية وأربعة - ١٠ اضعافها هي الاولى، فجملة الاربع جمل اثني عشرة الف سنة من تلك السنين، وهو الدور الذي فيه ترجع احوال الناس من غاية الفسياد الى غاية الصلاح؛ وكل احد وسبعين دورا نوية تتجدد فيها رياسة العوالم، وفيها بين كل نوبتين فصل مساو النبي الدور و لذلك بشتمل النهار البرهموني على الف دورة و ليله مثلها و سنته بثلاث مائة و سنان يوما 🔐 🐧 من آبامه و عمره مائة سنة -

فاما المَاضي من لدن مبدئه عندهم فهو تَمَانَ سَنَنَ و خَسَةَ اشهر و اربعة أيَّامَ ونحن الآن في نهار اليوم الحامس من الشهر السباد س من السنة التاسمة له و قـــد مضى منه على رأى برهم كويت و هو افضل علمائهم ست توب مع سبع قطع، ومضى من النوية السبابعة سبعة ، يو

وعشرون دورا ومن الدور الثامن والدشرين تسعة اعشاره و هي الجل الثالثة و مضى من الجلة الرابعة و يسمى اولها كلكال الل شككال من سنى الساس ثلاثة الله و مأنة و تسعة و سبعون سنة و قد اتضح من الفسامهم اليوم بعضها ويق فيا بين اليوم الانسى و اليوم الملسكى الشهر الفعرى و هم يسمونها يوما لسكان ظلك القمر و موضوعهم فيه أنه من القمر دون الشمس و جانبه المضى يكون وقت الاجتماع نحوه فهو اذا نصف نهارهم و فى وقت الاستقبال يكون جانبه المظالم اليهم فهو اذا نصف نهارهم و فى وقت الاستقبال يكون جانبه المظالم اليهم الثانى اذا تناقص نوره حتى ساوى الظلام فى جرمه و وراء يوم براهم الدوم التربيع ما يوم النفس و هو بدنينا ١٣٤٤ موضوع قبلها اربع و عشرون صفراحتى تكون الجلة فى سبعة و عشرين مرتبة من مراتب الحاب .

واذا تقرر هذا من معارفهم فانا نقول ان سنى الشمس فى نهار براهم معاون معارفهم فانا نقول ان سنى الشمس فى نهار براهم معاون التبرين هو شهور القمر فيسه و ذلك معاون فعنل ما يين ادوار النبرين هو شهور القمر فيسه و ذلك معاون الله الكن ابام هذا النهار معاول المعارفة المعارفين واحد من عشرة آلاف جزء منها واحد من هذه الاعداد اربعة أصفار بنى جزء من عشرة آلاف جزء منها و ذلك حصة الجلة الرابعة من كل دور وعليها بعمل التخفيف لكن و ذلك حصة الجلة الرابعة من كل دور وعليها بعمل التخفيف لكن سنى المند مكبوسة بالشهور التى يتم من فصول ما بين سنى النبرين من درجه الانكليم برد مرجه درجه الانكليم برد مرده درجه الانكليم برد درجه الانكليم برد مرده درده الانكليم برد مرده درجه الانكليم برد درجه برد درجه الانكليم برد درجه الانكليم برد درجه الانكليم برد درجه برد درجه الانكليم برد درجه برد درجه برد درجه الانكليم برد درجه برد درجه

معلوم أنا أذا ضربنا أدوار الشبس في أثني عشر اجتمع شهورها وهي ٠٠٠ ١٨٤٠ و عددها مساو لعدد شهور القمر فيها خالية عما يلزمها من شهور الكيائس؛ فاذا اخذنا فعنل ما بينهـا و بن شهور القمر كلها في هذه المدة و ذلك ١٥٩٣٣٠ كان عدة شهور كبايس الجنمة من الفضلات و إذا ضربنا شهور الشمس في ثلاثان اجتمعت الآيام الشمسية للجملة ، الرابعة معموده و اذا ضربنا شهور القمر فيها هي ثلاثين اجتمعت الايام القمرية ١٩٠٢٩٩٩٠٠ ولنسم هذه كلية لتنفصل عن الجزئية التي تعمل لكل وقت مفروض في ضمن المدة المصروبة؛ و لان الجلة الرابعة من كل دور تسمى كلجوك ، فإن التاريخ الممدود من اولها سمى كلكال و يتقدم شككال بسنين عدتها ٢١٧٩ فاذا كان المعلى شككال و زيد على سنيه هذه العدة اجتمع كلكال و آنما تحول اليه لانه مبدؤ دورى الكبيسة والتفعمان وهما في شككال وسائر النواريخ مختلفان ولهما فيها حصص لو استعملناها صارت الاعمال بهما جر. يَّةً و عَتَمَّةً باعداد مفروطة تحوج في التعليل الى الاستقراء فلهذا تحول الجزءي الى الكلي.

ثم اذا ضربنا السنين في اثني عشر و زيد عليها الشهور الماضية من 🐧 السنة المنكسرة على شريطة أن لايعد فيها شهر الكبيسة أن كان في جملتها ثم ضرب المبلغ في ثلاثين و زيد على ما اجتمع ما مصى من ايام الشهر المنكسر لم يخف انها قد انحلت اياما شمسية و بني الجزءيَّة ونسبتها الى الايام الشمسية الكلية كنسبة ما يخص الجزء به من شهور الكبس

<sup>(</sup>۱) راجع كتاب الهند ص ۱۹۹ وترجنه الا تكابية ج ا ص ۲۲۵.

الى شهود كبايس كل المدة، و لكن عدى ايام الشمس الكلية و شهود الكبايس الكلية يشتركان بالجزء من ثلاثين، فاذا اخذ خس و سدس كل واحد منها صارت شهود الكباش الكلية ١٩٦١ و هو المضروب فيه و صارت ايام الشمس الكلية ١٠٠٠ ١٨٥٥ و هو المقسوم عليه، و يكون المخارج من القسمة حصة الايام الشمسية الجزءية من شهود الكبايس و البقية منها المسهاة اصل الكبيسة عي ما معنى من بعد المتقدمة ايآما، و هي تكون من الايام الشمسية في كل تسع مائة و سنة و سبعين يوما و اربع مائة و اربعة و سنين جزءا من خسة آلاف وثلاث مائة و احد عشر جزءا ليوم شمس، و بهذا الماضي يعرف الباقي الى تمام الكبيسة الآنية اذا ضرب ما من العرب و بهذا الماضي يعرف الباقي الى تمام الكبيسة الآنية اذا ضرب ما من العرب و بهذا الماضي يعرف الباقي الى تمام الكبيسة الآنية اذا ضرب ما من شعب و بهذا الماضي بعرف الباقي من ثلاثين فيقي ما بني البها ،

فاما الشهور الخارجة من القسمة فانها اذا ضربت في ثلاثين المجتمع آيامها القمرية وقد قلنا أن الشمسية الجزوية مساوية القمرية خالية عن الكبايس اجتمع آيام التاريخ عن الكبايس، فاذا زدنا عليها حصتها من الكبايس اجتمع آيام التاريخ الم قرية وهي أيضا جزوية والان اليوم القمري اقبل قدرا من الطلوعيكا أن النصصي أكثر قدرا منه، فإن عدة الإيام القمرية في كل مدة ازيد عدداً على الطلوعية فيها، ونسبة هذه الإيام القمرية الجزوية الى فعنلها على معدداً على الطلوعية الجزوية كنسبة الإيام القمرية الكلية الى فعنلها على الطلوعية الكلية، وهذا الفعنل الكلي ٢٥٠٨٢٥٠ لكته والإيام القمرية الكلية ينشاركان بخس النسم، فإذا قدمناهما على خمية واربعين صارت ايام الفعدل العلمة المربعة واربعين صارت ايام الفعدل

الفضل ٥٥٧٣٩ و هو المضروب فيه، و صارت الايام القمرية ٣٥٦٢٢٣٠ و هو المقسوم عليه، و ظاهر أنا متى نقصنا الفعتل الجزءي من القمرية الجزية ان الياني يكون الطلوعية الجزوية و هي محدة من اول كلكال فاذا تقصنا منها ما بينه و بين التاريخ الذي نريده من الإيام و هي التي اثبتنا عددها لكل تاريخ بقبت ايامه فحينئذ نطويها بسنيه وشهوره حتى يحصل ه التاريخ المطلوب -

و في عكس ذلك اذا اريد شككال من احد التواريخ الثلاثة وكان معلوما وبسسط اياما وزيد عليها زيبادة ذلك التأريخ فان المجتمع تكون الآيام الطارعية من لدن كلكال و نسبتها الى فعنل مابينها و بين حصتها من الايام القمرية كنسبة الايام الطلوعية الكلية الى فعنل ١٠ مابينها و القمرية الكلية؛ و قد قلنا ان الطلوعية في المدة المذكورة ١٤٥٠ ٣٥٠ لكنها فضل ما بين القمرية الكلية و بين الفعشل الكلى و قدكان العلوى عدداهما بخمس التسع فاذا قسمنا هذه أيضا على خسة والربعين خرج ٣٥٠٦٤٨١ و هو المقسوم عليمه بعد ألعترب في الفعنل الكلي؛ و متى زيدت حصَّتها من الفضل على الطلوعية الجزئية اجتمعت القمرية الجزءية ١٥ ونسبتها الى ما فيها من شهر الكيسة كنسبة الايام القمرية البكلية المأ ما فيها من شهور الكبيسة؛ فاذاً متى ضربنا هذه الآيام القمرية الجزئية في ٢١١ه التي العلوت بخمس السدس و قسمنا المجتمع على الآيام القمرية الكلية بعد الطواتها ايضا بخمس السدس وهي ٢٤٣٣٠٠ كعدة شهور القمر خرجت الحصّة من شهور الكبس و لسنا نحتاج الى اصل الكيسة ٧٠

و مضروب شهور الحصة في ثلاثين فهو فضل ما بين أيام النيرين الجوئية، فاذا تقصناها من قريتها بقيت الشمسية و ترتفع بالثلاثين الى الشهور، و الشهور بالاثنى عشر الى السنين، و اذا تنقص منها ما بين كلكال و شككال من السنين بني شككال، وكو بت كال يتأخر عنه بخمس ما ته و سبع و ثمانين سنة و عليه العمل في زيج كندكا تك المعروف عندنا بريج الاركند .

# الباب السابع في سنى اليهود و شهورهم و أعيادهم واستخراجها و التواريخ الثلاثة بعضها من بعض

ال ان سنة اليهود اما ان تكون بسيطة شهورها التي عشر اوكيسة شهورها ثلاثة عشر واسمها عندهم عبور و نظام اللبورا في خلال البسايط عايد الى حاله في تسع عشر سنة يسعى محزورا و هذا الشهر الرائد في السنة اللبور يكون ثلاثين يوما، وموضعه فيها بين الحامس والسادس حتى يصير مكان السادس ويتسم باسمه آذر ويعرف بالاول الاجتماع آذارين في جلة الشهور الثلاثة عشر، و لترتيب المبور في سنى المحزور كلة يستظهر بها وهي يهزيجوج اي السنة الثانيه و الحامسة والسادمة عشر و الشامة عشر في المحزور عبورات كياس و سائرها بسايط، و ترتيب الشهور في كل واحدة المحزور عبورات كياس و سائرها بسايط، و ترتيب الشهور في كل واحدة المحزور عبورات كياس و سائرها بسايط، و ترتيب الشهور في كل واحدة

 <sup>(</sup>۱) راجع كان الد من ٢.٦ و ترجد الانكليبية ج ٢ من ٢ (٢) راجع اينا من ١٤ و إينا
 ج إ من ١٠٦ (٢) ٢ امها ١ ٢ : الامور (٤) راجع الآثار الإنهة من ١٥ .

من البسيطة والعبور اذا لم يدخل الشهر الملحق بها في العدد أن كان على الترتيب المزدوج المقدم ذكره في شهور العرب أعنى تامًا يشلوه-ناقص؛ نان السنة تسمى معتدلة؛ وحينئذ يكون باقى الشهور و هو من حشوان نافصا و تاليه و هو كمليو تآماء ثم ان كأنا تآمينِ معا سميت السنة تأمَّة وان كانا ناقصين مصاحبيت السنة تاقسة، فاذا كان هذا ي متقررًا وعلنا حال السنة أهي بسيطة أم عبورٌ ثم كيفيتها أهي تامُّه. أم تاقصة أم معتدلة وعلمها اليوم الاول منها لم يخف عليها سائر شهورها لانا نقسمها منه بحسب ما علينا من احوالها .

والمرجع فى ذلك الى ميلاد السنة وحو الاجتماع لرأس تشرين ولمعرفته نأخسلة سنى الاسكندر لرأس تشرين الاول بالسنة المنكسرة ، ر و ينقص منها احد عشر أبدا و نقسم الباقي على تسعة عشر فتخرج محازير تآمة بضربها في يومين واست عشرة ساعة أو خمس و تسمين حيلقا والزيد على ما اجتمع خمسة ايام و ساعتين و مائتين و تسمين حيلقا و تحفظ الجلة ثم ينظر الى السنين الباقية عن اتحازير وهي التامَّة الماصية من المحزور المنكسر فتعرف عبوراتها و بسايطها من الترتيب المذكور؛ و نضرب عدد 😘 العبور منها في خمسة آيام واحدى وعشرين ساعة وخمسائة و تسمع وتمانين حيلقاً؛ وعدد البسايط في اربع آبام وتمان ساعات وتمأن مائة وستة و سبعين حيلقا و تزيد المبلغين على المحفوظ؛ ثم ترفع كل الف ومما تين حيلقا الى الساعات ساعة وكل اربع وعشرين ساعة الى الايام يوما و ثلق الايام اسابيع؛ فما بني لايفضل على السبوع فهو بعد ميلاد السنة ٢٠

من اول ليلة الاحد أعنى اجتماع النيرين لاول تشرين . معرفة ميلاد السنة بالجدول

فيان اردنا ذلك بالجداول ادخلتها تاريخ سنى الاسكندر بالسنة الناقصة لاول تشرين الاول في المحازير النظمي فحيث تجدها أو ما هو ه اقرب اليهما عا هو اقل منها تأخذ مابحياله من الايام والساعات و الحيلق في جدول ميلاد السمن فان فضل من السنان شيءٌ طلبناه في انحازير الصغرى اوما هو اقرب الى البقية عا هو أقل منها واخذنا ما بحياله من الايام والساعات والحيلق وزدناها على ما معناكل باب على تظيره الذن فضل من سنى التاريخ شي طلبتاء ابعدا في السنين ١٠ المبسوطة و أخذنا ما بحياله و زدناه على ما معنا كذلك، ثم رفعنا الحبلق الى الساعات بالقسمة على الف و تُعانين والساعات الى الايام بالقسمة على اربعة وعشرين والقينا الايام أسابيع بالقسمة على سبعة فسا بتي ليس باكثر من أسيرع فهو بعد هذا الاجتباع من اول ليلة الاحد . و من سطر السنين المبسوطة يتبين ان السنة عبور اذا كان معها ١٥ - ندخل فيها حرف عن فائه دليله و عدمه دليل على انها بسيطة، لامن تلك السنة يعرف أجنا في جدول المبسوطة حال التي يتقدمها والتي يتلوها فان لم يق من السنين المبسوطة أو المحازر الصغار شي كانت السنة بسيعلة فيها بين مثليها؛ و أن أتفق أن يكون ما ممنا من السنين أقل من محزور عظيم زدنا ما اخذناه بالمحازير الصغارء وبالسنين المبسوطة على . ب ما بحدًا . العشر في جدول المحازير المظام ثم عملنا بالمجتمع ما تقدم . (۲۲) جدول

Ĵ	_	-				
اارف	ميرن	عشرات	آحاد	ساعات	الماح	المحازير الصغار
•	٥	4		92	, ,	35
•	1 1	١		4	پ	<b>4.</b> V
•	Y		0	1		۵V
	Y	Y		_ &	1	77
	٨	1	0	_	5	40
	4	٣		Jag.	3	118
	1	٤		یب		ITT
	<u> </u>	۳		٥	3	ior
	٠	6		6		171
	٦	0	-	2		34+
4	٦	٦		,	٦	4.4
	1	٧		کج	,	YYA
	V	٧	[-	4	3	YEV
	۲	4	0	7	•	Y33
•	٨	4	•	ج	L.	YAo
•	٣	4	•	У.	٤.	7-8
•	4	4		ط		777
· ·	P	+	•	14	د	TET

<sup>(</sup>١) راجع الآثار البائية لهذه الجداول ص ١١٨ ـ يعدر و ترجنه الانكابــية ص ١١٩ ـ ١١٩ .

·		۲		ب	ِ د _اا	1.11
,	1	1	0	F	[ع	٣٨٠
,	1	٣	•	د	٦	144
	V	۲	0	4		A/3
	4	- į		£	l,	£YV
4		۳			٤ :	<b>F03</b>
4	4	٥		ک	•	£V0
	4	1.	6	چا	ا ب	£9£
		3	•	ز ز		914
	٤	3	[- ]	د	1 - 1	PTY
	لق'	<u></u> -				
الوف	مون	عشرات	آجاد	ساعات	إليام	المحازير العظام
	Y ;	4		ب		1+
	Y	0		4	٦	730
		٣		X	'n,	1.75
	•	5	. 1	٤	ξį	13:3
1		ø	] , ]	ب_	٥	Y1Y4

(١) كذا في الاصول مها عدى و نها يأتي و في الآثار البائية : على و فايتأمل ،

٩

٩

٧

ز

يط

وما لم يعرف هذا اليوم في احد الشهور المعلومة لم يكند يقع به و في نيله بعض الطول لكن لا يدُّ منه؛ فاذا أردناه أخذنا سني ناريخ الاسكندر التامَّة لرأس تشرن الاول وُ بسطناها أيَّاما وزدنا عليهما خمسة وعشرين يوما و اربع ساعات و ثمان ما ثه و اثنين و اربعين حيلقاً؛ تم رفعنا الايام لسنين الى ما ارتفعت و القينا منها ما يمكن القاؤه عايوجد بأزاء المحازير المظام والصغار والسنين المبسوطة في جدول ايام المحازير اقرب الله بمنا هو اقل منه؛ و لايعتُد بما يخرج في سطور الاعداد فانا لانحتاج اليه و آنما الحياجة الى ما يبتى اقل من أن يوجد في جدول مثله او اقلَّ منه؛ فإذا حصلناء القيناء من احسد و ستين ابدا فإنَّ بنيّ ما لايفصل على احد و ثلاثين فهو الماضي من اول يوم من آب السرياني الى ميلاد السنة؛ فإن زاد الساقي على أحد و ثلاثين كان فعنل ما ينهيا هو الماضي من اول نهار اول يوم من ايلول السريائي الي ميلاد السنة؛ ويجب أن يمتحن بأوّل هذين الشهرين في الاسبوع ويقابل ما خرج لنا من بعد ميلاد السنة من اول ليلة الاحد فانه المعتمد الذي يجب ان يستوي به لانه يمكن ان يقع بينهما يوم بسبب كبيسة الروم، فاذا تحقّق يوم الاجتماع من احد هذين الشهرين تحقق رأس السنة منهيا وبالله التوفيق -و يتنار ذلك جدول ميلاد السنين في آيام الاسبوع المقدم ذكره:

-											٠, ت	Q-3.	ىرى س	
1.   v   v   .	· >	· / /	· · · · · ·	16 6 25 1 25 1	2	<del>د ا</del>		- 1 1 1	٠ ٧ ٦ .		-4	-4	الياد البوان البوان	يع.
اد ام اد اکد الو اید	* 4.4	٠ الم	1 3 0 6 3	مروعه بستين	المعتون الصغرى الم	المَّالِينَّ		٠ د کا ن لو	٠ ٤	الله الله	8. C S. C.	1 . 3 3 K C	ا علام المواجه المسائح	· 一一一一
1		·	-	-				>					اليون الوف	ين
V 0 75	4		٠	0		1	7	0	4		٠	لو ه ه	ادار اعار	<u>ئ</u>
2 2 4	ر م	ار. ار: ا	الو. الو. الم		N M	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	رد ۲-	43	rr- -{	E.	₽ ,= M	12	الصفار مرورعه بستين	ايام اعمان ير
(in)	<b>;</b> {	15-	P	6- 1	71		14	4	ر ا	P)	-(	-	عدر اغ العفار	dêr Herê

المقالة الثانية				1	AA			-ج ۱	ردی.	ألمع	لقانون	I
		•		• :	-	4.	-			•		.
o   < ·	**	, ii	٥	<b>-</b> ∉	gen.	-	В	-t	<		4	ь
	_	-	-1	<b>-</b> ≰	4	ન	٥	•	en.	0	al.	, a
1		>		4	<	>	et	ja .	<	-	⊸r	-
ہے۔ کے کہ	_	le.	E	ŀ	- (	n .	<u>b_</u>	Νİ	:1	lul	\ <u></u>	ĸ
de la co	ارنم	ar h	n	٠	بدا	iα. ]	_		ં_ ભ	<u>k</u> !	by	-
6 4 6	ني ) ا لوبي	٠.	en	k- l	(Ph	\ \ \		'	<u></u>	4	l la .	
			_	- 1		Ī						$\cdot$
	_	~	_	-		-		~		-   	~	Ĭ.,-
	اس	, I		~ T	( V	-		[ 16° 		•	1 2	
Par Line Par 1	, T	1 1	,E	I Care	<u>;L</u>	1	1,	<b>T</b> .	Lı	<u></u>	La	
												l
			-									
			•							•		-
m = 4	·	4	•			* 1		•	-	· >		. <
m .4 ~1												
" W D	4	pps	-<	4	-	∢.	•		-	>	>	<
-1 M 0	4	,	4	~K	•	<b>∢</b> .	•	•			>	١٠.
- 0 · ·	4	E.	4	- (E)	0	* . !	•		4 0 %		2 0 4	V - 1 6
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	100	.T.	4 6 5	(5f=)	- 0	* . !⊑:	٠		9 8 4	>	, 2 ° ×	V - 16 4
1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	7 0	~ -C.	Y 0 13 (1 13	* · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	- CT CT	(c)-	٠ د ي	4 - 12 12 14	4 0 3 4 4	٠	× 5 0 ×	A - 16 4 7
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	7	الم الم الم الم الم	Y 0 13 (12 13 to	7 . 1 2 + 15	- 0 - C- C-	4 . F	٠ ٥ ١ ١ ١ ١ ١	4 . 4 . 6 . 6	A 0 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	ى ن د	50 T	الإستادية والسالة

و ما لم يعرف حال السنة أهي تأمَّمة أم تاقصة أم معتدلة لم يمكن توزيم الايام عملي شهورها ، والمرجع في ذلك الى حدود اليهود موضوعة للاجتماع يختلف حل السنة بكوته قبلها وبمدها وقد وضمناها في جدول للتسهيل؛ فان كانت سنشنا المنكسرة من المحزور يسيطة و ذلك • معارم لنا من ترتيب العبور فيه فعرفنا ما قبلها و ما بعدها كيف حالمها أمي بسيطة أيضًا أم عبورٌ وطلبنا مثل ميلاد السنة في جنبة البسايط الي حدين فبها يتحلل بحسب حال المتقدمة اياها او المتأخرة عنهاء فاذا عرفناه وجدنا بازائه كيفية السنة؛ و اول تشرى من الاسبوع و ان كانت سنتنا عبور لم نحتج فيها الى حال ما تقدمها من السنين او تأخر عنها لكنا طلبنا ميلادها من الجدول في جنبة العبور • فاذا عرفنا موقعه فيما بين الحدود ألقينا بازائه كيفية السنة و اوله تشرى من الإسبوع؛ وهذا هو الجدول:

### جدول الحدود لملاد سنة البهود

## جدول الحدود لميلاد سنة اليهودا

اول السنة	1	جانب المبور	اول السنة	114	جانب السائط
الإثنين		من نصف نهار السبت الى يوم اربعمائة و احد و تسمين حيلقا من الساعة التاسعة من نهار يوم الاحد	الاعين	<u></u>	من ضف نهار يوم السبت الى ما تنين و اربع حياق من الساعة الماشرة من ليلة الاحد ينقد مهاعبور
27.7	تامة	من أربع مائة و أحد وتسعين حيلقا من الساعة التاسعة من نهار يوم الاحد الى نصف نهار يوم الاثنين			من مأكين و اربع من ما كين واربع حيلق من الساعة العاشرة من ليلة العاشرة من ليلة الاحدال خسرماتة الماريوم الاثنين وتسعو عانين حيلقا من الساعة الرابة
يرم الثثاء	معتدلة	من خصف نهار يوم الاثنين الى خصف نهار يوم الثاثاء	1 (TH)	ALC:	من نصف نهار من خس ما ق يوم الاثنين الى وتسع وعانين مائتين و اربع حلقا من الساعة حلق من الساعة فر بعة من نهار يوم الساشرة من ليلة الاثنين الى مائتين و اربع حلق من الثاناء السماعة العاشرة من ليلة ثلثاء

أو (1) ولمبع الآثار البائية من 164 ، 164 وترجته الائتليسية من 164 - 164 .

	_		_		- E 0-7	المالون المسا
C	ţ,	من نصف نهار يوم الثانا، سنهائة و خمسة و تسمين حيلها من الساعة الثانية عشر من لياة الاربعاء		41	ر حيلق من الساعة الثلاثا. الى مائتين ن الساعة العاشرة	العاشرة من ليلة
يوم الخي	£,	من ستهانة وخسة وتسمين حيلقا من الساعة الثانية عشر من لية الار بعاء الى نصف نهار يوم الخيس	1 ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) ( ) (	2.10	من ليلة النبس	من ما تنين و ا الساعة الماشرة الى نصف نهار يتاوها بسيطة
الم	4	من نصف نهار يوم النيس الى اربع مائة و احد وتسمن حيلقا من الساعة التاسعة من فهار يوم الجمة	ا ا	Ē	من تصف نهار يوم الخيس الى ما تتين و اربع حيلق من الساعة العاشرة من ليلة الجمعة	من نصف نهار يوم الخيس الى مائتين و تمانين حيلقا من الساعة الاولى من ليلة الجلمة
2.7	\$ E	من اربع مائة و احد وتسمين حيلقا من الساعة	in the		من ماتين و اربع حيلق من الساعة العاشرة من لية الجمعة الى نصف نهار يوم السبت	حيلقا من الساعة الاولى من ليلة الجامة الي تصف

\$1 F1	Ð	وز	-	3	•	1 to	-	P.	ν	la 0	Ų,		-(	M
41.46	6	10	_	<u>{</u>	U	9	Ų.	5	ĺM	0 5	\ <b>\</b>	-	-	[F]
<u>}</u>	el el			Ţ.	·C	Ä	•	1		100	U		-	M
<u>\$1</u>	·C	•		J.	·[	Ä	•	5	_	10	l le	•	-	P
<u>.</u>	-C	Ų	•	!	-	·C	M	•	4	1	·C	P	-	(H
<u> </u>	L.	·(_	M	U	l lui	ſ.	m	b	4		.€	M	υ	••
\$.	<u>.</u>	-(	ſΉ	U	•	وز	-	<u>-(</u>	U		Ļ.	٠.(	J. (	•
ا خذح	de :	نايحار	576	شيه	97 <b>7</b>	Telc	نسن	ا ا	سون	A:	اوب	भि		3
	شرن					-1	علو (	جنول السا	<u> </u>			}		

(١) والبح الآثار المائية من ١٢٥ و ترجت الافكاليمية من هذا -

فأذا اتفقت المرق يموقع رأس سنة اليهود من الاسبوع ومن شهور السريانين قسمنا من لدنه شهورهم كما تقتضيه كيفيتها في الشهر الثانى و الثالث و موجه العبور بعد الشهر الخامس – و أن أراد مريد أن يملها من الجدول فليعللب رأس تشرين من الاسبوع مع كيفية السنة في جدول البيائط أن كانت سنة بسيطة أو في جدول البيور أن كانت عبورا بعد أن يعلم من موضعات اليهود أنهم يجعلون لكل شهر ينقدمه تام وأسين: أحدهما أوله بالحقيقة و الآخر اليوم الثلاثون من الشهر النام الذي قبله، و لذلك وضعناهما لكل شهر له هذه الشريطة مقترتين بازاك فالاول هو اليوم الثلاثون من الشهر النام فالاول هو اليوم الثلاثون من المتقدم و الثاني هو أول الثاني.

١,

\$ 1 E 1		M	M	و ن	٠.	و د			5	n	U	-		20
<u>وَ</u>	•	M	M	V Va	v	?	(H	0		_	b	.(	u	-
معتدلة	u	M	M	0	4	<u>-</u>	·C		6	ι.	u	• b	b	<u>-</u> ن
$\frac{\frac{k}{k}t}{kT}$	<u>.</u> (	m	(M	ň	•	<del>-</del> ر.	7	(A)	V	D D	7	U		-
	).	M	M	e G	10	·	N <sub>e</sub> s-	G,		-	1.C	•	9 0	9
\$1 51	U	M	M	- (	b	0	U.	6	-	$\mathbb{G}$	!	1 0	6	\u03c6
<u>.</u>	<u></u>	ļη.	(U	-	e e	0	•	U	U.	1	į u		.€	A
تيفية	داس.	ناجستدره	5 75	طيبث	t.ind	ISICIRE	نسن	12	نرن	96	Ist.	गिरि	3	2
الأساا	شرين					بناع	مي ح	العبر	ري		ĺ	Ì		
												4,		

(١) راجع الآثار الجانية من ١٧٠ و ترجته الانكليسية من ١٥٩ -

## معرفة تاريخ البهود من احد التواريخ الثلاثة

نبسط التاريخ الذي منا آياما كله ثم نزيد عليه ان كان تاريخ الإسكندر هم و ان كان تاريخ الهجرة ٣٤٠٧٢٦ و ان كانت تاريخ و يردجرد ٣٤٤٣٤٩ و تزيد عسلى المجتمع من اى الثلاثة كانت اربع ساعات ، ثمان مائة و الني و اربعين حيلقا فيجتمع الاصل فنطويه بالرفع السنيني الى ما ارتفع فا حصل نطلبه في المحازير العظمي فا نجده فيها اقرب الى ما منا عاهو اقل منه تلقيه منه و نحفظ السنين الحماذية غللتي في المحازير .

ا ثم ما بق نطلب مثله في المجازير الصغرى كذلك و نلقيه ما معنا و نزيد ما بحداده من السنين عسلى المحفوظ و ما بق ندخاه في السنين المبسوطة، و تفعل به مثل ما فعلنا و نزيد السنين المجاذبة اللقي عسل المحفوظ ايمنا فتجتمع سنو تاريخ الاسكندر، فإن زيد عليها ٣٤١٨ اجتمع تاريخ آدم على مذهبهم .

وما بق معنا فهو الماضى من المئة المتكسرة و تعرف العبورات منها على حساب ادوطهورا ثم ينقص من الاصل اثنى عشر ساعة و نلقى اياســـه اسابيع فيقى جد ميلاد المئة من اول ليلة الاحد و يعرف منه حال السنسة عثم نقسم شهورها بحسب كيفيتها من تلك الايام الماضية منها .

<sup>(</sup>۱) کے:الرخیو ،

## معرفة احد التواريخ الثلاثة من قبل تاريخ اليهود

نأخذ سنى الاسكندر مع الناقعة لايلل فيكون التامة عند اليهود و ندخلها فى عدد المحازير العظمى حيث نجد مما هو اقرب اليها عاهو اقل منها، و نأخذما بحياله من الايام المعلوية بالسنين في مراتبها، والساعات و الحيلق التى تتبهها .

و ندخل الباق كذلك في المحازير الصغرى وفي السنين المبسوطة و تأخذ ما بحيالها و نزيد كل نوع عبلي نوعه و ترفع ما ارتفع من الحياق الى الساعات و من الساعات الى الإيام التي هي في الرتبة السفلي من المحالوبات، ثم تجنس المحلوبة ايا ما و نزيد عليها ما معنى من اول تشرين دأس سسنة الهود ايا ما و ننقص عا اجتمع ما زدنا في كل تاريخ اولا ثم عا حصل في كل و احد منها اربع ساعات و ثمان مائه و اثنين و اربعين حيلقا خبق ايام ذلك التاريخ فنطوبها بشهوره و سنيه حتى بحصل المحالوب ان شاه اقه عز و جل .

و متى قصدنا تعليل ما تقدم فى هذا الباب كان تقديم اعياد البهود و اسبابها مسهلا لمعرفة المقصود و لذلك نضعها فى جدول تستخرج منه بعد معظ شريطة فيها يقع منها فى آذار و هى ان ما يخرجه الجدول منها هو فى آذار باطلاق ان كانت السنة بسيطة لانه فيها واحد و ان كانت عبورا، فا خرج من الجدول فى آذار هو فى آذار الثانى دون الاول فان الاول مهمل فيها لانه ملحق غير اصلى، و هذا جدول الاعياد:

## جدول اعياد اليهود والصيام ومشاهير الايام

الماضي	شهورها	اعياد اليهود والصيام ومشاهير الايام
]	[	عيد رأس السنة وكذلك اليوم الذي يتلوه
_=_	 	صوم كدليا
a 	_	صوم رباعقيبا
_ز_	ت د ري	صوم العذاب
<u></u>		صوم الكبور
4		اول عبد المطال
8		عرابا و هو آخر عبد المظال
کب		عيد الجمع
کج		عيد التبريك
J	مرحسون کــــایو مـــاا	صوم صيدقيا
٦		صوم النباح
8		عبد الحنكه و هو ثمان ليال
•		اول ظهور الظلمة
2		صوم الفللة
ط		صوم جهول السبت
ی		صوم الحصار
,	شفط	صوم موت ألصديقين

<sup>(</sup>١) راجع الآثار الباتية من ١٢٥٠- ١٨٥ وترجته الانكليسية من ٢٧٨- ٢٧٩ .

	विविध	الْقَانُونَ المسعودي – خ 1 144
کج	شفهل	صوم الفنتة بن الاسباط
ز	Č.	صوم موت موسى عليه السلام .
ط	1.	صوم الفتنة أبين الكهنة
£.	,	صوم البورى
4)	ر آلنی	صوم المحلة والفرح بقتل هامان
4	<u> </u>	و كذلك
1	1	صوم موت ابني هارون عليه السلام
_		صوم موت مربع بنت عمران
4.	1	عيد الفصح و اول آيام الفطير
8		عيد الكبس و آخر ايام الفطير و فيه غرق فرعون
- کو		صوم وفاة يوشع بن نون
		صوم الثابوت
4.	<u> </u>	عيد القصح الصغير و هو ايعنا وفاة اشمويل
کح	! 	صوم و فاله اشمویل عند آخرین
3		عيد المنصرة يومان
کج	, c	صوم العجل ويسمى ايفنا صوم الباكورة
\$	\ \	صوم مقتل العلماء
3		صوم مقتل حبليا
رك.	تمز	صوم ابتداء حصن اورشلم في الانهدام
1		صوم موت هارون عليه الــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
مل	i,	صوم تخریب بختصر بیت المقدس
4		صوم خروج بختصر من بيت المقدس و رفع النازعة
£.		صوم انطفاء سراج الهيكل
ز _	ايلل	صوم موت الجواسيس

(١) منب، ج، د دُ و : الله.

وظاهر ان علل هذه الاشياء لاتكون برهانية و أنما يكون ذكر اسيابها سواء صدقت أوكذبت بعد ان تكون الحكاية عن اصحابها على ما هم متفقون عليه، و الذي تحققت من ذلك ما هو اذكره .

اما عبد رأس المنة فالاول من يوميه منصوص عليه في التوراة و فيه فدا، الذبيح و هو عندهم اسحاق عليه السلام بالكبش، ولذلك يضر بون البلوق في القرون، وقد قبل فيه انه كان في نيس فائتقل الى هذا، و اما صوم كدايا بن أحيقام ابن شاقان وقد ملكه بختصر بعد السبي على البقية المستضعفين بيت المقدس فقيصده قواد البهود من الجبال لم ارأوه مقيما على طاعة بختصر و كناوه و من معه من الكلدانين و عافت لم الجاعة عاقبة ذلك فائتقلوا الى مصر و استوطنوها .

و اما صوم رباعقیها فسانه حبس فی ایام الیونانیة حتی مات فی السجن و اتفق ذلك فی هسندا الیوم و هو ایعنا صوم بسبب موت عشرین نفرا من رؤسار بنی اسرائیل فجآن ،

واما صوم المذاب فسيه خطأ داود عليه السلام باحصاء بني السرائيل حتى خيره افة تعالى على لسان جاذا النبي بين قعط يدوم سبع سنين او تسلط اعداء عليه يطردونه عن سلطانه ثلاثة اشهر او موت جارف ثلاثة ايام فاختار الاخير فات في نصف يوم من بني اسرائيل سبعون الف نفس – واما الكبور" وهو الكفارة و العطقة عن ذنوب السعون الله عند نفوب المحارث الله المساحرة المحارث والعطقة عن ذنوب المحارث الله المحارث وهو الكفارة و العطقة عن ذنوب المحارث الله المحارث الله المحارث وهو الكفارة و العطقة عن ذنوب المحارث الله المحارث الله المحارث وهو الكفارة و العطقة عن ذنوب المحارث الله الله المحارث المحارث الله المحارث اله المحارث الله المحارث الله المحارث الله المحارث الله المحارث اله المحارث اله المحارث المحارث المحارث المحارث المحارث المحارث اله المحارث 
<sup>(</sup>١) كا المعاررة (١) م: كل لبلدم سيقام (١) كا المام ماد (١) م ، ع : عادف

<sup>(</sup>٤ ميدة علاف (٥) من ج ١ (١ ميد م درو و ١ کانور .

بنى اسرائيل باتخاذهم العجل٬ و اذا اتفق يوم السبت سمى هاشوراء و هو وحده الصوم المفروض بالنص المذكور بالنذلل٬ و الصوم بالمعرية تعيينا، فاما سائر الصيام فأنما تنقلوا بها مترعين عند حدوث حوادث كالذى تقدم من اغتمامهم بقتل كدليا و العقوبة بموت الفجأة، و ليس يُمكن عندهم توانى يوى صوم لان حده الاول داخل فى نهار الذى ه يتقدمه نصف ساعة و فى الليل الذى يتلوه نصف ساعة .

و منهم من يرى ذلك علة انفراد الصوم المفروض و يجوز في الصيام المسنونات التوائي و يحمل الإفطار بالعشاء فاصلا بينهما من غير ادخال حدد احدهما في الآخر .

و اما عبد المغالل فسبه أن في السفر الثالث من التوراة و أذا نقلتم طعامكم فاتخدوا عبدا سبعة أيام و يوم العبد تكونون معطلين و اليوم الثامن ستريحون و اتخذوا ظلالا و اسكنوها ليملم خلوفكم الى جلستكم في الظلال، فلهذا يسكنون في عرايش من القصبان الحمد مدة هذا العبد بحسب ما في البقعة من الشجر -

و عيد عراباً حج لهم حول المذبح بالابر و الاترج و سعف النخل ١٥٠ و اغسان الحلاف فان تفسير عراباً هو الحلاف .

و اما عبد الجمع و هو بلغتهم عصارت فانه اجتماع الاعياد بالانقضاء، و اما التبريك؟ و بالمبرية بركت اى البركة و يسمى ايضا موت موسى لانه كان يدعو ضيى فى اجله و استيقن فى هذا اليوم انه لايؤخر اكثر فصار

 <sup>()</sup> كذا ، وق الآثار البائية ص ٢٧٧ : عراة (٢) (٤ عن التوكيد .

له كالمأتم ،

و اما صوم صيدة الهو الذي ملكه بختصر على ببت المقدس اول ما ورده و اسر بوابا حين ملكها فلما استعمى عليه صيدتها قصده المرة الثانية و حاصره حبعة اشهر و اخذه بعد الهرب و ذبح اولاده بين يديه ثم سمله و حمله الى بابل فى وثاق ،

واما صوم النياح فسببه احراق يهوياقيم الملك المؤرخ المسعى قينوت وقد كتب فيه يوروح كانت ارمياء الني الوعيد بالحادث في بيت المقدس و اما الحنكة فتفسيرها التنظيف والنظام و سببه ان انطباخوس ملك انطاكيه لما تنقب عليهم اخذهم يامور: منها افتراح العذارى قبل ملك انطاكيه لما تنقب عليهم اخذهم يامور: منها افتراح العذارى قبل احدا ثهن الى ازواجهن و فعل ذلك بجارية ذات اخوة ثمانية فحرجت كاشفة عن سوءتها معيرة بذلك قومها فامتحن اصغر اخوتها و تزياً بزى الرواني و انى باب خليفة المتغلب عسلى الرسم فلما خلوا قبله نظف الرواني و انى باب خليفة المتغلب عملى الرسم فلما خلوا قبله نظف الشعب من دنسه فهم يسرجون على ابواب دورهم سراجا في الليلة الاولى و يتنونه في الليلة التانية فيزيدون في التظام الى ان تتم السرج في الثامنة و يتنونه في الليخوة -

و اما ظهور الظلة و صومها فقد زعموا في سببها أنه أكراه غشيهم من قالم؟ ملك مصر على نقل التوراة من الديرى الى اليوناني فاظلم الجو ثلاثة أيام و الحبر مستفيض بتعكينهم فيليدلقوس من نسختها حين أعنقهم بمصر و اكرمهم و ردّع الى ارضهم و تولى نقلها سبعون نفرا من كهنتهم

 <sup>(1)</sup> وأبيع الآثار البانية من ١٧٥ ــ وفيات الزمور في الرخ الدهورليوجا الدي الكاريوس من ١٤٨٠ و ١٤٨٠

وهي المعروفة بنقل السبعين، وهذا احد اسبباب التخليط والتحريف في التوراة ،

و اما الصوم الذي يتلوه فذكروا ان الابالم سوى سببه الطاعته .
و اما صوم الحصار فانه ورود بختصر بيت المقدس المرة الشانية ومكتوب في سفر الملوك ان بختصر صعد الى اورشلم في السنة التاسمة ه من مذكم و نزل عليها لعشر خلت من الشهر العاشر و نصب المجانيق حولها .

و اما صوم موت الصدّيقين فهم الذين كانوا في ايام يوشع بن نون ثم انقرضوا -

و اما صوم قتال الاسباط فسببه اجتماعهم على بهط بنيامين و قتلهم منهم خمسة وعشرين الف ومائة رجل بعد ان قاوموهم حتى صاموا ولم ينج منهم الآسبسع مائة اختفوا فى مغارة وذلك ثتأتمهم بعنيف كان نزل على شيخ فيهم واجتماعهم عليه يطالبونه به ولم ينجع فيهم بذلة ابنتا عسدرا، فلتفدية حتى اضطر الى خراج زوجة العنيف فنجروا بها طول الليل وقضت تحبها عند الصبح .

و اما الفتنة فهى لاختلاف بين اهل بنى شما و هليل فى امور الدين .
و البورى هو الفرعة و المجلة هى مغلة ، و تفسيره الكشاب وكان هامان وزير ملك بابل رام قتلهم فى هذا البوم و اختار ، لهم فانقلب الام عليه و صلب فيه و هم الآرب يجعلون تماثيل باسمه و يحرثونها .
و اما ابنا هارون فيها ناذق بكره و اقبهوا كانا يتوليان الكهنوث

قاحترةا في مفازة طور سينا لانها قربا بين يدى الله نارا غربية على ما هو مذكور في السفر الرابع من النوراة .

و اما مريم فقد ذكر في هذا السفر اتهم نزلوا في الشهر الاول في مفازة صين و ماتت فيها اخت موسى و انقطع المساء المنحبس الذي كان كرامة لها و عطش الناس فشكوا الى موسى و هارون فامره الله تعالى ان يضرب بعصاء الحجر حتى ينفجر الماد .

و اما الفصح و تفسيره الترحم و الحلاص فهو حج ذيحة الاغنام و فيه خرج بتواسرائيل من مصر عشاء مسرعين لم يختموا عجبنهم فامروا باكل الفعاير سبعة ايام و ابساد اخير عن البيوت طول هذه الايام التي عاقوا فيها من فرعون و ملا غرق ف سابعها وهو الحادي و العشرون من نيسن آمنوا بعسدها و حل الخير لهم و يسمى هذا اليوم اللس و هو القتل بالسرياني .

و اما يوشع بن نون فهو عادم موسى فى حياته و خليفته على بنى اسرائيل بعد وفاته و منهم من يجعل صومه فى الثامن عشر من ابر ه و اما صوم التابوت فان بنى اسرائيل حاربوا أهل فلسطين فى ايام قضاء عالى الكاهن و امامهم التابوت فقتل ابناء حفتر وفنحاس و ثلاثين الف رجل معهم و استلب التابوت منهم و حمل الى بيت الاصنام و غشى على حين اتاء الحبر فتردى من كرسيه و انخلع ظهره و مات لوقته و اما القصح الصغير فهو لقضاء القصح ان فاتت (قامته فى نيسن و ذلك

<sup>(</sup>١) ا اب اج إلفارة (١) الميه الجام: الكورة

بنص التوراة -

و اما اشمویل فهو تربیة عالی و هو الذی قال له بنو اسرائیل ابعث لنا ملکا نقاتل فی سبیل الله فسح لهم شاول بامر الله تعالی وهو المسمی طالوت لان المسوح بالدهن کان المملك .

و اما عبدالمنصره فهو بالعبرية عصرتا مشتق من الاجتباع و الاحتشاد و قد قال الله عزوجل في السفر الثالث احفظوا عبد العصاد و احملوا من با ثورة ما تحصدونه الى ببت الله عزوجل و قربوه في اليوم الثاني و في هذا اليوم انزلت الآيات العشر و من الفصح البه سبعة سوابيع بالنص، و الفياس يوجب ان يكون صوم الباكورة ثاني هذا العبد -

و اما النجل فقد عبدره مرة آبام موسى عليه السلام وقت غيته ، المناجاة ربه، و ليس هذا النجل به و أنما هو ما نصبه ثوريهم لهم حين ملك الاسباط النشرة بند موالاة سليان و رسم لهم عبادته و منعهم أن يحملوا قربان الباكورة الى بيت المقدس ،

و اما العلماء المقتولون فهم شمعون و اشمويل و حنيتا .

و اما حنينا الآخر فقد احرق ملفوفا فى التوراة و فى يوم انشقاق مه حصن اورشلم كان اتفق ايضا لموسى كسر لوح الشهادة لما رمى بها غيظا و اتفق ايمنا احراق تسطوموس ملك البونابين التوراة و اتفق نصب الصنم فى الهيكل آيام منشا .

و اما تخريب بيت المقدس فقد تطق سفرالملوك بانه كان لتسعة ا

<sup>(</sup>۱) م : اللك (۲) من (٢ ب ، ج = وق و : قرق (٢) ع : المنة (٤) م: البعة رو

خلت من الشهر الحامس الله عامس نيسن وقيه خرب طيطوس نيسر بيت المقدس وزرعه بعد التخريب وقيه كان أتفق تحريم الارض الموعودة على بني اسرائيل حتى بقوا في التيه .

و أما الخطفاء سراج الهيكل فهو الذي كان في الجانب الفرقي منه ه أطفاء آحاد ملكهم .

واما الجواسيس فكانوا اثنا عشر ومات منهم العشرة الذين غشوا الناس بالتخويف فجأة وعاش الاثنان اللذان لم يفعلا ذلك حتى خرجا من النه الى الارضى الموروثة وهما يوشع وكالاب مع اولاد من حرمت عليهم دونهم فانهم مانوا في النه كما تمنوا.

به نود لتعلق الاعمال المتقدمة فتقول؛ انا قد اخبرنا ان اليهود يستعملون الشهور القعربة في السنين الشمسية؛ أما أحد الشرطين فلانهم أمروا في السغر الرابع من التوراة بقربان عند أهل الهلال فقد فضل فكره، ثم قبل لهم فيه هذه سنة لرأس الشهور في غرة كل هسلال فوجب منه استمال الشهور القمرية بالاطة - و أما الشرط الآخر فلان في فوجب منه استمال الشهور القمرية بالاطة - و أما الشرط الآخر فلان في في عبد الماني ليكن هذا الشهر لكم رأس الشهور، و أول شهور السنة عبد فيه عبد الاعباد وهو عبد الفعلير سبمة أيام في شهر تلقيح الانجار لا في اخرجت من من مرحب منه و في السغر الثالث سنة الفصح على أدبعة عشر من شهر الربيع عبد المماء، و في السغر الزابع من لم يعمل الفصح فلينية من شهر الربيع عبد المماء، و في السغر الرابع من لم يعمل الفصح فلينية من شهر الربيع عبد المماء، و في السغر الرابع من لم يعمل الفصح فلينية من شهر الربيع حين تورق

الاشجار' وتبرز الازهار اضطروا الى الحاق ماتسبق به سنتهم القمرية السنة الشمسية جها ؛ وهو و ان كان سبقاً في الزمان فتسميته بالتخلف اولي بسبب الالحاق؛ و هذا هو السبب الموجب العبور في السنين؛ و ان كانت سنة القمر (شندك) وسنة الشمس (شسه يه) طلبوا سنين شمسية يكون ايامها مشتملة عبلي شهور قربة تامة فوجدوا اقربها الى ذلك مع قلتها؟ تسع عشرة • لان ايامهـا ١٩٣٩ يه ؛ ويجتمع من فعدل ما بين السنين في عدة هذه التصاعيف ٢٠٩ مز/ تُكون سبعة اشهر قرية على أن كل و أحد منهـا (كَفْلُ ل) و يبقى سبع عشرة دقيقة من يوم تكون ست ساعات و اربعة الخاس ساعة لبكر. \_ سنة الشمس بحسب استمالهم اياها هي ثلاث مائة و خسة و ستون يوما وخس سأعات - ١٠ و تسم مائة و سبعة و تسعين حيلقا و قربت من ثلثي حيلق٬ و سنة القمر ئلاث مائة و اربعة و خسون يوما و نمان ساعات و ممسان مائة و ستة و سبعون حيلقاً ؛ فالقصل بينهما من الايام (٤٤) و من الساعدات (كا) ومن الحيلق ١٢٢٬ ويجتمسح منه في تسع عشرة سنة ٢٥٦-يز-١٥٨ وشهور القمر عندهم بالتدقيق (كلط يب) ٧٩٣ ، يكون هــــذا المجتمع ١٥ سبعة أشهر و يبتى من الحبلق بكون هذا المجتمع بين المطلوب و بين هذا الموجود شيء يجس به، وحذا هو السبب في تفسير المحزور تسع عشرة سنة، وأنما سموه صغيرًا لانه لما يعد عند تمامه الى مبدئه مرس الاسبوع بل وقع في اليوم ائتالت منه علموا أن عوده لايكون الآفي

<sup>(</sup>۱) (۱) ځ، ک، کا : پارښار (۱) کا : يوم .

سبعة التمناعيف له، و ذلك مائة وثلاث وثلاثون سنة ، لكن دور الرابوع لم يعد هـــذه السنين فضاعفوها اربع مرات حتى صارت خس مائة واثنان وثلاثين سنة وسموها المحزور الكبيرا ولعمري كان يكون الامرعل ما قدَّروه لوخلت اعمالهم عن السكسور تاماً و ليام المحزور ١٩٣٩-يز-٥٩٥ ه فإن المود إلى اليوم التالك من مبدأ غير دائم لان مسم الإيام ساعات وحيلق محولة عند الانحيسازا الى البوم الرابسع و ايام سبعة عازير مي ٧٧٥٨٥، و تسقط اساييع تم تيتي منها اربعة ايام وكسر، فالعود اذن فيها إلى الحامس من الايام واجتا فان ابام المحزور الكبير ١٩٤٣١١ ز و- عهر فاذا اسقطت اسابيع بتي منها خمسة فالعود اذن الى السادس وهي مع ذلك لاتطابق ايام خس مائة و اثنين وثلاثين سنة شمسية اذا استعمل الكسر فيها ربع يوم بسبب دور الرابوع بل ينقص عنها يبوم وست عشر ساعة واست مائة والربيعن حيلقاء فاستعالهم المحزور الصغير على وجه يلاصق الحتى و الكبر على وجه تساهل .

قاما علة ترتبهم الدور فى سنى المحزور فعلى طريق جليل غير الله دقيق لانهم المحذوا فيه فعنل ما بين سنتى الشمس والقمر احد عشر يوما و ربع يوم و لان تختلف السنة الاولى عن سنة الشمس على ذلك احدعشر يوما و ست ساعات يكون تخلف الثالثة و ثلاثون يوما و تمان عشرة ساعة ينجبر منها تسمة و عشرون يوما و تصف الى الشهورشهرا فتكون السنة الثالثة عيورا لكن التامة قبلها اثنتان فصارت علامة

العبور من الاول من النامات (ب) و تكون تختلف السنة السادسة ثمانية و ثلاثين يوما ينجبر منها اشهرا الى الشهور؛ وتصير السنة السادسة عبورا وقبلها من الثامنة خمس فتصير علامة العببور الثانى (ه) و سلى هذا القياس تكون الثامنة عبورا علامتها (ن) والحادية عشر وعلامتها (ك) والرابعة عشر وعلامتها (ك) والرابعة عشر وعلامتها (ج) الله انهم لمنا ارادوا جمع هذه العلامات والرابعة عشر وعلامتها الح الله العشرة التي تقدمت وليس في الآحاد ما يجانسها فصارت علامة العبور الخامس (ج) وعلامة السادس في السنة ما يجانسها فصارت علامة العبور الخامس (ج) وعلامة السادس في السنة السابعة عشر (و) وعلامة السابع في آخر المحزور (ح) فالما جموا هذه العلامات انتقلت منا كلمة يهز يجوح الم

و منهم من يحمل ابتداء المحزور من السنة الثانية من التي ترتب مه منها بهريجوح على اتفاق العبور فبتغير لذلك ترتبيها و يصبر ادوطبهر ومنهم من يحمل ابتداء المحزور من السنة الثالثة في الترتب الاول فيتغير ايضا ترتب العبور و يصير جيحادر الآ انهم عبروا عنه بلقب آخر و هو جبطبج بنون السنة الثالثة ثم اثنتان بعدها ثم ثلاث مرأت الاث ثم النتان ثم ثلاث مرأت الحدث في الميتور وأن ما اختلف الميتور وأن ما اختلف الميتو في المحزور وان ما اختلف الميتور وأن ما اختلف الميتور وأن ما اختلف الميتور وأن ما اختلف الميتور في المحزور وان

فاما وضع الشهر الزائد فانهم على ما ذكر بعضهم سموه آذار لتكون الكبيسة في آخر السنة الشرعية، وعلى هذا يجب أن يكون آذار الشاني هو شهر الكبس و ليس ذلك كما ظنوه فان شهر الكبس

<sup>(</sup>١) داجع الاتار الماقية اليوران صاده وترجمه الإنكليسية من ٦٤ (٢) وأجع اجتاص ١٥٩ إينا ترجمه الانكاليسية عن ٦٦،

انتقلء وايعنا فقد كان آذار في التقدير الاوسط تسعة وعشرين يوماء ناو كان الاول هو الاصلى لـكان على عدده الَّا ان ذلك للتاني دون الاول فالاول اذن هو الملحق؛ وعلى ان منهم من يحمل اسم شفط على شهر الكبس فيجلهها شفط الاول وشقط الثانىء وهذا ايضا عا يوضح ه أن شهر الكيس الذي يعاد اسم غيره هو المتوسط بين شفط و آذار الاصلين، ثم لما حدثت لهم اعراض في ملتهم كسرت الشرايط في السنين وهي أنهم لم يحوزوا لاول السنة الشرعية المقتنحة باول نيسن أن يكون في الايام المنسوبة الى الكواكب السفلية وحي التي علاماتها في الاسبوع (ب-د-ز)؛ فلزم من ذلك اجتا ان لايجوز اول السنة المفتحة بتشرى ١٠ الذي يتلوه في الايام المتسوبة الى الشمس وكوكبيه وهي التي علامتها (أ - د - و ) لانهما متوازيان٬ و البعد بينهما ابدا مائة و سبعة و سبعون يوماء فأما ما لم يجيزوا ذلك قلان اول نيسن اذا كان يوم اثنين كان اول تشرى الذي يتلوه يوم اربعاء واليوم العاشر منه يوم الجمعة لكن هذا اليوم هو المفروض صومه في التوراة؛ و في السفر الثالث منها على عشرة ١٥٪ من الشهر السابع يوم الرجمة؛ فذلُّوا انفسكم و قرَّبوا مَه عز و جل فلا تسملوا عملاء و من لم يذلل نفسه فلينيذ من الشعب و يعني بالتذليل الصوم فاذا ذيج فيه المقرب لم يجز طبخ الذبيحة لان النص ازال العمل و لا أكلها لانه يوم صوم؛ وكذلك لم يجمل طبخها في عملة لانه يوم سبت فاذا لم يؤكل في الثاني لم يكن قربانًا؛ و اذا تركت الى الثالث تنجست بنص التوراة؛ فنمد قبل في السفر الشالث: ولحم الذبيحة يأكله في اليوم الذي يقرب

فيه و لا يدع منه الفد، فإن بقيت بقية أكلها في اليوم الثاني، وما فعنل منها إلى الثالث فليحرق بالنار لانه لا يحل أكله، و إيتنا فقد أمروا في هذا السفر إن تكون الاسبات من المساه و إلى المساه، لكن مدة الصوم عندهم تهدى قبل نصف مساعة من غروب الشمس و تنتهى بعد غروبها من الغد بنصف ساعة لكل خمس وعشرين ساعة تأمة ،

واذا كان الكبور يوم جمة دخل من صوصه في حد السبت على ما امروا بها وذلك غير جائز، فلهة فلم تكمل الراحة في السبت على ما امروا بها وذلك غير جائز، فلهذا امتنع ان يكون اول نيسن يوم اثين اول تشرى يوم اربعاه لانهها من باب المصاف، ولنصع اول نيسن إيضا يوم اربعاه فيكون اول تشرى الذي بعده يوم الجمة، وفي السفر الثالث اول يوم من الشهر الساسع الكون راحة لكم فلا تصلوا فيه، وقربوا و بلزوم القربان مع بطلان العمل تلزم الذيبحة و طبخها و تنجسها يوم الاحد ثالث الشهر مثل ما ذكره، ويكون الكبور حيثة يوم احد فيدخل من الصوم قطعة في السبت ويكون اول عيد المظال و آخره وهما يوما قرابين جمة، وفي السفر و يكون اول عيد المظال و آخره وهما يوما قرابين جمة، وفي السفر و اليوم الاول و الثاني مقدسان فلا تصلوا فيها و فربوا فه تعالى و اليوم الاول و الثاني مقدسان فلا تصلوا فيها و فربوا فه تعالى و

و قد تقدّم أن الجمات لا تصلح للفرابين أذا بطل العمل فيها فلهذا لم يجز أن يكون أول نيسن يوم أربعاً. ولا أول تشرى يوم جمعة، ثم لنضع أول نيسن يوم جمعة فيكون الفصح كذلك و ذبيحه عند مساء ألرابع عشر و هو أبداء السبت الذي هو سبت تنجيس القربان في اليوم الثالث، ويكون ٢٠٠ ارل تشرى بعده يوم احد و يطل فيه العمل مع بطلانه في المسه فيتوالي التعطيل ثم يكون اول عيـــد المظالُّ وآخره بومي احد فيتوالي بهيا التعطيل، و يكون عرابا يوم سبت فيعجزون عما يلزمهم من النعبج و صدود جبل الزيتون والطواف حول المذبح المقرب فيه بايديهم الرياحين ه و الدستنبر يات، ظهذا لم يحوزوا اول نيسن في يوم الجمعة و تشري في يوم الاحد .

و اما سائر الآيام الاربعة ظما زالت عنها المواثق المذكورة جوزوهما فيها، وحين تقرُّوت هذه القاعدة بنوا عليها في تعرُّف حال ما بین اول نشری و اول نیسن الذی یتلوه – و لنقسدم فی شرح ذلك ١٠ ذكر السنين السايط على السُّور لانها بالطبع اقدم رتبة، ونقول اذا كان اول تشرى يوم اثنين وقدرت الشهور عسلي التقدير الاوسط شهرا تاماً وآخر يتلوه نافصا فان اتول نيسن يكون يوم اربعاء وذلك غير مجوَّز فيجب أن يكون يوم ثلاثاً. أو خيس ُ فاما في الثلاثاء فيصير ما بین اول تشری و اول نیسن انتمس بیوم فیضطر الی توالی شهرین ۱۵ ناتصین٬ و اما فی الخیس فیصیر از ید بیوم و یعنطر الی توالی شهمرین تأمّين ظهذا الستحال ان تكون السنة معتدلة اذا كان اولها يوم اثنين يل كانت اما نافصة و اما تامَّة؛ و اذا كان اول تشرى يوم ثلاثاً، كان اول نيسن في التقدير الاوسط يوم خيس، و لا مانع عنه فلذلك صارت السنة معدلة اذا كان اولها يوم الثلا ئاءً فان جمل في هذه الشهور شهران . ٣ ناقصان متوالیان صار اول نیسن یوم اربعا، و ذلك غیر جائز کیا انه لوجمل

لو جُعل فيها شهران تامَّان متواليان صار اول تيمن يوم جمعة، و لما بطل في السنة التي اوقياً يوم الثلاثاء ان تكون ناقصة او تامَّة لزمها الاعتدال بالوجوب٬ و اذا كان اول تشرى يوم الخيسكان اول نيسن بالتقدار الاوسط يوم السبت فهي معدلة واينتني عنها التقصان والتهام لمثل ما تقدم و أذا كان أول تشرى يوم السب كان أول نيسن بالتقدر ، الاوسط يوم أأنان و ذلك محال فيهيزا ان تنقص يومًا فتكون السنة ناقصة او تزيد يوما فتكون تامة؛ والما في المبور فان اول السنة اذا كان يوم اثنين كان اول نيسن بالتقدير المتدل يوم جمعة و لان ذلك غير جائز وجب أن يكون اما يوم خميس فتكون السنة ناقصة او يوم سبت فشكون تأمَّة؛ و إذا كان إول السنة يوم الثلاثاء كان أول نيسن ١٠ يوم سبت و لاشتعالة يومي ألجمة و الاحد فيه استحال ما يوجبه من النقصان والتهام وحصل لهما الاعتدال والنهام ننصد .

و اذا كان اول السنة يوم الخيس كان اول نيسن في التقدير الاوسط يوم اثنين وذلك غير جائز، فلذلك رجب ان يكون يوم احد حتى تكون نافصة او يوم ثلاثاء فتكون تأمّة، وعلى مئله الحال اذا كان اول السنة يوم السبت وفان اول نيسن في التقدير الاوسط يكون يوم اربعاء، و لما لم يجز ذلك استحال فيها الاعتدال و لزمها النقصان يوم الثلاثاء او التهام يوم الخيس بالوجوب، فاما الحدود الموضوعة للاجتماع التي بها يتقلب اول السنة من يوم في الاسبوع الى آخر فهي اتصاف النهار بعد جعل حدّ

<sup>(</sup>۱) (۱) بواع: ياني.

كل يوم الى نصف تهاره و ما يعده فهر حد لغيره التمالي اياه؛ و لهذا اظن انهم استعمارا الساعات المستوية مأخوذة من عند انصاف نهار الإيام غير معتبر فيها نهار او ليل؛ ثم نسبت بعد ذلك اليهيا على وجد التفهم الذي لايقدح في الموضوع فغلن من ذلك اتهم استعملوا الساعات ه الزمانية وهي غير موافقة للحركات وخاصة الوسطى منها؛ فابا حَدَّ يُوم الإحساد فأنه من تصف تهار يوم السبت الى نصف نهاره فاذا كان ميلاد السنة أعنى الاجتماع المتقدم لاولها فيه كان هو رأس السنة لوصلح لذلك لكن حاله كما تقدم٬ فيجب ان يؤخر الى البوم الذي يتاوه و هو الاثنين؛ و يسمى هذا التأخر بلغتهم رحيــا فيصير به حدًّ ١٠. يوم الاثنين من تصف تهار السبت الى تصف تهاره قد استحق تصفه بذاته وجاز النصف الآخر بالرحي عثم يصير حدّ بوم الثلاثاء من نصف نهار يوم الاثنين الى نصف تهاره و هو جا تو فهو له ١ و يصبر حد يوم الاربعاء من تصف تهار يوم الثلاثاء الى تصف تهار يوم الاربعاء موجبا الى يوم الخيس حتى يصير ما بين تصف نهار يوم الثلاثاء الى نصف ١٥ قهار يوم الخيس حدًا للخميس وما بعده الى تصف نهار يوم السبت حداً للسبت تصفه له بذائه، والتصف الآخر بجوَّز له من يوم الجمة بالرحى وهـذا قباس متغلم الآ في يوم الاثنين في السنة البسيطة اذا تلت عبوراً؛ فإن الحدُّ فيها يتقدم نصف النهار بساعتين و تسع ما تذ وأحسد وتسعين حيلقناء وفي يوم أطيس في البسائط باطلاق فانه

<sup>(</sup>١) ١ ا به الح م اللحي منا وعايد .

يتقدم نصف نهار يوم الخيس بثيان ساعات وتحان مائة وسئة وسبعين حِلْمَا لَعْلَلُ سَتَضَعُ عَنْ قَلْيلً .

فاما طريق احداث الحدود الفساصلة بين كيفيتي السنة والمحوّلة اياها في الاسبوع من يوم الى آخر قاتى اخوض فيه، و في علله بمقدار مبلغي من علمه و ما عسلي غير ذلك؛ و اقول ان السنين البسائط و ان 🏻 ه تقدمت العبور بالرتبة فان معرفة العبور في هذا المقصد افرب واسهل ظذلك اقدمه في الذكر عليها على انهيا بالحقيقة مشتبكت ان يتعلق علم احداهما بالاخرى، و لان العبور منفردة من البسائط فان الذي يتار العبُّور بكون بسيطة بالضرورة؛ و لنأخذ على ان اولها يوم اثنين و اول الحَدَ الموجب ذلك لها باتفاق ميلادها فيه هو نصف نهار يوم السبت ١٠٠ فاذا كان الميلاد عليه و احتجنا الى ميلاد السنة البسيطة القابلة وجب علينا أن لزيد أيام السنة المبور وكسورها على هذا الميلاد؛ ولكن مقصودنا في الميلاد هو موقعه من الاسبوع؛ فسواء علينا فعلنا ذلك او القينا مدة هذه السنة اسابيع فيبق فضلة العبور (٥٠٠) ٥٨٩، ثم زدنا هذه الفضلة على ميلادها، و اذا زدناها على نصف نهار يوم السبت انتهينا الى ميلاد السنة ١٥ القابلة في ٨٩٥ من السباعة الرابعة من يوم الجمعة و ذلك حدَّه فاول القابلة يوم الخيس؛ و اذا كان اول العبور يوم اثنين و آخرها يوم جمعة كانت ايامها (شفج) فهي اذن ناقصة؛ و لا تزال كذلك الى ان تتحول احداهما الى يوم آخر في الاسبوع، والقابلة اقرب الى احد التحويل و هو نصف نهار السبت؛ فاذن اذا بلغ ميلاد العبور إلى موضع يكون ، ب

ماينه وبين نصف نهار بوم السبت مقدار فضلة العبور كا هي اوكورها القابلة على حاتى نصف نهار يوم السبت فضلة العبوركا هي اوكورها فقط وهي (جكا) ١٩٥٥ من نصف نهار الاثنين، فإن أيامها يستقرق ما بين الاثنين الى السبت وبكل و احد منها ينهى الى ١٩٦١ من ها الساعة الناسمة من نهار الاحد، فإذا جاوز مبلاد العبور هذا الموضع جاوز مبلاد القابلة نصف نهار يوم السبت و دخل في حد الاثنين فارلها يكون يوم اثنين، و إذا كان أول العبور يوم اثنين و آخرها يوم احد وماينهها من الايام (شفه) فالسنة قامة و الموضع الذي بلغناء بنقصان كسور العبور من نصف نهار الاثنين أن وقع الاجتماع قبله كانت كسور العبور من نصف نهار الاثنين أن وقع الاجتماع قبله كانت

به محمد والله المستقد يوم الثلثاء و اول الحدود الموجبة لها ذلك بوقوع ميلادها فيها هو نصف نهار يوم الاثنين فاذا زدنا عليه فضلة العبور انتهينا الى ١٨٥ من الساعة الرابعة من يوم الاحد و هو حدد الاثنين فاول القابلة يوم الاثنين، و اذا كانت اول سنة العبور يوم ثلثاء الاثنين فاول القابلة يوم الاثنين، و اذا كانت اول سنة العبور يوم ثلثاء وآخرها يوم احد كانت ايامها (شفد) فهى اذن معتدلة و لا تزال كذلك الى ان بتحول احداها من حد يوم الى آخر مع ثبات الآخر في حد نفسه ، فاما تحول العبور من الثلثاء الى الخيس فانه يكون عند

بلوغ ميلادها نصف نهار يوم الثلثاء و ميلاد القابلة حيننذ على ٥٨٩ من الساعة الرابعة من يوم اللاثنين فقد بقيت له بقية الى نصفُ النهار، ٢٠ لكن اول المبور اذا كان يوم الحيس وآخرها يوم الاحدكانت ايامها اما (شفب) و اما (شفط) و هما بديدان عن ايام العبور في جميع حالاتها، ولا يحوز لذلك أن يكون العبور قد تحوّلت الى الحبس و القابلة غير متحولة عن الاثنين فليس الله أن يحمل ١٨٥٥ من السناعة الرابعة من فهار الاثنين حدا في البسيطة التي يتقدمها عبور يقام مقام تصف نهار يوم الاثنين في تحولها من يوم الاثنين الى يوم التلثاء ، وكذلك عملوه و توليده بزيادة فعنلة العبور كلها على نصف نهار يوم الثلثاء وكسورها فقط على نصف نهار يوم الاثناء وكسورها

ثم لنضع اول السنة يوم الخيس واول حدود اجتاعها يكون تصف نهار يوم الثلثاء واذا زدناعليه فعدلة العبور انتهينا الى ٨٩٥ من الساعة الرابعة من يوم الاثنين و هو حد تحول القابلة من الاثنين الى الثلثاء على ما تقدم وضمه للبسيطة التي يتلوها المبلور مواذا كان اول العبور يوم الخيس وآخرهـا يوم الاثنين كانت أيامها (شفج) فهي ناتصة، ولايزال كذلك الى ان يعترض حال مغيرة لهــا عن الكيفية وعلى قياس ما تقدم بكون التينير في موضع يبعد عن قصف نهار يوم الثلثاء إلى الوراء بفعنلة العُبُور٬ وذلك وهء من الساعــة التاسعة من ١٥٠ يوم الاربعاء، لكنهم فيما مضى كانوا يطالعون السنة التي بعد البسيطة القابلة ولم يقدح في عملهم' فيها شيء ولمنا نظروا هاهنا ذلك النظر يكون يوم خيس و آخرها يوم اربعاء و اتهم لما زادوا على مبلاد القابلة

<sup>(</sup>۱) ۲۱ چ، علمهم ،

فى نصف نهار يوم التلائاء وهى بسيطة بالضرورة فضلتها انتهوا الى ٢٨٨ من الساعة الشائنة من لبلة الاحد وهو حد الاثنين فاول السنة التوها الفايلة يوم اثنين، و اذا كان اول السنة البسطة يوم خيس و آخرها يوم احد فهى معتدلة وليس فى ذلك شى. يعوق عن التجويز، لكن هذه القابلة قبل كون والاده اعلى نصف نهار الثلاثا، كان اولها يوم الثلاثا، وآخرها يوم الاحد لان التي يتلوها يوم اثنين، و ذلك بمنتم وسبب ان ايامها تحجكون حينة اما (شمط) و اما (شنو) و كلاهما يستحيلان فجلوا الحد الفاصل بين كيفيتي السنة العبور التي اولها يوم الخيس بحيث اذا زيد عليه فضلة العبور انتهى الى ١٠٤ من الساعة الخيس بحيث اذا زيد عليه فضلة العبور انتهى الى ٢٠٤ من الساعة الثانية عشر من الماعشرة من ليلة الثلاثياء و ذلك عهم من الساعة الثانية عشر من ليلة الاربعاء، و اذا كان ميلاد القابلة قبل ٢٠٤ من الساعة العاشرة من ليلة الثلاثياء و ذلك عهم من الساعة الثانية عشر من ليلة الثلاثياء و اذا كان ميلاد القابلة قبل ٢٠٤ من الساعة العاشرة من ليلة الثلاثياء و التهم من الساعة الثانية عشر من المهاعة الثانية عشر من ليلة الثلاثياء كان ميلاد القابلة قبل ٢٠٤ من الساعة العاشرة من ليلة الثلاثياء كان ميلاد القابلة قبل ٢٠٤ من الساعة العاشرة من ليلة الثلاثياء كان ميلاد القابلة قبل ٢٠٤ من الساعة العاشرة من ليلة الثلاثياء كان ميلاد القابلة قبل ٢٠٠٤ من الساعة العاشرة من ليلة الثلاثاء كان ميلاد القابلة قبل ٢٠٠٤ من الساعة العاشرة من ليلة الثلاثاء كان ميلاد القابلة قبل ٢٠٠٤ من الساعة العاشرة من ليلة الثلاثاء كان ميلاد القابلة قبل ٢٠٠٤ من الساعة العاشرة من ليلة الثلاثاء كانت الدور خاصة من الساعة التان ميلاد القابلة قبل ١٠٠٠ من الساعة العاشرة من ليلة التلاثاء كان ميلاد القابلة قبل ١٠٠٠ من الساعة العاشرة كانت الدور خاصة من الساعة التان ميلاد القابلة عبد من الساعة العاشرة كلاثاء كان ميلاد القابلة عبد كان الساعة العاشرة كلاثاء كان ميلاد القابلة كلاثاء كان الساعة العاشرة كلاثاء كان ميلاد القابلة كلاثاء كان ميلاد القابلة كلاثاء كان ميلاد القابلة كلاثاء كان كلاثاء كان ميلاد القابلة كلاثاء كان ميلاد القابلة كلاثاء كان كلاثاء كلاثاء كلاثاء كان كلاثاء كلائد كلاثاء كلاثاء كلاثاء كلاثاء كلاثاء كلاثاء كلاثاء كلاثاء كلاثاء

ثم يكون ميلاد التي تتلوها القابلة قبل نصف نهار يوم السبت فتكون القابلة معتدلة و ايامها (شند) فاما بعد هذا الحقد فانا ان جوزنا البات اول القابلة على يوم الثلاثاء مع تحول التي يتلوها من السبت الى الاثنين الذي الى المحال لان البسيطة اذا كان اولها يوم الثلاثاء و آخرها يوم الاحد كانت ايامها (شمط) أو (شنو) وكلاهما غير جائز، ولهسندا جدلو ا يوره من الساعة العاشرة من ليلة الثلاثاء في البسائط حدا فلتحول من الثلاثاء الى الخيس حتى يكون المبور السائط حدا فلتحول من الثلاثاء الى الخيس حتى يكون المبور مهده تأمة اولها يوم خميس وآخرها يوم اربعاً و القابلة معتدلة اولها

يوم خيس وآخرهما يوم الاحد؛ فيذا هو السبب الداعي الى تغييرا هذا الحد و توليده بنقصان مجموع فعنائي العبور و البسيطة و هو ( ج و ) ٣٨٥ من نصف نهار يوم السبت اوتقصان مجموع كسورهمة فقط من نصف نهار يوم الخيس .

مم انتضع أن أول السنة يوم السبت و أول حدود ميلاده نصف ه نهار الخيس؛ وعلى قباس ما تقدم في يوم الاثنين يكون ميلاد القابلة في ٨٩٥ من السباعة الرابعة من يوم الاربعاء وهو حد الخيس؛ فيكون العبور ناقصة الى موضع اذا زيدعليه فضلة العبور انتهى الى حيث يتحول من الخيس الى السبت وهو نصف نهار يوم الخيس اوكمورها فقط؛ وذلك الموضع هو ٤٩٦ من الساعة التاسعة من نهار يوم ألجمة ١٠ و تولده من نقصان فعنلة البور من نصف نهار يوم الخيس او كمورهما فقط من نصف نهار يوم السبت، و هو الحدُّ الفاصل بين كيفيتي السنة العبور التي اوضا يوم السبت فاذا جاوزه ميلاد العبور صار اول القابلة يوم الخيس و اول البيور ثابت في السبت فكون العيور تامة ايامها (شفه) ، فهذه على الجدود الفاصلة في العبور ويعض علل ١٥ الحدود المحولة في البسايط ،

و تتمم القول فيها فنقول ان اول الاوقات التي من لدنها يصير أول السنة البسيطة يوم اثنين هو تصف نهار يوم السبت؛ فأذا زدنا عليه فضلة البسيطة انتهينا الى ٨٧٨ من الساعة الشالثة من ليلة الخيس وهو

<sup>· 20</sup>年: 医 (1 (4 )

معندلة

حد الخيس؛ فيكون اولها يوم اثنين وآخرها يوم اربعاء و ايامها لذلك (شنم) فهي ناقعة و لايزال كذلك الى أن يتغير أحمد وأسى السنين و ذلك عند بلوغ الميلاد ٢٠٤ من الساعة العاشرة من ليلة الاحد، فإن زيادة فعنلة البسيطة عليه يفضى الى نصف نهار يوم الخيس من جهة ه أن تولده بقصان فعنلة البسيطة من نصف نهار يوم الخيس أوكسورها فقط من نصف تهار الاحد؛ لان الايام الاربعة ستغرقها ما بين الاحد و الخيس و عند هذا الحد يتحول اول القابلة الى السبت و اول الاولى على حاله، و لذلك تكون ايامها (شته) وهي تامة ، و عــــلي ذلك تكون الي أن يتحول الاول من الاثنين الى الثلثاء عند نصف نهار يوم الاثنين ١٠ الآ ان يتقدمها عبور فيصير تحولهما الى الثلاثا. عند ٨٩٥ من الساعة الرابعة من نهار الاثنين لما تقدم ذكره في علل العبور؛ و اذا كان هذا اول ما يمكن من حدود يوم الثلاثاء و زدنا عليه فضلة البسيطة انتهينـــا الى ٣٨٥ من السياعة الاولى من ليلة السبت وهو حد السبت؛ فالمئة معندلة لان اولها يوم الثلاثساء واول التي يتلوهما يوم السبت، ١٥ وكذلك اذا زدة على آخر حدود يوم الثلاثا. و هو ٢٠٤ من الساعة العاشرة من ليلته عسلي ما قدّمنا علة وضعه فضلة البسيطة تأدي بنا الى نصف نهار يوم السبت وهو آخر حدوده؛ فلما لميتغير رأسا السنون طول مدة كون الاولى يوم الثلاثا. قلنا ان الإعتدال وحده هو كيفية السنة التي ارلحا يوم الثلثاء، و لماكان ٢٠٤ من الساعة العاشرة مر. ليلة الثلثاء ٢٠ هو مبدأ تحول اول السنة الى يوم الحبِّس بعد ان كانت في يوم الثلثاء

معتدلة؛ ويتحول القابلة بازاله من السبت الى الاثنين بتي الاعتسدال السنة البسيطة مع تحولها من الثلثاء إلى الخيس على حالة إلى لدن ٢٠٤ من الساعة العاشرة من ليلة الخيس و هو الموضوع الذي اذا كان الميلاد فيه، ثم زيدت فعنلة البسيطة عليه انتهى الى نصف نهار يوم الاثنين فيتحول القابلة الى الثلثاء مع ثبات الاول على يوم الخيس و تصير تامَّة ، ايامها الى (شنه) و إذلك صار هذا الحُد فاصلا بين كيفيَّتي الاعتدال و التهام في السنة البسيطة التي اولها يوم الخبس و تولده من نقصات فيئلة السبطة من نصف نهار يوم الاثنين اوكسورها فقط من نصف نهار يوم الخيس، و لان اول حدود السبت هو نصف نهار يوم الخيس قابًا إذا زديًا عليه فعدلة البسيطة انتهينا إلى ٨٧٦ من الساعة الثالثة من ١٠ اليلة الثلثاء و هو حدم فاول القابلة يوم الثلثاء و لذلك تكون الاولى ناقصة الى ان يتحوّل رأس احداهما لكن السنة القابلة لاتخلو من ان يكون بسيطة او عبورًا؛ فإن كانت بسيطة كان تحولها من الثلثاء إلى الخيس عند ٢٠٤ من الساعة العاشرة مرمى ليلة الثلثاء فاذن الحد الفاصل في الاول هو يحيث أذا زدنا عليه فعنلة البسطة أنتهي إلى هذا ألحد المحول٬ 10 و ذلك ١٨٠٨ من الساعة الارلى من ليلة الجمعة .

و لهذا وجد متولدا من نقصان ضعف فضلة البسطة من نصف نهار يوم السبت من جهة ان هذا الحد الفاصل في ليلة الثلثاء انما وجد بنقصان فضلة البسطة من نصف تهار يوم السبت من جهة ان هذا الحد الفاصل في ليلة الثلاثاء انما وجد بنقصان فضلة البسيطة من علم وجد بنقصان فضلة البسيطة ، و

من نصف تهار يوم السبت؛ ووجد هسدًا في ليلة الجمعة بنقصان هذه النطلة من ذلك الحد وسواء نقص ضعف الفضلة من تصف تهار يوم السبت او نقص ضعف كدورها من خصف تهار يوم الجمة ؛ و ان كانت السنة القابلة عبورا كان تحولها من الثلاثاء الى الخيس عند نصف ه نهار يوم الثلاثاء فيجب ان يكون الحد الفاصل بين كيفيق السنة البسيطة التي اولها يوم السبت بحيث اذا زدنا عليه فعنلة السبطة التهيئا الى نصف تهار يوم الثلاثاء و ذلك ٤٠٤ من الساعة العاشرة من ليلة الجمة فكون قبله اول السنة يوم السبت و آخرها يوم الاربعاء و ذلك مقتضي الناقصة ؛ ثم يكون اولها بعد هذا الحدُّ يوم السبت و آخرها يوم الاثنينُ ١٠ و ذلك مقتصى الناقصة ، ثم يكون، اولها بعد هذا الحد يوم السبت و آخرها بوم الاربعاء٬ و ذلك يوجب الناقصة.فهذا ما لاح لى في علل اصول اليهود في حدود ميلاد السنة؛ و ممكن أن يوجد على ترتيب أحسن او عمل العلف و اوجز٬ فاما أن يخالف ما أوردته معنى فلا ،

و اما علة العمل في استخراج ميلاد السنة غان اليهرد يسوقون الاجتهاعات من ساعتين معنتا من فهمار يوم الجملة و هو ميلاد سنة خلق آدم عليه السلام٬ ثم منهم من يعتقد ان آدم خلق في هذه الساعة في الجمهة التي كان فيها اجتهاع النبرين لاول تشرى٬ و منهم من يعتقد ان خلقه و خلق السلم كان في نيسن٬ و بين ميلاد تشرى هذا المبتدأ به في سنى السالم و بين ميلاد تشرى الاول اول تاريخ في سنى السالم و بين ميلاد تشرى المتقدم تشرين الاول اول تاريخ في سنى الاسكندر عندم كما قلنا ثلاثة آلاف و اربع مائة و نمان و اربعين سنة من الاسكندر عندم كما قلنا ثلاثة آلاف و اربع مائة و نمان و اربعين سنة منه المنادر عندم كما قلنا ثلاثة آلاف و اربع مائة و نمان و اربعين سنة منه المنادر عندم كما قلنا ثلاثة آلاف و اربع مائة و نمان و اربعين سنة المنادر عندم كما قلنا ثلاثة آلاف و اربع مائة و نمان و اربعين سنة بين منه المنادر عندم كما قلنا ثلاثة آلاف و اربع مائة و نمان و اربعين سنة و نمانه و

تامَّة؛ فاذا جعلت محازر كانت مائة و احدى و تمانين محزورا اوتسع سنين تآمة ماضية من المحزور الثاني والثمانين والمائة والسور فيها مرتب على حساب بهزيجو ح، فيكون منها ثلاث عبُّور و ست بسائط، فاذا جمنا فصلات ذلك و سقتاها من ساعتين من يوم الجامة بان نزيد عليها خمسة ايام و اربع عشرة ساعة لتصير من اول ليلة الاحدكالعادة عندهم انتهينا به الى ٢٣٨ من الساعة الثامنة من ليلة الحنيس؛ وهو ميلاد تشرى المتقدم لتاريخ الاسكندر، ونحن في مثل هذا نسقط من عدد الساعات اثني عشر و نزيد على الايام واحدا التصير" مبتدئة من اول يوم الاحدار عدد الايام موافقًا لسياتها من الاسبوع فبكون اسهل؛ زايام المحزور اذا القيت اسابيع بقيت فعنلة المحزور (ب ير-٥٩٥)و فضلة البسائط (د ح-٨٧٦) و فعنلة العبور (٥ كا- ٨٩٥) و لكنا اردنا ان يكون ما نستعمله من التاريخ اقل عددا فاستعملنا تاريخ الاسكندر٬ و اوله غير مطابق لاول المحزور لانه العاشرة منه .

و لذلك نقصنا منه احدى عشرة سنة ليصير المبدأ من اول المحزور الذي بعد بدرَّ التاريخ و سيلاد هذا المحزور على ( ب ١٩٠٥ ) من ليلة مه ألجمة بعد أول التاريخ بعشر سنين تأمة .

ومعلوم أمّا أذا اسقطتها هذه التأمّة من سنى التاريخ النامّة أنه يبق مابين اول هذا المحزور و جن اول السنة المتكسرة من السنين التأمة؛ كما النا المقطنا الناقصة من الناقصة بني مثل ذلك بسينه و انحما أثرنا "

 <sup>(</sup>١) بي ٤ ځ ; النامة (٢) ١٠ ; النسم(٣) إ : النفاق، بي : الترانا،

الاخير لان اليهود يحوّلون التاريخ عند تشرى ثم يحتكون تراريخ السريانين بعده الى اول تشرين الاول ناقصة لهم و تامّة اليهود فيقع لن يتأتى فتميزها و لايتأتى في تحصيلها شبه و مخاليط و فن استعمل التاريخ الناقص فشرين الاول فقد اخذه فشرى، و ان لم يكن ما آثرناه و على ضرورة بل باستحسان ،

و اذا حصلت عندنا السنون الثامة مبندتة من اول محزور و عرفنا ما تم منها محازير و جمنا فعنلاتها و رتبنا العبور فيها لم يف بمحزور على حساب بهز يحوح، و اصفنا فعنلات بسائطها و العبور الى ما جمناه تم سفنا الحاصل من ميلاد ذلك المحزور انهينا الى ميلاد سنتنا لكن المحزور الخاصل من ميلاد ذلك المحزور انهينا الى ميلاد سنتنا لكن المحزور المفروض هو الذي اوله بعد اول تاريخ الاسكندر بعشر سنين تامة و بعد ميلادها عن اول ليلة الاحد (ه ب - ۲۹۰) و هو الذي زدناه على المجتمع، و على هذا ركبنا الجدول فوضعنا ميلاد هذا المحزور بازاء عشر سنين من التاريخ الناقص .

وقد كان يجب ان يكون بلزاء احدى عشرة و لكنا في سنى المحزور المبسوطة الخليف السنة الاولى و وضعنا قسطها بلزا. الثانية فتقاصينا، و غرضنا كان فيه ان نستعمل التساريخ في الجدول بالسنة المنكسرة فان ذلك أسهل .

ثم ركبنا على هذا الاصل فضلات المحازير المظام، و اما المحازير الصفار فانا و ضعنا فضلة الواحد منها عند اولها ثم صناعفناه بعدد و تعناعف الصغار في العظيم و هو ممان و عشرون مرة، و بمثله ركبنا السنين (١) ع ١٠٤ لم يكن .

المسوطة من فضلات السائط و العبور بزيادة كل واحدة على سنتها . و أما معرفة ميلاد السنة في الشهر السرياني؛ فالم أجد لاحد كلاما أجعله قانونا عُدتُ الى الاستُقراء فاستخرجت ميلاد سنة من سنى أاريخ الاسكندر؛ و هو لاول تشرين الاول سنة ألاف و ثلاث ماثة و احدى و ثلاثون٬ فكان يوم الارجاء ثانى ايلول سنة غشل للامكندر ، ه و الماضي من النهار من الساعات ساعة واحدة؛ و من الحيلق (٨٤٨) ؛ فالماضي من طلوع الشمس يوم الثلثاء اول يوم من ايلول الى وتحت هذا الاجتماع (١١ -٨٤٨)، و ليكن للثال نقطة (١١) اول تشرين الاول في بدُّو تاریخ الاحکندر و (ج) اول ایلول الذی تقدمه، و لیکن (ب) اول تشرين الاول مفتتح سنة غشل و ( م) اول أيلول الذي تقدمه، ونفرض ١٠٠ (د ه) بعد میلاد ستنامن اول ایلول .

و معلوم أن فيها بين ( أ ب ) من السنين السريانية غشل تأمَّة وتكون اياما ( ٤٨٧٨٨٠ - ل ) والساوى (ج ا د ب ) يكون (ج د) مساویا ( لا ب ) و نقرر ( ح ز ) مساویا ( لده ) فیکون بعد (د) من اول أيلول الذي تقدمه قبل تاريخ الاسكندر كيد ( ه ) من اول أيلول ١٥ في هذه السنة و ( زه ) مساويا ( لاب ) و بين اول تشرى المتقدم لنقطة (١) و بين اول تشرى المتقدم لنقطة (ب) من السنين القمرية المعدّلة بالمبُّور غشل .

فاذا قسمناها محازير تم منها سبعون محزورا وسنة (١) و ان

<sup>(</sup>۱) ج (۱) پ : هلاد

لم يكن اول عزور فقد كانت العاشرة منه كما الناسة (ب) ايضا عاشرة، و ما مضى منه قبل (ب) مكافى، لما كان بتى بعد فى امر العبور و ترتيه ، فإذا صاعفنا اغزور الصغير بالسبعين الجتمع من الايام و ترتيه ، فإذا صاعفنا اغزور الصغير بالسبعين الجتمع من الايام (٤٨٥٧٨٨) و (٥-١٦) و بق ايام غشل سنة تأمة مأخوذة من ميلاد ه تشرى ال مثله لكنها اقل من ايام (زه) و نقطة (ه) عندنا معلومة فيكن (مع) بقدار الايام التي خرجت لنا، فيكون (زح) من الايام (د) و من الساعات (ه) و من الحيلق (٤٧٠)، و اذا زدنا ذلك على (حز) اجتمع (د يط - ١٩٣٨) و هي (ج ح) بعد ميلاد السنة المتقدمة لاول التاريخ من غداة اول يوم من ايلول، و لكن اوله كان يومثذ يوم السبت التاريخ من غداة اول يوم من ايلول، و لكن اوله كان يومثذ يوم السبت الما القينا من ذلك اثن عشرة ساعة صار بعد ميلاد السنة من اول له الاحد (د ز - ١٩٦٩) كا كان خرج لنا قبل على ماحكيناء .

اول تشرين الاول مفتح منه غشل الاكتمار	اول ایلول میلاد السنة الحقی	اول المول المناة بالوضع مبلاد المنة المحق المول مبلاد المنة المحق الول تشرين الاول المدين الاول الاول المدين الاول ال
·C	n b	-U -U

و اذا تقرر ما قدمناه علم انه اذا كانت عندنا سنون سريانية تأمّة كنى (اب) و جعلناها اياما تضربها فى ثلاثمائة و خس و ستين و ربع حصل عندنا ايام (اب) .

<sup>(</sup>١) كذا في و مرسماد في .

و اذا زدنا علیها ایام (ج) و هی باقی ( ح ) الذی حصلناء لاول التاريخ من ثلاثين اجتمع عندنا ايام ( ح ب) وقد كنا وضعنا إيام المحازير الصغار والكبار مطوية بستين مرفوعة الى ما ارتفعت وايام سنى المحزور المبسوطة مبتدئة من العباشرة؛ قان السنة الاولى هكذا كإنت و لاجله صار ترتيب العبور في المبسوطية على حساب ادرطيهز، فاذا به رفعنا ايام (ح ب) بستين الي ما ارتفعت صارت من جنس ما في الجدول. و اذا استعانا منها اعظم ما نجد في الجدول عا هو اقرب اليها فا هو اقل منها اولا فياولا الى ان يمتنع الالقاء فقد اخرجنا منها ما بيق اسنة و لنضاعيفها؛ و من الضرورة ان الباقي يكون (هب) لان ( ح ٥) يشتمل على سنين تأمَّة معتدلة بالسُّور٬ و من اجل أن تقطة ( ه ) تشرَّدُد ١٠ في شهري آب و ايلول من شهور السريانين، فيان ( هب ) اذا الق من مجموع ايامهما كان الباق هو بعده من اول آب سواء كان فيه اوكان في الأول -

و بوضوح ذلك تملم علمنا في استخراج تاريخ اليهود من التواريخ الثلاثة، وذلك إنا إذا صيرنا التاريخ الذي معتباً كلمه اياما كانت 10 بالزيادات المذكورة ممتدة من نقطمة (ح) ؛ فاذا جعلت سنين عبرية حصلت من لدن الامكندر و بزيادة ما بين آدم رينه عليه يصبر من لدنه، وفي عكمه اذا بسطنا تاريخ الاحكندر بالسنين العبرية ايّما ما كله كانت بمتدة من نقطة (ح) ؛ قاذا نقصنا منها النقصادت المفروطة ۲. كان ما بقي ايام التاريخ المطلوب -

## الباب الثامن في استخراج صوم النصاري

تربد أن نقدم ذكر صوم النصاري لاتصاله بما تقدّم من أمور اليهود؛ فنقول اذا اردنا معرفة صوم النصاري لسنة مفروطة في تاريخ الاسكندر اخذناسته بالمنكسرة التي فيها تريده واوضعناها في مكانين ه وقسمنا احدهما عبلي ثمانية وعشرين٬ فما خرج القيناء فانا لانحتاج اليه و ما بن لايفضل على تُمانية و عشرين فهو للطول. ثم قسمنا ما في المكان الآخرعلي تسعة عشر والقينا الخارج من القسمة وما يتي ليس باكثر من تسعة عشر فهو للعرض؛ ثم طلبنا كل واحد عا للطول و العراض في سطره و المتدنا من كل واحد في الجدول! على استقامة فحيث التقي ١٠ الاصبعان فقيه ما يحضى الى صومهم ان كان بسواد أن شباط و ان كان بحمرة فن آذار٬ و هو ابدا بوم الاثنين٬ و تطره على سبعة اسابيع بعد يوم أحد أبدأن

وهذا هو الجدول

<sup>(</sup>۱) ب ، ج زالمارل ،

5
4
<u></u>
-70
1
3
<u></u>
جلبو

						_		_
46	•	<b>L</b>	100	۴	<u> </u>	14"	ก่ร	٦,
le l	ርኩ	,li-	<u>ال</u> ا	70	ቤ	54	নাৰ	,Ç
ia.		ہم	ſ'n	_	n	1/2	मोशा <sup>हात</sup>	٠4٠
14-	3;	3	,k		1		লাশ	te
2	,b=	12	σς	P)	ь	es.	লাৰ	,ē
P	9	<u>ب</u>	4	7	'n	12	Felc	, l-
Up.	2;	67	,ŀ	h	,14.		লাশ	(h
M	لعم	الميم	P	P	67	2	লাশ	3;
<i>L</i>	•	L <sub>a</sub>	L-	۲	M	l.	নাৰ	100
Gr.	,b	حا	ik.	je.	, Se	Ûr.	লাশ	1
P	'ey	منم	P	_	PI	ē,	447214	۳
100	2;	4	Ų.	F	ŀ	,	লাশ	٦
en	,ir	15	or	Ph	ь	Çħ.	নাশ	Ų,
M	4	-	-	-(	(F)	·	Tale	•
1000	<b>]</b> ;	GP.	,b	}e	P	,	संभ	٠
D	سلام	المنها	70	PE <sub>\</sub>	ь	m	ন্ধ	b
v	•	4	<u>.</u> .	q.	(FI	v	দাশ	(FI
(Jr	,t	176	ŀ	þe	, Se	Ur.	শ	t
b	لعم	ধ্	لم		Ł	n	ল্বাংগ	
L,	Lp.	ю	U	P	-(		اللول اللول	ر. ايع
_	l			_		-3		

-				_							
1	15			C	F-	r	.۔.	4.0	v	n	16-
						<u>1</u> 6					
ī	u	6	النا	15	]. [	· Er	la .	4	ഭ		·{
						F					
ኒ	24	,b	ڪا	· [	Ph	E	by	<u>(</u>	97	٠۲	rey.
1.		19	5	1,-	·C	ار ارا	le.	•	į,	n.	·(
N.	\$ 40 mg	2;	(J)	10	}e	86	L gran	(A)	,#	14	   }e
						E					
۴	v	<b>.</b>	16	PI.	F	en	6	4	Ų,	a	
8	Ch.	,	12	**	}e.	8	Up.	12		48	1/2
٦٠.	3	الحم	4	47	٦,	P	es.	44	a,		·Ç
						į þ	-				
1 "					. =-	i Ł					
(4)	0	4	Ι.	-(	- FTM					` , -{(	(H
80	-	;[	(A)	i Ljab	j <sub>e</sub>	:  -		67	'F	4.	
ե	by	لام	E	: 4	$\Omega_{\lambda}$	E	1 61	\ \	ক	٠,	Ph
(CI	···		l la	n	-(	(FI	٦	·	u.	U.	·(
ls:	Ur	,b=	Ch.	,#	<u>}e</u>	₹e	Ch.	<u>L</u>	.Ŀ		Je.
٠(	14	4	4	154	(	5	· 61	4	ū	_	-[
		     <u> </u>		- ·						·	ļ
1,5-	1.11	. , -	1/2	٠,٣	, Ļ	,   UP	:E	450	i b	1	17
		-				1	-			·	-

الثانية	ग्रद्धा		Y	۲- ۱	- ج ا	ر دی ۰	السه	لقانون
	υ	7	6	Į.	3;	1_	lu.	n
, b	oς							
Te	P		-4,	ە	ь	44	αų	
3;		C	P.	ŀ	<b>:</b> [	(Ph	ıle.	C
,	70	•(	(C)	E	لوم	12	79	·[4
5	-	<u> </u>	٦٠(	(P)	o.	4	Ü,	
2;	, le	**	je e	<b>3</b> 6	3;	(?h	,\$-	(B)
	رير	,					ሌ	
6	Į.	C	-	n.	•	1 <sub>m</sub>	ų	n
, b	वर	18	}4	8	,ir	15.	į.	18
44	P	-	٠(	M	لوم	(c)	P	
3;	L.	d.	1	F	3;	4	Ů	d
.b-	97	1.6	اتثار	آبر	,F	45	₹	14
٥,		٠.(	(r)	ъ	4	Ų,	<u>-</u>	·ţ
1;	ı.le	4.	3e	P	3;	(SP)	150	ıè
Ley	(E)	·6	ಡ್ಡ	եղ	44	4	જ	٠٤٦
	L-	n	•€	ν	ь	l <sub>in</sub>	Ų.	П
, b-	180	4,1	je.	Se	,l=	(Ph	,E	,ē
نغم	a	_	٠(	ξ'n	'ey	W.	ጤ	
Ci	:	\	N	L.	. J.	·{	V.	(%
	1 ~	1.71	, ,	~\	- '	5	. `	

وأيام صومهم همذا وهو الكبر لانكاد تجدلها مطلا متها ألا و نشير الى الار بعين يوما التي فيها اسلك المسيح عليه السلام عن العلمام في البَرْيَة منايخة للشيطان في وساوسه، و اظهارا له صدق التوكُّل على الله عز وجل٬ و انها قدمت على الاسبوع الذي دخل فيه بيت المقدس و انقرض في آخره امره٬ و أن هذا الاسبوع ادخل في م الجلة بسبب الآساد التي في ضمن الاربسين لانهما لا تدخل في الصوم، والوكان الامر كما ظَنُوه ثارَمهم في الاربعين قشاء خمنة أحاد والكان فيلرهم هو السابع و الاربدون من مبد. الصوم لتحلُّل يوم احد سادس في القضاء بند الاربنين و ليست كذلك، و أنما أصلها أن أحكام التوراة قائمة الآما نسخه نص من جهة المسبح او اصحابه و العشر فيها من كل ١٠ شيء مفروض وعشر المنة خممة واللائون يوما وخمما يوم مجبور لان الصوم لايتبِّض، فالصوم اذن سنة و اللائون يوماء لكن المستون للتصاري حظر الصوم عليهم في السبوت والآحاد ما خلا سبت واحد في السنة هو التابع لجمة الصلبوت٬ ومعاوم أن صائمهم متى قصد صيام جة و ثلاثين يوما مفتحة بيوم اثنين انها لاتنم له في اقل من سيعة 10 المابيع لسقوط سبعة آحاد من خلالها واست سبوت لان الذي في الاسبوع السابع غير ساقط، و فعمل ما بين الثلاثة عشر و بين التسعة و الاربيين عبدة الصيام المقصودة ؛ و لوكانت اربعين مع ما سنَّ لحم في السبت والاحد لما تمت الآفي اربعة وخسين يوما أخرها يوم جمعة

<sup>- ≥€ :</sup> Œ (s)

تاريخ

(rq)

وعندهم أن اليهود اخذوا المسيح للة الجمة وهي عبد الفصح لهم، وصلبوه فسميت الذلك جمعة الصلبوت ثم دفن فيها زعموا، ومكث في القبر الي صباح يوم الاحد، و انبعث منه ذكان يوم الاحد حيثة بعد الفصح ولهذا جملوه كذلك يعده فتي رجدت الشريطة في يوم الاحد ان يتلو القصاح فهو فطر صومهم ثم يتقدم منه الى يوم اثنين يسبقه بنسعة و اربعين يوماً؛ فيكون اول الصوم، و لان عند البهود أن السنين التأمة من آدم الى الاحكندر كما قلنها (٢٤٤٨) فيكون الماضي من المحزور الناقص تسع سنين وارق التاريخ مرس العاشرة وهي عند التصاري بزيادة ( ١٧٣٣ )؛ و على كاثرة الخالافهم فيما يجمعون في عمل الصوم عسلي م ا**ن المامني من الحزور الناقص وهو بالسريانية** عيقلاً و باليونانية ففلس<sup>ا</sup> اثناً عشرة سنة. و أن أول التاريخ من الثالثة عشر ، و لم يتفقوا عسلي سنة بعينها في الصلبوت بل بحد بعضهم يؤرخه بسنة (شلو) للاسكندر؛ ويزعم أن الفصح كان فيها في اشاسع و العشرين من آذار على ما حكى ابو جنفر الحازن"، وذلك يوجب ان يكون يوم الخيس لان مه اول آذار فیها یوم الخیس، و یمکن آن یتأول بان الفصح هو الذی الهسع فيه المسيح يوم الجمة من جملة ايام الفطير اثم نجدهم يختلفون في الصلبوت سنسة بعد اخرى من التي ذكرنـا الي سنة (شمه) للاحكندر على سبيه باختلافهم في تاريخ ولادة المسبح؛ و اكثرهم على ان العلبوت كان في سنة (شمب) وعليها استفرَّ الرأى في كتباب (١) إ: غالا مع ، عبد (٣) ع : قال (٣) واجع مقده الذيخ الحكة جورج مارطون

ص ١٦١ و تاريخ الحكار الفقش ص ١٩٦ (٤) ج ; ا تنم .

تأريخ ثاوقيـل حتى اختبط فيها بـان قيل كان في سنة تسع عشرة لطيباً ريوس قيصراً وسنة اثنين وعشرين لهيرودس عامل فلسطين، وهي سنة ائتين و اربعين و ثلاث مائة فليونانين؛ زاد احتياطا بايراد تواريخ اخر لكنها لم تتطبابق وبمكن ان يكون ذلك لفساد النسخة وهو انه قال انها سنة تسع وسيعين لاهل انطاكة؛ ومبدأ تاريخهم من ه عابيوس يوليوس وهواسنة اربع واستين وامائتين لليونانين فيجب ان تَكُونَ هَذَهُ تُمَانَ وَ سَبِعُونَ وَ قَالَ انْهَا سُنَّةً ثَمَانَ وَ خَسَيْنِ وَمَا يُهُ لِإَهْل صور٬ بعد آن ذکر آن مبدأهم سنة ست و تما نین و ماثة الیونا نین٬ فيجب ان تكون هـذه سنة ست وخسين ومائة، وقال انها سبع ر ثلاثون و مائة للسقولانين٬ و ذكر قبل ذلك ان مبدأهم في سنة احدى 🕠 عشر و ماثنين اليونانين، فيجب ان تكون هذه السنة سنة احدى واللاثين و ما 47 و قال أنه الرابعة من الكيسة الما تتين و الاثنين و ذلك يكون من السنين تمان مائة و اثنتي عشرة؛ فاذا التي منها المأثنان و السبعون التي بها تأخر تاريخ البوتانين عن الكيسة الاولى بني اللات ماالة واانتسان و اربسون، وكذلك ذكر ظمون المؤرخ، قال ثاوقيل: و الفصح فيهاكان 🔞 يوم السبت الرابع و المشرين من آذار ا وهـذا الاختلاف ينهم غير صَارَّ مِهِمَا كَانَ مُبِدُأً الجِيجِلِّ اعْنَى الدُّورُ فِيهَا يُبْهُمُ مُعْلُومًا بِأَنْفَاقُ ۖ فَاذَا كأنت همذه السنة سنسة الصلبوت وهي تماسعة المحزور عند البهود

<sup>(</sup>١) راجع تاريخ الحكمة للتقطي ص ١٣٧ وقبلك الوهور في تاريخ الدهور ليوحا ابندي الكاريوس ص ٢٠٤ (٣) من ب ٢٠٣ م ٢ إ ـ وكذا في الآثار قباتية البيروش من ٢٠٦ ـ وفي و تر الجنبل ا ما د نيا بأني،

وثانية عشر الجيجل عند التصارى وضمنا اولا سنى الدور التسعة عشر للهودُ وعملنا العبور فيها على ترتيب بهز يجوح ووضعنا بحذا. التاسع للفصح (كد) من آذار اعتمادا على النقل عم زدنا للبور تسعة عشر و تقمنا البديطة احمد عشر، وذلك فضلا ما بين سنى اليهود و الشمس ه صحاح الايام و استمرر تا على ذلك الى تمام المحزور؛ ثم عدنا الى التاسعة منه فنقصنا من العبور السمة عشر وازدنا على البسيطة احد عشر الى ان بلغنا اوله؛ و قد تم لنا مواقع الفصح من شهور السر يانيين في المحرور بالتقريب؛ والاجل مخالفة النصارى اياهم نجمل تلك السنة بمينها ثانية عشر الجبجل و ترتب فیه العبور علی حساب بهزیجو ح و نبی علی(کد ) من آذار ١٠ بحسب البناء الأول قدًّا ما و وراء؛ فتمَّ النا مواقع الفصح من شهور السريانين في الجيجل بالتقريب على مذهب النصاري، وكلاهما متقاربان الآ في موضعين من هذا الدور فانهيا يتباينان فيهيا بشهر٬ و لذلك كان تقع التشاويش في كبايس الروم فيما مضي بسبيه، و صورة الاتفاق و الاختلاف بين المحزور و الجيجل ظاهرة في هذا الجدول .

الاتفاق الاتفاق الاتفاق الاتفاق الاتفاق الاتفاق الاتفاق الاتفاق الاتفاق التفاق	ه الله الله الموالمورور
ع نسان یا اتفاق و آذار لا اتفاق و آذار الا انفاق و آذار الا انفاق و آذار الا انفاق و آذار و المناق و آذار و النفاق و آذار	اج اد
ع نسان یا اتفاق اتفاق الفاق الفاق الفاق الفاق الفاق الفاق العالم الفاق	٤
التلاف التلاف	-
	۵
	-
	d
ح بيان ح اتفاق القاق	,
اء النازع الناق	3
القاق ع القاق ع القاق	٦
آذار کد بیب آذار کد اتفاق	1
ع الله ع ع الله الفاق	4
اتفاق الفاق	١
آذار کا یه آذار کا اتفاق	يب
ع نيان ط يوع نيان ط انفاق	É
الفاق الفاق	يد
1000	 4 <u>e</u>
ع نسان و يط و انفاق	<u></u>
آذار کو ا آذار کو اتفاق	2
1) 11 1	ع
ع اتفاق ج	اط

و اذا تحقّق الحال في الفصيع على ما ذهب اليه النصاري فقد يمكننا معرفه في اية سنة شتا فينتذ نخط جدولا ينقسم طوله بعدد جبجل الشمس وهو تمانية وعشرون وعرضه بمدد جيجل القمراء وهو تسمة عشرا ونخرج خطوطه فيشتمل على يبوت كمدد القور الاكبر خمسماتة ه و اثنین و ثلاثین، و نصح بازاء عدد طوله مبادی شهری آذار و نیسان من الاسبوع على ما تقدُّم قبل في جدولها و بازاء عدد عرضه، فيخرج الجيجل في هذين الشهرين تم خصد الل كل بيت فتنظر مسعه بما يعلوه في أي يوم هو من الاسبوع من جهة مبدأ شهره الموضوع بحياله في الطول؛ و أي يوم كان من الاسبوع فالاحد الذي يتلوه هو الفطير؛ به فهكذا موضوعهم و پثبت يومه من احد شهري آذار و نيسان في ذلك البيت و نسل هذا العمل في كل بيت حتى يحتلي. كلها: و قد حصلت لنا الفطور في الدور الاكبر الذي يعود فيه الفصيح الاوسط الى مكانه من الشهر ومن الاسبوع ومن نظام العكبايس معاء فنمود حينئذ عليها و نقدمها في كل بيت الى الوراء تسعة والربعين يوما فينتهي الى يوم ١٥ - الاثنين اول الصوم و يتبت موقعه في احســد شهري شباط و آذار في مكانه ولانفغل حال الكيمة في شباط .

و ذلك معلوم ثنا من اوقامها في جيجل الشمس، فاذا اتبنا عملي البيوت كلها فقد كل جدول الصوم الذي البنتاء و يسمونه خرانيقون و مبدؤه في اول تاريخ الاسكندر، و من البيت المشترك لواحد من (۱) ي: الانتل (۱) كنا ن الاثر فائية البردن من و مرد . و ن ام تمراينون.

سطر الطول و ثلاثة عشر من سطر العرض اذا كانت السنة الاولى ثالثة عشر جيجل القمر و جعلت مبدأ جيجل الشمس، و لهذا نحتاج الى زيادة اثني عشر على التاريخ؛ ثم القباء المبلغ تمعة عشر تسعة عشر لكنا ةَدَمَنَا ذَلَكَ البِّيتِ و جداوله في الكتبةِ، فوضعناه بازاء الواحد من سطري عدد الطول و العرض معاء و نقلنا جميع الجداول في العرض على موازاة ، ه ليستغنى بذلك عن زيادة شي على التاريخ، وهذا ما اردنا بيانه من امر صومهم الكبير -

وكما ان الفصح يتردّد في حد مربي شهري آذار و نيسان لايحتاج منه كذلك الفطر بزيادة اسبوع عسلي آخر ذلك الحدا لانه لايتقدم الفصح قطُّ ويتأخر عنه اسبوعا إذا اتفق الفصح يوم أحد ٬ ١٠ و اول الصوم يتردّد على موازاة الفطر قدء من اليوم الثاني من شباط الى اليوم الثامن من آذار، فتى وجدناء عارجا عنه تتبعنا موضع الحلل في الممل و اصلحناه بالإعادة عليه .

## الباب التاسع فی صیام النصاری و اعیادهم (وذ کارینهم~)

كا أنا ذكرنا ذلك اليهود كذلك واجب أن نذكره لغيرهم فأنها مع ذلك علامات فلاوقات المعالة في السنين، و فرق النصارى المشهورة هم اليعاقبة و الملكية و النسطورية، و لهم في السنة أيام معلومة من صيام و أعياد و ذكارين، وهي على ثلاثة اصناف: احدها أيام بعينها مفروصة في شهور السريائين و أكثر ذلك الملكية، و تكثر جدا و يختلف في كل بغمة بحسب مشاهيرهم فيها، و الصنف الثاني أيام بعينها مفروضة في الاسبوع مترددة في مدة أسبوع من شهود السريائين و كثر ذلك للنسطورية، مترددة في مدة أسبوع من شهود السريائين و كثر ذلك للنسطورية، و الصنف الثالث أيام بعينها مفروضة في الاسبوع مثملة بالصيم الكبر موازية له، وهي كالصنف الشاني الآ أن ترددها من الشهور في مدة اكثر من أسبوع، و أظهر ذلك مشترك بين الفرق الثلاث، وما لايكون مشتركا فاكثره النسطورية .

و نحن نريد ان نذكر منها الاشهر فالاشهر، و نبتدى بالصنف الاول، فا نظم أنه مشترك لهم نجمل حرف الشين علامته، و علامة ما ينفرد به البطقية حرف الدين و الميم اللكية و الطاء النسطورية بحسب ما سمعناه او وجد تاه و لم تسمعه .

<sup>(</sup>١) ليس في ١٢٥٢ و ٢٠٠٠ و ٢٠٠٠

	٠٠٠ ١١٦ ١١٦ ١٣٠	
شهور ها آلماضي منها	جدول اعباد التصبارى و صيامهم و ذكارينهم"	علامات الفرق
4	ذكر أنَّ أصحاب الكهف السبعة بمدينة أفسس	<u> </u>
اط	ذكر أن أبراهيم الحليل عليه السلام	4
7	ذكر ان ظفيا الشهيد واندرلوس الشليح	ع
ا بب	ذکر ان غریغوریوس النوسی	٦
ے 🙀	ذکر ان شمرنی و اولادها	ع
4 /4	ذكر ان فوقاء الثنهيد	-
	ذكر ان بوليانوس صاحب الاعاجيب	3
1.5 kg	ذكر ان لوقا صاحب الانجيل الثالث	
	ذكر أن الآباء التلائميانة والثمانية عشر	2
5	ذکر ان مارت مریم	٦.
<u>Z</u>	ذكر ان وضع رأس يحيي بن ذكر يا المسدان في القبر	
1	ذكر ان ثاوذو سيوس المالك	
_		ا_ئ.
<u> </u>	ذكر ان فيليفس ثليذ المسيح عليه السلام ذكر ان وفاة قر الذهب	
E 3	د در آن وقاء فر الدهب ابتداء صوم الميلاد و هو اربعون يوما قبله	
	'	1
\\ \frac{1}{2} \\ \fr	ذكر ان ينقوب المقطع أرايا وذكر ان يوحنا البطول ذكر ان الشهداء الفرس و ملكرديق	٤
	د از آن انتهداه العرس و مصاردین ذکر آن اندرلوس الشلیح و اندرلوس الشهید	ع
1 4 1	2 070 1G 075 072	

<sup>(</sup>١) من ب : ج (٢) واحم الآثار لمائية العروني ص ٢٠٥ ـ ٢١٧ وترجته الانكليسية ص ٢٠٠ ـ ٢١٣ (٣)كذا في هذا الجدول في الاصول كانها وكدا واتع في الآثار الباقية غليةً مل (٤) م- قرمة (٥) ا ٢ ج : يو

ا با ا م ا برا هم ا برا احمار المرار	ذكر ان مرتوما الشليح عليه السلام ذكر ان يعقوب آخى المسيح عليه السلام ذكر ان سابا الشليح فركم ان يوحنا بطرق او رشلم ذكر ان دانيال التي عليه السلام ذكر ان يوسف دافن جسد المسيح في قبره يلها و هو ليلة ميلاد المسيح عليه السلام ذكر ان دارد التي و يعقوب بطرق او رشلم ذكر ان العميان الذين قتلهم هيرودوس لطلب المسيح ذكر ان العميان الذين قتلهم هيرودوس لطلب المسيح	C1 C C C C C C C C C C C C C C C C C C
- ا ه   سه   هم   عم   با ابا ابا ابا ابا ابا ابا ابا ابا اب	عبد الفلنداس عبد الدنح و تصبد بحبي المسيح في نهر أردن عبد الدنح و تصبد بحبي المسيح في نهر أردن ذكر ان ثاوذ سبوس الشليح الكبير ثام عبد الدنح و ذكر ان الآباء المقتولين بطور سبنا. ذكر ان بولس الشليح ذكر ان اسطاسيوس الفارسي الشهيد ذكر ان يهود الشليح آخي شمعون ذكر ان يهود الشليح آخي شمعون	5

<sup>(</sup>١) الله ( الهيد ) م ا وقد و ر مرتوما ( و) ج : السالة تأميل

ا ب	عيد الشمع و اول ادخال المسيح الى الهيكل	je j
ا ع	ذكر ان بوليانس البعلبكي الشهيد يدمشق	۱
· 그	أ ذكر ان يوحنا المقف تسططينية	ع
<u></u>	ذكر ان بطرس مطران دمشق الذي قطع لسانه	
<u> </u>	ذكر ان و جود رأس يحيي المصدان!	٠,
7	ذكر أن الشهداء الاربعين	. 6
R 1:31	ذكر ان القديسين الذين احرقهم اللصوص	c
8	عيد المباد وهو بشارة مريم بحمل عيسي عليه السلام	(
E 191	عيد هيكل اسطفانوس"	Ċ
ار ا	ذكر ان مرقوس صاحب الانجيل الثانى	1
1	ذكر ان ابرميا النبي عليه السلام	6
9	ذكر ان ايرب الصديق الميتل عليه السلام	¢
	ذكر ان يوحنا صاحب الانجيل الرابع	ع
[ ز	عد ظهور الصليب على السهاء بيت المقدس	1
ح	ذكر ان يوحنا صاحب الانجيل الرابع	۲
4	ذكر ان ايتميا التي عليه السلام	_ع ا
x 3	عبد الورد المستحدث دكر ان مكرا الله عام الراب	Lt.
92. 51	ذكر ان زكريا النبي عليه السلام ذكر ان سبي بيت المقدس	<u>-</u> -
اکرا	ذكر ان قسطنطين المظفر	-
-5	ذكر ان غمون صاحب السجائب	-
5	عبد الورد و فريك السنيل	[ -
	J J. 7 - J	<u>「</u>

(١) ج ١ إ : المستان (١) من ب ٢ ج ١ إ . وق و : الطانوس .

	·	ون المصوري - ج ١ ١١٦	
1		ذكر أن يوسطنيانوس الفيلسوف	C
<u> </u>		ذكر ان حزقيل النبي عليه السلام	ع
9		ذكر ان ثلاثم آلاف شهيد بيت المقدس	-
يپ	3	ذكر ان كتبة الإناجيل	1
4.	<u> </u>	ذكر أن غريفوريوس صاحب المعجزات	٢
کب		ذكر ان رؤساء الملائكة جبربل و ميكائيل	۲
8		مولد يحيى بن زكريا المعمدان <sup>،</sup>	٢
J		ذكران تلامنة المسيح السبعين	٠
1		ذكر ان الحوار بين الاثنا عشر	-
3		ا ذکر ان مرتوما "	r i
2		ذكر ان الشهداء الخسة و الاربعين	<u> </u>
u	ين ا		-
	ا <u>آ</u> ا	ظهور المسيح لبولس مي ان الدين	
<u> </u>	*****	ذكر أن مرجورجس الشهيد	$\dashv$
4		قريان النب	
2		ذكر ان شمعون أول من أحدث الصومعة	1
J		عد کنیة مریم	٢
		اول صوم وفاة مريم و هو خمية عشر يوما	,
1		ذكر ان الفتية السبعة الشهداء مع لمهم	긓
   ह	)· )·	ذكر ان الميشع النبي عليه السلام	
د	:	ذكر ان الياس النبي الحي عليه السلام	<u></u>
			_

(۱) آ ؛ خ : العملاق (۲) [ ؛ ب : حرثوط (۲) ا ؛ ب ؛ خ : الجيميع عا وربيا بعد . ذ ک

	ذكر ان موسى النبي عليه السلام	<u>ſ</u>
و	عيد طور تابور و هو اول التجلي	س
يه	عيد وفاة مرجم البئول في جبل صهبون	س
2	ذكر ان ايشعيا وحزقيل و زكريا الانبياء	۴
2	آخر عبد التجلي آ	س
4	ً ذكر ان ثاوذو سيوس الشليح	7
4	ذكر أن الشهداء المصريين	ع
5	ذكر ايليشع و الدة يحبي بن زكريا الممدان	
15	ً ذكر ان مقتل يحيي المعمدان	٦,
1	عبد اكليل السنة وتمامها	4
٤	ً ذکر ان يوشع بن النون	7
)	أ ذكر ان بوليوس البطرك	ع
٦	ذكر ان مولد مرم البئول	7
£	عيدكنيسة القيامة ببيت المقدس	7
( )	عبد رجود هبلائی ام قسطنطین الملیب	1
Ja.   -	عد اظهار هيلاني الصليب الناس	~
4	عبد ينقلا الشهيد	٤
ک	عيد كنيسة مارخورس بقيسارية	7
ک	﴿ ذَكُرُ انْ ﴿رَبُوانُيسَ قَرَالَذَهِبِ	ا ع
5	ذكر ان نقل بدن يرحنا الانجيل	6

فاما الصنف الثاني من ايامهم فانا اذا ادخلنا في سطر العدد من هذا الجدول ما كنا ادخلتاه من سطر الطول من جدول الصوم وجدنا بازائه ما في تلك السنة من هذه الايام، و لوقه بحسب لون الشهر الموقع فوق جدوله٬ و يومه من الاسبوع موضوع في أعلام فوق الشهر، و هي كلها النسطورية ظراجد هذه الطريقة لنبرهم – وهذا هو الجدول :

# جدول صيام النصاري

1				_					
		M	(%	سم	P	-	_		٠
	ĺ	۲	U	40	L.	U			5
		m	Ph	<u>C</u> _	4				ų
2 + 1 ;		الخام	94	الر	فرا	~	· ·		9
		ځا	4,	N	8	₩.	860 18×	5 (1) 1 (1)	C
1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1		(A)	٠.	-	4	اء.	Sec. 184	الإرازير حنا الإراثير	<u>.</u>
1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1		15-	P	3;	(Pr	Ļ,	260 18×	25 13	4
1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1				_			250 K4	محرمه ث اله	*
1	.						960 Kd		
1	3		Jen .	ሌ	E,	<u>C</u> .	2501850		
5	ر ا الم			رم	<b>I</b> ,		250 KM	67	
5 F 1 1 1 W - 200 KW	のでの世をご	-		رم ا	<b>L</b> ,	(A)	3501Ktb 3501Ktb	67	
5 F 1 1 1 W - 200 KW	、	ا ا ا		٦	-	٠,	2018-6 2018-6 36018-6 2018-6 36018-6	البار مرم مارث کرم	
~     <u> </u>	、	ا ا		٦	-	ر د	20 18.60 20 18.40 20 18.40 20 18.40 20 18.40 20 18.60	اللا البار مراعات	
· 9 ~ [2] [d late	اللَّقَةُ مِن ٢١٦ - ٢١٧ و ترجه الأوكار في من	ا ا		٦	-	ر د د	20 18.60 20 18.40 20 18.40 20 18.40 20 18.40 20 18.60	ريدم ونداذرين ماغاليا البار مرم مارث	
	- Land 1874 - 1874 - 1874 - 1875 - 18	ا ا		ال الحرالة	-		Eric Kel Eric Kel Eric Ke Beci Kel Beci Kel	ريدم ونداذرين ماغاليا البار مرم مارث	

وهذاهو الجدول

			_				1				
	ſ'n				r	E I					
	12		l a	_	· —			'			
·C	(c)	E,	C	2		PI	n	<b>6</b> 7	<u>_</u>		٠(
	الخر							- 1	. "		
, is -	12	(#)	\$a	34	UV.	(2	3,	÷	le	رب ا	1
3;	(Ph	r	۴	ŀ	1.E.	(CIV	ا	n	۳		3;
2	4	·•	3;	(1)h	ų.	-	1		];	٠	C
K	ے	-	-{	PI	Œγ	ے	14		٠(	(Cr	<b>E</b>
							<u> </u>			1	
	_			_							
~		٨٠	ቤ	<b>5</b> 7	C.	-	سر	14	re <sub>v</sub>	C.	12
~	_	٨٠	رم	<b>L</b> ,	C.	-	کا کو	14	re <sub>v</sub>	C.	12
~	_	٦ ٢	رم	<b>b</b> ,	ر. ر	-	کا کو	کا ل کے	ر ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا	C.	12
~	_	٦ ٢	S - 7 - 52	F	ح ب	ا ، کر ط	5 K 5 7 K	کا ل کے	ر ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا	C.	12
~	_	٦ ٢	S - 7 - 52	<b>L</b>	ح ب	1 . 35	5 K 5 7 K	کا ل کے	ر ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا	C.	12
~	_	٦ ٢	F   1   7   - 12	F	ح ب	ا ، کر ط	5 K 5 7 K	کا ل کے	ر ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا	C.	12

							_			
٠( ً	a	نحم	454	P	_ [	Pit	2	لعم	П	_
				U.						
-(	P	E	د	~	-(	m	ભ	5	ĸ	
	r I		· '	ધ્ય		F .				
1	ځ,	18	ļe.	¥	,tr	12	'F	18	Se	(h
	i .			P-						
4	1	le.	3;	(?h	n	5	P	* =	(A)	ų.
C.	2	_	-(	m	ls:	<u></u>	2	_	П	P
				E					_	_
	محر	کئر	روبر		ĸ	  -	نوم	منا	析	Ľ.
	محر	کئر	روبر	Ę	ĸ	  -	نوم	منا	析	Ľ.
	محر	کئر	روبر	Ę	ĸ	  -	نوم	منا	析	Ľ.
	محر	کئر	روبر	Ę	ĸ	  -	نوم	منا	析	Ľ.
	محر	کئر	روبر	Ę	ĸ	  -	نوم	منا	析	Ľ.
	محر	کئر	روبر	Ę	ĸ	  -	نوم	منا	析	Ľ.

و اما الصنف الثالث من المامهم غان صوم تبتوى الجدا يتقدّم الصوم الكبير بـأثنين وعشر ن يوما وهو يوم اثنين فتي عرف اول الصوم الكبير من الجدول فقد عرف صوم نينوى، ومنه الى كل يوم من هذا الصنف ما هو موضوع بحياله في الجدول؛ و معه يومـه من الاسبوع؛ فهما كان هذا البعد اقل من اثنين وعشرين يوما اخذ فضل ٥ ما يبتها فيكون تقدم ذلك اليوم الذي له ذلك البعد على اول الصوم الكبير٬ و اذا كان اكثر من اثنين و عشرين كان فعنل مابينهها هو تأخره من أول الصوم الكبير؛ ثم أذا صار أكثر من أحد و سبعين كان فضل ما ينهها هو تأخره عن الفطر -

<sup>12:00 35 (1)</sup> 

				٠,	<u>.                                    </u>	, (-	اهانون المساودي –	
من اول صوح فینوی البها	يومها من الاسبوع	الشهورة الموصولة بصيام النصارى	علامات الفرق		من اول صوم نينوى آليها	يومهامن الا-	بصيام النصارى	علامات الفرق
V۸	١	ن الاحد الحديث بعد	ا سر		0	با	صوم نینوی ئلائة ایام	ش
W	9	الفطر ذکر ان مرزل رئیس الرهبانیة	ع			و	ذكران الموتى الذين اضطحموا بسب المسيح	ع
110	٥	, عبد السلاقا	ا س	П	31	9	ذكران الكهنة المستقيمي	ع
117		د کران برصوما عد النطبقسطی	ع مر		14	1	المذهب الذين قاموا بسبه	
171	ر		J.		``.	9	ذكران جميع الموتى	ع
' '		و اربعون يوماً و فطره					المؤمنين الذبن قاموا	
		يوم الجمعة			44	ŀ	في الفرية	
144		*	ᆈ		77		. '-	
174		صوم السليحين تمانية	e l		£1.	ب ا	ا أول الصوم الكبير	س
		واديبون يوما وفطرم				1	ذكران براثا ا	اط
		يوم الاحد				د	الفاروقة	اط
18.		جمة الذهب	٢.	Н	77	١,	جمة اليمازر	
117		3 3 3 3 3	١-		48	1	السعانين الكبير	٦,
17/		اذكران عبدالمسيح العبقر	اع	ļ	٦٧	'		ا ش
۱۸۰		. ذکران مرعبداً تلیذ مرماری			14	3	غسل ارجل الحواريين	س
141			ط		11	•	نصح المبح	س
414	ب		اط		Vo	,	جعة الصلبوت	س ا
		بوما و فطره يوم الاحد		] ]		٤	سبت القيامة	س
Yπ۸		صوم مرموسي ثمانية	ط	1	Y)	1	عد فطر صوم الكير	ا س
		وارسون يوماوفطره			VΊ	3	عيدالشهداه وهوسمانين	س
		يومالاحد		Н			الصغير	.

<sup>(</sup>١) راسع الآثار اليانية من ٢١٢-٢١٢ و ترجته الانكليب من ٢١٠.

و اتما سقنا الصنف الثالث من صوم نينوي لانه يتر دد مع الصوم الكبير ويتقدمه بثلاثة اسابيع ابداء ولم يمكن وضعه بعد الصوم لان ما بين الصومين لبس مقدارا ثابتنا على حال؛ و اذا كان متعلقا بالصوم الآتى زال اتصاله بالصوم الحبال' فلهذا جملنا المبدأ من اول الايام المتملقة بالصوم٬ و اما اسباب هذه الايام فلانها كثيرة و ربحًا لم تتحقق اخبار بعظها تقدم فعثلا يكني بمرفته كثير منهاء

ثم نعود حينئذ الى الاشارة نحوما نعرفه منها و نقول أن الاب عندهم غاية التعليم كما أن الابن غاية الاختصاص والتكريم، و ليسوأ يذهبون فيه الى معهالا يلاد الحيواني وريمااشاروا المالتولد الكائن على وجه الافاصة والاقتباس و حال الالفاظ في اللغات المتباينه ادَّت الى تباين العقايد و تنافر اعلها ١٠٠ و مر في لغتهم البَّيد و مارت السيدة وهم في امردينهم و رسوم هياكلهم ويعهم على تسع مراتب؛ ثلاث منها ادون قلَّما يذكر اهلها واولاها تسلطاء و الثانية قارونا، و الشالثة هيوقديافق؟ ثم الباقية معروفة منها الرابعة مضمشاء وهو الثهاس، و الخامسة مشيشا و هو القس، و السادسة بشقويا الاسقف، والسابعة مطر الوليطا و هو المطران؛ والثامنة تاثوليفا و هو 🕝 🔞 الجائلين؛ و التاسمة باطريارها و هو البطرك؛ وهم اربعة لايمدوها حدوده، و المدن التي يكونون فيها تسمى كراسي، وهي يت المقدس و الاسكندرية و انطاكية و قسطنطينية و ليس هو البطريق الذي هو رئيس جيش وقائدهم، والفرق بين الاسمين ان هذا يكتب بالقناف و ذاك بالكاف و يكون الجائليق من بده فلما لم تكن التسطورية بطرك كان جا ثليقهم منصو با ﴿ يَهُ

<sup>(</sup>۱) من ج ، پا عب دون و بالمثل (۲) کنا (۲) من ج ، ب دون تارویا ،

فظهر

 $(\gamma\gamma)$ 

يفداذ من جهة الحُلفاء والأمراء ومن خصّ منهم بذكران فانما مو لحال تميّزه عن سائرهم من قبل باستشهاد او فعنل فى علم او اجتهاد حتى يذكرونه فى ذلك اليوم فى البيعة و يسمون باسمه كل مولو د يولد فيه او بعده الى الذكران الآخر، والعيد رتبة اجل من الذكران .

و اذا نقرر ذلك قانما ان صوم نينوي هو بسبب مكك يولمان و هو يونس في بطن الحوت و ذلك عندهم ثلاثة ايام؛ و نيتري هــذه ليست التي بالموصل و لكنها بارض الشام٬ و الفاروقة هي منتصف الصوم المفرق بين نصفيه، و لما أقبل المسيح الى بيت المقدس أحبأ العار" و المبت في الجمة فوسمت ثم دخله راكب الحار و الناس حوله يسبحون فسمى ١٠ ﴿ ذَلُكُ الَّهِ مِنْ سَمَّا نَهِنَّ وَهُوَ التَّسْبِيحِ \* وَيُومُ الأَرْبِعَاءُ غَسَلُ ارْجُلُ تُلامَذُتُهُ و خدمهم معرفا اياهم كيفية التواضع في الريباسة؛ وكذلك يفعل فيه كِلَوْمُ وَالْمُتِحَ يُومُ الْحَيْسُ فَي عَرْفُ بِخَيْرُ وَ خَرَ وَهُو مُخْنَى مِنَ الْيَهُودُ حتى سمى به اليهم يهودا سحريوكا ترشوة فاخذوه بزعم التصاري ليلة الجُمة وعذبوه فيها ثم صلبوه يوم الجُمة على ثلاث ساعــات٬ وقمنى ١٥ - نحبه على تسم ساعات فعفته يوسف الرامثائي في قبركان اعدّه لنفسه و نشر من الموتى ليلة السبت بحلوله بطنن الارض فعما شوا و دخلوا بيت المقدس٬ ثم انبعث صبيحة الاحدار مكث و ظهر لتلاميذه الى يوم الشلاقا" الذي تتسلق فيه الى السهاء وهم يرونه و وعدهم ارسال الفارقليط وهو روح القدس اليهم٬ و زعموا انه نزل عليهسم يوم البنطيةسطى (١) الإناجل (١) كه الإناجب العلاد (١) م، ج رسط (١) كذا (١) خرا الب الملاق ،

فظهر فيهم التآييد واختلفت لفاتهم فمركل واحد الى موضع لغته يدعو فيه، وهم عندهم رسل و لذلك سموهم شليحا، وكانت التلامدة مرت على مقعد يوم الجمعة فاستهاجهم فاجابوه بان ليس معنا فعنّة و لا ذهب و لكن ان شئت فقم باسم اقة سالما، فقام و حمل سربره و سميت جمعة الذهب، فهذا ما يخنى في الصنف الثالث .

و اما الصنف الثانى فلان ايام الثالث محفوظة فى الاسابيع مترددة لشريطة اخرى هى تردد القصح، فانهم قصدوا فى هذا ان تكون محفوظة فى الاسبوع فقط اذ ليس معها الشريطة الاخرى لكنها عقدت من السنة بموضع مفروض لا يتعداه و اللا خرجت عن اوقاتها بالتقدم و التأخر خروجا غير مضبوط، و لان الكبيسة يتوافى مع الاسبوع فى ثمان و عشرين منه حالنا شا الجدول فى هذه العدة فانها تمود بعدها الى نظامها الاول، منه و اما الصنف الاول قانه معلوم لان الجامه ثابتة فى شهور السريانين .

و اصحاب الكهف عندهم سبعة، و مكثهم رقودا ثلاث مائة و النبيل و سبعين سنة، و ما ذكروه من التواريخ لايطابق هذه المدة و الانجيل تفسيره البشارة معرب من انكليون و يتضمن اخبار المسيح من ولادته الى انقراضه، و قد كتبه اربعة نفر منهم متبابني الامكنة اللغة، فهم متى كتب بفلسطين بالعبرانية، و مرقوس بالروم بالرومية، و لوقا بالاسكندرية باليونانية، و يوحنا بافسيس باليونانية، ثم جمعت الاربعة الاناجيل و ان اختلفت لفظا و اتفقت منى في دفتين و سمى مجموعها الانجيل و ان

<sup>(</sup>۱) ۱۰ انکتابرن ب انکتابرن (۲) م: اساتانه ،

و اما الثلاث ما ته و النائة عشر ايامهم اساقفة المجتمع الاول بعدينة نيقية على عهدة على المفافر لتصحيح الامانة في امرالاب و الابن والبحث عن امرالفصح و المجامع على سهود و سات و اجتماعهم فيها يكون لفعنل امرعظم ديني مشتبه واما الميلاد فنيست من اختلاف ما يزول معه البغين وكذلك في البوم لانه قبل ان الولادة كانت في السادس من كانون الآخر الآان الديم و تفسيره الطلوع اي من فهر الاردن و اتصال روح القدس بالمسيح لما كان فيه نقل الميلاد عن يومه فهملا ينهيه و اما ظهور الصليب فانه ظهر على السهاء كأنه من احداث الجو فقيل لقسطتهاين ان علمت به رأيتك ظفرت ففعل وكان ذلك سبب تقسره و من حينتذ جرى رسمهم به في الحيوش ،

واما عبد الورد فان والدة يحيى بن ذكريا اتحفت مريم فيه بردد فهم يعيدونه با عنه واما عبد السنابل فانهم يصلبون على باكورة الحنطة و يدعون لها بالبركة وكذلك الدنب و اما عبد طرطابور فان المسيح تحلّى فيه التلامذة بهذا الجبل من بين الفيام و اظهر معه موسى النبي واليا الحق و اما عبد الصليب فان هيلاني و الدة قسطنطين المغلنر فصدت بت المقدس على تصرها طلبت خشبة الصليب حتى وجدتها مع فصدت بت المقدس على تصرها طلبت خشبة الصليب حتى وجدتها مع خشبتي اللسين المصلوبين زعموا مع المسيح و لم يتميزلها الآبان وضعتها على ميت فعي على ما ذكروا عم عبدت النسطورية يوم وجودها آباه و الملكة يوم اظهرته التماس و هذه الإشارات تكنى في امر هدف و الإيام ان شاء الله تبالى .

 <sup>(</sup>۱) من ب عج ، وق و : المقته (۳) گذا (۴) م : الربح (۱) من م ، وق و : يسلون
 (۵) كذا ، وشله : البلس التي عليه السلام .

#### الباب العاشر في الايام المعظمة في الاسلام من شهور العرب

ان الايام التي نعطر إلى تحقيقها في الاسلام شرعا هي أول شهرى رمضان و شوال للصوم و الفطر٬ و اول ذى الحجة الحج و النحر و هي متعلقة بالملال رؤية دون الحساب؛ و سائر الايام ليست فرضا فان يوم عاشوراً، و أن فرض صومه في أول سنة الهجرة فقد نسخه شهر رمضان، وسائر الايسام المشهورة مستغنية عن التفسير، وأنداك اقتصرت على حكايتها وحصرها في جدول فقطأ .

 <sup>(</sup>١) زادق م : يقوم جدرال الإلج الشقية في الاصلام ..

		, E 4-3
الماضی منها	شهورها	الإيام المنظمة في الاسلام من شهور العرب
1	7	غَرّة الحول ومفتح السنة
مذا		تأسوعاء على وزان عاشوراء
_		، عاشوراء منقول من عاشور في اول شهور اليهود
_		مقتل الحدين بن على بن ابي طالب عليهما السلام بكر بلا
يو		صرف القبلة الى بيت المقدس فى اول الاسلام تمانية
		عضر شهرا
٪د	<u>n</u> -	قدوم الحبشة اصحاب الفيل مكة لتخريب الكعبة
i		مفتل زيد بن على بن الحسين بن على و تصليه الكوفة
	\h.	عليهم السلام
يو		ادعال رأس الحسين بن على عليها السلام بدعشق
4		ابتداء المرض الذي قبض فيه رسول الله صلىالله عليه
		وآله وسلم
کد	6	رد رأس الحبين عليه السلام الى مصرعه
کد	1	خروج النبي صلىاقه عليه رآله و سلم من مكة و استخفاؤه
	7	ف الغار مع ابي بكر الصديق ر ضيافة عنه
ح	ાં	وفاة النبي صلى الله عليه وآله و سلم ضحوة الاثنين
ب	4.	قدوم النبي صلى اقه عليه وآله وسلم المدينة بالهجرة
_č_		و لادة الني صلى الله عليه و آله و سلم يوم الاثنين عام الفيل
٦	ربيع الآخر	احتراق الكنبة ايام محاصرة الحجاج عبداقه بن الزبير
J		(۱) رامي الأثار الله - ۱۸۷ - ۱۳۵ د زيم الانكلية ۱۳۵ - ۱۳۵ -

يه ج	جادىالاولى	مولد على بن ابى طالب عليه رضوان اقه حرب الجمل بالبصرة مع عائشة وطلحة و الزبير
ے پ د	جادي الإخرى	و فاة البتول فاطعة بنت الرسول عليهما السلام و فاة ابى بكر الصديق عليه رضوان الله و لادة فاطعة بنت خديجة بنت خويك
د کو	رچي	التقاء على بن ابى طالب و معاوية بن ابى سفيان رضى الله عنهما جسفين عنهما جسفين مبعث النبى عليه السلام الى كافّة الناس ليلة المعراج و الاسراء الى بيت المقدس
1. se (3)	شعبان	و لادة الحسين بن على بن ابى طالب عليهما السلام ليلة البراءة المسطمة و يسمى أيضا ليلة الصك صرف القبلة عن بيت المقدس الى الكعبة لصلوة العصر
وا وا كا كا الله	شهر رمضان	ضرب عبد الرحمن بن ملجم لمنة الله عليه على بن ابي طالب عليه السلام وقت صلوة الفجر فدمنه وقمة بدر و النصر الاول المنزل فتح مكة عنوة و فاة على بن ابي طالب عليه السلام من الضربة و فاة على بن موسى الرضا و بعده عاد المامون من المشرة الى السواد المنظور ابى مسلم صاحب الدولة العباسية بمرو خروج البرقي بالزنج و اظهاره الفساد فى الارض ليلة الفدر من الافراد الاخيرة على اغلب الظن

1		يرم الرحمة والقطر والإيحل صومه
ا ا	ي ي	مباطة النبي عليه السلام مع نصارى نجران
ا ز	"	غزرة احد ومقتل حمزة عليه السلام سيد الشهداء
يما		وفاة ابي طالب ابن عبد المطلب
•	ذوالقندة	رفع ابراميم عليه السلام القواعد من البيت
١		تزويج فاطمة الزهراء من على بن ابي طالب عليهما السلام
ا ع		التروية من ستى الحجيج
J	,	يوم عرفة و الوقوف بعرفات
ے	ا .م	يوم النحر و الاطاحي بمني و هو عبد لايحل صومه
		ولاصوم الذى يتلوه
i <u>l</u>		يوم القر
يب ا		يوم النفر
2,		ا مقتل عثبان بن عفان رضوان اقه عليه بعد اشتداد
		الحصارعليه
٤	نوا	يوم غديرخم الشيعة وهو اسم مرحلة حرم فيها النسيء
Æ		مقتل عمربن الحطاب رضيافة عنه
5		وقمة الحرة بالمدينة وعظم الحدث بها على الهاجرين
		والانصار

### الباب الحادي عشر في اعياد الفرس و ايامهم

## المشهورة فى مجوسيتهم

المجوس و ان رتبهم الزمان فيها بين اليهود و النصارى فان الشرع اخرهم لانتسابهم الى من لم يعده غيرهم من جملة الانبياء، و لم يحروا مجرى اهل الكتاب الا لما ورد فى ذلك من الآثار، و قد جمعت ما عرفته من أعياد مجوس فارس و خراسان و ايامهم المشتهرة فى جدول ليسهل استعالها و الاحاطة بها، و هو هذا:

اعباد الفرس في بجوسيتهم على الله الفرس في بجوسيتهم المنظمة الله المنظمة المنظ	التو
وز الملك اورمزد ا	التو
روز الكبير ويقال نوروز الخاصة خرداد عجم و	
	ابت
روز الكبير و يقال نوروز الخاصة خرداد على و الدورة الخاصة عرداد على الدورة الخاصة الدورة الدو	
ردیکان فروردین یط	فرو
يهشت کان ارديشت ۾ ج	ارر
، الكهنبار الثالث اشتاد أ	اوا
ر الكهنبار الثالث البران 💆 ل	T
داذ کان خرداد ہے و	,÷
يداد عال ل الكهنبار الرابع اشتاد الله كو	ار
بر الكهنبار الرابع اليران الم	Į.
بركان و هو عبد الاغتمال تير ماه بج	JI
داذ کان مرداذ مرداذماه ز	_
هر پورکان و پسمی آذرجشن <sup>۲</sup> شهریور <u>م</u>	=
ل الكهنبار الخامس مهر من الكهنبار الخامس مهر من الكهنبار الخامس الماء الكهنبار الخامس الكهنبار الكهنبار الكهنبار الخامس الماء الكهنبار الخامس الماء الكهنبار ال	,
خر الكهنبار الخامس عهرام <sup>ع. ا</sup>	T
المرجان مهر 😩 يو	1
ام روز و هو المهرجان الكبير رام 🚼 ا ك	,
بان کان ہے ہے	
ول الفرورد جان استاد 🚉 کو	1

(۱) راجع آلائل اللهة ص ۲۱۸ - ۱۹۳ و ترجم الانكلية ص ۲۱۹ - ۱۲۸ (۲) م مج : هرمزد (۲) س (۱ هي ا ج وق في : ادرجيس ،

4	اندر ماه	آهنود وهشت	اول الكهنبار السادس آخر الفروردجان وآخرالكهنبارالسادس
1 <u>1</u>	آذر ماء	اور مزد آذر	بهارجشن و هو رکوب الکوسج آذر جشن
الكرائد به به الد يد ال	دي ماه	اور مزد دیناذر خور کوش ا دینمهر دینمهر مهر دیندین	عبد خره روز وسمى نوذروز عبد دى الاول الكهنبار الاول سيرسوا سيرسوا عبد دى الثانى و آخر الكهنبار الاول بنتبكان بنتبكان ليلة كاوكيل عبد دى الثالث
ب ه گ		جهدن اسفندارمذ آبان انبران	بهمنجته برندق لیلهٔ السدق <sup>۱</sup> آب ریز کان با صفهان
و اي	اسقندارمتاماه	الفندار مذ خور دينمهر	كتبة رقاع المقارب اول الكهنبار الثانى آخر الكهنبار الثانى

(١) ج: حوص (٢) س 1 ، ب ، و في و : السنة -

و بالانتقاد و التصفيح ثنيه كوود الايكاد برتفيها فيظهر الا من اعانه الله تمالى بتوقيق و آيده بتسديد و لهذا نقول في التوروز ان اسمه ينبي عن مناه اعنى اليوم الجديد لانه مفتتح السنة و غرة الحول و موضوعه في اللاصل اطول يوم في السنة و انحا خص بذلك لان الوقوف عليه من اظلال الاوتاد عبلي الحيطان ومن عمر العنباء الداخل من الثقوب الى اليوت يسهل على من اراده من غير ارتباض بعلم الهيئة و فيه افتتاح .

الخراج بسبب ادراك الغلات .
و زهمت الفرس ان جميد ركب فيه العجلة و فيعض الى ناحية المبنوب لفتال الشياطين وكأفهم يعنون السودان و الزنج و ذكروا ف النوروز الكبير ان فيه رجع جمّ مظفر قد وقع شعاع الشمس عمل سريره فأضاء بكثرة ذهبه و جواهره ولمع فلقب حيثذ بميذ وهو الشعاع وقد جرى الرسم فيه برش الماء لان اسمه اسم الملك المؤكل بالماء و فيه عادت الامطار و الخصب بمود جمّ و تقديره الاشياء و بعد ان لم تكن مقدرة وفي روز سروش وهو اسم ملك شديد على الشياطين يتبرك به فى كل شهر و فان اسماء ايام الشهر عندهم اسامي ملائكه و الرائزمة يتبرك به فى كل شهر و فان اسماء ايام الشهر عندهم اسامي ملائكه و الرائزمة

هي همهمة و أنما بفئة لا بكلام مفهوم، و وضعت لئلا ينقطع الصلوة وهي عندهم شكر الله تمالى عندكل نعمة له جديدة تماين، و لهذا لا يتكلمون على الاكل فأنهم حينتذ في شكر على اجلّ موهبة .

و اليوم التأسع عشر من فروردين ماه عيد بسبب موافقته في الاسم اسم شهره و هذه عادتهم في كل شهر ان يعيدوا اليوم الذي يسمى ه باسم ذلك الشهر و يعظموه٬ و فحذا صار اليوم الثالث من ارديهشت ماه عيدا٬ وهو اسم الملك الموكل بالنار و جرى مثله في سائر الشهور .

و اما الكهنب ارات فانها منه كل واحدة خممة ايام قد جعلها زراذشت الآذر بيجائى متنبيهم ابازاه السنة الايام التى فيها خلق الله تعالى العالم على ما هو مفصل فى مفتتح التوراة .

و اما المجوس فعندهم ان الله تمالى خلق السياء فى الكهنبار الاول و المساء فى الثانى و الارض فى الثالث و النبات فى الرابع و البهائم فى الحامس و الناس فى السادس، و اساميها باللسان الذى اقتصته الكتابة المسمى ايستان.

وعلى مثل ما وصفنا صار اليوم السادس من خرداذ ماه عيدا الاتفاق الاسمين، وكذلك الثالث عشر من ثير ماه، و اتفق فيه ايينا رمية آرش سهمه في الصلح بين منو شهر وبين افراسياب على ان يكون لمنو شهر ما يلغه السهم، وقد زعموا انه رمى من جبل بالروبان أوقعت النشابة على اصل جزيرة فرغانه وطخارستان م

(١) كذا في إ ، ميم و في و : متهم -كذا (٢) يا، مي : ابستا - م : استا (٣) ب ، ج: بالروبان ،

و عيدوا اجتما اليوم الذي يتلوه ذا عين ان خبر النشابة ورد فيه،
و في التبركان تفتسل الفرس و تكنس المطابخ و الكوانين، اما كسرها
فبسبب تخلص الناس من حصار افراسياب، و مضى كل واحد الى عمله
و لمثله يطبخون الحنطة مع الفواكه الفيعة اذكانوا غير قادرين عسلي

طحن الحنطة ،

777

واما الاغتمال فقالوا ان كيخمروفي منصوفه من حرب فراسباب نزل على عين ماه منفردا عن عمكره فاغمى عليه للتعب ووصل اليه ويجن بن كوذرذ فرش الماه عليه حتى افاق وجرى اسم الاغتسال من وقتذ تبركا، وانما سمى شهربود كان آذرجشن لانه في آخر ايام الفرس اذا تغير الهواء بالبرد واحتياج الناس الى الوقود في الدور، وفي شهربود ماه النصف منه وهو دوزمهر يوم طغاريز ليس ففرس شكته اشهر في زماننا، وصير اول الخريف وهو المسمى غزان الاول و بعده بخصة عشر يوما خزان الثاني، و ربما وصفا بالحاصة ثم بالعامة .

و اما المهرجان ففيه زعموا ظفر افريدون بنيوراسب المعروف بالصحاك و اسره و حبسه في جبل دباوند، و قد قبل ان ذلك كان في رامراوز و امر. زاردشت بتعظيم كليهما، فاست النسبة بينهما كما بين النوروزين و أمر. زاردشت بتعظيم كليهما، فاست النسبة بينهما كما بين النوروزين و في آبان كان أجرى زوين تهماسب الميساء فيما حضر من الانهمار التي طمعا فراسياب و بلغ فيه الحبر ايعنا الى الكشورات التي هي كالاقاليم بروال ملك يبوراسب، فلك كل انسان داره و اهله بعد ان كان غير

<sup>.</sup> IS (i)

مالك ايامها بتسلط المردة النازلين عليهم .

و اما الفرورديجان فانها ايام خمسة يعنمون فيها مآكل ومشارب لارواح موتاه، لان هذه الايام موسومة بترية الروح وهي الاخبرة من آبان ماه؛ لكن المسترقة لما نقلت في الكبيسة النامنة بعد زرادشت الى آخرآبان ماء فتراخت المدة على ذلك حتى عـدّت منه، واختلف ٥ في الفرورد بجان أهي الخسة الاختره من آبان ماه ام هي الحسة المسترقة؛ وكان بهمهم ذلك في دينهم فاحتاطوا بان اخذوا فيهيا بكليَّتهما وجعلوا الفرورد يحان عشرة ايام .

والما يهنارجشن فلانه مبدأ الربيع في الايام الاكاسرة وكان برک فیه رجل کوسج یتروح بمروحة تیشیرا بادبار البرد و باقبــال ۱۰ الحرُّ، ويستممل الآن ايعنسا بفارس قلطحكة فان المروحة سمة والعلالة أزعته وموثهاء

و في هذا اليوم زعموا ظهر خراسانخره وهي تغالب طياره كانت على عهد الكيانين امارة لسمادتهم و بطلت بانقراضهم٬ و في آذرجشن يزار بيوت النيران و تقرّب لحسا القرابين و الصدقات؛ و اما خره روز - ١٥ فلان دي ماه عندهم شهر اقه المعظم صار اليوم المفتح بأسمه ميمونا مباركا و يسمى تودروز؛ لان هذا هو عدد ما بينه و بين التوروز؛ و الايام التلاثة التياسم كل واحد منها دي هي معظمة لاتفاقها مع اسم الشهر ؛ و اما سيرسوا فهم يتنا ولون فيهكل طعمام بثوم لدفع معتار الشياطين و قد زعموا انها كانت غلبت فيه لقتل جمَّ و اما بتيكان فانهم كا نوا ٢٠

يسلون فيه تما تيل انس من طين و عجين و ينصبونها عملي مداخل الابواب، و ترك ذلك الآن لما فيه من السمة المنهي عنها و التشبيه بعبادة الاوثان .

و اما لبلة كاوكيل و هي التي بعد اليوم الخامس عشر ٬ فأنهم يزينون ه فها ثوراً ويعيدون عليه و زعموا في سببها أنه ركوب أفريدون الثور بعد فطامه، و أنه أتفق فيه أطلاق بقرا تفيان أ و ألد أفريدون التي كان بيوراسب منمه عنها ومنيق عليها فعيد النباس ذلك ليقطف ثنفيان عليهم وحسن تفقده لذوى الحُلَّة منهم٬ و في جمنجه بعلبخون قدورا يحمع كل نبات وكل حب و بزر ولحم كل حيوان يؤكل و يشربون بهمن ١٠ الايمن بالتابن التنديد البياض يزعمون أنه بنين عملي الحفظ ويدفع عين السوم؛ و برسدق تفسيره قوق السدق لانه قبله بخمسة أيسام، وقبل نوسده اي السدق الجديد؛ فأما السدق فقد قبل أنه يمر فيه في العالم مأة نفس من تسلميشي وميشاها وهما الإنسانيان الاولان؛ فلذلك سمى بهذا الاسم، وقبل ان بيته و بين النوروز مأة اذا عد النهار على ١٥ حدة و الليل على حدة، فيسمى كماسمى نودروز و لم يذكر مع السدق بيوم لاجل ذلك .

و اما سبب رفع النيران في الليلة التي تنفو اليوم العاشر فقد ذكروا ان ارماييل وزير يبوراسب كان خيرا يستبقى من الناس الذين كان صاحبه بأمر، بقتلهم من امكنة إستبقاء، و يخفيهم في حدود دنباوند

 <sup>(</sup>۱) ( فراقیات ب : براتیان (۷) (۲۰ ب ۲۹ زیده .

وحين ظفر افريدون به تقرب اليه بذلك من فعله ظريصدته دون ان وجهه مع ثقاته ليتساهدوا المستبقين ووافوهم ليلة هذا اليوم فتقدم ارماييل اليهم بان يرفع كل واحد منهم نارا على ظهر داره و استنار الجوّ من كثرة النيران فولاه حينئذ دنباوند و لقبه بمصمعان .

و اما آبريزكان فان الناس يصب فيه بعضهم الماء على بعض وسببه ما احتباس الفطر عن ايرانشهر سبع سنين فى ايام فيروز جد انوشروان و انه ذهب الى بيت النار المعروفة باذرخورا و تقرّب فيه بتواضع و اخلاص فجاهم الفوث بالفيث وكل من الناس عيد اليوم الذى وصل المطر فيه اليه، و بتى باصبهان الرسم فى هذا اليوم اذ كان فيه و صول المطر اليهم .

و اما اليوم الخامس من اسفندار مذماه فاسمه اسم الملك الموكل بالارض و بالنساء العفيفات، و قد كان فيا مضى عبد للنساء خاصة، و يسمى مرد كيران اى بافتراحاتهن، و عرف الآن بكتبة الرقاع لان العامّة يكتب فيه رقيبات يلزقونها على حيطان البيت دفعا لمضرة الهوام و العقارب خاصة، فهذه علل ما ذكرته من ايام الفرس على ما حصل لى من جهة 10 العارفين بها، وفوق كل ذي علم عليم .

### الباب الثاني عشر فيما لغيرهم من أمثاله وإن لم يتحقق تحقيق اشكاله

الصابئون فكتاب انته تعالى مقترنوا الذكر بالطوايف الذين قدمنا ذكرهم؛ غاما الكاينون بسواد للعراق حوالي قرى و اسط فما حصلت من اسبابهم على شي البتة، و أما المتلقبون بلقبهم من بقايا اليونانين الكاينن بحرَّان فهم من الصيانة لشرايعهم٬ بحبث لايكاد مخالموهم يقفون عليها، و الذي تقرر من امرهم من جهة الحاكن عنهم انهم يستعملون الاهلة و يسمونها باسماء شهور السريانين؛ فان و قع في شهر منها ملالان سموا الاول به و الآخر بالذي يتلوه و انهم يبتدؤن بالسنة بهلال تشرين الاول . ريكسونها يهلال آذار كالبهود -

و حكى أن لهسم من الصيبام ثلاثة أنواع أوسط مبدئه أليوم الحادي والتشرين مرسى هلال كانون الإول وفطره يوم الاجتماع لانسلاخه واصغر مبدأه لتسعة تمضى من هلال شباط وفطره لستة عشر تمضى من هذا الهلال؛ و اكبر مبدئه من الثلمن من هلال آذار ور الملاصق فملال تسان، و فطره اليوم الثامن من ملال نيسان و اعتباره ان تَكُونَ الشمس في اوله في برج الحوت وفي آخره بعد احد و ثلاثين يوما في الحلِّ و القمر في السرطان في تربيعها من يرج السرطان .

وقد كان يمكن ان يستخرج دور الكبيسة لهم و إ رائل الشهور بالتقريب اذكنت اعلم وقت نزول الشمس عندهم برج الحمسل حتى ترجع الكيسة من عنده فلايتقدمه فطر صومهم الإكبر٬ والست اقف على (YE)

على أصولهم قبل زمان بطلبوس؛ وخاصة عندما وقع الى من جانب الهند من كتاب ملس اليوناني الملقب بسدهاند الدال حسباناته على بعد النهد عنا، وما سمته من مدهاند الروم الله عندهم و إن لم يحصل لى بعد، .

و ايضا فان الحكاية عن هؤلا. الصابة تشهد على انهم لايفرضون لاشهور عدَّة آيام لاتختلف لانه قبل في صومهم الاوسط أنه ربما كان تمانية ايام و ربما كان تسعة؛ و في صومهم الاوسط الاكبر أنه ربماً كان ثلاثين يوما واربما كان تسعة وعشران لان الاجتباع قد تداخل فيهيا وقد حكى عنهم أن الشهر معدود من اليوم الذي يتلو يوم الاجتماع و أنه أذا ١٠ كان قبل طاوع الشمس والوبادني مدة فان اؤل الشهر من عند طاوعها لان النهار عندهم متقدم الليلة؛ و أذا كان بعد طلوعها كان أول الشهر من طلوع الشمس كالمند، ومع ذلك ظ يعلم طرقهم في حسباب الاجتماع ايعنا بانهم يعتدون اليوم السابع عشر من كل شهر لكون الطوفان فيه؛ وهذا موافق التوراة فانها تنطق بان ظهور ماء الطوفان في سبعة - ١٥ عشر مضت من الشهر الثاني من سنة ستيائة لممر نوح و دام ذلك مائة و خسون يوماً؛ ثم استقر الفاك في السابع عشر من الشهر السابع على جبال قردوي؟ و نضب الماء الى الشهر العاشر؛ و في البوم الثالث من الشهر الشاتي سنة احدى و ستمائة لنوح جفَّت الارض، و هؤلاء و ان لم يتصلوا بالتوراة فان الحدث عرى يعمهم بالحوارا . ۲.

<sup>(</sup>١) ١: كاس . ب : باس (٢) ١، ب : قرددى (٢) ب ، ج : بالجوار ،

ولمجوس ما وراء النهر من السقد و خوارزم اينام في شهورهم و اعباد و اسواق، وكذلك للانوية و لاترك و الصين، لكنها لما لم يتحقق بحيث يمكن ايرادها اعرضت عنهاء والما للهند غير معتاد و لا مطرّد على الايجاز درن البسيط، وفي شهور السريانيين ايام مشهورة مستقينية ه غير متصلة بمذهب او بملة، و قد اودعتها في هذا الجدول المتصل بآخر هذا الشرح ،

الماضي منها	شهورها	10
ز گج	تشرين الآخر	اول اوقات المطر' عيد لقط الزيتون
J	كانون الاول	قيام سوق بالاردن
كا كا يه يد ز		الجمرة الاولى وهي انبساط الدقاء على وجه الارض الجرة الثانية المعرى الماء في العود من عروفه الى غصونه الجمرة الثالثة المعارة الثالثة أول ايام العجوز وهي سبعة يهتاج فيها الهواء الانها في عجرة الثناء وآخره
٦	آ ذار	ظهور الحنطا طبف <sup>ا</sup> و الحداء
کج کد	نيان	قیام سوق بدیر آیوب قیام سوق بفلسطین و ابتداء مدود الفرات
ز بو کد	حزران	قیام سوق لکع بمصر علی ما ذکر تیاذوق فی کناشه ابندا, مدود نهر النیل بمصر بدوه السمایم
E E	تموز	جرة الصبف و حمارته و قيام سوق مصرى أول ايام الباحور و هي سبمة يستدل منها اصحاب التجارات على احوال شهور الحريف و الثبتاء

و امر الانوا. وطلوع المنازل و ان كان موافقاً لهذا الموضع فقد اخَرته الى الباب الاليق به فيها بعد .

أتممت المقالة التانية هاهنا باذن الله وعونه .

<sup>(</sup>١) راجع الآثار اللقية ص ١٤٤ / ٢٥٢ / ٢٥٤ ، و ترجه الانكليسية ص ٢٢٤ / ٢٤٢ على الترتيب

<sup>(</sup>٢) إ ، ب ، ج : عجر (٣) إ : تبازهاق ، ج : تبارهاق (٤) زاد في و : سرى ،

# (ر المقالة الثالثة من القانون المسعودي

ان هذه الصناعة اذا اريد اخراجها الى الفعل بمزاولة الحساب فيها فالإعداد مفتقرة الى معرفة اوتار قسى ألدوائر، فلذلك سمى اهلها كتبها العلبية ويجات من الزيق الذى هو بالفارسية زه اعنى الوتر، وسموا انصاف الاوتار جيوبا و ان كان اسم الوثر بالهندية جيبا و نصفه جيارد، و لكن الهند اذا لم يستعملوا غير انصاف الاوتار او قعوا اسم الكل على النصف تحفيفا في الففط، و من الاوتار ما هو كالاصول عليها مباني يواقبها و يقوم مقام الكسور التي مخارجها من الاثنين الى العشرة، فلذلك سموا

#### الباب الاول في المهات الاوتار واستخراجها

لابد أنا في هذا الموضع من فرض قطر الدائرة معلوما بعدد ليخرج ما تريده من الاوتبار بحسبه و سنخوض في ذكر كيته فيا بعد اذا احسنبنا به معلوما لم يخف انه سمى الاثنين اعنى النصف من الكور وانه وتر نصف الدائرة و يتلوه ما وراد الاثنن .

#### معرفة وتر الثلث

فاذا اردنا وتر ثلث الدور ضربنا القطر في نصف بحموعه الى نصفه و الحذنا جذر المبلخ، و سواء فعلنا ذلك او ضربنا الفطر في ثلاثة ارباعه

<sup>(</sup>۱) اِن ١٤٦٤ ل ـ د د و د اسلية ،

1.

و الحذا جدر المبلغ عنان هذا الجدر يكون في كليهها وتر الثلث . معرفة وتر الربع

واذا اردنا وترالربع اخذنا جذر نصف مضروب القطر في مثله فيكون وتر الربع .

معرفة وتر الخس

و اذا اردنا وتر الخس صربنا القطر في مثله ثم في خمسه ابداً؛ وقسمنا المجتمع على ستة عشر، والخذنا جذر الحبارج مرس القسمة والقيت المنه ربع القطر فيبتى المحفوظ المثم تعدرب كل واحد من هذا المحفوظ ونصف القطر في مثله وتأخذ جذر بجموع المبلغين فيكون وتر الخس .

معرفة وتر السُدس

والما واثر السدس فهو لمسأو لتصف القطراء واهو فتحة البركار التي بها اديرت الدائرة .

معرفة وتر السبع

هذا بما لم يوجد الى الآن من زماننا طريق الى استخراجه و هو مستغنى عنه في صنباعة التنجيم بحسب الاعداد المستعبلة فيها للدور واجزاء الاجزاء ء

معرفة وتر الثمن

اذا اردنا وتر الثمن ضربنا نصف القطر في فضل ما بينه و بين ضعف وتر الربع، و ألقيت المجتمع من مصروب نصف القطر في مثله و اخذتا جذر الباق فيكون وتر الثمن .

## معرفة وتر التسع

حال وتر التسم كحال وتر السبع فى خفاء الطريق الى معرفته، فاما فى الاستغناء عنه فلا لان الحاجة اليه امسَ ما تكون، و سيأتى التأتيّ له بالحيل ذكر فيها بعد .

#### معرفة وتر العشر

اماً وتر العشر فهو المحفوظ في عمل وتر الحنس؛ فهذه طريق استخراج المهات الاوتار؛ و البرهان عليها نقدم المامها .

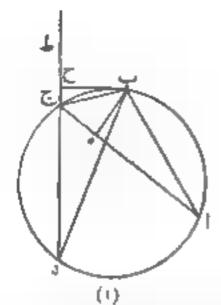
#### مقدمة لارشميذس مبرهنة بغير برهانه

المستقيم فليكن قوس: اج د محطاة و قد انحنى تحتها خط: اج د المستقيم و ننزل من: ب منتصف القوس عمود : ب ه ا عسل اعظم قسمى الحمل المنخى .

فاقول الله قسمه بنصفين على : هَ اعلَى الله ؛ اهَ الساو المجموع: ماج البع د .

برهانه با تا تنزل عمود : بح عمل : دج الخرج على استقامته و تعمل : اب ب ج ، ب د ، فلان زار به : ب ج د ، بمقدار قوس ب ا د ، تكون زاوية : ب ج ح ، كال القما تمتين بمقدار قوس ب ج د ، فزاويتا : ب ج ح ، متساويتان الانها بقدر قومين (١) ع ، ب : الا راد . \* اعد عكل : ا

مساورتان فئلنا : به مج ، به جج القبائه الزاويسة منشا بهان و : بج ، مشترك لها، فها اذن مساويان لكن خعلى : ب ا ، ب د، مساويان و زاويق : ب ا ، ح دب مساويتان ، فئلك : ا ب ه ، مساولتان ، فئلك : د ب ح ، و مشابه له ، فاه



مساو : لدح ؛ لكن : ج ح ؛ مساو : لج ه ؛ و : ه ج ؛ ج د ؛ معا يساو يان: ا ه ؛ فقطة : ه ؛ اذن منتصف الحلط المنحق و ذلك ما اردناه .

(۱) واقول ان هذه القوس فی اوتار اقسامها انطبت بطباع الحط المقسوم بسفین و بقسین عنتافین، و ذلك ان ضرب وتر : اج ، فی وتر: جد ، مع مربع وتر: بح ، مساو لمربع وثر: اب ، لان مربع : بد ، مساو لمربی : ب ج ، ج د ، مع ضعف ضرب : دج ، فی : ج ح ، فانا اذا زدنا : ح ط ، فی استفاعه : د ج ، مساویا : لج ح ، کان ضرب : ط د ، فی : د ج ، مع مربع : ح ج ، مساویا لمربع : ح د ، فاذا اها رفتا مربع : ح ج ، مساویا لمربع : ح د ، فاذا اها رفتا مربع : ح ج ، صار ضرب : ط د ، فی : د ج ، مساویا لمربع : ط د ، فی استفاد المربع : ط د ، فی : د ج ، مساویا لمربع : ط د ، اما و المربع : ط د ، فی : ج ح ، لمکن : ط د ، اح : مساویان، فربع : اب ، اذن مساویل بسع : ب ج ا وضرب اج : مشاویان، فربع : اب ، اذن مساویل بسع : ب ج ا وضرب اج : اختی : ط د ، فی : ج د ، و ذلك ما اردناه اذا یتضع ،

و في قوة هذا الشكل ان قوس : ا د ؛ أذا قسمت بنصفين على: ٢٠

ب او زید فیها زیادة : دج اکان ضرب و تر : اج اف و تر : ج د ا مع مريح وتر : ب د ٠ مساويا لمربع : ب ج ٥ و ذلك انبا اذا نَصَّلنا قوس : اط ؛ مساوية لقوس : دج ؛ ووصَّلت الاوتار كان خط: جاط ؛ منحنیا فی قوس : ج ب ط ؛ و : ب ؛ متصفها ه یکون ضرب : ج ۱ ، قی : اط ، مع مربع : آب ، مساویا لمربع ب ج اللكن داط الصاو : لجد او : اب الصاو : لبدا فضرب: ا ج ۱ فی : ج د ۲ مع مربع: ب د ۲ ازن مساو لمربع: ب ج ؛ فلا الزلتا عمود : ب ه ؛ على : ا ج ؛ قسم : ج ا ط ؛ المتحلى

بنصفان فكان : ج م ؛ مساويا لمجموع : ۱۰ اه ۱ اط اعلی نج د ۱ و ان کان تنصیفه آیاء علی صورة آخری، و آکثر اشکال المقالة الثانية من كتاب اوقليدس تطرد على ارتار القرس المقسومة بمثل اقسامها.

ه ثم ليكن قوس : ١ ب ، ثلث دائرة : ١ ب ج ، و : ١ ه ج ١٥ قطرها ١٠ فككون قوس : ب ج اسدسها و تخرج من : د امنتصف وتر: ا ب) عبودا عليه قيم عسل مركز: م، ويصف قوس: اج ب على : ز ؛ فينزل منه عمود : ز ح ؛ على خط : اج ب ؛ المتحتى فلينصفه على : ح ، و لتصابه مثلثى : اده ، زح ه ، و تساوى : ه أ ، ه ز یکون : ز ح) ساریا : ادا ،

<sup>(</sup>۱) ع : نظیرها (۲) ج دِصنها جابعا، شکل : ۲

وقد تبّین فی المقالة الرابعة من كتاب الاصول مساواة : بج ، ج ه ، فقط : اج ب ، المنحني اذن هو مجموع قطـــر: اج ، الى

WI

(T)

نصفه و: اح ، تصف هذا الجموع ، و : ج ح ، فعنل ما ينه و بين القطر و : ج ح ، مساو لمربع : و ضرب : اح ، في : ج ح ، مساو لمربع : زح ، اعنى : ا د ، و ضعف : ا د ، هو : اب ، و هو المطلوب ، لكن نسبة مربع اد : الى مربع : اب ، هى نسبة :

اد ؛ الى : اب ؛ مثاةً بالتكرير ؛ فربع : زح ؛ ربع مربع : اب ؛
لكن قوس : زج ، سدس الدور و :ج ح ؛ مساول : - ه ، فضرب : ١٠ اج ، الذي هو ثلاثة اج ، الذي هو ثلاثة امثال :ج ح ؛ فى : اح ، الذي هو ثلاثة امثال :ج ح ؛ تكون اربعة امتعاف ضرب : اح ، فى : ج ح ؛ فهو اذن اربعة امتعاف مربع : زح ، وذلك مربع : اب بتهامه ،

ولیکن: ط، متصف: ابج، فیسکون: اط، و تر الربیع! و هو یقوی علی: اه، ه ط، المتساویین، فقوة: اط اذن ضعف قوة: اه، و ذلك كما استعملناه لان ضعف مربیع: اه، مساو لنصف مربع: اج،

(۳) ولموتر الحُمْس و العُثير فليكن كل واحدة من زاويتى : ١٠ اب ،
 ۵ ب ا : ضعف زاوية : ١٥ ب ، و ندير عسلي مركز : ١٠ و بعد ساق

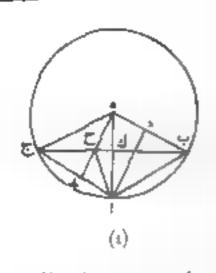
<sup>(</sup>١) لي: الربح (٢) ابتعاد شكل دي.

المثليد دائرة: ابج ءو تصف زاوية: واب ؛ بخط: ا د ؛ فلتساوي زاویتی: اهب ؛ باد ؛ تشاوی زاویشاً : ادب ؛ اب د ؛ و تساوی: اب ۱ ا د ۱ و اتساوی زاویتی: ۱ د ۱ ا ه د ۲ تنساوی : ا د ۱ د ه ۲ و اتشا به مثلثی : ا ه ب ۲ ب ا د ۲ تکون نسبة : ه ب ۲ الی : ه د اللساوي لم: اب اكتسبة : د د اعني : اب الى : ب د ا فشرب: ه پ ۲ في: ب د ۲ مداد لمربع : ۱ م د ۱ عني ضرب : ۱ پ ۲ في : ه د ٩ فخط : ه ب ٩ اذن منقسم على نسبة ذات وسعل و طرفين وقسها الاطول: دد .

وايعنا فانبا اذا رَّكِنا كانت نسبة : مب ، ود ؛ الى : وب ؛ ۱۰ کشبهٔ : ۱۰ د به ۱ الی : ۱۰ فضرب : ۱۰ مسم : ۱۰ ه اعتی دا ب، ق ده د ، بسار لعترب ده ب ، ق مجموع ده د ، ه ب، فجموع خطی : ه ب، ب ۱ ایمنا منقسم علی نسبه ذات وسط وطرفين٬ وقسمة الاطول : « ب ، لكن زارية : ١ « ب › خس قائمتين فهي عُشر اربع زوايا إقائمة، فقوس : إب ؛ عشر الدور 10 و: أب، وتره، و: م ب، وتر المدس، فإذا إنصلا صلى استقامة كان جموعها منقسها على نسبة اذات والمطا والطرفين واقسمة الإطاول و تر السدس٬ وعلى ما تبين في المقالة الثانية عشر من كتاب الاصول اذا جمعنا مربع القسم الاطول منه الى مربع نصفه اجتمع مربع بحوع القسم الاقتصر مع نصف الإطول ، ثم لتقرر " قوس : ا ج ا مساوية:

 <sup>(</sup>۱) ع: افرب (۶) ۱۲ مي: لفرز .

له: اب و نصل : بج ، فيكون و تر الخس و لأن زاو ية : ده ك ، على عُشر الدور وزاوية : ه بج ؛ عند المحيط على خمسه وعشره مماً؛ فهي عند المركز على ثلاثة ارباع خس الدور؛ فزاوية : • ب ك ؛ أعظم من زاوية : به ك ، ولنفصل زاوية : به مح ، مساوية الزاوية : مب ك ، وخمل : اج ، وتخرج : ماح ط ، اليه وتصل: ٥ ا ح ؛ فلان مثلث : و ب ج ، المتماوي لساقي : و ب ، و ج ، شبیه بمثلث : ه ب ح / المتساوی لساق : ح ه / ح ب / تکون نسِمة : ه ب ؟ الى : ب ج ؛ كتسمة : ب ح ؛ الى : ب ه ؛ فعترب : ب ح ، في : ب ج ، مساو لمربع : م ب ، و لان زاوية : ب ہے ' اربعة اخماس قائمة ' و زاوية : ماح ب ' اعنی : ج ح ط ' ' ہ المقابلة لهالمثلها، وزاوية: حج ط، خس قائمة اذهى عشر قائمتين، فيق زاوية: ط ؛ قائمة ؛ ف : ط ؛ على منتصف : اج ؛ ومثلك : ح ج ، متسماری لمحاتی : اح ، ح ج ، و یشبه بمثلث : ب اج ، فنسبة : ج ح ، إلى : ج أ ، كنسبة : أج ، إلى : ب ج ، فطرب: ج ے ، فی: ب ج ، مساو لمربع : اج ، وقد کان ضرب : ب ح ، ١٥ فی : بج ، مساویا لمربع : مب ، لکن یخوع ضرب : ب ح ، في: بج مع منرب : ج ح ﴿ فَيَ بِج مِ مربع : بج عَ فربع : ب ج ، اذن مساو لمربعي: ه ب ، اج ، فوتر الحنس اذن يقوى على وترى السدس و العشر٬ فتى كان احدهما مجهولا علم من الساقيين٬ و ذلك ما اردنا ان يتعشح .



فاما ضربتها مربع القطر في خمسة و قسمة المبلخ على منة عشر فمن أجل أن انقسام مجموع وترى المدس والعشرعلي نسبة ذات وسيبط وطرفان اوجب في ه الحساب جمع مربع نصف القطر الى مربع ربعه ليكون جذر المجتمع مجموع وتر

العشر و هو المحقوظ الى ربع القطر؛ و نسبة بجموع هسنذين المربسين الى مربع نصف القطر انسية ' الخسة إلى الاربعة فنسبته إلى مربع كل القطر نسبة الخسة الى الاربعة اربعة اضعاف الاربعة هو السنة عشر . (٢) و قد اتعارد بما ذكرنا على مقتمني المقدمة بان ندير على مثلث : اب، دائرة و نفصل منهما قوس : اب د ، مساوية لقوس : وا ؛

و نصل: ب د ۱ ا ج ۱ فزاویسة : ا م ب ۲ عسلی مرکزه تحاذی عشر الدور في دائرة : ا ب ج ، فهي اذن على محيط دائرة : ا ب ، ، تحساذي خمس دورها، فكل واحدة من قوسي : ما ب مدب الخسادور و لكن م، قوس : اب د ؛ مناوية لقوس : ١٠ فقوس : اب د ؛ اذن خسباً

دور و: اب خس دور اف: اب بساوی: ب د) و خمط : ماب د) متحتی فی دائرة : ابد ؛ فربع : ۱۰ یساوی مربع : ۱ ب ؛ وضرب : ١٠٠ تي : اب اعني ضرب: اب ٢٠ في: ب ١٥ في: ١٥ ب كخط مستقيم ينقسم

<sup>(</sup>١) ١٤٠٤ الحيد ال: وضيّ (٢) التلا عكل : ١٠٠

10

على: أَ بِنسبة ذَات وسعل و طرفان فـ: أ مَ قسمة الإطول معلوم لانه نصف القطر: فالقسم الاصغر و هو: ا بِ ايضا معلوم و متى اتضح من الباب الذي يتلو هذا معرفة وتر ضعف القوس صار به وتر القوس معلوما ، و نكتني بهذه الصورة في وتر الثمن؛ و ليكن : اب؛ في دائرة: اب ج؛ ننز ل عمود : ا ز ؛ على : م ب ؛ فيكون تصف وتر الربسع وزاوية : ا ه ز ؛ ﴿ نصف قائمة اذهى تمن الاربع الزوايا القائمات المحاذية عند المركز لكل المحيط فتبتى زارية :ماز؛ نصف قائمة ويسباوى :مز؛ نصف وتر الربع ايعنا و لان : ز ؟ منتصف : « ب د ؛ المنحق فبان مربع : ه ا مساو لريع: اب، وضرب: هب، في: ب د، المعلومين فد: اب، وتر التُمِن لذلك معلوم٬ وذلك ما اردناه . ١.

## البابالثاني في توابع أمهات الاوتار المقدم ذكرها فيما قبل

هذه و أن جرت بجرى الفروع للاصول المتقدمة فأنهأ لاتتخلف عنها في الفتاء .

## معرفة وترتتمة كل قوس معلومة الوتر الى نصف الدائرة

اذا اردتا ذلك جمينا الوتر المعلوم الى القطر ووضمنا نصف الجلمة في مكانين وضربنا فضل القطر على احدهما فيها كان في المكان الثاني.

 <sup>(</sup>۱) إن: القدم -

وما اجتمع في اربعة ابدا فيكون جذر المبلغ وتر تتمة قوس ذلك ااوتر المعلوم الى تصف الدور -

#### معرفة وترضعف كل قوس معلومة الوتر

نقسم مضروب الوتر المعلوم في مثله على القطر؛ ونضرب الحارج ه من القسمة في مثله و تنقص المبلغ من مضروب الوتر المعلوم في مشله و نضعف جذر الباقيء فكون وتر ضعف قوس الوتر المعلوم' .

#### معرفة وترتصف قوس معلومة الوتر

تجمع مضروب تصف الوتر المناوم في مشله الي مضروب تصف فضل ما بين وثر تتمة قوس الوتر المعلوم الى نصف الدائرة و بين القطر . ﴿ فَيَ مَالُهُ ۗ وَنَأْخَذُ جَذَرَ الْمُلِمَ فَيَكُونَ وَتَرْتَصَفَ القَوْسَ الْمُطُومَةُ الْوَتّر وَانْ شثنا ضربنا نصف فعنل القطرعلي وتر تتمة القوس المعلومة الوترالي نصف الدائرة في القطر كملًا و اخذنها جذر المجتمع فكان وتر نصف قرسه .

#### معرفة وترربع القوس المعلومة الوترو اوتار ما بعده من تتمتها وما يؤدي البه التنصيف

هذا وإن اغني عنه ما تقدم ففيه شيٌّ ما من تسهيل ما سنستعمل٬ فلنسم نصف فعتل ما بين القطر و بن وثر تتمة القوس المفروضة محفوظا اولا وتصف وتر القوس المعثاة عفوظا ثانياء وتصف وتر تصفها الذي استخرجناه آنفا محفوظا ثالثاء ثم نعترب وترا نصفها في المحفوظ الاول

و فقسم ما اجتمع على مجموع وتر النصف و المحفوظ الثاني، قا خرج نضرب نصفه والهوط الرابع في القطر الوتأخذ جذر المبلخ فيكون وتر ربع القوس المعطاة؛ و نصف هذا الوتر هو المحفوظ الخامس؛ وعلى قياس ذلك نضرب لمعرفة وترتمن هذه القوس وتر ربعها في المحفوظ الرابع؛ ونقسم ما بلغ على مجموع وتر ربعها والمحفوظ الثالث، و نعدرب ه نصف ما يخرج وهو المحفوظ السادس في القطر فيجتمع مربع وتر ثمنها و ما بعد ذلك منه على هذه بمنزلة عمله من وتر ربعها .

#### معرفة وتر تفاضل كل قوسين معلومتي الوتو و وتر بجموعهما

نهترب اصغر الوترين المعلومين في كل واحد من اعظمهما و وتر ١٠ تنمة قوس هذا الاعظم الى نصف الدور؛ و نقسم كل وأحد من المجتمعين على القطر فما خرج من الوتر الاعظم ضربناه في مثله وحفظت اجذر ما بين المبلغين ولما خرج من وتر تتمة الاعظم وان اردنا وتر التفاصل قصناه من الجذر المحفوظ فيتي وثر التفاصل؛ و أن أردنا وتر المجموع جمناه الى المحفوظ فيجتمع وتر المجموع، وجميسع ما ذكرنا يدور على ١٥ هذا الاخير اعني وترى المجموع والتفاصل النان وتر تشمة القوس الى نصف الدائرة هو وتر فضيل ما بين تلك القوس الملومة الوتر، و بين نصف الدائرة وتر جموعها و وتر الصمف هو وتر بحموع قوسين متساويتين معلومتي الوتر ؛ و وتر النصف هو اوتر فعنل ما بين قوسين معلوم وتر احداهما و يساوي وتر الاخرى؛ ثم ان الوتر الواحد يكون ٣٠

لقوس هي بعبنها فعنل ما بين قوسين يشتركان على نقطة المبدأ و تنبعان عنها الى جهة وأحدة حتى تكون احداهما بعض الاخرى و تكون ايعنا الله القوس بعينها مجموع احدى تبنك القوسين، و اخرى تبعث عن نقطة المبدأ في جهة اخرى، فاذن الوتر الواحد يكون لقوس التفاضل من جهة و فقوس المجموع من اخرى، فرجع لذلك الى اصل واحد، (۱) و ليكن في الشكل الذي كنا فرصناه لوتر الثلث وتر : اب، وترا بالاطلاق معلوبا من : بج، و وتر تتمة قوسه الى نصف الدائرة، و هو الذي : بج، و و اح، نصف مجموعه الى قطر : اج، و معشروب في : ج ج، و فعنل القطر عليه مساو لمربع : ز ج، المساوى ابدا له اداد في : ج ح، و فعنل القطر عليه مساو لمربع : ز ح، المساوى ابدا له اداد المالؤب ،

ثم ليكن وترا: اب ، بج ، معلومين و نريد ان نظم : اج ، وتر جده معلومين و نريد ان نظم : اج ، وتر جده معلومين و نريد ان نظم توسى : اب اعظم قوسى : اب بج ، و فصل : ج د ، فعلوم انه مساو لوثر فعنل ما بين قوسى : اب ، العلم الله بحد عمرفته فنازل عمود : ب ه ، على : اج ، فلا أن زاوية : بج ، فلا أن زاوية : بج به ، بقدر تتمتها الله بحب ، بقدر قوس : اب ، تكون زاوية : ج به ، بقدر تتمتها الله نصف الدائرة و وترها معلوم لما تقدم آنفا ونسبة : ب ج ، الل : ب ه ، كنسبة وتر زاوية : ه ، و هو القطر كله اللي وتر : اب ، الذي لزاوية : ب ج ، اللي : ب ه ، كنسبة وتر ب ج ، اللي : ج ه ، كنسبة وتر ب ج ، اللي : ج ه ، كنسبة وتر ب ج ، اللي : ج ه ، كنسبة وتر ب ج ، اللي : ج ه ، كنسبة وتر ب ج ، اللي : ج ه ، كنسبة وتر ب ج ، اللي : ج ه ، كنسبة وتر ب ج ، اللي : ج ه ، كنسبة وتر ب ج ، اللي : ج ه ، كنسبة وتر ب ج ، اللي : ج ه ، كنسبة وتر ب ج ، اللي : ج ه ، كنسبة وتر ب ج ، اللي : ج ه ، كنسبة وتر ب ج ، اللي ن ب م ، كنسبة وتر ب ج ، الله : ب ه ، كنسبة وتر ب م ، كنسبة وتر ب م ، كنسبة وتر ب ه ، كنسبة وتر ب م ، كنسبة وتر ب ب م ، كنسبة وتر ب ب ب كنسبة وتر ب ب ب كنسبة وتر ب ب كنسبة وتر ب ب ب كنسبة وتر ب ب كنسبة

 <sup>(</sup>۱) ابتدا شکل: ۱ (۱) ب : نفرر .

10

<u>).</u>

زاویة : ه ؛ الی وتر زاویة : ج ب ه ؛
اعنی تنمة قوس : ا ب ؛ الی نصف
الدور ؛ ند : ج ه ؛ معلوم و : ا ب ؛ یغوی
علی : ا ه ، ب ه ، قبیع : ا ج ، معلوم
و فعنل ما بین : ا ه ، ه ج ، هو : ج د ؛

فكلى وترى المجموع والتفاحتل معلوم وذلك ما اردناه ،

و مئی فرض: اب ب ج ، متساویین کان: ج ه ، مساویا ل: اه ، فاستغنی بتضعیفه عن استخراج: اه ، و فید الصورة گذلك مفروضا فیها: اب ب ب ج ، متساویین فیکون: اج ، وثر ضعف قوس: اب و یکون: اب ، وثر نصف قوس: اب ج ،

 (۱) فاما لمعرفة وتر الضعف فانا نخرج قطر: ب ه ط و نصل: ج ط ا فتشابه المثلثات في نصف دائرة : ب ج ط و یکون مربع : ب ج ا مساویا لضرب: ط ب ا في : ب ه ا فاذا قسمنا مربع : ب ج ا عسلى :

10 (+)

(1)

ط ب خرج نه ب و اذا اسقطنا مربعه من مربع: ب ج ابني مربع: ه ج ا و نسبة المربع الى المربع كنسبة الضلع الى الصلع مشاة بالتكرير فربع: اج اربعة امثال مربع: ه ج ا فلذلك تضرب البقية

 <sup>(</sup>۱) البدار شكل : ٧ (٣) من [ الب ع ع الى و ف و : تخرج .

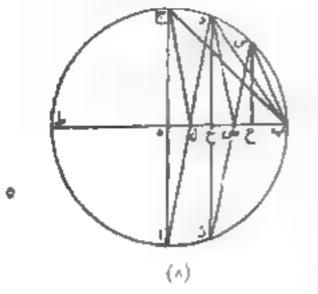
في اربعــــة و تأخذ جذر المجتمع فيكون\ : ا ج • وتر الضعف .

و اما لمعرفة وتر النصف قليكن الوثر المعلوم : ا ج ، و المطلوب ب ج ا و تر نصفه ا فخرج قطر ۱۱م ك ا و نصل : ج ك ا فيكون وتر تنمة قوس : اج ؛ صف الدور و : م ه ؛ نصف : ج ك ؛ و : ب ه ؛ و فعدل: بم ، نصف القطر على: م ، نصف: ج ك ؛ فـ: ب م ، نصف نصل ما بین : ج ك ؛ ط ب ؛ و : ب ج ؛ المطلوب يقوى عليه و على: " ه ج ، نصف الوتر الملوم فهو معلوم -

و ایتناغان نسبة : ب ج ۱ الى: ب ۴ کنسبة : ط ب ۴ الى: ب ج ۴ فربع : ب ج ؛ مسأو لضرب : ب ه ؛ في : ط ب ؛ المعلومين فهو ايضا . ٨ معلوم ً و ذلك وتر تصف قوس الوتر المعلوم و ذلك ما اردناه .

(٣) فأما و تر ربع القوس و ما دونه بالتنصيف فلتعدله من الشكل ما يحتاج اليه، و ليكن القوس المعطاة معلومة الوتر : ! ب ج، فيكون : ه ب. الذي سمى محفوظا اول؛ و : ج ه ؛ محفوظا ثانيا؛ و نسبة : ه ج ؛ الى : ج ب كنسبة : و ل ، الى : ل ب ، الآن : ج ل، يقسم زاوية : ه ج ب ، ينصفين و التركيب نسبة بجوع : هج " ب ج " الى : ب ج " كنسبة : • ب الى: ب ل، و نصف : ب ج، اعلى : د ح، هو المحقوظ الثالث، و تصف: ب ل، اعلى: ب ح مو الحفوظ الرابع او ضرب: ب ح افي: ب ط مناو لمربع : ب د ؛ و تر ربع قوس : ا ب ج ؛ و تصفه هو : س ع المحفوظ الحامس٬ وعلى قباس ذلك نسبة بحموع : ح د ٬ دب ٬ الى: دب

<sup>(</sup>١) چې لي: اکرن (١) ١٠ پ الي د هي (١) ابتعام شکل د يو .



كنمية: بوح الى: صب المعفوظ السادس الآن: دص المعفوظ السادس الآن: دص ينصف زاوية: حدب ف: صب معلوم و نصفه : ع ب و من صربع في : ط ب المجمل مربع: صب و هو وتر ثمن قوس: اب ج و الممل فيها بعده على هذا المثال .

وقد يتوصل الى بعض أمهات الاوتار من بعض بعد تقديم هذه الابواب وتر الثلث يعلم من وتر السدس من اجل أنه وتر تتمة أقوسه أو أن قوسه ضعف قوسه وكذلك وتر الحنس من وتر العشر والمشلم وير النمن من وتر العشر الشلم وير النمن من وتر الربع لان قوسه توسه كوتر العشر من وتر الثمن من وتر الربع لان قوسه كوتر العشر من وتر الخس الله و نبلغ بالتصيف من وتر الثلث الى وتر ربع السدس ومن وتر الحنس الى وتر نصف العشر ومن اللذين نبلغ الهيا نصف عشر السدس ثم ينكسر محاج اجزائه فيا بعسد ذلك في التصيف قيصير وتر جزه و نصف جزه ووثر ثلاثة ارباع جزه معلومين و ذلك ما اردنا أن نبين -

#### الباب الثالث في التمحل لاستخراج وتر التسع

اوامكن قسمة الزاوية بثلاثة اقسام بالاصول الهندسية لتوصل منها الى معرفة وتر ثلث القوس فكأن وتر التسع يكون حينئذ معاوما

<sup>(</sup>۱) ل: المراز (۲) ل: الله (۲) ع ال: (۱۶۰

من أجل أنه ثلث الثلث المطوم الوثر ،

وقد كان من شرطنا الاقتصار في كل مطلب على طريق واحد مهيا كان ممهدا عبلي الفوانين الهندسية ، فلما لم يكن هذا كذلك بل كان اقتناصه بالاحتيال والتمحل صار بكثيرا الطرق فيه مجديا على مشال ما تفعله في الاشباء التي و أن أتضحت بالاصول؛ فعلى قواعد من الاعتبارات و الارساد ربما لايتفق للانسان منها ما يتفق لنبرء .

و اذا افتيت الطرق لها امكن التصرف في جميع او مناعها ، وكما بعدت معرفة وتر ثلث القوس المعلومة الوتر كذلك بندت معرفة وتر التسع ولم بتأت بتسييع الدائرة الابتحريك الآلات و استعال فعلوع ١٠ المخروط التي يقل غناؤها في الإعداد .

(٢) فلتقسم الدائرة اتساعاً متساوية على فقط ١٠٠ب ج ١ د ١ د و و ١ ز٠ حاطاً و نصل: ا ه ٠ بوتر اربعة اتساعها

(4)

و : و ز ؛ يوتر تسميها حتى يكون : ا ه ز ؟ خطأ منحنيا في قوس: ١٥ أ د ز ١٠ و لنزل عليه من منتصف القوس عمود: دل فيكون: ل . تعقبهنل: الاعلى: وزائفهان ل م امثله افساری: ا م امز ا و زاوية: د م ل ؛ تقابل ثلاثــــة

ا تساع الدائرة وهي ثلثا قائمة اقد: ده مساوله: مع افاذا جمانا: ده و واحدا و: من (۱) او جو ال و تكفر (۲) اينار شكل دو (۲) او بو جو ال والسام . شیئا کان ضرب: ۱ ه/ و هو شی. واحد فی: ه ز ؛ الشی، مالا و شیئا، و مع مربع : ه د ؛ الواحد مساویا لمربع : د ۱ ؛ و ذلك مال و شی. و واحد، فلنحفظه .

وايضاً فلان خط : ا ده ؛ منحلي في قوس : ا ج ه ؛ وضرب : ا د ؛ في : ده امع مربع: د ج امساو لمربع: اج المفروض شيئًا الربع: اج ا ه اذن مال ٬ واذا التي منه مربع: ج د ٬ بتي مال الّا واحد وهو ضرب: ا د ، في: د ه ، و متى قسمتاه على : د ه ، الواحد خرج مال الآ واحد یمدل: ا د> فنریمه ٔ لیوازی مربع: ا د> و یصیر مال و واحد الاً مالین يعدل المحفوظ ويحصل بعد الجبر والمقابلة ثلاثة اموال وشبشا يعدل مال مال<sup>۲</sup> ؛ فاذا حططناهها مرتبة صارت واحدا و ثلاثة أشياء تعدل ١٠ مكعبا ٬ و مراتبها لاتتلاصق حتى تتو الى في النسبة وليس الآ الاستقراء ٬ و اذا التزمناء خرج الشيء الذي يعطي هذه المعادلة بالتقريب : ١٠ نب مه؛ من بج؛ بالقدار الذي فرصنا به و تر التسع واحداً : أهـ: أهـ؛ أذاً بهذا المقدار : ب نب مه من کج و نضربه فی : ه ز ، الحارج لنا و نزید عليه مربع: ده؛ أنواحد؛ فيجتمع من الثوامن (١٠٧٤٨٨١٤٦٩٤٦٩٨٨١)١ ١٥ و ذلك مربع: ا ه ؛ وتر التلث ، و نسبته الى مربع : د ه ، الواحد كنسبة مربع وتر الثلث بلَّى مقدار فرضناه .

و ليكن للثال ثلاثة الى مربع وتر النسع بمقداره ؛ فاذا استخرجنا و اخذنا جذره كان وتر التسع : (٠٠ما٠ب، لب، ما، نه) ، بالمقدار الذي به

<sup>(</sup>۱) ج : نرفه (۲) کفا ولیس فی ل ،

قطرالدائرة اثنان ، وذلك مقصودنا بالتعديدا -

(۱) ثم ليكن : ۱۰ مركز دائرة : ۱ب وقوس : ۱ب منها فعنف تسعها لتكون زاوية : ۱ ه ب تسع قائمتين فتيق كل واحدة من زاويق : ۱ ب مها الكون زاوية : ۱ ه ب تسع قائمتين فتيق كل واحدة من زاوية : ۱ ب مها الربعة اتساعها و تقدر زاوية : ب اج و داوية : ۱ ب مها الله : ۱ ب ج و الما الله : اب مها الله : اب مها فرصناه القعار كان : ب ج و فاذا جعلنا : اب و شيئا و : اه واحدا بحسب ما فرصناه القعار كان : ب ج و مالا م

ومن اجل ان زاویة : جاه ، ثلاثة اتساع فانا اذا اخرجنا: ج ز مساویا لد: اج ، کان مثل : اج ز ، متساوی الاضلاع و تبقی زاویة : و مج ز ، تسمین و تفرج : ز ح ، مساویا لد: زج ، فتکولت زاویة : ز ح ج ، ایمنا تسمین ، و تبق : ز ح ه ، سبعة اتساع ، فزاویة : ح زه ، مساویسة لزاویة : زه ح ، خطوط : ب ا ، اج ، از ، ج ز ، ز ح ، ح ه ، متساویة ، وکل واحد متها شی ، و تنزل عبود : اد ، علی : ه ب، و عمود : ح ط ، علی : ه ز ، فیتشایه مثلثا : اه د ، ح ه ط ، و تفرج : اشی ه الی : ه ز ، ضعف : ه ط ، کنسیة : اه ، الواحد الی : ه م ، الشی ه الی : ه ز ، ضعف : ه ط ، کنسیة : اه ، الواحد الی : ه م ، منعف : ه د ، لکن : اه ، واحد الا شیء ، و ده م ، اثنان الا مال ، و ضرب الاول فی الرابع یکون شیمین الا مکمیا ، و ضرب الثبانی فی الثالث واحدا الا شیتا ، و بعد الجبر فی الجنسین و المقابلة فیها پنهی الی

<sup>(</sup>۱) چ : خدیل (۲) ابتدار شکل : ۱۰

مكتب وواحد يمدل ثلاثة اشباء و يعدل عنها الى الاستقراء لانها لم تتوال في النسبة ؛ فنجد الشيء الذي يعطى هذه المعادلة : (١٠ ك ٢ ن ١ يو ١٠) و ذلك و تر لنصف النسع فوتر النسع منه معلوم ، و تخرج كما خرج

(1.)

اولا ، و نسلك فى مقاربة وتر التسع طريقا صناعيا لانحراف الجبر و المقابلة فيه عن اصوله ، و قد حصل عندنا وتر نصف السدس بالمقدار الذي به قطر الدائرة

اثنان: ( • 'ج 'ح 'كل ' مط 'لح ا) • و وتر خس السدس من تفاصل ١٠ ما بين الحنس وبين السدس بالمقدار: ( • ' يب لب لو ' يز ' مو ) وجموع ما ثين القوسين اثنان و اربعون جزأ و هو المجموع الاول ' و وتره: ( • ' بج • • ' يد ' يز ' يه ) ' و ربسع المجموع الاول : ك ل ' و هو الربع الاول و وتره بحسب ما تقدم: ( • ' ك ' يع 'ع ' ما ' نو ) ' و نجمل قوس الاول و وتره بحسب ما تقدم: ( • ' ك ' يع ' ع ' ما ' نو ) ' و نجمل قوس فصف السدس اصللا تعنيف الله الربع ' فيجتمع المجموع الذي يليه ' ها و تره و وتر وبعه •

و اذا زدنا الربع الاول على الاصل اجتمع المجموع الثانى : م ل ، و وتره : ( ٠٠ ما ١ لب ، ب الد ، و ) و الربع الثانى : ( ٢٠ ما ١ لب ، و ) و و ره الثانى : ( ٢٠ ما ١ لب ، ز الد ، و ) و و ر المجموع الثالث : ( ٠٠ ما ١ لب ، ز الد ، و ) ، و و تر المجموع الثالث : ( ٠٠ ما ١ لب ، ز الد ، و ) ، و الربع الثالث : ( ٥٠ أن نب ، ل ) ، و و تره : ( ٠٠ مى الله ، ط ، كمح الح ، كو ) ، و الربع الثالث : ( ٥٠ أن نب ، ل ) ، و و تره : ( ٠٠ مى الله ، ط ، كمح الح ، كو ) ، و الربع الثالث : ( ٥٠ أن نب ، ل ) ، و و تره : ( ٠٠ مى الله ، ط ، كمح الح ، كو ) . و ربع الثالث : ( ٥٠ أن نب ، ل ) ، و و تره : ( ٠٠ مى الله ، ط ، كمح الح ، كو ) . و ربع الثالث : ( ٥٠ أن نب ، ل ) ، و و تره : ( ٠٠ مى الله ، ط ، كمح الح ، كو ) . و ربع الثالث : ( ٥٠ أن نب ، ل ) ، و و تره : ( ٠٠ مى الله ، ط ، كمح الح ، كو ) . و ربع الثالث : ( ٥٠ أن نب ، ل ) ، و و تره : ( ٠٠ مى الله ، ط ، كمح الح ، كو ) . و ربع الثالث : ( ٥٠ أن نب ، ل ) ، و و تره : ( ٠٠ مى الله ، ط ، كمح الح ، كو ) . و ربع الثالث : ( ٥٠ أن نب ، ل ) ، و و تره : ( ٠٠ مى الله ، ط ، كمح الله ، كو الله من الله ، كمح الله ، كم من اله ، كم من الله من الله ، كم من الله

و وثر المجموع الرابع: ( ١٠٠ ما ١٠٠ كج ١٠٠ هـ) ، و الربع الرابع: (ي ، ٠٠ كم؛ زال) و وتره: (٠٠ ي كع ١٠٠ لزيه) و وتر المجموع الخامس: (٠٠ ما اجاء اک الل) والربع الحامس: (ی، ۱۰۵۰ تب، ل)دوتره: (۰۰ ى كز، لم أو ندال) ، ووتر الجموع السادس: (١٠ ما ب لعل لز يه) والربع السادس : (ی۰۰۰ ا یه کم ۱۵ ل) او وتره : ( ۰۰ گزا لح، و، تا)، ووثر المجموع السابع: ( ، ، ما اب ، لز اكه ، مح ، نج) و الربع السابع : (ی ۲۰۰۰ - کو کی ۱ ا نب کی ۲ و تره : (۲۰ ی کز ۲ لا عداك ) ووقر الجنوع الثامن: (١٠ ما ، ب الج ، م ، ب) والربع الثامن: (ی ۲۰۰۰ و ۱ له ۱ ل ۲ کم و ز ۱ ل ) و وتره : ( ۲۰ ی ۲ کز ۱ لا ۲ ١٠ كبر، بب ) ووتر المجموع التاسع: (٠٠ ما، ب الب مح اله ) والربع الشاسع: (ی۱۰۰٬۰۰۰ فرنب لز۱۰،۱۰ند ۱) ، ووتزه: (١٠) كر الا الج الج الج الجهوع العاشر: (١١) ب الب ا ع ا مج ) و الربع العاشر ( ی · ، ع · ، کد · مج ا ط ، کم · د · ل) و وتره : ( ، ، گز ، لا ، یز ، یه ) و وتر المجموع الحادی عشر : ( ، ۱ ما ، ب ، ۱ ١٥ لب ١٠ کل ) .

وقد وافق وتر التسع الذي كان آدى اليه الاستقراء لان زيادة المجموع الحادي عشر على تسع الدور وقعت في الرابعة من المنازل ؛ فكانت بالتقريب جزءا من ( ٣١٩٩٧٤٧ ) الدرجسة الواحدة ؛ فلذلك زال النفارت أيمنا عما الحاصل بيته و مِن المطلوب فيها فوق الحرامس".

<sup>(</sup>١) خ : المواس .

## الباب الرابع في التمحل لاستخراج و تر الجزء الواحد من ثلاث مائة و ستين جزءا

(۱) نقدم الاشیاه اتی ادا سلم حصوطا انقسمت الزاویة المفروصة اثلاثا فلتکن هی : ا ه ب علی : ه ، مرکز الدائرة فنخرج : ب د ، مواز با لفعل : ا ه ج التکون زاویة : د ه ج المساویة لزاویة : ا ه ب ا ونخرج ها لفعل عمود : ه ط ا و ننفذه علی استقامته الی : ن ا و تثلیث هذه الزاویة یکون عکنا اذا تهیآ اخراج خط : دزك ا بحیث تساوی : ز ك ا نصف قعل الدائرة افلهب انه تهیآ و کان اثم نصل : ز ه ا فیساوی زاویتا : ز ك ه و رساوی مجموعها زاویة : ه ز د المساویة لزاویة : ه د ز ا فراویة : ه د ز ا ندن ضعف زاویة : ز ك ه ا لکن زاویة : د ه ج ا الوی زاویة : د ه ج ا الوی ناویة : د ا ه ا نمک ناویة : د ه ج الوی ناویة : د ه ج الوی ناویة : د ه ج الوی ناویة : د ه به الوی ناویة : ناه ب الوی ناویة : د ه به نشده احدی مقدمات ناویة الواویة .

و ایمنا فان خط: درك اذا كان كا سلنا كان: زه مساویا لـ: زح
لان: ك ح ، قطر السطح القائم الزوایا الذی يحیط به خطا: ح ه ، ه ك ، ه و لتساوی زوایتی: زك ه ، زه ك ، یكون : ه ز ، من قطره الآخر ، فقطة :
ز اذن منتصف قطره ، فد: زح ، مساول : زك اعنی : زه افتی نقلت الشریطة من : زك ، انی : زح ، و اخرج خط : دح ز ، علی ان یساوی : زح ،

<sup>(</sup>۱) ابعاد شکل ۱۹۱۰ -

نصف القطر كان مقدمة ثانية -

وایمنا فارس طرب : طح فی : ح ن امع مربع : ه ح المناو لفترب : د ح افی : ح ن الفترب : د ح افی : ح ز امع مربع : ه ح الکن طرب : طح افی : ح ن مع مربع : ه ح الکن طرب : طح المربع : ه ح المربع : ه ح المربع : ه ح المربع : ه ط افی : ه ط افی : ه ط المربع : ه ح المربع : ه ح المربع : ه ط المناف 
و ایمنا فان: از ، یکون مساویا که: أص من اجل ان کل واحد من املئی: ۱ مز ، ص از ، متساوی الساقین او زاویة: از ص ، عند قاعدتیهیا مشترکه لها فها متساویان ، و زاویة: زه ۱ ، مساویة لزاویة: زاص ، مشترکه لها فها متساویان ، و زاویة: زه ۱ ، مساویة لزاویة: زاص ، و احداهما علی المرکز و الاخری علی المجمل ، فقوس : زب ، منعف قوس : از ، فاذا شرط فی اخراج: ه ز ، ان تفصل من و تر: اب ما یساوی و تر : ا ن مقدمة رایعة .

الله و اینا نخرج: زس موازیا لوتر: اب فتکون نسبة: وس الله: س ز کنسبة: و ا الله: اس اعنی: ا ز المساوی له ا فان جعلت الشریطة فی اخراج: و ز ان یکون بحیث اذا اخرج: زس علی موازاة الوتر کانت نسبة: وس الله: س ز کنسبة: و ز الله: ز ا کانت نقطة: ز ا هی المطاوبة و صاوت مقدمة خاصة .

<sup>(</sup>۱) اکتب کے الے بطابات

المطلوب من

و أيمنا فانا غزج: دفع، بمين يكون: دف، في:ف ه له مع مربع:ف ه سار بالمربع: به ه، فيؤدي الى

(11)

جهتین: احداهما ان: دف ، ق: فع ، مساول: اف ، ق: فج ، و:
اف ق: فج مع مربع: هف مساولربع: ده هند دف ق: فع اسم مربع: هف مساولربع: ده هند دف ق: فع ، الف م مربع: هف مساولربع: ده هند دف ق: ف ع ، و ق: ف ه ، مع مربع: هف م مربع: هف م مربع: هف م ، مساولان ، و نخرج: عه ، على استقامة الى:
واحد فده فد هف ع ، متساولان ، و نخرج: عه ، على استقامة الى:
ل ، فتساوى زاویتا: ف ع ه ، ل ه ج ، فقوس: دل ، آذن ضعف قوس من ج ، فقطة: ص ، قطر: ه ز ، فلهذا اذا نبطت الشريطة باخراج: دف ، على ما ذكرنا صارت مقدمة سادسة .

و الوجه الآخر انا نخرج: ع ك ، بحيث يساوى: ع ، افيتساوى مثلثا:
د ه ع ، ه ع ك ، بتساوى زاويتى : ف ه ع ، ف ع ه ، و هما على قاعدة
واحدة غلطا: ك د ، ه ع ، متوازيان و زاويتا : ك ده ، د ك ع ، متساويتان
لكن زاوية : ه د ز ، مساوية لزاوية : ه ز د ، فزاوية : ه ز د ، مساوية
لزاوية: ع ك ز ، فتحرف ك : ع ه ز ، متوازى الاضلاع و : ك ز ، مواز . ٢٠

ل : ع م منها متساویان فقطة : ك ، هی الموجودة فی المقدمة الاولی فاذا صبرت الشریطة فی اخراج : دفع ان بتساوی : ه ف ، ف ع ، او ان بتساوی : د ف ، ف ك ، ادت الی نقطة : ك ، و صارت مقدمة سایعة .

و (۱) و نعید الصورة اثلا تشوش بالخطوط و الارقام و ننزل عود ب و علی: اه ج ، و نفصل: و س مساویا له: و ه ، و نصل: س ب فان اخرجنا: س ل ی ، بحیث یشاوی: یه ، أدّی الی المطلبوب لان زاویق: یه ل ه ، بحیث یشاوی: یه ، أدّی الی المطلبوب الان زاویق: یه ل ه ، بحه و ل ، متساویتان و زاویة : یه ل ه ؛ الحارجة اعنی: ل ه س ، فر اویة ناسه اعنی: یه ه س ، فر اویة ناسه این نامه و زاویة : زه ا ، فخط : ه ل ، ینتهی الی: ز ، جب یکون قوس: از ، ثلث قوس : اب ، فاذا اخرج عمود : ب و ، علی : اه ، و قرن باخراج : س ل ی ، مساواة : ل یه بیده ی کانت مقدمة شامنة ، باخراج : س ل ی ، مساواة : ل یه بیده ی کانت مقدمة شامنة ، و قسمة زاویة: ب ه ج ، الخارجة اثلاثا یودی الی تثلیث زاویة : اه ب ، لان کل واحدة منها تنمة الاخری الی القائمین .

ور فاذا اخرجنا خط : س ل ی ؛ فتساوی : س ل ، ی ه ؛ کان ذلك لان زاویة : س ل ، ی ه ؛ کان ذلك لان زاویة : س ل ه ، یساوی حیثند زاویة : ه ب اخرارجة تساویها فقد انقسمت أ ثلاثا و هذه مقدمة تاسعة .

و متی یسلوی: ہے۔ اول اکانت نسبة: س و اللہ : ول اکسبة: ۲۰ ح ی اللہ: ح ل التشابه مثلثی : س ل ہ ا ح ل بے افسبة : س و ا (۱) ابتد عکل : ۱۲ ا الى: مى كنسبة : ح ك ؛ الى: ح ل ؛ فاذا فرضت هذه النسبة في توارد منحرف : س ح م ى ١٠ كانت مقدمة عاشرة .

و ایمنا اذا زدنا فی استقامه : ب ه ، زیاده : ه ص ، بحیث اذا وصلنا : ص س ، و جعلنا زاویه : ص س ی ، مساویه لزاویه : عص س ، فکان ضرب : ب ه ، فی : ع س ، مساویا لفترب : ب ه ، فی : ه س ، فکان ضرب : ب ه ، فی : ه س ، کانت فقطه : یے ، هی المطلوبة لان نبیة : ب یے ، الی نبیة : ه ص ، تکون لهذه الشریطة کنسیة : ب ه ، الی : ه ی ، و بالابدال نبیة : ب ی ، الی ب م ، تکون لهذه الشریطة کنسیة : ی ه ، الی : ه ی ، و بالابدال نبیة : ب ی ، الی و ب ی ، یساوی : ی س ، ب ی بساوی : ی س ، ب و نبیة : ب ی ، الی : ب س کنسیة : ی ل ، الی : ل س ، لتحیف زاویه : ی ب س ، فه : ل ی ، الی : ل س ، لتحیف زاویه : ی ب س ، فه : ل ی ، ساو ل : ه ی ، و قد ، ۱۰ ی ب س ، فه : ل ی ، ساو ل : ه ی ، و قد ، ۱۰ ی ب س ، فه : ل ی ، مساو ل : ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و ش ی مساول د ه ی ، و قد ، ۱۰ ی مساول د ه ی ، و ش ی مساول د ه ی ، و ش ی و ش ی و ش ی مساول د ه ی ، و ش ی مساول د ه ی ، و ش ی و ش ی مساول د ه ی ، و ش ی و ش ی مساول د ه ی ، و ش ی و ش ی مساول د ه ی و ش ی و

و ایعنا فانا اذا اخرجنا عمود : ب و عملی استفاعه و اخرجنا:

سل ہے 'بحیت اذا تصفنا زاریة : س ہے ہ ' و اخرجنا : ہے ع ' ساری :

ب و ، ف س و ساری : ع ف ، ف ہ ، حصل المطلوب لان جموع : س ف ، ف ہ ، حصل المطلوب لان جموع : س ف ، ف ہ ، حصل المطلوب لان جموع : س ف ، ف ہ ، یساوی جموع : ہے ف ، ف م ، فیکون : س ی ، موازیا له : ع ه ، م ، و لکن زاریة : س ہے ، م مصفة بخط : مے ع ، فزاریتا : ع ی ، م ، ی ع م ، متساویتان ف : می ، مساول له : ع ی ، مساول د : ع ی ، مساول د : ع س ا ، فزاریة : ه ف ہ ، مساول د : ع س ا ، فزاریة : ه ف ہ ، مساول د : ع س ا ، م ع ہ ، و ب ع ، و ب ع ، و م میں کا واحدة من زاریتی : ه ہ ے ، و ع ہ ، ع ہ ع ہ ہ ع ہ ، و ب ی ، و م ع ہ ، و ب ع ، و ع ہ ، و ب ع ، و ع ہ ، و ب ع ، و م میں کا واحدة من زاریتی : ه ہ ے ، و ع ہ ، و ع ہ ، و ع ہ ، و ب ع ، و ع ہ ، و ع ہ ، و ب ع ، و ع ہ ، و ع ہ ، و م م ب ، و م م ب ، و م م ب ، و م م ب ، و م م ب ، و م م ب ، و م م ب ، و م م ب ، و م م ب ، و م م ب ، و م م ب ، و م م ب ، و م م ب ، و م م ب ، و م ب ، و م ب ، و م ب ، و م ب ، و م ب ، و م ب ، و م ب ، و م ب ، و م ب ، و م ب ، و م ب ، و م ب ، و م ب ، و م ب ، و م ب ، و ب م ب ، و م ب ، و ب م ب ، و م ب ، و ب م ، و ب ، و ب م ، و ب ، و ب ، و ب م ، و ب ،

<sup>(</sup>١)كذا ق جميع الاصول (٢) : العنسيف .

وزاریة : ه ؟

مساورت

مساورت

لزارین: ه ت ت اللاتا .

اللاتا .

و باخراج خط: ب ع من خطة يطلب كنقطة : ب على ان يساوى: ع ف ، ف م ، او يساوى: ك ف ، ف س يصير مقدمة ثانية ١٠ عشر لتثليث الزوايا ،

ثم من المعلوم ان المتسع متعلق بانقسام ثانى الزاوية القائمة أثلاثا و قد انزاحت العلة من وتر التسع و لم يبق من المهات الاوتار و رؤوسها غير وتر السبع "وهوابعد عن الحصول لمباينة الاعداد السنينية التي يستعملها المنجمون في كسور الواحد مقدار قوسه " فان ثلاث مأة و السنين غير مقسمة على سبعة مع استعمال الاجزاء السنينية في كسورها " فكأنه وتر مجهول الكية لقوس غير منطوق بها كالجذور الصم .

واوكان ما خاص فيه المبرزون من اهل زماننا :كـ : ا بي سهل الكوهي" او ابي الجود" ، منه عائدا بنفع ما لم نقصر في ايراده .

و قد انفتح من المتسع الى وتر الجزء الواحد طريقان : احدهما ان ٢٠ الفضل بين تسع الدور و بين عشره هو اربية اجزاء ، و متى كانا معلومى

(1) تا السم (۲) راجع نارع الحكار الصلى س : ۱۹۵ (۶) راجع متمعة تاريخ الحكة لجورج مارطون ج ۱۱ من : ۱۹۸ م

الوتركان الفضل بينهما و ربعه معلومي الوتر ايعنا ؛ فوتر الجزء الواحمه اذاً معلوم ،

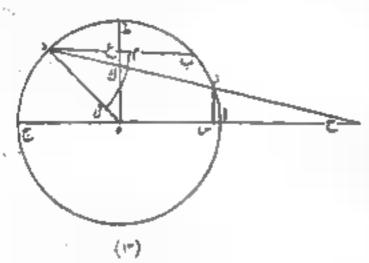
و الآخر ان وتر نصف النسع معلوم كما خرج لنا ؛ فوتر العشرة الاجزاء منه يكون : (٠٠ ى كر الا ؛ يز ايه ) • و وتر الا ثنى عشر جزءا كما اثبتناه ، فيكون وتر الجزءين بالتفاصل : (٠٠ ب ، ٥ الط ،كم ، نح ) ، ه و وتر الجزء الواحد بالتنصيف : (١٠ اب ، مط ، يا ، له ) .

(۱) و أما من جهة تثليث الزاوية فليكن قوس: ! ب \* ثلاثة أجزاه و قد عرف وترها عايليها ؛ و : ا ز ؛ اللثها ؛ فعلوم انا اذا اخرجنا : ب د ؛ على موازاة : ا م ج ، و اخرجنا : د ز ، الى : ح ، ان كل واحد من : ك د ، ز مع ایساوی نصف القطر٬ فاندر علی مرکز: د ٬ و بیمد : د ك٬ قوس: ۹۰ ل كم ، فتكون نسبة قطاع : د ل ك الى قطاع : د ك م ، نسبة المنطف ، و نسبة مثلث: ده ك ؟ إلى مثلث : د ك ع أعظم من هذه النسبة ؟ لكن نسبة ما بين المثلثين هي نسبة ما بين قاعدتي : و ك ا ك ع ا و: و ك ا اذاً اعظم من ضعف: ك ع ؛ فبالتركيب تكون نسبة : م ع ؛ الى : ع ك ؛ اعظم من ثلاثة اضعاف: ع ك لكن: ه ع تمف وترضعف قوس: ا ب ١٥٠٠ أعلى تصف وتر ستة اجزاه و : ع د ا نصف وتر تتمة ضعف قوس : اب ا الى تصف الدائرة ؛ فأخذ من مقدار : مع ؛ العدادي اقل من ثلثه لكون: ك ع ، و مقدار هذه القلة غير مغووض، و أنما هو مستقري لصحة النتيجة؛ و ستخرج من : ك ع ؛ ع د ؛ الحَمَّطُ القوى عليهما ليكون : ك د ؛ و لتشابه مثلثی : ك ه ح ، ك ع د ، يكون بعد تركيب النظائر نسبة : ه ع . . به

<sup>(</sup>۱) ابداء شکل : ۱۳ -

الى: ع ك اكتبة : حدد الى: دك المضروب : مع الى: دك المهاو للضروب : ع ك الى : حد .

و متى تساوى السطحان علمنا انا قد اصبنا : ع ك ؛ المأخوذ مقداره بالتخمين ؛ و اذا اختلفا زدنــا في مقدار نقصان : ك ع ؛ عن ثلث : م ع ؛



ا اوزدنا فیه بحسب مایوجه الحال حتی بتساویا او ینحط منرراختلافهانل الاجزاد التی ندق در عن التر تستعملها،

ثم اذا عرف مقدار : ك ؛ كان عمود : زس : النازل على : ح ه ؛ مساويا لنصف : ه ك ؛ و هذا العمود مساو لنصف وتر : دب ، الذي هو ثاتا الفوس المفروطة ثلاثة اجزاه فوتر تصفه هو المطلوب ، اعتى وتر: از ، ثائها، و ذلك ما اردنا ان تحصل .

الد وقد خرج لنا: وع انصف وتر ضعف: اب المهان الراده الد ولما الحذنا ما هو اقل من ثلثه و هو : (۱۱ ب الهان المعارب المهان المتولدين من الصرب و فعلنا ما تقدم خرج كل واحد من السطحين المتولدين من الصرب المنام المقدم خرج كل واحد من السطحين المتولدين من الصرب في الاجراء التي الايتهى الاستعال اليها المنصف: وع ايكون على ذلك : في الاجراء التي الايتهى الاستعال اليها المنصف: وع ايكون على ذلك : (۱۰ ب معل ج ايا يد) او به يخرج وتر : از الجزء الواحد: (۱۰ ب معل المناه على المناه خرج بوتر التسع الآ في الحوامس، معل المناه على المناه خرج بوتر التسع الآ في الحوامس، واما

(١) و اما يطالبوس فطريقه في التمحل له انه قدم عليه ايضاح حال ما بين القوسين المختلفين وحال ما بين وتربهها في التناسب فيها نحن نحكيه بطريق سارنبوس له لمهولته و هو ان: ه ؛ مركز الدائرة و : ه ج ط ؛ من احد اقطاره و قوساً : اج ۴ ب ج۴ فيها مفروضتان٬ و نخرج عمودي : از اب د اعلی: ه ج و صل: ه ا و ه ب اب و نخرج: اب علی ه استقامته الى: ط؛ فاقول أن نسبة قوس: اج ؛ العظمي الى قوس: ب-ج؛ الصغري اعظم من نسبة : ا ز ؟ الى : ب د ٩ و ذلك ان نسبة قوس: ا ب ؟

(6)

الى قوس : ب ج ، كنسبة زاوية: ا مب الى زاوية : ب م ج ، التي هي نسبه القطاع ع الى القطاع ٠ ونسبة قطاع : ( ه ب ) إلى قطاع : اه ج ) اعظم مرب تسبيسة

مثلث: أم بَ الانقص من القطاع إلى مثلث: م ب ط الآزيد على القطاع ؛ فِالنَّرِكِبِ نَسِهَ قطاع: ١ م ج ؟ إلى قطاع: ب م ج ؟ اعظم من نسبة: ١ طـ ا الى: ط ب، لكن نسبة: اط، الى: ط ب، هي نسبة: از، الى: ب د، و نبية الاضعاف و الانصاف واحدة فنسبة صعف قوس: اج العظمي الى ضعف قوس : ب د ؟ الصغرى اعظم من نسبــــة ضعف : ا ز ؟ و تر العظمي الي ضعف: ب د٬ وتر الصغرى كما قصده .

(٢) فلما تقرر عديطليوس هذه القضية جمل : اج، في الدائرة جزءا

<sup>(</sup>۱) ايمار شكل : پر (۲) ايمار شكل : ۱۵

(1 a)

واحدا و : ا د ا جزه و تصف ا د : ا ب ا تصف: ا د ا عنی: ثلاثة ارباع جزه وقدعلم وثری: ا ب ا د او اراد منها وتر: ا ج ا و نسبة قوس: ا ج ا ا ب ا عظم من نسبة ه و تر: ا ج ا الى و تر: اب و قوس: ا ج ا

مثل و ثلث مثل قوس : ا ب ، فوتر : ا ج ، اذن اصغر من مثل و ثلث : ا ب ، و وتر : ا ب ، عنده : ( ۱۰ مز اح ) ، ومع ثلثه : ا ب ، ، فوتر : ا ج ا قل من ذلك .

و إيمنا فنبة قوس : اج ، الى قوس : اد ؛ اصفر من نسبة اوتر : اج ، الى وتر : اد ، وقوس : اد ، فوتر : اج ، الله قوس : اد ، فوتر : اج ، اعظم من الله وتر : اد ، عنده : ا ، الد ، یه ، و الثاه : اب ن ، و وتر : اج ، اكثر من ذلك ، و اذا و جب لمقدار واحد الله يكون اقل من شئ مفروض و ان يكون اكثر من شئ آخر مفروض مم يتساوى ذانك الشيئان لزم للقدار ان يساوى احدهما ، فالذى وجده مم يتساوى ذانك الشيئان لزم للقدار ان يساوى احدهما ، فالذى وجده الا اذا هو مطلوبه و فيه شريطة ، و ذلك ان هذا النساوى غير كائن بالحقيقة الآلان تفرض لها اجزاء يهمل ما دونها ، قيئذ يوجد و ذلك مثل الثوانى في على جاليوس فانه جمالها ادق ما استعمل في الاوتارو النبي ما دونها ، فيصل له التساوى فيها ،

و متى استعملنا النوالك لم نجد النساوى الآفيا دون هذا فى الناصيف؟ و د للك ان وتر الجزء و النصف الجزء يكون فى عمله: ١٠ لد ، يد ؟

 <sup>(</sup>١) عن (١٠ ٢) عن و : (١ ب ن (٢) كذا في جبع الاصول .

هب يط ١١ م تر يا ٢ قاذا نقصنا منه ثلثه بنى : اب مط ٢٠٠٠ يو ١ ما ٢ يو ١ رئك ، و وتر ثلاثة ارباع الجزء : ( ، من ز كد من لا لو ١ ج ) ك فاذا زدنا عليه ثلثه اجتمع : اب مط تج ٢ ج ٢ ك ٢ ج مذ فان يقع التساوى بالاطلاق، و لكنه حصل في الثواني كما ذكرنا فان اردنا في الثوالث المعطمانا في العمل و نقصنا من وتر ثلثه ارباع الجزء ثلثه فيق : ( ٠ ١ لا ١ كد ه نو ١ لب ) ، فكأ نه وتر النصف الجزء و وتر ربع و ثمن الجزء : ( ١ كج ٠ ج في الثوالث لوتر نصف الجزء و وتر ربع و ثمن الجزء : ( ١ كج ٠ ج في الثوالث لوتر نصف الجزء فاذا نقصنا هذا الثلاث بدل زيادته بنى ؛ في الثوالث لوتر نصف الجزء فاذا نقصنا هذا الثلاث بدل زيادته بنى ؛ و وتر ثمن ونصف ثمن الجزء : ( ١ ك يا ١ مو ١ نا ١ كح ) و يريادة ثلثه عليه : ( ، ١ يه ١ مب ٢ كم ١ لو ) ) فقد حصل الا تفاق في الثوالث عند ربع الجزء - .

و اما يعقوب السجزى فانه ركب ثلاثة ارباع الجزء على ثلاثة اجزاء فكانت الجلة معلومة الوتر، و اذا استخرجناه كان : ج، نه، لد، يح، لو، و ربعها: (،، نو، يه)، و ذلك خسة عشر جزءا من ستة عشر للجزء الواحد، و وتر هذا الربع: (، نع، ند، يه، نز)، وكما أنه بقى الى تمام الجزء الواحد، و وتر هذا الربع: (، نع، ند، يه، نز)، وكما أنه بقى الى تمام الجزء الات خسه كذلك امر ان يزاد على و تره شلات خسه ليصير: اب، معل من نب ، و ذلك وتر الجزء الواحد من غير حاجة ما زعم الى تطويل بطلبوس فيه، و ما احسن تلطف يعقوب لمراهه لولا افساده الحاتمة؛ فان من لا يحيف يعلم ان الامر بين النفرين، سواء لا ينقصلان فيه سوى ان بطلبوس فيله عن بصيرة و يعقوب من غير معرفة ،

### الياب الخامس في النسبة التي بين القطر وبين الدور

الوحدة و أنَّ سرت في المعدودات فإن الواحد في ذوا ت الموا د غير حقيق الذات؛ و أنما هو بالوضع و الاصطلاح كالاقسام التي ا تفق اهل هذه الصناعة عليها في محيطات الدرائر بأنها ثلاث ما ثة و سنرن؛ وكل ه واحد منها مجزءًا بالاجزاء الستينية والاصل فيها نوسط هذا العدد فيها بين أيام سنتي الشمس والقمر من غير أضطرار اليه و لمحيط الدائرة الى قطرها نسبة ما الفلمدده الى عدده كذلك نسبة والاكانت صما .

(١) و لتقريب المعرفة منها نعيد من الشكل المتقدم ما يحتاج البه وتقيم فيه على قطر : ا ه ج ؛ عمود: ا ط ؛ وتخرج: م ز ؛ على استقامته حتى بلقاء ١٠ على: ط ١ ولان : زاس ٠ نصف وتر عشر السدس أعلى: جزءن من اللاث ما ته و ستين جزءًا من المحيط؛ فان صعفه يكون : (١٠ب ١٥٠ ل.) لط ؛ مج ؛ لو) • و ذلك وتر الجزء بن و فيه يحصل داخل الدائرة مصلع ذو مائة و تمانين صلما تحيط الدائرة به ؛ و مجموع اطلاعه بهذا التقدير : و ؛ يو ؛ نظ

(13)

ى المح الوقد فرضنا القطر اثنين ١٥ فنب الى هذا المجموع نسبة الواحد الى ثلاثة تبعها من الكسور السنية: ح كله كد اوالدائرة أعظم من هذا المنلع لاحاطتها به فسبة القطر الى الدور اصغر من عده النسبة والأن نسبة : زسال: س، كنسة :

ط ١٠ الى: ا د ١ فان : ا ط ٢ يكون : (١٠٠ اب ١ مط ٢ مج ٢ يا ) ٢ و صعفه : (٠٠ب ء ٢ م الط ٢ كو )، وذلك طلب ع مصلع ذي مائة و تمانين ضلما يحيط بالدائرة وجموع أضلاعه : و / يز / نح / يط / و / فنسبة الفطر اليها نسبة الواحد الى ثلاثة معها من الكسور : ح؛ ل؛ نطاء بيه، و الدائرة اصغر من هذا المصلح لاحاطته بها ؛ فنسبة القطر الى الدور به الا بثانية وخمسها ٢٠ و الاولى عن لايتعسف أن يأخذ الدائرة فيما بين المعنادين فيعمل بهيها ما عمل بطلبوس في المقالة السادسة من المجسطي من اخذنصف مجموعها حتى تصير نسبة القطر الى الدور نسبة الواحد الى: ج، ح، ل، يز، يو، مو الل، وهسنده السكسور تقصر عن سبع ١٠ الواحسد تقريب من جزء من مائة وتسعة وعشرين جزءا من سبع الواحد؛ وعليها يكون نسبة القطر الى الدور نسبة: (١٨٤٠٠٠٠٠) الى: (١٦٢٨٦٨١٤٧) ؛ فاذا كان الدور ثلاث مائة و سنين جزءا كما اجمعوا عليه كان القطر قيد وكسر هو : (٩٥٤٣١٢٣٠٦) من : (١٦٢٨٦٨١٤٧١) ٠

اما بطلبوس فانه اسقط الكسر اولا ثم اراد ازالته عن عقود ١٥ الحساب ابينسا فوقف بين عقدى: ق ى ق ك لكن العقد ينكسر في احدهما انصف القطر و يصح في الآخر ، فآثره و تحن نقتفيسه الله و لان تصفه موافق فلخرج الستيني الذي لم يستعمل في هسذه الصناعة غيره .

<sup>(</sup>۱) ۲۱ پ د ج : خيا -

# الباب السادس في اختيار عدد القطر يكون تقطيع الاوتار بحسبه

ان النسبة بين الفطر و الدور و ان اتضحت على قدر ما احتملت فانا في امر الاوتار غير محتاجين البها الانا انما نحتاج الى النسب التي ه بين الاوتار و هي ثابتة فيها على اختلاف اعداد القطر او لانا تريد استهال انصاف أوتار اضماف القسي المساة جيوبا لسهولة الاستعال و خفة الاسم وهو هندي لاونار قسيهم ٬ فانا نؤثر في القطر أن يكون جز من ليكون نصفه الذي يسمى جيبا اعظم ، و ربحنا سي الجيب كله واحدا لتسقط عن اهمالنا مؤنة ذكر الضرب فيه و القسمة عليه و تكلف ١٠ الامر بتصييره دقائق كله او حطه مرتبة اذا كان ستين جزءا؟ فعلى الجزء الواحد للجب الأعظم قطعنا سائر الجيرب في الجداول.

(١) و أما السبب الداعي الى تعدّى الاقسام الصحاح من الحيط فا تا نجعل لتقديره دائرة: ابج ، على قطر : اج ، وليكن : اب ، قوسا مفروضة منها ولان جيب القوس هو العبود النازل من احد طرفيها ١٥ على القطر الحارج من طرفها الآخر ؛ فان عمود : ب د ، يكون جيب ھُوس:اپ ء

و معلوم من العمل بالجداول انا نبني فيه على ان تفاصل المأخوذات منها متساو، قا نعمله من ذلك اذن واقع بمنزل عن التحقيق الان فعنول الجيوب لاتناسب كتناسب قسيها ، و لفرض قوس : ا ب، هي التي حصل (۱) ابتا. نکل : yy . علیها التقطیع سواه کانت درجة او کدرجة اقل منها یاواکثر؛ و نقمسها اثلاثا متساویة علی نقطتی : ه ح ، و نخرج جیبی : ه ز اح ط ، فعلی موجب العمل المشهور فی التعدیل بفضل ما بین السطرین تخرج : ه ز اح ل ، بب ہے ، متساویة اتساوی فضول قسی : اه ، اح ، اب ، و فصل او تاز : اه ، اح ، اب ، و فصل او تاز : اه ، اح ، ح ، ح ، ح ب ، اح ، ا ، د ب ، و نظرل محود : ه ك ، علی : ح ا ، فلتساوی ه ثلث ا : زاویتی اه ز ، ه ح ا ، الكائنین علی قوسین متساویتین افتساوی مثلث ا : اه ز ، ه ح ا ، الكائنین علی قوسین متساویتین افتساوی مثلث ا : اه ز ، ه ح ا ، الكائنین علی قوسین متساویتین افتساوی مثلث ا : اه ز ، ه ح ا ، الكائنین علی قوسین متساویتین افتساوی مثلث ا : اه ز ، ه ح ا ، الكائنین علی قوسین متساویتین افتساوی مثلث ا

وابعنا قان: م م اعظم من: ه ك المساوى ك: ا د ا و ده م ا بعض:
ه ل ك في ه ل اعظم بكثير من: ا ن و اذا انزلنا عمود: ح س اعلى وتر : ب ه كان مثلث : ب س ح المساويا لكل واحد من مثلثى:
لئه م او : ز ا ه افاستان بمثل التدبير المتقدم ان : ب ك اصغر من:
ح ل و : ك ح اعظم من : ه ل و اتصح به ان تفاصل جيوب : ه ز الحاص ح ط اب د اعتلف و ان ما كان منها اقرب من مبدأ الفسى فهو اعظم و بالعكم و استبان ان تفاصل سهام هذه الفسى اغى سهام : از الح المادا هو كذلك عتلف و ان ما كان في ربع الدائرة اقرب الى مبدأ الفسى فهو اعظم اصغر اعنى ان : ا د اصغر من : ز ط او : ز ط اصغر من : ط د المناه و بالمكم المبدأ الفي الهو و بالمكم المبدأ الفي الهو المبنى الله الله الله المبنى الله المبدأ الفي الهو المبنى المبدأ الفي المبنى المبدأ الفي المبنى 
<sup>(</sup>۱) بن 🗗 اپ داد و اج د ۰

#### لم تستعملها 📗 🏣

وكان الاولى بنا ان نفطه لأن مدار امور هذه الصناعة عليهما و مرجع اعمال الزيجات اليها • و لذلك سميت بها • قد استمان مقدار وتر الجزء الواحد و جيبه .

و اقتصرنا من تنصيف الواحد على المرتين من اجل إنا تطرفنا

(1))

ايعنا الى معرفة وتر ثلث القوس المعلومة الوتر، القوس المعلومة الوتر، وكان وترثلته ارباع الجزء من جهة تكرير التنصيف من جهة تكرير التنصيف الوتر معلوما ، فوتر ثلتها وهو ربسع الجزء وهو

الذي وقفنا عليه في البدأ و في التفاضل؛ و وضعنا الجيوب على تفاضل ربع جزء ؛ وربع جزء في قسمتها في هذا الجدول .

القانون المعودي-ج ١ ٢٠٨ جداول الجيوب

	لفضوا	1		ديل	التيا		,	وب	الإي		. انق	درج
دوابع	ئوالث	يو اي	رواي	أوالث	ئوان	Contract of the contract of th	ددايح	يو الم	ان میا	G.	عدد القسي	-
کح	مب	4	ا نب	<u>La</u>	ب	1 '	کے	هپ	4		4	-
8	امپ	4	1	مول	ب	ا ا	از '	.55	Y,	•	J	٠
کب	, جب	4	<u>`</u> حح`	مط	ب	1	K	ز	100		44	
É	اسب	4	پپ	مط	Ļ	1	<u>[</u> [2"	1	ب	١		1
يب	ا بب	4	2	24	ب	1	1	ب	8	1	1.4	1
,	عب	4	25	2	پ	1	3	4_	_1	١	J	_
٤	ե	4	انب	30	ب	1	Je.	أير	Jea	1	40	1
ن	اما	4	크	10	÷	1	1 %	ţ		ب		
5	اما	4	٩	مو	ب	1	ژ_	1	16	ب	4	[ب
Ĵ	اما	4		مر	ب	1		1	J	÷	J	ب
2.	ام	4.	٦	44	ب	: .	, <u>2</u>	5	اب	ب	44	ب
	<u>ا</u>	4	<u> </u>	مال	<u> </u>	<u> </u>	<u>. 4</u>	.5	ے	ح	1	ر ج
ن ا	Ť.	4	1 3	٣.	ب	<u> </u>	الط	a	2	٤	*	٦
لو	ſ	2	1	مپ	ب	1	15	مو	ы	٤	ل.	٦.
<u> </u>	٢_	4	<u> "</u>	L .	٠,	- 1	-	5	ų,	5	44	ح_
ب	_?	4	٦٠	Ē.,	ب	1	کد	ۇ ر		-	i .	3

<sup>(</sup>١) سَ ١١ ب ج و ق و : منذ (١) س ١٠ ب ، ج و ق و : الله ،

المالة		·	—بودی ج. −۱	اهاون ۱۰
الح	يه لط مد	بالح وا	د اکو مزاکو ا	4 3
	يه لط كم	ب لز م	درمب کو کی ا	د ال
ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا	يه لطع	ب ار یب	د ځ و له ۱	46 3
و         و	به لخ سخ	ب لد نب	ه ځ مه ځ ا	4 1 6
		اب في ك	ه کمل کد کا ا	4 0
و         ا	يه لو نو	ب لا سا	و مه رُب ما ١	J .
اعالی الله الله الله الله الله الله الله ا	يه الزالب	ب ل ح	1 7 6	44 8
	يه إلز و	اب کم کد	ويو خ اط ا	
다 집 4 년 년 나 나 한 경 3 4 5 년 1 년 년 1 년 년 1 년 년 1 년 1 년 년 1 년 1 년	يه لو الط	ا ب کو نو	1 4 4 Y 5	. 4 3
الجائے	يه او ايا	اب کد مد	وأمرأ الانقدال	وال
المال الما	يه له مب	ب کا ع	ن ع اج ۱۰	44 9
ن     ن     ا </th <th>به له يب</th> <th>اب ك ع</th> <th>1 7:8 8:5</th> <th>ز ا</th>	به له يب	اب ك ع	1 7:8 8:5	ز ا
ال ا	يه لد م	رب ج م	ر الداع اطا	4 3
ر الله الله الله الله الله الله الله الل	يد الد ط	ب يو لو	ز عط ع إلط ا	ز ل
ع به ع لو لد كد ا ب ط مد به لا كوا ع ل ع نب د د د ا ب د بو يه لا مط ع اله ط د ع لط ا ب د ع به لا بب	4 7 4	ب ود ك	2500	ز مه
ح يه ح لو إلا كد البيان الله الله كو الله الله كو الله الله الله الله الله الله الله الل	يه لخ ا	اباب د	اح کا ال کے	٠ ح
ح ل ح نب و ن ا ب و يه لا مط ح به ط ز ل اط ا ب د ع به لا بب ط به ط لح ط قا ا ب ب يه ل لج ط به ط لح م كد ا ا ظلب يه كلا نج	يه لب كوا	ب طامد	ح لو اد کد ا	4 2
ع الله الله الله الله الله الله الله الل	يه لا مط	ب ر و	ح نب راد ا	ح ل
ط ب ط کج ط قا ا ب ب یه ل لخ	يه لا بب	اباد ع	ط ز ځ اطا	ع ۱
ط به ط لح م كد ا ا نط لب أيه كلا نج	يه ل لج	ب ب پ	ط کج نط تا اِ	ط
<u>Language Mariana and San Araba and San Arab</u>	يه كلط نج	ا ظاب	ط لح م کد ا	ط يه

(۱) دانب ع دفو: غ (۱) دانب ع دفو: ك.

f and the special	71*	بالمستودي فع ا	_
£ 15 4	يز أ أ تو −ثب	اط تد ی	طال
یه کح ل	ل ا ا ند ،	ی طاط	طامه
يه کړا ځ	- آ آ آ نا ایپ	ی که ح:	ی
په کړ د	ع ١١٤ ع يو	10 0 5	ی یه
يه كو ك	نب ۱ ۱ مه ك	ی ئو پ	ي ل
یه که لج	يب ا اا مب يب	اً يا ظ	ی ا مه
په کد مو	مة الألفاد	یا کو ند	آيا ا
یه کج تر	8 1 1 1 X	ا المباط	4 1
ا یه کج ط	كح الناكب إلو	ا يا ج	يا : ل
ا يه کې پط	لز ا ا ا کط یو		يا ] مه
یه کا کز	نو آآ آ ا که اخ	ب کے کے	بب ا
कं डां क्	کج ۱۱۱۱ ک		پې په
الم الما	غ ۱۱ ع مد	پ ظ ی	يب ل
یه بج مرا	리 1 1 1 월	ا بجید ل	يب عه
1 2 4	کو ۱۱ یا کد	ا بح کا ط	ځ.
4 9 4	2 1 1 6 9	13 4 6	ع آيه
5 4 4	یب ۱۱ ج ځ	ايد ، کد	J &
يه يد انظ	ط ا ، نظ تو	7 4 4	4 8
يه ج الحل	ح ١٠ ١٠ نه نو	أيد ل 4	ید .
يه يب نج	و ۱۰۱۱ تا	يد موط	يد ي
په يا نز	ه ۱ ، مر ځ	ا به ۱ ک	يد ل

(١) من ٢١ ب ، ج وفي و : كو (١) زيد هذا السلم من ٢١ ب ، ج وليس في و .

			_		3 1 1		_, 6		-,	اون ا	-
ی څ	ا ٠	لپ	٤	٠	1	ب	ᆈ	更	4	da	4
طين	يه	2	<u>ld</u>	* 1	١	4	عد	'K	4		4.
ح مد	4	ا لو ا	الد	- 1	١	. 44	Ji.	مو!	4	4	4
إزاط	٩.	ا ئو	J		١	کط ا	خ	ب	3%	J	4.
, و لپ	4_	Σ.	2		١	ے :	ķ	2.	2.	44	45
5	4	الو	5	-	1	1	3.	لب	9.	4	2.
4 3	4		Ċ.		1	. د	کج	<i>j</i> *	٠,	4	95
٠١٥	÷.	ك	یپ		Ì	1	5	پ	2	3	يو
1:3	4.	ب	ز	•	1	کد'	J	3.	2:	4a	PL.
اً ، أُمْبُ	4	بح	ٔ پ	•	1	2,	لب	ب	2.	· 	2
نظ ¦ کے	Αį	نب	2	<u>12</u>	•	li:	لب	1	2	•	2
4 2	يد	ئوا	نې	14	•	5	اب ٔ	پ	É	J	2,
آزار إنظ	4	ار ا	20	Jei	•	L	J	×	ځ	46	2.
نه مپ	a <u>.</u>	شح ا	مپ	12	٠	<u>_c</u>	5	اب	٤		ځ
ند کو	4	34	ا لز	تط	٠	کب	کج	J.A.	څ	4	٤
て、き、	4	اب ا	Ļ	1	-	2	2,	ب	1-	J	٤
ا تا ; مح	يد	إيبا	5	املا	٠	ý	ی	).   X	يط	da	É
ان کو	ید	اح	R	<u>1-:</u>	•	أمال	پ	' لب	بد		1
ُسط ر	يد	2	<i>y</i> !	<u> L</u> i ,		١	É	*	1-	4	<u> </u>
حتى أٍ عاد	ᆚ	توا	ی	lai	<u> </u>	2.	مپ	<u> </u>	2	J	بط
مو ك	ید	3	ø	$J_{ai}$		1	J	3%	4	4a	<u>k</u>
- ن		J.,	ارقرو	٠ ع	١ب	) in (1)	) <b>4</b> ;:	ر ق و	E 5.	با ٢٠٠	× (1)

									_			
نو	-La	پد	مد	Ŀ	6		18	92	Ŋ	2	1	ᆁ
R	20	يد	,	غد	É		j,	1	مو	<u>'</u>	44	4
١	مب	ید	y.	5,	Ė	-	2"	4		6	J	크
آز	·	يد ً	کے	مب	Ě	-	ټ	2	يه	K	4.	4
٦	Jal.	ید	لپ	لو	į		"کلا	ز	ل	5		6
1	ار	یدا	ب	J	į		1	94	مد	6	4	6
1	او	ید	ارا		į		4.	کد	32	5	ل	R
إ	اد	<u> </u>	ال ا	ŧ.	3	-	کد ٔ	v	 ید	کب	44	5
2	. ج ۱	- ید ,	 y	بب	É		ب	4	5	کب	-	کپ
K	1 Å	<u> </u>	د	,	1	-	و ا		ميح	کی	4	ك
3	کل:	ا اید ا	   pub	li.	<u></u>		j	Ш	9	ک		گب
5	25	يد	2	1	· ;	•	اد	7	يب.	کج	44	کب ا
4	75		} -	ب بر	7		1	:  }!-	<u>.</u> کو	7		کج
-	1 5	ياد	<u>ا</u> ـــا	,	· ·		_ ا	د	اما	2	4	25
16	-5	ياد	-	27	7		744	16	4	<u>ب</u>	<del>ن</del> ا	7
ن	 . K	٠.	- 4	*C	. T L ⊊		. ـ ا	£	ط	کد		25
	실	٠.	_ ا					يه	۔ کد ا	کد	,	کد ا
15	<i>f</i>	٦.		4	<del>,</del>	: -		<u>-</u>	1	کد	4,	کد
	41	یار	:	<u>ن</u> د					_Ç_ i	25		- 35
	 	يال	_		3		.1	-	نب	5	, ,	اسی
1	<u> </u>	۳-	-	4	ر تا			<u> </u>	ر ا	<u>~</u>		٠,٠
*	6-		2.			-	ات ا		U	40	'	33

						,			6.0	•	-,	
<del>ا</del>	Ų	يد	يب	a	نو		1	£	4	S	4	8
مو	ط	ید	٥	14	نو	•	کد .	ن	مط	8	J	Æ
-	٦	J <u>u</u>	•	ب	نو	•	ي	•	۵	2	46	8
ايا	9	يد	مد	کد	نو	•	یا	ζ	٤.	شكو	4	2
کج	3	يد	اب	汯	j		6	ulig.	ب	25	4	25
لب	ب	Je	٦	ي	نو		مد	É	مو	2	J	کو .
L		يد	Ja	ب	تو	+	9.	8	4	5	No.	25
46	É	3		4	4	•	3	ß	abj_	5	4	5
	ý	\$	•	2	4	•	مپ ا	4	کے	5	Ag.	5
1	46	8	3	r	4		مب إ	Į.	ا مب	5	J	5
٦	٤	3	لب	لب	4		ا ق	بب	أو .	: 5	da	کز:
يب	t	ځ	2"	77	é	•	į į	•	ئى	کے		చ్
4	مط	É		×	4		ع	ž	2	اح ا	*	کے
2	ja.	E	3	J.	4	٠	څ	مر	الز .	کح	ل	کے
Jag.	44	É	1.35	. l .	4i		-4	Ė	ı li	کے	44	کے
څ	۳.	8	بب	É	ند	4	1	3		7		- 15
É	با	٤	بب	46	ئد	•	1	ب	Ją.	15	42	_ <u></u>
z.	11	ځ	3	از	ئد	+	136	E.	ب	<u> کا ا</u>	J	15
4	از	3		16	.á		. *	کب	مر	16	- 4a	<u> 15</u>
lų.	4	ځ	- 45 	크	تد	٠	ا	٠.		J		J
J	F	É	35	÷	ji.		ř	4	Ê	ل در	4	J 

1	ĸ	بج	. 3	2	تد	•	Х	۲	5	J	J	J
4	کح	ŧ-	Ċ	4	É,	٠	ځ	14	Ċ	J	44	J
٤	2	<u></u>	یب :	آ هڙ	ځ	,	٤	٦	ji.	J		Ķ
1	کد	É		Ł	É		1	4	5	K	4	K
لب	کب ا	É	٦	J	ځ		la l	تط	ك	K	J	Ä
6	1	8	25	R	18	,	ئ	' ک	.4	K	44	K
Ĭ	8	3	مد	٠	€		الد	الميه	٠,	K	*	الب
É	4	ا ج	نب ا	ح	8	*	44		1	ابا	يه	لب
y.	É	£	2	4	نب	•	٤	£	يد	اب	J	لب
اج	Į.	ځ	پې	مو	ر ئب		كعلا	j	5	ب	4.0	ب
Jag	ط	3	يو	j	آب	• 1	ا ب	مپ	•	اب		j
ب	ز	ŧ	٦	کح	ر ئب	•	R	Ę.	Ė	ب	41	£
مز	د	\$	7	14	نب		ا کج	اخ	,	٤	ل	7
J	ب	6		ي	ني	•	ی	ε	ك	لج	40	بإ
.ب	-	£	ځ	,	ا ئب ا	•	Ċ	٠	Į.	لج		لد
É	3	坱	اب	ŭ.	, K		انب		مو	+	4.	lk.
÷	4	يب	يب	هپ	Ţ	4	4	ح.	نط	لج	J	الد
يب	Ė	یب ا	٤	لب	Ľ		ځ ا	Ŀ	Ļ	لد	44	4
نب	ن	4	کح	کج	in M		Ĵ	تپ	کد			4
25	٤	بب	نب ا	ŧ	ŧ.		ک	٤	أزا	أد	4	4
,	a	يب	25	3	l;	•	ن	K	Ü	J.	J	4

	العاول المسعودي ـ ج			
بب بج ما	ي تد مد	٠. ا	له مه اله ج يزيو	
يب ما يو	ن مه د	ا . ن	لو مالة يو الرا	,
يب لح ن	1 4	, ,	نو یه له کے سب نج	
یب لو کد	، كَمُ لو	ا . ز	لو ز له ما كا مج	,
يب لج نو	ن په مد	٠. ا	5 6 8 4 4 6	.
يب لا اكر	Z* * *	٠ ،	لز ، لو و لب ج	
یب کے غ	ل 4 نب	a+	رُ يه لو يطح ك	
یب کر کے	ال مه أنب	<b>6</b> 4 - 1	ال الو الا لب كح	
یب کج نز	£' له بنح	an	از مه او سے ع نو	
یب کا کہ		84 A	لح ، لو نو کب نج	-
یب بے نب	ل به کح	da -	غ به الرح مد ع	-
يب يو ځ		a+ .	لح ل از کا ج ی	
یب چ مد	ح ند نو		لح مه الر في بط کح	_
ایب یا ط	ح مد لو	<u>.</u> .	مل از مه لج يب	
یب ح لج	ح لد يب		لط يه از تو مد كا	
يب ، نر	ح کے مد		مل ل لح ط تب ند	]
2 8 4	1	na -	0 8 8 2 4 h	,
یب ، م	i		م . ځ له ب ز	-
ایا نج ۱	، نب	· ·	9 4 9 4 9	_
یا نه بط	ي ما يو	· -	2 - 2 2 3 6	
يا نب لط	ن ال ال	· .	م 4 لطط و و	_
la (4-	)			

	w. 4	,				, , ,		' t			, ,	
ý	hea	ţ,	2"	يط		٠	44	C	8	أنط	•	ما
4	من	1	•	b	من		مب	Ł	£	أوأ	4	la.
J	مد	Ų		ė	مو	•	9	2	44	빏	ل	la.
١٠و	<b>L</b>	أيا	ا د	"	موا		35	ی	3	4	4.	ما
1	لمل	į,	۔ د	لو	مو	•	É	نپ	۲	6		مب
4	b	Ų		8	- مو	٠	يد	Ä	4	٢	4,	مپ
کلا	¥	ķ	ا نو ا	6	مو		15	ز	اب	1	ل	ب
la.	الا	Ų.	مد	پ	مو	,	څ	'n	٣	8	44	مپ
نج	35	Ļ	الب	ti	da	•	Jal .	Ų,	4	f		جج ا
٥	5	V	ا بب	1	4.		لپ	Ш	١	la l	4	5
يد	کب	با	اقو	کح	46	•	4	3	ځ	الما	J	2
.5	Ja	l <sub>i</sub>	لو	X	40	•	100	35	15	l.	, da	5
K	92	Ļ	3	9	46	*	É	مو	ŕ	la.	•	مد
4	\$	١	1	قد	مد	٠	-	Ų	ثب	la	4	مد
7	ی		٦	5	-AA		1 25	9,	٤	ب	J	<b>,</b>
É	ز	با	الب	Ä	شقي		l.	5	بد	ب	4.0	مال
نج	3	ų,	نپ	Jo.	مال ۱۰	4	د	4	ৰ্ম	سي ا	,	44
4	ب	يا	ير	٦	مطب		ب	Ċ	الو .	هب.	4_	44
ز	نط	ی	کح	ثو	3	-	,	مپ	34	مب	J	44
يا	نو	ی	مد	مد	<u> </u>		ŧ	į,	Ė	مب	46	44
É	É	ې	نب	لب	5.	•	75	از	ط	5		- Ag

(۱) س) اب اع دفرو (ید (۱) ع إيد · · ·

						* 1 7						
4,	ن	ی	•	8	€,	٠	ارد	3	7	2"	4	- pa
9.	<u>.</u> ا	ي		1	۳	-	نب	크	K	۳	J	90
ايو	ماد	ی	3	تو .	مپ	*	٦	۲	مب	5	40	a e
9.	ما	ې	د	44	هپ	4	'کد'	تب	أب	2	•	مز
4	Ł	ی	·	ŧ	هيه:	•	1	غ	٤	.14	42	مز
پب	4	ی	<b>C</b> *	4	مب		4	Į.	J <sub>2</sub>	-34	ل	ja
ي	لب	ß	4	۲	مپ	•	ز	٠,	25	مد	44	30
١	16	ی	کے	نو	ال	•	<i>7.</i>	1	4	مد		2
َ پ	<b>-</b> Ze	ی	٦	Ja	la .		_5	5	44	Ja	4	2
٤	کب	ی	نب	Y	The s	٠	5	ید	نو	مد	J	<u>C</u> *
ٔ نب	1-	ی	کح	Ją	Ja.		8	3	,	44	40	2
مو	94	ی	د	ز	L		32	3	9.	da	٠.	Jan
لمل	ځ	ې	الو	فد	, r		پ ا	يد	5	46	4	<u>Jan</u>
اب	4,5	ي	٦	ب	r	_	į,	2	لز	44	J	Jan .
کج	ز	ی	٦	16	<u></u>	•	٤	Ł	34	4a	44	14
ید	۵	ی	نو	9.	Ċ	•	الو 	44	ý	46		ن
	١	ي	4	٥	ŕ	٠	ڼ	<u>L</u>	j	ya.	4	ن
ند	j	مل	او ا	ŀ	<b>J.</b>		4	ن	ኢ	مو	J	ن
2	j.	ط	تب	£	14	4	<u> </u>	2	15	a	4.0	ن
K	نا	1	. 3	3	Ĭ.	•	لب	2	الو	ы		ij
1		1_	9.	٤	빏		٤	4	14	44	4	1

 <sup>(</sup>۱) عن (۱ میه ۲ ع دن و : که (۲) عن (۲ ع دن و : ۵ .

_				
. 4 1	जि! मि	ک ا	مو تر کج	نا ل
اط ما ت	الح احر كع	. 3	1013 2	4 1
2 2 2	الح الد ال	· 1	مز يو ن	نپ ۰
ط له کې	2 8 E	· 5	مز کو کح	نب په
اط آب ز	5 2 2	. 1	مز لو د ا	انب ال
اط دح ن	4 4 9	٠ 5	مزاعه لو	تب به
ط كه الج	4 - 7	3.		٠ ﴿
اط کبا بر	ال كلاح	Jan	ځ د ل	4 8
ط ع نو	لز، په مد	. ,	€ € €	JÉ
4 4 4	لز باب	پ ۱۰		4 8
ط بب بط	الو مط يو	· c	ع ال كر	
ط ح خ	الواله تب	- L	1 L E	4 4
4 6 5	لو ک ل	7	رځ ن ځ	ند ل
ط ب	الواط -	- 4	ع تظ تد	ند مه
ع څ ند	B 6 6	. 3	طح تر	4
Y 6 2	اله سياد	مد .	4 2 la	4 4
رح انبار	اله کے کد		مط کو تا ،	J 4
4 2 2	. 4 4	· R	£ 4 bu	44 4
4   4	3 1 4		إعطار عدا أب	نو ٠
ح ما تد	لد مر او	. 5	مط څ پر	4. 9
ح الح اكلا	الد الج أنو	. 1	1 5	نو ل

<sup>(</sup>۱) س (۱ب عامة و دير (۲) (۲ع زنيا ،

رہ بصوری ہے ۔ ۲۱۹												
ب	4	٦	۲	4	<u>.</u>	-	. Jan	J	ێ	ن	44	نو
4	3	٦	2	,	اد		t	پيا	<u> </u>	ن		5
ز	کح	٦	ک	نب	Ł	•	25	ala	5	ن	4	j
6	کد	ζ	٢	Ł	ŧ	•	£	پب	الو	ن	J	3
ی	R	ζ		15	ŧ.		\$	ار	-la	ن	44	13
9	2	۲	, [	ې	٤	*	ج	έ	نب	ن	•	É
4.	يد	٦	j	نوا	لب		٦	æ	1	l ii	1.4	É
ų	ي	۲	ala	·	ابا	•	<i>J.</i>	J	5	i.	J	É
ی	ا د	2	. 6	کح	ل ا		É	٢	ž,	t	*#	É
ᆈ	٤	٦	الو	34	اب		٦	2	8	li l	4	l÷.
ٔ ز	a	٦	2		ب	•	مز	ķ	لج	E	4	le
لد	نو	ز	× 1	ge.	¥		i,	t	16	li li	J	نط
1	É	۲	3	ب	Ŋ		کے	٣	مَعْلِ	li.	44	14
کلا	Jan	ز	ين	Σ	K		26	ما	ý	િ		<b>U</b>
22	44	ز	ۇ	٤	Ä	,	٤	J	- 1	ئب	4	س
9.	مي	j	د ا	Jan	لا		نب	9.	É	نب	J	س
5	7	ز	نب ا	لد	J		٦	ji.	3	نب	40	س ا
٦	4	ز!	لي ا	4	J	•	[ G	از	کے	نب		٦
K	У	ز	٥	,	J		100	يب	لو	نب	4	<u>  L</u>
15	5	ز	لو	li .	كظ	-	J	Ja	2	نب	Ĵ	اسا
Z	5	j	۳	از	15		کد	بب	į į	نب	a.	<u> </u>

(۱) د ا ا عدد و دو و (۱) د ۱۱ ب عدد و دو و د

ᆈ	1	ز	او	ک	15	•	T <sub>e</sub>	او	څ	نب		ٔ سب
1	3.	ز	٠	ζ	15		크	3		Ė	4	سب
ک	٤	ز	رک	نج	کے	•	4	Ą	ج	نځ	J	سب
ج (	2	3	ا نې	Ł	کح		ب	15	4	É	6.	سپ ا
ب	3	;	٦	کد	کح		\$	از	5	É		5
کب	ب	٤	کح	ما	کح	•	5	٤	ئد	É	4,	1
ا مب	ځ	,	7	33	5		Jan 1	46	ſ,	É	J	سج
	ă.	3		r	5	•	لا	مك	5	É	44	سج
٤	t	7	ړې	8	5	•	Y	Ш	4	É		ست.
آلو	96	J	کد	ي	5		Jan	J	پ '	,ař	4,	ا حد
ند	٠	,	لو	نه	2		8	É	1	فد	J	سد ا
ی	r	9	ſ	r	26	,	Je.	ب	25	ند	46	مداد
5	او	,	٤	8	3		15	س	ک	قير ا	•	-
اج	ب	9	نب	ی	کو	•	ئر	ŧ	16	ند	4	444
خ	کح	J	نب	4	5	٠	للا	<u>:</u>	4	i ii	J	4
다.	5	9	2	4	5	*	j	4	فبيه	ü	44	Į.
25	6	3	نب	8	5		مط	46	c	ئد	,	
سب	ž	3	٤	ي	5	٠	У.	٤	4	غب	14.	سو
4	É	,	۲.	ŵ	5	4	تظ	کد	ļ	4	J	ر
<u>b</u>	ی	و	لو	c	اکد	4	ند	ť	ز	4	46	سر
کب	,	,	کح	2	5	• ,	٦	lan.	٤	4	•	-ر

(۱ من ۱ ب ، ج دفرو: کر (۲) من ۱ ، ب ، ج دفرو: ام .

		711		. 6	اون						
اب لد	و	2	ي	25	-	25	4	Je.	4	45	سر ا
نخ مو	6	؛ د	4	کج	•	أ تعل	ÿ	<u>ر</u>	å.	J	. سژ
انداخ	•	ا نې		کج		4a	ji	Ŋ	4	4	سر
اناط	٠	ا ٺو	کد	کج		<u>~</u>	t	از	4	•	_
مز بط	٠	2	J	رکج		نب	مي	مع	ai l	٠	-ح
۶ لا	0	٥	ند	'کب		يا	J	100	4	J	2"
العقام ا	4	r	Ł	کب		مب	ξ	4	46	44	_
آله د آ	•	4	کج	اتب		کب	Ė.		نو	-	سط
ا لب ،	7	•	۲.	ک	•	ا إب	كبلا	9	تو	42	<u>L.</u>
ر کے	0	ُلب	نې	K		يب	1	پ	نو	J	سط
اکد یو	•	3	ŀ	R		5	15	70	أو	44	<u>L</u>
8 4	0	٦	R	R	-	لو	É	کب	نو		ع
إعراع	4	يب	,	5		ŀ	پل	کے ،	أوأ	4	ع .
ا يب م		۴	ن	4	4	긔	J	٦	نوا	ل	ع
اح عز	-	۲	4	발크		- Jag	É	Ł	افو ا	44	ع
ادلند		لو	يط	<u> </u>		1,	نب	<u>e</u>	أوا	•	le
		4	۾ ا	4	•	4	ثو	ฮ.	تو	4,	l le
9 9	2	کدا	٤	بط		4	ÿ	Ė	نو	J	اء
1 €	3	مد	لب	Ja		١	4	É	نو	44	عا
مطاع	2	يب	Ž.	Ja.	•	پې	Ł	٤	ý	·	عب
مه کب	3	کح	1	يط		J	از	۲	ÿ	4.	عب

(١) حد ١١ب ١ ع د ف و : كع (١) حد ١١ب ، ج و ف و : كه .

					_							
35	la :	7	مد	4.	٤	-	تب	کب	ځ	ý	ل	عب
ب	الز	٠	رح	j	3		٤	2	6	÷	46	عي
-4	الج	٠.	귀	4	E		ڼ	L	کب	ź	-	عج
لط	اكط	> 1	. لو	É	12	. •	25	42	5	ÿ	4	عج
مب	\$	٥	اخ	مب	x.	· _	د	4.	K	9	j	عج
pa.	15	٥	د	5	2.	•	ne	ې	الو	ý	4	عج
É	×	۵	يب	Ļ	2		لپ	لب	ŕ	9		ᅭ
li .	É	د	کد	4	. E		4	ن	do	ÿ	4.	JE
É	إط	٥	لب	34	يو.	,	L.	۵	Jan	ý	J	عد
46	٠	۵	6	کج	<i>3</i> !.		٥	4	É	5	44	عب
9.	. 1	د	٤	ز	يو .	-	14	1	13	ÿ		45
9	نز	٤	2	t	42		نو	6	_ \	É	4	46
	تد	٤		لو	4	*	É	${\bf J}_{\underline{i}}$	0	خ :	J	46
	ن	٤		크	4,		É	É	<b>b</b> .	È	44	46
4	مو	٥		۵	4		٤	ξ	É	È		عر
ب	اسيه	ξ	٦	2	ين	•	É	Ja.	22	È	4,	ا عو
. ነ	ځ_	٤	3	ب	يد	*	4	X	4	É	J	عو
	ا لد	ح	•	92	Ą		نو	ط	کد	É	4.	26
	Jį	٥			4	•	نو	€"	5	غ	-	ا عز
٠	کو	ح	1 -	J <sub>A</sub>	Ê		نو	É	Å	Ė	4.	عز
أنط	6	٤	نو	5	ج	•	ثو	Ы	لد	Ė	J	ź.

(۱) در او چرن و زیخ (۱) در او پ کرد و دید.

4 to alm.		اها ول المعودي م ج
<u> </u>	2 4 2	عز مه نخ ځ ا نه
3 8 8	ا ایب ۵ مح	عج الغ ما إيط إنب
ع اط نه	- يب اطام	عے یہ عے بعد لج مط
5 . 5	۔ ہب کج لب	مے ل کے جر سے سے
ج ا تا	۔ یب ز کد	عج مه نح د مط اد
ب تر مط	y   1   1   1	عط ، نح نج نا کے
ب ند س	، يالا ح	عطیه نع نو سطیر
اب س س	ا الله أب	عط ل ع ظ مد د
ب مه مب	والم الم	عطم مه اطلاب لپ این
اب ما لخ	ً کی مو لب	ف ، ظ ، نح کا
ب از اد	ای ل پر	ف په طاح ، ز
ں لج لب	و على المداح	ف ل تطای از ما
ب کلا کے	، 'ط تو تپ	ال الله الله ع يا ع
55	- طأما لو	ظا - الحل يه م ما
ب کا کا	556.	ا فا يه نط يح و ا
ب پر پو	ا ما طاط د	ا قا ال خط ك كر كو
ب ځ پ	ا ح نباح	ا ا مه اط کې مد مب
ب ط ح	، ح لو لب	نباء اطائد تراند
ب ا	٠ ح ك يب	نب به اطاکر زی
ب . ط	٠٠ ج نو	ف ل اط کطیب ،
١ تو ند	ء ز مر لو	ذب ما مَا لا ع د
h		

			•		. 6		-		
ا نب مط	لاير	ز	٠	É	ط	+	占		G.
ا  مح أ مد	بد   نو	زاي	•	مز	ب	4	أنط	4	فح
ا مد اط	نح لو	,	-	Ŋ	ŀ	J	اط	J	( <b>3</b> .
ا ام الد	ب إيو	. ,	·	ی	لو	ŧ	نط	4.5	4
ا ألو إكح	که نب	,		مد	ž.	r	Já		Jä
ا إلب كج	ط لب	,	•	يب	Ė	l.	Já	4.	قد
ا کے ایر	3 €			al.	X	5	تط	Ų	فد
ا کدیب	ار ج	•	٠.	lį.	É	Ja	32	44	فد
آ ك ا	<b>&amp;</b> 3	٠	•	ξ	٤	مو	Já		40
1 12		•		4	Ł	20	إنط	4.	4
8 4 1	مز لِب	٥	٠	3-	المل	2	Jei	J	4
ا از اح	لا يب	٥	-	ب	,	ن	3a	44	-à
ا إج إب	يد مح	۵		ن	£	ķ.	14		ji
، نظایه	4 8	ε		ب	አ	تب	3ë	4	1
15 4 .	ما تر	ح	•	ز	<u>خ</u>	É	3e	ل	فو
ا تا کج	که لب	٥	٠	j	ų,	ئد	34	4.0	فو
2 /	طد	Œ	٠	نط	ξ.	4	Jei		ۆ
م مج کی	نب م	پ		4	ŀ	ų,	Jai	4.	ڼ
۔ اط ج	لو يب	پ		2	لد٢	j	نط	J	<u>خر</u>
، لد نز	بط مح	ب	•	کح	ځ	ý	声	4	j
ن ل	ج ك	ب		8	2	ÿ	نط	·_	Ċ

<sup>(</sup>۱) س ایک عرفونغ (۱) سایت عدفونالا.

	•					.,.		. 6	- "	7		
Ja	25	*	توا	30	ì	-	4	٦	نح	占	4	افح
1	کب	•	کح	· J		٠,		4.	Ė	نوا	J	فح
J	É	٠		يد	1	-	او	۲	تدا	1	4	근
ڈد	يد		أو	ż	٠		,	15	<u>li</u>	تط		<u>l</u> i
37	ی	٠	٦	ما	*	-	J	12	تط	<u>  ندا</u>	4	lai .
ی	,		٦.	کد	•	4	مز	ţ	تا	-	J	15
٤	ُ پ	,	يب	۲			ÿ	3	1	14	46	اقط
•	4					•		٠		س		ص

10

## الباب السابع في التجييب و التقويس

الجداول تنضمن حصص فسي متمناوية موضوعة في سطر العدد ربما كانت تلك الحصص خطوطا مستفيمة وتربما كانت زوايا اوقسيا توترها، و العمل في الجداول يكون أما لطلب حصة القوس و أما لطلب قوس الحصة؛ وقد جرت النادة في الاخير بتسميته تقويسا في جميع ٥ الجداول؛ وعطف بعضهم الاول عليه فسمَّاه تجبيبًا و أن لم يكن المطاوب جبها و لذلك لاتطلقه تحن بل نسميه في كل موضع من اللقب بما يستحقه.

### تنقيح ألقوس

وامتى فرض لناقوس والريد جبيها تقحناها اولا بأن تستعملهاكما هي ان كانت اقل من تسعين جزماً؛ فان كانت اكثر منها و اقل من ما ثنى و سبعين استعملنا فعشل ما بينها و بين المائة و النَّها نين وانكانت اكثر من ماثنين و سبعين استعملتها ما بينها و بين الثلاث ما تة و الستين، و بحسب ذلك فلتسم قصور القوس عن ربح الدور تماما لها وقصورها عن نصف الدور تتمة لها ﴿ وَعَنْ كُلِّ الدُّورِ تُكُمَّلُةً لِمَّا تَحْرِيًّا لَلاَيْحَارُ وَتُنْكِبًا ۗ للاشتاها

# تجيب القوس عسلي الرسم المعهود

اذا اردنا ذلك ادخلنا القوس المنقّحة في سطر العدد القسي وطلبنا فيه مثلها و اخذنا ما بازائها في جدول الجيوب فيكون جيبها المطلوب، فان لم نجد في سطر عدد القسى مثل القوس التي معنا بعينها طلبنا فيه ما

<sup>(</sup>١) لي : طبع (١) ١: تكيما (٣) كدا ولعاد : عن الانتباد .

هو القرب اليها عاجو القُل منها؛ والقيناء من القوس وحفظت ما بأزاء الموجود في جدولياً الجيوب و التعاديل؛ ثم ضربنا البقية من القوس في التعديل وازدة المبلغ على الجيب المحفوظ فيجتمع جيب القوس التي معنا وهو المطلوب ،

#### تدقيق التجييب

متى اخذنا الجيب الذي بحيال اقرب قوس في سطر العدد الي ما معنا وحفظتاء اخذنا الفعنل الذي يقابل الموجود في جدول الفضول و الفضل الذي فوقه ايعنا و هو السابق؛ ثم ضربنا الفضل بين هــذن الفضلين المأخوذ بن فيها بتي معنا من الفوس؛ ثم في اربع دفائق و نقصنا ما ١٠ اجتمع من السابق و ضربنا ما بني في بقية القوس اجتناء ثم في اربع دقا ثبق أبدآ وزدنا المبلغ على الجيب المأخوذ الذي حفظناه فبكون المجتمع حينثذ هو الجيب المدقّق الطانوب للقوس .

## تقويس الجيب على الرسم المعهود

اذا كان معنا جيب و اردنا قوسه ادخلناه في جدول الجيوب٬ فان ه. وجدنا فيه ما يساويه كان ما بحياله في سطر العدد قوسه المطلوبة، و ان لم نجده بعينه طلبنا فيه ما هو اقرب اليه بمنا هو أقل منه؛ فاذا وجدناه حفظنا ما بحياله من القوس و من التعديل و الفينا الموجود بما معنا فتبتي بقية الجيب فتسمها على ما الخذناه من التعديل الفا خرج نزيده عسلي مَا حَفَظُنَاهُ مِن القوسُ؛ فيجتمع قوس ذلك الجبب .

<sup>(</sup>١) عند إنها العالم عالى وقد و يجدول

#### تدقيق التقويس

واذا وجدنا الإقرب الى الجيب الذي ممنا وحفظنا قوسه اخذنا المينا ما بحياله من الفضل و السابق للفضل الذي يحاذبه ثم القبنا الموجود في الجيوب عما معنا وضربنا ما يبتى و هو بقية الجيب في فعنل ما بين الفضلين المأخوذين و قسمنا ما بلغ على الفضل المحاذي و قصنا ما يخرج من السابق للحاذي ثم قسمنا مضروب بقية الجيب في خس عشرة دقيقة على ما يبتى من السابق في فاخرج نزيده على القوس المحفوظة ، فيجتمع على ما يبتى من السابق ، فا خرج نزيده على القوس المحفوظة ، فيجتمع قوس ذلك الجيب .

## تسهيم ألقوس

ان سهم ضعف القوس يسمى جيا منكوسا ، و لكنا تؤثر فيه اسم ١٠ السهم التخفيف و انطاق الجيب عبلى التقييد المفظة الاستواء ، و السهم الايكون لقوس اكثر من مائة و ممانين جزءا حتى تحوج الى التنفيح ، فاما معرفة سهم القوس فبأن تأخسذ جيب فعنل ما ينها و بين التسمين ، فانكانت القوس نقصة عن التسمين نقصنا ذلك الجيب من واحسد اعنى الجيب كله الذي هو نصف القطر ، و إن كانت القوس ١٥ زائدة على التسمين زدنا ذلك الجيب على واحد ، فا حصل بعد الزيادة او النقصان فهو سهم تلك الحيب على واحد ، فا حصل بعد الزيادة

### تقويس السهم

وان اعطينا سهيا واريد قوسه اخذنا فعنل ما بين السهم وبين

<sup>(</sup>۱) ز: النب ل: النب

الواحد الذي هو اعظم الجيوب وقوسناه في جدول الجيوب وحفظنا تموسه نان كان السهم زائدًا على الواحد زدنًا القوس المحفوظة عبلي تنمين و رادكان السهم ناقصا عن الواخد نقصناها من تسعين وليحصل بعد الزيادة او التقصان قوس ذلك السهم .

(١) و نمود على هذه الاعمال بالتعليل و نعيدً" من الصورة المتقدمة ما نحتاج اليه تم نقول : إن من البين إن نهاية القوس ما داست فيما بين نقطتي : ١ ° ه ٬ فان العمل المشهور في تعديل مابين السطرين يكون بفعنل : ه ز او اذا صارت فيها بين تقطتي: ٥٠ ح ا صار العمل بفضل : حل ١ و قد استبان اختلاف هذين الفضاين و أن : ح ل ، اصغرهما، و واجب - ١ - إن لاينتقلُ العمل من احدُ المقدارين الى الآخر دفية بل بالتدريج ؛ فَأَخَذُ أَنَّهُ وَأَ مِن عَند : ١ \* في التَّناقِص قليلا حتى أذا بلغ : ١ \* كان عِقد از : حل ، ثم يا خذ : ل ح، ايعنا في التناقص من عند : هـ ؛ حتى اذا بَلغر: حَ كَانَ عِقْدَارَ : يُ بِ .

فلنهب أن نهاية القوس وقمت على : ع ؛ فيها بين : ه ؛ ح ؛ فاما ١٥ مبني العمل المشهور فهو عسلي ان نسبة : ع ك ، الى : ح ل ، كنسبة: ء ع ُ الى : ه ح ُ و لهذا نعترب يقية القوس في التعديل الذي هو في الاصل ثلث خمس الفعشل الآانا لم تعتمه كذلك بل مصروبا في ستين ؛ لانه يجب أن يعناعف بعدد البقية و البقية الدقائق، فلايطرد ذلك فيها الآجد الاحتساب بها اجزاء الآن مرتبتها تحط التعديل عن الواجب

<sup>(</sup>۱) ابتدار شکل ۱۸۵ (۲) این کا این الند (۱۸ من از ایس) مح بان و ایتمال.

الى اسقل فلما رفعتاه مرتبة لم يقدح فيه رتبة البقية و ذهب الارتفاع بالانجطاط قصاصا .

و اما الذي هو اقرب الى الحقيقة و ادتَّى ظنفصل عند نهاية : ع؛ من جيب قوس داع، مقدارا اصغر من : مزء السابق، و اعظم من: ح ل ' المحادي و هو : ع م ' و نسبة بعد نهاية : ع ' من : ه ' الى : ه ح ' ه كنسبة ما لحقه من النقصان عن : من بسبب موضعه الى مايلحقه عند: ے ' و ذلك فعدل ما بين : ح ل ' ه ز ' كله' فاذا صربنا البقية في الفعدل بين فعنلي : ح لَ مرَّه و قسمنا ما بلغ على خسة عشر خرج مقدار نقصان: ع م ، عن : و ز السابق فاذا نقصناه منه حصل : ع م ، اعلى النفاصل بمقتضى نهاية : ع ؛ فعند ذلك تستعمله بحسب العمل المشهور في تعديل ١٠ البقايا بفضل مابين السعارين٬ وهو ان تضرب مابين : هـ ، و بين نهاية : ع ، في : ع م ٠ و نقسم المجتمع على ربع الجزء الذي فرضناه : ٥ ح ١ ليخرج : ع ك ، أمناسبا ل : ع م ، على نسبة : وع ، الى : وج ، كا يخرج في ذلك العمل مناسبا له : حل ، ليكن العشرب في اربع دقائق يقوم مقام القسمة على الحنس عشرة دقيقة التي لربع الجزء • 10

وكذلك في التقويس اذا بتي من الجيب : ع ك ، و القوس المأخوذة المحقوظة : ١ ه .

اما على الوجه المقرب من الحقيقة فانه يحتاج الى مقدار :عم ا ليستعمل وهو زائد على : ل ح الانقص من : « ز ، و نسبة نقصانه عن :

<sup>(</sup>١)ل:نيترج.

هزا الى فعل ما ين ناحل من الناسة ناع ك المجيد الى الحادي فاذا حصل عم النان نسبة البقية على نسبة حملها من القوس وهي عام الى ده ح المقروض ربعا وفي الطريق الطريق المشهور نسبة على الى ده ح المقروض ربعا وفي الطريق المشهور نسبة على الى داخل الله وحل الناسة وع الى ده ح الى داخل الناز دادت التوس على دا ص وبع الدائرة حتى كانت داف كانت تنمتها في ج وجيب نق ف مشترك لقوس دائرة وكذلك اذا كانت داج ن القوس النوس الإن الجيوب موضوعة لربع دائرة وكذلك اذا كانت داج و كان جيها وجيب زيادتها على فصف الدور دن ق فانكانت الجو و كان جيها وجيب نكلتها دوط .

۱۰ و اما فی التسهیم خان القوس اذا کانت : اح <sup>۱</sup> کان نقصانها عن

س ط ، نفصان سهم : اط ، عن:
اس ، نصف القطر ، و ان كانت
القوس : اص اسلوی: ص س ،
جیها و : س ا ، سهمها ، و ان
اد كانت : اف كانت زیادتها علی
الربع : ص ف ، و جیها المساوی
الربع : ص ف ، و جیها المساوی
ل : س ق ، زیادة سهم : اق ،

على: اس؛ نصف القطر؛ و لا يذكر سهم على هذا الوجه لما جاوز نصف ٢٠ الدائرة؛ و ذلك ان قوس: ف ا ن ؛ و ان كانت تفضل على نصف الدور وسهمها و سهمها على التحقيق : أ ق ؟ لأن وترها : ف ن ؟ فان سهم : ا ق ؟ بحسب استهال الجيوب هو سهم قوس : ا فما ؛ فقط .

و لا أنا ذكرنا السبب الداعي الى اختيار بطلبيوس لنصف القطر عدد الستين و سبب اختيارنا له الواحد، فإن من المعلوم إن نقله من احد المقدارين الى الآخر لايكون الآبالرفع او الحَطّ مرتبة .

غاما اذا اردتا الجيب الذي استحمله ببعض الهند و هو الذي به تصف القطر مائة وخمسون دقيقة اخذنا الجيب من جداولنا وضربناه في اثنين و نصف و بالمكس .

و آرآء الهند في هذا المعنى كثيرة و لا فائدة في الاشتغال بذكرها؛ ويكني منها هذا المشهور ، ١×

> الباب الثامن في اظلال الاشخاص في الضياء وتعريف أنواع الظل و استعاله

قد تقرّر في المبادي اله ليس لنصف قطر الارض عنب ذلك الشمس بحسب ما يدرك من النهار و الليل في مداراتها قدر محسوس، فكذلك ليس لسطح الارض في القدر الذي تقاس فيه اظلال الاشخاص ١٥ الناتئة منه خلاف محسوس به فيها بين الانحداب والاستقامة لنزارة ذلك القدر عند وجه الارض كله • و هكذا تكون اقسام الذوائر أذا دقَّت لا تخالف او تارها بالقدر الآ فنها صغر جدا من اجرأت الاجزآ. : (١) فلتكن دائرة الارتفاع في ظلك الشمس: آب ج على مركز: ٥٠

<sup>(</sup>١) ابتدار شكل : ١٩ -

وقطر: اه ج ، في الانتي الحقيقي و : ب ، قطب الافيق و : ه د ، خصف قطر الارض و نخرج : در ، موازيا له : ه ا ، فيكون في الافق الحيى، ولكن لما تبين ان لا فرق بينها في هذه النكرة لم يكن مقدار قوس : ار ، محسوسا به و نفرض الشبس على نقطة : س ، فيكون: ه ب س ، بعدها عن سمت الرأس و يسمى تمام الارتفاع ، فاما الارتفاع نفسه فاته : اس ، بالحساب و : ر س ، بالرؤية ، وليس بينها فرق فيا يحس ، و نفرض المقيلس : د ح ، فيكون : د ط ، ظله في هذا الارتفاع و لاتضاوت بين : د ط ، و بين ظله على تحديب الارض و اثن لم يكن له : د ه ، فيل في الحس قدر لم يكن له : ح ، ايضا في ازاد في : ه د ، غير مقال يقوت مقدار الحس بجنيه .

فلنجمل لتسهيل العمل وأس المقياس : ه ، اعنى مركز السالم ، و نفرض المقياس : ه ك ، القائم عسلى افق : اج ، و نفرج : ك ع ، موازيا للافق فيكون : ك ع ، الغلل على بسيط الارض وقت ارتفاع : اس ، و : ه ع ، قعل هذا الغلل و للغلل من بين انواعه التي لا تنصبط الا بالتحديد و الشروط نوع مصبوط و هو المواقع على خط الانتصاب القياس الذي يوازي وضعه سطح الافق ، و لا نا جعلنا : ه ، وأس المقياس فليكن : ه م ، في سطح دائرة الارتفاع عسلى موازاة الافق و : م ل ، مواز لحفظ الانتصاب فيكون : م ل ، ظله و يسمى معكوسا ، لأن : ل ، وأسه نحو السفل ، فاما ظل : ك ع ، فانه يطلق اذا ذكر (ا) من ل ، إ دن و : مائن .

10

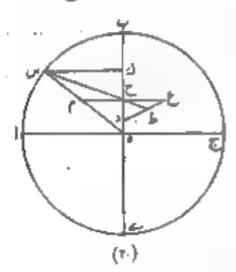
مالم ستعمل غيره فان استعمل: م ل اضطر الى التفصيل فوسم: ك ع ا بالمستوى والقب : م ل ا بالمكوس؛ و هكذا اذا استعمل: م ل ؛ وحده اطلق ذكره و لابزال الظل مقدرا باقسام المقيساس؛ فان كان مستويا كانت اقدام مقياسه اثنا عشر و سميت اصابع عظمت ام صفرت وهذه عادة مستعملية كالهند فان قياساتهم عليه، و ربما استعملت اقداما و اصحابها ،

69)

على اختــلاف في عدد مقياسها افتهم من يجعله سبعسة ومنهم من يجعله سئة و ثلثين و منهم مزيجمله ستةوتصفاء و ذلك لإن مأخذه

بالاستقراء واصمابه هم القوام بوقت نصف النهار دون الصناعة -

و متى عرف الغلل باحد المقدادر امكن تحويله الى مقدار آخر جنربه في مقياس المحول اليه؛ وقسمة المبلغ عبلي مقياس المحول عنه؛ 10 و اذا اخرجناً : ی ف علی موازاة : مج و : ج ص علی موازاة : ه ی نابًا على ظلى : لهُ ع ، م ل ، و ذلك لأن الظل المعكوس لا يكأد يستعمل الا في الحسابات النجومية للإيجاز والتسهيل؛ فأنا نجمل اجزاء مقياسه اجزاء نصف القطر زيادة في ذلك، والآجله بكون المقيماس : « ج، لبكون الظل الممكوس: ج ص ، باجزاته و قلما يستعل فيه أصابع ٢٠. ار اقدام٬ و اما المستوى فنجعل مقياسه : ه ى ؛ ليعم النوعين امر واحد، ثم لا يضرنا أن نحتسب به اصابع اثنتا عشرة أو أقداما بحسب ما يراد و ليس الحال في قسمة مقياس المعكوس باجزاء نصف القطر ضروريا، و الدليل على ذلك ظل السلّم؛ ظن كلى ظله المستوى و المعكوس يستعمل اصابع من جنس واحد٬ و لتعلم أن ما ذكرناه ليس في القمركما هوفي الشمس. (١) و لنعد عن الصورة ما تحتاج اليه و قصل : م من أ ) و تنزل الثال : ب سن ممن دور فيكون: س ك جيه :(١٠مب،كو)، و: ك ١٠ يساويه، لكن نسبة : و د ا تصف قطر الارض الى : وس ابعد الشبس عن مركز العالم نسبة الواحد الى ما يقارب الالف والمائتين فـ : ٥ د الذي لا فرق بينه ١٠ و بين : ٥ ح ، بمقدار الجيب انقص من ثلاث ثوان، فيكون ؛ ك ح ، ، ، مب



كج اونسية : ك ح الى: س ك ا كنسبة: ح د ٢ الى : د ط ؛ فاذا قسمنا . معتروب: س ك ، في التي غشر على: ك ح ا خرج ظل : و ط ا يب، انا ا ١٥ وقسد كان يخرج مساويا القياس ان لم نجعل: الشرع القص من: س ك

بثلاث ثوان وحمدًا هو القدر الذي قدح بسم نصف قطر الارض في الظل من جهة الشمس ،

و أما القمر فنضمه من خط : م س" اعلى تقطة : م) و تخرج : م ح ع،

 <sup>(</sup>۱) ابتدار تكل (۲) بر (۲) من إلى دان و د دس .

10

فيكون الظل : دع و نسبة : ه د الى : ه م و قرب ابصاد القر نسبة الواحد الى ثلاثة و ثلثين فيكون : ه د و بمقدار الجيب: (وال مط) و : ك ح و على ذلك : (وام الز) لأن نسبة : ه س الى: س ك و نسبة : ه م الى العمود النازل من : م الى : ب ه واحدة فيكون ظل : دع يب الى العمود النازل من : م الى : ب ه واحدة فيكون ظل : دع يب الى البه و قد زاد على المقياس بما اثر في الحس و سيتضاعف فيها كان عن ه سمت الرأس ابعد -

و اذا تقرّر حددًا قد علم معه أنّ تغيّر الظلّ في الطول و القصر متعلق بعلو الشمس على الافق، و لذلك قرن الظل بارتفاعها لما بينه و بين جيب الارتفاع من التناسب، فلنذكر استعاله .

## معرفة قطر الظل

اما المستوى بالاصابع فانا نضرج فى مثله و نزيد على ما اجتمع ما ثمة و اربعة و اربعين ابدا، و نأخذ جذر المبلغ فيكون قطر الفلل، واما بالا قدام و قلما نحتاج البه فانا نزيد على معتروب الفلل فى مثله بدل الما ثمة و الاربعة الاربعين ان كانت اقدام المقياس سنة و نصفا فائنين و اربعين و نصفا، و ان كانت سنة و ثلاثين فاربعة و اربعين و اربعة انساع، ١٥ و ان كانت سبعة فتسعة و اربعين، و تأخذ جذر الجلة كما تقدم ،

و اما الفتل المكوس فانا نزيد على مضروبه فى مثله واحدا أبدا و تأخذ جذر ما بلغ! فيكون قطره -

<sup>-</sup> 원보:급 (0)

## معرفة الارتفاع من الظل المستوى

نقسم مقدار المقياس سواء كان اصابع او اقداما على قطر هــذا الظل فيخرج جيب الارتفاع ولمذاكان كل واحد من الجيب وقوسه معلوما مرس الجداول كما تقدم وعنمه استغنيناكل وقت عن الامر ه بنقويس جيب المطلوب مهيا علم .

# معرفة الظلُّ المستوى من الارتفاع

نصرب جيب تمام الارتفاع في مقدار المقياس ونقسم المجتمع على جيب الارتفاع فيخرج ظلَّه ،

# معرفة الارتفاع من الظل المعكوس

غسم واحدا ابدا على قطر هذا الظل فيخرج جيب تمام الارتفاع، و اذا عرف تمام قوس الى التسعين كانت القوس به معلومة .

# معرفة الظلُّ المعكوس من الارتفاع

نقسم جيب الارتفاع على جيب تمام الارتفاع فيخرج ظلمة المعكوس .

#### معرفة الظلُّ المستوى من ظلَّ السلَّم 10

أذا أدير في سطح الافق على مغرز المقياس ويبعده دائرة وتصب مقياس ثان على تقاطعها مع ظل المقياس الاول اضاء من المقياس الثاني بعجه و اظـل بعض و ذلك اذا اربي الظلّ على مقد ار المقياس، و ما اظل من اقسامه يسمى ظل السلّم لانه قبل نصف النهار ينزل الى اسفل نزول

نزول رأس السلم على الحائط اذا جذب اصله، و بعد نصف النهار يعتلي كذلك فيصط صعوده اذا رفع نحو اصله ومتى طلب الظلّ المستوى من ظل السَّم عرف ما اضا. من المقيأس للثاني عند طرفه وهو ان يلقي ما اظلم منه عند اصله من اثني عشر، ثم نقسم على الباقي مضروب ظل السلَّم في المقباس ويزاد على ما يخرج اثنا عشر فيجتمع الغلل المطلوب، ه وان شتنا قسمت على ما اطاء منه مائة واربعة واربعين ابدا فيخرج الفال؛ وقد وضعنا الظل المكوس في الجداول بازاء كل ارتفاع . معرفة الظلُّ من قبل الارتفاع بالجدول

فمتى رمناً تظليل القوس مستو يا نقصنا القوس من تسعين وادخلنا الباقي في سطر العدد و اخذنا ما يقابله من الظل و ضربناء في اثني عشر -١٠ فتجتمع اصابع الظل؛ و ان بقي معنا من القوس بقية ضربناها فيها يحاذي الظل المأخوذ من الفعنل. ثم في اثني عشر و زدنا ما اجتمع على ما كان حصل عندنا من الغلل، فيكون ظل تلك القوس المستوى ،

## تدقق الظل

نحفظ الظل المأخوذ يصحاح اجزاء القوس الباقية من التسعين مه كما تقدم. ثم نأخذ ما يقابله من التمديل والفعتل السابق للفعنل المحاذي للأخوذ، ثم تعترب ما بلخ في بقية القوس في التعديل، والزيد المجتمع على السابق ثم تضرب ما بلغ في بقية القوس ايضا و تزيد ما اجتمع على الظل المأخوذ و تعترب الجلة في الني عشر؛ فتجتمع اصابع الظلُّ (١) من ١، ب، ج ال وق و : اخت (١) خ ، ل : اردا . المستوى مقربة من التحقيق ما امكن .

و ان اردنا تظليل القوس معكوسا ادخلناها كما هي في سطر العدد و اخذنا ما يقابلها من الظل، فان بقيت من القوس بقية ضربناها في الفضل المحاذي الوجود و زدنا المبلغ على الظل المأخوذ، ثم تنظر فان كان فيه ه شي من الاجزاء الصحاح حططناه الى الدقائق بالصرب في ستين و زيادة الجنمع على دقائقه، فيحصل الغال المعكوس المطاوب -

#### تدقيقه

ندخل القوس المعطاة في سطر العدد و تأخذ ما بازاتها من الظل و تحفظه، و تأخذ ابعثا ما بحذاتها من التعديل و الفعنل السبابق للفعنل ١٠ المحاذي، ثم تضرب بقية القوس في التعديل و نزيد ما اجتمع على السابق و تضرب بقية القوس ابعثا في المبلغ، و نزيد المجتمع على الطآل المحفوظ. و تحطّ اجزامه الى دقائقه فيحصل الظل المنكوس المقرب .

# معرفة الارتفاع من قبل الظلُّ بالجدول

اذا اردنا تقويس الغلل المستوى ضربناه فى خس دقائق ليتقسم بذلك على ائنى عشر و رفعنا دقائقه بستين الى الاجزاء ان امكن ذلك فيها، ثم ادخلناه فى جدول الغلل و اخذنا ما بازائه فى سطر المدد و نقصناه من تسعين فيقى الارتفاع، و ان بقى من الغلل بقية فسمناها على الفعنل المحاذى لما وجدناه و زدنا ما يخرج على القوس المأخوذة، ثم القينا الجلة من تسعين فيقى الارتفاع و هو قوس ذلك الغلل .

(٤٣) تدقيقها

10

## تدقيقها

تعفظ القوس المأخوذة فى جدول الظل و نأخذ ما يحاذيها من التعديل و الفضل السابق للفضل المحاذى، ثم نضرب بقية الظل فى التعديل و نزيد ما اجتمع على السابق، ثم نقسم ما بلغ بقية الظل اجنا، فاخرج نزيده على القوس المحفوظة و تلقيها من تسمين فيبقى الارتفاع ، و اذا أردنا تقويس الظلل الممكوس رفعنا دقاقه الى الاجزاء و ادخلناه فى جدول الظل و اخذنا ما بازائه من القوس فى سطر العدد، فان بقيت من الظل بقية قسمناها عسلى الفعنل المحاذى المأخوذ و زدنا ما يخرج على القوس المأخوذة من السطر العلاس،

## تدقيقها

تحفظ القوس المأخوذة ونعترب بقية الظل فى التعديل الذى يحاذبه، و نزيد المبلخ على الفضل السابق للحاذى و نقسم على الجلة بقية الظل ايضا و نزيد ماخرج على القوس المحفوظة، فتجتمع القوس المطاوبة .

#### جدول الاظلال

	جود و ، ال صر ق															
الثماديل						الفضول					الإطلال					
دوابع	ثو الت	مواني	دة تي	أجزاء	روابع	موالث	مواق	دقائي	أجزاه	دوابع	موالث	ثواني	ر <del>ة</del> التي راة التي	الجزاء	سطور البدد	
Ja.	ب	٠.		٠	او	تب	ب	1	٠	Ż.	ů	ب	١		1	
او	٥	6			يبا	ý	ب	-1	•	É	اب		ب		ب	
4	. 2	٠	٠	٠	ز	٥	٤	1	. '	- 1	r	Ε.	ح		٤	
يد	4	•		_ •_	15	έ	٤	1	•	پب	. 44	ļ Ļ	3	-	۵	
3	Ĭ,	4	•	4	É	کد	€	Ŀ		분	1 ;	يد			•	
14	٤		•	٠	5	Ł	٤	1	+	Y	ک	6	ر		9	
5	ж	4		•	8	4	5 ،	Ì	-	کح	1	کب	5	+	ز ,	
É	٤				يد	Jų	٥	1	*	Jan.	نو	5	٥		2	
کج	8				1	4	3	1	٠	٤	Ļ	J	1	<u> </u>	مد	
نب	کج		٠	-	35	lá	3	1		5	مو	لد	ی	•	ې	
لو	کو		4			2		- 1		10	ne	14	Į,	· •	Į,	
٤	15				6	ų,		- 1	•	4	낙	4.6	يبا)	-	يب	
1	لب	,	-	•	يط	3	3	1		ب	ز	lj:	٤	٠	£.	
تب	ا	•	,	٠	Į.	ب	ز	1		li li	<u>.</u>	ý	A		يد	
مو	لز				Ė	33	ز	1		ب	لز	د	<u>. y.</u>	٠	4	
نب	۲	•			ŭ	크	٦	ļ		•	У.	يب	2.		يو .	
	مد				ن	د	3	ļ	•	j ji	از	크	ξ		2	
	_		-					. — -								

(۱) خ (۱) خ (۱) و (او : اب (۱) خ (۱) بي ) ج ون و : ب.

				,				_				
العالى	- مز		نب ز	ط	1:	-	r	مب	کلا	<u> </u>	•	É
ا الله الله الله الله الله الله الله ال	، ن		7-	ی	1	-	مز	ı	Ы	븬	4	]
ك. كديد كلا م ا يج او نج ا الديد الا الديد الا الديد الا الج الج الا الديد الا الج الج الديد الج	ء ند	* *	از د	ų.	ŀ	٠	الد	$\mathcal{I}_{\underline{z}}$	ن	6		ك
کلے       کلے <td< td=""><td>    -</td><td></td><td>له ب اً</td><td>یپ</td><td>1_</td><td>-</td><td>£</td><td>: <sup>1</sup>ui</td><td>_ 1</td><td>ا کج</td><td>•</td><td>8</td></td<>	-		له ب اً	یپ	1_	-	£	: <sup>1</sup> ui	_ 1	ا کج	•	8
كد . كو مب مط كد . ا يه يج ب ا ي ا ي ا ي ا ي ا ي ا ي ا ي ا ي ا ي	1 1		£ 3	6	1		٢	15	يد	. کد	-	کب
كا ب ك خ مب ك ب ا بر زامح . ا بد ا بط ك ب ا بد ا بط ك ب ا بط ك ب ا بد	1.1		ب تا	a.	ļ		خ	,	کح	\$	٠	کج
كو كلا يه ن يد ، ا يج كو يو ، ، ا يط كا مد ، ا كد كو كا به به ل مر ، ا كا كا به به به به به كا كل ، ، ا كل كل ، ، ا كل كل ، ، ا كل كا به	ا ای		نج ب	4.	1		کد	ممك	مپ	کو	٠	کد
کے       ل	ا ياد		ز اح	),	}	٠	35	مب	É.	5	٠	£
كل . لا ند لا يد . ا كا كا ك ا كل كا ك ا كل كل ا كل كا ك ا كل كا ك ا كل كا ك ا كل ك . ك ك ا كل ك . ك ك ا ك ك ك ك ا ك ك ك ك ا ك ك ك ك	$-\underline{J_{n_2}}-1$	[ .	2 5	16	1		يد	ن	4	15	٠	55
كل العالم الكال ا	1 32		نا مد	1	1	٠	J	× ,	لد	J		5
لا . له لح كر م ، اكد لح يج ، ا ما الله الله الله الله الله الله الله	16 1		کا لب	15	T'	٠	4.	1	ند	K	4	کے
الم	4 , 1	!	نو اند	اک	H		مر	J	4	ŧ.		15
اب . ر كلا الا مر . ا كع ك ك ا الله الله ا الله الله ا الله الله	1 4	1 - 1 -	8 2	كد	1	h	۴	5	Ł	ا لد	4	٦
ال ب ب ب ب ب ال ال كا الط ب ب ب ال ال كا الط ب ب ب ال الله الله ب ب ب الله الله ب ب ب الله ب كم يج با الله ب كم يج با الله ب كم يكم بي ب	ا إموا		که ند	25	ŀ	٠	ځ		٤	لو	4	K
الد ، م كم يج تا ، الب ل نح ، ب ط الد ، مب ، مد مط ، الد مح كج ، ، ب يز لو ، مج له لج بب ، ا الريد كلا ، ، ب كو	± + 1		र न	کے	1		7	K	كبل	نز		نب
له . مب . مد مط . ا لد مح کج لو . مج له ج ب ، ا ال ید کلا ، و کو	ب ا		کا لند	J			بب	÷.	ž	<u></u>		بإ
لو ، مج له ج ب ا : لزيد كلا ، ، ب كو	ب ط		اخ ع	با	1		ţ	ځ	کح	۲	٠	치
	بايز		2 5	ئد	ķ		مط	مد		مب	.	4
ار - مه يب در ما - ۱ اطلان ۱ · ب له اخ - مونب از مب - ۱ مب له اخ · · ب مه	ب کو		يد كها	; لا	1 :	-	پې	3	4	€"		لو
الح و أن الرحب و المولة الح	ب له		ن ۱	, iii	1	•	l.	7	Ų	44		J.
	ب ۽ مه		1	فيا	1	-	ب	ٔ از	نب	ae	•	<u> </u>

(۱) س زايب، ج مول و : اد (۱) س النه ، ج موق و : اج ·

- ا							1 41				<u> </u>				
ا الله الله الكه اله الكه الك	نو	َ پ	٠	-	Ĭ,	لب	4.	1	•	ą	٤	å	<u>ح</u>	- 1	اط
مب . نذ ا ا کو یز . ا که له نظ	٦	€.	٠	-	کد	٢	ځ	1 1	•	7	8	4	ن	•	٢
ع . ه ز ع ب ب ت لا غ	귈	€.	•		. کب		تب	1	•	4	8	1	انب		l.
عدد ، و و كح مر - ب ج لا ي ، ه د كح الله الله الله الله الله الله الله الل	4	ح	•	.	l <sub>e</sub>	4	4	1		32	5	1 :	ئد		مب
	104	ج	•		Y	8	تط	1		2	E	j	46		ځ
مو ا ب ز ند ب ب ب ب ال و ، ، ه م م م ال ال		۵	٠	•	يج	K	٦	ٔ بِ		ja j	کے'	j	٤	•	JA.
عرا و كاب ك ب ب كه فليد ، و يط الم	کج	ے د	1	•	لب	Ji	5	٠٠	٠	•	*	•	٠,	ļ	44
ع ا و غ بب ع - ب كي د يو ه كو الما الما الما الد . ب كي نظ يد ه نا الما الما الد . ب كي نظ يد ه نا الما الما الما الما الما الما الما ا	البي	a	4	1	3	از	یپ ا	ب	*	لب	ند	ز	ب	}	94
المل المل المل المل المل المل المل المل	ج		٠	- в	6	•	įż	ب	•	ځ	A	4	3	1	مر
ن ا يا ل ع ع ب ب له يط و يط ال ن و ن ال ايد ه لز ع ب ب مب ط لد ي و ن ال ك ي ال يو من من ك ب ب مب ط لد يع و كد ي ال يو من من ك ب ب ب يو لو مط ي ك ي ال يط لو كا م ب يو لو مط ي ك لد ي ك ك الد ي ك ك ك الد ي ك ك ك ك الد ي ك ك ك ك الد ي ك ك ك ك ك ك ك ك ك ك ك ك ك ك ك ك ك ك	25	•	•	*	<i>3</i> %.	ز	کج	ب	-	٤	ي پ	Ł	! و	1	٤
ا ايد ه از ج ، ب مباط لد ، و ن ك ب ايو من من ك ، د ك ك ايط لد كا م ، ب مط لد يج ، د ك ك ب ب يو لو مط ، ح ب ك ايط لا ك ال	i t				يدر	<u>l</u> i	کے	َ ب		J.J	<u>_</u>	1	إط	1.	Jan
اب ایو من من کی ب مطاله یخ ، زکد         اب ایط لز کا م ، ب نو لو مطا ، ح ب نو لو مطا ، ح مد         ند ا کب لد نح کلا ، ج و کا ل ، ح مد         اب کم و ی بر ب ، مطالع یک ، می کد یک ، می کد یک یک ، می کد یک ، می کد یک ، مطالع یک ، می کد یک ، می کد یک ، می ایک یک ، می کد یک ،	1	,	٠			1	4	ميد	-	ځ	E	J	\ <u> </u>	1	ن
ع ا بط لز كا م ، ب بر لو مط ، م م د ا كب لد نح كلا ، ج و كا ل ، م م د لا كلا ، ج و كا ل ، م م د لا كلا ، ج و كا ل ، م م د لا كلا أن كل ، ج كو ير مب ، م كد كر ير مب ، م كد كر ير مب ، م كا كج ن الله كا كج ل قا ، ج لز ما كج ، م يا كج كو ير مب ، يا كج كو ير مب	ڼ	9	*		لد	4	مپ	ب	•	ځ	الز	ā	-jr	1	li
ند ا ك لد خ كلا . ج و كا ل ع مد كا لا ك ما يعل فلا ع مد كا ك فلا كا ك ما يعل فلا ك . ك	کد	ز	r	-	بخ	4	معلا	ٔ ب	•	ک	0	متر	9.	١	نب
ا	ب	۲	e	•	Jan.	لو	· ·	Ļ		٢	5	ý	Jag.	}	€
نو ا كع زيج ما ي كو ير مب ي كد نز ا لب كج ل قا ، ج لر ما كج يا كج ك ا لو ا يب يد ، ج ن يب ط ، . يب ل	مان	ح			J.	5	,	€.		کا	É	LL.	کب	}	ند
ك البكر الباك ك الماك ك الباك ك الكراك ك الكراك ك الكراك ك الباك ك الكراك كراك	Y	b	-	•	ی	É	4	ج	*	نط	Ja.	L	ر کم ا	1	4
غ ا الو ا يب يد ، ج ن يب ط ، . يب ل غا الله الله الكراك	کد	ی			مب	Ĵ,	کو	٦	•	1	٤	ż	کح	1	نو
	کج :	Į.		4	کج	L	از	٤		ټا	J	کج ,	لب	ì	ý
نط الطانا كد كج ، دع نج له يج مو	J	يب		4	ط	پې	ن!	٤	٠	٠.	يب	1	ا لو	1_	É,
	هو ا	Ė	•	*	4	Ė	ج			کے	کد	\b		1	166

(۱) سَا الله الله وق و : لا (۱) سَ الله ع وق و : كو .

							_							
	4	*	•	يط	Į,	l <sub>z</sub>	2	4	É	کب	4	٤	}	س
5	91.	•		لمذ	ب	او!	3	-	<i>)</i> .	d	34	٤	۱ 	L
Ja '	ځ	-	•	نو	ae	-	٦	•	نو ا	لو	ن	نب	1	سب
ند	<u> 4</u>	-		90	l.	ąg.		•	نب	کج	4a	ż	5	77
34	کج		•	4	3	14		-	٤	٠	1	ح	ا ب	1,-
44	\$	-	•	8	ی		2	•	£	£	6	۲	پ	4,4
ی	J	4	•	5	4	d.	,	•	فد	\$	44	خ	ب	
غ	+	* ,	-	5	Ą	7	ز	-	R	٥	8	6	ب	j-
مر	ځ	•		کح	٠	18	ز		مپ	٤	J	کع	ا ب	_ح
4	. مد	+ 1		نو	4	ب	ζ.	-	ک	Jeg.	É	٦	ب	Jan-
Ł	l;	•	٠	8	4	کد	1	•	,	4	ن	مد	ŀ.	٤
42	•	1	4	٤	3	کد	ی		25	6	· ag	تد.	ب	6
Ji.	ų\$	1	•	4	5	4	Ų	•_	۲	ш	ردا	2	٤	عب
==	کد	1	•	1	J	<u>li</u>	43		4.	2	4	92	٦	2
3	اما	1	٠	کج	l <sub>a</sub>	r	4	•	4	la :	يد	كعلا	٤	24.
مد	ب	ا ب		مب	5	حج	9.		ý	ک	4	ع ا	٤	4c
3	Ä	Ţ		ب	J	+	1	•	14	٤	£		د	30
ا ا	ځ	٥		Ъ	8	Ł	کب		L	ع	\$	Jag.	د	آعز
کہ	٢	٥	٠	ال	ŧ	٤	35	•	Ú	14	2	اسية	ا د	عح
J	کب	0	•	Į.	ځ	لو	¥	в.	5	کج	e	٦		عط
Ы	نو	•		ځ.	ئب	لب	Ł	•	ے	لز	يو	1		اف
							-		_					

<sup>(</sup>١) من ١١ ب د ف و : تر (١) من ١٤ ج د ف و : كب .

											_				
9	ý	ئب	Jo.	-	٥	ů	0	É		9	J	احط	É	3	li,
ىك	کح	f	É	•	E	É	مد ر	1	1	ی	Ŧ	4	,	ز	Ļ
مط	44	5	4	4	ز	د	, <del></del> -	کب	- 1	25	Ł	12	٦	٦	ď
کمل	5	مد	ب	4	الو'	15	أو	<u> </u>	1	4	ښې	t	J	4	Já
90	ما	之	ý	•	کب	Ŀ	+	نب	ب	Ņ	يب	٤	8	l <sub>g</sub>	4
14	Ų	A.	ا ئد	1	15	هيه	معل	مو	۱ د	Ł	کج	ب	٤	يد	٦
, لو	مها	5	موا	٥	از	Ŋ	Ťģ	اغ	1	لد	4_	نپ	٥	Je.	اد
€ .	É	Já	4	1	6	2	É	Ш	: کے	l,	j	ې	ځ	کے	Ç
			•	*		•	-	٠	•	t	- 1	کد	);	3	10
	4				٠.	٠		٠		ŀ			٠	-	اس

<sup>,</sup> which is the state of the state of the (1) with the (1)

والنقدم لايضاح ما ذكرنا من الاعمال مقدمة و ان لم تكن الحاجة اليها في هذا الموضع في غابة الاضطرار ؛ فانهما نافعة في ابواب أخر بهده، وهي : أنَّ أَصْلاع المثلث السَّقيم الحَطُوطُ تَسَاسُبُ عَلَّى نَسَبُ ما بين جيوب الزوايا التي تقابلها كل واحدة و نظيرها .

 (۱) فليكن مثلث : اب ج ، مستقم الاضلاع ، اقول أن تسبة ه صلع: اب ، الى ضلع : بج ، كنسة جيب زاوية : اج ب ، الى جيب زاوية : ب ا ج .

فلنخرج امتلاع المثلث على استقاماتها و ندير على مركز : ١٠ و يبعد الواحد الذي فرمنتاه لنصف القطر في الجيوب ما يقع بين خطي: ا ب ع ا ج ، من الدائرة، و ذلك قوس : ح ط ، فعلوم انها بمقدار زا وية : ١٠ ب ا ج ، و جبيها : ح م ، جب هذه الزاوية، شم ندير على مركز : ج ، ' و بيمد الواحد ايينا قوس : ز د ٬ فيكون : ز ك ٬ جبيها جيب زاوية :

ب ج ا ' ثم تتزل على : ا ج ' عمود : ب م ۱ فلتشابه مثلق: ابه ۱۰ م م انبة : اب الج الاول الى: ب و الثاني كنسبة : اح الخامس

الى : حرم ؛ السادس؛ و ايضا فلتشابه مثلثي : ج ب ه ' ج ز ك ' نسبة : ب م، الثاني إلى : ب ج ؛ الثالث كنسية : زك ؛ الرابع إلى : زج ؛ المساوى لـ: اح؛ الحامس؛ فالمساواة في النسبة المعتطرية نسبة : ا ب،

<sup>(</sup>١) ابتدار شكل : ٢١٠.

الاول الى: ب ج ، الثالث كنسة : زك ، الرابع الى : ح م ، السادس و ذلك ما اردنا تقديمه .

(۱) ثم لنعد من الشكل المتقدم ما يحتاج اليه و نقول في قطر الظل انه في المستوى : مع ، القوى على : مك ، ك ع ، و الاعداد المزيدة على مربع ظل : ك ع ، هي لمربع مقيباً س : مك ، قد اختلفت باختلاف تقسيمه .

و اذا كان الظل معطى و المطلوب ارتفاعه الذي هو: أس اكانت نبة :عه الى :ه ك اكتبة جيب زاوية :ه ك ع القائمة وجيبها نصف القطر الى جيب زاوية :ك ع ه المساوية لزاوية : س ه ا ا ، الخارجة و زاوية :س ه ا و يقدر قوس : اس افهى معلومة و ان شئا الزلنا جيب : س ط افكانت نسبة : ع ه الى :ه ك اكتبة : ه س الى : س ط .

و فی عکمه اذا کان المعلی ارتفاع : اس؛ و المطلوب : ك ع ، ظله کانت نمجة : ه ك الل : ك ع كنسبة جيب زاويـة : ك ع ه ، ه؛ الی جيب زاوية : ع م ك ، اعنی نسبة : س ط ، الی : ط م ،

قان كان المعلى ظلا معكوسا وليكن : م ل ، و اريد ارتفاعه غاما ان يحول الى المقدار الذي به : ه م ، واحد و اما ان يكون : ج ص ، و ذلك سواه و نسبة : ص م، قطر الفلل الى : ه ج ، المقياس اعنى نسبة : ل ه ، الى : م م ، كنسبة جيب زاوية : ه ج ص ، القيائمة الى جيب زاوية :

<sup>(</sup>١) البطار شكل : ١٠٠٠

<sup>(£</sup>٤) د صرح<sup>،</sup>

ه ص ج ، اعتى نسبة : س ه ، الى : • ط ، جيب تمام الارتفاع و ايضا فان نسبة : مس الى ظل : ص ج اكتسبة : مس الى : س ط ا جيب الارتفاع .

و في عكسه اذا اعطينا ارتفاع : ا س ٬ و اريد ظله المعكوس كانت نسبة : س ط الى : ط م اكنسية : ص ج الى : ج م ا فكان : ص ج ا بها مبلزما -

و لظلُّل السَّلُّم نخرج : م ل ؛ على استقامة حتى يحصل منه و من : ك ع ، مربع : م ه ، ك ح ، ، و هو الذي يعمل على ظهور الاسطرلابات ،

و : ه ك ؛ هو المقياس المركور في وسط الدائرة ، و : م ح ؛ المقياس الثاني المنصوب على محيطها و : ح ل ٢ منه شطره المظلم • و : م ل ؛ باقیه : المضيء ، و معلوم ان ظلَّ السَّم معدوم ما دام : ل منها بين نقطتي : ك ح ؛ على الإرض فاذا حسلت (TT)

10

على جدار : ح م ، كان ظلَّ السلِّم حيثة : ح ل ، و لتشابه مثلثـات : ه ك ع ، م م ل ، ل ح ع ، نسبة : م م ، الى : م ل ، كنسبة : ح ع ، الى : ل ح، فاذا صار : ع ح، معلوما زيد عليه : ك ح، المساوي الفياس، فاجتمع ظلَّ : ك ع ، و ايعنا فان نسبة : ل م ، الى : م ه ،كنسبة : ه ك ،

(۱) اب ع: دع (۱) د ا ب ع نفو: دل .

الى : ك ع ؛ فالمقياس اذن واسطة فيها مِن : ل م ؛ باقى ظلَّ السلَّم و بين ظل : ك ع ؛ المطاوب ؛ و لهذا يثبت مربع المقياس على ظهر الاسطرلاب في وسط اللبنة المربعة ليقسم على : م ل ، فيخرج ظل : ك ع .

(۱) ثم لنفرض قسی :ی د کی ز کی ك ا و هی نظائر تمامات ه الارتفاع متساوية التفاصل لتكون الارتفاعات كذلك، و يكون : ي م ، ح ط ؛ ط ل ؛ فعدول اظلال : ی ح ؛ ی ط ؛ ی ل ؛ التی لها ، فاقول انيا عتلقة .

برهانه : ان : ه ح ؛ يقوى على : ه ى ؛ ى ح ؛ فهو أعظم من : ه ي و و ده ط يقوي على مايقوي عليه ده ح و زيادة مربع : ط ح و مح ١٠ صنعف صرب : طرح؟ في : ح ي ؛ ف: ه ط ؛ اعظم من : ه ح ؛ و لماله يكون : ل ه ١ اعظم من : ط ه ٢ وفي مثلث : ي ه ط ٠ قسمت زاوية : ط دی اینصفین افسیة :ی ح الی : ح ط اعلی نسبة :ی ه الی : ه ط ؛ الاعظم منه ؛ فد: ح ط ؛ اذن أعظم من : ح ي ا وكذلك في مثلث: حول؛ ينصف: وط؛ زاوية: حول، فيصير: ل ط، أعظم ور من وطح ،

وعلى هذا القياس فيما بعسده اختلاف فعنول أظلال القسيّ المتساوية التفاضل و هو يعظم جدا فيما طال من اظلال ، و لإجله كره استبهال المستوى من نوعه فيها قصر قوسه عن ثمن الدور والمعكوس فيها زاد عليه ، و لكن من الواجب ان تقييد هذه الكراهة بالجدول دون

<sup>(</sup>۱) ابعال شکل را س

الحساب المؤدى
الى الجيوبوان
لا يطلق هذا
الاطلاق ولان
الاطلال تابة
الاظلال تابة
للجيوب في افتقار

سلكنا في استعالها المسلك المتقدم في تدقيق

الجيوب و ان كان مثله فى جيم الجداول واجبا، ولكنه فوطنداه الى العامل العالم بان الفطول هى فعلل ما يين كل موضوعين بحيال قوسين من سطر العدد من المطلوبات، و ان التعديل هو فعنل ما بين الفطل المحاذى و بين الفضل السابق، فإذا استعمله فى جميع الجداول و خاصة فيا عظم التضاوت بين فضولها جرى على ما قد مناه اذا تولاد .

و لآن الظلّ الواحد بعينسه في القدر يكون مستويا لقوس نمي و ممكوسا لتهامها اعنى ان دى ط مثلا ظل مستو لتهام قوس دى و الو داك هو الارتفاع اذا كان: ب سمت الرأس ودى ل سوازيا للاقل ودى ط بعينه ظل معكوس لقوس دى و وهى الارتفاع اذا كان : ١ سمت الرأس ودى ل قائما على سطح الافل واذا اذا كان ذلك كذلك علم ان سطر العدد هو للقبي المبتدئة من عند دى خو د ج وليكن المثال فيه قوس دى و م فالظل الموضوع بازائها ٢٠ في د ج وليكن المثال فيه قوس دى و م فالظل الموضوع بازائها ٢٠

هو : ي ط ، فهو مستو لقوس : ج ز ، و معكوس لقوس : ي ز ، و لتفايل نفرض نهاية الفوس : م ، و نفرج : ه م س ، فيكون : ي س ، ظل هذه النهاية ان كان مستويا فلقوس : ج م ، لكن الموضوع في الجدول هو الإظلال المنكوسة ، فاذا الفينا : ج م ، من التسعين بقي : ي م ، و ظلها المنكوس : ي س ، ظلوجود بحيال قوس : ي د ، هو ظل : ي ح ، مم تحتها بحيال قوس : ي ز ، ظل : ط ي ، و نحت ج الى استخراج مم تحتها بحيال قوس : ي ز ، ظل : ط ي ، و نحت ج الى استخراج طل : س ، منها فبالعمل المشهور توجد نسبة : د م ، بفية القوس الى : د ز ، كنسبة : ح س ، الى : ط ح ، فعنل ماين الظلين ، فلهذا نعترب : د م ، في خ خ ح المنافق على : في : ط ح ، الفضل الموضوع حذاه : ي د ، و نستغنى عن الفسمة على : في : ط ح ، الفضل الموضوع حذاه : ي د ، و نستغنى عن الفسمة على : د ز ، لأ نه بالفرض واحو، و اذا زيد : ح س ، على : ي ح ، اجتمع : س ي المعالوب لو كان ما خرج هو: ح س ، لكنا قانا ان فضول الإظلال س ي ، المعالوب لو كان ما خرج هو: ح س ، لكنا قانا ان فضول الإظلال لا كناسب فضول القسى لما بينا اختلافها فليس ما خرج به .

فان اردنا التدقيق احتجنا الى مقدار بزيد على : ى ح السابق و ينقص عن : ط ح المحاذى و نسبة : د م الى : د ز اكنسبة حمّة : د م من الزيادة الى جميعه وهو التعديل الموضوع بازا، : ى د الآنه فضل ما بين فعنلى : ى ح اط ح افاذا حصل ذلك المقدار بهذه النسبة ضرب فيه : د م ابقية القوس و استغنى ايضا عن القسمة على : ز د المشرب فيه : د م ابقية القوس و استغنى ايضا عن القسمة على : ز د المشرب فيه : د م ابقية القوس و استغنى ايضا عن القسمة على : ز د المشهور .

۲۰ ثم الاجزاء في الظل هي تضاعيف المقياس قادا ضربت في اثنيعشر صارت

صارت من جنس اصابع الظل ،

و تقويس هــذا الظـل المستوى بعد تحويله الى جنس المعكوس نأخذ نصف عدمه أعنى بالصرب في خمس دقائق، و ليكن ما حصل مقداره في المثال: سبى ؛ فاذا ادخلناه في جدول الفلل لم نجد فيه الأ مقدار: ي من بازاء قوس دي دا المأخوذة من سطر العدد و تكون بقيـة ، ه الظل : ح س ٠

فالعمل المشهور نسبة : حس ؛ الى : حط ؛ كنسبة : م د ؛ إلى : ز د ۱ فاذا زید : م د ۲ علی قوس : ی د ۱ حسل قوس : ی م ۰

فان قصدنا طريق التدقيق احتجنا الىمقدار يتوسط فعنلي : ح ي ا ے ط ، لان : ح س ، اقرب الى : ى ح ، الاقرب عاممنا بما ہو اقل ١٠ منه ) و هو الملقى و القوس المحفوظة على: ى د / و بازائها فعنـل : ط ح *ا* انحاذی و سابقه : ی ح و فی جدول التعدیل فعنل ما بینهها و نسبة : ح س ا بقية الغالي الى : ط ح •كتسبة حصة النقصان الى التمديل ثم بحصول المقدار المتوسط تستخرج قوس : د م او نزيدها على اعفوظة فتجتمع قوس : يم الكن الظل مستوا و اذا العكسكان لنمام القوس فضل: ي س المستوى ١٥٠ هو لقوس : ج م ، فلذلك وجب القاء قوس :ى م ، الحباصلة من تسمين ليبق أعامها

فاما تظليل القوس معكوساً فان القوس هي : يم \* الموضوعة في سطر المدد فالذي تجدم بازاء صحاحها هو ظل : ي د • فعلى الطريق المشهور توجد نسبة : دم ؛ بقية القوس الى : د ز ، ٢٠

كنسبة : حس الى : طح و فد: طح و موضوع بازاء : ي د م وعند قصد التدقيق تحتاج الى المقدار المتوسط فيها بين عي ح ح ط ، لكن الموضوع بازاء قوس دى د ، هو فضل : ح ط ، وسابقه: ى ح ' و التعديل بحياله هو فعلل ما بين : ى ح ا ح ط ا ثم استخراج ه المتوسط و : ح س • منه على مثل ما تقدُّم معاوم ،

و اما تقويس هذا الظل الممكوس اعلى : س ي ؛ فانا نأخذ بظل: ى ح 4 قوس دى د 4 من سطر العدد و هي المحفوظة و يبتى من الظال:

والعمل المشهور فيه توجد نسبة الى : ح ط "كنسبة : د م ، الى : ۱۰ دز ۱ ویزاد : دم ۲ علی :ی د ۲ فتجتمع قوس :ی م ۰

فأن قصدنا التدقيق المقدار المتوسط بين: ي ح " ح ط "كان السابق: ى ح ﴿ وَالْتَعْدِيلُ فَعَمْلُ مَا بِينَ ذَى حَ ﴾ خِطْ ﴾ فنهيا يستخرج المتوسط ومنه : دم ؛ فأذا زيد عبلي القوس المحفوظة اجتمع قوس : ي م ؛ التي لغلل : ي س ، الممكوس .

#### تعميم العمل المدقق في جميع الجداول ۱0

و لكي يكون هذا التدقيق في جميع الجداول بمكنا بالعموم نأخذ مَا عَنْدُنَا مِنَ الْحُصَّةِ مَا يَجِيالُهَا فَي الجَّدُولُ الْمُقْصُودُ وَتَحْفَظُهُ ؛ ثُمَّ تَأْخَذ ما بحذاء ما ينقص عن الحصة بجزء واحد و نأخذ فضال ما بينه و بين المحفوظ وهو السابق. و تأخذ ايضا ما بحدًا، ما يزيد على الحصة بجز.

واحد و تأخذ فضل ما بيته و بين انحفوظ فيكون الفضل٬ ثم نضرب كمور الحصة التي بقيت معنا في الفضل بين السابق و بنن الفضل و ننظر فان كان السابق اقل من ذلك الفعنل زدنا المجتمع عملي السابق، و ان كان السابق أكثر من الفضل نقصنا المجتمع من السابق فيحصل السابق الممدل؛ وحيناتذ تضرب فيه كسور الحصة و نزيد المجتمع على المحفوظ ه ان كان المحاذي للزائد جزءا اكثر من المحفوظ ، و ننقصه منه أن كان اقل؛ فيحصل المأخوذ من الجدول بالتدقيق ،

# الباب التاسع في الشكل القطّاع الكرى

## والنسب الواقعة بين جيوبه

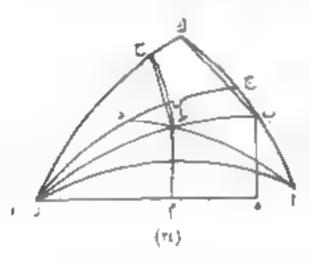
استعال البمائط اسهل من استعال المركبات ، و لهذا نعدل عن ١٠ النسب المؤلفة الى التي منهيا تألفت و لانذكرها فيها نحن فيه الأبسيطة و أن كان كل و أحد من الإمرين بالتحقيق راجعًا إلى الآخر .

 ان ظیکن قطاع : اج ؛ زط ؛ من ارباع دوائر عظام مرکبا ؛ فاقول ان تسبة جيب : دط ، فيه الى جيب : ط ز ، كنسبة جيب : ج ب الى جيب: ب ز . 10

و ليكن للبرهان على ذاك مركز الكرة : ه ا و نصل : ب ه ا ه ز ا ونخرج: ابج، على استدارتها حتى يساوي: ج أن "ب ج " و تخرج ربع دائرة : ز ح ك ، و ندير على قطب : ز ، و يبد : ز ط ، مدار :

<sup>11:</sup> Ka Jal(1)

طس - او نصل : ب ك اطح او نخرج : طم اعلى موازاة : ب و ا فيكون : م امركز مدار : طس - اطم انصف قطره او كشابه توسى : ب ج ك اطس - اتكون نمية : ه ب ال نصف وتر : ب ك كسية : م ط الله نصف وثر : طح الكن نصف و ثر : ب ك اهو جيب :



ه بج وضف وتر: طح و جيب قوس : طد و وضف قطر المدار يكون جيب تمام بعده عن الدائرة العظمى التي توازيه و بعد هذا المدار:

ز ط افتسبة : م ط اجيب : ز ط اللي نصف : ط خ اجيب : ط د ا كنسبة : م ب اجيب : ز ب الربع اللي نصف : ب ك اجيب : ب ج ا و ذلك ما اردناه .

ثم نقول الن الامر في المثلثات الكائنة من قسى دوائر عظام الله مشاكل لما قدّمناه في المثلثات المستقيمة الاحتلاع الوذلك الله جوب أضلاع هذه القسى تتناسب كتناسب جيوب الزوايا التي تقابلها كل واحد لنظيره .

(۱) مثاله فی مثلت: اب ج ، و أضلاعه من دوائر عظم ان نسبة جيب: اب الى جيب: ب ج ، كنسبة جيب زاوية: ج ، الى جيب زاوية: ا ،

<sup>(</sup>۱) اعالتكل: ۱۳۰۰

<sup>(</sup>٥٥) برمانه:

برهانه : انا نتم كل واحد من : اح اط ج د ؛ ج ز ، ربع
دائرة و ندير على قطبى: ا ، ج ، و يعد صلع المربع قوسى: ح ط ، زد ،
فتكونا بقدر الزاويتين المذكورتين، و ننزل : ب ، من د ائرة عظيمة
قائمة على : ا ج ، فبحسب ما تقدّم تكون نهة جيب : ا ب ، الى جيب :

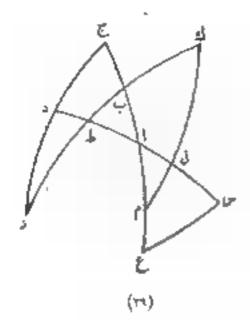
· (10)

به ، كنسبة جيب : اح ، الربع الى جيب: ح ط ، و نابة جيب : به ، ، الىجيب: بج،

كنسبة جيب : دز ، الى جيب : زج ، الربع ، فالمساواة في النسبة المضطربة نسبة جيب : اب ، الى جيب : ب ج ، كنسبة جيب : دز ، مقدار زاوية : ج ، الى جيب : ح ط ، مقدار زاوية : ا .

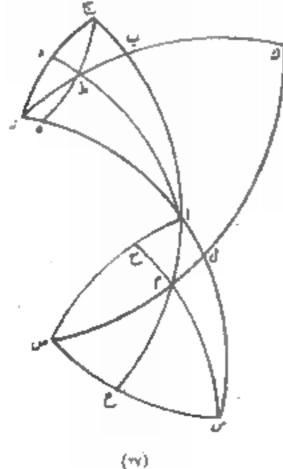
(۱) ولند قطاع: اج زط و مداره على أضلاع مثك: اب طا و زوایاه و ذلك أن: بج تمام صلع: اب و طد الم تمام صلع: ها اط و طرز تمام صلع: بط و جد المقدار زاویة : ا و د د زه تمامه و نخرج قبی القطاع علی استداراتها و تدیر علی قطب: ط و بعد صلع المربع قوس : ك ل م و علی قطب : ا اكذلك قوس: س ع التحاوی : ج د و وقد تقرّر ان تبة جیب : اط الی جیب : ط ب

<sup>(</sup>١) ابتنا. شكل : ٢٠ (٢) جج : طاك .



كنسة جب: ادا الى جب: دج، وكذلك نسبة جب: ام. الى جيب: م ل كنية جيب: اع الى جيب : ع س التي هي ٥ النبية الاولى؛ فنسية جيب: اط: اذن الى جيب : ط ب اكتسبة جيب: ام الي جيب: مل .

(١) واذا نقل هذا الحسكم الى القطَّماع الاول كانت نسبة جيب: أط) الي جيب:



١٠ اب كنية جيب: طازار ال جيب: ز د اغي كنسبة جيب أتسام العظع الثالث الى جيب تمام الزاوية التي تقابله و ايينا فان 10 نسبة جيب تمام اصغرهما وهو : اب ؛ الي جيب تمام أعظمها وهو:اط كنسبة جيب الربع الى جيب تمام الضلع الثالث،

(۱) ایمار مکل : ۱۷۷

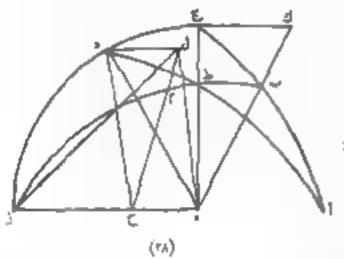
و ذلك لان نسبة جيب: ب ج الى جيب : ط د ' كنسبة جيب: ب ز، الربع الى جب : طرز، وفي قطاع: اج زط، اذا ادرنا على قطب : ج او بعد ضلع المربع ربع دائرة : از ٢ و انزلنا : ج ط ه ١ من دائرة عظيمة كانت نبية جب: اب الي جيب : ب ج اكسية جيب : طـ ه ٠ و يسمى موسطا الى جيب : طـ د ٠ لأن كل واحدة من -ه نستي جيب : اب ١ الي جيب : ط ه ، و جيب : ب ج ، الي جيب : ط ه م هي نسبة جيب : ب ز ١٠ لي جيب : ط ز ٠ فاتساوي النسبتين اذا بدلنا تحصل النسبة التي ذكرناء

فامًا أن رمنا نسبة جيب : اط ؛ الى جيب : ط د" ؛ فانا نتم لها القطاع التبالك أو هو : أس أصرم أو تدير على قطب: س أو بيعه إلى منلع المربع ربع : اص ، و تخرج : س م ح ، فلما تقدّم تكون نسبة جيب: س ل ا الي جيب : ل ا اكتسبة جيب: ع م الي جيب: م ج ا الكن كل قرسين في هذه القطأعات على طرفي ثالثة ، و جميعها من دائرة واحدة فانهها متساريتان وكل واحدة منها أنمام للتوسطة بينهما افقوس: س ل الذلك مناوية لقوس : اط او قوس : ل ا المناوية لقوس : ١٥ طد ، كَمَا أَنْ قوس : م ع ، مساوية لقوس: اب ، فنسبة جيب : اط اذاً ال جب : طاد اكتبة جب : اب الل جب موسط: م ح و ذلك ما أردناه -

<sup>·</sup> 마:건·전 (t) 의 :존( + 마(아(t) 의사:건·준 (1)

# الباب العاشر في النسب الواقعة في القطاع مين الجموب و الأظلال

(١) نسيد قطَّاع: اج زط • و نقول ان نسبة جيب : ز د ١ • فيه الي جيب: زيج • الربع كتسبة ظل : د ط • الى ظل : ب ج • المعكوسين • وليكن مركز الكرة: ١٠ و نصل :ج ١٠٥٠ فهها فى سطح دائرة: ز دج و سطحا دائرتی : اج - ۱ د ۰ قائمان علیه ٬ فنقیم عمودی : ج ك ٬ دل • على سطح دائرة دز د ج • و تخرج : وب ك • د ط ل " • فعلوم ان دَج ك ، بكون ظلُّ : ب ج ، المكوس و ان : ل د ، ظلَّ : د ط ، كذلك ممكوسا ، وهما بالضرورة متوازيان ، فنخرج : د ح ، موازيا



ورالنج والإعالة اله يقوم على دمرات مقام: دە اعليەرىكون لالك جيب القوس: ز د اولتوازی منطعی: ۱۵ هج ۱۰ د پتوازی

سطحا المثلثين وقد قطعها سطح دائرة: زط ب اعلى : ل ح ا ك ه ، و هما متوازیان والمثلثان لذلك متشابها ن؛ فسبة : د ح ؛ جیب قوس : د زا الى: مج اجيب قوس: زج اكنسبة : ل د اظل قوس: دط الى الثاج ظل قوس :ج ب ا و ذلك ما اردناه.

 <sup>(</sup>۱) ابتد شکل : ۱۹ (۱) (۱ ب اج ال : ب ج (۳) کذا فر جبع الاصول .

(۱) و مقادیر : ز د ٬ ز ج ٬ ط د ٬ ب ج ٬ تکون فی القطاع الثالث: ص ع ٬ ص س ٬ ا ل ٬ ا م ٬ و تکون نسبة جبب : ص ع ٬ الی جب : ص س ٬ کنسبة ظلّ : ا ل ، الی ظلّ : ا م ، و هذا الظل هو المعکوس٬ و نطلق ذکره لا نا لا نسته مل فی الحسابات غیره و ان کان المستوی لیامات تلك القسی یقوم مقامه الآ ان المقصور علی القسی انفسها : ون م تماماتها اولی .

و اذا نقلنا هذا الحكم الى القطاع الاول كانت نسبة جيب : زد، الى جيب : زج "كنسبة ظلّ : اب " الى ظلّ : اط " و ان اتممنا القطاع الرابع او جيب صده المقادير فيه قضية : اذا نقلت الى الاول كانت فيه نسبة جيب : دز " الى جيب : ط ز " اعنى نسبة جيب : اب " الى جيب : اط "كنسبة ظل : از" " الى جيب الربع" .

و اما فى المثلث القوسى بالاطلاق فيلزم فيه من شكله المنقدم ان نسبة جيب : ا ه ١ الى جيب : و ج ٠ كنسبة : ظل زاوية : ١ ١ الى طالَّ زاوية : ج ١ و ذلك ما اردنا الابانة عنه .

تمت المقالة الثالث من القانون المسعودي<sup>1</sup>

 <sup>(</sup>١) راجع شكل : ٧٧ (٢) إنالي: الراجع (٩) من لي توقيق : ١٥ (٤) زياده في إدريمساياته بر دوند و سور تد لي
عدر وآند و سريم كلات غين لربيع الإول سنة خمس و سمين و ربع مائة الهجرة ، و اخد تد عمر كامرا
إلانهاية ولاغاية .

﴿ و ١٧ ب ع ١١٠ الله ) ١٨٧ ب إن الا الله ) إن الله الله )

## المقالة الرابعة من القانون المسعودي

اما اذا تمهد الطريق الى معرفة الخطوط القاطعة للدائرة والماسة
اياها، وهي عدة المزاول لهذه الصناعة، فسأستعملها في هذه المقالة في
الاشياء التي يحتاج اليها من مقادير القسيّ والزوايا، وتحديد النقط و صنوف
الاوطاع على سطح الكرة و ما يتبع ذلك و يتصل به، باذن الله و حسن
ترفيقه .

#### الباب الاول

 ل مقدار زاوية تقاطع معدل النهار مع منطقة البروج وهو الميل الاعظم

معلوم أن معدل النهار في مداره ثابت الوضع في كل بلد على

ظلك نصف نهاره وان منطقة البروج في أبعاضها مختلفة الوضع عليه

في جميع الدورة التي يستوفيها اليوم بليك و لهذا تنفرد اجراؤها بار تفاع
في ظلك نصف النهار بحسب ميولها عرب معدل النهار فتردد هذه
في ظلك نصف النهار بحسب ميولها عرب معدل النهار فتردد هذه
الارتفاعات فيه فيها بين حدين ان كانا عن سمت الرأس الي جهة واحدة
من الشمال والجنوب فأعظم و أصغر يكون الميل الاعظم نصف ما ينهها وان كانا عنه في جهتين مختلفتين فأصغرين بكون الميل الاعظم نصف ما ينهها وان كانا عنه في جهتين مختلفتين فأصغرين بكون الميل الاعظم نصف عليها بحوع تمامهها .

<sup>(</sup>s) خ :البار (r) پ مح : ما ربيها .

فقد استبان أن تحصيل الميل الاعظم مقصورا عسلي رصد الارتفاعين المذين منهيا تنقلب الشمس عما كانت فيه من تزايد الارتفاع اوتناقصه الى صدء، و الارتفاع في ذلك نصف النهار يعتبط بحلقة تلزم سطحه حتى توازيه في الحس ، ويعلم بعضادة ذات هدفتين اما مستقيمة الصورة مركبة على مركز الحلقة ،وذلك لا يتهيأ الآ باحتشاء رسط ٥ الحلقة كله ٬ كالحال في ظهور الاسطرلابات أو بعضه بقطر او تطرين بخرجان فيها ليستبين بهها المركز ويتمكن فيهها القطب من العطادة٬ والما مستديرة الصنعة يماس ظاهرها باطن الحلقة فلا يزول عرس سطحها اما بمواسك عليها من الجانبين تمسّ وجهى الحلقة؛ و اما على وسط باطنها كأوتاد داخلة في جدول بازائها محفور بالخرط في باطن ١٠ الحلقة، و هي مع المصادة المستديرة هما الحلقتان اللتان ذكرهما بطلبيوس. و ظاهر أن هذه الحلق تحتاج إلى التوسيع وتعظيم الجثة بحسبه ليتمكن من قسمتها بما المكن من الاجزاء الدقيقة ؛ ثم انها اذا عظمت لم تتجرد" عن لواحق طبيعية تغير شكلها حتى يطولها النقل في التمليق ويعرضهـــا الاعتباد و العنخط في النصب؛ ظهذا اشار جالبوس الى لبنة في سطح فلك ١٥ نصف التهار يقوم ربع الدائرة المخطوط على وجهها مقام ربع تلك الحلقة ويقل فيها مع ذلك ما طرق الحلقة من الحَمَلة ، و اليها اجرى اكثر المحدثين ببدان عظموها وصيروها جدارا عاليا وتصرفوا في مأخذ العمل بها على أنحاء شنى تمل حكايتها -

<sup>(</sup>۱) من ۽ عيب ۽ ڇ ۽ و ق و ; ڪيود (۲) اُن ڙ ۽ بيد 🚍 د ق و : ڪوز -

قاما مقدار هذا الميل الذي بقدر الراوية الحادثة من تقاطع معدل النهار و متعلقة البروج فاتضاق فرق الهند فيه على أنه اربع و عشرون جزما، وكان هذا في القدماء رأيا شائما فان ابرن انجانيني يقول في حلّ شكوك. كشاب الاصول ان اقليدس إنما استخرج في المقالة الرابعة هذا الحند مناها في الدائرة بسبب ان هذا مقدار الميل الاعظم المم هو عند بطلبوس أخص من ذلك بنهان دقائق و ثلثي دقيقة و يذكر أنه رأى الراطيسانس و البرخس و إن اعتباره شهد له بالصحة .

و اما المحدثون من قدن زمن المأمون بن الرشيد فان أرمسادهم تعنافرت فيه عسلى ثلاثة و عشرين جزما و أزيد من نصف جزء ، ثم اختلفوا في مقدار تلك الزيسادة بسبب الوجود في الآلة ، فرصد يمي ابن ابي منصور أ بالشاسية اوجبها ثلاث دقائق و وافقها رصد حكته المراوزة ، ممكن ان يكون يمي تولاه اذكان من هناك .

و أما من وجدها اربع دقائق فان سند بن على حكى عن خالد المروزي وقد تولّى الإشراف عليه بدمشق أنه و جدها ثلاث دقائق و سبع و اثنتين و خمسين ثانية ، و حكى عن السند عنه انها ثلاث دقائق و سبع و خمسون ثانية كا حكى آخرون عنه انها أربع دقائق و سبع و عشرون ثانية كا حكى آخرون عنه انها أربع دقائق و سبع و عشرون ثانية .

<sup>(</sup>۱) راجع مقدة تنويج الحكمة بجورج سارطون ج ۱ ص ۲۰۰ و الرخ الحكار الإن الفعل على ۲۰۰ و الرخ الحكار الإن الفعل على ۲۰۰ و ۲۰۰ و الرخ الحكمة بجورج سفوشون ج ۱ ص ۱۹۷ (۲) راجع مقدمة تاريخ الحكمة بجورج سلوطون ج ۱ ص ۱۹۳ و تاريخ الحكمة الإن القفعلي على ۳۵ (۵) راجع مقدمة تاريخ الحكمة الجورج سارطون على ۱۹۳ و تاريخ الحكمة الإن القفعلي على ۲۵۷ و ۲۰۹ و ۲۰۹ على الترتب المذكور.

و زعم متصور بن طلحة ' أنها وجدت في زمانه أربع دقائق ، و حكي محد بن على المسكى مثله و لما عدل سليمان بن عصمة ارتفاعي المنقلبين في وجوده أياهما يبلخ باختلاف المنظركانت هذه الزبادة بهها ثلاث دقائق و اثنتين و اربعين ثانية؛ فاذا جبرت" الثواني في هذه الحكايات عند الزيادة. على نصف الدقيقة و القيت؟ عند النقصان عنه تطابقت على اربع دقائق. ن فاما من وجدها خس دقائق فانها في جدول الارتفاعات الدمشقية اربع دقائق و احدی و خسون ثانیه، و وجدها محمد و احد؛ ابنا موسی ان شاکر بسر من رأی اربع دقائق و نصف و بنداد خس دقائق، وهی عند سليمان بالارتفاعين غير المعدّلين اربع دقائق و ثلثي دقيقة و وجدها كل واحد من البتاني؛ بالرقة و ابي الحسين بن الصوفي بشيران و ابي الوفاء ١٠٠ البوزجاني و ابي حامد الصغاني ينداد خس دقائق و وقع فيا بينهما ارصاد مخيالفة لذلك كميل أن الفضل أن العبيد" بالري فأنه أوجبها عشر دقائق، و ذلك خاهر ان الحلل كان من الآلة، وكممل ابي محمود الحُجنديُّ بالري فانه ارجبها دقيقتين و احدى و عشر بن ثانية) و قد اعترف لي صاحبه شفاها بفساد الآلة في احد المنقلين؛ فإذا كان الحال على هذا ١٥ و ليس فيه غير التقليد بعد حصول الهداية للقصود ير التهدى لمأ خذه مع الحرص على الحق و النبوت عبلي الامانة و الصدق لم تسكن نفسي الى غير المشاهدة، فاعتبرته في حداثتي بظل المنقلب الصيني مع الظل الذي

 <sup>(</sup>۱) راجع تنریخ المکاه لاین النشلی می ۱۹۲ (۲) (۱ پ ۲ ج : اجرت (۲) (۱ پ ۱ النیت .
 (۱) راجع مقدمة تنریخ الحکمة لحوریخ سلوشون ج ۱ می ۱۹۳۱ (۱۰۳ تا ۱۹۲۳ تا ۱۹۲۳ و تاریخ الحکام لاین النشلی می ۱۹۰ لاین النشلی می ۱۹۰ المکام کاریخ الحکام کاریخ ک

لاسمت له في موضع من خوارزم عرضه احد و أربعون جزءا و ثلاثة اخماس جزء، و وجدت هذه الزيادة خس دقائق و ثلاثة ارباع دقيقة، وعدت الى مثله بعد نيف وعشرين سنة وقست ارتفاع المقلب الصيغ مع ارتفاعات الايام التي حوله؛ و ذلك بجرجانية خوارزم في سنة سبع ه و اربع مائة للهجرة ؛ فوجدته احدا و سبعين جزءا و ثمان عشرة دقيقة ؛ ولما لم ائق بالتمكن من رصد ارتفاع المثقلب الآخر لماكان يتوقع من الإحوال؛ و لما في طبيعة البقعة من دوام الإغامة في ذلك الوقت رصدت في ذلك اليوم ايعنا الارتفاع الذي لا سمت له فكان انقص قليلا من سنة و ثلاثين جزءًا و تصف و انتجت عده الزيادة منها خمس دقائق ١٠ و نصف و ثلث دقيقة ، ثم تم الامر فيه ينزلة دار علكة المشرق و رصدت بها اعظم الارتفاعات؛ فكان في يوم الاثنين الثامن من صفر سنة عشر و أربع مائة و في يوم الثلثاء و الإربعاء بعدم تُمانين جزءًا لم يتفاوت بما يقدح في دقيقة شيئاء و في السنة التي تتلوها يوم الحنيس الحادي و العشرين من صفر تمانين جزما سواء ايعنا؛ و رصدت اصغر ارتفاعات انصاف ١٥ النهار بها فوجدته في يوم الثلثاء الرابع عشر من شميان في السنَّة المؤرخة أولا أثنين وثلاثين جزؤا و نصفا و ثلث جزؤ٬ و في البوءين المطيفين٬ حوله بزيادة دقيقة واحدة ، و في السنة التي تليها يوم الحيس السادس و العشرين من شعبان اثنين و ثلاثين جزؤا و تصف و ثلث جزء، و يوم الاربعاء الذي تقدمه بزيادة دقيقة واحدتى

 <sup>(</sup>۱) من (- د في و : الشخت (۲) ج : المؤتمير .

ومعلوم أن الزيادة المذكورة يكون منهيا خس دقا ثق ولما انضافت المشاهدة الي ما تقدمت عنه الحكاية استقر الأمرق مقدار الميل الاعظم على أنه ما تنان و ثلاثة و ثما نون جزءًا من اربعة آلاف وثلاث ما لة وعشرين جزءا للدوركلة، وذلك ثلاثة وعشرون جزيا و ثلث و ربع جزء بالتي بها الدور كلَّه ثلاث مائة و ستين جزءا .

#### سؤال

وهل الى معرفة الميل الأعظم طريق بغير ارتفاعي المنقلبين . جواب

هذا السؤال و ان لاق بالموضع فرتبة عمله متأخرة الى ما بعد عند تقرير المبل المقطع واعتبلاه القطب المرتفع ولكن لابدّ من الاشارة 🕠 اليه ؟ فليملم أن أحد هذن الارتفاعين أذا حصل على ذلك نصف النهار مع ارتفاع في يومه قاصر عنه بالمقدار المعلوم السمت عن خط نصف النهبار فانه يتدرج منه الى معرفة الميل الاعظم كما فعلت بخوارزم؛ و احكى عمله فيها بعد ؛ قان لم يكن ارتفاع نصف النهار للنقلب بل لموضع آخر عرف منه ميل الموضع جزئيًا؛ ولم يعلم منه أعظمه الأبأن يعلم نفس ١٥٠ الموضع٬ والاسبيل الىمعرفة ذلك بالرصد .

و تحمد بن صباح أرسالة في معرفة سعة مشرق المنقلب اورد طريق الحساب فيها دون البرهان لأن اساس عمله تمنهد للتساهل مبنى على غير

<sup>(</sup>١) رأجم المربخ المكيل لابن التقبلي من إبد .

التحقيق؛ فأنه الخذ فيه مسير الشهس في الإزمان المتساوية مستويا واليس كذلك؛ وطريقه أنه رصد سعة المشرق ثلاث مرات في فصل واحد من فصول السنة بحيث يخلل المرات مدنان متساويتان، ونحن تبرهن عمل ثم نزداد العناسا بعد تقطيع الميل ونجعل المرصود ميل الشهس، و أنه محمل من ارتفاعات انصاف النهار وهي اسهل رصدا من سعة المشارق، و منها يكون الخارج عو الميل الاعظم نفسه دون سعة المشرق الكلّي ، و منها يكون الخارج عو الميل الاعظم نفسه دون سعة المشرق الكلّي ،

The first of the state of the s

وغرض: وجع المساويا لجيب الميل الاعظم وخير على مركزة وبهذا المعدد الرقاج مع ونسعها دائرة المركز المر

فيكون: ب ، موضع الشمس المحصل ميله من اجل انا اذا الزانا عمودى ددف ، ب ص، على: ا م، كانت نسية : ب ص، جيب بعده عن الاعتدال

<sup>(</sup>اللها عب : بحصل (٢) ابتدار شكل : ١٥٥ (٣) جج : ف ص

الى: ب ه ' الجيب كله ' كنبة : دف ' الى : ده ' جيب الميل الاعظم ' و يستبين ان : دف ' مهما كان جيب ميل فانه لقوس : اب .

و بالعكس و لهذا نسبتاً هذه الدائرة الى المبل؛ ثم ليكن الميل الموجود في المرة الثانية : جـز ، وفي الشـالئة : جـ - ، ونخرج : دف ، عـــلي استقامته الى: طـــو ، ونرى : زـك ، حــل ، على موازاته ، و نصـل : دــل ، م فيساوي : زك المباواة قوسيها او نقررً قوس : دم ا مسارية لقوس د ل ، و تصل : ح م ، و ننزل عمود : د س ؛ على : ح ل ؛ فيقطع خط : ل ح م ، المنحلي بتصفين ، و نجمع : ح ل ، ضعف جيب الميل التالك الى : د ط ؛ ضعف جيب الميل الاول؛ فيجتمع الحط المتحلي و ننصفه فبكون : ل س ، و تلقيه من ضعف جيب الميل الثالث او نلقي منه ، ١ ضعف جيب الميل الاول فيبقى بكلي الوجهين : س ح ٬ و نأخذ جذر فعنل ما بين مربعي : س ل ؛ د ل ؛ فيكون عمود : د س ؛ و نخرج : د ه ؛ على استقامته الى: ع ؛ و نصل : ع ل ؛ فيتشابه مثلثاً : د س ح ، ع ل د ؛ و تکون نسبة د س ؛ الی دس ح ؛ کنسبة دد ل ؛ الی دل ع ؛ فاذا ضربناً : س ح ؛ في : د ل ؛ وقسمنا المبلغ على : د س ؛ خرج : ع ل ؛ ١٥ و : دع، يقوى عليه و على : دلَّ- فاذا جمعًا مربع ما خرج لنا ال مربع ضعف جيب الميل الثاني اجتمع مربع: دع، وحاجتنا الي نصفه فنأخذ جذر ربعه فيكون : مد، جيب الميل الاعظم، و هو المطلوب في على عد -

 $<sup>\{ (</sup>x, y) : (x, y) \in (x, y) \}$   $\{ (x, y) : (x, y) \in (x, y) \}$ 

بند النقطة عن الحنط يكون العدود الخارج منها اليه لأنه اقصر المسافات ينهيا وكذلك هو على سطح الكرة قوس من دائرة عظمي بقع بين التقطة بربين الدائرة التي بعدت عنها مارة على تطبيها ؟ و الابعاد اذا كانت لدرجات منطقة النروج حميت ميولا لأن الاستقامة منسوبة الى معدل النهار وهي مائلة عنه؛ و اذاكانت لنقط! متنجية عن المنطقة سميت أبعادا عنه للتفرقة و ازالة الاشتباء٬ فميل الدرجة أو النقطة اذن هو ما بينها و بين معدل النهار من الدائرة التي تمرُّ على تطبيه؛ و اما ١٠ الابعاد عن المتعلقة فانها تسمى عروضا بالقياس اليها اذ هي الطول في حركات الكواكب؛ ضرمن الكوكب او النقطة اذن قوس بينه و بين المنطقة من الدائرة العظيمة القائمة عليها وهي دائرة المرض، ومثى مرّ على الدرجة دائرة من دوائر العروض سمى ما بينها و بين معدل النهار عرض الدرجة وهو بالحقيقة النقعلة التي ينتهى اليها من معدل النهار ١٥٠ الَّا انها نقطة غير معينة؛ فلذلك صارت النسبة الى الدرجات دونها اذَّهي مبنة

(٣) فليكن لمعرفة ميلكل درجة : ١٠ احدى نقطتي الاعتدال و: ١-٠٠ دبع معدل النهار على قطب : ط ؛ و : ١ ز ، ربع متطقة البروج ؛ و نفرض منها درجة : ب : و نجر على درجتى : ب ز ، دائرتين من دوائر الميول

<sup>(</sup>۱) ب عنے : فلوا (۱) ب عنے : اللہ (۲) ایمار مکال : ہو .

فيكون : بج ، ميل درجة : ب ، التي تبعد عن نقطة الاعتدال قوس :

اب ، و: زح " ميل درجة : ز ، التي تبعد عن : ا ، ربع دائرة فهي اذن

درجة المنقلب و : اح ، الحيل الاعظم الذي بقدر زاوية : ب اج ، و في

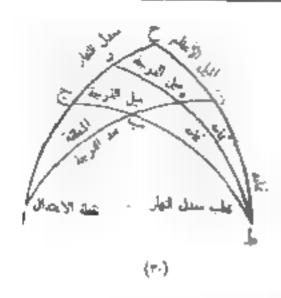
مثلث : اب ج ، نسبة جيب : اب ، الى جيب : ب ج ، كنسبة جيب

زاوية : اج ب ، القائمة ، و هو نصف القطر اعنى جيب : از ، الى جيب ه

زاوية : ب اج ، اعنى جيب : ز ع ،

#### و حسابه:

اذا اردنا ميل الدرجة ضربنا جيب اقرب بعديهما من اقرب الاعتدالين اليه في جيب الميلل الاعظم، وهو : ( ٢٠٠٠ مم )، فيجتمع حبب ميل تلك الدرجة واحد بعديها عن الاعتدال هو الذي على ب توالى البروج، و الآخر هو الذي عبلي خلاف تواليها، و معلوم في عكس ذلك أذا كان ميل الدرجة معلوماً وأردنا بعدها عن الاعتدال أنا نقسم جيه عـلى جيب المبل الأعظم · فيخرج جيب بعدها عنه و تمييز الربع الذي فيه الدرجة من ارباع المتقطة موكول الى فصول السنة الاربعة ، ان كان الربيع فقوس ما خرج هي البعد من اول برج الحمل و ان كان 🔞 الصيف نهى تنبته الى نصف الدور٬ و ان كان الحريف فهى فعنله على نصف الدور؛ و أن كان الشتاء فهي تكلته الى الدور؛ ثم نفرض درجة : ه٬ ایعنا و نجیز علیها دائرة میلها فیکون ده د٬ و تکون نسبة جیب : اه، الى جيب : مد اكتسة جيب : از ، الى جيب : زح ، ايضا، فنسبة جيب بعد كل درجة عن الاعتدال الى جيب ميلها نسبة واحدة



ولدرجة : ب انظيرة تبعد عن :

ا - فى الجانب الآخركبعد: اب او لها عرب جنبى الاعتدال الآخردرجتان أخربان يقابلانها ما بالتضاطر ، و ابساد الاربع عن الاعتدالين متماوية و نسبها الى جيوب ميولها واحدة ، فيول هذه

الدرجات الاربع متساوية ، فلذلك اقتصرنا في تفطيع الميل عبلي ربع الدور ، ووضما كل ميل بازاء أربع درجات في سطور العدد يشترك ١- هذا الاشتراك .

(۱) و لمرفة عرض الدرجة نخرج: ب ك امن دائرة عظمى قائما على:

ا ب و ملاقيا : زح على: س و هو قطب المنطقة و ندير على قطب ك و بعد ضلع المربع : ه ل دم و على قطب : س ا إيضا كذلك :
ع ص م قضية جيب : س د المساوى : لزح الل جيب : د ل اكتسبة عب نس ص الربع الى جيب : س ع المساوى : لزب المساوى : لزب و نسبة جيب : م س م الربع الى جيب : س ع المساوى : لزب و نسبة جيب : ح س المساوى : لزب و نسبة جيب : ح س المساوى : زح الى جيب : س ك المساوى : لزب عرض درجة : ب المساوى : رح الى جيب : س ك المساوى : رح الى جيب : س ك المساوى : لزب و نسبة جيب : ح س المساوى : رح الى جيب : س ك المساوى : لزب و س م المساوى : رح الى جيب : س ك المساوى : ب ك المساوى : رح الى جيب : س ك المساوى : رح الى جيب : س ك المساوى : ب ك المساوى : رح الى جيب : س ك المساوى : ب ك المساوى : رح الى جيب : س ك المساوى : ب ك المساوى : رح الى جيب : س ك المساوى : ب ك المساوى : رح الى جيب : س ك المساوى : ب ك المساوى : رح الى جيب : س ك المساوى : ب ك المساوى : رح الى جيب : س ك المساوى : ب ك المساوى : رح الى الى جيب : س ك المساوى : ب ك المساوى : رح الى جيب : س ك المساوى : ب ك المساوى : رح الى الى جيب : س ك المساوى : رح الى المساوى : رح الى الى به المساوى : رح الى المساوى : الى المساوى : رح الى المساوى :

#### وحسابه:

إذا أردنا عرض الدرجة ضربنا جيب أقرب بعديها من أقرب

۱۱) اها، نکل : ۲۱ -

10

۲.

المنقلين اليها في جيب الميل الاعظم، و قوَّمنا ما يجتمع في الجيوب و القينا قوسه من تسعين، وقسمنا على جيب ما ينتي جيب تمام الميل الاعظم وهو : (١٠ تد ؛ قط يط) و قوسنا ؛ الحارج من القسمة في الجيوب ، و القينا قوسه من تسعين، فيبقى عرض الدرجة؛ و ايصنا غان نسبة جيب.: اب، الى جيب : از ، كنسبة ظل : ب ك ، الى ظل : ز م .

#### وحسانه :

(m)

تعترب جيب اقرب بعدى الدرجة من أقرب الاعتدائين اليها في ظل الميل الاعظم ، و نقوس المجتمع في الاظلال فبكونب عرض الدرجة والمثل ما فلنا وضعنان عروض الدرجات مع ميولها

في قرن ، فاذا ادخل بعد الدرجة من أول الحل في اربعة اسطر العدد وجد بحياله، وعرضها وعلى رأس السطر جهته وصموده فيها بالتزايد ا وهبوطه بالتناقص، واذا اردنا تقويس الميــل والعرض اخذنا السطر الاول من الاربعة الاسطر قليس للاربعة بمعنها عبيلي بعض مزية الآ ان يتقدم لنا بالربع من فلك البروج معرفة من جهة اخرى فحيثاذ فأخذ سطره ء

و هذا جدول ميول الدرجات و عروضها :

<sup>(</sup>۱) پ عج : جدل ـ

ات	درج	ض ال	عرو		ر جان	رل الا	2"	ماعد	]	ماب	ماعد
مُوالث	ئوانى	Call Call	اجزاء	أبو اللث	ئواق	دقاتي	اجزاه	ب.	جنو	ال	ئي
1	ķ	35	3,	4		کد	4	شنط	قفا	قط	, 1
i.	8	نپ	à	٠		۲		شح	أقفب	قح	ب
إملا	¥	É	1	٤	旨	Ţ	1	شنر	تفج	قنز	٤
ŧ	Ш	l.ja	-}	4.	ź	4	1	<u>ئنو</u>	قفد	قو	د .
-la	É	ب	ب	ا مر	É	Jø	ŀ	عنه	قنه	448	
Я	44	y	ا ب	K	É	کج	ب	شند	. قفو	فَيد	,
É	8	ٔ ب	٤	4	٢	1	ų,	أشنج	تفز	قيق	إذ
ک		کے	٦	ند	J	Ļ	٤	شب	تقح	قبب	٦
۵	کد	ند	٤ ا	نب	ž	4	ē	أشنا	قنعك	أتمنا	مل
3	ø	Zi	٥	ا کے	1	Ŀ	٤	اشن	تس	قع	ى
ا مب	la .	4a	د	5	Ì.	کب	3	lar.	قسا	نط	, ķ
٦	Ļ	Ų.	a	<u>ځ</u> مو	ž.	مو ط ند	2	. شمح ا شمز	قسب قسج قسد قصد	نے	إيب أ
2	J	لو	e	مو	ć	<u></u>	•	اشيز	تمج	قسز	· 🚖
کد	€*	4	و	کد	4	1	4	شعو	قصاد	قسو	ᅫ
Ä	مو	5	و	نب	الو	نو	0	400	قمه	<u>ئىر</u> <u>ئىر</u> ئىد	3
کد لا مط	Ĉ.	هد	•	44	ڼپ	11	,	شمد	أقصو	قبد	94
4	کد	92	ز	٠	ب	₹*	,	شع	اقصر	قحج	7.

(۱) ج : کر (۲) ج : یک ایپ (۲)

4,0	1		,
ن ع زح ه	و و کد	سع شب ز	
اح المسلمان	کطح کا		يمل قسا أقه
ح کد لب پر	نَا ﴿ عَ مَعَلَا	, L	ك أني ا
ع کے کے افر	يد له ځ	ا شاط ح	كا قنط ر
ط پر بدا ما	از ی خ	ب شاح ح	ک نے ر
مل م مو" ه	ال زيب	ج شلز ح	کج قز ر
ۍ د و پ	کا ہ.ب	د إشلو ] ط "	کد قنو ر
ی کر ی پر	£ 5 4	h 44 .	کَه افته ار
ی د ا ، ع	4 2	ر شاد ی ا	کو اقد ر
يا (يب إله أند	از ج اب	ز شلج ی آ	کر اقعے اد
يا الد ته از	14 + 14	ح شاب ی	کے انب ر
یا نو نط ی	7 5 1	لا شلا يا	کیل قا ر
يب ج ا مو کا		ى على با ل	ال أن ر
يب م يو نه	م کار ح	با شكط يا	الأقداد
2 Y 1 E	ا کد مط	ب شکح یب ا	اب آم ري
یج کب کن و	ء ج إسها	ع کر با ا	لج أ قو ال
5 1 6 6	3 0 4	بد شکو یب ا	الد قو إر
ید ج کو ج	€ €	به شکه یج	له قه ر
يد كج ح كم	Y .	و عکتا ج ا	لو قد ري
يد بج يا نه	K 90	ر شکح ج ا	از قج د
په ب لو کو	، اط کج	ع نک بد	اخ انبار
7		باج: ۱۰۰	(r) デ:さ (y)

-00.07									
عا امن	15	4.	۲	٤	اد	7	إربط شكا	(j)	14
کے کے	Ċ	٠.	Ŋ.	ز	ji.	بد	رك شك	ِ قَمَ	
\$ \$	. 6	4.	الو	1	É	4	ركا شيط	100	4
يط يط	92	5.	4	f :	Ŋ	4.	رک شیح	قلح	مب
1 44	لد	92	15.	E	Ü	4	ركبح شيز	قلز	É
ی یب	ų,	ا يو	. ت	હ	۲	9.	رکد شیر	_	ala 
É 4	ط	2.	77		35	3.	ارکه شه	416	46
بط ته	کح	×.	ا	غ	٤	92	رکو شید	قار	ابر
کے لے	هپ '	2.	1	l <sub>pa</sub>	•	X	رکز شبح	قلح	امن
که کې	خ	×	٦	مو	2.	λ	رکح شیب	قلب	ځ
ر لپ	14	٤	٤	کح	4	ž.	رکلا نیا	>4	, Jan
که اگخ	125	ع	A	ذ	ن	2.	ر ل) شي	قل	ن
کج   لملا	مد	6	5	É	j	٤	رلا شط	فكط	li 
نط کد		بح	كط	ال	ک	É	ر لب شح	نكح	نې
5 €	É	يط	١.	ب	Ł	٤	ر لج شر	تكز	É
ه لط	کب	Ja,	ن	3	·É	8	راد شو	نكر	ند
لو ب	٢	Ţv.	.5	l <u>,</u>	3	بط	ر له اشه	نکه	4
- 1 a	غ ٠	Jag	+	4	ک	يط	ر لو - شد	قكد	نو
للذ ع	1	. 1	1	1 &	او	Jaj	ر از شج	فكبع	ý
4 8	16	1 4	B	٠	ڹ	عا	ر لح شب	تكب	Ė
4 4	J	4	کب	6	5		ر اللا شا	قكا	نط
-			_			. 5:	ر) ب ع	، ج: ک	(۱) پ

						_	-	- CG-5	_	
9.	لج	مب	4	ب	1	J.	2	دم ش	قك	آس آ
1	ممل	É	선	Ł	لو	کے	뒥	ار ما ارضط	قيعا	يا .
کج	[ مج	٥	15	2	ی	L	4	رمبار مح	قيح	سيا
ن	. ياد	4	R	١ų ·	ب	É	2	ار مع ارص	já	بج
ا معاد	کہ	ح.	5	35	J	۵	15	أزعد أرضو	فير	ا سد ر
4	ا ۲	4	15	ځ	J	4	15	ر به رمه	ų.	ا ـــا
	إلمب	34	8	3 .	2.	5	8	ار موارمنا	Ą	اسوا
4	K	É	5	ج ا	لد	الو	6	ومزأومج	نج	سز.
إيبا	ح	ب	ک	د	کو ا	مر	کا	ر مجارست	قبب	-
€ ₹	5	ي	کب	É	ě.	é	8	أرمطأوما	نيا	34-
مد	4	É	ک	نپ	Je	۵	کب	إدناوس	ق	[ع]
4 (	ا مح	5	کب	ثو	E	É	کب	أرثا إرشا	14	عا
ا کو	lan	ِ لٻ	ک		É	5	کَ	إر تب رفح	خ	عب
، ا ما	لب	<u> 14</u> :	کب	کد	ţ,	TE	کب	رنج د فز	قز	E .
ايط	ائم	4a	کب	8	٦	3	کب	ر خدر فر ا	ji.	<u>*</u>
ح ند		٤	کب	كك	i	مل	ک	ارة رة	نب	46
ب تط	کہ	ź	کب	4_	Ł	ن	کب	رثورتد	قد	عو
۳.	بخ	ب	کج	L	آر	تو	کب	رتز راج	ا أح	عز
<u> </u>	5	j	کج	E	1.	ب	کج	رنح رفب	ټې	2
1-	ga	Ļ	کج	لخ	کے	J.	کج	وقطونا	قا	عط
ر ا		4	کج	ž.	E	یب	کج	ر س ر ف	ē	ا ف
16						21.	(۱) ني	ک (۱) ع: ←	i ₹ 64	e (i)

Ĭ.	5	بعد	کج،	لو	ب	91,	کج	ر سا رعط	مط	li
: ط	ٰ سب	کب	کج	k	کد	4	کج	ارسبا رعع	صح	فب
نة	J.	8	کے	Je.	معل	کج	کج	رسج رعز	مر	فح
4-	3	کح	کج	ý	مو	2	کج	رسد رعو	اسو	فد
								ربه رعه		
€.	46	Ŋ	کج	4	4	Я	ا کج	رسو رعد	صد	فو
4			کج	_				ر سز. رعج		
ٔ ز	É	4	کج	٦	¢	<u>با</u>	کج	رمحرعب	مب	نح
Ł								رسطرعا		
Ŀ		'له	ا کے			4	کج	رع رع	ص	ص

## الباب الثالث في مطالع خط الاستواء مع فلك البروج وعكسها بالحساب والجداول

اذا اردنا معرفة ما يطلع في أفق خط الاستواء من ازمان معدل النهار مع درجات سوا. لقوس مفروضة من منطقة البروج اخذنا بعد اولها من اول برج الحل و تُقعناه بان تتركه كما هو ان كان في الربع الاول؛ و تأخذ فعدل ما ينه و بين مائة و ثمانين ان كان في الربع الثاني او النالث، و نتقصه من ثلاث ما تنة و ستين ان كان في الربع الرابع؛ فيحصل البعد المنقح، ثم ان شتا ضربنا جيه في جيب تمام الميل الاعظم و قسمنا ما بلغ على جيب تمام ميل الدرجة اعنى مبدأ القوس، فيخرج جيب المطالع، و ان شتنا قسمنا جيب تمام البعد المنقح على جيب تمام ميل الدرجة فيخرج جيب تمام المطالع .

و ان اردناها بالفلل قسمنا ظل مبل الدرجة على ظل المبل الإعظم و هو: ( . مكوا، يا، يج ) ، فيخرج جيب المطالع، ثم نعود الى التنقيح و نعكمه، اعنى ان كان مبدأ القوس فى الربع الاول تركنا قوس المطالع كاهى، و ان كان فى الثانى نقصناها من مائة و ثمانين، فان كان فى الثالث زدناها على مائة و ثمانين، و ان كان فى الرابع نقصناها من ثلاث مائة و ممانين، فيحصل المطالع عبدأ القوس من عند اول الحل .

بعضل مطالعه من اول الحل اجناء ومنها هامثل ذلك بعينه حتى يحصل مطالعه من اول الحل اجناء ومتى القينا الإقل من الأكثر بق مطالع تلك القوس المفروطة في خط الاستواد، وعلى هذا وطعناها في الجدول لدرجة درجة من درج السواء في ظلك البروج مفروغا من حسابها.

[ وهذا هو الجدول- ]

<sup>(1)</sup> ع : کو (۲) ما جن الملجرين من ج عميه م

<u>.</u>
F
- <u>*</u> -
₩.
ران.
العروج
4
Ç.
F

	40								·	
	ιβ	C.	, Kara	Ы	, 4-	ري	6	t, lie	rey	
	c.	1	Ç,	5	4	æ.	ቢ	26	٤	ن
	~	.(_	المنا	σς	\$e	G.	٠	cale.	3;	ي
	¥	4	¢	ŧ	Ą	1	5	เราก	·[_	
	\$	U.P.	6,	¥.		Ŀ.		ئى الىن دى الىن	ત્ય	
	43	σς	Ωħ	OĮ.	E	ŀ		519	٤	بئ
,		0						58.E		<u>*</u>
(): (.	<u>f</u>	ন্"	٠(*	(	િ	157	γ.,	نالي	·C	_
CHI.	۲.	P)	缸	÷	4,	•	J: [	ئوآك		Ī
,+,1	( <b>Q</b>	15	25	الجر	٠.	R <sub>eff.</sub>	الحم	EI5	15	١
الأوال	<u> </u>	E	-	U.	÷	¹₩ 	c.	دقاش	٤	보
(A)	E	(H-	٠(_	4	<u>_</u>	ξ	ቤላ	וניוניי	15	
3(1)	и.	-[_	₽,	\$	· M	*	ري	ثوالث	2;	
¥ (4) ⊋ (3)	₽ħ.	ان. ——	(A)	٠	転	Œ	h <del>.</del>	श्र	Ų.	ç-
Ä	en	<b>C</b> _	â.	-	£ _	ķ	E	(1)E	ſ•ħ.	土
首		D.	L.	PI	-C		<u>.</u>	تأثيا	44	
3	ا. 	4	*	b	PI	-[		رت.	ماعستا	

	الرابعة 	3/13	Ų.		_	TA-		ع ا	ودی -	المع	تاتون	21 
1	(1) A	LŠ.	(r)		\$er	Ĺ	٠(	۲.	*	Ç.	8	J.
	氡	. خر	٤.	en	C.	Ċ1	اند. سندا	4	αı	M	400	ų,
	e-	4	ley	$\cdot \mathcal{C}'$	N	Çb.	n	PI	۲۰.	M.	u	rg ]
			_							- 1		d l
-		ح	Ür.	L	€7	-	180	N-	L	4	4	15
S. Cort is	d	٠[_	E	140	<b>k</b> -	È.	•	k	C.,	Пh	ò	-
ક્ ઉ	-	ų,	೯	30	1	٠	(-)-	by	ь	ڪا	}e	4.
ď,	d.	4 <sub>b</sub>	ŧ	16	ମ୍ବ	-6	6_	9	ď	Y	4	1
in L	(gr	·L	ار (	10	, <u>L</u>	5	1	6	1	- - - -	CI	ا م
50	į	ধ	,-	'n	) Je	ē.		4	<u> </u>	E	3;	18-
Traction (	_	C.	ر ا	٤	<b>C</b>	۔	~	۷.		(-t-	le_	أحيا
1	4	ı,	\$	eţ.	-{	15	:	E	1	ئ	سها :	<u>-</u>
T.	-	r.	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	ļ. P	45		\	۰	\$	J.B.	No.	•
وهريريان	C.	100	6-	العم	F	- 34	u	Ł,	P	<b>₩</b> .	\ <u>C</u>	105
ب با	[ C_	٠ هـ	E	្យផ	5	4	. J Ve.	-	, ka	6		: E
300		i Şe	- 25	ŀ	(Ch	);	. =	: 15 1	6.	· le	П	} \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \
3	ط.	٠.	k	I gar	4.	, Ŀ	(P)	3; (	100	ું જ	1 6	ļα .
		ے	(£)	)			-					

	1/61 1	ان المساوديج	9 (40)
( Ch F 6	, e · · (	( Te	
4 5, or 12	B 42, 40	1 500 5	LE.
一年 日曜	8 6 0	(92)	Ę.
J. 3. 3 3	18 F.C	اذبان	15
1 1 m 4	N . PE	/ 1 <sub>6</sub> ILa.	: '€.
W - W .	to to to	FC (.	ع ق
01000	\$ 1 P . E	California P.	
Ki di bi E.	£ 5 £	เราก	1 F.
( 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Ch 12. 1	E (FF	اد لار. ور
EN ELE	14 Jan 14	50	
k.00 = &	n '	195	(U)
J. 2. 2. 6	b. b. 9.	<u>।গের</u>	علول الأ
4 c 4 c	([ (I = P	( Tells	
5 05 C. U	5e 3€ 0%	58	LE.
8 8 4 9	JETS A	cate of	£ _
र्द्ध की ख	8 8 8	icho	5
U 6 6 0	M -C -	. <u>(1</u> 2 gm²	5*

C

· 子(四(中(の)の)を(中()

									_			
	<i>[₩</i>	·{_	-{	1.85	٤	¥.	1	<u>د</u>	4	<b>⊕</b>	M	·
	2	٤٦		<u>(</u> []	\a_	ě.	•	4	مئعة	5	٠٤.	,Ł
	C	د	_	C_	۲.	<u>_</u>	4	uć,	·[_	(H	<u>£.</u>	<u>.</u>
	8	2	b	رقيم	3	2	E.	J.b	Ű.	8	<b>Je</b>	, as U
	او	رچر	le.	b	ų.	4	_	No.	4	(A)	No.	•
	C+	Q,	<b>6</b> -	14	1	ån.	$\cup$	U	(PI	4	(_	97
	٠.	<u>.</u>	E	(Jr	N .	٠٤.	Şe "		. 4.	Ç,	10	
in Cit	1	Ğ,	Ē.	Ī.	٦.	<b>{</b> .		Ī.	£.	g.	ď	*:
1	(C)	3	ķ.	15	ريم	14.	tղ	٠	ty	4.	ç-	4
商	۷.	2	i em	مان	Ġ,	٠(_	C.	-(	۴	<u>0</u> -	t.	1:
(i)	M.	Λ٠.	P	Ç.	3;	je.	12			(c)-	Ų.	7
(۲) کذائ جيم الاصول (۲) پ ۲۰ ج) يو	t.	Ų.	Ղ.	T.	Ľ.	Ē.	ţ,	ባ.	1	<b>.</b>	Ğ,	<b>5</b> ,
(T)	氦	C.	Ü	€¢.	سُ	*	<b>/</b> *	P	Ų	M	E4P	40
ë. ď	٠٤٦	M.	ŀ.	ŧ	الإن	£7	U	è-	G,	è-	(h	1
£ (+)	43	P	P	E-7	E	E	Ы	氦	1	æ	٧٠٠	لمع
9.0	Ç,	₹,	<u>in</u>	۳.	· Wind	<u> </u>	È	<u> </u>	Ġ,		썱	Car
3	, <b>b</b> -	Ü۲	je	h	4,	'F	(AV)	;{	ŧ=	6.	<b>b</b> -	

							_	_			
	·[	الو_	3;	(P)	6,	ь	t.	Ú-		· 1g	į by
	D	-	8	্লি	-	ig-	4	Ch.	Ç.		ŧ٦
	¥	¢	-[	7	(H	الواجه	Ł	£.	(-)-	٦.	~
	LE.	ابي. ان	<u>8</u> _	F	P.	·[	2	5.	\$	رقها	4
	·{.	<b>^</b> -	G	No.	Œλ	_	ΠĄ	·C	٠٤٦	<b>ر</b>	*
	·	3;	U	2;	t.	En	e5*	ካ	Ų,	. de	Ç.
F. E. C. E. U. V. V. E. E. U. V. V. P.  F. E. C. E. V. E. E. E. C.  F. C. E. V. E. E. E. C.  F. C. E. V. E. E. E. E. E.  F. C. E. V. C.  F. C.  F. C. C.  F. C. C.  F. C.  F	<u>.</u> G_	. 67	, L	٥	ů	el C	3	ت	l.		ď.
	-	٠.	٠.	*					1		
E. E. C. E. C. C. C. C. C. C.	; *	٠		4	le:	le.	·[.	8	4	سر	m-
الله الله الله الله الله الله الله الله		•	6,	jab.	,b-	દ્ય	15	느	恒	ŀ	ķ.
الله الله الله الله الله الله الله الله	<u> </u>	E.	Œ.	36	٦٤.	£.	ŧ.	ଜ୍ୱା	1.	6.	<u>ري.</u>
" E C. E M. C. E. E. C.	n										
E E C. E M. C. E E C. C.											
[ E C E C E C E C E C E C E C E C E C E			_								
二萬四四四四日日	[										
	_	<b>E</b> 7	P	44	Jan.	D	1	ሚ	ુંદ્	Q.	15

جدول

G.	
W.	
γ	
¬ '	
٤	الع الع
<u>.</u>	K
断	1
žγ	35
Ŀ	12.
3;	مطال
·[_	جدول مطالع البروج في خط الاستواء
7.	·
논	
1;	
٠(_	

41.0		-		.,			_			
n	le.	le.	<u>رب</u>	₽.	ξ <sub>1</sub>	4	Elle.			
ے	'n	£	ē.	١.		١.	કાઉ	Į.[t	· ·	
	W.	er.	ŀ.	Λ.		Le .	58E	_		
4	The second	4	ti	1	1	,UF	IKናካና		44	
44	C.	ų,	Ç.	;(	<b>U</b>	ty	ئرال <u>ب</u>		~	
5	ØŢ.	Ų,	u	je"	2;	æ	સ્હિ	سپه	とり	
3	ધ્ય	٠٢	ωÇ	,F	Şei	,E	(de	1	, <del>[-</del>	
. 1	ď.	¥.	4.	6	ŧ.	eq.	الازمان		ŧζ	
(%	-	Sec	\$7		Ų.	¢,	ئ <sub>و</sub> ائے		ď	
C.				. '		, 1	វាទ	4ی	논	
( Lee	۰۲	44	्र	l te	G.	•	दब्रीहि	<u></u>	3;	
100	رعو	\$	įķ.	A.	6	6	18570		·£_	
8	<i>الل</i> ا	٣.	Ł,	15-	Ł.		ئوا <i>ل</i> ث		<u>₩</u>	
6%	<b>P</b> 7	(J)	P.	É	ş.	•	ફાર	ç	Ł	
'n			<b>(</b> %)	۵.	٠٤.	C.	CERT.	120	1;	
ځ	ŧ	C.	ا ا	7	E	4	וענשט		٠٢.	
i Lo	4	ь	·	ſΝ	-{		æ2	السول		

· かでかかのでから、事ででもの

- 64	и,	1	ш.
-τ		١.	π.
	-	ш	-

					1/1		, E	- 3-		~ ~ ~	_
gy.	44	1	٤	ωV	Ψ.	Ę	-(	ty	e.	ح	-
G.	<i></i> =-	15	F)	6	٠[_,	Ç.	·C	1	<b>F</b>	b	;{
(ባኑ.	m.	(2)	١,,	;[	ţe.	15	25	85	ุกร	Ų.	7
1	q.	7.	Ĭ.	Ĭ.	ţ.	t.	q.	١,	Ę,	٦.	,
町	Ç.	UP.	124	الوم	÷	-{.	P	\$	નિ	(Ph	
٠٤,	€P	£	ь	(r)te	ना	G.	-	6.	£.	Ų	-
44	nh	Ph	6	15	E	5	15	E,	Ph	404	ų
7	( <u>+</u>	15-	ď.	飞.	Ч.	ď,	1.	নু.	:[,	4	ધ્
<sub>የ</sub> ጉ	(A)	ы	->	8	_	-C	<b>C</b>	ě.	4	8	)٠
E	all:	٤.	8	C.	'n	E	الخر	الكم	87	S	4
<b>E</b>	4	1en	-6	ur'	43	'n	[rit	UP.	14.	<b>∪</b> r	n
٩	F	Ŋ.	Ng.	g,	i ili.	la.	PL.	100	Ç.	E	ú
٠	C-	a	C	er.	<u>[_</u> ]	44.	, t <sub>e</sub> r		-	س	ŧ
4	·(_	E	, =	le"	ఓ	43	ŀ	€	P	2	2
	<u> </u>	er?	4	1	Le.	(in-	R	ь	12	Lg.	;[
<b>∩</b> ⊳.	Iщ.	46	<u>او.</u>	(No.	{.	#27 (	C.	E .	ű	ا ا	140
4.	~	ما	J <sub>E</sub>	,&	.Ŀ	Ch.	1:	,=-	6,	15-	a

la.
. +
ON.
. ^
-[
3
- Juz
ñ
ĵ.
3
- Ac-
P
£
$\equiv$

الرايعة	40 rate				17/4	_ "	- Ç.	مودی		رها دور
•	اے	ē.	<u>k</u> ,	4.6	£	ሌ	刨	4.0	(A	بار
				1	٦.	₹.	Ç <sub>a</sub>	<b>^</b>	4	M.
	Þ	C	,#	.6-	Łη	5	٤,	巨	Ł	F
٩,_	1	q.	8	Ŧ.	f.	ħ	q.	1	E	Ç,
n	(/h	ě.	¢	, 4	०र	٠(_:	M	  	_ ار	لانم
æ.	(÷۲-	·Ç	٤	N <sub>e</sub>	~	_	(A)	£		<b>L</b>
4	6-	3;	,ir	ţe.	Ü	تا	$\cdot C_{\lambda}$	വ	en	سر
+	¥.	4.	5	d <sup>y</sup>	Ä	3	5	ħ	P.	'n
لحر	٠	ley	4	· ·	c.	1	(Ar)	~	Ł	,F
E		iş.	6-	le.	_	<u></u>	4.	Ł	E	اليا.
1;	œ,	l <sub>na</sub> -	U	-	η.	€.	==	5	(-)	E
										ک
	C-	断	P.	~	u	E				P
	4	ν	مثهة	];	F	4	16.	U.	-{	6
	ŧ.	<u>p</u> _	(i)	4	-[_	44	٠.٤	je.	احـ	ų,
٠	Ĵ	E	ل س	£	£	तु	1	٤	٦	b.
C.	长	n.	No.	No.	25	Fa	PL,	16	ज	یا

قاما اذا كانت عندنا مطالع فى خط الاستواء مأخوذة من اول الحمل و اردنا قوسها من فلك البروج المسهاة درج السواء ادخلناها فى جدول المطالع فوجدنا المطلوب بحيالها، و ان بتى منها بقية قسمناها على فضل ما بن الموجود فى المطالع و بن ما يتلوه تحته و زدنا ما يخرج على ما اخذناه من درج السواء فيكون المطلوب .

و ان اردنا ذِلك بالحساب دون الجداول نقحنا المعالع على مثال تنقيحنا البعد، ثم ضربنا جبب تمام المنقح في جيب المبل الاعظم وقوسنا ما بلغ في جدول الجيوب و القينا قوسه من تسعين، و قسمنا على جيب ما يغي جيب المنقع فيخرج جيب درج السواء، و ان شتنا ضربنا ظل ما يغي جيب المنقح في جيب تمام الميل الاعظم فيجتمع ظل درج السواء، ثم نمود الى ما محلناه في التنقيح و نستعمل عكسه كما تقدم في استخراج المطالع حتى يحصل بعد الدرجة السواء التي بها" تملك المطالع من اول برج الحل .

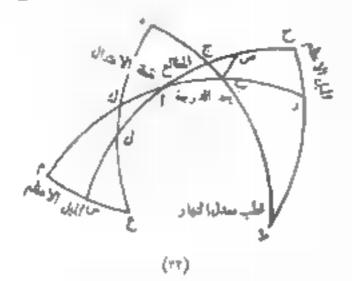
و نقول الإيمناح ماتقدم ان بمثالع القوس المفروصة هي الازمان التي تطلع معها من افق الموضع المفروض، فإن لم يكن الموضع عرض فهو على خط الاستواء وافقه مآرا على قطبي الكل و الجميع دواتر الميول قوة هذا الآفق من اجل مرورها على هذين القطبين، و افلاك انصاف فهار جميع المواضع كذلك سواء كان لها عرض اوعدمته، و بسبه صار مرور المتطقة عليها وأحدا و مشاكلا في الآزمان لمطالع خط الإستواء،

 $<sup>(1) \</sup>stackrel{\scriptstyle \bullet}{\supset} : \mathcal{A}_{\epsilon}(\tau) \downarrow \downarrow \iota \stackrel{\scriptstyle \bullet}{\supset} : \mathcal{A} \ .$ 

١.

وعذه المطالع هي التي تسمى مطالع الفلك المستقم الآ ان اصافتها الى المسكن ادبى و أبعد من الشبه و وساوس غير المرتاحتين و أعم للتسمية فيما تعلق بعروض المواضع -

(۱) و نعید لحما القطاع الآول و فیه قوس : اب من فلك البروج



مفروطة والميلها: بهجه و دائرته : ط ب ج ، ر هی احد آ فاق خط الاستوادع ومعلوم ان ازمان : اج / تطبلم فيه مع درجات: ا ب٠

بالسواء • فهي اذن مطالعها فيه و سواء كنَّنا الآفق و ادرنا الكرة اوسكنًّا الكرة و ادرنا الافق، وفي هذا القطاع نسبة جيب : اب، درج السواء الى جيب : اج ؛ ازمان المالع كنسة جيب : ب ط ؛ تمام ميل : ب الى جيب نطاز ؟ تمام الميل الأعظم؛ وعلى هذا مبنى الوجه الاول بمنا تَقَدَمُ وَفِهِ أَجِنَا نَسَةٍ جِيبٍ : طُ بِ ءَ عَلَم مِيلَ الدرجَةِ الى جِيبِ : ١٥ ب ز " تمام درج السواد كنسبة جيب: طاج " الربع الى جيب: جاح " تَمَامُ المُطَالِمُ وَهُوَ مَنِي الوجهُ السَّالَى ۚ وَفِهِ الصَّا نَسَبَةً جَبِّبِ : اج ا المطالع الى جيب : ا م ، الربع كنسبة ظل : ج ب ، ميل الدرجة الى ظل : ز ح ؛ الميل الأعظم؛ وتلقيت الدرجات بالسواء اصطملاح لولا اشتهاره لكانت الازمان في ذواتها و بالقياس الي الحركة الغربية ٢٠

<sup>(</sup>١) ابحاء شکل : ٢٠ (٢) من ب، ج د ق و : اي .

الاول اولى جدًا اللقب؛ ثم يخرج ليعكس هذه المطالع الى الدرجات السوا دوائر القطاع على استداراتها و ندبر عسلي قطبي : ب ٢٠ و بيمد ضلع المربع قوسى: ه لك ل ع م س ع ، فاما في طريق الجيوب فيكون نسبة جيب : ال / تمام مطالع : اج ، الي جيب : ل ك / كنسبة جيب: ه اس الربع الى جيب : س م اعلى: ز ح ١ المبل الاعظم، و اما يطريق الاظلال فان نسبة جيب: زط ؛ تمام الميل الاعظم الى جيب: ط ح ؛ الربع كنسبة ظل: زب ؛ تمام فلدرجات الى ظل: حج ؛ تمام الازمان . و قد حصل لمرقة عروض الدرجات علريق سهل و هو ان يؤخذ بعد الدرجة من اول الحل ويدخل به في مطالع خطَّ الاستوا، ويؤخذ ١٠ ما بحياله من درج السواء في برجها ، فيكون ميل ما يؤخذ عوض الدرجة ، و ذلك أنا أذا أخرجتنا من درجة : ب؛ دائرة من دوائر المروض القائمة على : اب ؛ وهي التي منها قوس : ب ص ؛ ثم احتسبنا ببعد درجة : ب ، من أول الحل مطالع في خط الاستواء كان: أ ص درجها السواء وميلها : ص ب الكن هذا الميل هو عرض درجة : ب ا فهو ١٥ أذَنْ معلوم يسهولة من غيرضرب أو قسمة ،

## الباب الرابع في استخراج بعد الكوكب ذي العرض عن معدّل النهار

اذا لم يكن المكوكب عرض ولم يكن فى احد الاعتدائين كان بعده عبر عن معدّل النهار هو ميل درجة، ثم الذكان ذا عرض صار بعده غبر دلك الميل، فإذا اردنا معرفته زدنا على بعد درجة الكوكب من اول الحل

الحل تسمين درجة و ضربنا جيب الجلة في جيب تمام عرض الكوكب، فيجتمع جيب نَقَوَ مه و تأخذ جيب تمامها فيكون انحفوظ، و نقسم جيب تمام عرض الكوكب عبلي المحفوظ فبخرج جيب قوس التعديل فان كان عرض الكوك و ميل درجته في جهة واحدة زدنا قوس التعديل على الميل الاعظم؛ فيجتمع القوس المعدلة في جهة ميل الدرجة؛ و أن كانا ﴿ في جهتين عقلفتين اخذنا فعنل ما بين قوس التعديل و بين الميل الأعظم فيكون القوس المعدلة في جهة الأكثر من عرض الكوكب و ميل الدرجة، ثم نضرب جيب القوس المعدلة في المحفوظ فيجتمع جيب بعد الكوكب عن معدَّل النهار في جهة القوس المعدلة ،

و أن شتنا أخذنا هُرض الكوكب وعرض درجته و جمناهما أن ١٠ كانا في جهة واحدة و اخذنا فعتل ما بينهما ان كانا في جهتين مختلفتين، فيكون الحاصل في جهة الأكثر؛ ثم زدنا عسلي درجة الكوكب تسعين درجة ابداء واخذنا ميل المجتمع ونقصناه من تسعين وضربنا جيب الباق في جيب الحاصل فيجتمع جبب ميل الكوكب عن معدل النهار و في جهة الحاصل و الغرض في هذا الكشاب هو ارشاد المتأمل الي ١٥ مطالب علم الهيئة دون تكثير الطرق ف كل واحد منها فلذلك اقتصر على القليل و لا اشتغل بايراد الامئلة فإنها عصى المقلدين في الزبجــات تهديهم عند الحيرة في اعمالها .

(١) فاما أذا أقترنت بها السلسل بطبلت معها المثل فليكن أبرهان

<sup>(</sup>١)ابتد ئكل: ٠٠٠.

ما تقدُّم: اب ج د ؛ الدائرة المارَّة على الا قطاب الأربعة و : ا ه ج ؛ نصف معدل النهار على قطب: ط ، و : د ه ب ، نصف قلك البروج على قطب : م ، و ليڪن الکوک عبلي : ك ، ونجيز عليه من قطبي : م ط ، دائرتي م أن حل ، ط أن ف س ، فيكون : ح ، درجة الكوك و : ل ح ، ه عرضه ؛ و: ك س ؛ ميله أعني جده عن معدل النهار و هو المطلوب ؛ وجميع ا ما نخرج من الدوائر فهي عظام ٬ فان اخرجنا فيها صغرى اشرنا اليها مثم نخرج من تقطة الاعتدل دائرة: • ك ز؛ مارة على كوكب : ك؛ و: ه م، بعد درجته عن الاعتدال و : ح د ٬ تمامه اعلى بمدها عن المنقلب، وجيب

المحدل : ع[علي فك البروج € (77)

تمام كل قوس مساو رر لجب بحوعها و الربع ا فسواء أخذنا بمدالدرجة عن المنقلب او زدنا عبل بعدها عن ه الاعتدال تبعين درجة الخان جيب الحاصل من كلي الوجهـــين يكون

جيب تحد، ونسيته الى جيب تحم، الربع كنسبة جيب تزك،

<sup>(</sup>۱) ب اع: 4ع۔

الى جيب: إلى م ، تمام عرض الكوكب، و : زك ، اذن معلوم و جيب : ك مع تمامه هو الحقوظ، و نسبته الى جيب: ل ح عرض الكوكب كنسبة جب، : ه ز ، الربع الى جيب: ز د ، قوس التعديل و هي معلومة، و لان مطلوبنا منها معرفية قوس : ا ز ٬ و ظيرتها في الجهة الاخرى، و لتكن هذه الجهة للثال الشيال؛ فيول النقط التي على: ه ز ؛ شمالية و عرض : ك ح؛ « ايضًا شمالي، و لهذا حصلت نقطة : ز ، فيما بن نقطتي : د م ، فاذا زدنا : درَ ، فوس التعديل على : ا د ، الميل الاعظم اجتمع : ا ز ، القوس المعدلة؛ و هَكذا الحال في جهة الجنوب؛ فإن كان عرض الكوكب في جانب الشهال جنوبيا لم تخل نقطة: ك • من أن يكون فيها بن قوسي: ه أ ا مدًا أو على نفس قوس : ما) أو وراءها إلى الجنوب؛ فني الاختلاف ١٠ جهتي عرض الكوكب و ميل درجته تقع نقطة : ز ؟ اما على قوس : ا د • المبل الأعظم الشهالي فيكون القوس المدلة فعنل ما بينهها و هي نحو الشمال جهة المبل اذهو اكثر من قوس التعديل؛ وأما على نظيرة قوس : أد ؛ التي البيل الاعظم الجنوبي فيكون حصول القوس المعدلة بالفضل أيضا في الجنوب خلاف جهة ميل درجة: ح ا بسبب زيادة ١٥ قوس التعديل على المبل الأعظم ·

و أما على نقطة : أ ؛ عند مساواتها و يبطل البعد عند ذلك عن معدل التهار • فاذا حصلت قوس: ا ز > المعدلة ابشروطها كانت نسبة جيبها الى جيب: زه، الربع كتبة جيب: سك، المطلوب الى جيب: ك ه،

<sup>·</sup> 문화: 전 (1)

المحفوظ، فبعد الكوكب اذن عن معدل النهار معلوم و هو في جهسة القوس المعدلة ،

و اما الطريق الآخر! خان: ك- ، عرض الكوك و : ح له ، عرض درجته هما من دائرة واحدة من دوائر العرض ، و الحماصل من و جيمهما أو أخذ فصل ما يتهما هو : ك ل ، و لندر على قطب : ل ، أو ببعد منلع المربع دائرة : ط ص ع ى ، فيكون : ي ع ، ميل ما زاد عملى درجة : ح ، بربع : ح ي ، و يساويه : ط ص أه لان : ي ، قطب دائرة من ك ل ، فكل و احدة من : ط ع ، ص ى ، ربع دائرة ، و : ص ع ، نمام هذا الميل ، و نسبة جيبه الى جيب : ص ل ، الربع كنسبة جيب الى م س ك المعطوب الى جيب : ص ل ، الربع كنسبة جيب ، من ك ، المعطوب الى جيب : ك ل ، الحاصل من العرضين ،

الباب الخامس في معرفة الدرجة التي تمرَّ مع الكوكب ذي العرض على خطَّ وسط السهاء

اذا اردنا معرفة الدرجة التي وافي وسط الساء مع وافاة الكوكب الله و تسعى درجة للمر زدنا على بعد درجة الكوكب من اول الحل الله و تسعين درجة، وحتربتا جيب المبلغ في جيب الميل الاعظم و قسمنا المجتمع على جيب تمام بعد الكوكب عن معدل النهار ، فيخرج جيب مخفوظ تقوسه و تضربه في جيب تمام عرض الكوكب، و نقوس المجتمع و نقوس المجتمع و نقوس المجتمع على جيب ما يبق مصروب الجيب المحفوظ

<sup>·</sup> と: を(r) かと: を(i)

فى جيب عرض الكوك، فيخرج جيب قوس الاختلاف، فإن كان عرض الكوكب شماليا و درجه فى التصف الهابط المذى من اول السرطان الى آخر القوس زدنا قوس الاختلاف على درجة الكوك، و إن كانت درجه فى النصف الصاعد الذى من اول الجدى الى آخر الجوزا، نقصنا قوس الاختلاف من درجه و إن كان عرض الكوكب جنوبيا ، عملنا بعكس ذلك، فنقصنا عكس الاختلاف فى النصف الهابط و زدناها فى النصف الصاعد، فيتهى فى جيع الاقسام الى درجة عمر الكوكب .

(١) و لبرهانه فلنمد من الشكل المتقدم ما يحتاج اليه و نقول ان في مثلث: طاك م، نسبة جيب زاوية : م، و مقدارها : د ح، بعد درجة الكوكب من المتقلب وحصوله بزيادة الربع على بعدها من الاعتدال ١٠ الى جيب زاوية : ك ، و هو المحفوظ كتمية جيب : ط ك عام بعد الكوكب الى جيب : ط م ؛ الميل الأعظم فزاويه : ك ؛ معلومة ؛ والندر عملي : ف، وبيند منلع المربع قوس: م ص ع • و نخرج اليها: ف ط ، على استدارتها فتقسمها على : ص ؛ يمقداري زاوية : ف ؛ وتمامها ؛ ونسبة جيب: ك م ، تمام عرض الكوك الى جيب: م ص ، تمام زاوية: ف ، م كنسبة جيب زاويمة : ص؛ القبائمة الىجيب زاوية : ك، المحفوظ؛ ف : ص، معلوم • و زاوية : ف ؛ لاجله معلومة، و نسبة جيبها الى جيب زاوية : ك ، المحفوظ كنسبة جيب : ك ح ، عرض الكوك الي جيب : ح ف، قوس الاختلاف، و: ح، درجة الكوكب، و: ف، درجة

<sup>(</sup>۱) انعاد شکل در برد د

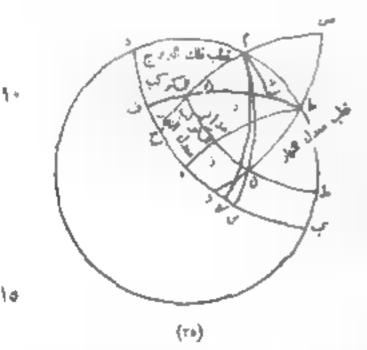
تره الآن الدائرة : طالتاف ، قوة نصف النهاد ، فهى تنطبق عليه اذا وفاه من و معادم ان : ف ، في هذا و الموضع يتقدم : ح ، الى تو الى البروج ، و لوكانت نقطة : ك ، جنوية لتأخرت عن : ح ، الى خالاف تو اليها الم الامرفى النصف تو اليها الم الامرفى النصف

١٠ الآخر بالمكس اذا تبادل قطبا : ط م ، السمة ، وصار احدهما فى الصورة مكان الآخر، ويجب ان يعلم ان غاية الاختلاف بين درجة الكوكب و بين درجة عمر م يكون اذا كانت درجة الممر احدى نقطتى الاعتدالين متى كان عرضه عسلى مقدار واحد لا يتغير، ثم يتصاغر الاختلاف بالبعد عنها تحو المتقلبين فيطل اذا صار احدهما درجة الكوكب .

(۱) و ليفرد " لتقريره من الصورة ما يحتاج اليه و لندر على أهلب : م ا و بعد تمام عرض الكوك مدار : ك ز ل الموازى لمنطقة البروج و نخرج من قطب معدل النهار الى نقطة الاعتدال قوس : ط ز ه ا فيكون درجة المعر : ه اذا صار الكوك على : ز او نخرج من قطب م دا ثرة : م زى ا

 <sup>(</sup>۱) ب الح : واقد. (۲) ابتناء شكل : ۱۹ (۲) ب ، ج : قفرز

فيكون : ى ؛ درجته و: ى ه ، قوس الاختلاف ، و هذا موضع تقاطعه الآن نسبة جيب : زى ، الى جيب : ط ب ، تمام الجل الاعظم كنبة جيب : زه ، الى جيب : ط ه ، و لان زاوية : ه ط م ، قائمة ا فان زاوية : ف ط م ، حادة ، و موقع عود : م ع ، على : طف ، من : ط ، غو : ف و هذا أصغر من : ط م ، و نسبة جيب : ك ح المساوى لد : زى ، ه لل جيب تمام : م ع ، الاعظم من : ط ب كنبة جيب : و د ، الى جيب : ك ع ، الربع فد : ك ف ، أصغر من : ط ب ، كنبة جيب : و د ، الى جيب : ك ع ، الربع فد : ك ف ، أصغر من : زه ، و نسبة جيب : و د ، الى جيب :



زط ، كنبة جيب : مى ال جيب : ى ف، وكذاك نه جيب : م ك المادى : لم ذ ، ال جيب : ك ع كنبة جيب : م ح الربع الى : جيب تمام : ف ح كنب حيب تمام : ف ح كنب ط ذ المغر من : ك ع كن و كام ذ م

تمام: مع فهى أعظم من: مع م و إيضا فإن زاوية : و ط م منفرجة الهمود م ص الاقصر من : م ط يقع من : ط فى خلاف جهة : و او يستبين بمثل التدبير الأول ان : من و الصغر من : مى فقوس الاختلاف عند : ه اعلى أعظم مقاديرها أو أما عند تقطئى : دب فيطل لانطباق القوسين الخارجتين . و من قطي : م ط الى الى الكوكب على الدائرة المارة على الافطاب الاربعة المناوية المارة على الافطاب الاربعة المناوية المارية على الافطاب الاربعة المناوية المارة على الافطاب الاربعة المناوية المارة على الافطاب الاربعة المناوية المناوية المارة على الافطاب الاربعة المناوية المارة على الافطاب الاربعة الاربعة المناوية المن

<sup>(</sup>١) س ج ، وفور وتعلقه (١) چ : في ج الب : م ج :

# الباب السادس في معرفة درجة الكوكب وعرضه من قبل بعده عن معدّل النهار و درجة عرّه اذا عرفا بالرصد

اذا أعطينا بعد كوكب مفروض عن معدل النهار والدرجة التي و وافت معه وسط السياء معلومين و أر بدت درجته و عرضه أخذنا بعد درجة عمر الكوكب أ من أقرب الانقلابين اليه بزيادة تسمين جزءا كا تقدم على بعدها من اول الحل .

و قسمنا جيب المبلغ على جيب تمام ميل درجة الممر فيخرج جيب تمام مطالعها ، و تضربه فى جيب تمام بعد الكوكب فيخرج جيب محفوظ القوسه و نلقيها من تسمين ، و نقسم على جيب ما يبتى من مضروب جيب تمام بعد الكوكب فى جيب المطالع التى استخرجنا تمامها فيخرج جيب تمام القوس المعدلة ،

فان كان بعد الكوكب و ميل درجة الممر فى جهة واحدة كان فضل ما بين القوس المعدلة و بين الميل الأعظم هو قوس التعديل فى ما جهة بعد الكوكب ان كان الفضل له على ميل درجة الممرّ، و فى خلاف جهته ان كان الفضل لميل الممرّ، فإن كانا فى جهتين محتلفتين كان بحموع القوس المعدلة والحيل الأعظم هو قوس التعديل فى جهة بعد الكوكب ، ثم نضرب جيب قوس التعديل فى جيب تمام قوس المحفوظ فيجتمع جيب عرض الكوكب فى جهة قوس التعديل، و نقسم المحفوظ على جيب

(١) ج : الكواكب .

تمام عرض الكوكب فيخرج جيب اقرب بعد درجة الكوكب عن اقرب المنقلبين اليه .

فان كانت درجسة المر فيا بين الاعتدال الربيعي والمتقلب الصيني تقصنا هسدا البعد من تسعين و ان كانت أفي الربع الذي يشلوه زدنا البعد على تسعين وان كانت فيا بين الاعتدال الحريني و بين المنقلب الشنوى نقصنا البعد من ما ثنى و سبعين وان كانت في الربع الذي يتلوه زدنا على ما ثنى و سبعين فيحصل بعد درجة الكوكب من اول الحل و

(۳) و نعید له من الصور المتقدمة فی عکمه ما یختاج الیه لیسفط تکریر الموامرة و الکوکب منها علی: ك ° و درجة عمره : ف - و نقول ان نسبة جیب : ط ف ٬ ثمام میل درجة الممر الی جیب : م د ٬ بعدها عن الانقلاب كنسبة جیب : ط م ٬ الربع الی جیب : س ۱٬ ثمام : ه م س ٬ مطالع٬ فهی معلومة٬ .

و تسبة جيب : س ا ؟ الى جيب : ط س ؟ كنسة جيب : ك ز المحفوظ الى جيب : ط ك ؟ تمام بعد الكوكب عن معدل النهار و نسبة م المجيب : ك ه ؟ تمام قوس المحفوظ الى جيب : ه س ؛ المطالع كنسبة جيب : ط ك الى جيب : ط ك الى جيب : ط ك الى جيب : ط ك المحدلة و و : ز د و هى قوس المعدلة و : ز د و هى قوس التعديل و نسبة جيبها الى جيب : ز ه الربع كنسبة جيب : ح ك ، عرض الكوك الى جيب : ك ه ، تمام قوس المحفوظ و فالعرض معلوم م الكوك الى جيب : ك ه ، تمام قوس المحفوظ و فالعرض معلوم م الكوك الى جيب : ك ه ، تمام قوس المحفوظ و فالعرض معلوم م الكوك الى جيب : ك ه ، تمام قوس المحفوظ و فالعرض معلوم م الكوك الى جيب : ك ه ، تمام قوس المحفوظ و فالعرض معلوم م المحفوظ و في العرب معلوم م المحلوم و المحل

<sup>(</sup>۱) چ : کان (۲) ایمارشکل : ۲۲۱ -

ونسبة جيب: م ك ؛ تمامه الى جيب: زك ؛ المحفوظ كنسبة جيب: م ح ، الربع الى جبب : ح د ، اقرب بعد درجة الكوكب عن أقرب المتقلبن الهاء

و لايخلو من أن يكون الى تُوالى البروج فيحتاج الى زيادة تمديل ه ذلك المنقلب عن الاعتدال الربيعي و هو الصيني منهها ربع و للشنوي ثلاثة ارباع او تكون الى خلاف التوالى فيحتاج الى نقصان بعد الدرجة من بعد المنقلب ليحصل بعد الدرجة من اول الحل .

و أنما اشتغلنا بتعرف جهة قوس التعديل لاجل جهة عرض الكوك. فاما في الوضع الذي الكوكب فيه على : ك • قان الفوس المدلة : ا ز • ١٠ وفعل ما بينهما و بين الميل الأعظم هو : د ز ؟ قوس التصديل في الجهة التي فيها : ك ح ؛ عرض الكوكب و هي جهة : ك س ؛ بعد الكوك الذي فيها: ف س عميل درجة الممر .

وخنع الكوكب على نقطة ج ، و نخر ج اليه قوس : م ل ج ، فيكون : ل ، درجته و : ج س، بعدم عن ممدل النهار و : ف س ، ميل ورجة المبر في جهته و : ل م، الفصل ،

فاذا اخرجنا : وج ص ؟ نظيره قوس : وك ز ؛ كانت المدلة: ا ص ا و فضل ما بينهما و بين الميل الأعظم : د ص ا قوس التعديل في خلاف جهة : ف س ا اعني التي اليها عرض : ج ل ، ثم ليكن الكوكب على : ي ، وتخرج البه قوســا من : ي ، فيكون : ف ؛

<sup>(</sup>۱) بيوا €: فاس (۲) خ: ماس(۲) خ: وس

يملب تك البروج الإهال (13)

درجه و :سي، بيده عن مسدّل النهار في خلاف چهة: م س<sup>د،</sup> ميل درجة المبر فاذا اخرجنا : مىع، نظيره : ه ك ز ؛ كانت القسوس المدلة: اع،

و بخوعها الى : أ مَّ الحِلِ الْأعظـــم هو قوس التعديل في جهة بعد: ١٠ س مي التي اليها: ي ف عرض البكوك ، و ذلك ما اردناه .

 $<sup>\{(1), \</sup>psi_1(0), \psi_2(0)\} = \{(1), \psi_1(0), \psi_2(0)\} = \{(1), \psi_2(0), \psi_2(0)\} = \{(1), \psi_2(0), \psi_2(0), \psi_2(0)\} = \{(1), \psi_2(0), \psi_2(0)$ 

## الباب السابع في معرفة عروض البلدان بارتفاعات الاشخاص الطالعة الغاربة على قلك نصف النهار

اذا اردنا ذلك رصدنا ارتضاع الشمس او الكوكب و هو ف ترابده حتى يلغ غايته التي لايزداد بعدها، بل يتناقص، فنعرف مقداره و جهته أمن ناحية الجنوب ام من ناحية الشهال، ثم يستخرج ميل الشمس لوقتئذ ان كان الارتفاع لها أو بعد الكوكب عن معدل النهار ان كان القياس به و تعرف جهته، فإن اتفق الميل و الارتفاع الموجود في جهة واحدة أخذنا فضل ما بين تمام الارتفاع و بين ذلك الميسل أو البعد، و ان كانا في جهتين مختلفتين جمنا تمام الارتفاع والميل أو البعد، فيحصل من المجموع أو التفاصل عرض البلد، و إن اتفق ان لاينسب الارتفاع الى جهة ما، و ذلك اذا كان تسمين جزؤا سواء كان مبل الشمس أو بعد الكوكب ببيته هو عرض البلد.

فقول في علة ذلك: ان كل من سكن خط الاستوا. فإن اشخاص الساء المرتبة كلها تطلع عليه و تغيب عنه و يكون أعظم ارتفاعها في فلك نصف النهار مساويا لتمام مبوطا أو إبعادها عن معدل النهار في جهتها، وذلك لا تتصاب المدارات في على الآفق، فن و جد في مسكنيه تمام ارتضاع نصف نهار الشمس أو الكوكب مساويا لميلها أو بعده وفي جهته ، فليملم أن سكناه على خط الاستواه ، ومتى تنحي عن هذا الحط جهته ، فليملم أن سكناه على خط الاستواه ، ومتى تنحي عن هذا الحط بخو الشيال ، فإن الربع المسكون في جانبه ، و يسمى تنحيه عرضا، و إما معدل

معدل النهار عن سمت رأسه الى الجنوب ميلا مشابها لهذا المرض، وكل ما كان من المدارات جنوبي الميل أو البعد غانه امين في الجنوب عن سمت الرأس من نفس معدل النهار ، و ذلك يمتنع فيه ان يكون أعظم الارتفاع من جهة الجنوب و يكون هو ارتفاع معدل النهار منقوصاً منه ميل المدار فتهام هذا الارتفاع هو تمام ارتفاع معدل النهار ، مزردا عليه ميل المدار ؛ لكنهها ؛ متفقان في جهة و هي الجنوب ، ففضل ما بينهما هو تمام ارتفاع معدل النهار، وحذا النمام هو عرض البلد لسبب المشابهة بين الابعاد السياوية و بين الابعاد النظيرة اياما في الارضلاء

و أما المدار الشيالي الميل فيحتمل أحدى ثلاثة أحوال؛ أعني بها المرور عسلي سمت الرأس و الميل عنه نحو الشال او الجنوب؛ فاذا مال ١٠ عنه الى الشهال كان أعظم الارتفاع الموجود فيه من ناحية الشهال أو الجنوب، فيسلوي الميل أو البعد، وهما شهاليان بالصرورة جموع عرص البلد وتمام الارتفاع ، و لكون الارتفاع و الميل شاليين معا يكون فعنل ما بين تمام الارتفاع و المبل هو عرض البلد، و أن مال هذا المدار الشهالي المبل عن سمت الرأس نحو الجنوب صارتمام أعظم الارتفاع الجنوبي هو عرض ١٥ البلد منقوصا منه ميل المدار؛ قاذا جمناهما بسبب اختلاف الجهتين كنا قد أخذنا الميل اليه فاجتمع عرض البلد، و ان كان الارتفاع ربما وقف بين الشيال و الجنوب و لم ينسب الى احدهما. فمرَّ المدار على سمت الرأس وكان بعده عن معدل النهار هو بعد سمت الرأس عنه و ذلك عرض البلد .

 $<sup>(</sup>t) \supset (b \setminus b)$  ہے: (t) ہے: (t)

## البــاب الثامن فى معرفة عروض البلدان بارتفاعات الأشخاض الأبدية الظهور فيها على فلك نصف النهار

اذا أردنا ذلك قصدنا أحد مشاهير الكواكب التي تدور حول القطب في بادنا ظاهرة لا تطلع من الافق و لا تغرب فيه و ذاك مثل الفرقدين، ومقدم السرير، من بنات نعش في ارض العرب و ما حاذاها، و زيادة مؤخر السرير و اكثر البنات ببلاد خراسان و ما و الاها، وكل البنات بما وراه النهر بلخ من البقاع .

فاذا عبنا كركبا واحدا منها أو من امتالها رصدنا أعظم ارتفاعه في فلك وضف النهار عند اعتلائه على الفعلب و رصدنا ابيشا أصغر ارتفاعه فيه عند انحطاطه عن القطب و مروره تحته فان كانا معال من جهة واحدة و هو الشهال لا محالة أوكان احد هما تسعين جزؤا سواء أخذتا نصف جموعها فيكون عرض البلد و ان كان الارتفاعان عتلني الجهة نقصنا نصف فحل ما بيتها من تسعين فيق عرض البلد من اجل انه فقصنا نصف فضل ما بيتها من تسعين فيق عرض البلد من اجل انه الد استبان من مقدمات هذه الصناعة غية مقدار الارض عن الحس بالقياس الى اكر الشمس و الكواكب و فان ما اشترك على فلك نصف النهار من الربع الذي عن معدل النهار الى قطبه و الربع الذي من الأفق من الربع الذي بين القعلب و بين سمت الرأس اذا أسقط تساوت الى قطبه و مو الذي بين القعلب و بين سمت الرأس اذا أسقط تساوت البقيتان و احداها عرض البلد و الاخرى و هي ارتفاع القعلب تساوى

 $<sup>-: \</sup>Xi(t) \rightarrow \Xi: \Xi(t)$ 

عرض البلد في الحس الكن ذات القطب نقطة غير مبصرة اذ ليس يُمكن ان يحله كوكب الا آناً من الزمان ثم لا يلبث فيه شيئا من المدة فليس الى اخذ ارتفاعها سبيل الآمن جهة ما يحس حولها . وما من مسكن ذي عرض الآو الكوكب المذي يحويهها المدار الماس لا فقه أبدية الظهور الا يسترها عن الاعين الا متوء النهار وكل ه كوكب كذلك فاند يوافى فلك تصف النهار فوق الارض في الدورة

كوكب كذلك، فإنه يوافى فلك تصف النهار فوق الأرض في الدورة مرّبين، متعاليا على الفطب مرة، ومتسافلا عنه اخرى، فإن اطلق ذكر الارتفاع الاعظم سمى الاخير انحطاطا، وإن قيد بالاعظم سمى هذا ارتفاعا أصغر، والمعنى على حاله والن كان الاخير اصوب لا تجاه الانحطاط على خلاف الارتفاع تحت الافق.

(۱) و نحن تصوره ليقرب تفهمه فليكن: ابج دا فلك نصف النهار و ناهج النهار و قطبه : طا و تب ه دا فعل الآفق و ناهج النهار و قطبه : طا و تب ه دا فعل الآفق و قطبه : سا و نفرض اقطار دوائر ابدية الفلهور موازية لقطر : اهج المبتدية من : سا سمت الرأس و من : حا الجنوبي عنه و : كا الشهالي وهي : حزا س ل الحام و مطلوبنا : د طا ارتفاع القطب لمساواته عرض البلد الماما قطر : كام وهو الذي يعطى الارتفاعين في جهة واحدة هي الشهال وهي : د كا الاعظم و : د ما الاصغر وقد توالت ممنا ثلاثة اعداد متناسبة نسبة عددية وهي : دم اد طا د كا بفعنول متساوية و ضعف أو سطها مساو لجموع الحاشيتين الخاذا جمنا : دم ا

<sup>(</sup>١) ابعاد شكل: ١٠٧ .

فعنل ما بينهما وهو : م ك ٢ و زدنا ذلك النصف على د ز ، الاصفر أو نقصناه من : د ك الأعظم حصل : د ط ؛ المطلوب .

و أما قطر: س ل • فأنه يعطى : د ل ؛ أصغر الارتفاعين في الشهال ه وددس، اعظمهما ربعاً تساما غير متسوب الى جهة و: دل، دط، د س؛ متفاصل بالسواء؛ فالنسبة بينها عددية و الموآمرة الاولى فيها مطردة؛ و اما قطر : د ح ، فانه جعلی ارتفاعی : د ز ، ج ح ، فی جهتین مختلفتین ونخرج فيه: دع موازيا ك: حد، فيقطع : ع ح، مساويا ك: د ز، و: أع ا مساوماً لـ: أب الله فأذا نقصت على ج الصغر الارتفاعين من: ١٠ ب- ٢٠ اعظمها يق: م ع ١٠ ضعف : ب ١١ ارتفاع معدل الهار و ذلك تمام العرض و الجنوبي من هذبن الارتفاعين بالضرورة أعظم فان تساريها لايكون الاعندنهساية العرض الذي تساست فيه القطب الرأس؛ والعِنا فان : زاس ، تمام اصغر الارتفاعين و : حاس ، تمام اعظمهها؛ فاذا جما كان : زطح؛ فاذا زيد نصفه على: د ز ؛ الاصغر وو أجتمع دوط والعرض .

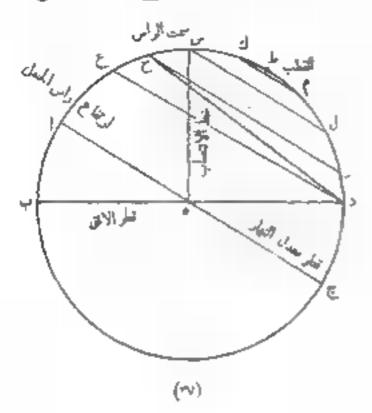
و ظاهر أنَّ الكوكب الابديُّ الظهور أذا كان معلوم البعد عن معدل النهار فاته يستغنى عن اخذ ارتفاعيه، فإن كان المعلوم أعظمهما نقص تمام بعد الكوكب عن معدل التهار، و أن كان أصغرهما زيد عليه فيحصل عرض البلد .

<sup>(</sup>۱) €: دلا(۲) ب، ځ: د م.

۱۰

10

وهاهنا قسم انميا نذكره في جملة الاقسام لاربي مأخذه خني عن



الحسرهوالذي يطل في أصغر الارتفاعين بماسة مدار الكوكب الافق من اجل ان الكوكب يغيب عن البصر قبل انتهائه الى الافق لمغالبة البخارات الغليظة نوره وغلبتها اياه عفاما كوكب

: كَ فَاذَا مَاسَ الْأَفْقَ كَانَ فَطَرَ مَدَارَه : كُ دَ وَ الْعَرْضُ فَصَفَ ارتفاعه وَ كَذَلْكُ كُوكِ : س و بسبب أن الارتفاع يحكون ربعا تاما فان العرض يكون حينه ثمن الدور، وأما كوكب : ح، فيكون ارتفاعه : بح و قطر مداره ، : ح ز و لموازاته قطر : ا ه ج ، يكون : ب ح ، ضعف : ا ب م تمام العرض و ذلك ما اردنا العضاحه .

فقد اتضح ان تمام عرض البلد و اسطة عددية فيها بين ارتفاعى نصف نهار مدارين متساويي الميل الى جهتين مختلفتين اذا كان الارتفاعان من جهسة و احدة ، و مثاله لبلد غزنة ، انا و جدنا أعظم ارتفاع به الشمس في فلك نصف النهار: ف ما ، و أصغره فيه : لب ن ، فاذا نقصنا

<sup>(</sup>۱) ب، ج:ف.

الميل الاعظم من اعظمهما أو زدناه على أصغرهما حصلت تلك الواسطة: يو ، كه ، و هو تمام عرض البلد ، و تأكد الركون الى ذلك من جهة انا وجدنا في وقت الاعتدال بين الرَّصد و بين حساب: زنج حبش قريبا من اربع ساعات و نصف و ربع اساعة تسير الشمس فيها ( ، يا ، مب) ، و بها تنقص الحقيقة عن الحساب؛ فاذا اعتبرنا بها ما و جدناه من ارتفاعات انصاف النهار باستخراج تميام عرض البلد من كل واحد منهيا أو من تنصيف مجموع كل ارتفاعين لمدارين متساويين متباينين قارب و جودنا المذكور٬ و مثال الآول برجي الاسد و القوس أنا و جدنا مقوم الشمس في دفتر السنة لنصف نهار يوم السبت التاسع من امرداد ماه سنة أمان ١٠ - و محانين و ثلاث مائة الزدجرد بغزنة في الاسد : ١٠ ط، يكون بالنقصان المذكور في السرطان: كعل، يج، لح، و مسيرها ليوم سبع و خسون دقيقة. ووجدت بالرصد ارتفاع نصف النهار في هذا اليوم مشرا بالشعرة و بالشاقول: عو ٢ مب ٢ و في غده : عو ٢ ل ٢ فيكوري ارتفاع اول الاسد: عواء ما الحب وكان مقومها لنصف نهار يوم الاثنين الخالس و، من آذر ماه في السنة المؤرخة في دفتر السنة المزنة في المقرب :كط ا مه، وبالنقصان : كلم ، يج، لح، ومسيرها درجة دقيقسة وارتفاع نصف النهار بالوجود : لو ٬ يو ٬ و في غده ارجح من : لو ٬ ب ٬ فيكون ارتفاع اول القوس : لو ؛ ط ؛ نب ؛ و بحموع ارتفاعي اول القوس والاسد : قيب؛ نا؛ كذ؛ ونصفه : نو ؛ كه ؛ مب، وعسلي مثله ۲۰ کان لما اعتبرناه بکل مدارین متساویین متبایتین و متحدین فانها کلها تقاربت و اطمانَ القلب الى الوجود الكلى المجرد من الحساب -

# الباب التاسع في معرفة عروض البلدان من ارتفاعات الاشخاص في افلاك نصف نهارها و فلك نصف نهار بـلد آخر معلوم العرض

اذا اعطينا لكوكب واحد بعيته ارتفاعان فى فلك تصف النهار احدهما فى بلد معلوم العرض و الآخر فى بلد مجهوله ثم لم تكن بين ه و قنيهما مدة يكون فيهما الكوكب من حركته ما يغير بعده عن معدل النهار و بالجهة و المقدار و طلب عرض ذلك البلد المجهول؛ فانا نظر الى جهتى الارتفاعين فان كاننا عتلفتين اعنى كان احدهما من ناحية الجنوب و الآخر من ناحية الشيال جمناهما و نقصنا المبلغ من ماية و تمانين قيبق و الآخر من ناحية الشيال جمناهما و نقصنا المبلغ من ماية و تمانين قيبق فغنل ما بين العرضين.

قان كان الارتفاع في معلوم العرض منها جنوبياً نقصنا الفصل من عرضه و ان كان فيه شهاليا زدنا الفصل على عرضه فيحصل عرض المجهول و ان كان فيه شهاليا زدنا الفصل على عرضه فيحصل عرض المجهول و ان لم يختلف جهتا الارتفاعين بكونها في ناحية و احدة الوكون احدهما تسعين جزوا سواه غير منسوب الى جنوب أو شمال فانا نظر الى الارتفاع في البلد المعلوم العرض فانكان جنوبيا و اقل ١٥ مقدارا أو كان شماليا و اكثر مقدارا غصنا الفصل بين الارتفاعين من عرضه ، و ان كان عسلى عكمه اعنى جنوبيا في البلد المعلوم و أكثر مقدارا أو شماليا فيه و اقل مقدارا و زدنا فصل ما بين الارتفاعين على مقدارا أو شماليا فيه و اقل مقدارا و زدنا فصل ما بين الارتفاعين على

<sup>(</sup>١) من : م ؛ ب دار و ; القلوم .

عرضه فيحصل عرض البلد الآخر فان كانت المدة بين و جودي ارتفاعيه مديدة يقتضي الاختلاف في ارتفاع نصف نهار الكوك بسب حركه لم يكن بد من تصحيح موضعه لوقت أخذ ارتضاعه في البلد المجهول العرض واستخراج ارتفاع تصف نهاره في البلد المعلوم العرض، ثم اقامته المرصود فيه و استعاله حيثذ مع الآخركا تقدم .

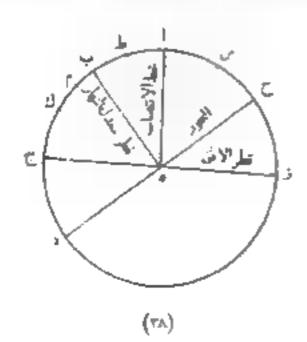
(١) و ليحقق ذلك فليكن في فلك نصف النهار : ج ء ز " ، قطر الافق الذي قطبه : ا مر اده ح ا قطر الا فق الذي قطبه : ب الاجنب عن: ۱) و لیکن : ب م ؛ عرض بلد ; ب > فیکون : ۱ م ؛ عرض بلد : ۱ ٪ و ا ب " ، فعنل ما بين العرضين و نفرض الكوك او لاعلى : ك ؛ ليكون . ﴿ ارتفاعه في كلا البلدين جنوبيا وفعنل ما بين ارتفاعيه : حزه ؛ مساو ل: ا ب فاذاكان بلد : ١ معلوم العرض و الارتفاع فيه : ك ج ، ا قل من : ك د ً و تنقص : ا ب ً من : ا م عرضه بق : ب م ً عرض : ب و أن كان المعلوم العرض : ب كان ارتفاع : ك د ، فيه أكثر .

فَاذَا زِيدًا بِ عَلَى: بِ مَ \* اجتمع : ام \* عرض: ١ \* قان سامت 10 الكوكب بلد : ب عني صبار الارتفاع فيه غير منسوب الي جمهة كان : اب " فعل ما بين الارتفاعين مريدا على عرض بلد: ب ان كان هو المعلوم و منقوصًا من عرض بلد : ١٠ ان كان هو و لنفرض الكوكب بعد هذا على: س ؛ ليكون ارتفاعه في كلا البلدين من ناحية الشهال و الفضل بين ارتفاعيه عز ح ، المساوي له : ا ب ، فاذا كان بله : ١ ، معلوم العرض

<sup>(</sup>۱) البعاد شکل ۱۲۸ (۲) عند الزج (۲) عب الاج : إلا ...

و الارتفاع فيه : س ز ، اكثر من : س ح ، الارتضاع في بلد : ب ، ونقص : ا ب، من : ا م، بتي : ب، ه

فان كان معلوم العرض بلد:ب٬ و الارتفاع فيه ا قل ثم زيد الفضل على: ب م ، اجتمع: ا م ، قان سأمت الكوكب بلداكان الارتفاع في بلد: ب ، شماليا ، و الفضل بين الارتفاعين : ا ب ؛ اعلى : ز ح ، فاذا نقص . ه من عرض : ١ - أو زيد على عرض : ب - ايهيا كان المعلوم حصل عرض الآخر ثم نفرض الكوكب على : ط ؛ لنختلف الجهة فيكون ارتفاعه في بلد : اطح ' من ناحية الجنوب و في بلد : ب طح ' من ناحية الشهال و: اب، فضل ما بين العرضين مركب من تماميهها و هما : ا ط ؛ ب ط ؛ فاذا امتثل فيه ما تقدم حصل المطلوب و سواه ١٠ جمعنا تمامي قوسين أو القينا جحوع القوسين انفسهها من نصف الدور -



### الباب العاشر في معرفة الارتفاع في فلك تصف النهار

اذا كان ميل الشمس معلوما في تصف نهار يوم مقروض و بك مطوم الدرض؛ والردنا معرفة اعظم ارتفاعها فيه يومئذ تظرنا اليجهة. ه ميلها فان كان جنوبيا جمنا الميل الى عرض البلد فيكون تمام ارتفاعها نصف النهار من جهة الجنوب،

و ان كان شمائيا الحذنا فعدل ما بينهها فيكون تمام ارتفاع نصف نهارها من جهة الجنوب أن كان الفصل لمرض البياد و من جهة الشيال أن كان الفضل البل؛ وأذا نقصنا تمام الارتفاع من تسمين سوا. . ١ يق الارتفاع تفسه و متى ساوى الميل عرض البلد كان الارتفاع تسعين سواه ولم ينسب الى جهة ،

فان اريد اعظم أتحطاطها تحت الارمن نصف الليل فلاله مساو لارتفاع تصف نهار تغايرة درجتها اعنى الدرجة المقاطرة أما لكنه في خلاف جهته، و أنا تنبر جهة ميل الشمس دون مقداره أعلى أن كان ١٥ جنوبيا سميناه شماليا و بالمكن تم نستخرج به ارتفاع نصف النهار كما قدمنا وجهته فما حصل نبدل جهته دون مقداره فيكون انحطاط درجة الشمس تحت الارض .

و مكذا الحال في الكواكب أذا عمل بابنادها عن معدل النهار ما عمل عبل الشمس ثم ينفصل عنها عِمَاسِة عَامات تلك الإبعاد الي بع عرض البلد فالى كوكب سوى تمام بعده عن معدل النهار عرض البلد ماس

ماس مداره الآفق فسلم يطلع منه ولم يغرب فيه ومتى فضل عرض البلد على تمام بعده تم كان البعد جنوبيا كان الكوكب فى ذلك البلد البدى الحفاء، و ان كان شماليا كان من الابدية الظهور وحصل أعظم ارتفاعيه بما ذكرناه .

فاما اصفرهما فيكون فضل ما بين تمام بعده و من عرض البلد ه و من احاط بما تقدم لم يخف عليه علل ذلك فلهذا أعرضنا عنها، ويتعذر و ضع الاعمال الجزءية جميع العروض الاان يفرد و احد منها للثال وقد جعلناه عرض بلد غزنة لمقارية عروض بلدان مشهورة اياه كأصفهان بالجبل و بغداد بالعراق و دمشق بالشام .

و رضعنا فى هبدًا الجدول ارتفاع نصف النهار بها مع ساعات ١٠ الايام المستوية و ازمان اعاتها المعوجة فلينقص من بعد الدرجة من اول الحل ابدا تسعون و يدخل الباقى فى سطر العدد فتؤحذ بازائه المطالب الثلاثة المذكورة -

### أعرض غزنة

نهار	نف ال	ناع نم	ارت	ت	الاعاد	إمان ا	jl	4.	المتر	باعات	 	ماعد	
موالث	تواق	ुर्वाचे ।	اجزاء	يو الث	مواني	د آله د آله	ازمان	ال او الث	ان موان	دة التي	ساعات	النصف ال	الصن
2.	مو	نط	lac.	ځ'	کے	٤	ž,	ي	34	J <sub>1</sub>	إبد	ثنط	1
٦	٠	نط	عط	4	5	٤	, ż.	لو	ب	Jan.	ا يك	أشنح	ب
분	نوا	j'	عط	9	É	٤	×	ی	<b>F4</b>	عيد -	پد	شنز	٤
4	2	نو	عط	٤	٠	É	×	-4	کد	Jų.	يد	ئنو	3
يط	2	ئد	Jac	٤	٤	من	<i>'</i> .	7	ي	J.	ا پد	إنته	
<i>)</i> = 1	مو	ن	Jest !	É	\$	٥	2.	مپ س	نو	3	4	[شند	9 .
يط	مبط	ځ	; عط	٢	£	مو	) <u>,</u>	نو	ً لد	6	-4-	أشج	١
K	-25	40	.lac	خ	کمل	مو	之	F	Ļ	6	يد	أشنب	۲
الج	لب	اما	عط	مط	É	مو	2	٦	ەر	پې	J <u>i</u>	ا شنا	ط
13	6	لز	Jac J	كط	کج	4a	2.	ا مر	É	بب	a <sub>k</sub>	أشن	ی
Į Ł	کے	لب	Jec	8	مد	da	Þ.	لب	ەز	I <sub>E</sub>	ulg.	أشمط	l.
ځ	2.	كز	Jac	يط	• -	مد	2.	.4	ا المارية المارية	ų,	يد	شح	بب
<u>ا</u>	. إلا .	6	Jec	1	4	,Ja	2.	لب	اور	ی	يد	شمز	Ê
1	E	4	تط	لج	کا	٤	2,	Ł	مط	اط	يد	شمو	الأدر -
كملا أ	1	ط	إعط	4	٤	مپ	).  }	کح	ئب	Ъ	Jı.	المحادث	4,
É	ַל	ب	إعط	ح	لو	٦	ž.	4.	کے	۲	يد	شمد	9:
کد	la-	ند	25	نو	9	٢	2	1/5	1	ز	يد	تتع	<u>. j.</u>

<sup>(</sup>۱) ب: يخ (۲) ب: يخ (۲) ب: اين تا الحادث العادة ال

يح شميا يدا و
ط شما يد ه
الد شم يد ه
كا شلط يد ا د
ک شلح ید ج
کج شلز ید ا ب
کی شلو ید
ک شاہ بے ظ
كو شا ج انح
ا کر خلج کے از
کے علہ بج انو
표 중 보다 교통
ل عل مج نج
لا تكما ج ب
ال عكم ج د
الح الكر مح مط
اد عرع ع
له شکه یج س
لو شکد ج مه
ر شکع ع ع
خ شکبا ج ما
x: + (t) y + (t)

200						_						W 2	
7,	ن	4	24	کج	R	۲	2	4	44	Ł	3,	5.0	لط
ځ	کے	· Já	عد	٤	کب	1	Σ,	Jai .	, j	لز	6	شك	*
2	امو	<u>.</u> مپ	3	ż	4	تط	2	5	گح .	નાં	6	شيط	L
او	Jex	5	5	\$	يك	É	<i>3</i> .	ب	ز	분	8	شيح	س
لب	3	٦	25	٤	,	4	2,	4		اب	8	شيز	8
يد	-	li	5	تبل	نو	تپ	2	d	کي	J.	8	شيو	Ja .
ز	ی	1	عبا	1	4.6	ن	22	الو	ار ا	2	٤	ثب	do
15	ξ	4	عب	3	ځ	ع ا	×	44	ن	15	٤	. شيد	مو
41	Ĉ.	أوا	ابح!	کے	1	. مو	92	لبا	٥	5	٤	شج	مز
لو	1	1	عا	}	د	مق	.4	8	4	2	É	ا شد ا	٤
Y	زا	1	ا عا	ی	مز	l.	z	ماد	6	R	É	ثيا	مجذ
۲	٤	   n	آغا ا	4	25	1	2	٦	4	J <sub>z</sub>	É	. شی	ن
کے کا	L	\$	عا	2	<b>J</b>	لز	92	ŧ.	٤	Σ.	٤	بشط ا	li `
8	نو	2	٤	,	. des	لد	2.	JE 3	ŧ.	4	٤	5	نب
N	3	1	ع	\$	5	لب	2.	4 :	9	8	٤	۽ شنز	É
8	É	r	٤	15	دا	J	2.	4	٦	يب	٤	ا شو	أثلي
ع	έ	1	<u></u>	15	۵	J	x	4	٤	بب	٤	2.0	4
ب	<u></u>	4	احطار	او	Ē,	5	£	_ نــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ζ	Ł	ŧ	35	9
ب	ζ		<u> </u>	الد	4	5	2.	3	ų	٦	ځ	E	ý
معك	\$	Ш	2	ن	14	ک	3.	تط	4	,	É	<u></u> -	خ
ع	2	٤	ے ا	ý	ک	크	2.	کپ	E	د	É	1.2	نط

(۱) ب: ج دم عكر عكل عرد د اكم عن دهد الا دع عكر (۲) ب: كر (۳) ب: اد،

	_								1 (2		-	_	
- ب	K	35	ا -ز ا	. Je	4j	2	#.	٤	4	ب	\$	ئي	س
ا و	€.	لو	سز	ت	کو	4	z	کب	R		ŧ	ار معا	L.,
Jal	7	يد	ا سن .	4	ž	ļ 🖳	92	2	6	É	بب	رصح	<u>ب</u> .
مب	نج	يب	سو:	크	5	ي	92	ئب	6	ئو	پ	رمز	۳
44	ح	K	-و	K	92	ز	2	د	R	ند	ų.	ارمو	سال
Ė	ج	ط	سو	Jan.	15		2	البذ	4	ڼ	پ	وصا	4
ب	نه	موا	ا جه <u>ا</u>	الو	نب	پ	9.	٦	έ	ن	إيبا	رصت	مو
يب	لز	25	ببه	2	J <sub>2</sub>		9.	مر	Ļ	<b>C</b> *	يپ	رمج	سز
لج	ې		اسه	ک	٠,٠	ź	4	3	É	j.	پې	رصها	سح
2	4	14	4-	.55	÷	4	4	4	4	مد	پپ	ارصا	سط
نَط	\$	J!.	٠د	مو	از	اليا	4	٤	3	ب	-	رس	ع
8	ح	ئاد	<u>=</u>	ند	ب	ُنْ ا	4.	Jeg 1	ب		يب	رفيل	عا
25	,	Y	<b>E</b>	5	5	)    *	Ng.	4	÷	از	پيا	رفح	عب
مپ	ب	2	2-	اب	l;	مد	4	€	\$	4	4	رفز	2
4	ئب	ملد	سب	更	2	هپ	4	_ب_	Ċ.	ŧ	پې	رقو	26
نب	Ĭ,	15	ابب	4	Ł	1	4.	e i	هپ	Ä	ېپ	ارشا	45 .
5.	4	نج	٦_	8	ì	)	4	٤	الز	15	بب	رفد	эе
مو	مح	1	<u></u>	ب	5	T	4	4	Y	5	3	وخج	عز
É	7.	Ŀ	٦.	K	موا	K	4	8	8	\$	پې	رنب	CF
5	L.	مز	ا س		۲	15	. 4	৳	Ł	کج	بب	رفا	عط
کح	1	کد	أأس	كط	J	25	4	کج	يب	K	إينا	رف	ف
6		-{07	<i>)</i>					-		, alg s	(t) مي	15° ; 4	(۱) مع

نب	13,		س	نو	ķ	کج	4	Ę	٥	Je.	يب	رعط	, To
ند	ل	لو	14	5	É	5	4	Ł	É	9.	يب	رعح	آنب
ند	- 4	نب	خا	ŀ	لد	É	4	14	ti	يد	يب	رعز	فح
K	منخ	ځ	į.	11	4	40	4	ΙŚ	شك	يب	پې	رءو	ъĝ.
1	É	ی	Ë	اب	X.	ځ	4	18	از'	ی	پِ	رعه	4
4	35	-	É	35	j	ې	4	7	كمل	ح	÷	رعد	فو
٤	تط	لو	ý	뇨	έ		4	У	کب	9	إب	رعج	فز
,		بج	9	4.	7	e	4		4	4	يب	رعب	전
يد	**	مط	y	نو	Ł	Ļ	4	٦	ز	اچه	بب	رعأ	Jai
		8	نو			•	*				ų	رع	ص
مو	14		j	5	K	Š	4	ŀ	ڼپ	9	Ų.	اوسط	صا
ند	134	او	4	4	Į,	ند	Jag.		«La	a)	Ļ	رُسح	أب
۰,	•	É	4	5 jr	١	نپ	ale	15	jl.	É	Ŀ	رسز	مَج
44	ڼ	1.	ند	ᆈ	کب	<u>L</u> .	ale_	_2	J	\;	lg	رسو	20
3	5	8	ند	کح لا	ۼ	يعو	Je_	من	147	J <sub>e</sub> ,	Į,	رسه	ت
كط	<u>ل</u> و .	}	ند	R	<u>څ</u>	ماد	Jag.	Ь	Ą.	ź.	Į.	رسد	مو
ج کط و	ويط	ý.	É	25	5	Ĭ,n	4	5	7	4th	Ļ	رسج	مز
9	4	É	É	مب	ia.	Ł	12	کب	1	شح	Ų	رسب	2
کح	ų.	<u>laa</u>	نب	2	۲	او	ali.	5	4	<u>-</u>	1	ريا	مط
آب	Ė.	5	نب	¥	کا	£	η	_ از	j,	غ . غ	ų	 رس	. ق
ŧ	٤	ب	<u>_</u>	2	ķ	J	4	٦	Ļ.	از		ر نظ ار نظ	i i

<sup>(</sup>۱) **پ** : اد (۲) يه : یا (۲) سه : کې .

		_							7.45		_		
ب	مبه	1	t	15	6	3	4	30	4	4.	1	دځ	قيد
4	4	3.	1	E	4	8	÷	90	کے	ب	N.	رخ	تع
. لو	-26	1/2	٠.	مب	1	-5		3	ک	J	į.	د نو	à
5	کے	5	زن	8	ሄ	4	1	2	2	کے	4.0	1	4
	3	•	ن	ala .	4	ž	-	٤	¥.	5	Ų	رند	j
ŧ	5	10	1	5	2	4	4	<b>y</b> -	2	25	Ļ	دځ	j
ادُو	8	t	1-	و	ب	يب	÷.		ب	ک	1	رتب	ť
11	9	4	٤	الوا	ÿ'	3	4	L	ý	1	Ų,	رة	12
ī	9	£	٤	9.	3	3	à,	30	8	2	i,	رن	Ŭ
يب	ر کد	ای	٤	٩	>	3			ě	4	1	رمط	فا
5	1	30	30		£	ų	4	E	ga.	٤		23	نب
٤	ک	8	30	71		L	٤	4	٤	Ŋ,	1	دو	أفيح
Ė	3	٤	٠	4	3	Ś	ŧ	2	L	b	ķ	رمو	ند
ب	j.	٢	90	· P	1	3	6	8	11	3	Ļ	ره	<u>ټ</u>
4	نو	ć	مو		٤	نب	É	j	٤	•	1	ارماد	قيو
É	,	j	44	4	ب	1	É	τ.	Ł	٤	Ĺ	دج	<u>ة</u> ز
6	2	4	44	40	Y	90	ŧ	يب	Ł	1	Ţ	رمب	نح
ا قد	نو	3	46	j	+	مد	5	7	Ł	16	ی	ر ما	فيط
É	Ł	نب	4	مد	د	مب	\$	7	世	j	ی	62	قك ص
يب	J	· Y	4	٤	١	ħ	4	논	la .	6	ď	피	Si C
Ĺ	4	ی	-la	S	ي	3	ŧ	٦	,da	٤	ی	ادح	ند

(۱) پ: و (۲) پ: ز .

*	12	مط	£	2	46	ᆁ	ŧ	ŧ	ادر	k,	ک	قکج ر لز
2	ا امل	كط	£	کد	Ш	يب	3	l.	t	<u>L</u>	ی	فكد راو
	1		 E	ĸ	4	16	£	5	تو	 oc	ی	فكار له
کار	i	٤	مب	ً لَو	 الب	5	E		ب	مو	ی	قكو رك
77	3	<u> </u>		14	ي	5	ع	 ماب	۲	ا مد	ی	فكر رلج
1/1	5	٠	ب ا	لد	ن	<u>ک</u>	8	کز	يور	: اسب		نکح اراب
ائة. اب	1	É	7		K	1	ع	ئب	25	-	ی	مكط رالا
کلا	ب ا	J	L	ن	يبه	j.	<u>۔</u> ع	]   <u>"</u>	وإلدار	Ŧ,		الل اد ل
حّد	*	يا	ما	14	4	4	٤		اند مال	او	۔ ۔ ۔ ۔	15 35
 6	يوال	É	اغا	لب	 اغ	٤	ع	25	 ئو	ı.	ی	قلب رکح
<u>1</u>	ا اور	الد		4	کو	إيا	É	4	اط	Ţ	- ي	قلج رکز
Ê	مط			35	**** ***	٦	٤	J	2	צ	ر مده ای	<u>قاد</u> اد کو
L.	<u>1</u>	رج	لط	 }	E	. ۔۔ ز	٤	8	از	ا کھا!	ا ي	الله اركة
کم	5	اما	<u>lal</u>	5	É	د	É	44	لد	5	 ی	قاو از كد
25	ی	څد	لط	4	44	 پ	بب	+	ا إيب	-20		قلز اد کج
نڀ	ŧ	٠	14	الو	14	-	يب	-1	K	کد	است. ي	قلح أركب
12	X	ú	۲	ب	الم	- غ	پپ		 نب	کب	ی	قلط ار کا
کمل	1	لد		)	£	ا <u>ت</u> ا. از	ښ. 	•	-Jaj	5	ی	قم رك
لد	3	ع	ځ.	É	Y	Já	یب	¥	 }	ما	ی	قا إربط
¥	کب	 پ	1	- ز	ŧ	ئب	ų	J	ب	ŧ		فب اد بح
نو	5	ga	او	Ŧ	لو	ů	4	-Je_	کفا	لو	ی	قبج اريز

<sup>(</sup>۱) پ:۵ (۲) پ:ک

(۱) پ: ط (۲) پ: لو (۳) پ: د .

									_	-			
ی	ŧ	Ä	1	j	l.	É	یپ	کے	Э,	4	ي	92. 0	قد
اد	۲	D.	3	کپ	٦	- امو	يب	کط	5	خ	ی	ريه	قه
5	غث	ب	y	Ŀ.	3	,la	<b>.</b>	ز	届	ايا	ی	ريد	أقو
£	ا ما	٤	J	Jai	ی	٤	يب	مز	ک	ا کې	ی	رچ	آقز
ط	1	الد	آلو	نو	کد	Į,	پب	٤	5	ا.ط	ي	ار يب	نح
Ł	ځ	5	نو	کد	مب	¥	يب	نو	44	٠ ز	ی	ريا	قط
F	1.1	٦	الو	8	3	1	ᆛ	اب	5	<b>5</b> .	ي	ر ي	أق
کب	٤	135	4	4.	ک	الو .	پب	پب	3	۵	ي	ر ط	فا
يب	100	۶	å	عد	مو ر	الزار	يب	کج	1	٤	ی	دع	إقب
مك.	5	Ä	ą.	4	É	Ŧ	당	٦	4	7	3	إدن	أتح
4	15	$\underline{\beta}$	۳	لد	٤	Ä	إيب	li .	2	1	ی	ر و	قد
مپ	25	b	4	٦	2.	J	42	ن	ب	* *1	ي	ره	قبه
کج	É	ځ	J.	يد	j   16	الح	坱	14	د	<u>la</u>	ط		قو
3	5	٤	ᆁ	35	كط	5	بب	اب	34	13	4	رج	jä
نر	لب	Ł	ᆁ	Ŧ	Ŀ	2	پې		y	ا ټو	4	ر ب	فح
مو ا	٠ ح	كعذ	4	É	ě	کد	坱	4	4	Ιď	J.	ارا	أقط
ج		4	- 4	٦	مب	کج	<del></del>	14	ý	نلد	j.	٥.	اقس
د	5	1	4	15	ب	کب	يپ.	Jai	1	ند	ط	تصط	قسا
-lai	,	٥	4	ی	2	15.	پې	نر	Ē	É	ط	ا قسح	قبب
لو	بخ	4	3	د	کج	.4	یب ا	5	_	تنيه	<b>J</b>	قصز	أسج
ا بر	ţ	مز	E	نب	کج	يطر	ا يب	•	K	#	ط	أعو	أقدد

							_					_	
K	٤	•	7	25	15	E	ښٍ:	ب	70	ن	ط	قصه	انيه
44	25	لد	£	5	J	义	بِ	كب		ٽ	ط	تصد	قسو
مد	کب	کے	: }	2	-Lo	9.	بب	کح	کج	مط	ط	قصح	قسز
مب	3	کپ	F	٦,	نظ	4	ېپ	44	, ,	ځ .	ط	قصب	قسح.
5	K	1	1	4	4	4	ٰ پپ	کح	ځ	٤	4	قصا	قسط
ح	مو	يب	, 분	Ŋ	لو	July 1	ېب	<b>E</b>	5		7	نمر	نع
تک	5	ے '	<u>ا</u> ج	ե	1	J.	پب	5	ح ا	من	ط	قفط	
کط	1 4	د	를	يب	J	3	يب	1	٤	٠,٠	ط	قفح	قعب
[ L	ي	1	£	크.	. 1	بج	یب	3	5	_ مو	٦	قفز	قسح
٦	3	نط	الب	خ	لب	پې	إ بــ	6	5	ه و	ط	قفو	فيد
6	ا مب	4	ب	2.	92	پب	یب ا	ب ا	$\underline{J_{n_{\underline{i}}}}^{\underline{i}}$	4.4	ط	قفه	فيه
4.	<u>l</u> al	É	اب	ارد	نظ	ř	يب	أوا	4	44	اط	أقفد	تبو
5	ح	نب	الب	5	ا مو ا	l,	بيا	ن	25	أمله	ط	: قفح	يقمز
نب	4	ن	ئب	46	لو	Ų	يب	5	ž.	44	<u>b</u> '	قفب	فص
É.	ŧ	ن	اب.	ب	Y	Ļ	یب ا	ن	پې	44	ط	قفا	قبط
- 1	-	ڼ	با	ما	5	Ų.	پب ا	Ь	l,	44	ط	أغب	اقف

(۱) ب: کا (۱) ب: ځ (۲) پ: اِب (٤) پ: ط.

الياب الحادي عشر في معرفة ظل نصف النهار

ينبغي ان يتصور طرف المقياس وأسا مشتركا لمخروطين متقابلين في الوضع قاعدتاهما كل مدارين متساويني البعد عن معدل النهار نحو جهتين لان الشمس اذا دارت في احد هذن المدارين رسم شعاعها ه الذي بين رأس المقيماس وبينهها كالحنط الواصل بينهها مخزوطا يسمى مخروط الشعاع ، فاذا مرّ على استقامته بلغ محيط المدار الآخر النظير الكون رأس المقياس بقوة مركز العالم ولهذا يحصل منه مخروط يسمى مخروط الظل؛ و سطح الافق يقطمهما على محيطي قطمين متقابلي الوصدع من قطوع الخروط زائدين فلهذا يرسم طرف الفلل في معمورة الارمن ١٠ طول النهار تطمأ زائدا سهمه خط تصف النهبار وطرف ظل نصف النهار منته الى رأسه فاذلك صار اقمر الاظلال في اليوم .

واما فيما عدا المعمورة في العروض التي لايقصر عن تمام الميل الاعظم نحو ناحية الشيال فان طرف الظمل يرسم فيها قطعا مكافيا و نواقص مع الروائد و دوائر هي بالحقيمة منصلة الكوك ١ و لكن ١٥ شرح ذلك بالتفصيل يفضي الى فنّ لسنما فيه الآن ، وقد تقدم من معرفة ظل كل ارتفاع، ثم معرفة ارتفاع نصف التهار و ما الزاحت به العَلَّة من ظله و ارجب الاقتصار على ما تقرر من اقتصاص خواصه، فان ار ید فضل ما بین ظمل نصف النهار فی بلد مفروض و بین ظــل الاستواء فيه وهو أبدا بحو الشال لانه في خط الاستواء معدومٌ و عروض

10

۱٥

البلاد في الربع المسكون شمالية عنه فتهاماتها ارتفاعيات بعدل النهار فيها من ناحية الجنوب قرؤوس اظلالها اذن نحو الشيال .

(١) فليكن أب ج " د " فلك نصف النهار و : ب ه د " قطر الانق فيه و: السمت الرأس و: ٥ س؛ المقياس عمودا على الافق و عرض البله: ١ م؛ ونخرج : م ه ط ، فيكون : ط س ، ظـل الاستواء المحفوظ اصلا للبلاد ، ه كمرومتها و نفرض: م ز ٢ميل الشمس شماليا و نخرج : ز ه ك ؟ فيكون : لئة س ؛ ظل تصف النهار و : ط ك ؛ نقصانه عن ظل الاستواء و في مثلث : وط ك ؛ زاوية : ك ط ه ؛ يمقدار أمام عرص البلد لانها مساوية لواوية

> ز ه ب ، الحارجة و زاوية : سامك بمقدار ميل: از، للتقابل؛ و جيب زاويتي: ه ك ط) ۾ لُٺ سءَ تبي تُواحد، ليکن زاوية : وك س المقدار ارتفاع نصف النهار ونسبة جيبها الى جيب زارية : ك ه

نيزالان (29)

س، تمام ارتفاع نصف النهار كنسبة : ه ط، قطر طل الاستواء الى : ط ك عقصان الظل فهو اذن معاوم -

و نفرض ايضاً : م ح ٠ميل الشمس جنوبياً و نخرج : ح ه ع ٠ فيكون سع؛ ظل تصف النهار ر: ع ط، زيادته على ظل الاستواء و نسبة جيب (۱) ابتدار شکلی به ۱۶ (۲) گذا او لا درجره این فلسکل طینتش (۱۶ دینه ، ح برط داند . زاوية : ه ع ط / الذي يمقدار ارتفاع فصف النهار الى جيب زاوية إ ع مط التي لليل كتسبة: • ط ، قطر ظل الاستواء الى : ع ط ، زيادة الظل و هي معلومة .

#### وحسانه

- ان نعبرب قطر ظل الاحتواء في جيب مبل الشمس ونقسم المجتمع على جيب ارتفاع نصف النهار فسأخرج فهو فضل الظل فان كان المبل شما ليا نقص هذا الفعنل من ظل الاستواء ، و أن كان الميل جنوبيا زبد مذا الفصل على ظل الاستواء فيحصل بعد الزيادة والالتقصان ظل نصف النهار -
- و قد و ضعناه في هذا الجدول لبلد غزنة فني نقص من بعد درجة الشمس لنصف نهار اليوم عن اول الحل تسعون درجة ابدآ و ادخل بالباق في سطري الندد و جدنا بازائه نوعا الظن لنصف النهار .

#### وهذا هو الجدول

<sup>(</sup>۱) ب(۱) ب

## ظل نصف النهار لعرض غزنة

	مکو سر - ادار	ال ال	JI .		وی	<u>-1</u> 1 ,	الناز	[e]	
يوالئ	رين د يو	J#65	اجزاء	مو الشي	ميواني	د <b>ال</b> ال	Ü	- E	
25	ط	c	۵	ŧ		ٔ ز ا	ب	شنط	١
1	مو	لمل	٥	É	2	ا د	÷	5:2	ا ب
لد	į,	لمل	a	پې	کج	ز	<u> </u>	7.2	٦
1	r.	E	0	يپ	X	- 3	Ų	شنو	۵
ذ إ	•	٤	•	لد	¥.	٦	÷	ئــه	4
يط	5	4		ي	) <u>,</u>	2	ب	شنب	3
l,	4	, لد	٠	٤	. ئب	مز	ب	شنح .	,
كط	ŧ	لب		É	9	ی			۲
Jag.	٤	J		فد	3	ی	<u> </u>	1:4	ط
•	2	کے	a	92	É	Ļ	· ·	شن	ی
4.	34	\$	4	,	j	يب		Jac.	l,
92	ب	2	1	44	J <sub>1</sub>	Je ;	Ţ	حث إ	يب
4i	٦	ك	ê	,	- بر	4	ب	<i>F</i>	€ -
٤	li	北	*	ε	d	22	÷	شمو	July .
او	5	É	2	4	14	文	Ü	až.	4
ے	j	ط	2	£	2	Jaj	ب	شعد	35.
ز	5	و	,	۶	ځ'	6	٠	حمق	24

<sup>(</sup>۱) ب: نب (۲) ب: و ·

_						4,7 4		.ـــردي	03
کب	نر	ٔ د	3	É	٤	ک ا	ب	شب	څ
\$	4	ا تد	3	٤	9.	25	ب	15	<u>þ</u>
J	ŧ	46	2	٤	J	2	ب	ا شم	_ 4
کج	4	V	3	Ĉ	کح	25	ب	شاط	ঠ
کج	٤	٤	4	4	٢	J	ب	شاح	_کب
مو	۵	ځ	÷.	نو	L.	َ لَپَ	ا ب	شاز	_ کج
ا تد ا	4	Ш	2	کز	3	4	ٔ ب	شلو	کد
مط	ξ	αĴ	2	کج	É	3	ا ب	شله	\$
٤	ξ	J	1	کے	Ja	13	<u> </u>	شاد	- 35
٦	ŗ	35	2	سپا	41	Ċ	ų.	شلح	5
8	<u>پ</u>	کب		ب	با	J.	-	شلب	ا کے
8	j	31	;		긔	1	ب ا	54.	15
4	6	É	3	الو	K	ن	+	شق	J
مو	12	ې	2	٦	4	έ	ا ر	ا شکط ا	X
3	5	٠	2	25	Į.	نر	ب	= کح	إ ب
	à	1	2	¥	٤	lia .	ب إ	شكز	+ +
مد	4	>	٤	٤.	5	ب	٤	شكو	4
مد نب ا ط	à	É	٤١	, 7ř	2.	د	ا ع	<i>5</i> ÷	- d
14	لز	Jan	ξ_	al.	ني .	۲	٤	الكر الكر الكر الكر الكر الكر الكر الكر	ا لر `
2	آمو	مد	€	3	4	' پېه	٤	شكح	. 2
و مد	مياس	10	٤	8	مب ا	4	ح ا	ا شکب	ا_ خ

(۱) ميه: ټ (۲) يې: د د

	30	ب	از :	ح	R	کے	إمل	ح	شكا	뇨
	14	ڒ	+	٤		ŧ	کب		شك	*
	ند <sup>۲</sup>	ز	15	ج .	ب	لب	2	E		l.
	ź	J	2	٤	نو	ک	J		شح	مب
	<u>L</u>	ن	, K	٦.	اب	J.	الد	Ę	تبر ا	ج
مو         م	×	ر	٤	5	4	ی	اع		تيو	1 1
	Jan	J		1	ن	Ļ		5	ئيه	44
		د	h	i -	3%	3			+-	مر مو
		4	ز	7	¥	3		ε		~
الله الله الله الله الله الله الله الله	1	g	د	٦			ئدر	5	ئيب ا	
ال شط د د ما كر ب ند كه يد ب ب ب ب كل ب ب ب ب	2	ن		ح	분	3			آثبا	l ' <b>"</b>
اب الله الله الله الله الله الله الله ال	€	Ŋ.	j ji	ب	크	5	. E i	٥	ئى	ن
الله الله الله الله الله الله الله الله	<u> </u>	8	46	ب	5	ե	ز	٤	شط	ti į
نه نه کا ځ یې ب مه ا ب ب نه ا	25	مپ	ij	Ų	۰۰	ध	يبا	2	شع	ا ب
نه عهد الله الله الله الله الله الله الله ال	يط	۵	٤	٠. ـ	کب	ر ز	J.	2	 شز	Ė
رو تد الا كو بج ب الطاية بد ر تبج د الو ك بو ب او نظا بج ر تبج د الو ك بو ب او نظا بج	ب	ļ	40	ب	É	ځ	R		عو ا	ند
نو تد الا كو يج ب لط يه يد ر تج د الو ك بو ب او نظ لج غ شب د ما كج اد ب لج از مه	25	ζ	أمب	اب	ب	کج	25	2	ا ته	·- 4
ع شب د ما کج اد ب	يال	40	뇨	ب		5	'Y	2	ا عد ا	نو [
ع شب د ما کج لد ب لج لز ۴	는 .	14	أو	ب َ	ý	4	الر	۵	<del>7</del>	j
ظ ا ا د مو ا که آله اب ل آنه ل	44	ا از	夫	ب	الد	کج	<b>L</b>	2	·	خ ۔
	J	6	J	اِب	4	ا که	مو	<u>-</u>	L.	

(۱) پ : په (۷) پ : اد ،

						***	. 6	- 6-5-	. 0 ,	
ی		کح	-	J	Ĵ	ŧ	3	ش	m	7
1 -	Ł	8	ب	-	مو	نو	3	رمط	. L	1
	9	2	ب	•	پ	Ų	c	رصح		1
4	4	킨	ْ پ	ككل	کج	٦,		رصن	₹**	1
الكد	ي	٤	- آ با	ځ	Jan	يب	4	رصو	ا معل ا	l
T '-	44	4	ا با	9	4	É	•	700	. •	١
	اسکو	٤	اب	35	ئب	_کج	3	رمد	<u> -و</u>	l
کد	ی	1	ب	75	5	ا کلا	*	رصح	Ji-	
13	É	٦	ب	25	ž	لك	,	رضب	ζ-	1
4	مد	,	-	J <sub>2</sub>	1	٤.		رما	سوا	١
ا مب	إو	۵	۲	6	lan.	ا مو	3	رس	ع	ĺ
1	ا كط	ب	ب	$\overline{J^{2}}$	8	انبا	*	رفط	le .	
	<u> </u>		7	5	€.	É		ا رضح	عب ا	
ا مد	5	έ.	-	J.	46	3	9	وفز	<u>e</u>	
، ز	צ	ئو	1	٥	É	ی	2	رفو	್ಷ	
٤	الو	4	ł	از	3	×	3	رفة	46	
77		ئب	٦	É	É	کج	7	رفد	عر	
او	اً ند	ù	1	Ļ.	14	15	3	رفج	) <b>S</b>	
J	,	معل	- 1	بط	کے	4	,	رقب	عج	
کد	8	34	- 1	K	J	هپ	,	رفا	30	
المل	المل	4a	T	٤	ب	3,		رق	ف	I
					-		_	-		

<sup>(</sup>۱) **ب**: ز (۲) ب نکر (۳) پ : لر -

رعط _ رعط العج ازم	į,
	_
رعم ز ب یط ع ۱ مب یط نج	قب
رعز ر ط ب لا ا م سب ع	فح
رعو زیه ن ل ۱ اط ح کے	_ فيـ
رعه ز کپ مد تط ۱ یو لو یج	49
رعد از کط از نب ۱ یط د ر	فر
رعج و اوم نز ۱ مب اب م	فز
رعب ز مج مد نا ۱ ح ی ما	فح
رعا ز ن ج ط ۱ لو ۱۰ لب	نظ
رع ز نخ و بح ا د کج ا	ص
رسط ہے کہ ان کا و ا کا د کے	ما
، رسح اے یب سد کہا کر مب د	صب
ر رسز ح ك ح يا ا كو كج مط	صح
. رسو ح که لخ ا که در ط	صد
رــه ح له ی اطا کج نب نو	مه
رسد ح مب مد ج ۱ کب لح م	صو
رسج ہے ن او مو ا کا کو ن	_ صو
2 ア 当 1 き 1 を 1 で 一 一 7	مح
ر ا و د نه مد ایملی که	صط
رس ط ع يب ند ا ع ٠ 4	ق.
رقط کا مه کو ا یز ند لط	lő .

<sup>(</sup>۱) ب: از (۱) ب: ل (۳) پ : این (۱)

_			_						-	
4	ن	4,	ı	5	٤	15	_ b	رنخ	قب	
la.	مو	Αļ	1	من	د` :	لب	ط	رو	قح	
4.	-3.4	É	_ ì	<i>y</i> _	ټو	44	1 2	ر نو	_10	
3	٤	یب	_1	لب	ي	ئاب	ط	رثه ا	-ái	Ì
ᆈ	٤	ايا	1	l _	8	ب	ی	رنب	قو	
لد	da .	ی	١.	٦	ե	ی	ی	رنج إ	ڤو	ŀ
4	a	<u></u>	Ļ	ب	2.	يط	ی	رب	فح	
ti	ن	٦	ı,	¥	K	5	ی	رنا	تط	1
ی	).	٤,	ļ	نب	dg.	1.4	چ.	_رن	j	
1	€.	` ز	1	<u>ا</u>	6	Ja	ې	رمط	Ļi	ľ
25	ای	9	١	É	É	ِ تِياً	ي	ا رځ	قبب	
مر إ	ξĺ		-	ئب	حد	1	1	رمز	فيح	
اً لو	5	3	-	ا کج	É	ی	Ļ.	رمو	أيد	ļ
کج	Ł	ا ج	1	E		14	ig	رمه	بَه	
94	lan	ب		٠ کو	44	5	ļ,	رمد ا	نبر	-
امد	ı i	ب	١	5.	15	أو	į.	رج	وُرِ	
ŧ	4: 1	1	1	J;	کد	ر مه	l <u>.</u>	رس	تيح	
املا	اكط			اسط	2	اند	Ŀ	ر ما	أبط	
TI.	[ م <i>د</i>	نط	-	يط	4	E	پ	ر دو	قك	
5	1	افذ		<u>1</u>	۲	ا يب	یب	ر الط	ينكا	
ايوا	اځ	أنح	. ]	٤	2	R	ا پپ	ارځ	فكب	

(۱) ب: ۵ (۲) ب: ځ (۲) ب: ۵ . ب

12	لو	ź,		Jai	٤	. J	<u></u>	رزو	فكج
\$	44	نو		15	ح	اط	يـِ	ر ولو	نکد
1	4	نو		Ć.	٠,	ځ ا	بِ اِ	راء	<u>نک</u>
٤	4	<b>4</b>		۳	1	ý	<u></u>	راد	قكو
الا	نز	ئد		* '	څ	9	_ &	ر بإ	فكز
از	À	ند	٠	36	77	٤	٤.	راب	تكح
<sup>1</sup> Li	ſ	ع ا		35	أب	کد	<u></u> *	دلا	قكط _
•	ز	٤		٤	'J	Ł	€.	ر ل	قل
مر	¥	انب	٠	l.	ŧ	ٔ میا	£	15	- Ni
8	9	6		مد	ᆈ	ķ.	ا خ	رکح	قلب
4.	آ کد	t		У	مې	•	يات	ر کز	قلح
T <sub>4</sub>	j 1	ان		ا يد	نب	4	7	ر کو	نلد
أخذ [	6,	ا ت		<u> 12</u>	اد	2		رکه	aļā.
3	٤	Jen		21	6	5	Jų.	ر کد	قلو
-44	) <u>.</u>	Jan .		14	لو	أو	٠ پد	رکج	قلز
اِ تو	je.	8		ئر	کب	44	Jk	رکب	تلح
1 1	7	٤		46	J.	ئد	4	5	قلط
ب	¹ú	<b>34</b>	٠	ř		۲	4.	رك	قم
الوا	ج	۶,		J. :	. بو	Ļ,	4	ريط	15
ե	5	! بو	$\cdot$	2	<b>X</b> )	4	4,	د ع	قب
ائو	J	امو		لب	4	کے	4	درد	قح

<sup>(</sup>۱) پ: يو (۲) پ: يو (۲) پ: يو (۱)

					***	1.02	ر-ي	- J. W.
م ا	أمو	<u>. [</u>	J	Ž	ٔ لد'	4	ر يو	قد
ما أيط	44	. [	إلا	: مو	44	4	4.0	فَد
ر کا	, da	<u>.  </u>	کج	4	É	4	ريد	قو
ند کر	Ja 	- 1	<u> </u>	ی	ب	25.	رخ	قز
لب يه	مد	. }.	مَد	<i>3</i> 4	ي	1/2	ر پپ	نح
ی لخ	4.0	-	کج	کد	٤	92	ريا	قط
مط لو	3	.	ţ	ţ	ا کې	92	ر ي	فن
كما إط	٤	. [.	مب	35	£	),	ُ رطُ	15
طأيط	ځ	. }.	تول	ž	l.	λ	ا دح	أقنب
4 1	4	. [	ليز	کب	ځ	2	ر ز	قح
ح خ	۽ هپ	.  -	71	ب	ě.	2.	3.7	أقد
1 4	إحبا	.	71	8	ا ب	J.	ر د	ته
ج ا حر	L.	٠ [٠	, یب	46	30	2	رد	قر
ب ته	i L	.	s	lar,	4	2.	رج	قز
1 5	l.	.   .	; کج	北门	ک	2_	رپ	قح
· E	L-	-  -	-5-	5	4	2.	10	إخط
a Jai	. 6		٤	ا کج	4	-2.	ز	أ قس
اد مد	'n	٠ ] .	نر	1	1	2.	فمجر	{ تا
• €	16	.   .	ا ئ	2	4a	2.	قصح	أ قسپ
کا ی	(		٦	1	à Î	X.	قصز	قبح
ط نز	[r]	. 1	کم	je	4 1	2	. تصر	قسد

قبيه (00) (۱) ب: از (۲) ب: ځ (۲) پ: د.

. ——								_	
14	تظ	لط	•	1	, A		_ €	قصه	قبه
4	مها	لط	•	1		. 0	<u>خ</u>	قصد	قسر
او	16	Ы	•	الد	Ĩ	ط	É	قصح	قسر }
,	لب ً		•	8	۷	É	8	تصب	اتح
25	کد	لجل		٦	لط	: Ja	ج	قصا	قبط
وا	Э.	Ы		25	نه	10	ŧ.	قص	قع
لو	ي	۲	Þ	4	3	کب:	بخ	تفط	لما
1	د	٤,		مد	ب	5	بح	قنح	قب
لط	نط	£	*	<u>ا</u> ج	ئ	5	٤	قفز	قىج
3	أو	ځ	٠	يدا	يو	15	٤	تفو	قمد
+	į li	7		مط	ځ	' צ	ŧ.	تنه	قبه
ئب	3	Ł		€.	ځ	ا خ	ŧ	قفد	تبر
l <u>e</u>	اموا	<u>ا</u> ج		5	5	ᆈ	ځ .	قفج	- قىز
را	۽ ملد ر	5		مد	8	4	É	قفب	تمح
كط	٤	Ł		. لو	ٔ من	4	É	- قما	قبط
ط	ع	È	•	+	ž,	al j	É	قف	أقف

(١) ب: لا ٠

## الباب الثانى عشر فى سعة المشارق والمغارب و استخراجها و معرفة عرض البلد منها

اذا أردنا سعة مشرق درجة فى بلد معلوم العرض قسمنا جيب عبل تلك الدرجة على جيب تمام عرض البلد فيخرج جيب سعة مشرق الدرجة أومغربها فى جهة ميلها و تساويها سعة مشرق نظيرتها ومغربها فى خلاف جهة هذا الميل فان كان الميل الأعظم كانت هذه سعة مشرق المنقلب و يوصف بالكلى فان كانت مفروضة فى بلد و اريد سعة مشرق درجة غير المنقلب ضربنا جيب ميل الدرجة فى جيب سعة المشرق الكلى و قسمنا المجتمع على جيب الميل الاعظم فيخرج أجيب سعة مشرق الدرجة و معلوم فى عكسه ان سعة مشرق الدرجة المفروضة اذا كانت معلومة واريد منها عرض البلدة أنا نقسم جيب ميلها على جيب سعة مشرفها فيخرج جيب تمام عرض البلد و العمل لسعة مشارق الكواكب معلود على ما ذكرها اذا استعملت ابعادها عى معدل النهار يدل ميل

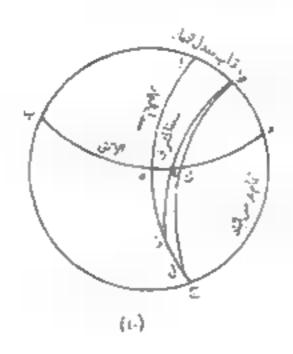
النهار الى نصفين يحكون الشروق من احدهما و الادول في الآخر النهار الى نصفين يحكون الشروق من احدهما و الادول في الآخر و رسطه نصفه الاول يسمى قلب المشرق و مشرق الاعتدال او الاستواء و وسط النصف الآخر يسمى قلب المغرب و مغرب الاعتدال او الاستواء و عليها عمر معدل النهار يقسم الافق الى و عليها عمر معدل النهار يقسم الافق الى و عليها عمر معدل النهار يقسم الافق الى () ب: مهدل النهار يقسم الافق الى

نصفين ينسب احدهما الى الشهال و الآخر الى الجنوب قصفات ارباع الافق اذن مركبة منهيا لتداخلها فالذي بنن المشرق والشيال شرقى شهالي و منه طلوع ذوات الميول و الابعاد الشهالية .

و الذي بين الشال و المغرب غربي شالي و فيه افولها و الذي بين المفرب والجنوب غربي جنوبي وقينه مغيب ذوات الميول والابعناد به الجنوبية والذي بن الجنوب و الشرق شرقى جنوبي ومنه طلوعها، ولان الافق في خط الاستواء لمار على قطى الكل فان المشارق والمفارب تتباعد فيه عن مطلع الاعتدال ومغربه بقدر المبول وامافي الافاق التي برتفع فيها القطب فان هذه الابعاد تفضل على المبول دائما وتزداد على ازدياء العرض أتساعاً إلى أن تبطل المنقلين في العرض المساري ١٠٠ لنهام الميل الاعظم بالنقاء مشرقهها مع مفريهها والعلة الاعمال المتقدمة (۱۰ فلیکن : ا ب ج د ۰ فلک تصف النهار و : اه ج ۱ تصف معدل النهار على قطب ؛ طار ؟ ب ه د \* الافق فقطة : م \* مطلع الاعتدال و ليطلع درجة اوكوك على نقطة : م ، و بجعز عليها دا ترة : ط ح ز ا فكونء تحزء ميلها ودحره سعة مشرقهما ونسبة جبيب دحءا الل هاد جيب: حز او جيب : اك الى جيب: ك ل اهيكنسة جيب: اه د ا الربع الى جبب: دج ؛ فاتساويها تكون نبة جب دوح ؛ الى جیب : ح ز ؛ تمام عرض البلد و : ه ح • سعة المشرق معلومة او ان كانت مفروضة فأن : دج تمام العرض ويكون معلوماً -

<sup>(</sup>١) ابنعا, شكل ، ي .

لنفرض ايمنا نقطة : ك الطلوع المنقلب ونجعز عليها : ط ك ل : فِكُونَ : كَ لَ \* الْمُلِلُ الْأَعْظُمُ وَ : كُ هَ \* سَعَةَ الْمُشْرَقُ الْكُلِّي وَكُلِّ وَاحْدَةً من نسبتي جيب : ه ح ٠ الي جيب : ح د ٠ و جيب : ه ك ٠ الي جيب : ك ل مى كنسية جيب : ١٠٠ الى جيب : د ج ، فلتساويهها تكون ه نسبة جيب : ٥ ح ، سعة المشرق الجزءى الى جيب : ٥ أن ، سعة المشرق الكلي كنسبة جيب: ح ز ، الميل الجزءي الى جيب: ك ل ، الميل الأعظم الكلى و ذلك ما اردنا ان نبن .



(۱) مب کے : التہار ،

الباب الثالث عشر في معرفة السمت من قبل الارتفاع اذا أردنا سمت ارتفاع مفروض للشمس أو لغيرها من الكواكب حصَّلنا جيب سعة مشرقه و جيب تمام ارتفاع نصف نهارها وجهتيهها فان كان ارتفاع نصف النهار وسعة المشرق مماً في جهة واحيدة من الشهال او الجنوب اخذنا فضل ما بين الجيبين و أن كانا مختلق الجهتين ٥ جمعنا الجيبين وان عندم احدهما استعملتنا الآخركا هوابان تعدريه او الحاصل من الجمع و الفعشل و ليسم عنلما في جيب الارتفاع المفروض - في الوقت و نقسم المجتمع على جيب ارتفاع نصف نهارها فما خرج نجمعه الى جيب سعة المشرق ان كانت جنوبية و نأخذ فعنل ما بينهها انكانت شمالية فتحصل حصة السمت وان عدمت سعة المشرق كان ما خرج ١٠ جمة السبت نفسها ومتى عدمت حصة السبت عدم السبت لكرنه على مشرق الاعتدال أو مغربه فيسمى ذلك الارتفاع الذى لاسمت له ثم نقسم حصة السمت عبلي جبب تمام الارتضاع المملي في الوقت فيخرج جيب بعد السمت عن خط الاعتدال/ فاما تميز جهة هذا البعد من شهال أو جنوب و تمييز جانبه من مشرق او مفرب؛ فان سموت الميل ١٥ الجنوبي لاتكون الا جنوبية وكذلك تكون مع عدم الميل و اما في الميل الشهالي فيكون شهالية اذا كان الفضل لجيب معة المشرق عسلي الضلع وجنوبية اذا كان الفضل للضلع ويتوسطها الارتفاع الذي لا سمت له عند تساویهها؛ و اما تمیمز الجانب و هو بجانب الارتفاع لانهها مقترنان

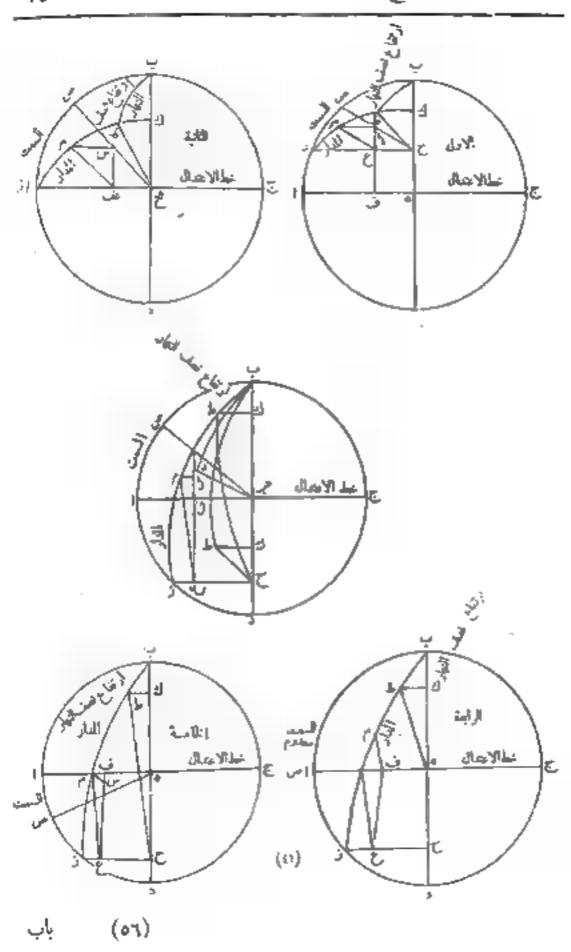
اعنى أن السمت يكون شرقيا قبل نصف النهار وغريبا بعده وسمت طرف الغال بكون بهذا القدر المستخرج فى خلاف جهة سمت الشمس و بخلاف جانبها فاذا أبد لا بتغليرهما صارا قلظل .

(٢) و لعلة العمل فليكن : أب ج د ، ثلاثق على مركز: ه ، و نخر ج منه ه ا دج ؛ خط الاعتدال و : ب مد ؛ خط الزوال و : ح ز ؛ الفضل المشترك السطحي الافق و مدار : زام ط ؛ و ليكن : ب ط ؛ من خلك نصف النهار ا و نترل عمود : ط ك ، على الافق فيكون جيب ارتفاع نصف النهار و لك ه؛ جبب تمامه و: هاج؛ جيب: ا ز ؛ سعة المشرق و نصل: ط مر ؛ وهو ألذي يسمى سهم النهار و مثلث: ط ك ح ٬ مثلث النهار لانه لايتفار عن ١٠ و صنعه و مقادير طول اليوم؛ و ليكن الشمس او الكوكب على : م، و ننزل م س ا عموداً على الافق فيكون جيب الارتفاع في الوقت وتخرج؛ س ع ، على موازاة : ك ح ، و نسبه العتلم و نصل : م ع ، فيحصل: م س ع ، مثلث الوقت و يتشابه المثلثان، فاما : ك ح ، فانه يحصل من جمع : مألتُ ؛ الجُنوبي إلى : م ح ؛ الشمائل كما في الصورة الثاللة والرابعة ۱۵ و الحامسة سعة المشرق شمائية وارتفاع نصف النهار جنوبي و من اخذ الفعنل بينهما كما في الاولى التي هما فيها جنوبيان، وكذلك في الثانية التي فيها : ه ح المعدوم أو الفيصل هو : ك م انفسه غان لم يكن ارتفاع نصف النهار من جهة الجنوبكا في الزيادات التي في الصورة الثالثة اذا وقع عمود : ط ك ؛ اما على مركزه و اما فيما ينه و بين : ح ؛ كان حصول (١) عن إ دب الح دق و وطرق (١) إعاد مكل: ١١ (١) حج : ١١١ .

ل ح ، باخذ الفضل لزوال الاختلاف بفيها عن سمتى الجهتين العضا ونسبة : ك ط ، الى: ك ح ، كنسبة : م س ، الى: س ع ، العتلم و هو معلوماً والمقصود منه: س ف، حصة السمت و هو في الاول مجموع : س ع ؛ ع ف ؛ المساوي لـ : ح م ؛ وكذلك في الثانية التي ليست : سعة المشرق فيها شمالية ثم هو في الصور الباقية فعنل ما بين: س ع ، و: ع ف ، ه فلان السمت هو بعد موقع دائرة الارتفاع في الافق عرب خط الاعتدال اذ المواجهة لاتكون الافي سطح هذه الدائرة فانا اذا اخرجنا من . ه ، على : س ، خط : ح ص ، كان الفصل المشترك بين سطحها و بين سطح الافق و نقطة : ص ٠ تقاطعها فـ : ا ص ٠ يكون بعد السمت عن: أ ) مشرق الاعتدال و في مثلث : ماس ف ؛ نسبة : ماس ؛ جيب ١٠ تمام ارتفاع نقطة : م ٠ الى : س ف ٠ حصة السمت كنسبة جيب راوية : ف، القدعة و هو الجيب كله الى جيب زاوية : س ه ف، التي بمقدار ټوس : اص ؛ .

قامًا وقوع نقطة: ص، من الربين فيحسب ما بين: سع، ح م افان : سع اذا فعتل عسلى : ح م كا فى الاولى والثانية ما والثالثة كان : ص افى ربع : اب الجنوبي واذا قصر عنه كما فى الخامسة كان : ص افى ربع : اب الجنوبي واذا تسلوبا وقع : ص على نفس نقطة : أ و وطل السمت .

<sup>(</sup>۱) 🔁 ؛ پ : جنرم -



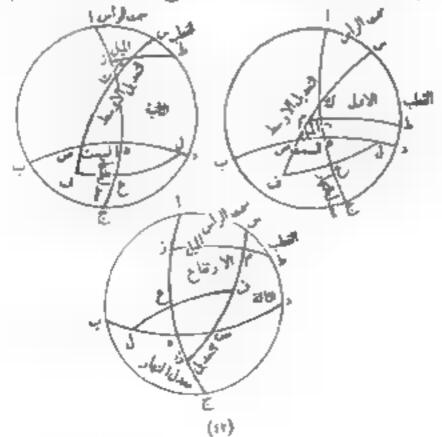
- BY JE JAN (1)

الباب الرابع عشر في معرفة الارتفاع من قبل السمت

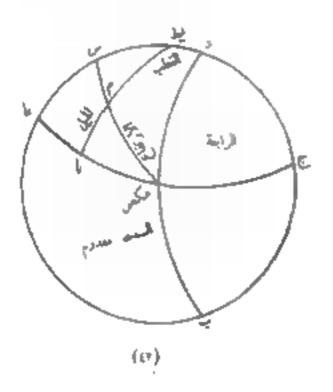
أذا اردتا معرفة الارتضاع من قبل السمت ضربنا جيب تمام بهد السمت عن خط الاعتدال في جيب تمام عرض الباد فيجتمع جيب نقوسه و ننقصها من تسعين وتخفظ جيب ما يبق ثم نقسم جيب عرض البلد على الجيب المحفوظ فنخرج جبب تمام الارتفاع الاوسط ه فان كانت الشمس او الكوكب المطلوب ارتفاعه من سمته عديم الميل كان هذا الارتفاع الاوسط هو المعدل و أن كان له ميل ضربنا جيب الميل في جيب تمام الارتفاع الاوسط وقسمنا المبلغ على جبب عرض البلد فيخرج جيب تعديل الارتفاع، فانكان الميل الذي استعملناه جنوبيا نقصنا التمديل من الارتفاع الاوسط و أن كان الميل شماليا. ١٠ والسمت جنوبيا زدنا التعديل على الارتفاع الاوسط، فان كان السمت شماليا أخذنا فضل ما بين الارتضاع الارسط وبين التعديل فبكون الحاصل من جميع ذلك هو الارتفاع المطلوب -

(۱) و ليكن لبرهانه : ا ب ج د ٠ قلك نصف النهار و : ا ه ج ٠ معدل النهيار وقطبه : ط ؛ و : ب دد ؛ الافق على قطب : س \* ١٥ وتخرج: سرصف دائرة الارتفاع التي عليها الشمس او الكوك على : م • منها فيكون : ه ص • بعد السبت عن الاعتدال و: كم م تعديله و: م ص ؛ الارتفاع المعدل المطلوب وتخرج : ط م ز ؛ فيكون : م ز ) ميل الشمس او الكوكب ثم تدير عسلي قطب : ك ، و ببعد

ضلع المربع قوس : ل ع ف و فتكون نسبة جيب : م ل ٢ تمام ببد الممت الى جيب : ل ع ، تمام زاورة : ك ، كنسبة جيب : ٥ د ، الربع ، الى جيب : دج ، تمام عرض البلد فزاوية : ك ؛ معلومة و جبيها مو المحفوظ ونسبته الى جيب زاوية : ١٠ القبائمة كنسبة جيب : اس، ه عرض البلد الى جب : ساك ، تمام : كص ، الارتفاع الاوسط و هو معلوم و نسبة جيب: ك م ؛ التعديل الى جيب: م ز ؛ الميل كنسبة جيب: س ك الى جيب : س ا العرض فالتمديل معلوم و هو انقصان عن الارتفاع الاوسط في الصورة الاولى الجنوبية الميل و زياد، عليه في الصورة الثانية الخنلفة جهتي السمت والميل حتى يحصل فيهيا دم ص الارتفاع المطلوب وهو في الصورة الثانية الشهالية السبت فعنل ما بإن الارتفاع الاوسط بين التعديل٬ وقد اتمنح برهان الممل المتقدم ،



فالما الارتفاع عندعدم السلت وهو مقتضى الصورة الرابعة التي افردنا ها و نسبة جيب عرض البلد فيهما الى جيب الربع كنسبة جيب الميل الى جيب الارتفاع، وقد اتحد الاوسط فيهما والممدل كاتحادهما عند عدم الميسل و تصور ذلك سهل لوضع خامس زائد لا يخنى على من تحقق هذه ، و ذلك ما اردناه .



<sup>(</sup>۱) ب: لمرجع -

#### الباب الخامس عشر في معرفة خط نصف النهار بمدة طرق و تصحيحه

معرفة الجهات من الاشياء العنرورية في تعرف الاوقات؛ وقد قلنا ان الافق بالحركة الاولى ينقسم على تقطتي الجنوب والشهال بنصني ه الطنوع والقروب والخط الواصل بينهها يسمى خط نصف النهار وخط الزوال وأن صميمي ذاتك النصفين هما مشرق الاعتسدال ومغربه والخط الواصل بيتهيا يسمى خط الاعتدال وخط الاستواء فني عرف وضع احد هذين الحطين عرف منه وصع الآخر و تثبت الجهات الاربع ولايد في معرفة ذلك من تسوية طائفية من وجه الارض ١٠ بالغاية التي ان صب عليها شيُّ مايع كالماء والرطوبات السائلة او ارسل علیها متی خرج کالزنیق او وضع عسلی ای موضع منها مترجرج ا كالبندقة وقف متهزءا مرتبدا ولم يمل الى ناحية منها دون اخرى اذا كان المبتعمل دقيق الده و ينصب على موضع منه عمود مبنو ينتصب عموداً على السطح المستوى تم برصد ارتفاع نصف النهار حتى اذا ما ١٥ وقف على أعظم ارتفاعات الشبس في ذلك الروم اخرج من اصل المدود على منتصف عرض ظله خط فشقه ال طرفه بالطول؛ و مد في الجهتمن على استقبامة حط الزوال .

و الآفة في هذا العمل أن تفاصل الارتفاع يبرز حول فلك نصف النهار فتمضى مده بتغير فيها السمت و لا يقع الارتفاع تغير محسوس به .

<sup>(</sup>۱) من ميها د چ ۽ وي يو زياد موج .

و منها ان يقسم هذا المقياس المنصوب باثنى عشر قسما بالتساوى و يقدّر منها ظل نصف النهار فى ذلك البوم و يدار ببعده على مغرز المقياس دائرة ثم ترصد النظل الى ان يماس طرفه محيط هذه الدائرة ويخرج من المركز الى موضع المهاسة خط مستقيم و يحد نحو الجهتين فيكون خط الزوال و الآفة فيه من وجهين أحدهما أن التفاصل المستوى فى الارتفاعات مهها كان الى سحت الرأس أقرب كان التغير فى الظل أقل و أخفى فاذا برز التفاصل فى الاوضاع حول ذلك النهار خنى النغير فى الظل جدًا و ثبت على مقداره مدّة مع نغير السمت و انحراف الظل له عن خط الزوال فى الجانب .

و الوجه الآخر أنّ المياسة المحسوسة بين الدائرة و بين طرف الظل ١٠ على خلاف الموهومة لان المحسوسة ليست على نقطة و لذلك صارت ذات مدّة، و منهيا أن يحسب فى اليوم المفروض الظلمان الارتفاع الذى لاسمت له و يقدر من اجزاء المقياس و يدار به على مفرز المقياس دائرة و يرصد طرف الظل حتى يد خل الدائرة ان كان المقياس قبل نصف النهار اوخنى يخرج منها ان كان المقياس بعدم و يخرج من الدخل ١٥ او المخرج ايهيا كان الموجود قطر فى الدائرة فيكون خط الاعتدال او الآفة فيه قصوره على و قت و احد الابتعدال -

و ربما لم يسمح الحال بانتظاره عسلى أنه اقل غائلة من المعمول بظل نصف النهار لسرعة حركة طرف الظل وبه و بطؤه هناك و ابتنا فن (١) من ج امدو : الآخر م الواجب أنَّ يستخرج هذا الإرتفاع بميل الشمس في نصف النهار و من الارتفاع ما معنى الى ذلك الوقت على الرسم في مثله مثم بعاد تصحيح مبل الشمس للوقت واستخراج الارتفاع منه ومنها ان يقصد يوم معين ويستخرج سعة مشرق الشمس فيه عيلها لوقت الطلوع اواسعة مغربهما ه بميلها لوقت الغروب؛ ويعمل دائرة واسمة على وجه الأرض المستوى ويقسم باجزاء الدور الثلاث مائة والستينء فليكن في موضع مكشوف اللاً فق فيرصد الشمس للطلوع او الغروب حين يكورن نصف جرمها ظاهراً ويخط في وسط ظل المقياس خط على طوله حتى ينتهني الى المحيط ويعلم عليه ويعدُّ من العلامة في خلاف جهة ميل الشمس سعة ١٠ مشرقها او مغربها؟ و يخرج من المنتهى تعلر فيكون خط الاعتدال؛ و الآفة فيه أن الانكشاف المذكور قلَّا يَعْقُ في كثر المواضع على ما يحب من غير حائل. و منها ان يحسب الشمس الارتفاع او ظله مفروض القدر في يوم معلوم ويرصد حتى يصير الرتفاع الشمس او الظل عبسلي ذلك المقدار ويخرج على وحط الفلّل قطر يتماطع الافق على علامة بعد منها ميل ١٥ ألسمت المحسوب في خلاف جهته، و يخرج منه قطر فيكون خط الاعتدال و الآفة فيه قصوره على وقت ينتظر، وفي الجوعوارض ربما تعوق عن العمل عند حصور الوقت المنتظر مع احتياجه الى الحساب .

(١)و منها الدائرة المعروفة بالهندية وهي المفطوطة على السطح المستوى و قد نصب على مركزها مقياس جرى الرسم بتصبيره مساويا لربع قطر (١) اعد إدكل: جه... الدائرة وليس ذلك جنروري فيه وابما قانونه ان يحمل بحيث بقصر الدائرة وليس ذلك جنروري فيه وابما قانونه ان يحمل الدائرة قصورا صالحا لئلا يمر طرف الغلل طول النهار خارج الدائرة اويماسها ولكن يقاطمها في موضعين علم يرصد ظل هذا المقبلس في نصف الصباح من النهار وهو يتناقس و يتقلص حتى يدخل الدائرة فيعمل على مدخله علامة و يرصد ظله اجنا في نصف المساء من للنهار وهو يتز ابد و بنبسط حتى يحرج من الدائرة فيعلم على عزجه من المجمل علامة و يوصل من يحرج من الدائرة فيعلم على متصف ما بين الدلامةين بخط مستقيم هو خط الزوال والقطرالقائم عليه خط الاعتدال والوثر و المركز خط مستقيم هو خط الزوال والقطرالقائم عليه خط الاعتدال والواحد

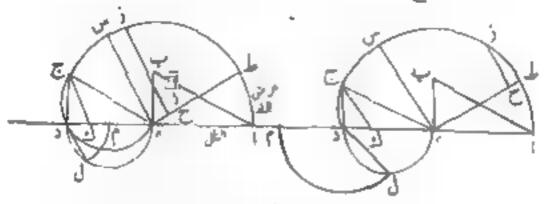
النرب النرب المرق 
من نفط تلك الانصاف بكني مع المركز الآان الباقية شاهدة بعضها للمحتورة لبحض الدائرة الهندية والآفة فيها انها منية على توازى

المدارات و معدل النهار حتى يكون طرف كل ظلين متساريين عن . به جانبي خصف النهار عسل الفصل المشترك بين سطحي المفار و الافق

والبست المدارات بالحقيقة موازيسة لمعدل التهمار بسبب دوام حركة الشمس تغير ميلها كل وقت عن مقداره وخاصة فها بعد عن المنقلين و لذلك لايكون القصول المشتركة بين سطرحها و بين سطح الانق موازية لخبط الاعتدال .

والتمحيح هذا السل ان يعرف الارتفاع من ظلَّ المدخل ويعرف بعد الوقت عن نصف النهار فيكون بعد وقت المخرج عنه مثله في الحس ويستخرج ميل الشمس لوقتئذ والسمت لكلا الوقتين ويوخد فعنسل ما يعن السمتين وبعد من علامة المخرج نحو الجنوب ان كانت الشمس صاعدة من أول الجدى إلى آخر الجوازه؛ ونحو ١٠ الشهال أن أن هابطة في النصف الأخر فيكو المتهى علامه الخرج المصحح واحينك يوصل بيتها وابين علامة المدخل وايعمل بالوثر ما نقدم ولان هذا العمل معتمل الى تربص وانتين فانه ما و ف عمل ما قلنا في غيره فانا نبدل عنه الى عمل آخر يحصل فيه المطلوب اي و قت اتفق القياس فيه.. (١) و ذلك أن يكون الغلل و قت العباس: ١ ه ، و نقيم عليه عمود : ه ۱ - ۱ ب ، مساويا للقياس و نصل ۱ : ۱ ب ، قطر الظل و تخرج ؛ دج ، موازيا له ومساويا لها ؛ وندير على مركز : م ؛ وببعد الظل : ا ط ج ؛ وعلى قطر دوج الصف دائرة دودج وتخرج داء على استقامته الى دد ا و ندير على قطر : ما د انصف جائرة : مال د افي خلاف الجهة التي فيها خط نصف النهار أعى الجانب الذي منه تأتى التمس قبل نصف النهار و الذي اليه تذهب بعده ثم تأخذ: الله مساوية تعرض البلدو: طاز ؛ مساوية (١) اعام مكل ديو ،

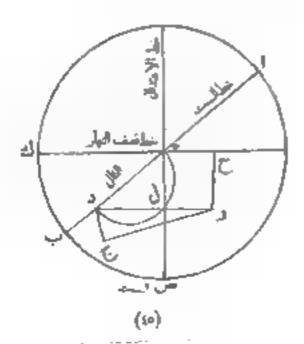
لايام ميل الشمس ان كان شماليا و المجموع ميلها و تسمين انكان جنوبيا و نخرج در ح ، عمود اعلى ده ط ، و دج ك ، موازيا له بقدر دك م ، مساويا ل د مح ، ان كان الميل شياليا فنحو دد ، و ان كان جنوبيا



فالي مركز : م ٠ شم ندير على : د ٠ و بيعد : د م ٠ قوسا ينتهي الي : ل ١ و نصلي : د ل ؛ ونخرج : ٥ س ؛ على موانزاته فيكون خط نصف النهار؛ و انما - ٥ أدرة بيمد الظل لتصبر زاوية : • ا ب عل الحيطاء فير ترها ضعف الارتفاع حتى اذا أخرجنا : مج ، على موازاة قطر الظلكانت زاوية : ج ه د ، على المركز بمقدار الارتفاع و لمساواة : وج ١٥٠٠ يكون العمود النبازل من ج اعلى: الداء جيب الارتفاع لكن موقعه منه على محيط الدائرة التي تطرها درج او هو اذن نفطة ددا وليس في شكل شيء على حقيقة ١٠٠ و منمه غیر خط : د ه ۱ ۱ الذي عبداء السمت و هو فصل مشترك لسطحي دائرة الارتفاع والآفق فنقطة : د · موقع جيب الارتفاع فيه بالحقيقة ودهده جيب تمام الارتضاع وعسلي وضمه ومملوم أتا أذا جطنا قوس : اط - مساوية لعرض البلد كان : ط • قطب الظل و : طــز • اذا كان تمام ميل الشمس كان: زح • العمود على محور : ط ه سهم النهار - ١٥ في ميله و أما في الميل الجنوبي فان : ز` • يبعد عن قطب الجنوب بمقدار عام الميلي فبعده عن قطب رط . يكون بقدر أتمة ذلك الى نصف الدور

<sup>(</sup>۱) پ، ≥: د

و هو تمام النمام مع ربع دائرة و : ه ح ٩ في مثلث النهار جيب سعة مشرق . (١) ثم نخط الما بق شكلا منها بالاشكال المتقدمة يكون فيه : ب د ١٠ خط السمت و : أنده خط تصف النهبار و : ه ص، خط الاعتدال : و : ج د و ؟ مثلث الوقت الذي هو في الشكل المقدم العمل : ج دك ؟ ه فاذا افرزنا هناك : كم مساويا لما ول ؛ هاهنا بتي: دم ، هناك مساوياً لـ : د ل، هاهنا و : ده، في كلا الشكلين عبلي حقيقة وطعه و قدره و قد حصل منه حصة السبت التي هي من مثلث الوقت مابين موقع جيب الارتفاع من الافق و بين خط الاعتدال بمقدار ، و لكن على غيرو صفه و مثلث : دل ه ؛ هاهنا قائم زاوية : ل ؛ و نصف دا ثرة : د ل ه ، ١٠ هاهنا هو نصف دائرة: دال ٢٠ هناك فاذا اوقبنافيه : وثر : دال ٢ مساويا . ل: دم؛ حصلت حجة السمت بمقدارهـا وعلى وضعها لكن خط نصف النهار دائم الموازاة لها وكذلك أخرجنا : . ص، فهو اذن خط نصف النهار وذلك ما قصدناه .



(۱) انتظر شکل (۱) (۱) راجع شکل (۱).

### الباب السادس عشر في معرفة عروض البلدان و ميل الشمس من قبل ارتفاعين لها متوالين مع سمتيهما

اذا أردنا ذلك قستا للشمس أو الكوكب في وقنين من يوم واحد ار تفاعين عقلفين فان التساري فيهيا يسقط أحدهما و يبطل النتيجة وقسنا بي مع كل ارتفاع سمته وعرفنا نجهته ثم ضربنا لكل و احمد منهيا جيب السمت في جيب تمام ارتفاعه فيجتمع حصة السمت فإن اختلفت جهتا السمتين جمنا حصتيهها وان كانتا واحدة أخذنا فعنل مابينهها وذلك هو الآول و اخذنا ايعنا فعنل ما بن جبي الارتفاعين و هو الثاني،

و أما لعرض البلد فانا تعتربكل واحد من الاول و الثاني في مثله ١٠٠ ونأخذ جذر بحموع المبلغين ونقسم الاول على الجذر فيخرج جيب عرض الباد .

والما اليل فانا نعترب الاول في جيب اعظم الارتعاعين ونقسم الجنمع على الثاني فيخرج العبار • و تأخذ فعنل ما بينه و بين عظمي حصتي السمتين" فيكون جيب سمسة المشرق ونضربه في جيب تمام عرض ١٥ البلد فيجتمع جيب الميسل؛ فإن كانا السمتان مما شمالين اوكانا مختلق الجهتين كان هذا الميل شمالياً و ان كانا جنوبيين معا رجعنا الى العيار وقسمناء الى حصة السمت الإعظم فان كان الفضل للبيار على حصة الممت قالميل شاكى و أن كان الفضل لحصَّة السمت على العيار فالميل

<sup>(</sup>١) ڀ ج : افس (٦) ڀ ۽ ج: است -

جنرتي ومتى ساوى الميار حصة السمت لم يكن للشمس و لا لذلك الكوكب ميل عن معدل النهار و ان كان احد الارتفاعين الذي لا سمت له كانت حمَّة سمت الآخر هو الاول نفسه .

(١) والند لها من صورة الباب الثالث عشر ما يحتاج اليه فلنفرض ه اصغر الارتفاعين اولمها و مثلثه : م س ع ، و حصة سمته : س ف ، و اعظم الارتفاعين اخيرهما. وإن كان الامر في جانب المغرب بالعكس ومثلته طاك م، وحصة سمته : ك و، والعيمار : ك م، نستوفي وضم الآومناع ليتطرّق منها الى ما ربما يحل بلراده لسهولته و يخرج: س ى ' على موازاة : أه و : ي ل ، على موازاة : ك ط ، فيتقل الثلث 1. الاصغر الى الأكر ويصير فيسه : حاى في الايخرج : ص ل اعلى موازاة : ك ح ، فيكون : ص ل ، المساوى لـ : كز ، هو الاول و يكون ط من ؛ الثاني و : ل ط ؛ الجذر لقوته على الاول والشاني و زاوية: ك حرط البدا بمقدار تميام عرض البلد لتوازي سطوح المدارات. و زارية : ح ط ك ؛ عقدار عرض البلد لانها تنبة تلك الى القاعمتان ١٥ و نسبة : ص ل ، الاول الى : ل ط ، الجنر كنسبة جيب زاوية : ص ط ل عرض البلد الى جبب زاوية : ط ص ل ؛ القائمة فالمرض معلوم و نسبة: ط ص ۱ الى : ص ل ۱ كنسية : ط ك ۱ الى : ك م ۱ العيمار و هو معلووم و : ح و ٬ جيب سعه المشرق .

و هو في الصورة الاولى فغيل الحصة على العيار و في الثانية يتساوبان

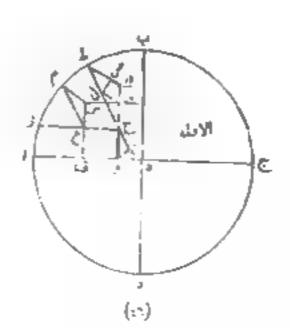
 <sup>(</sup>۱) ابدل شکل: ۱۱ -

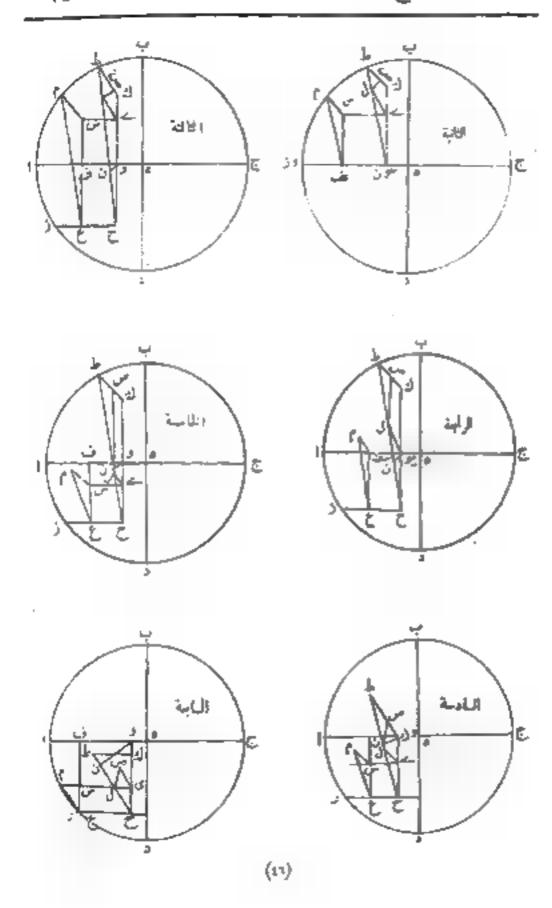
وذلك ما اردنا اجتاحه

و سقطان و تبطل سعة المشرق .

و في الثالثة و الرابعة و الحساسية فضل العيار على الحصَّة ؛ و هو في السادسة العيار نفسه ؛ وفي السابعة فضل ما بين العيار و الحصة .

وقد تبنن فيما تقندم حال جيبي سعة المشرق والميل وسنبن هاهنا ایجنا باخراج عمود : و ن ، على : ط ح ، و ذلك جيب الميل ه لمساواته ما بين مزكز عي ؛ الكبيرة والمدار من انحور و تسبة: و سم ؛ جبب سعة المشرق الى: و ن · جب المبل كنسبة جبب زاوية : و ن ح · القائمية الى جيب زارية : و ح ن ، و تمسام عرض البلد فجيب المبل معلوم و هو اجتوابي في الصورة الاولى التي تزداد فيها حصة السمت على العيار ٢ و شماليّ في الصورة الباقية التي فيها يزداد العيار على جهة ٢٠. السمت وحمدوم في الثانية التي فيها يتساويان -





# الباب السابع عشر في تعديل النهار وقوسي النهار واللبل ومعرفة عرض البلدمنه

اذا أرنا معرفة تبديل التهار في يوم معلوم مفروض و بلب معلوم العرض ضربنا جيب ميل درجة الشمس حينتذ في جيب عرض البله فا اجتمع يقسم عليه جيب تمام ميل الشمس فيخرج جيب تعديل ٥ النهار ؛ فان أردنا قوس النهار نظرها الى درجة الشمس فان كانت شمالية الميل زدنا ضعف تعديل النهار على مائة وتُعانين و ان كانت جنوبية الميل نقصنا صعف تعديل النهار من تمائة وتمانين فيحصل بعد الزيادة او النقصان قوس النهار -

والما لقوس الليل فارتب شتا عكمنا الشريطة فزدنا ضعف ١٠ التمديل وان كنا نقصناه للنهار وتقصناه ان كنبا زدناه له وان شتنا أخذنا تكلة قوس النهار الى ثلاث مائة وستين فيكون قوس الليل ذان أردنا الساعات المستوية في أحدهما ضربتنا قوسه في أربع دقائق فيحصل عدد السباعات المستوية فيها وان عملناه لواحمد منهيا وأردناء للآخر ألفيناه من اربعة وعشرين فييق المطلوب٬ و ان أردنا ١٥ معرفة أزمان الساعات لاحدهما ضربنا قوسه في خمس دقائق فتجتمع حصة الساعة الواحدة المتوجة فيه من الازمان، و ان عرفناها في أحدهما و أرَّدنَاهَا فِي الآخرِ أَلْقَيْنَاهَا مِن ثُلاثَيْنِ فِيقِ الْمُطَّاوِبِ •

و اما معرفة ازمان الماعات من عدد الماعات ومعرفة العدد من الازمان

فقد تقدم منه في المقالة الاولى ما يكني ، فنقول في تعليل هذا العمل ان النهار في المدارات الشائم عن معدل النهار زائد عن تصف اليوم في الربع المسكون و في الجنوبية ناقص عنه و هذه الزيادة و النقصان يسمى فضل النهار الى فعتل ما به و بان النهار المئدل سوا، كان زيادة عليه او نقصانا عنه ٬ و نصف ه هذا الفضل يسمى تعديل النهار ٬ و مقسدار كل النهار يسمى قوساً له وكذاك قوس الليل لان تطعة الدائرة التي ليست بنصفها تسمى قوسا بالاطلاق بسبب الوتر المذي ليس بقطر و دوران الشمس والكواكب في المساكن ذاوات العروض يكون حمايلًا مقوساء

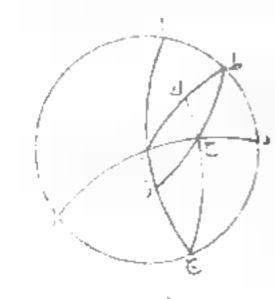
(،) ولمديل الزار فليكن: اب ج د ، فلك نصف النهار و : ب ه د ، ١٠ - النصل الشائرك السطحه و سطح الإنق و : ١ ه ج ٢ تقاطع سطحه مع سطح هـ دل النهار و قطبه ط ، و فقرض : ا ك ، مبل الشمس و نخرج : ك ح : الفضل المشترك السطحي فلك تصف النهار ومدارها وانصل: طاز ما فيكون : ﴿ حِيبِ تعديلِ النهارِ في المدارِ الذي نصف قطره : ز ك ﴿ و : ز ه ۲ ما بين مركزه و بين مركز الكل و هو جيب ميل المدار و نسبة : ١٥ ﴿ وَ ﴾ إلى : ز ح ، كنسبة جيب زارة : ز ح ه ، تمام عرض البلد الى جيب رَاوِيةَ : ز مَاحٍ ؛ عَرِضِ الباد الآنها نقابل بخط أرتفاع القطب في : زام ا اذن معلوم بالمقدار الذي به: زك، جيب تمام ميل الشمس ونحن تريده بالمقدار الذي يه تازك الجيب كله او فلتحويل نسبة : زاح ا على ما خرج الى : ز ك عسلى أنه جيب تمام ميل الشمس كنسبة : ز ح ؛ ألى :

<sup>(</sup>۱) ایمار کی بین د

زك بالقدار الذي به تز ك الجيب كله البراما بالتكل الكرى فنخرج أنق : ب د د و معدل النهار : اهج اعلى قطب : ط او معلم عرجة الشمس : ح الو تخرج فني : ط ح زاطك هج حك الرباع

دوائرعظام فیکون تعدیل النهار: و زو نسبة جیب : ح ز المیل الی جیب ح ک کنسبة حیب : ج د م تمام العرض الی جیب : د ط العرض الح جیب : ح ک کنسبة حیب : ج د م تمام العرض الی جیب : د ط العرض الحیب : ح ک العرض و هر الذی خرج هیا تقدم غیر محوّل و نسبة جیب : ح ک الی جیب : ح ط التمام المیل کنسة جیب : و ز الله التعدیل المعلوب الی جیب : ز ط الزیع و هسدا هو الذی سمیناه التعدیل المعلوب الی جیب : ز ط الزیع و هسدا هو الذی سمیناه تحویلا فیا تقدم و علی هذا استخراج نعدیل التهار المکوک بمیولها

عن معدل النهار والتمديل مشرك فيها بين نهار اليوم و ليله و داك أن زيادة النهار المختف على الهور المختف على الهور المختف على الهور المختف على الهور وبحوع قوسيهما دور فلانك يك ن أحدهما تكلة الإخراء من ب من ب قوس النهار أو فلان في مع وقائق هوقسته على خسة عشر أمي دقائق هوقسته على خسة عشر أمي



10

148)

(١) ابتدا شكل: بهه .

ازمان الساعة المستوية فلذلك يخرج عددها و يجموع عددها في اليوم اربعة وعشرون فلذلك يبتى أحدهما بالقاء الآخر من هذا المجموع و صرب قوس النهار أو الليل في خسة دقائق هو قسمته على انى عشر أعنى عدد الساعات المموجة فيه أبدا و لذلك تخرج ازمان الواحدة منها و زيادتها في النهار مثلا على ازمان الساعة المستوية مساو لنقصانها في ليله عن مقدار الساعة المستوية و بالمكس فيجموع ساعتين معوجتين أحدهما من نهار والآخرى من ليله بساوى يجموع ساعتين مستويتين و هو ثلاثون زمانه و لذلك أذا ألقيت منه أزمان ساعات نهار بني ازمان ساعات ليله و بالمكس

#### ، الباب الثامن عشر فى مطالع البروج ومغاربها فى البلاد

اذا أردنا ذلك قسمنا ظلّ ميل الدرجة معكوسا عبلي ظل تمام عرض البلد معكوسا فيخرج جيب فعنل المطالع وهو تعديل النهار ثم يؤخذ مطالع بعد الدرجة من اول الحل في خطّ الاستواه وينقص منها هذا الفضل ان كانت الدرجة شهالية ويزاد عليها ان كانت جنربية فا حصل بعد الزيادة أو النقصان وهو مطالع تلك الدرجة في ذلك البلاء و يكتني لعمل فعنل المطالع بربع واحد من ارباع فلك البروج البلاء و يكتني لعمل فعنل المطالع بربع واحد من ارباع فلك البروج الفعنولية و ذلك انه واحد لدرجة تم به جدول المطالع في ميل جميها وهني عمل ما ذكرنا لدرجة درجة تم به جدول المطالع في من ظلك البروج أقل مي ذلك العرض فان اربعت لبرج معطي أوقوس من ظلك البروج أقل

أو أكثر عُملت مطالع البلد لكل واحسد من طرفيه و ألق الاقل من الاكثر فيبتى مطالع ذلك البرج او تلك القوس.

فاما أخذ المطالع من الجدول بدرج السواء و تقويس المطالع فيه حتى يؤخذ لها درج السواء فعلى مثال ما تقدّم فى الجيب بالجليل المشهور من العملين والدقيق بأيها أريد، و أما اذا كانت المطالع لبرج برج و اريد عقويل درج السواء من أحدها الى المطالع أعنى اخذ حصتها منها فطريقه ان نضرب درج السواء فى مطالع ذلك البرج و نقسم ما اجتمع على ثلاثين فيخرج مطالعها وفى عكمه اذا أريد تحويل المطالع الى السواء نضرب المطالع المعطاة فى ثلاثين و نقسم ما بلغ على مطالع ذلك البرج فيخرج درج السواء، وذلك بالتقريب و الجداول ادتى منه ثم الحساب ، ادق من الجداول ،

فا ما المغارب فانها مطالع نظير البرج أو الدرجة و متى كانت المطالع معمولة و نقصت مطالع درجة الشمس من مطالع نظيرتها بقى قوس نهارها، و أن نقصت مطالع نظيرتها من مطالع درجتها بقى قوس ليلها ، و هذه جداول مطالع البروج لمرض غزنة دار الملك ما برابلستان و هو شلات و شلائون جزءاً و ثلث و ربع جزؤ بحسب رصدنا اراء ،

<sup>(</sup>۱) 🖺 : البروج -

# مطالع البروج في عرض غزنة و هو - لج له

4	4.5	100	10	É	لو	超	کج	E	ŧ	a	4	
	زاء	الجو		الثور					يَ			
يو الي <sup>ي</sup> يو	مواي	رة الم	ازمان	ئو الش	تواق	1 P	ازمان	ئو الث	مواق	د <b>قائق</b>	ازءان	G,
يو	يو ا	کح	24	اكح	, 1	٤	F	Ê	τ	1,1		
كمل	كط	R	44	ઝા	ŝ	J	٦	1	,	ŧ	١	ب ا
4	ب	4	ا مو	ان	1	4	ک	لد	ي	ý		٦
ی	4	1	ja	. ي	£	32	ک	ی	91	٤	÷	- 3
کو	لد	ج	É	اخ ا	ú	•	کج	٦	کد	1	Ε	
r:	کے	ا کا ا	٤	يب	da	کد'	کد	la	Ė	ali.	Ē	٠,
11	ن	€	معل	14	li	٥	5	٦	مو	ŧ	٥	اد
ᅰ	مط	100	ن	3	2.	É	ا ک	Jų.	1	É	•	ح
نه [	مد	44	ü	2.	3	y	3	설	б	آپ ر	ø	4
Ų	الو	ښې	نپ	٤	"ئو	ک	5	نب	٤	K		ی
ب	4.	14	3	4	É	1	کے	1	پې	Ų,	ذ .	ابر الله الله الله الله الله الله الله الل
14	K	J	ند	1	ba	Ċ	کے	1	44	ق ۽	ز	يب
J	کد ا	4	4	۲	4,0	旦	2	10	کج	J	ζ	ئ
ب	ļ.,	اد .	نو		*	کو	J	او	ζ	ی	ط	- <u>10</u>
نب ا		ځ .	ž	5	4	!	Ŋ	1	<u>la</u>	i Ira	10	4
يه ز ر ل ال ال	4	<b>'</b> '	ŧξ	y.	يا كح	Ŀ	とというとというとというというというというというというというというというというと	R	ü	الا الا الحال العال العال العال العال العال العال العال العال العال العال العال العال العال العال العال العال العال الااال الااال الااال العال العال العال العال العال العال العال العال العال العال العال العال العال العال الاال الما الما الما الما الما الما الما الما الاا الاا الاا الاا الاا الاا الاال الاال الاال الاال الاال الااص ال المال الاال الاال الاال الاال الاال الاال الاال الاال الاال الاال الالاال الاال	ۍ ,	2.

_												
٦	ن	لب	la i	K	مك	مو	ب	کد		ی	یا 1	<i>y</i> _
	5	لب	اس إ		5		£	د	Ė	ن	Į,	É
3	٥	4	١ :	ج	يط	کب	اد	يب	٦,	J	بيا	PPT
7.	ئ	لد	-ب	يو	·	ی	43	47	٤	Ļ	بج	13.
alg.	1	4	سج	ٔز	کج	Joi	4	٦	Į,	li	ج	6
2		£	ا سد ا	مب	کح		ً لو		15	(	يد	کب
يط	) <u>,</u>	ŕ	4	Jeg.		از	الو	يو	کو	3	4	کج
الما	4	 مپ	اسو	کط		35	٤	څ	4	μĬ	-	كد
مو	کو	, Ne	اسر .	الد	ø	<u>خ</u>	Ы	معد	مب	4	يو	5
ا ط	7	ن	الح	4	مد	4.1	•	3	2	٠ ا <u>ن</u>	2	شكو
	يد	ئد	سط		مط	-	٦	ی	r	نول	<u>ن</u> ر	5
4	مد	Ė	ع	2	ا يو	រ	la	-J	€.	له	£	کح
ا ج	Ł	٣.	عب	- لج	ځ	۶	مب		يب	کج	. بط	كط
نو	نډ	7	عج	لو	ط	4	۶	£.	بخ	٥	ك	J

٠٠ ﴿ : بِ (٢) عَ: بِ (٢) اللهِ : بِ (١)

اعقاله الرابعة	\$ 11	الفاون المسفودي-ج ا				
له م لو كو السنبلة	ازیط د ب الاسد	الد با كبح لو يا السرطان				
راهای موانی دوانی دوانی	ازهان دقائق موالی موالث	درج المان الرمان الرمان المان				
25 5 Y 4	اطلع ی کا	ا عد يد كد كج				
و بج کو کط	E & & 3	ب عه اك لو ط				
أنز له كج نو	انا خ کې د ا	ج عو کو پطا ز				
A 2 3 4	أقيب نا ب يد إف	2 8 8 3				
ن يط ز کو	قد ج مر مو آ	6112				
كا ل ځ يب		و عط مو ند یا ا				
برمب لا پي	قيو كل ك بج ق	ز ف 4 ع مه				
ج ند په بو	فير مب ح أكح ق	그 그 그 그				
2 3 4 4	تيح الساط إلج الق	الم الم الم كد ع				
و ین کب بر	قك ز ن بد ة					
اکح خ	فكا اكا راية	1 9 (0.4)				
2 6 1 2	لک ج لبان ان					
ل قا ما يب	علج مو اب از اقت	اع در ع سایب				
	نکد نظیر کوا نے نکو سالی فس					
ب يد ك ك						
4 1 4 1						
- او آمل الله	نکح ز لج أمد اقت	1 2 4 - 1 - 1 - 1 - 1				

(۱) ب: ط(۲) ب: کر (۲) پ: کج.

8

25	قسه احز	٤.	ن ي	فكط	مو	نب	لعلا	ص	É
ه اکر	قسو!نط	\$ . 8	ب ع	قلا	Ĉ	ae	Ü	صد	la la
يا ز	الخسخة ي	پ	يه اد	قلب	لط	٤	1	ٔ صو	4
J 4	قسط کا	۴,	کے ج	قلح	من	٦	\$	صر	5
يط ا ط	قع لب	£ , i	م ع	قلد	نو	کح	2	صح	کې
يط ر	قبا ہے	ن له	8 8	قله	مو ا	ٔ ب	لو	صط	کج
ع لز	أسب ند	و لو		قلع .	د	مو	<i>y</i>	ق	کد
ير ال	قدد ۽	ال	3 ; =	قلح ا	٠	ځ,	نط	<u> </u>	8
يد أط	قنه إ يو	الط	ل ¦ل	قلط	צ	الز	1	ರ್	کو
يا مد	فدو کر	١ ك	مب	قبح	5	; مو	کج	قد	کز
ح کد	قىز : لح	ع ا د	الهاج	قا	8	أثو	4	ا قبه	کے
د اب	قبح مط	ر د	د د يو	ڤج	مد	الو	3	قو	كظ
	· 15	ج الد	يطا	قد	ٔ لب	ۼ	•	، قح	ل

송 (해)

4.5. 4		رد حردی ج	
لد يا کج از	لویط میب	له و لو کو	,
القرس	العقرب	الميزان	ا أ
ازمان دقائق موانی موالئ	ازمان دقائق نوال نوالگ	ازمان دفائق ثوالی ثوال	€73
دنج يا ج يو	ريو پٻا ۾ نو	قفای ۱۵ کے	,
رند اکد ج اط	رځ د نه يو	تنب كا 🔞 لز	ب
رنه لو په څ	دے ہے	قنج إلى ع يو	٦
ر تو اع کب ک	رك أكلا أكل ك	القد   ج   به  ک	د
رخ ، کا ند	ركا ما خ : ل	قه أعداً أمب إلى	•
رفط بب بج نو	رکيم ند : يج . ند	قفز ه ما اكج	,
رس کج از ید	ركدا و ترامه	الشع إبورام والا	ز
را له الا ،	ركة ط ط مز	الفطاكب م إنط	ړع
رسبه مو انو ایج	دكو لا مد ك	قص لج مد إلد	ا ط
رج نح یا د	رکز مد کب بج	وقصا مطاعط أوا	ی
رسه ط یه مب	رکح نزرا پر	تمج ، الله إلج	با
رسوا 2 أ ز أيداً	دل الماج أنب	E : 2 . 2 . 3	팾
رسز ل مر عو	رلا ک کو یو	نصه کج یب یه	٤
رسح! ما يد ؛ مج	راب له و لد	قصو لب' كد إيو	بد
رسط نا ز مط		قمز مه اطالو	4.
رعاً ا کے مہ	راہ ، موالد دلو ع اواط	تصح نو ع لح	<i>3</i> 1.
رعب يا په په	دلو ج (و الج	2 6 C 3	, ž

(۱) پ:ښ (۲) پ:ش.

			_								
٤	کد	크	رعج	٤	کز	25	ارك	نب	l.	يط	ع را
100	3	كط	رعد.	2	يط	لط	د ځ	I			بطارب
		-	رعه				ر اط. 				50 1
											کا دد
					. V	9	رمب	، مد	44		ک رو
4	. 1	د	رعط	3	14	J	د ج	<u>ځ</u>	کب	91	کج د ز
ا مو است	ِ راو آ پار		رف	K	کز	_	ر مد		-		كدارحا
#	· lg	بط	رفا	پد	É	ji	ر مه	لد	نپ	Ċ	که ارط
3.	۶.	. کو	رفب								کو دی
7	. }	ŧ	رفج	٤	; J	5	رع	۵	لو	د	کز ریب -
li	÷		رشا		7	J.J	رمطآ	لا	٦	. 92	کح ریج
r			4)				ر ن	ļ			کط رید
3_		្រ	رفو	کج'	· la	نط	ر ټا ا	2	b	٢.	ل إديه

<sup>(</sup>١) بي: نب (٢) ب: مو (٢) ب: كر (١) ب: كم

	2127					. 14		الله و ۱ السفودي - ج ۱				
6	<del>ا</del>	ė	크	ځ	او	卣	کج	il.	da	<del>}</del>	15	
	رت	الحو			لو	A)S		الجدى				المواد
ثواك	مواق	دقاني	ازمان	نواك	ثواني	CB (5)	ازمان	ئو الت	غواق	رة ان	ازدان	رب درج
	É		400	5	مو	X.	ثيز	1	R	35	ر ق	1
کج	مو	ξ	مثما	٦	٤	۲	ئيح		4	1	ر تط	ا ب
ن	}	. 1	اشي	2.	ی		ئيط	4	ž	•	رص	٦
1	É	هېپ د د	شمب	5	4.	T.	ثيط	l.	1;	٦.	رما	3
لب	3	کد	200	کو ا	ند	l.	شك	نج	٤	É	رسب	ø
ب	کد	9	شمد	7,	ک	لب	شکا	2	ن	91	رصح	9
مد	É	٨و	شعد	և	ب	ک	نک	L.	مب	Jag :	رصد	١
	Y	کز	متعه	او	J	1	ثكع	ا نب	j.	ک	رصه	٦
3	Ė	٦	شمو	€,	الو		نكد	4	ی	کد	رمو	J.
غ ا	ند	É	شمو	مب	ש	Jac	ئكد	15	مو	8	وصز	ی
3	کو	18	شعز	2.	Ė	j	5.	9	4	2	رصح	l.
نو	عو	ط	شح	إمد	Ł	5	اشكو	*	14 (	5	رمبط	ا يب
او	14	مط	شح	15	4	ر ع	اشكز	31,	4	5	ش	8
مط	۷	ţ	شمط	د	A	4	نکع	4	ً مو	5	إشا	يد
کب		ی	شن	ن	2	7	نکح	٤	7	2	َ شَيِ ر	4.
کد	t	<u>l</u> _a	شن	٠	\$	£ .	شكط	٤	. و	2	ش	2
E	او	كظ	اشنا	: ثب	Je ,	4	شل	É	4	کد	شد	) <sub>i</sub>

اط	آبر	ط	شنيا	ج						١	. 42	_
bel	ځ	_	شنب					_			شو	
٦	91	کے	اشنج	مب	٤	لز	شلب	ط			ا شر	
1	Ł		شند				شلح			I _	شح	
3	بخ	مو	شند	<u> ا</u>	3	و	شلد	و	4	ی	شط	کب
, نب	É	5	شنه	la	ز	l;	شلد	Ĉ		1	شي	
يط	2	0	شنوا	مط	يد	d	شله	4	K	١	: شيا	کد
نب	4	Ja	شتوا	پب	a	يط	شلو	لد	4	12	اثيا	2
l;	بج	کج	شنر	ن	لط	ب	شار	الد	33	ن	شيب ا	کو
15	Jan	. ب	شنح	ی	٤	40	شلز ا	46	نو	مد	شيج	7
2	É	اما	شنح	,	ب	کفل	شلح	K	لد	£	شيد	کح
مب	نو	4	شنط	ب	li							كط
	•		شس	٢	25	ند	علط	کد•	ن	کد	شیه ا - شیو	J

(۱) ب: ځ (۲) پ: که (۳) ب: ټو (۱) پ: کو (۵) پ: که (۱

والما معرفية عروض البلدان من جهة فضل النهار فيها فامًا ان نَقُسُمُ الظُّلُ الْمُكُوسُ لَمُلِ دَرَجَةَ الشَّمَسُ عَلَى جَبِّ تَعَدَيْلُ النَّهَارِ حَيَّ يخرج ظلّ تمام عرض البلد معكوسة والمّا ان نضرب جيب تمام ميل الشمس في جيب تمام تعديل التهار وختوس الجتمع وغلقيها من تسعين ه و نفسم على جيب ما يتي مضروب جيب تمام ميل الشمس في جيب تعديل النهار فيخرج جيب عرض البلد ،

 (١) فاما العالة في عمل استخراج فعنل المطالع الذي هو تعديل النَّهَارِ وَ هِي إِنْ نُسِبَّةً جِيبِ أَعْنِي جِيبٍ : هُ زَ • في الشكل المُتقدم في بابه الى جيب : ه ج ، الربع كنسة ظل : ح ز ، المعكوس الى ظل : د ج ، ۱۰ المعكوس و هذان الظلان هما ثقوسى: ط ح، ط د، ظلاًهما المستويان، و أما العلةً في كون تعديل التهمار على مقدار واحد لكل أربع درجات ميولها متساوية فلنفرض لهسامن الأفق قوسي : ه م ٢ م س متساويتين فكل و احدة من : ك ح ام ح الله س ام س ا برجا تاماً فيكون : م ے ، برج الحل و : ح ك ، برج السنبلة من اجل ان اول مطلع اولها ١٥ هو مطلع اول الثور؛ و يكون : م س ؛ يرج الميزان و : ك س ، برج الحوت ونخرج : ه ج زا ، فعلوم ان : م ه، هو ما طلع مع برج الحل في البلد من الازمان و تام ز عما طلع معه منها في خط الاستواد و : ما ؟ خشل ما بان المطالمين ـ

<sup>(</sup>۱) ابتد شکل : ۱۹ (۲) پ د ج : خ ج ن

(۱) و لمثله: ك ه ، مطالع السنبلة في البلد و: ك ز ، مطالعها في خطط الاستواء، و السنبلة زيادة، وعلى هذا المشال الحال في برجى الميزان و الحوت من اشتراك: ه ع ، الفعنل بين مطالعها، وكل و احدة من نسبة جبب : ه ح ، الى جب : ح ز ، و نسبة جبب : ه م ، الى جب م ع م م كنسبة الجب كله الى جب تمام عرض البلد في : ح ز ، ه م ع ، متساويان و تماماهما كذلك متساويان وكل و احدة من نسبة م ع م متساويان و تماماهما كذلك متساويان وكل و احدة من نسبة

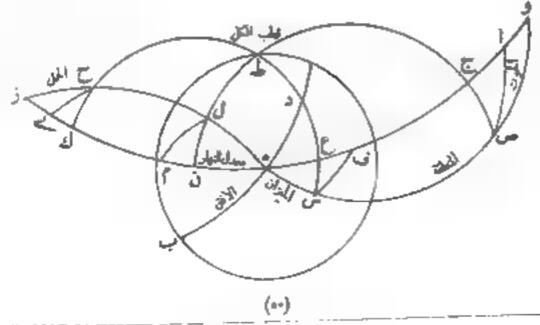
جيب : ( ه ) الى جيب : ه ح ا و نسبة جيب : ع ه ، الى جيب : ه س ، كنسبة جيب : ح ط ، تمام الميل الى جيب : ط د ، عرض البلد فقطالا : ( ه ) ه ع ، متساويان ، وهما الاربعة أبراج كا ذكرنا .

و اما عبلة نقصان هذا الفصل في الميل الشيائي و عكمه، فلنخرج له فلك البروج و هو : زه و • و نقصة : ز ، منه نقطة : و • وهي الاعتدال ها الربيعي و ليكن منه كل و احدة بن قسى : زح • ل ه : مس • ص و ، برجا • و معاوم ان : زح • برج الحل و : ل ه • السنبلة و : ه س • الميزان و : ص و • الحوت و نخرج دائرتي : ك ط س • ن ط ص • فغصل من معدل النهار مطالع هذه الابراج في خط الاستواء و نخرج من كل

<sup>(</sup>۱) ابدار شکل: ۱۰ م

واحدة من نقطة : حل س ص ، قوسا من دائرة عظمى متشابهة الوضع لأفق : ه د ، اعنى يحيط صحح معدل النهار بزاوبة كزاوية : ن ه ب ، فيحصل في النصف الشهالي فضلا : ى ك ، م ن ، وهما نقصا نان من : زك ، ز ن : مطالع خط الاستواء حتى يصيرا : اج ، ز د م ، مطالع البلد، و في النصف الجنوبي يكون فضلا : ع ف ، اج ، زبادتان على : زع ز ج ، مطالع خط الاستواء حتى يصيرا : ز ف ، زبادتان على : زع ز ج ، مطالع خط الاستواء حتى يصيرا : ز ف ، ز ا ، مطالع البلد ،

و اما ما بعد ذلك من امر قوس النهار و الليل فهو شديد الظهور و اما معرفة عرض البلد من تمديل النهار فني الشكل المتقدم نسبة جيب : • ز ، الى جيب : • ج ، الربع كنسبة ظل : ح ز ، الى ظل : ا ز ح ، معكوسين ، ف : د ح ، كام عرض البلد معلوم و ابعنا فان نسبة جيب : زج ، كام تعديل النهار الى جيب : زط ، الربع كنسبة جيب : د ح ، كام الميل ، ف : د ح ، معلوم ، و نسبة جيب : د ح ، كامه الى جيب : ه ز ، تعديل النهار كنسبة جيب : ح ط ، الى جيب : ح ط ، الى جيب : ح ط ، الى جيب : ط ، الى جيب : ح ط ، الى جيب : ح ط ، الى جيب : ح ط ، الى جيب : م ن كامه الى جيب : ه ز ، تعديل النهار كنسبة جيب : ح ط ، الى جيب : ط د ، عرض البلد فهو اذن معلوم .



# الباب التاسع عشر فى درجة طلوع الكواكب وغرو بها

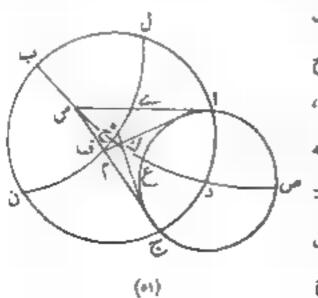
اذا أردة أن نعرف الدرجة التي تطلع معها الكوكب ذو العرض و التي تغرب معها استخرجنا تعديل نهار الكوكب و مطالع عمره على وسط السياء في خط الاستواء فانكان بعده عن معدل النهار شماليا نقصنا عمر تعديل نهاره من مطالع درجة عمره و انكان بعده جنوبيا زدنا تعديل نهاره على مطالع درجة عمره فيحصل بعد الزيادة او النقصان مطالع درجة طاوعه في البلد فاذا قوسناها فيها خرجت عده الدرجة .

و اما الدرجة التي تغرب معه فانا نعكس لها ما ذكرنا بان نزيد تعديل نهاره على مطالع درجة عمره ان كان بعده عن معدل النهار ١٠ ثماليا و ننقصه منها ان كان جنوبيا فتحصل مفارب درجة غروبه في البله و نزيد عليها ما ته و ثمانين درجة و نفوس المبلغ في مطالع البلد ثم ننفص من درج السواء التي تخرج من التشقويس ماكنا زدنا و هو ما ته و ثمانون جزؤا فتبتي درجة الغروب .

ولنقرر من حال ها تين اندرجيين ان الكوكب اذا عدم المرض و فكان لذلك على منطقة البروج و افى الآفق و فلك نصف النهار مع درجته، و اذا تنجى عنها بعرض له فى الشهال او الجنوبكان ما يوافق هاتين عدم الدائرتين معه غير درجته فى الاكثر، وقد تقدم امر درجة المعرّ وكفية اختلافها مع درجته و بتى امر الافق فان وقع

قياسه الى المنطقة اختلف امره و افتنّ و ذلك انه في خط الاستواء و في البلاد التي لايفضل عرضها على الميل الاعظم و هي التي لا يدور قطب فلك البروج التبالي فيها ظاهرا قوق الارض ربما طلع وغرب مع درجته واربما سبقها واربما تخلّف عنهما وافى البلاد ذوات الظلل ه الواحد يدوم على حال و احدة من سبق الكوكب درجته في الطلوع اذا كان شمالي العرض و تخلفه عنها لذا كان جنوبي العرض و انعكاس ذلك في الفروب .

(١) والنفرض لتقرير ذلك أوطناعا أولجما لحَمَلُ الاستواء فيه: ب م د ، الافق و : ل م ن ، فلك البروج، و معلوم النبي قطب الكل ١٠ يكون فيها عسل نقطة : د ٬ قندير عليها و ببعد الميل الاعظم دائرة : اع ج ص ، و هي التي عليهـا يدور قطب فلك البروج فاذا و افي احدى نقطتي : ع من أكان الافق حينئذ احدى الدوائر التي تحد العرض فبكون الكوكب ودرجته معاعلي الافق للطلوع والغروب فاذا فارقهيا صارت درجة الطلوع غير درجته ويكتني في التعريف بها فان درجة



١٥- الغروب على قياسها، ونهب ان قطب فلسك الدوج حصل فوق الارض على: ا الذي هو غياية ارتفاعه و الكوكب الطائم واقتلذ: " ۲۰ ك الشهالي و: س الجنوق فدرجة طلوعهما احتونخرج

<sup>(</sup>۱) ابتعار شکل زون .

١.

10

قوسی: الله م ؟ ای س ٔ فیکون : م ؛ درجة کوکب : ك ، و قد تخلفت عن درجة الطلوع بمقدار : م ح ؛ و : ی ، درجة کوکب : س ، و قد سبقت درجة الطلوع بمقدار : ی ح ، و هو اعظم سبقها .

ثم لنهب أن قطب فلك البروج و أنى نقطة : ج أ عند موافياة المنقلب العينى فلك نصف النهار و طلع كوكيا : ك س أونخرج دائرتى ه عرضيهما فيكون : ه أ درجة كوكب : ك أو قسد طلعت قبل درجة الطلوع بمقدار : ه ح أو تخلفت درجة كوكب : س أ بمقدار : م ح أو تخلفت درجة كوكب : س أ بمقدار : م ح أو قد تر بعت دائرة القملب بنقط : ا ع أح م ص ا م أ

(۱) و اما الوضيع الثانى فليكن البلاد ذوات الظلين الى نهاية الميل الاعظم وقد ارتفع القطب فيه بمقدار: د ط ، فيكون حال السبق و التخلف فيه على مثل ما في الوضع

(er)

الاول الاان نقطّى: ع ص اللتين فيهماً يبطل السبق و التخلف لايكونان على تربيع نقطة: ١٠ بل تقربان من نقطة : ج و يتزايد هذا الفرب الى ان يصير: ز ط صاوبا لليل الاعظم فيا بين دائرة القطب الافق و تتحد نقط: ص ع ع ج ع فإذا حصلت نقطة الانقلاب الصيني على فلك نصف النها ركانت درجنا الطلوع و الغروب درجة الكوكب ٧٠

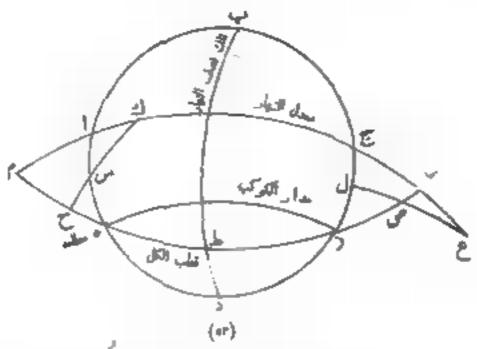
<sup>(</sup>۱) ابتدار شکل : ۱۹ .

وذهب سبق الدرجة درجة الطلوع عن الكوكب الثيالي وتخلفها عنها عن الجنوبي . أ

و اما الوضع الثالث فيكن البلاد ذوات الظل الواحد و فيه يذهب اتحاد درجة الكوكب مع احدى درجتي الطلوع و الغروب اصلاو بيق السّبق و التخلف على مثال ما في الوصع الثاني .

فهذه هي الحال عند القياس المرظك البروج بمروض الكواكب فآما بالقياس الى معدل التهار بابعادها عنه فالقطية فيه و احدة و بالاحسافة الى درجة الممر في الجنوبي والشهالي مطَّـــردة واللحــاــب المتقَّدم فيه (۱) فلیکن : اب ج د ؛ دائرة الافق و : ب ط د ؛ فلك نصف النهار ١٠ و: ع ج ام معدل النهار على قطب : ط ، و ليطلع كوكب شما لى البعد عنه على نقطة ته / فيرسم قوس نهاره : ماز / واليمر على مطلعه و مغربه من دوائر الميول: م ط ا ف ط ، فيكون كل و احد من : ا م ف ج ، تعديل نهار الكوكب فليكن: ك س ح ، فلك البرء ج فيكون: س ، درجة الطاوع و : ١١ منتهي معااليها في البلد: و: ح ؛ درجة الممرُّ و : م ؛ ١٥ منتهي مطالعها في خط الاستواء وغضل ما بينهها هو تمديل النهار فاذا نقصناه من: م ؟ انتهينا إلى: ١ -

<sup>(</sup>۱) ابتداد شکل: سه .



و بالتقويس في مطالع البلد تخرج درجة : س عم لندر هذا الكوكب حتى يرافي أفق المغرب على : ز • فتصل نقطة : ك • التي هي الاعتدال الربيعي عبلي : ع ، و يصبر ظلك البروج : ع ص ل ، اماً : ص ، فهي الَّتِي فِي لِمَا شرق: ح ، و منتهي مطالعها في خط الاستواء : ف ، و اما : لي ، فهي درجة الغروب و منتهي مغاربها في البلد : ج ، و فعنل ما بينهها : م ج ، 🔞 تمديل النهار فاذا زدناه على مطالع درجة المر في خط الاستراء انتهينا الى : ج ، منتهى الغارب لكنها لا تكون موضوعة في جداول و ان اریدت فقد قانسا آن کل برج فزمان غروبه فی زمان طلوع نظیره فطالع نغلیر کل برج هی مغاربه و اذا ابدل فی جدول المطالع اسم كل برج باسم تظاره صارت المطالع مغارب مبتدئة من اول المازان ١٠ وهو باسم الحل فاذا زيد على كل واحد نما في الجدول نصف دور ابتدأت من اول الحل و اذا العمل بالمطالع دون المفسارب فان زيادة نصف الدور في الممل على: ج • نحوله الى النظير و بتقويسه في مطالع البلد يخرج نظار درجة الغروب فلذلك ينقص منه مائه وتمانين درجة ليبلغ درجة الغروب نفسها واذلك دم اء اردنا ايضاحه ، ١,

# الباب العشرون في معرفة الماضي من النهار من قبَل ارتفاع الشمس وعكس ذلك

ءاذا عرفنا ارتفاع الشمس في وقت مّا و اردنا ان نعرف بما دار من ازمان قوس النهار من لدن طلعت قاتا نستخرج تعديل نهار درجتها و وجيه ونحفطها تم نقسم جيب ارتفاع الشمس على جيب تمام عرض البله و ما خرج على جيب تمامميل درجة الشمس فيخرج الترتيب فان كان ميل الشمس جنو بيسا جمنا. الترتيب الى جيب تمديل النهار و إن كان ميل الشمس شماليا اخذما الفعنل بينهما و نظرنا الفعنل لايهها هو ثم فَوَسَنَا الْحَاصِلُ مِنَ الْمِحْمُوعُ أَوْ الْفَصْلُ فِي جَدَاوُلُ الْجِيوْبِ فِيكُونَ قُوسُ التقوم فأن كان الميل جنوبيا أو كان الفضل لجيب تعديل النهار الشهالي اخذنا الفضل بين تمديل النهار وجن قوس التقويم وان كان الفضل للترتب جمعنا قوس التقويم الى تمديل النهار وان تساويا اخذنا تمديل النهار نفسه كما هو ثم نظرنا فالزكان الارتفاع شرقيًّا كان ما حصل معنا هو ازمان الدوائر و ان كان الارتفاع غربيًا نقصنا الحاصل من قوس ١٥ النَّهار فيني الدائر و متى ضربناه في اربع دقائق خرج ما فيه من الساعات المستوية ودقائقها فان اردنا معوجبة قسمنا الدائر عبلي ازمان ساعات درجة الشمس فنخرج الساعات المعوجة وضربنا وماييتي في سنين و قسمنا ما بلغ على ازمان الساعات اجنا فيخرج دقائقها و ما بعدها . و اما معرفية احد نوعي الساعات في الدائر من الآخر فانها اذا

كانت مستوية وضربت فى خمه عشر تم قسم المجتمع على ازمان اعات الشمس تحوّلت معوجة و ان كانت معوجة ثم ضربت فى ازمان ساعات الشمس و قسم المبلغ على خملة عشر تحوّلت مستوية ،

وفي عكس هذا العمل

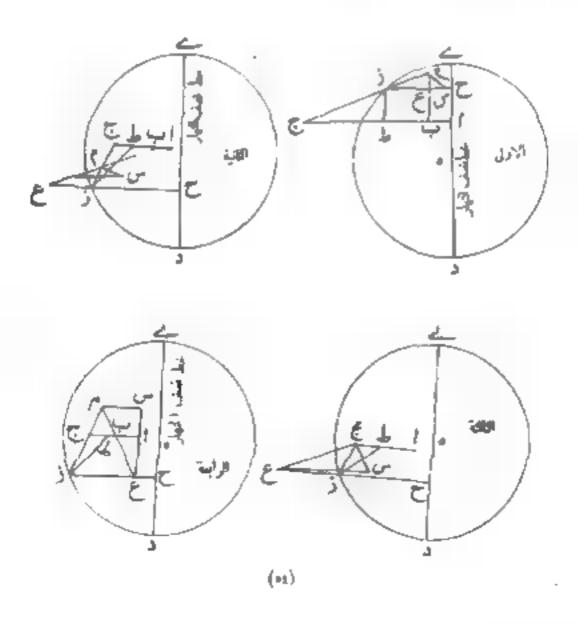
اذا كانت الساعات معلومة و أردنا ارتفاع الشمس للوقت ضربنا ه الساعات المستوية فى خمسة عشر و المعوجة فى ازمان ساعات الشمس حتى يتحوّل دائرا مان كانت قبل نصف النهار استعملناه كما هو و أن كانت بعده استعملنا فعنل ما بينه و بين قوس النهار ، فأن كان مبل الشمس جنوبيا زدنا على هذا المستعمل تعديل النهار و جعانا ما بلغ جببا و نفصنا منه جبب تعديل النهار .

وان كان ميل الشمس شماليًا جملنا الفضل بين المستعمل وبين تعديل النهار جيبا فان كان الفضل للمستعمل زدنا على هذا الجيب جيب تعديل النهار ، وان كان الفضل لتعديل النهار نقصنا هذا الجيب من جيب تعديل النهار وضربنا ما حصل بعد الزيادة أو النقصان في جيب تمام عرض البلد فيجتمع جيب ارتفاع الشمس شرقياً قبل نصف النهار وغربيًا بعده أو لكن المعرهان عليه : ي زد ، الافق على مركز : و ، وخط بنصف النهار فيه : ي ه د ، و : ز ، مطلع مدار الشمس مشه و : ز م ، ما دارت فيه من قوس النهار على مركز : او : زح ، الفصل المشترك ما دارت فيه من قوس النهار على مركز : او و : زح ، الفصل المشترك بين سطحه وبين سطح الافق و : س م ع ، مثلث الوقت و يخرج من ا

<sup>(</sup>۱) ابتدار شکل: یاه .

قطرالمدار موازيا لـ : زح؛ وهو : ابج، فيمرُّ من قطر المثلث على: ب، و يخرج عمود : ز ط ؛ على : اج ؛ فيكون جيب تعديل النهار في المدار ويساويه : م ع، قلوازاة و نسبة : م س، جيب ارتفاع الشمس الى دم ع ؛ كنسبة جيب زاوية دم ع س ؛ التي بمقدار تمام عرض الباد الى جيب زاوية: م س ع ، القائمة فد: م ع ، معلوم لكنه مقدار : م ز ٠ و دم س ٠ مقدر بالمقدار الذي به نصف قطر مدار الشبس هو جيب تمام ميله، و يجب ان يحوّل الى المقدار الذي به نصف قطر المدار هو الجيب كله و نسبة : م ع ، الحارج من القسمة الى جيب ممام ميل الشمس كنسة : م ع ، المعالوب الى الجيب كله فد: م ع ، المسمى ترتيبا ١٠ معلوم و مطلوبنا هو : م ب ، جيب قوس : م ج ، المسهاة تقويما و حصوله في الصورة الأولى التي لليل الجنوبي يجمع دم ع ؛ ع ب ؛ و في الصورة الباقية التي لليل الشيالي تأخذ الفصل بينهيا الثم اذا حصلت قوس التقويم كان: زم ؛ الدائر في الصورة الاولى و الثانية فعنل ما بين : م ج ؛ التقويم : ودزج التعديل وفي الصورة الباقية مجموعها وسطوم انهيا اذا تساويا م، كان الدائر : جزاء.

و اما عكس هذا السل اذا طُلبِ الارتفاع من الساعات غان الدائر أد لباقي هو : زم ، هاذ أصيف اليه تعديل النهار في الادلى و أخذ فضل ما ينها في سائر الصور حصل : جم، وجبيه : ب م، و نأخذ فضل ما ينه برين : ب ع، جب تعديل النهار في الاولى و الثانية وجعها في ما ينه برين : م ع، بالمقدار الذي به تصف قطر المدار الجب كله فاذا ضرب في جيب تمام ميل الشمس تحوّل : مع ؛ الي مقدار الجب كله للدائرة العظمي، و نسبته كما تقدم الى : م س ، جيب الارتضاع كنمية جيب زاوية : س الى جيب زاوية : ح ا و أمر الساعات من الدائر وتحوّل احد النوعين الى الآخر بعد توسط ازمان الدائر بينهما ظاهر بحمد اقه عزُّوجل -



- 원 : 조 (١)

## الباب الحادي والعشرون في معرفة الماضي من النهار من قبل سمت الشمس أوعكسه

اذا عرفتا بعد سمت الشمس عن خط الاعتدال في و قت ماً وأردنا معرفة مامضي من النهار الى ذلك الوقت ضربنا جب تمام السَّمت في الله جيب تمام عرض البلد فيجتمع المحفوظ الاول فنقوسه و نلتي قوسه من تسعين و نأخذ جيب ما يبتى و هو المحفوظ الشانى و نقسم عليه جيب السمت فيخرج جيب المطالع الوسطى ثم نقسم جيب ميل الشمس على المحفوظ الثانى فما خرج تعشريه في المحفوظ الآول ونقسم المجتمع على جيب تمام ميل الشمس فيخرج جيب التعديل، فان كان ميسل الشمس جنوبياً تقصنا هذا التعديل من المطالع الوسطى وعًا بني تعديل النهار فيق الدائر و ان كان سمت الشمس على خط الاعتدال كان المحفوظ الأول هو جيب تمام عرض البلد والمحفوظ الثاني جيب عرض البلد وكانت المطالم الوسطى هي التعديل نفسه فزدنا عليه تمديل التهار حتى بحشمع الدائر؛ و ان لم يكن الشمس ميل لم يكن لهما أيضا تعديل نهار وكانت المطالع الوسطى هي الدائرة ،

و ان كان ميلها شهاليًا والسمت جنوبيا زدنا التّعديل و تعديل النهار مَمَا عَلَى الْمُطَلِّعُ الوسطى فيجتمع الدائرٌ و إن كان المبل و السمت معا في الشهال نظرة الى المطالع الوسطى فان سارت تعديل النهار كان التعديل هو الدائر و ان كانت أقل من تعديل النهــار زدنا التعديل على فعنــل

<sup>.</sup> JUSE (1)

ما بنها و أن كانت أكثر من تعديل النهار نقصنا فعنل ما بينهما من التَّعديل فيحصل الدائر أن كان السمت مأخوذًا من المشرق؛ و أما أن كان ما خوذًا من المغرب فالدائر في جيمها هو فضل ما بن الحاصل و بن قوس النهار ؛ و قد تقدم تصبيره ساعات ،

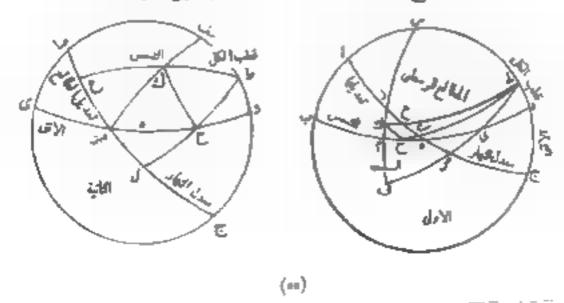
و اما عكس هــــذا الباب اذا عرف الدائر من الازمان وأريد ه معرفة السَّمت فإنا تأخذ فعنل ما بين الدائر من أوَّل النهار وبين نصف ا قوس النهار و نأخذ جبيه و سهمه فاما الجبيب فانا نضر به في جبب بمام ميل الشمس ونحفظ المبلع.

و أما السهم غانا تلقيه من سهم نصف قوس النهار و تضرب الباقي في جيب تمام ميل الشمس ثم في جيب تمام عرض الباد و نقوس ما ١٠ يجتمع ونلق قوسه مرب تسمين ونقسم المحفوظ على جيب ما يسق فيخرج جبب تقوسه و تلقي قوسه من تسمين فيغي جبب بعد السمت عن مطلع الاعتدال ان كان الدائر أقل من قوس نصف النهار وعن مغربه انكان الدائر أكثر من تصف قوس النهار -

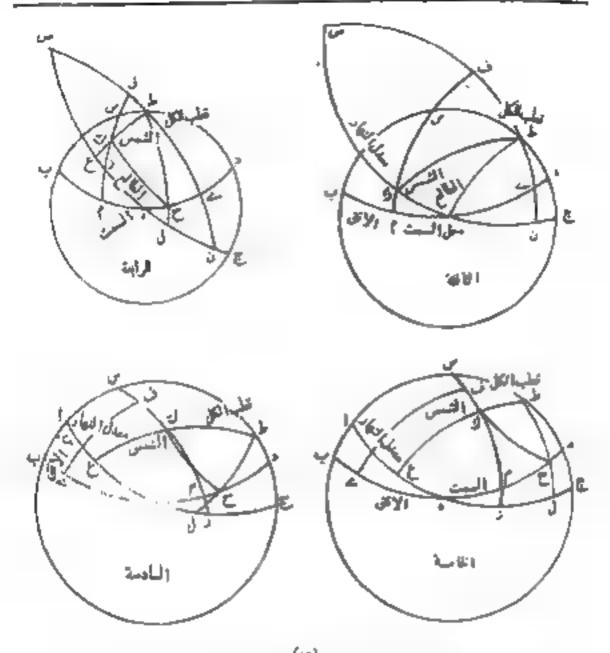
 (١)و البرهان على العمل الآبل الذي لمعرفة الدائر من السبت : اب ١٥٠ ج دَ ﴾ فلك نصف النهار و دب ه د ١٠ الأفق على قطب : س او : أ ه ج ١ معدل النهار على قط : ط ، و ليكن الشمس على : ك ، و دائرة الارتفاع المارة عليها : س أنه م م فيكون : م م ، بعد حمتها ، و دائرة الميل المبارة عليها : ط ك م" • فيكون : ك ع • ميلها و المدار الذي يجري عليه : ك ح

<sup>(1)</sup> ابتداء شكل: هم (۱) جمَّ : طائد ع

فَكُونَ : ح \* مطلعها و يخرج : ط ح ل \* فيكون : م ل \* تعديل تهارها والمطلع الرمطي : مز ؛ و: زع ؛ تعديلها و تدير على تطب : ز ؛ و ببعد ضلم المربع دائرة : ص ط ف فكل و احدة من قوسى: ي ف ؛ ط ف، بتقدار تمام زاوية : ز ، وجبيها هو العقوظ الاول، وقوس : ص ف، ه بمقدار زاویة : ز > و جبیها هو المحفوظ الثانی و نسبة جیب : ی ه > تمام السعت الى جيب : ي ف / كنسة جيب هذا الربع الى جيب : دج . تمام عرض البلد فجيب: ي ف- المحفوظ الاول معلوم و جيب تمامه المحفوظ التبانى ايعنا معلوم؛ و نسبته أعنى جيب: ص ف؛ الى جيب: ص ز ؛ الربع كتنبة ؛ جيب : مم ؛ السمت الى جيب : م ز ، المطالع ١٠ الوسطى فهي معلومة و نسبة جيب : ص ف ؟ المحفوظ الثاني الى جيب : ف ز ، الربع كنسبة جيب : ع ك ، الميلي الى جيب : ك ز ، و هو معلوم ونسبته الى جيب : ع ز ، تمديل المطالح كنسبة جيب : ك ط ، تمسام الميل الى جيب : ط ف المحفوظ الاول فالتعديل معلوم و المطالع المعدّلة به : مع ؛ معلومة و الدائر مصححاً بتعديل النهار .



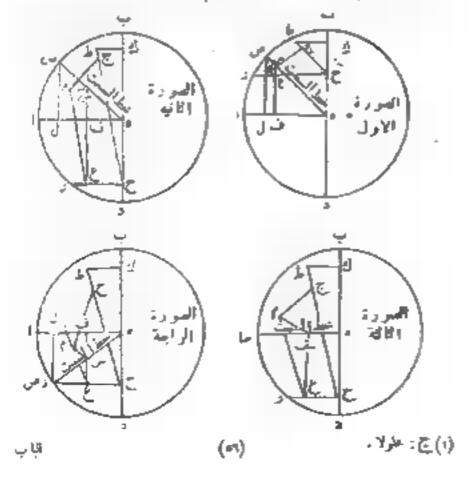
(۱) ب ا ج : المثالم .



فالصورة الاولى للبل الجنون و الثانية لعدم السمت و الثالثه لعدم الميل و الباقية " للبل الشهالي؛ اما الرابعة فالسمت الجنوبي، و اما الحامسة فالسّمت الشهالي و تعديل النهار أعظم من المطالع الوسطى والسارسة للسمت الشالي تعديل النهار أصغرمنه م و أما اللَّمَكُس في معرفة السمت من الدائر فيان فصل ما بين الدائر و بين تصف قوس التهار هو بعد الشمس في المدار عن طلك نصف النهار به (١) و لنعدله بعض الصور المتقدمة التي استعمل فيها : م سع ، مثلث

<sup>(</sup>١) ځ اپ : 30 (۱) ايمار څکل : ره .

الوقت و: ط ك - النهار و يخرج : م ج ، على موازاة : ع ح ، فيقطع : ج ح ، مساويا ل : م ع ، و يكون : ط ج ، سهم البعد عن نصف النهار و معلوم ان جيب هذا البعد في المدار يساوى : ه ف ، لكته بالمقدار الذي الذي به نصف قطر المدار الجيب كلّه فيجب ان يحول الى المقدار الذي به نصف قطر المدار جيب تمام ميله ، و اذا حول كان هذا هو المحفوظ و نخرج : ه س ص ، الفصل المشغرك لسطحي الافق و دارْترة الارتفاع و عود : س ل على : اه ، فيكون جيب السمت و نحن اذا القينا إلى ج م سهم البعد من : ط ح ، سهم قصف قوس النهار ساوى الباق : م ع ، سهم البعد من : ط ح ، سهم قصف قوس النهار ساوى الباق : م ع ، و يحب ان يحول كما حول : ه ف ، ثم يكون نسبه عولا الى : م س ، ويحب ان يحول كما حول : ه ف ، ثم يكون نسبه عولا الى : م س ، البلد و : م س ، جيب زاوية : ع ، تمام عرض البلد و : م س ، جيب ارتفاع الوقت و : ه س ، جيب تمامه فاذا صار معلوما كانت نسبه الى : ه ف : المحفوظ كنسية : ص ه ، الجيب كله الى : م ل ، جيب تمام السمت و هو معلوم ، و ذلك ما اردفاه .



# الباب الثاني والعشرون في معرفة الوقت من الليل بقياس المكو اكب الثابتة

إن الذي تقدم الشبس في مثل هذا المني لم يختلف في الايام آلامن قبل اختلاف تعديل نهارها وسبب اختلافه اختلاف ميول مدارتها؛ و ليس يَبا يتُها الكوكب العديم العرض في شيءٌ من تلك الاعمال ٥ البئة للزومه المنطقة -

و أما ذو العرض عنها فيختلف به درجات طلوعه و غروبه و توسطه السهاء حتى تغاير درجته و يحصل البعثها من الحيل ما يربى على الميــل الإعظم و يكون قوس نهاره بحجه فتي أقيم بعد الكوكب عن معدِّل النهار مقام ميل درجة الشمس و استخرج به تعديل نهاره و سلك فيه ١٠ من ارتفاعه او سمته مثل ما تقدّم في الشمس منهيا حصل أزمان الدائر من لدِن طاوعه الى وقت الفياس و ليسم دائرًا أوسط ٬ فاما الدائر المُمدل و هو الذي من أوَّ ل اللَّيلِ و طلوع الكوكب يكون ليلاَّ ويكون نهار آ ؛ فتي كانت درجة طلوعه فيها بين درجة الشمس و بين نظيرتها كان طِلوعِ الكوكِ بالنهار ومِتَى كانت فيها بن نظير درجة الشمس الى ١٥ درجتها كان بالليل، و إن كان بالنهار القيت مطالع درجة طاوعه في الباديس مطالع نظير درجة الشمس فيه و تقص ما يبقى من الدائر الأوسط فيبقي الدائر المعدل، وإن كان بالليل القيت مطالع تظير التبعس في مطالع درجة طلوعه فيه، وازيد ما يبقى عبلي الدائر الأوسط فيجتمع

الدائر المدَّل من أول الليل فحيننا نحول إلى أيَّ نوعي الساعات أريده، ومن أجل أن في الكواكب الثابثة مايتأبد ظهوره في بعض المساكن ولا يكون له درجة طلوع و لا قوس نهار فعنلا عن تعديله و ربمًا وقع القياس على مثله والتحديد الوقت بارتفاعه -

(١) ظبكن : 1 ب ج د ٤ تصف ظلك نصف النهار و: ا د ٤ خط الزوال و: ط ، قطب الكل. و ليكن مدار أحد الكواكب التي من هذا الجنس: ب م ج ، و يصل المركز بالقبطب بخط : دى ط ، و يصل : ب ج ، و يخرجه الى أن يلقى خط الزوال على : ح؟ و ينزل عمودى : ب ك. ج من ؛ فيحمل منها مثلث النهار لذلك الكوكب على نوعين أحدهما: ١٠ ب ك ح ١ من أعظم ارتضاعيه في فلك نصف النهار أعني: ج ب ٢٠ و بعبيه : ب ك ، و الآخر : ج ص ح ، من أصغر إر تفاعيه فيه أعني : د ج و بعيه : ج ص ؛ و نسبة كل و احد من هذبن الجبيبين الى قطر المشلك الذي هو فيه كتبة جيب تمام عرض البلد الى الجيب كله كما قبلت مراراً؛ فكل و احد من : پ ح اج ح ؛ معلوم و : و د ؟ تصف قطر ١٥ الدائرة هو جيب تمام ميل الكوكب فتفرض موضعه وقت قيلس إر تفاعه: م، وجب الارتفاع : م س، و مثلث الوقت : م س ع، وهو معلوم الاصلاع؛ لأن نسبة : م س ؛ الى : م ع ؛ هي النسبة المذكورة في مثلث النهار؛ ويخرج : م ل ؛ على موازاة : ع ح ، فيكون : ب ح ؛ معلوما لانه يسلوي : م خ او بيتي : ب ل ؛ معلوما لانه إما زيادة : ب ح ، على :

<sup>(</sup>١) ابتدار شکل : ٧٥ (٠) پ ه چې د ب

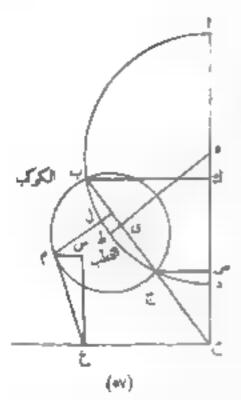
م ع ، و إَمَا أَن : ج ل ، زيادة تم ع ، على : ج ح ، فيكون : ب ل ، غضل ما بين : ج ل " و بين : ل ج " ضف جيب تمام ميل الكوكب لكن : ب ل ؛ سهـــم قوس : ب م ؛ الَّتَى بين الوقت و بين حصول الكواكب على ظك تصف النهار في المدار ٠ و نسبة : ب ل ٢ الى : ب ي ٢ على أن: ب ي ؛ جيب تمام ميل الكوكب كنسبة : ب ل الى : د ب ، ه على أن: بي الجببكله الأذا حوَّل الى هذا المقدار عرف القوس من سهمها و عرف الوقت بجانب الار تفاع ، و مني كان العمل بمثلث أصغر الارتفاعين حصل السهم :ج ل ، و القوس :ج م ،

#### فأما حسابه انجرد:

و هو أن بحصل تمنام بعند الكوكب عرب معدّل النهبار ثم ١٠ بوضع عرض البلد في مكانين و ينقص تمام بعد الكوكب من احدهما ا فيبق أصغر إرتفاعيه في ظلك نصف النهار ويزاد على الآخر فيجتمع أعظم إرتفاعيه منا فيؤخذ جيب الذي يزاد العمل به ويقسم عسلي جيب تمام عرض البلد فيخرج قطر المثلث · وكذلك تفعل بجيب ارتفاعه في الرقت فيخرج الترتيب ويؤخذ فعنل ماينه وبين هذا القطر٬ ونقسم ١٥ على جيب تمام بعد الكوكب فيخرج سهم قوس تسنَّى المحفوظة فان كان الممل باعظم إرتفاعي الكوكب كانت المحفوظة هي ما بين الوقت وبين موافاة الكوكب فلك نصف النهار باقيا اليه إن كان إرتفاعه

 <sup>( )</sup> ب ; الكوكب

المقيس شرقية و ماضيا منه إن كان غربياء وإن كان العمل بأصغرهما فالمحفوظة هي المأضى إن كان الارتفاع شرقياً والباق إن كان الارتفاع



غربيًا ، ثم يؤخذ مطالع درجة عمرً الكوكب على وسط السهاء فرخط ه الاستوا، ويزاد عليها القوس المحفوظة إن كانت للساطى وينقص انحفوظة متها انكانت للباق فيحصل بعد الزيادة او النقصان مطالع درجة وسط السهاء فى خط الاستوا، وقت القياس و بزاد ١٠ عليهـا تسمون وينقص من الملخ مطالم الخلير درجة الشمس في البلداء

فيبقى الدائر من الإزمان من أذَّن اول الليل فيحول حيِّئلة الى الساعات.

## الباب الثالث والعشرون في استخراج الأوتاد الاربعة للوقت المعلوم بالمطالع

ألاوتاد الآربة هي ما وافي أفق البلد و ظلك نصف نهاره من ظلك البروج علموا في أفق المغرب هو البروج علموا في أفق المغرب هو وقد الطالع و الموافي أفق المغرب هو وقد الفارب و الموافي ظلك نصف النهار هو وقد وسط السهاء و الموافي فلك نصف الليل هو وقد الآرض فاذا كانت درجة و سط السهاء في البرج العاشر من برج الطالع سمو الاوتاد قائمة و إن كانت في البرج المناسع منه سموها زائلة و إن كانت في البرج الحادي عشر منه سموها ما ثلة و

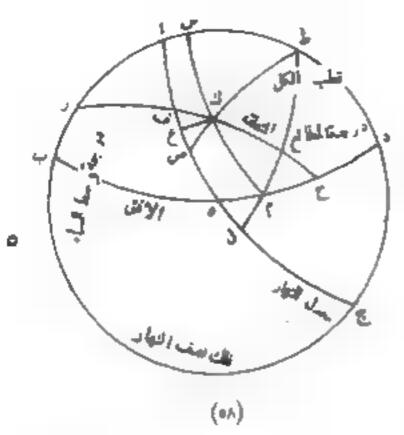
و اذا تقرّر هذا من الصفة و التسمية ثم فرصت لنا ساعات ماضية من النهار وكان موضع الشمس معلوما و أريد معرفة الطالع و باقى الآوتاد الثلاثة حول الساعات أزمانا فيعترب مستويتها في خسة عشر و معوجتها في أزمان ساعيات درجة الشمس فيحصل الدائر فيها من الأزمان و نزيده على مطالع درجسة الشمس في البلد فيجتمع مطالع درجة الطالع في برجه و نقوسها في مطالع البلد فيخرج من درج السواء و مرجة الطالع في برجه و نظيرتها درجة الغارب ثم نزيد على مطالع درجة الطالع في برجه و نظيرتها درجة الغارب و نقوس المبلغ في مطالع درجة الطالع في برجه و مسمين زمان و نقوس المبلغ في مطالع درجة و ند الاستواء فتخرج درجة وسط السهاء في برجها و نظيرتها درجة و ند

<sup>(</sup>١) پ اچ: حوانا (٢) پ اچ: النصل -

حَرَلنا ما سارت الشمس فيرجها الى مطالعه في البلد؛ و زدنا الدائر عليها ثم نقصنا من الجملة مطالع برج الشمس أن وفت بها ثم مطالع البرج الذي يليه، ثم النالث منه الى ان يتنهى الى ما لا يني بمطالع البرج فيكون هو الطالع ونحوَّل البقية الى درج السواء فتكون درجاته و إن كانت ه الساعات المعلاة الوقت ماضية من الليل ضربنا معوجتها في أزمان ساعات ليل درجة الشمس وهي أزمان ساعات نهار نظير درجة الشمس، تم أقمنا هذا النظير مقام درجتها وفعلت ابه ماكنا فعلنا بالنهار بها بعينه حتى تحصل المطالب .

(۱) و ليكن الآفق: به ه د او ظلك تصف تهاره : ا ب ج د او معدل ١٠ النهار : ا ه ج ، على قطب : ط ، و: ز ك ح ، من ظلك البروج فيكون : ز ، درجة و سط السياء و : ح ، درجة الطالع، و لتمكن درجة الشمس : ك ، و ندير على قطب: ط ، وعليهـا مدار : م ك س ، فيكون الدائر من قوس نهارها : م ك ، و تخرج : ط م ل ، ط ك ص ، فيكون : ل ص ، الدائر في معدل التهار لمشابهته : لئدم ؛ في المدار، ويخرج : ك ع ؛ على ١٥ وضع الافق اعني أن يكون زاوية : ك ع ص ، مساوية الزاوية : م ه ل ، فيتساوى : ع ص م ل ا و يصير الدائر لاجل ذلك : ع ه ، لكنّ : ف ع، مطالع درجة الشمس في البلد لأن قوة : لدُع ؛ قوة : م ه، فاذا زدنًا: ع ه ، الدائر عليها اجتمع: ف ه ، لكن : ه ، طالعة مع : ح ، فبازاه : ف، ، في الجدول وهي مطالع درجة الطالع : ع ، في السواء، و إذا (۱) ابتداء شكل: 🚜 .

مما



نقصنا من : ، ، ربع دور انتهيا الى: ا ، كما ينتهى اليها بزيادة ثلاثة أرباع الدور على : ، ، كن فلك نصف على : ، ، كن فلك نصف النهار لمروره على القطب هواحد آ فاق خط الاستواء فبازاء : ا ، في جدول مطالعه درجة : ز ، وكل و احد درجة : ز ، وكل و احد

من معدل النهار و الافق و ظلك نصف النهار دوائر عظمى ، فتقاطعها على الانصاف و لذلك تكون الدرجة الموافية افق المغرب فظيره : ح ، . . . و ينهيا نصف دور ، وكذلك الموافية ظلك نصف الليل نظيره : ز ، و انما سميت البيوت التي هي الدرجات أوايل لها اوتادا لمعني صناعة احكام النجوم لأن اصحابها استدكّوا بها على النبات و المقام فاشتهرت لذلك بهذا الاسم .

. ingle : 🔁 (1)

الباب الرابع والعشرون في إستخراج

الاوتاد بعرض اقليم الرؤية اذا عدمت مطالع البلد

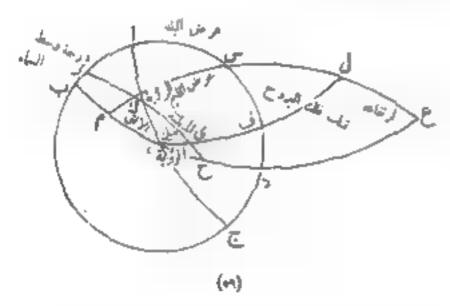
متى لم يكرب عندنا مطالع معمولة ' لعرض بلدنا و أردنا معرفة درجات الأوتاد أخذنا فعنل ما بين الماضي و بين نصف قوس النهار بالنهار و الليل بالليل و حوَّلناه الى اللا زمان ؟ فان كان الزمان الدائر اللاضي أتقص من نصف قوس النهار اوالليل او نقصنا الدائر بالنهار من مطالع درجة الشمس في خط الاستواء و بالليل من مطالع نظير درجتها فيه، و ان كان الدائر زيد زيادة عليها فيحصل مطالع درجة وسط السهاء في خط الاستوام؛ قاذا قرَّسنا ها فيها خرجت الدرجة؛ و قد قلنا ان نظيرتها ١٠ هي درجة وتد الارض تم يحتسب بمطالع درجة وسط السياء في خط الاستواه درج سواه وانزيد عليها تسمين درجة وانآخذ ميل المبلغ وسمي ميل الرؤية و نعرف جهته ثم تضرب جيب تمامه في جيب تمام ارتفاع درجة وحط السياء على ظك نصف النهار فيخرج جيب عرض اقليم الرؤية ثم نقسم على جيب تمسامه جيب ميل الرؤية و نضرب الخارج ١٥ ٥٠ القسمة في جيب عرض الليم الرؤية و نقسم المبلغ على جيب تمام مبل الرؤبة فبخرج جيب القوس المحفوظة وينظر فانكان مبل الرؤية شماليًا زدنا هذه القرس المحفوظة عسلي درجة واسط السهاء والنكان ميل الرؤية جنوبيًّا تقصنا القوس المحفوظة من درجة وسط السهاء ثم زدنا على الحاصل بعد الزيادة او النقصان تسعين درجة فينتهى الى درجة

الطالع و قشد فى بلدنا و غنايرتها هي درجة الغارب و قد حصلت الاوثاد الاربعة فنقدم امام التعليل امر عرض اقليم الرؤية ومعرفته على حدّه و: ا د ، هو قوس عظمي فيها بين سمت الرأس و بين ظلك البروج قائمة عليه فانه نظير عرض البلد لآن هذه صفته مع معدل النهار و لذلك اشتركا في الاسم أثم تميزا بالرؤية الموصوف بها فان أكثر ما تعلق أمره يفلك اله البروج موصوف بالرؤية بسبب اختلاف المنظر واقتران زيادته وغصاته بجانبي دائرة عرض القليم الرؤية دون جانبي فلك نصف النهار -

 (٥) فطيكن :س ، قبطب : ب ه د ، و; ز ح ، من فطك البروج ، ولمدير على قطب : ح ٢ التي هي درجة الطالع و بيمد طلع المربع دائرة: م س ع ، و لاعمالة أنها تقاطع ظك البروج على زوايا فأتمة فـ : س ك الم م مو عرض اقلم الرؤية؛ وذلك ان زاوية : اهب؛ هي بمقدار : اب تمام عرض البلد او الاقلم؛ و زاوية : ك ح م • بمقدار : ك م ، تمام : س ك افتبه يعرض : س ا افي التسمية؛ و نصل ً ما بينهما بذكر الرؤية والفصلا في ذواتهما يتغير مقدار أحدهما ووضعه واثبات الآخر و: س ك ؛ مساو لارتفاع قعلب فلك البروج في الوقت؛ وهذا أيعنا من 10 اسباب تسميته بالمرض تشبيهما بارتفاخ قطب الكل المساوي لعرض البلد، وذلك أن من : ك ، الى قطب فلك البروج ربع دائرة ومن: س، الى : ع، مثله فيشترك ينهيا تمام ارتفاع هذا القطب، فاذا ألتي بتي ارتفاعه مساويا لـ دس كـ و ندير على قطب : ز ، و بعد ضلع

<sup>(</sup>۱) ابتدار شکل : جدر (۱) ج : س لدر-) پ ج : مسل -

المربع : وفال، فيكون : ل، قطب ظك البروج، وكل واحد من: ەي، : ف ل، يىسى مىل الرؤية ر : ى ف، تمامه، ر متى زىد على : ا مطالح : ز ٬ ربع دائرة انتهى الى : ه ٠ فاذا أخذ ميله كان : ه ى ٬ الفائم على : زح، وارتفاع نصف نهار درجة : ز، هو : زب، ٥ وتملمه : زس، ونسبة جيه ال جيب : س ك، المطلوب كنسبة جيب زارية : ك القائمة الذي يساريه جيب : زف ، الربع الى جيب زاوية : ز ؛ اعني جيب : ي ف ؛ تمام ميل الرؤية فـ : س لـ ؛ عرض اقلم الرؤية معلوم .



 (۱) ثم لنمد من هــــذه الصورة ما يحتاج الله و ليكرــــــ; ١٠. وسي، نصف قوس نهار الشمس و هي من مدارها على : س، فيكون: س بن ؛ فعلم ما چن : و ن ، و س ، الدائر و يه يعلم : ١ ، منتهى مطالع. رَ ﴾ في خطَّ الاستوام؛ و لأنكل واحد من : زي ؛ الشرح ؛ ربع فان :

<sup>(</sup>ز) ايمار ڪل ٿي.

ى ح ، يبتى مساويا لـ: زڭ ، وكل واحد منهيا هى القوس المحفوظة، و بخرج :ى ه ، ك م ، عسلى استدارتهيا الى نقطتى : ع ل ، فنسبة

جيب: ل ص المساوى لـ: كم م تمام عرض أقليم الرقية الى جيب: ص ع المساوى فـنهى ميل الرقية كنسبة جيب: ل م الربع الى جيب: م ب فنه مب المناو لـ: ه ح الم معلوم الكنه مساو لـ: ه ح الى جيب:

عى اكنسة جيب : ه ص اتمام ميل الرؤية الى جيب : ص م العرض اقليم الرؤية : ف : ح ى المحفوظة معلومة الامعلوم أن درجة : ح الخفوظة معلومة الامعلوم أن درجة : ح الذا كانت شمالية كان ميل : ه ى اليضا شهاليا الوقعت نقطة : ك العنا من و سط السهاء الى جانب المشرق و انها اذا كانت جنوبية كانت سائر ما ذكر تا بالعكس .

### الياب الخامس و العشرون في تحويل الوقت والطالع من أفق آخر

البلدان المعللوب نقل الوقت والعاالع من أفق احدهما الى أفق الآخر لايخلو أن في عرضيهما وطوليهما من الانضاق في احسدهما والاختلاف في الآخر والاختلاف في ظيهما لأن الانفاق فيهما معا عنتم فأخذ نوعى القسم الاول إن يتفق عرضا البلدين ويختلف طولاهما فان كان ما يعطاه في غربيهما أخذنا أزمان ما بن الطولين وحصتها من الماعات؛ فاما الساعات فانها يزاد عملي ساعمات الوقت فيتحول من الغربي الى الشرق، و اما الأزمان فانها تزاد على مطالع درجة الطالع المعطى في البلد ويقوس المبلخ فيها • فيخرج الطالع وقنشذ من أفق ١٠ البلد الشرق .

و أن كان ما يعطاء في غربيهما عكسنا الامر فنقصنا بدل الزيادة والنوع الآخر ان يتفق طولا البلدين ويختلف عرضاهما فيكون احدهما جنوبياً عن الآخر و الآخر شمالياً عنه، فيجب ان يستخرج نصف قوس نهار ذلك البوم في كليهها؛ و تأخذ الفضل بينهها فان كان ما يعطاه في ١٥ جنوبيهما و الشمس شمالية الميل زدنا ساعات بالفصل على الساعات و ان كان ما يعطاء في شما ليهما عكسنا الامر فقصنا ساعات الفضل من الساعات أذا كانت الشمس شمالية الميل وازدناها عليها اذا كانت جنوبية .

و أما تقل الطالع فهو بأن يؤخذ مطالع درجته في أحدهما اعني المعلى فيه و تقوّس في مطالع الآخر المطلوب فيخرج درجة الطالع (17) ų,

۲.

فيه / واما القسم الثاني و هو اختلافها في الطول و العرض معاً فيجب أن يستخرج في البلد المعلى فيه الوقت درجة رسط السهاء؛ فإن كان غربيًا عن الآخر زيد على مطالعها في خطّ الاستواء أزمان ما بين الطولين؛ و ان كان شرقيًا نقصت منها فتحصل مطالع درجة وسط السهاء في الآخر بمطالع خط الاستواء تم يزاد عليها تسمون زمانا و نقوس المبلغ ه في مطالعه بعد حفظه فتخرج درجة الطالع من أفقه، ثم تنقص مطالع درجة الشمس فيه بالنهار او مطالع نظير درجتها فيه بالليل من المحفوظ فيبقى الدائر في ذلك البلد الآخر و تحويله الى نوعى الساعات كما تقدّم . و لتقرير ذلك بالتصور أ نقول اما امتناع التساوي بين طولي البلدين مع تساوي عرضيهما فن جهة أن ذلك يؤدي فيهيا الى موضع واحد من ١٠ الارض وكون البلدين فيه بالتحقيق موجب التركيب .

(۱) و اما العمل في: ك الامرة المعالم النوع الاول من القسم الأول فليكن فيه أفق البلد الغربيّ : اب ج ، 10 الم الأدن ه و ظك نصف نهاره: ك وه الإجية الطهور طج ؛ و: دل م ؛ من معدل النهار على قطي: AL N'A ط ك و الدائرة الآبدية الظهور فيه : ج ف (11)

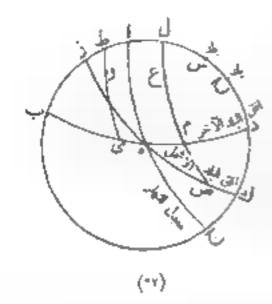
<sup>(</sup>١) چ : بالتصوير (٣) ابتداء شكل : ١٦٠ -

والآبدية الحقاء : صب و المدار المار على سمت الرأس فى البلدين : ورس و سمت الشرق منها : ح و فلك نصف نهاره : ك ح و طف و أفقه : ص س ف و لاتفلق المرضين يتساوى : ه ز "ح س" فيق بعد القاه المشترك : ه ح مساويا لد: رس فنا بين الطاوع فيها مساو ه لما بين نصف النهار فيها و لبكن الدائر فى البلد الغربي : رع و فيكون في البين نصف النهار فيها و لبكن الدائر فى البلد الغربي : رع و فيكون في الشرق : ع س" بزيادة : رس المساوى لما بين العاولين كما أن الدائر فى النربي تع و و بنقصان : رس ما بين العاولين و أن هو : ع س وهو فى الغربي : ع و و بنقصان : رس ما بين العاولين و فاما ما بين مطالبي العالمين من أفقيها فى وقت واحد في الناكور فى النوع النائى منه خان البلدين المشغى العاول لا العالمة نحت فلك نصف فهار واحد و اكثرهما عرضا شمائياً عن الآخر و أقلهها فلك نصف فهار واحد و اكثرهما عرضا شمائياً عن الآخر و أقلهها عرضا جنوبيا عنه و

(i) فلیکن ظائت تصف النهار المبار طبهها : اب ج د او مندل النهار : اه ج او آفق آقلهها عرضا : ب ه د اعلی قطب : س او آفق اکثرهما عرضا : زه ك اعلی قطب : ح افیال عرضا : کثرهما عرضا : زه ك اعلی قطب : ح افیال عن : س او بلد : س اجتوبی عن : ح او ضرض : ل م ص امدارا شهالی المیل فتصف قوس نهاره فی بلد : س اهو : ل م او فی بلد : ح الم ص او فتصل ما برنهها : م ص او لنفرض الدائر فی بلد : س الجنوبی : م ع الجنوبی : م ع التحکون بلد : ح الشهالی : ص ع ایز بلد : م الجنوبی : م ع التحکون بلد : ح الشهالی : ص ع ایز بلد : م ص التحقیل ما بین نصق

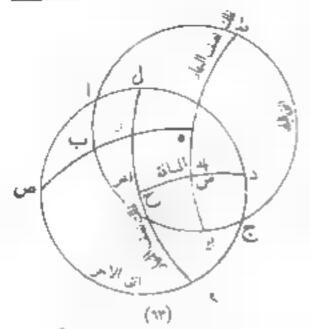
<sup>(</sup>١) ابتدار کال : ١١٠ (١) ب ٢ ج والدمو ...

قوس النصارين كما أن الدائر في الشهالي اذا كان : صع ، فهو في الجنوبي: مع ، بنقصان ذلك الفضل ثم لنفرض : طهى مدارا جنوبي الميل فيكون فعنل ما بين نصني قوسي النهارين فيه لذينك البلدين : ي ، فاذا كان الدائر في الجنوبي : ي ، فاذا كان الدائر في الجنوبي : ي ،



وكان فى النبهالى فـ: و ، لنقصان الفعنل عــــلى عكس الحال فى المدار النبهالى الميل ، و جميع البلاد المتفقة الاطوال كم كانت فان آفاقها بأسرها تتقاطع على نقطة : ه ، فلايختلف فيها طاوع نقطتى الاعتدالين و غروبهها كاختلاف ما سواهما .

(۱) و اما القسم الثانى ظيكن له : اب ج ، أفق بلد: س ، و ظلك نصف نهاره : ط س ك ، و بلد آخر على : ح ، يخالفه في العلول و العرض وأفقه : ا ص م ج ، و فلك نصف نهاره : ل ح م ، و معدّل النهار : ه ص ، وكا أن : س ح ، المسافة ينهيا مركبة من العلول و العرض كذلك اختلاف العلوع فيهما، و الغروب مركب من الجردين الخذين وصفنا و يتعذر تحصيله ، العلوع فيهما، و الغروب مركب من الجردين الخذين وصفنا و يتعذر تحصيله ، فأذلك تقصده من مأتى آخر و هو أن : ه ، في بلد : س ، منهى مطالع درجة ومط السهاد في خط الاستواد، و اذا زيد عليه ربع دور انتهى الى : ب ، الذي هو منتهى مطالع درجة العلالع من أفق هذا البلد!



وكذلك: زامتهى مطالع درجة وسط الساء فى بلد: حا و من مطالع خط الاستواء و رس الذى مطالع خط مطالع بعد ربع دور منه مطالع درجة الطالع من أفق بلد: ح ، فيها بين

المطالمين البلديين : ص ب ، وهي التي بها يختلف الوقت ، و اذا أوس كل واحد منهيا في مطالع بلده خرجت درجة الطبالع فيه .

ويحب أن يسلم أن ما بين وسط السياء في البلدين أبدا : و ز التأخر اخرى بقدر الطولين، فأما الطالع فأنه يختلف فيهما بالتقدم مرة و التأخر اخرى الآ عند نقطتي : أج العني تقاطعي الآفقين فأذا التفق عليهما فلك البروج كان الطالع واحدا في البلدين و أن بعدت بنهما الشقة، و يخرج : ح س الحل المتدادته إلى : د ، فتكون نقطنا التقاطع على تربيع : د ، و نظيرتها .
 و أما معرفة نقطة : د ، فهي بياب سمت القبلة أولى و تأخيرها البه أصوب .

## الباب السادس والعشرون في صفة قبة الارض واستخراج طالعها

إذا أردنا معرفة الطالع بغبة الارض مرس طالع باد معاوم الطول والعرض أخذنا فعنل ما بين طول البلد مأخوذا من المغرب و بين تسمن قال كان طول البلد أقل من تسمن زدنا الفضل على معا لع ه درجة الطالع فيه و أن كان أكثر من تسمين نقصنا الفضل منها أثم قَوَّسنا الحاصل بعد ذلك في مطالع خطَّ الاستواء فيخرج من درج السوا. درجة الطالع بالفُّبَّة وفي عكمه اذا كان الطالع بالقبَّة معلوماً و اردناء لبلد تقصنا الفعنل المذكور من مطالع درجة الطالع بالقبة في خطُّ الاستواء ان كان طول البلد أقل من تسمين و زدناء عليها ان ١٠ كان اكثر، ثم قرسنا الحاصل في مطالع ذلك البلد فتخرج درجة الطالع فيه؛ والقبُّة اسم و منمى أو قع على منتصف ما يلاصق الربع المسكون من خطّ الاستواء ـ

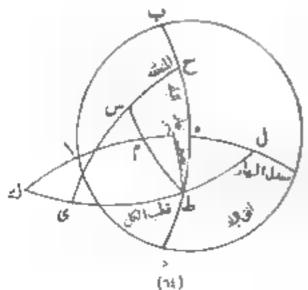
 (۱) فليكن لهذا الموضوع أفق البلد المفروض : اب ج د ٬ ومعدل النهار : ج ا ك ؛ على قطب : ط ؛ و فلك تصف النهار ؛ ب ه د ؛ و فلك - د ؛ البروج : ح ي ؟ فيكون درجة الطالع : ط ؛ و : ا ؛منتهي مطالعها في البلد؛ و ليكن ً طوله إولا أقل من تسمين فنفرض الفصل ينهها : ٥ ز ٬ و يخرج : ط ز، فيكون نصف تهار الفُيَّة ، ونقلَىر: زك، ربعا ونجيز عليه : طى ك ، من آلهاق خط الاستواء فيكون : ي ، درجة الطالع بالقبَّة ، و: ك،

 <sup>(</sup>١) ج : طيما (٢) ايماء شكل : ٦٠ (٣) من ج ١٠٠٠ و و د ولكن .

منهى مطالعها فى خطّ الاستواد لكن كل واحمد من : دا ازك ، ربع دائرة فيبقى : اك ، مساويا له : م ز الذى هو فعلل ما بين الطول و بين التسعين، فاذا زدناه على : ا ، انتهينا الى : ك ، و نقوسه فى مطالع خطّ الاستواد يكون على أفق : طى ك ، و : ب م ، يخرج : ى ، طالع القبة ، ثم ليكن طول البلد أكثر من تسعين فيكون نصف نهار القبة بحسه ؛ طل ، و: ل م ، ربع كما أن : ما ، ربع فيبقى : ل ه ، مساويا له : م ا ، فاذا نقصنا الفضل من : ا ، منهى مطالع الطالع فى البلد انتهينا الى : م ، مطالع طالع القبّة و تقويسها على أفق خطّ الاستواد يخرج : س ، درجة الطالع و عكس العمل من هذه ظاهر .

فا ما هذه القبة فيوهم اسمها أنها ارفع موضع فى الارض و ان سائر المواضع متخفضة عنه الآأن من تحقق ان مركز العالم هو حقيقة السفل و ان الاثقال تنزع اليه يعلم ان كل مسكن على الموض وهو علو الساكنه حتى إذا تساوت

ابعادوجهالارض عن المركز الم يكن فيه موضع بالعلو او لى من الآخر الآان يكون الاعتلام بحال ع قسرى خارج عن العلميعي كذرى الجبال بالقياس الى



(١) ج: فلواين (٣) ج ، پ رق و : ارتع

سفوحها اوحضيضها اوصناعي كرؤوس المنارات والأهرام باعتبار اصولها . فيجب أن يعلم من أمر القبَّة أن أنساط العارة في طول الربع المسكون وجد في نصف دور بالتقريب وصار ذلك كالمتفق عليه، و لكن البونانين ابتدؤا فيه من ناحيتهم لانهم مسحوا الاطوال من جانبهم ثم اختلفوا في المبدأ فنهم من ابتدأ بها من ساحل بحر أوقياتوس المحيط ، و به طول بابل المصاقب لبغداد سبعون زمانا و بطلبنوس ابتدأ بها من الجزائر الخالدات٬ وهي موغلة في البحر بعيدة عن الساحل بعشرة أزمان و مذلك يكون طول بابل تمانين زمانا -

و إذا اختلفت المبدأ من جهة المنرب مسم حصول الاجماع في طول العمران على نصف الدور وجب منه اختلاف المنتهى و لم يحصل ١٠ من ذلك عندنا ما يجلب الثقة و ليس من مذهب بطلبوس و لا قومه ذكر القبُّة و أتماهي موجودة من جهة الفرس و حساباتهم منقولة من كتب الهند و هي اولي بان تحكي ما فيهنا • و الذي و جدنا في كتبهم التي مي من هذه الصناعة في الدرجة العليا عندهم هو أن عبلي طرف العارة في الشرق موضعا يسمى جمكوت وعلى غربها الروم وفي وسطها ١٥ على خط الاستواء قلمة لنك؟ في جزيرة هي مستقر الشياطين ، ووصف من ارتفاعها في الجو ما يحوز ان يشبه بالقبة و هي التي تحصن فيها راون! من رام على ما هو مذكور في اخبار رام و رامائن". و زعموا ان تحت القطب الشهالي جبل يسمي ميرواً شامخ جدا فيه سكني الملائكة ؛ و ان على الحفظ الواصل بين القلمة وبين الجبل مدينة اوزينا و قلمة روهيتك" ٢٠

<sup>(</sup>۱) واجع معجم الإدان لياتوت الحوى ج ـ ٣ ص ـ يه (٦) واجع كتاب المند اليرواني ص ـ ١٥٨٠ ١٥٩٠ وترجته الانكليسية جدياص دورتال وواء

وبرية تانيشراً، والجبال المثلجة التي يتصل من كشمعر بارض النرك، فاما مدينة أوزن فهي التي يذكرونه في حماب أو ساط الكواكب من ادوارها والشمس يسامتها في المنقلب الصيني و هي جنوبيّة عن المواثان في حدود ما الوا؟ التي قصيته بلد دهار؟ وبينه و بين اوزين مرحلة؛ ه و من المتصورة الى اوزين اكثر من مائة فرسيخ نحو المشرق٬ وليس يتصل امره باحد الرأبين المذكورين عن البونانيين في المبدأ، و ذلك ان نهاية ربع الدور من عند الجزائر الحالدات يقم عن غرب نيسابور بقريب من ثلاثين فرسخا و ليس في جنوبها الآمدن فارس و الاهواز. و أما نهاية الربع من عندالـــاحل فانه يقع قريباً من سجــــتان و من ١٠ قصد ارض السند منها لم يلزم في مسيره خطَّ نصف النهار بل ينجرف عنه الى المشرق كثيرا الى ان يوا في يلد المنصورة؛ ثم المسافة بعد ذلك الى مدينة اوزين شرقية في اكثر الامر، والتسمون بكلا الرأيين بعيدة عن الحمل الذي عليه اوزين او يقصي الى القبة المسهاة لنك و ان كل ألرأى المأخوذ من الساحل اليها اقرب .

١٥ تم الجزء الأول

المشتمل على المقالات الآربع اللهودي المسعودي لا إلى الربحان البيروني ويتلوه الجوثر الثاني أوّلهُ المقالة الحامسة

<sup>(</sup>۱) راجع کتاب المند البروق می به و ترجه الانکلیسیة ج (ص۱۹۷ (۲) راجع الاول می ۱۹۹۰ واتاتی ج ۱ ص ، ۲۰۳ (۲) راجع سمیم البلدان لیاتوت الحسوسی ج مای ۱۹۷۰ .

#### CORRIGENDA

First page 1, 4 read delete 'to' between the Buwaihids & semi-independent. iv I. 26 L 22 had set up n. vii 1.9 immediately viii l. 4 Mathematics l. 25 delete "?" ĖX. 1, 9 xi. Substitute al-Biruni's for 'his' 1.3 201 respecter 1, 5 pointed l. 19 forms XVIII 1. 12 II ame aviii. 1. 7-0 I swear by my life......to resolve or contradict. Last line prevalent zi# من & القدما , bet, القدما ari. شكل الساء zzii -1. 1 xxiii l. 14 read so much, and in l. 23 substitute a full stop and capital | in perhaps المنتمة الأتقال . bet. المنتمة delete و bet. انتظام بن التقدير .bet القب ين xxvii 1.8 19 to 23 رسالة الفهرست البيروني طبع باريس (ص مم) axix 1. 13 the source of the Nile in the Mountains of the Moon xxxi L 16 11. 30° (instead of 11. 35°.) xli 1. 17 المتحدين lxi 1.8

myself, I am further indebted to him for furnishing me with the instalments of the book in the course of its printing, suggesting some excellent formal and verbal modifications in the typed copy of my article and eventually relieving me to a large extent in correcting its proofs for the press.

And above all I thank God that I have been able to complete this work which I had undertaken as a labour of love in honour of an author whom I have always considered as one of the greatest and best that the world has produced or would produce in the future. For as we know more and more of his works we are bound with the passage of time to bestow on him still greater honours that are reserved only for the clits of our human race.

Hasan Manzil,
Bulandshahr, U.P.,
Friday, the 15th June, 1956

Syed Hasan Barani



and tackle similar difficulties in the manuscripts. And, moreover, even the best Mathematicians commit mistakes in their calculations and we know that al-Birūnī was no exception. See, for instance, the various corrections of this kind that the learned editor and translator of the *Indica* had to make in his English notes with the help of a great Mathematician of his times.

Some other valuable works of al-Birūni exist in good manuscripts and deserve early publication. To one of these, I would particularly draw attention here. It is the autograph, or at least a contemporaneous copy of al-Birūni's Kitābu't-Tahāid, dated A.H. 416, which in my opinion should be published in photographs, for it would serve as a beautiful palaeographical souvenir of the early 5th century of the Muslim era. I am really very much indebted to the learned Director of the Daira and the Chief-Editor of al-Qānān for procuring for me its microfilm from the Fateh Library in Istanbul. The work by itself constitutes one of the smaller masterpieces of al-Birūni, written soon after his arrival at Ghaznah in A.H. 410, i.e., after his release from detention in the fort of Nandna.

Another minor work of special interest is al-Isti'āb on Astrolabes, which exists in several good manuscripts in Iran and other countries.

These and all other available works of al-Bīrūnī may, one after the other, be taken up by the Daira under the care of its present Director, Dr. M. Nizāmu'd-Dīn, whose knowledge and experience are only equalled by his love of learning, specially where the East is concerned. As for

nothing came out of those labours, except the preparation of a transcript from the beautiful and precious "manuscript of A.H. 562, then belonging to the Imperial Library, Calcutta, and the careful comparison with the photostat of the oldest," [Or. 516 Bodl.] but incomplete manuscript in Oxford, and a much more recent copy which originally belonged to Syed Mahmud, the illustrious scion of Sir Syed Ahmed Khān, the founder of that famous institution. The transcript then prepared and some abortive attempts at its translation in Urdu, should still be in the keeping of the University Library.

The Dāiratu'l-Ma'ārif-il-Osmania at Hyderabad - Dn deserves to be congratulated for bringing out a standard edition of the whole text, which, I hope, should serve as a basis for all the future researches relating to this book.

A word of caution is, however, necessary to add here for the benefit of those who would like to undertake the study of the parts or the whole of al-Qanan or even a single topic therefrom. They should as a rule compare the text of the printed parts of this edition with some of the best available manuscripts, and go even a step further to check the results, for in a work like this where the author has generally resorted to the system of numeration by means of the Arabic letters, and very sparingly by the Indian numerals, no text of such a big magnitude, full of innumerable minutae, can, inspite of the care bestowed by its editors, remain totally immune from errors and misprints. In his times al-Bīrūnī himself had to face

<sup>1)</sup> See supra for descriptions" Conspectus of the Extent Mas of the Quality | 1. 24

there is no doubt that in some parts, like the Solar and Lunar theories and the Eclipses, they had worked independently and even surpassed the Greek Astronomers. On the other hand if would be worth-while, although not so easy, except by indirect reasoning, to trace the influence that his own works in Sanskrit exerted on the contemporary or subsequent Indian Astronomy. For, while seeking enlightenment from the Indian sources, he on his part loved to pay back his debt by introducing the Indians to the principles of Muslim Astronomy at its best period.

If al-Dirini was backy in his life in baving some enlightened and even learned patrons, he is no less backy now after his death in baving an illustrious patron of his works in Maciānā Abu'l-Kalāra Azād, to whose worthy name the present edition of the book has been rightly dedicated. For I know from my presonal experience the unlimited admiration he has got for al-Birūni and his works and even found time during his busy life as the Education Minister of India to contribute some appreciative articles of his own on al-Birūni.

The publication of this marvellous work would indeed be an event in the field of scientific studies. It was the ambition of many savants and learned bodies to bring out a complete edition of this book. More than 40 years ago, when I published the First edition of my "Life of al-Bīrūnī," in Urdu and some 12 years after, its Second edition, M.A.O. College, Aligarh was hoping to bring out the text and translation of al-Qānān. But unfortunately

works and in his opinion, were indispensible to enable the scholars to judge and check the results. For in a growing science like Astronomy it is well nigh impossible to overlook the work done by the former scholars. So he gratefully benefited himself by the previous researches and theories, but freely and fearlessly criticised where he thought they had missed the mark or gone astray. The whole passage on pages 4 and 5 is a true exposition of his scientific method, consistently pursued in all his works. He had already written very extensively to furnish the missing proofs for the researches of the leading Astronomers like al-Khwārazmī, Ḥabash, al-Farghānī and Abū-Ma'shar, and the Indian compilers of the Siddhantas, Karana-Khand-Khandayaka etc. (cf. his al-Fihrist, pp. 30,32 & 43). His firm belief in the laws of nature, his insistence on continuous observations and collection of reliable data and the successful application of all these principles, mark him out as one of the greatest exponents of the true scientific method.

Another important aspect of this work needs emphasis. During the five or six years that had elapsed after the completion of his *Indica* in A.H. 422, al-Birūni had gone further ahead with his Indian studies. His most exhaustive work of 1100 pages exclusively devoted to the Indian Astronomy:-

is apparently lost. It would, therefore, be necessary to elucidate his special debt to the Indian Astronomers, for

was passing through the press. I, therefore, earnestly beg my readers to overlook its imperfections and shortcomings. However, I hope, in the words of Ibn Sina in the preface of his al-Qānān on Medicine:—

و ان اخر الله في الاجل و ساعد القدر انتصبت انتصابا ثانيا . to renew in the near future my labour on a much larger scale, if God spares me life and good luck favours me to do so.

After its publication the most important thing in my opinion would be al-Qānān's translation and annotation in some modern language of international status on the lines of the great Italian savant C. Nallino's unrivalled performance in the Latin language in connection with al-Battāni's work. In al-Birūni's case a still wider knowledge of the sciences, languages and history would be necessary, besides the fact that he is rather a difficult writer who, while on his part does everything to furnish the required proofs, demands at the same time an extremely careful and exacting devotion to his work, specially in this one intended for the most advanced scholars.

This brings us to some of the most distinguishing and original features of this work mentioned by the author himself towards the end of his Preface, i.e., the particular care he has taken to unravel the basic principles, to demonstrate the propositions enunciated in the book, to adduce the proofs of his deductions and to indicate his personal observations and researches. These features, says al-Birūni, were very much lacking in his predecessor's

and even the Qura'n is silent on this particular point. The Indian system of periodic revolutions of the heavenly bodies is full of inconsistencies and rests merely on the ancient traditions. The same is true of the theory of conjunction of all the heavenly bodies in the beginning, and previous to all the subsequent events in the Universe.

He, therefore, rejects all such speculations one by one and contents himself in the end to narrate what the Iranians and Indians had to say on this subject:-

#### CONCLUDING REMARKS

In a work of such vast dimensions and rich contents it is not easy to pick and chose. I do not claim to have exhausted or even copionsly utilised the mexhaustible store of materials in this work. My main idea has been to demonstrate the value of this book even to a layman. I have, therefore, avoided the more complicated or technical matters which I thought belong to the domain of a highly specialised scholar. I, however, believe that the best course for any one would be to select a limited theme at one time and work on it in a detailed and exhaustive manner, e.g., by taking up the Prolegomena dealing with the first principles, or anyone of the subsequent parts relating to Chronology and Calendar, Geography, the Solar, Lunar or Planetary theories, the stars and so forth. The space and time at my disposal have permitted me only a very brief treatment of the themes chosen for this study, which was being carried out the same time that the book

Ptolemy and the Indian Siddhantas.

"This," says al-Bîrûnî, "I mention to warn you against the ravings and patchings of these Astrologers on account of their love of the number '12' in respect of the conjunctions".

These Astrologers were, of course, extremely displeased by his criticism of their favourite theory, but, as rightly remarked by al-Bīrūnī, 'truth does not follow our wishes.'

The last chapter deals with the Millenia and other Astrological periods. Here he has offered some very pungent remarks, which are, perhaps, equally applicable to our times, in which there is no dearth of hypothesis relating to the beginning of our universe and its other component parts.

He makes no secret of his views that the Iranian and Indian systems of calculating the beginnings of the Universe, the Earth and the Human race and assigning them cycles of thousands or other specified periods, are all uncertain guesses, based on no demonstrable data. On the other hand he believes that such beginnings are altogether unknown and the human reason is incapable of precisely determining or describing such events.

Traditional lore and religious books differ hopelessly

were too difficult and complicated to find place in the earlier and more elementry book. at-Tafhim, which is very much suited for those who are interested in Astrology as a profession. But you could never know his greatness even as a perfect master of Astrology, unless you have studied his last Maqala, wherein he has undertaken to enunciate the universally admitted bases on which was raised the enormous structure of Astrological practices.

We sample out here two themes of general interest forming the subject-matter of the last chapters of the book.

The first deals with the theory of the Qirans (i), the conjunction of the Planets, an idea which had originated in the land of ancient Iran. The Astrologers set a great store by this theory, which, they claimed, helped them in predicting important public events and careers of men born under such conjunctions. Of these, the conjunction of Saturn and Jupiter were considered the most auspicious.

the middle ( الأرسط ) and the largest ( الأرسط ); the first was supposed to take place at the end of twenty years, the second, more in use, 240 years and the third 960 years. al-Biruni points out that even according to the works of the ancient Persian Astronomers, who carried out their calculations on the basis of 360 days for a year, the first should take place, not in 20 years, but in 19 years, 3 months and 26 days, and even much less, according to the solar year of more than 365 days, as calculated by

thinkers to connect the events of the world with the Astronomical propositions and thereby establish the influence of the heavenly bodies in a delusive manner, and thus devise the bases for the principles governing the forecast of the future occurences and persuade the people to accept Astrology as the very fruit (of Astronomical science). This those thinkers did to gain their following, knowing that the masses are greedy to learn the means whereby they can derive benefit, avoid harm, ward off disgrace and avert biting calamities".

From a personal anecdote in his al-Fibrist we learn that at the time of his serious illness in A.H. 422 he consulted the Astrologers to find out the remaining years of his life, but, to his utter disappointment, they hopelessly differed amongst themselves and produced altogether conflicting and even impossible results (p. 41).

It is, however, very curious that in subsequent times he was rated as the greatest Muslim Astrologer and some evidently (also anecdotes, like those in the Persian work Chahar Magalah, (written in the middle of the 6th. century), were invented to show his greatness as a most wonderful Astrologer.

I do not propose to enter here into further details of the various topics relating to the calculation of the 12 celestial domus (عوت), the juxtaposition with reference to the signs of the Zodiac, the contiguity of the planets in their longitudes and latitudes, the casting of horoscopes, the ascension, and declension of the planets and the passage of one planet over the other etc. These matters

ignorance of the people. It also appears that he did not consider most of them as even fully informed in their difficult subject and warns the people to be on their guard against their sharp practices (p. 360).

اصل این حدیث و سستی مقدمات این صناعت و آشفتگی قیاسهایش، و اما حشویان منجان که تمویه و زرق دوست تر دارند از راه راست . He had a special book on this topic called

In his Kitābu't-Taḥdīd (p. 324), he pronounces a similar verdict against the whole system itself.

"The system of predictions in Astrology rests on totally absurd principles, weak deductions, contradictory guesses and merest assumptions, opposed to certainties".

It is, therefore, certain that, like his illustrious contemporary and friend Ibn Sina, al-Bîrûnî was totally opposed to Alchemy and Astrology. The most eloquent testimony of the views on the latter is, however, available in the opening passage (p. 1354) of the last Maqala where al-Bîrûnî says:-

"This science (of Astronomy) to which this book is devoted is absolutely self-sufficient in its own excellent principles. But the heart of those people, who cannot conceive of any joy except in the things that can save them from bodily pain, and of any gain except in the wordly boons, are not attracted and are even inimical to it and its votaries. This was the reason that led the ancient

Astrology and wrote a number of times on it. The titles of his books in this particular line may be gleaned from his own list of A.H. 427. Kitābu't-Tafhīm, (extant both in the Arabic and Persian versions), is the best surviving work, the latter half of which is devoted to Astrology, while his Tamhīdu'l-Mustagarr, published by the Daira, deals exclusively with a single topic of Astrological import called mamarr, i.e., the passage of one Planet over the other, which also forms in a brief manner the subject matter of Chapter X of the last Maqala. In al-Qanan, al-Birum confines himself to the methods of Spherical Trigonometry and Mathematics, deemed indispensible for determining the movements and relative positions of the heavenly bodies, on which are based all the results of Astrological import. In this limited range also he claims several new methods of his own.

Of all the Muslim Astronomers his attitude to Astrology is most clear and definite. He repeats his views again and again in his various books. The last section of at-Tafhīm pertaining to Astrology opens with the remark that for most people it is the highest product of the whole Mathematical science. He, however, ranges himself with the minority—i.e., those who do not hold this opinion (p. 316).

و نزدیك بیشتر مردمان احكام نجوم ثمره علمهام ریاضی است. و هرچندكه اعتقاد ما اندرین ثمره و اندریری صناعت مانند اعتقاد کمترین مردمان است -

In other places in the same book he is very hard upon those who practised Astrology and preyed on the at least one of them, al-Lam'āt, was known and utilised in our country by the author of the Jāmī'-i-Bahādur Khānī, an Encyclopaedia of Mathematics, produced in the beginning of the last century.

## AL-BİRÜNİ AND THE THEORY AND PRACTICE OF ASTROLOGY

In al-Birûni's time Astrology, already a fully developed system, had a strong hold on people's mind. Muslim theologians and philosophers were generally opposed to its claims, but the Astronomers commonly supported its theory and adopted its practice as part and parcel of their profession. Many Muslim rulers believed in its efficiency and patronized their Astronomers equally for their knowledge of Astrology. So generally speaking both Astronomy and Astrology went hand in hand in those days.

The Mulims, however, enriched their system of Astrology by combining and harmonizing the various elements derived from the Iranian, Indian, Greek and other sources. This is not a place to write the interesting history of Astrology amongst the Muslims or in the Medieval Europe, which borrowed its entire system from the former. Only one point needs stressing. The Muslims appear to have taken Astrology rather seriously and almost in a scientific spirit and given it a respectable form, by pressing in its service their knowledge of Spherical Trigonometry and Mathematics. In their hands it thus became a highly complicated and technical system.

There is absolutely no doubt that al-Biruni was thoroughly versed in the theoretical and practical aspects of

times come to be true. Ptolemy and other Astronomers did not concern themselves with any theory about the Moon's appearance. But the Muslim Astronomers like al-Fazārī, Ya'qūb b. Ṭāriq, and al-Khwārazmī on the one hand and Ḥabash-ul-Ḥāsib and al-Battāni on the other made it a subject of their special study and devised laws concerning the appearance of the New Moon, al-Birūrnī has relied on the researches of Ḥabash, which he says were the best on this subject.

### DAWN AND SUNSET

This subject enjoyed sufficient importance with the Muslim scientists, as the two phenomena helped in determining the times for some prayers, and fasting. We know that the greatest Muslim writer on Optics, Ibn-ul-Haitham, determined that the twilight begins or ceases when the sun is 10 degrees below the horizon, and attempted thereby also to measure the height of the atmosphere. In Chapter XIII of the VIII Magala al-Birûn! deals with the subject, and it is remarkable that he was cognizant of still better results, for he informs us that both these phenomena occurred when the Sun was 18 degrees below the horizon. He adds that some people determined it as 17 degrees. The former result corresponds exactly with the best modern researches. Evidently both the results, slightly different from Ibn-ul-Haitham's, are based on independent researches. We know that Optics was one of al-Birūni's favourite subjects in which he left some original researches of his own. It is a pity that none of his books on this subject are available now, although

except two topics, one relating to the appearance of the New Moon, and the other, in the last chapter, relating to the Indian theories of eclipses called Khayalai-ul-Kusnfain, "the images of the eclipses" which pass on the faces of the Sun and the Moon and do not really affect their bodies. In his list dated A.H. 427 he mentions a treatise of his own specially devoted to this subject.

و عملت كتابا فى المدارين المحتدين و المتساوين وسمته بخيال الكسوفين عند الهند، و هو معلى مشتهر فيا ينهم، لايخلو منه زيج من ازياجهم؛ و ليس بمعلوم عند اصحابنا (الفهرست، ص ٣١)

"And I have prepared a book on the two united and equal axes and entitled it as the idea of the eclipses according to the Indians. It is a subject well-known to them and none of their Astronomical treatises is devoid of its treatment, but it is not known to our Muslim Astronomers."

He has summarized the theories and adduced the requisite proofs in their support, relying on Paulis, the Greek, and Brahma Gupta's Khandakhandayaka. As the English translations of the latter, with necessary notes and appendices by Mr. P. Gangoly, and of the Suryasid-dhanta by Burges and edited and annotated by the former, and both published by the Calcutta University, are easily available, I refer the readers to the chapters five and six of the former and chapters fourth to seventh of the latter work for the Indian treatment of the Lunar and the Solar eclipses.

The appearance of the New Moon, says al-Birûni, is an altogether uncertain affair and predictions do not some-

with having perfected the theory of planetary motions in the best possible manner (p. 1161). Herein al-Biruni lays claim to no original contributions of his own, except the modifications in the Eastern movements of their apogees to the same extent as that of the Sun's apogee-i.e., one degree in 70 } instead of 100 years suggested by Ptolemy (p. 1166).

Al-Biruni remarks that although the earlier Muslim Astronomers had not taken the trouble to explain the mathematical processes in their calculations, yet the positions of the Planets's apogees mentioned by al-Mamun's Astronomers, Yahya and Habash very much agreed with his own (p. 1197).

In chapter sixth of the maqaia he strikes an original note, doubting the accepted order of the Planets that placed the Sun between the Moon and the two so called inferior Planets. Venus and Mercury, adding that it was quite possible that the Sun is below all the other Planets except the Moon, as it is equally possible that some Planets intervene between the Sun and the Moon (p. 1301).

Later on in Spain Jabir b. Aflah (c. 1140) held it more probable that Mercury and Venus were above the Sun.

## THE ECLIPSES AND THE APPEARANCE OF

## THE NEW MOON

The Eighth Maqala deals with the Lunar and the Solar eclipses and the appearance of the New Moon. It is marked by a masterly exposition of their theory in all its aspects. I donot propose to enter into the details, as there is apparently nothing very much novel to mention,

Al-Biruni then quotes the various values by the Indian and some other Astronomers. Those who are interested in his detailed exposition of Ptolemy's results are referred to the Persian edition of the Kitabut Tafkim wherein he has worked out complete figures in the Earth's radius as ascertained by al-Mamun's Astronomers. The learned editor claims to have taken pains to check the table. In the light of modern advances in Astronomy such figures have only antiquarian interest, as all the ancient and medievial Astronomers lacked the necessary equipment for the precise computations.

We now know that the Sun is nearly 300 times more distant than what those former scientists had thought. The nearest star is at least 300,000 times the distance of the Sun and for the purposes of measuring such vast distances not even the Earth's orbit is sufficiently large. And the nearest Nebula is supposed to be at a distance of 7 million light years! Words are wholly powerless to evoke even a remote idea of the scale of our Universe.

Undoubtedly our old Astronomers had a very limited notions of the dimensions of the world. Al-Birünl, however, knew that they had not yet even satisfactorily ascertained the Sun's distance. He himself never ventured to hazard any theory of his own where he was not certain of his grounds.

### THE PLANETS

The Tenth Maqala deals with the planetary movements. In this part of the book al-Biruni follows Ptolemy implicitly and considers him almost inspired, crediting borne out by the researches of our modern Astronomers. The ancients had hopelessly erred in determining the distances and the magnitudes of the heavenly bodies, except in the case of the nearest of them, the Moon, which was amenable to the operation of the instruments they possessed, "But the Sun," says al-Blrüni, "is still immeasureable by our instruments and remains an object for conjectures." (p- 857).

و اما الشمس فهوكالموهوم لا يضبط الآلات مقداره ... فلن يتمكن الحساب منه ...

## THE DISTANCES AND MAGNITUDES OF THE STARS FROM THE EARTH

Al-Birani admits that it was not possible to ascertain their distances and magnitudes, as there was no real way known to detect the parallex of the fixed stars (p. 1303). The way suggested by the Greek Astronomers was to place the stellar sphere next to the most distant Planet, i.e., according to Ptolemy 19, 666 times of the Earth's radius (p. 1310).

relation of 2 3/5 to 1. This corresponded equally with the results obtained by Ptolemy as well as al-Battani.

## THE DISTANCE OF THE SUN FROM THE EARTH

Al-Birūnī had serious misgivings about Ptolemy's calculation of the Sun's distance from the Earth, as it was based on total eclipses and in complete disregard of the annular eclipses, which implied much larger distances. (pp. 868-870).

لكن بطلبيوس اخذ قطر القمر في البعد الأبعد مساويا لقطر الشمس اختلافا معتمدا فيه الوجود بثقبتي ذات الشعبتين ولم يجعل لقطر الشمس اختلافا باختلاف ابعادها في فلك الاوج تهاونا بذلك و عنيلا اياه على الغيبة عن الحير مع ايجاب الحال اياه ظاهرا له (ص٨٦٨)

وقد اتضح ان القمر فى أبعد بعده عن الارض يقصر عن كسف الشمس بكليتها وهى عند اوجها و اما اقصره عن ذلك اذا كانت هى عند حضيضها و ما حكيناه عن الايرائشهرى فى كسوف الشمس يشهد بخدلاف ما بنى عليه يطلبوس و ان الكسوف النام لا يمكن الشمس الا فى بعد هو الى الوسط اقرب منه الى الابعد (ص ١٣٨-١٨٠٠)

According to Ptolemy the Sun's distance amounted to 286 times of the Earth's radius (p. 874). Al-Blruni confesses his inability to check or correct Ptolemy's calculations. Unfortunately he never happened to observe a total Solar eclipse nor possessed precise record about them to rely upon. (p. 874).

و لما لم يكن وقع الينا كسوف للشمس تام مرصود فى وقت معلوم و لا من الارصاد المحققة ما يمكن به الوصول الى هذا الباب من غير تسلم ما أسسه بطلبوس . (ص٨٧٣)

That al-Biruni was perfectly justified in his doubt is

10134115211131v. Equally improved are his other values.

In respect of the mean Obliquity of the Moon's Ecliptic he has accepted the more accurate value of 5 degrees, as determind by Ptolemy, against 4 1 of the Indian Astronomers and al-Battani and 4 1 of al-Mamuns' Astronomers, Yahya b. Abi Mansnr & Habash and later on the sons of Musa. In this particular matter he frankly admits that he did not know the way to ascertain and check it (p. 776).

The Moon looks larger when nearer to the Earth and smaller when more distant. Its apparent diameter, therefore, varies relative to its distance from the Earth (p. 865).

Al-Birūni's researches established that its Longest distance was 63° 52' 40' times of the Earth's radius and the shortest 31° 55' 5" (p. 844). As to its diameter he rejected al-Battani's calculation of 33° 33' 20" of the Earth's diameter remarking that it was not noticeable at any one of the Moon's distances from the Earth. He points out that howsomuch the Moon's diameter may appear to differ at various distances its real diameter should be a constant value. He has preferred Ptolemy's value of 31' 20" as compared with the Earth's diameter, and this very much corresponds to the mean apparent diameter 31' 7" as determined by the modern researches. Similarly he prefers the ratio between the Earth's shadow on the surface of the Moon during the Lunar eclipse as bearing a

First of all, he has tried to determine the length of the ordinary Lunar month corresponding to the period of the Moon's movement from one phase to the same phase again, technically known as the Synodic month, (i.e., refering to its position to the Sun), and, relying on previous accounts of anceint observations, he has computed it as a little more than 29 \(\frac{1}{2}\) days, (to be exact 29° 31° 50° 8° 19° 20° 13° 1). He has determined its daily average to be 13° 10° 35° 2° 6° (or in the alternative 7° 10° 4° 1) (p. 730).

In the next chapter he has undertaken to rectify the Mean and the Anamolistic daily movements of the Moon. The latter has reference to the nearest point of the Moon's approach to the Sun (perihelion) and back to the same, which takes a bit longer than its movement from one star and back to the same. The extreme pains that he has taken in fixing both may very well be judged from the minute results of his investigation. According to him the first is 13° 10° 34° 26° 7° 17° 8° 25° 57° 125° 42° and the second 13° 3° 13° 54° 8° 5° 31° 32° 9° 44° 44° No. He had obtained these values after comparing the results of his own three consecutive Lunar observations in A.H. 393 & 394 (p. 746) carried out after the most careful precautions with the same of

Just to illustrate al-Birūni's advance we may point out that according to al-Battani the mean daily motion amounted to 13° 10' 35" and the Anamolistic to 13° 3' 54". Now al-Birūni's mean motion is the closest approximation to the modern researches which compute it as 13° Astronomers of Greece and India and believes that Ptolemy had missed some of its motions in the same way as he did in the case of the Sun.

وقد استبان العيان تخلّف الحركات السنى عند الهند والقدما وعند ابرخس و بطلبوس عن الرؤية تخلفا كثيرا و اوقات الكسوفات مع ذلك مقاربة لاصولهم فدل ذلك على ان ما غشى حركة القمر منه مناسب لماغشى حركة الشمس (ص ٧٢٩)

He further remarks that it is not difficult to observe the Moon's return to its former place with refernce to the fixed stars, but over long periods it is always altering its path and eventually the minute differences accumulate and cause the difficulty. (p. 785). The solution suggested by him is to keep a constant watch over it and collect reliable data from generation to generation. "The Moon's movements," says al-Birûni, nay, those of all the moving bodies in the beavens are not ascertainable in a single attempt, as they vary from time to time. So they are at first determined in a larger and more approximate manner. When we repeat our observations second time we come nearer to the true value, and as we keep comparing our later results with the previous ones we arrive at a greater precision. This method should go on ad infinitum and that is all that is required of an original worker in this field. (p. 776).

Even a bare outline of his discussions relating to the complicated motions of the Moon would land us into the very depths of Mathematics and we confine ourselves here only to a few of his important results of general interest.

The Moon does not revolve in a perfect circle and its maximum and minimum distances appreciably differ. Its mean distance is estimated between these two limits.

Moreover, the Moon is always changing its path and its motions are subject to variations. Astronomers and Mathematicians have always been much perpiexed by its irregularities and their combined efforts have not yet been crowned with perfect success in computing and predicting its exact positions at different times. Thanks to continuous improvements in the Lunar theory these inequalities have been gradually reduced to the minimum. Exact records of the past observations, specially of the Lunar eclipses are, therefore, of immense value.

Hipparcus discovered a considerable inequality in the Moon's course and Ptolemy detected a second inequality and tried to cover it by means of an epicycle. When the Muslim Astronomers took up their observations they appear to have realized that even Ptolemy's theory did not fully account for the Moon's motions. It is, for instance, claimed that a third inequality was detected by Abul-Wafa, but his claim was disputed by some modern scholars in favour of Tycho Brahe's. But with reference to al-Birûnî the point is not so difficult to settle. As the matter has enjoyed some importance I would like to give al-Birûnî's views a little in detail to show that he certainly knew the inadequacy of Ptolemy's theory and tried to remove its defects.

al-Birûni points out that the Moon's movements very much differ from those determined by the ancient

and moisture etc. which were supposed to be subject to the influence of the stars. Strictly speaking Nau initially concerned the rains.

The art of recognizing the Anwa formed a special science with the Arabs. They closely connected the Anwa with the Moon's mansions. The Indians had their own system of connecting the lunar mansions with their astrological system. The Muslims, who had inherited both the systems, combined them and compiled annual calendars forecasting the meteorological, agricultural and even medico-hygienic aspects for the various periods.

This information, based on long observations general experience and popular ideas, inherited from the past, could not be of a strictly scientific order and as pointed out by al-Birôni varied from place to place. The seasons and the natural conditions produced by the former are really the result of the relative position of the Sun in the sky. All such forecasts were, therefore, of a tentative nature.

For instance, winter starts at various times in various places. He points out that the whole system reflects an analogy to the results arising out of the Sun's movements in the Zodiac.

فالاحوال الطبيعية الدايرة في السنة منصرفـــة الى انتقال الشمس في المنازل (ص ١١٢٦) -

## AL-BIRGNI'S LUNAR THEORY

The theory of the Lunar motions has always formed an important part of Astronomy and al-Birūnī has devoted wholly the Seventh Maqata and parts of the next to this subject.

complete accord with the modern researches which makes it about 72 years for a single degree and 25,867 years for the complete circle.

All the subsequent leading Astronomers like Naşīru'd-Din Tūsī, Qutbu'd-Din Shirazi and Ulugh Beg computed it as 70 years.

Thus al-Biruni's result is the nearest approach to our modern calculations, next best being that of Ibn Yunus, who, however, had preceded him by many years and in point of time can claim priority for correct valuation.

I have discussed this subject a little more in detail to show that al-Birūnī's list of the stars' positions is not a mere copy of any one of his predecessor's catalogues. For this purpose, taking Ptolemy's catalogue for his basis, he worked out his own results and there is no doubt that judging from the value assigned by him to the precession of the stars in his times, his revised computation of their positions has to be taken on its own merit and should not be considered to be a mere second-hand affair. This, however, is not intended to belittle al-Battani or Ibnus Sūft's valuable researches, as such matters, in the words of al-Birūnī, depend on many minute observations spread over long periods.

اما درسی آن از نادرسی نتوان دانستن مگر برصد های. بسیار و باریك و مدتهای. سخت دراز (كتابالتفهیم ص۱۳۲).

and, we may add, the exceptional genius of persons like al-Bīrūnī and Ibn Yunus.

### THE ANWA

The Anwa (the plural of Nau, a star) mean certain atmospheric phenomena like the rains, winds, heat, cold figures to their groupings and even assigned some traditions and stories suited to the early stages of civilization (p. 1010).

The Arabs, for instance, had their own system of nomenciature, but al-Birūni had prefered the Greek system of 48 figures and 12 constellations arranged on a belt, remarking at the same time that these resemblances are seldom accurate enough to comprehend all the stars, and in fact leave a number of them outside their ranges.

Al-Biruni has discarded all such descriptions as their tempers resting on colours and more or less other superstitious and Astrological notions. The scientific value of such descriptions is mainly the concern of Astrophysics, which enters into the question of their composition, age, evolution and even distances etc. But it would take us on a discursion hardly pertinent to our present study.

Ptolemy had calculated that the sphere of the stars moved in 100 years to the extent of a single degree out of a total of 360 degrees (p. 998). All the preceding Muslim Astronomers except Ibn Yunus were in agreement that it took only 66 years to make a complete revolution.

In At-Tashim al-Birûni, relying on al-Battani, had stated that each of the fixed stars as well as the apogees of the Planets moved at the rate of 66 years for a single degree (p. 135, Persian edition) and 23,760 years for the complete belt. The ancients had made it 36,000 years (p. 132), al-Birûni and IbnYunus, however, independently, calculated that it took more than 70 years to complete the revolution. They only differed in the additional fraction, 14 according to Ibn Ynnus and 1/3 according to al-Birûni. This is in

to be composed of the clusters of the stars".

He disagrees with Aristotle and his supporters' opinion about the position of the Milky Way being below the sphere of the planets and rightly believes them to belong to the highest sphere of the stars.

Similarly he has discarded the views held in Astrology and supported by Aristotle that they injured the sight and caused sorrow and misfortune.

# THE EASTERN MOVEMENT OF THE FIXED STARS

Al-Biruni holds that all these stars moved to the East on a central axis and parallel to the Zodiac line.

The nature and extent of this revolution could be ascertained by observations spread over long periods and al-Biruni has tested the matter by comparing his own restricted observations with those in Ptolemy's catalogue.

His gauge year is 400 of Yezdgerd Era, which corresponded with Sultan Mas'ud's return to Ghaznah after his father's death in A.H. 422. He found that the stars had moved to the extent of 13 degrees as compared with Ptolemy's time.

قد اثبت في هذه الجداول ما في كتاب المجسطى من مواضع الكواكب بزياده ثلاث عشرة درجة على أطوالها ( ص ١٠١٧ ) .

He adopted the revised magnitudes of Ibnus Şūfi.

و الذي سنورده من اعظامها مع الذي في المجسطي منها فهو بحسب اعتبار ابي الحسين (ص ٩٩١) .

Every nation, he says, (p. 1020), had given the stars different names in their languages and ascribed imaginary اكثر استفراقاً له و اصدق تنبعاً لزواياه و دقايقه بمن شعب همته شعباً فلم يبلغ ذلك شيء من غايته الآ اليسير ( ص ٩٩٢ ).

al-Biruni frankly admits that he himself never undertook a complete charting of the Heavens, except in a
restricted manner, and has contented himself in al-Qānān
to rest his list of stars on Ptolemy's as revised by IbnulŞufi, tesorting to such corrections as were necessary to
bring their position up-to-date according to their apparent
progress in Heavens to the further extent of some 13 degrees as computed by al-Biruni himself (p. 1012). But for
this purpose he claims to have compared all the available
copies of Ptolemy's text and its Arabic translations
available to him.

بعد العناية الصادقة بتصحيحها من عدة نسخ و تراجم مختلفة (ص ١٠١٢)٠

In his catalogue, however, he has dropped such descriptions as colours, considering the matter to be better suited for physics. He was not much impressed by the prevalent theories about the causes ascribed by the physicists about such matters. At best they were surmises of uncertain nature.

ذاما سائر صفات الكواكب الثابئة من الالوان و الاشراق و الهدف و الرجرجة فانها بالاحوال الطبيعية اشبه و قاما يقضى البحث عن عللها الى ثلج البقين (ص ٩٩١).

On the Nebulae and the milky-way he has some striking remarks in a small chapter (p. 992). I quote him in extenso.

"In the skies we have some objects not resembling the stars in their roundness and light. They are the white patches called the Nebulae. Some of these are considered هذه الكواكب كثيرة جدا بحيث لوحددت من الساء بقعة و انعمت التأمل لما فيهما من الكواكب وجدته كالفائت عن التحديد الآجل الكثرة (ص ١٠١٠) -

He admits that the instruments of his times were unable to help the eyes in ascertaining their numbers.

ويعجز البصر من الضبط و التحديد (ايمنا) .

The ancient astronomers had tried to fix the positions of a number of the more brilliant ones visible to the bare eyes upto the sixth degree of their apparent magnitude.

The foundations of the science of placing the heavenly bodies on the celestial hemisphere were laid amongst the Greeks by Hipparchus, who is believed to have prepared a catalogue of more than 1000. Ptolemy's catalogue in his al-Magest rests a great deal on that of Hipparchus and al-Birûnî has rightly remarked that it is not at all certain if Ptolemy himself carried out his own observations or intentionally left them out considering the matter as a mere branch (p. 991).

During the Muslim period when the whole field of Astronomy was being checked afresh, Abdu'r-Rahman b. Ibnul-Şüfi, the court-astronomer of Azudu'd-Dawla of the Buwayhid dynasty, a great lover and patron of sciences, devoted his entire life to this single branch, al-Bîrûnî has rightly placed his confidence in Abdu'r-Rahman's unrivalled performance and considered him as a specialist to be the best informed of all the angles and minute of his subject.

و اماً ابو الحسين فيا كان جمه من العلم ما كان يهمّ بطلبيوس و اتميا افنى عمره في هذا الفن حتى عرف به و قاصر الهمة على شيء واحد our modern times to develop the dynamical and physical aspects and make them necessary parts of Astronomy. Anyhow, it goes to al-Birûni's credit that wherever he has rarely touched on such questions he has generally maintained sane views. For instance in the case of the Sun, against the prevalent metaphysical or rather mythological notions, inherited from the Greeks, making it a spiritual body destitute of any mundane elements, al-Birûni uniformly held that it was a fiery body and the, solar prominances noticeable during the total eclipses were just like the flames arising in the atmosphere round some burning body (p. 646).

و اما ذوات الاذناب التي يقال لهما ترى حول الشمس المنكسفة و قد اتضح من العلم الطبيعي انها دخانيات ترتق الى حبث تلتهب في الهوا. الحار المجاور النار.

### THE FIXED STARS

In the total absence of any evidence of the proper motions of the stars, detected in a few cases by our modern Astronomers with the help of their new instruments and intricate methamatical computations and other physical phenomena, it was impossible for the Astronomer of the former times to imagine or treat them except as fixed points in the Heavens serving as useful background and points of reference for determining the movements of the Planets etc.

Al-Birunt knew that the skies were full of innumerable bodies of various magnitudes and it was impossible to determine their number by sight even in a small part of the sky... al-Birūni undertook to solve it for his own satisfaction. After complicated researches based on his own repeated observations as well as those of his predecessors, of which he has rendered a detailed account from the days of Hipparchus and Ptolemy, he found the length of the year as 365 days 5 hours, 46 minutes and between 46 and 47 seconds (or 47 seconds as he puts it in At-Ta/him).

In an article on the Jalali Calendar, based on the results of the Muslim Astronomers including Omar Khaiyyam, (published in Islamic Culture, Hyderabad Deccan, 1943, pp. 166-175) we have dealt with the researches of the Muslim Astronomer for determining the correct value, which soon after al-Birūni eventually led to the best reformed solar calendar of Jalaluddin Malikshah Seljuqi. It appears that his Astronomers found the length of the year as 365 days hours and 49 minutes, which most nearly approximates to the true length of the mean Tropical year according to the most modern researches, i.e. 365 days 5 hours, 48 minutes and about 47 1/1 seconds.

It is, however, still a moot question whether the length of the year has always been constant or has been gradually increasing progressively. But for the specialists al-Biruni's careful researches and observations may yet serve as a useful record.

# AL-BIRUNI'S OPINION ABOUT THE PHYSICAL NATURE OF THE SUN

In al-Qanan al-Birani did not as a principle enter into matters which he thought should belong to the domain of Physics rather than Astronomy, which had not yet emerged from its geometrical stage. It was reserved for

Continuous observations by the Muslim Astronomers from the days of Al-Mamun had shown that the length of the year was really much less.

Observations at Damuscus found it as 365 days 5 hours and 46 minutes, and the same were confirmed by Yahya b. Abi Mānsūr in his observations at Baghdad, but his earlier observations had shown it as 365 days 5 hours and 54 minutes.

Al-Biruni tells us that Al-Mamun was very keen to measure the correct length of the Tropical year, and for that purpose set up an iron pillar at Dair Marwan in Damuscus, but after comparing its measurements was surprised to find out that the pillar had decreased to the extent of a barley's length during the intervening night.

Consequently he almost desprired of ascertaining the true length of the year with the help of the available instruments. Commenting on this episode al-Birūni remarks that a single individual's life-nay, even the lives of several generations put together are not sufficiently long as compared with the requirements of such matters. This, on the other hand, should be a sufficient warning to an individual against constituting himself the sole authority on the basis of his own observations only. It is, therefore, necessary that the process of observation should continue over many generations, one passing the work to the other (p-637).

al-Battani's reseaches had resulted in establishing the solar year as consisting of 365 days 5 hours, 46 minutes and 24 seconds. But the subject engaged the attention of other Muslim Astronomers also and eventually

Astronomers, Khalidul-Marwazi, Ali b. Isa-ul-Harrani and Sind b. Ali, and later on the sons of Mūsa and Abūl-Wāfa in Baghdad, al-Battani at Al-Raqqa and Sulaiman b. Asbah at Balkh and Abul Hamid al-Khojāndī at Raiy (pp.655-664). Subsequently he carried out his own observations in Jurjania and Ghaznah and was thoroughly convinced of the Muslim Astronomer's observations as against Ptolemy's observation. He rightly remarked that the new results obtained during the preceding two centuries and supported by his own could not be brushed aside.

Rejecting in Chapter seventh of the sixth Maqalah Ptolemy's view about the fixity of the Sun's Apogee he proceded in the next chapter to determine the correct value of this movement. All his predecessors had determined it as amounting to one degree in 66 years, and, as it appears from his Kitabut-Tafhim he also depended on al-Battani's researches and accepted this value. But six years after further advance and careful studies of his own, all embodied in so much detail, in al-Qanan, he at last discovered that the movement took more than 70 ½ years to cover a single degree of Heavens' circle, and 00 of 711 44<sup>111</sup> 54<sup>1V</sup> in a single day (p. 677).

This result obtained by al-Birūnī is very much in accord with our modern researches, which make the movement as 52.2 every year and one degree during 72 years.

## THE LENGTH OF THE SOLAR YEAR

Hipparchus and Ptolemy had found the length of the Tropical year to be 365 days 5 hours and about 56 minutes.

the prime meridian by which the Longitude according to the Indian system were calculated in their books.

## PROJECTION AND CARTOGRAPHY

al-Birûnî was intensely interested in both and, as he mentioned in al-Athār, devised ways for Cylindrical and Conical Projections for the Geographical purposes. In his list of books he mentions

trative maps. If he was ever able to complete these books, they should have served as valuable guides and models to the subsequent writers like Idrisi of Sicily, who compiled his well-known Geography and Atlas for the Norman ruler Roger II. Unforunately none of such maps could be included in al-Qānān which was treated by al-Birānī as a mere summary of his vast knowledge of Astronomical subjects, each of which received his separate exposition in more elaborate treatises.

# AL-BIRUNI'S DETERMINATION OF THE MOTION OF THE SUN'S APOGEE

From the Earth al-Birûnî passes to the Heavens and begins with the Sun. Ptolemy had held that the Sun's Apogee (the highest point from the Earth) was fixed, pointing to the same spot in the Heavens as was long before determined by Hypparchus. When the Muslim Astronomers commenced their observations they found that the Apogee had moved further east from the point mentioned by the two Greek Astronomers, al-Berûnî mentions one by one the observations by Al-Mamun's

history written by 'Utbi tallies with Meerut and by the mistake in the manuscripts has been corrupted to Barana, as in the Arabic script the two names are easily liable to be confused, al-Birāni, however, has mentioned another place in the neighbourhood of Bulandshahr named as Ahar, which occupies a very ancient site. The inference is equally clear, i.e., like Delhi the fort of Baran did not exist or was unknown by this name in those times.

As to Ujjain, the prime meridian of the Indian Astronomers, al-Bironi's reckoning of the Latitude and the Longitude is most correct.

Longitude		Latitude	
al-Bīrûnī	Modern	al-Bīrānī	Modern
105 50	79 58	26 25	27 3

Let us show how we have worked it out. According to al-Biruni Ghaznah has a Longitude of 94.20. The difference between the two places is 11.35°. The modern Longitude of Ghaznah being 68.25 the difference is 11.35. Thus both the results are identical.

But al-Biruni vehemently rejects the Indian Astronomers' theory of its being situated on the middle-line of the inhabited world, called the Cupola of the Earth, ( ) running from Lunka on the Equator to the Meru mountain on the top of the Northern Pole, and passing through Ujjain, Rohtak fort, Thaneshwar plains, the Jamuna region and the Himalyas. (p. 504). The Persian Astronomers had also borrowed this idea from India and the tradition passed on to the earlier Muslim Astronomers, who corrupted the word Ujjain to Uzain and eventually to Arin, which persisted for long times to denote

Latitude errs by half a degree and Longitude by one. It the innermost places Dhar's Longitude is slightly wrong by more than a degree and Latitude by one and a half and Mhow's Latitude by one and a half and Longitude by three degrees.

In the Western Punjab Sialkot's Longitude is in excess by one and a half degrees and Latitude by ", of a degree, Jhelum's Longitude by less than ", and Latitude by less than ", of a degree, and Peshawar's Longitude short by less than a half and Latitude more than a degree only.

It may, however, be pointed out that al-Bironi's tables do not mention either Delhi or Lahore, nor does his Indica. The inference is clear. Both did not exist or were unknown by these names in his times. As to Delhi my own researches have led me to conclude that it was founded some time after. Lahore, which is called Lohawar, is mentioned as a regional name and its capital as Mandkakaur (مند ککور ) in the best readings of the manuscripts of the Indica and al-Oanan. This name should not, however, be confused with the name of a fort called Lauhang in the mountains of Kashmir as the latter's Latitude is at least two degrees removed from modern Lahore. But some places near about Delhi like Sunnam, Meerut, Sursawa (now Sarawa) and Thaneshwar, the holy city of the Indians are mentioned. But my own place, Baran, (now Bulandshahr) which was supposed by modern historians to be one of the places conquered by Mahmūd in the course of his famous campaign against Mathura and Qannauj in A.H. 400, is equally missing. I am, therefore, convinced that the place mentioned in the contemporary

hemisphere. The superiority of his notions can very easily be judged by comparing his world map with that of Ibn-Hauqal (c. A.D. 975) reproduced from a manuscript of the 11th century facing page 86 in the 'Legacy of Islam'.

Proceeding Eastward and taking Ghaznah as our starting point, we discover that there is hardly a difference of a degree or so upto the place occupying the site of modern Lahore. By the time we reach Mathura the Latitude errs slightly by more than one and a half degree but the Longitude by one sixth only. Meerut's Longitude is wrong by 21/4 degrees and Gwalior's by less than a degree and their Latitudes are short by a single and a quarter degree respectively. Pryag (modern Allahabad) suffers by half a dergee in its Latitude and one and a half degree in the Longitude; Benaras by less than a degree (Latitude) and two and a half degrees (Longitude). Ajodhya by one and a half (Latitude) and two and a half (Longitude) Qannauj both by about one and a half degree, Patliputra by two and a half both ways and Mongair by four degrees (Longitude) and less than three (Latitude).

On India's West coast Somnath's Longitude is wrong by 114 degree and Latitude by 414 degrees, Cambay by two degrees both ways and Bharoach by 114 degree (Latitude) and 1114 (Longitude). Maharashtra is placed considerably North and its Longitude is wrong by two degrees. Thanah's (Bombay) Latitude (19.20) corresponds with its correct position (19.12), but its Latitude (104) exceeds by more than four degrees and a half. In Sind Daibal on the mouth of the Indus river (called Mehran) nearly corresponds with the modern Karachi. Multan's

above nor learnt any Longitudes and Latitudes from the Indian books. God alone will help in achieving our objects".

By the time he worte al-Qānān he had collected sufficient data to determine the positions of the Indian places. (*Kitābu'l-Hinā*, p. 163 and English Translation Vol. I, pp. 317-318).

Extent of India from Peshawar (his Long. 970, 10 E) to the mouth of the Ganges (Long. 110, 40 E) would amount to 13 % degrees, while according to the modern calculations it should be 17 degrees, thus making al-Birtini's estimation short by 3 % degrees only. His Southern-most Latitude for the Adam's Bridge (9 N) is most exact differing by 15 only while its Longitude 119 E exceeds by 3 degrees as compared with our 79, 30 E. Similarly the position assigned to Ceylon is nearly correct so far as the Latitude goes but exceeds by about 4 degrees towards the East. In the case of other inland places in the South like Tanjore and Rameshwaram the Longitudes are wrong by as many as 8 to 9 degrees and even the Latitudes by 4 to 4 % degrees.

Judging from the positions of the forts in the mountains of Kashmir's Southern boundary at 33 x, we find that estimation of India's length is amazingly close to the real dimension.

So was his idea of its Peninsular form. In an outline map of the inhabited world in the manuscripts of his at-Tafhīm reproduced in the Encyclopaedia of Islam under its article on Geography and also in the Persian edition of the book itself, he gives an almost correct representation of India's shape and place in the Eastern

in his times owing to the extension of Islam on the three continents all the barriers and impediments which existed in Ptolemy's times and forced him mainly to depend on hearsay in determining his geographical positions had been removed and facilities for travelling, trade and exploration greatly increased, resulting in a much better knowledge of the countries and the nations of the world.

## MENTION OF INDIAN PLACES IN AL-QÂNCN

A map of India based on the tables in al-Qānān would not on the whole present a very distorted picture. Unfornately al-Bīrūni had no opportunity to travel widely in this country. As explicitly mentioned by him in his Indica he visited only a few places in the Western Punjab and determined their Latitudes. "I have myself found the Latitude of the fortress of Laulur as 34", 10, 56 miles from the capital of Kashmir, half the way being rugged country and the other half plain. I enumerate in the below what other Latitudes I have been able to observe myself:—

Ghaznah 33° 35′	Lamghan 34° 43'	
Kabul 33° 47'	Purshavar 34" 44'	
Kandi, the guard-station	Waihand 34° 30'	
of the prince 33" 55'	Jailam 33" 20'	
Dunpur34° 20'	The fortress Nandna 32° o'	

The distance between the last place and Multan is nearly 200 miles.

We have not travalled beyond the places mentioned

its sides by land. This unreal extension of land in the Far East was responsible in fostering a belief in the mind of Columbus that it was possible to reach Asia by direct navigation across the Atlantic. Leaving the dark Continent of Africa and most of the Western and Central Europe aside, al-Bīrūni's knowledge of Asia and the Indian Ocean was vastly superior to that of any earlier Geographers. Africa too he does not extend much beyond the source of Nile in the Mountains of the Moon, i.e., not very far from the Equator, and thereby joins the Atlantic Ocean with the Indian Ocean. He has a very accurate idea of the position and form of the Indian Peninsula. As to China, which to him meant the rest of the Far East land beyond India, including the Indo-Chinese and Malay Peninsulas lying between the fifth and the fortieth Latitudes and hundred sixteen and hundred sixty two of his Longitudes, i.e. some 46 degrees, his knowledge, thanks to the Muslim sailors and traders, had grown to some extent, but as compared with India it was still rather vague, and we find that in locating some of the identifiable places like Khanfu (Canton) the Latitude are much lower down than their exact positions. On the other hand of the Turkish lands, which also included the homelands of the Tartars and the Mongols, he has a better knowledge. During his stay at Mahmūd's court two embassies from the Far-Eastern part had visited Ghazuah and al-Biruni may have collected information about those lands which he has utilised in al-Qanan.

Of the Muslim countries in Asia his knowledge is full and most reliable. In his Kitābu't-Taḥdīd he remarks that

parison it may be pointed out that al-Birūni has chosen the most distant place of the West African coast on the Atlantic Ocean near Susu'l-Aqsa as his prime meridian, according to which he calculates the Longitude of Cordova in Spain as 9, 40 E, and its Latitude as 35, 2 N. Now according to the Greenwitch Meridian its position is 4,48 w and 37,52 N. al Birūni's coastline should, therefore, be some 14, 28 w of Greenwitch line.

But as we proceed Eastward and reach Cairo the difference exceeds the right value by a considerable extent. Cairo's position is 31.13 E, and 30.1 N. In al-Qanan it is 54, 40 E and 30, 20 N. Thus his Latitude corresponds quite closely. But according to his prime meridian it should be 45, 51 E i.e., 8, 49 degrees less than the calculated position in al-Qanan.

By the time we reach Baghdad the discrepancy has still further widened. According to Greenwitch line Baghdad is 44, 30 E and 33, 18 N. In al-Qānūn it 270 E and 33, 25N. Here again the Latitude corresponds, but the Longitude exceeds the correct position by about 11 degrees.

Let us stop here and consider the point, al-Birûni had admittedly no personal knowledge or direct means to check the correctness of the true Longitudes and Latitudes in those distant regions. He had generally to depend on his predecessors and take their estimate more or less on credit. We know, e.g., that Ptolemy's Africa was too wide and vastly exaggerated particularly in the South and the East, virtually connecting itself with Asia and making the Indian Ocean a lake surrounded on all

70 degrees only, al-Birānī determined that the difference between the Longitudes of Baghdad and Ghaznah amounted to 24°-20°, wonderfully close to the actual difference of 23°-34°, considering the fact that it was by indirect method of calculating from distances and directions that this result was obtained. He, however, admitted that inspite of his best efforts there might still be existing slight differences in his computation.

In order to ascertain the vast amount of altogether new information collected by him, one has to compare his list of more than 600 names with al-Battani's 100 only and the contents of some contemporary geographical works like Hududu'l-'Alam, compiled only half a century earlier. One will notice that extensive regions like India, little or altogether unknown to the outsiders, have come into full light. Of course, his knowledge of India is incomparably the linest for his times, and even later when we come to Abul-Fazl's Aim of Akbar's time. It is, however, necessary that excepting a few, the Longitudes and Latitudes in al-Qanan have been computed by the author by means of comparing their positions to one another and the distances ascertained from travellers or inhabitants of those countries or on the basis of other written and oral reports.

After a close scrutiny, I find that generally speaking the Latitudes are more approximately correct than the Longitudes, in respect of which he has erred to a much larger extent. But allowing for such inevitable deficiencies, some of the results are strikingly successful. For the benefit of the readers who want to make a detailed comhappened sometime towards the end of A.H. 408 or towards the very beginning of 409, when soon after we find al-Biruni in a very sore state of mind wandering in the neighbourhood of Kābui.

I may further mention, by the way, that subsequently al-Biruni also measured the area of the Earth's surface, and its volume and weight in gold.

We should, however, remember that although his results came very close to those of al-Ma'mun's Astronomers, al-Birunt has preferred to use their measurements, as he says their instruments were more precise and their labours of extremely exacting and fastidious nature.

## TABLES OF LONGITUDES AND LATITUDES

In at-Tuhdid al-Biruni tells us that as he had made Ghaznah his second home, he was anxious to carry out all his favourite scientific researches there, and determine for the first time the correct Longitude of Ghaznah by reference to Baghdad. He had fixed the former's Latitude as soon as he was there, but the establishment of the Longitude was a much more complicated affair. By the time he wrote the present work he had accomplished it successfully.

It is necessary to remember that in the matter of Longitude much confusion prevailed in those days. Some had taken the Canaries Islands as the starting point, according to which they calculated Baghdad lying 80 degrees to the East, while others treated the farthest point on the Atlantic coast as the primary Longitude, according to which Baghdad was supposed to lie at a distance of

dards of their measurements were not precisely known to the Astronomers of al-Ma'mun who was keen to know the actual dimensions. He, therefore, ordered two praties to measure separately two degrees of Longitude by operating from the same point in opposite directions in the plains of Sinjar near Mosul. After comparing their results they computed that a single degree consisted of 56 % Arabian miles and the Earth's circumference 20, 400 miles, which according to my calculations come to 364, 106 % feet, and 24, 825 % English miles respectively and when compared with the modern calculations the former exceeds by \$1/11\$ mile and the latter by 171 miles only.

In order to satisfy himself, al-Birunt tried without success to measure a degree by the same method in the plains of Dihistan (Jurjan). But later on, while in detention in the Fort of Nandna (in West Punjab), he resorted to a trigonometrical method as suggested by al-Ma'mun's Astronomer Sind b'Ali. The whole operation is described in al-Tahdid without mentioning his actual values, al-Birunt obtained his own by calculating the height of the peak of a mountain in the neighbourhood plain and ascertaining in the sight the decliniation of the horizon from the same point. He found the length of a degree to consist of a little more than 56 Arabian miles, which, according to my calculations, fails short by about 12 miles in the radius and 70 % miles in the cricumference as compared with our modern scientists.

A slightly different account of this event is also given in at-Tahdid, from which I conclude that it must have

various oceans in the North, East, West and South all combine at different points. In the North, his limits are set by the habitations of the Suwars, Bulgars Russians, Sclavs and Azovs, in the West by the northern regions of Africa, Spain, France and some other parts and unknown lands, and then the coldest regions unsuited for habitation. In the South, except the groups of East-Indies Islands ( الرائح و

Except for the upper portions, he knows nothing much of Africa beyond the sources of the Moon across the Equator after which he thought the oceans coming from the West and the East combined. His detailed knowledge of the seas, gulfs and inland takes like the Caspian is very precise.

## MEASUREMENT OF THE EARTH BY AL-BIRUNI

In chapter seven of the fifth Maqala, al-Birûni deals with the dimensions of the Earth's globe. As I have already treated this subject in full detail in my special study "Muslim Researches in Geodesy" in the Commemorative Volume published by the Iran Society in 1951 on the occasion of al-Birûni's Millenary Celebrations, I propose to touch upon it here cather very briefly.

The ancient Greek and Indian Astronomers had

world on their side by the coast line of the Atlantic Ocean, as they had no reports except about those islands (Canaries and Madeira), not very far from there. Nor did the reports from the Far East exceed beyond the limit of a half circle, thus confining the known inhabitation mainly to the two northern quarters of the globe, not because, says our author, it is necessary by nature or climatic conditions but simply because of the lack of reliable reports about the remaining quarters. It is indeed most remarkable that he goes still further in his at-Tahdid by asserting that land must exist beyond the seas between the Western and Eastern coast lines of the known world, thus anticipating the discovery of the American Continents in the Western hemisphere:—

ه اما امتناع العاره فی حصتی الشرق و الغرب و لیس فیهیا مانسم من
 جهة افراط حرّ او برد ۰۰۰۰ و ذلك موجب ان یكون بقمة مفروضة
 دون البقیة و یكون المیاه عصطة بها،

"There is nothing to prohibit the existence of inhabited lands in the Eastern and Western parts. Neither extreme heat nor cold stand in the way . . . . . . and therefore it is necessary that some supposed regions do exist beyond (the known) remaining regions of the world surrounded by waters on all the sides."

### HIS GENERAL PICTURE OF THE WORLD

Even the general picture of the world as presented by al-Birūnī is remarkably accurate. He tells us that the length of the inhabited world is greater than its breadth. It is surrounded by the seas on all its sides, and the

know at least the following titles from his own list compiled in 427, A.H.

(١) كتابَ تحديد نهايات الأماكن لتصحيح مسافات المساكن في ١٠٠ ورقة

(٣) وكتاب تهذيب الاقوال في تصحيح المروض و الاطوال في ٣٠٠ ورقه

(٣) وكتاب تصعيف المنقول من العروض و الاطوال في ٤٠ و رقة

(٤) و مقالة في تصعيح الطول و العرض لمساكن المعمور من الإرض

(٥) و أخرى في تميين البلد من العرض و العلول كلاهما في ٣٠ ورقة

(٦) و مقالة في استخراج قدر الارض برصد انحطاط الافق عن قلل
 الجمال في ٦٠ ورقه

(٧) في غروب الشمس عند مِنارة اسكندرية في ١٥ و رقه

(٨) في الاختلاف الواقع في تقاسم الاقالم في ٢٠ و رقه

(٩) في اختلاف ذوى الفضل في استخراج العرض و الميل

رسالة قبيروني، ( ص ١٩٣٩) ، الفهرست ، طبع باريس سنة ١٩٣٩ م

and half a dozen treatises on the correct determination of the Muslim Qibla, a subject also briefly dealth with in al-Qānān, and al-Tahdid where he rightly emphasises its importance for the correct performance of Muslim prayers. Besides the theoretical discussion, we know he actually took the trouble to fix such direction from Ghaznah and another place in Afghanistān called Bust.

# HIS PREDICTION ON THE EXISTENCE OF THE AMERICAN CONTINENTS BEYOND THE WESTERN SEAS

In chapter nine of the fourth Maqalah, where al-Birûnî presents a short account of the inhabited world, he remarks that the Greeks had terminated the inhabited

# ASTRONOMICAL GEOGRAPHY

In this and the next Maqala al-Biruni deals with the theories of Latitudes and Longitudes and their applications in determining times in day and night and fixing the positions on the Earth's globe. This was a very favourite subject of al-Bîrûnî and his at-Tahdid mainly concerns with it. There he mentions that he had an idea of compiling ■ Geography, combining the leatures of the Sāmānid Minister al-Jaihāni's work (now lost), describing the various countries and illustrating them by maps, and other kind of books (like that of Ibn Khurdadbih) on the Routes and Distances of important places meant for the benefit of the state and the travellers. He tells us that he spared neither his influence nor money for collecting information and constructed a hemisphere of about 15 feet in diameter on which he marked the Longitudes and Latitudes ascertained by his own investigations or from other reliable sources. As we know the work was interrupted by Mahmud's invasion of Khwārazm in A.H.408.

His researches in Geography constitute a very significant part of his original contribution to our knowledge. Dr. Zeki Validi Togon has already published some extracts from the al-Qānān, as-Saidana and al-Jamāhir in the above mentioned Memoir entitled Bīrānī's Picture of the World, particularly from the al-Tahdīd, which served as a middle stage between his researches in Khwarazm and the much more advanced knowledge amassed before undertaking al-Qānān.

It is a pity that most of the other books he wrote on this subject are lost beyond much hope of recovery. We al-Biruni calls it the angle formed by the inter-section of the Celestial Equator and the Ecliptic.

( زاويه تقاطع معدل النهار مع البروج ، و هو الميل الأعظم )

The Indian. Chinese and earlier Greek Astronomers agreed that it amounted to 24 degrees. But the later Greek Astronomers like Eratosthenes, Hipparchos and Ptolemy found that the angle had declined to 23° 51° and some seconds ranging from 19° to 23° only. When the Muslim Astronomer renewed their observations in al-Ma'mūn's time they discovered that it had still further decreased in the meanwhile. They thought that it was due to the defect in the instruments, and the matter was pursued continously by their successors to establish the real value.

After many observations from time to time the results were found to vary from 35 to 32 minutes, al-Biruni himself repeated the observations several times in Khwarazm and Ghaznah and found that his results, amounting to 23°-35° tallied with those obtained by his illustrious predecessors like Muhammad and Ahmad sons of Mūsa, al-Battāni, Ibnu'ş-Ṣūfī and Abu'l-Wafā. According to Nallino, al-Bīrūnī's value exceeds to a nominal extent of 0.57 only.

It did not, however, strike al-Birūni that in reality the angie of the Obliquity itself had been declining progressively. It was reserved to some other subsequent Muslim Astronomers like al-Zarqali and Naşiru'd-Din at-Tüsl to come to this conclusion, which corresponds with the view of our modern scientists, who compute that the change amounts to about a minute in 125 years.

to assign any exact dates for such remote events for which no reliable reports were available (p. 145). On the other hand like our modern Geologists, he believed that very long periods of time were needed to account for the past history of the Earth.

#### TRIGONOMETRY

The third Maqala dealing with Trigonometry has already been translated in German by Carl Schoy and subjected to critical study by Mr. M. A. Kazim of the Muslim University, Aligarh, in his article "Al-Birūnī and Trigonometry" in the "Al-Bīrūnī Commemoration Volume" which he concludes by paying a tribute to the mathematical genius of al-Bīrūnī:

"How astonishing it looks to modern mathematicians that a person existing thousand years back happens to produce so much original work inspite of very little resources of those times, at the same time plays a considerable part in diverse fields with astonishing accuracy and mathematical care.

The world still knows very little of al-Biruni as a great mathematician and many of his original contributions to mathematics still lie hidden in the pages of his master-work the Qunun-i-Mus'udi and many of his other books which perhaps may never come to light."

## OBLIQUITY OF THE ECLIPTIC

The fourth Maqala opens with the detailed discussion of the Obliquity of the Ecliptic, a subject of much historical and scientific importance.

We know that in its path round the Sun the Earth's axis is keeping an inclined angle of about 23 1/2 degrees.

and 1218 years before the last Persian Emperor Yezdgerd (p. 131). Similarly he points out that the era known after Alexander began from the tenth year of his death, and most important era Sakkala precedes by 587 years the other called Guptakala on which the Indian Astronomical treatise Khandakhandyaka is based.

He points out that the beginning of the Muslim era of al-Hijra corresponded with the first of Ramzan according to the pre-Islamic calendar. He calculates that exactly 3472 days had clapsed between al-Hijrah and Yezdgerd. He informs us that the ancient Arabs had learnt the system of inter-calation from the Jews of Yathrab some 200 years before the Prophet's migration to Medina, and the pilgrimage to Mecca as well as the marketing days and festivals fell in fixed seasons. In the year of the Prophet's migration, the pilgrimage fell in Sha'bān, and so the Prophet did not like to perform it and restored it to its ancient position after the conquest of Mecca. It is also noteworthy that according to al-Biruni, the Prophet died on the 8th of Rabi'u'l-Awwal, and not on the 12th as it is generally believed now. He calculated that nine years, eleven months and twenty days had elapsed since the date of his migration.

Very valuable and curious information may be gleaned from this part of the book by those interested in the history of ancient Persians, Jews and Christians living in the Muslim lands in al-Birūnī's time. For instance, he points out that the Jews and Christians very much differed amongst themselves in reckoning the date of Adam's birth. He, on his part, thought that it was not possible

imperfect. The truth is difficult to reach and the ultimate or absolute truth is beyond the reach of science:----

### CALENDARS AND CHRONOLOGY

After discussing in an original manner Ptolemy's six basic propositions regarding the sphericity of the Heavens and the Earth and the latter's fixed and central, but extremely insignificant, position in the Universe, and the nature of the Eastern and Western motions in the Heavens, al-Birani proceeds to define those imaginary circles like the Poles, Equator, Longitudes, Latitudes, Obliquity, and the signs of Zodiac etc. which are used by the Astronomers as technical terms for their treatment of the Heavens and the Earth and which every student should know before entering the subject.

The next part from the fourth chapter of the first Maqalo to the end of the next Maqala (pp. 63-270) relates to the discussion of Time as treated in Astronomy, and after defining the day-night and the various kinds of lunar and solar months and years, proceeds to render a detailed account of the calendars of the different peoples known to the author. In al-Qāmān he has supplied additional information about Indian systems and the mode of converting the most important Indian era Sakkala into the Hijralt, Yezdgerd and Alexanderian eras and vice-versa.

According to al-Biruni's researches Zoroaster, the noble prophet of Iran, lived 267 years before Alexander. (p. 50)

and Epicycles to describe the zig-zag paths as recorded by the stars in the course of their apparent motions.

With the advance of science we are always wiser than our predecessors, but let us give them the credit that is their due. This theory, how-so-ever faulty, achieved its object to a very great extent, so far as the study of the apparent aspects of the Heavens was concerned. For ordinary purposes it hardly matters whether we consider the day and night due to the movements of the Earth or the Sun.

How some eminent Astronomers like Aristarchus, Aryyabhatta and al-Sijzi were able to advance the Helio-centric theory could only be described as lucky flashes of inspiration, not much based on the known demonstrable data as on more or less barest assumptions. The same is true of Copernicus, who was yet far from any precise theory of the Universe. He retained the system of circles and Epicycles. It was really an advance on many fronts, the invention of telescope, use of pendulum and the precise observations of Brahe and subsequent theorization of Kepler that eventually led to Newton, and in our times to Einstein. We, however, do not know if we have yet reached the Ultimate, perhaps we shall never reach the end in our scientific adventure.

It was only the labours of the great scientists like al-Biruni that gradually led to extend our range of knowledge. Some of their observations are still valuable and probably of perennial interest. Others have lost their intrinsic value. As AbuNaṣrManṣur rightly remarked: This only shows that human knowledge, like human nature is المقصود معرفة شكل الشي. في كريته او غير ذلك بلكان الغرض وجود السيل في كل حين الى ١٠٠٠ ومعرفة موضع الكواكب و ابعاد بعضها من بعض (ص ع ) .

Similarly al-Biriini remarks in al-Qanan:

و هذا الشكل يمكن أن يكون كريًا كا يمكن أن يكون بيعنيا أو عدسيًا أو اسطوانيًا أو مخروطيًا أو مضامًا • فلبس استدلال بطلبوس بنبات أقدار الكواكب في جميع نواحي السياء و جهاتها على سأل واحدة بناف للتضليع عن الشكل أنما هونافية عن نفس الحركة و الرسوم التي ترسمها الاجرام بها (ص ٣٠) .

"It is equally conceivable that the shape of the Universe be spherical, or oval or elliptical or cylindrical or conical or consisting of several sides. Ptolemy's argument from the stars retaining the same magnitudes in all the parts of the Heavens and keeping the same direction is no sufficient reason by itself, but it precludes the other forms owing to the nature of the motion itself as well as the figures that the heavenly bodies describe in their movements."

It cannot, however, be denied that all these old masters were straining the evidence to bring it in line with the idea of describing the movements of the heavenly bodies in circles. For if it were true that the Earth is in the centre and the Heavens move round it, it should have served as its real centre and the very pivot of their Geocentric Heavens. But all those planets' centres never actually corresponded with the Earth's centre and they had to invent the cumbrons system of the Eccentrics earth's surface. After very complicated modern observations and computations such shift (parallax) has been
actually observed in the case of some nearer stars and
even the distant Nebulae. But in the absence of the
telescope and other modern instruments of precision, the
ancients had no means to ascertain such displacements.
In fact except a few philosophers like Ihn Sinā and
Fakhru'd-Dīn Rāzī, they thought that all the fixed stars
belonged to the one and the same Heaven and calculated
its distance from the Earth at a much shorter range than
evenour nearest star. Each planet, they thought, had a
separate Heaven for itself. And then they had another
difficulty to face, i.e. the supposed movement in the
circle, an idea originally based on Plato and Aristotle's
metaphysical notions of perfection and beauty

Even in his earlier days, in his controversy with Ibn Sina, al-Biruni had questioned the soundness of this notion, asserting on his part the equal validity of the elliptical or oval form. The same is his view in al-Qanan. It stands to his credit that he came so close to the very revolutionary idea of Kepler, who for the first time enunciated the planetary movements in the elliptical forms.

Even from his own teacher Ahū Naṣr's treatise on the Sphericity of the Earth ( AP + 5 o ) published by the Daira, it is evident that to him and his pupil, the circular movements of the Heavens always meant mere geometric representation of man's observations from the Earth's platform and nothing more real or sacrosant:—

و لكنَّا نقول اولا أن القدماء و من أهل هذه الصناعة لم يكن غرضهم

demonstrated that it cannot be treated as eternal. On the other hand from the evidence of the rocks and the study of the natural forces like water and fire on the surface of the Earth, he concludes that in the long periods of its history it has been and is still under-going changes. But it is not easy to compute the precise time the Earth should have taken since its very beginning. He was very much interested in the various Cosmogonies known in his time and had even collected some of them in his book.

which formed a supplement to another earlier collection by a physician, 'Abdu'l-Malik of Bust relating to the beginning and the end of the Earth. It would repay to persue this subject in Prof. Validi's extracts and more completely in the original text of the Kitābu'l-Taḥdīd.

## THE GEO-CENTRIC THEORY OF AL-BIRCNI

In al-Qānān, al-Bīrānī has upheld the Geo-centric theory, not because he was unaware of or belittled the Helio-centric theory. In fact time was not yet ripe for deciding this problem with absolute certainty. The Astronomers were still busy in observing and collecting their data for checking as well as correcting the former observations. It goes very much to his credit that al-Bīrānī, as we know, throughout kept an open mind in such matters. We have to remember the difficulty in supporting the Helio-centric theory. It was the absence of any apparent changes of the distant stars' places in the Heavens or of the objects falling from the height on the

bodies. Al-Bîrûnî did not believe in such a universal force. Nor did his illustrious contemporaries Ibnu'l-Haitham and Abū-Sahl-al-Qūhī. Like Einstein all these believed that gravitation is only the accelaration of the mass and is neither derived from outside nor parts the mass and would not deviate unless obstructed by some impediment. I take liberty to quote from al-Khāzinī who wrote some 75 years after al-Bīrūnī, borrowing from the two abovementioned Muslim savants:—

( الف) الثقل هو القوة التي بها يتحرك الجسم الثقيل الى مركز العالم ( ب ) و الجسم الثقيل هو السدى يتحرك بقوة ذاتية ابدا الى مركز العالم فقط اعنى ان الثقيل هو الذي له قوة تحركه الى نقطة المركز و فى الجهة ابدا الستى فيها المركز و ولا تحركه تلك الفوة فى جهة غسير تلك الجهة .

و تلك القوة هي لداته لا مكتسبه من عارج و غير مفارقة له ا دام على غير المركز او متحركا بها ابدا اما لم يعقه عائق الى ان يصير الى مركز العالم (كتاب ميزان الحكمة ص١٦)

Some day we may perhaps discover some unpublished work of al-Birûnî where in he may have dealt with the subject in detail, but we have sufficient indications in al-Qānūn that like our modern scientist, he did not at all believe in the objectivity of such force in the Universe.

## COSMOGONY

In al-Qānān, al-Birūnī has not hazarded any scientific hypothesis about the origins of the Universe, but in al-Taḥdīd we have a long discourse on this subject. Against the prevelent philosophical ideas of the Universe he has

"I saw w kind of simple Astrolabe, invented by Abū-Sa'id-al Sijzi, not composed of the Northern and Southern sections of the Sky, and known as az-Zauragi. I liked it immensely and praised him a great deal, as it rested on an independent foundation, the basis of its operation and construction lies in some people's belief that the motion lies in the Earth and not in the Sky. I swear that it is an uncertainty extremely difficult to resolve or by my life contradict. The Geometricians and Astronomers who depend merely on the lines resulting from measurements, have no means to contradict this theory. For inview of the fact that it is the same so far as the movement. itself is concerned whether one ascribes it to the Earth or the Heavens, in both the cases it does not affect their science, but if it is possible to contradict this belief and resolve the uncertainty, then amongst all the philosophers it should be the concern of the physicists."

It may be pointed out here that the question of the Earth's movement was being very keenly debated amongst the Muslim Astronomers in the 10 th and 11 th centuries of the Christian era, and the echoes of their discussion are still discernible in al-Qānān, where (pp. 50 & 51) al-Bīrūni has tried to meet their objections. It is a pity that the works of az-Sijzi and others who held such views have not survived. It is certain that centuries before Copernicus, a few Muslim Astronomers had freely believed and worked on this hypothesis.

Similarly, regarding gravitation some of al-Birūni's contemporaries, and Newton centuries after believed in a universal force residing in matter and attracting the

Newton's theory of Universal Gravitational pull remained undisputed for two centuries till it had to be modified in the light of better knowledge and substituted by Einstein's more advanced theories of Relativity, which have revolutionalized our ideas of Space. Time, Matter & Energy as conceived by former thinkers, so much so that in the present state of our knowledge we find Bertrand Russel remarking:—

It should go to the everlasting credit of al-Birûnî that much in advance of his times he held an identical view and has expressed it in his al-Isti'āb:—

و قد رأيتُ لابي سعيد الستجزى اصطرلابا من نوع واحد بديغا غير مركب من شمال و جنوبي سمّاه الزّورقي ، فاستحسّنه يجددا لاختراعه إيباه على اصل قائم بذاته ، مستخرج عمّا يعنقده بعض النّاس من ان الحركة الكُلّية المرثيّة الشرقيّة هي للارض دون الفلك ، و لعمرى هي شبهة عسرة التحليل صعبة الحق ، ليس للموّلين على الخطوط المساحيّة من تقصنها شيء الحقي بهم المهندسين و علماء الحيث ، على أنّ الحركة الكُلّية سواء كانت للارض أو كانت للسّاء ، فانتها في كلّا الحالين غير قادحة في صناعتهم ، بل ان أمكن تقض هدنا في كلّا الحالين غير قادحة في صناعتهم ، بل ان أمكن تقض هدنا الاعتقاد و تحليل هذه الشرّية فذلك موكولُّ إلى الطبيعيين من الفلاسفة .

ولم تشاهد ذلك قط لصخرة مثلاً او مدرة ولم يشعر بقوة هذا الجذب انسان (ص٤٢)

Further al-Bironi considered that when a part of a mass at rest moves from one part to the other, it moves in a straight line, but on the other hand its movement round another body at rest is of a circular nature and represents a movement round a fixed point like the Earth's centre.

و اذا نقل جزؤ من نوع ساكن الى مكان نوع آخر منه تحرك على
استقامة نحو حيزه حركة عرضية وما حول هذه الساكنات في اطرافه
فهو متحرك بحركات مستديرة مكانية حول الوسط الذي هو حقيقه السفل
و مركز الارض (ص ٣١)

Here too he is very much in agreement with Einstein, who held that curvature of the space-time in the neighbourhood of the Sun causes the planets to describe ellipses, whereas it all the masses were infinitely removed they would describe straight lines.

No doubt al-Birûni's conception of the Universe was more static than that of our modern astronomers who hold it as an altogether restless body full of movements and even expanding and contracting. Of course some of these most advanced theories can in our present state of knowledge be considered as more or less of tentative nature only.

important matters to render a historical and comparative treatment and to disclose whatever he had personally observed or investigated as well as the complete processes by which the various results had been achieved.

He had a special skill for devising instruments and equipped under his own supervision two observatories in his native land and one at Ghaznah. He has left quite the best book on Astrolabes named al-Isti'āb still extant in manuscripts. He invented for the cathedral mosque of Ghaznah a time-machine based on the Roman calendar, but was much annoyed by its rejection by the Imam on account of its being based on a non-Muslim calendar system. He remarks that the measurement of time was a purely secular matter and convenience and utility were the only considerations which should prevail.

It would, however, be unjust to compare al-Qanan with an Encyclopaedia of modern astronomy, as the former has a very limited range. It is only when we compare al-Birant's work with his predecessors and contemporaries, that we notice his advance on all sides.

# AL-BIRONI'S THEORY OF THE UNIVERSE

al-Birunt had some ideas very strikingly similar to those of Einstein and other modern scientists regarding the Universe as a whole. Like them he considered it to be situated on the outermost surface of a limited sphere.

Like Einstein he also rejected the idea of the universal gravitation as an actual force on the ground of its being altogether opposed to experience:

expresses his full sense of gratitude to all of them and takes equal care to indicate his own share and views where occasion arises. He intended al-Qānān to be an up-to-date Encyclopaedia of Astronomy supplanting all previous works ranging from Ptolemy's al Magest to al-Magestin'sh-Shābī of his own teacher, Abū Naṣr. Almost a tradition had grown up of writing comprehensively, and there was another such work written by Abu'l-Wafā also.

For those who have not studied his life and works it is not easy to realize the pains he had taken to master the entire subject before putting his pen to this book.

He had already commented on all the outstanding works of his predecessors like Habash, al-Khwarazmi, al-Farghant, al-Battant, Abu Ma'shar and the Siddhantas of the Indian Astronomers. He had himself compiled formerly some more restricted and moderate sized texts on Astronomy, and even Astrology, in which he was thoroughly versed but does not appear to have implicit faith, though in the people's mind and in the court he was treated as the greatest astrologer of the world. Some five years earlier he had compiled for an educated lady of his native land named Raihana his Kitabut-Tafhim both in Arabic and Persian versions, treating of the elementary Mathematics, Astronomy and Astrology. There he remarks that most people consider the last subject as the real fruit of the entire science, although on his part he prefers to range himself on the side of the minority, i.e. those who think otherwise.

In al-Qanan al-Birani's method is to collect the best available information on every point and sometimes in

# AL-QĀNŪNU'L-MAS'ŪDI

In the face of great achievements we are apt to forget the spade work and other preparatory labours leading to such astonishing results. In the case of al-Biruni they had involved a tremendous effort. There is hardly any portion in this book which had not already received from him ampler treatment elsewhere. It appears that with that rare insight, which is part of his genius, he had directed his studies in a most ordered manner. He had, for example, started with the subject of Calendars and Chronology on which he had written elaborately some 35 years before. Then he took up Trignometry and Shadows and on these two subjects we have two of his earlier works published by the Daira. On the Longitudes and Latitudes he wrote several books including al-Tuk tid, which deals much more in detail with topics like the Obliquity of the Ecliptic.On the measurements of the Earth, he has treated more fully in the same book and in a special treatise of 120 pages no longer available to us.

From his early age he had begun to collect an extensive library of his own on his favourite subjects, and apparently possessed all the well known books on Astronomy written within the area extending from the Mediterranean Sea to the Bay of Bengal. These included all the extant Greek, Indian, and Muslim authors, except probably those belonging to the Western Muslim lands of Spain and Egypt.

He is not one of those who are reluctant to acknowledge the debt of his predecessors. In the preface he what a balanced and mature mental critique he had developed, is not easy to imagine. He is a most independent scholar and no respector of personalities where truth is concerned. He was always very critical of Aristotle's scientific theories, and no less of Ptolemy's and pointd out boldy wherever he found that they had swerved from the right path. Thus al-Qānūn bears ample testimony to his independence of judgement.

As soon as we open the book, we find him disputing and censuring some of Ptolemy's arguments in support of the very first propositions of this science. And if he accepts the rotundity of the Earth or the Heavens it is not for the reasons given by Ptolemy, which he rejects one after another, as being mere assumptions of an unscientific nature. Ptolemy thought that the sun and the moon and other heavenly bodies were of divine nature uncreated, everlasting, incorruptible and spherical in form and moving in circles, as the sphere and the circle were the most perfect form and more becoming for those bodies and their movements. For such fantastic views al-Birūnī had no patience, he ruled them out as altogether beyond science's sphere. He even contends the idea that the circle is better suited than the other forms like the elliptic. If al-Birani thinks that the Earth is not in motion and stands at the centre, he accepts and expounds the view for strictly natural and scientific reasons of his own. He is almost free from the theological or even metaphysical bias and works with an entirely independent mind rejecting all the supernatural or superstitious notions about Astronomy.

Treatise Kitābu's-Ṣaīdana dealing with simple drugs, some extracts from which have been published by Prof. Zek! Valīdī Togān of Istanbul in the Memoirs of the Archaeological Survey of India. No 53 pp. 108-142. An imperfect translation of this work was made in India in the times of Iltutmish, the slave-king of Delhi, and the late Dr. Meyerhof left an incomplete edition of it which is now lying in the Institute Française, Cairo.

We do not know the exact date of his death, but the traditional date, Friday, the 2nd, of Rajab, 440 A.H. (11 th. Sept. 1048 A.D.), after he was seventy-seven, is altogether fictitious. Unfortunately we have no precise knowledge in regard to the last 15 or 16 years of his life. From a contemporary jurist we have a report showing al-Birūni's anxiety to learn something new even in the very throes of death.

In "al-Taḥātā", al-Birūnī has remarked that a scholar should try to learn at least the basic principles of every science, even though it might not be impossible to master all the details of a science. He wanted everybody to be a philosopher i.e. a true lover of wisdom in the real sense of the word.

His method of study was to concentrate on one particular branch of science at one time and after exhausting all its contents to take up fresh studies, never losing sight of his main concern as a specialist while trying to make his own, what ever else he chose to deal with. Thus every book that he has written bears the distinct impress of his genius and in every science that he has undertaken to deal, he has left original contributions of his own. What a vast range of studies he commanded and paragingly of his Indian exploits.

All this attitude of al-Birūnī changed with the great conqueror's death. The first thing he did was to take stock of all that he had learnt of India, while writing Indica.

With Mas'od's accession to the throne the atmosphere became distinctly (avourable for al-Bironi. We know there was not much love lost between the father and the son. In the last days Mas'od had been actually labouring under Mahmod's displeasure. Mas'od was temperamentally a very different man from his father. Never so much successful in the affairs of state, he was quite a learned person and an enlightened patron of the sciences.

In this very book we have al-Biruni's own testimony that the Sultan was very good to him and it was only as a mark of sincere gratitude that he dedicated al-Qanan to that ruler. From the internal evidences in the book, it appears that it was begun some time before 421 A.H. (1030 A.D. and completed sometime after 427 A.H. (1035 A.D.

## HIS SUBSEQUENT LIFE

He wrote some other minor works for the Sultan, but during Mas'ūd's reign his main occupation must have been the completion of the Qānān. It appaers that as soon as he had finished it, he took up other works. For his successor Mawdūd, he wrote his famous "al-Jamāhir" on Gems and Precious Stones, which has also been published by the Dāira. This is reputed to be the best book written on the subject during the whole Muslim period. He wrote another book on Ethics for the same ruler. His best known work compiled after he was eighty, is a Medical

others of his, are lost. We have his own list upto 427 A.H. (1035-36 A.D.), when he was already 65 but still full of zest for life and work in the future. He tells us that at the age of 60 he had fallen ill severely and recovered after much difficulty. No doubt all these Indian studies must have taxed him a great deal.

Something of his method in pursuing the Indian studies is mentioned in the Indica, but not very explicitly. Some references in other works throw further light on the subject. At first he relied entirely on the interpreters, whom he tried to check by sheer tact. Later on he made appreciable progress in testing them by the texts themselves. By this time he must have gained sufficient knowledge of Sanskrit for his purpose. Further on, he advanced far enough to translate by himself from Sanskrit into Arabic and vice-versa. But of this later stage we have not much left to form our final judgement. He had collected a whole library of Indian books from far and wide. It is a matter of great regret for us also that on account of political strife and warfare between his own people and the Indians, he was precluded from visiting the real centres of Indian learning like Benares and Kashmir.

What interest Mahmud himself had in these studies is not quite clear? Evidently through al-Biruni's influence Mahmud got some of his coins struck in Sanskrit legends. But al-Biruni was never in sympathy with Mahmud's ways in India, and we do not know as yet of a single work which be dedicated to the conqueror. On the other hand a well known passage in the Indica actually speaks dis-

But by far the most notable event of his life in those days was his study of Sanskrit and extensive researches on India, its people, literatures, and sciences, specially mathematicas and astronomy. Out of a number of his profound studies in this particular line, including a very exhaustive work dealing with Indian Astronomy, which are all lost, we are still left the most valuable Kitābu'l-Hind, the unique testimony of his arduous labours on India so well known throughout the world.

By his vast Indian studies the later generations were so much impressed that they believed that he had travelled in India for forty years. But after a long study of the subject, I am fully convinced that most of his studies were carried out in Ghaznah with the help of the Indian scholars living there. There is no doubt that he travelled in some parts of the Western Punjab up to Multan. But beyond that he never went and knew of Sindh, like other parts of India, only from the account of other people who had travelled in or, belonged to those regions.

How many years did he actually devote to these Indian studies? It may surprise many, but it is another proof of his great genius, that before writing his Indiaz he does not appear to have given more than four or five years of his time to these exacting Indian studies. But he never ceased to continue his work in this special field along with his other studies, for some five years after we still find him keen on finishing his books and translations on Indian subjects. What other books he was actually able to write on India even after this we do not know; for no records are available and such books, like so many

dimensions. Next year we find him wandering in the vicinities of Kābul and Qandhār carrying out his researches for latitudes in those parts. He met Mahmud somewhere on the way, while the latter was returning after his famous expedition to Mathura and Qannauj and showed to al-Biront the unique precious stone weighing some 450 Mithgals taken from a temple in Mathura, al-Bīrūni, who has described it in his al-Jamakir was not much impressed by its quality and Mahmud discerning the fact inmediately withdrew it from al-Birani's view just to keep up the much exaggerated notions of its value in the people's minds. This curious incident very well illustrates the relations that subsisted between these two great men. al-Biran! was forgiven and allowed to continue his work and establish an observatory in Ghaznah. He was even consulted now and then on scientific matters, and probably highly valued as an astrologer, but he was never totally reconciled to his fate at that court.

In his "al-Tahdid", an autograph Ms, or at least contemporaneous copy of which exists in Istanbul (dated 416 A.H. 1025 A.D.), we find him most disconsolate, but not altogether despairing of resuming his scientific work which he had left incomplete at home and regaining all the materials including a hemisphere on which he had been marking all the longitudes and latitudes of the various places ascertained by his own exertions. Of the several works he wrote at Ghaznah, we have fortunately recovered two mathematical treatises Istikhrāju'l - Autār and Ifrādu'l - Miqāl written in 413 A.H. (1022 A.D.), both published by the Dāiratu'l - Ma'ārif, like several other tracts connected with al-Bīrūnī.

major work al-Atharu'l-Baqiyya, which deals with the calendars and chronology of all the peoples known to him. Qābūs held al-Bīrūnī in very high esteem and desired him to share the ruling power. But al-Birûn! left Qābūs as he did not like his patron's tyrannical nature. Previous to his visit to this court al-Biruni had stayed for a short time in Raiy and met al-Khujandi, an eminent astronomer of those parts and the inventor of the sextant known as sudsu'l-Fākhir, for which al-Biruni has expressed much admiration. Some time in 394 A.H. (1003-4 A.D.) he returned home at the invitation of 'Ali b. Ma'mun who had succeded his father in 388A.H.(998A.D.). Time had healed the old wounds and al Biruni found in 'Alf and his Vazir Abu'l-Husain Muhammad b. Ahmad al-Suhalli more humane and enlightened patrons at home, where later on, the third of the line, M'amun, proved to be a great lover of learning and in later days appears to have appointed al-Biruni his Minister, till after that king's murder by the rebels in the army and the fall of his short lived dynasty in 407 A.H. (1016 A.D.). Mahmud invaded and annexed Khwarazm in 408 A.H.(1017A.D.). al-Bironi set up an observatory in the royal palace and was particularly busy in those days in his studies in astronomical geography. This was probably the most unhappy moment in his life. Not only was his scientific work once again disturbed and his most loving patron dead, but he was also himself carried away by the conqueror to Ghaznah and for a short period even kept as a political detenue in the fort of Nandna, where, however he was able to carry out his measurements of the Earth's

#### HIS LIFE

He was born in the fore-noon of Thursday, the 3rd of Zilhij, 362 A.H. (4th September, 973 A.D.) of an unknown family, in the outskirts of Kath, the old capital of Khwarazm, and most probably was left an orphan at a very early age. He was brought up and educated by Ahū Nașr Mansûr b. 'Alî b. 'Iraq, a distinguished member of the ruling family of Khwarazm and a leading mathematician and astronomer of his time, who by oral and written instruction instilled in al-Biruni an insatiable love for scientific studies. It was Abū Nasr who put al-Bīrūnī in contact with the former's own veteran teacher, the famous astronomer. Abu'l-Wafā al-Būzjānī, then living in Baghdad, for simultaneous observations of solar eclipses, for determining the longitudes in Khwarazm. In his unpublished "al-Tahdid", al-Birûnt says that he almost Jost his eyesight by repeated solar observations in the observatory he had set up for himself in a small village near Kath. He began his literary career very early. His activity was unfortunately disturbed towards the end of 385 A.H. (995 A.D.) by the war between the two rival chiefs of his country, M'amûn of Jurjānia and Abū' Abdillah Khwärazmshäh of Kath, resulting in the latter's murder and the fall of his ancient dynasty, al-Biruni did not stay there for long after the event and shortly after 387 A.H. (997 A.D.) left home in search of some suitable patron and for a time found one in Shamsu'l-Ma'ālī Qābūs b. WashingIr, the Ziyarid ruler of the neighbouring country of Jurjān, and himself a distinguished poet, literateur and lover of learning, to whom al-Birûnī dedicated his first

of observations or opinions existed. As we proceed further al-Biruni's efforts in this direction by carrying out his own independent researches on such points will be noticed markedly.

The fourth and fifth centuries of the Hijrah (X & XI centuries of the Christian era) were marked by conflicting political divisions in the Muslim world. The cultural contacts, however, did not altogether cease amongst the various parts and what was written in one part was often after a short while available in the other parts, except perhaps the extreme East or the West. From al-Birūni's books it appears that he was not cognizant of the researches in the Fatimid land of Egypt, and the Umayyad land of Spain. No references to his contemporaries, Ibn Yūnus and Ibnu'l-Haitham in Egypt, or Maslamah and Ibnu'l-Samh in Spain are found. By this time these countries had also improved in their scientific studies, but the Eastern lands had a much earlier start in this respect.

By reading al-Qanana't-Mas'adi one can have a glimpse of that spirit of scientific adventure that had been infused in these countries and the rivalry that existed amongst the several states. One finds, references to some of these distinguished astronomers and their chain of observations from the metropolis of the Eastern Caliphate, Baglidad, and the headquarters of the Buwaihids to semi-independent states at Isfahan. Hamdan and Raiy to Khwarazm and Ghaznah and other important places, al-Bīrūnī had a knowledge of the results achieved in all these centres in the East and kept himself in touch with the chief organisers of those establishments.

would reveal a very fascinating story of the achievements of al-Ma'mūn's scientists, particularly the astronomers of the age. We know that he had set up at least two wellequipped centres for astronomical observations and researches in Baghdad and Damascus under a band of distinguished astronomers. He had almost a passion for this science and sought verifications and necessary corrections on every particular point. Let us take one instance. He wanted to ascertain the actual dimensions of the earth and got a single degree measured more than once at several places. But his insatiable zeal for research is vividly illustrated by a curious anecdote mentioned in an unpublished work of al-Biruni, where he relates that towards the end of his life in the course of his invasion of the Byzantine territory, while al-Ma'mun happened to pass by a mountain adjacent to the sea, he ordered one of his astronomers, Sind b. 'Ali, to ascertain the earth's dimensions by a trignometrical method, which was later successfully repeated by al-Biruni at Nandna in India. A glance at the chapter of this book dealing with the Obliquity of the Ecliptic (نليل الأعظم) will be sufficient to show that a large number of independent observations, as against a couple only of the times of Greek astronomers, were carried out in the lands of the Eastern Caliphate to verify the actual degree, al-Birûnî himself carried out at least three of his own, two in his homeland and the last at Ghaznah.

The Muslim astronomers tried to reinvestigate almost the entire field of astronomy and, it appears, specially directed their attention to those parts where differences This is hardly the place to give a fuller account of all his achievements. Something to that effect has already been attempted by the present writer in his Life of al-Bîrûnî and some other writings including a lecture on "al-Bîrûnî's Scientific Achievements" delivered in 1952 in the Iran Society of Calcutta. Here I would like to confine myself to a brief account of al-Bîrûnî's life and contributions in relation to the work in hand.

Like all great men al-Birûnî was a product of his age and his greatness lies in his being much ahead of his own times. His age was particularly marked for its keen interest in astronomy. Its history, of which, at present, we have some glimpses only, has got to be written completely.

That history goes back to the beginning of the 'Abbasid Caliphate in the first half of the second century of the Hijrah and received its greatest impetus at the hands of the most enlightened Muslim sovereign, al-Ma'mun. The Muslims started with some translations of the Indian and Persian works on astronomy and then with the translations of the Greek astronomers, including Ptolemy, whose magnum opus Syntaxis, better known as Al-Magest, occupied a special position in their minds. Most of those translations and original works of al-Ma'mun's times are lost. We know what happened to the scores of books in Baghdad at the hands of the Mongol hordes of Hūlākū, and much of what was left, was eventually destroyed later by the ravages of time and subsequent wars in the Muslim countries. Some glimpses of these we have in the works of authors like al-Biruni. A searching study

#### THE MILIEU

A very early tradition tells us that when al-Birūni dedicated his magnum opus to Sultān Mas'ūd of Ghaznah, after whom the work is named, the Sultān in his turn rewarded him with a camel's load of silver, but the savant thankfully returned it, saying that he did not need the money, nor loved money for its own sake. Truly no amount of riches could match the wealth of knowledge that this really great work contains. With the publication of al-Qānānu'l-Mas'ādī, the historians of astronomy would, as never before, he in a position to appreciate the actual achievements of the Muslim astronomers, as well as al-Bīrūnī's theoretical and practical contributions to his favourite subject.

His times, talents and experience were all perfectly suited for the work in which he undertook to render a complete and up-to-date account of astronomy, when it had reached its climax amongst the Muslims.

He had, at his disposal, about half a century's incessant personal labours as well as more than two centuries of continuous labours of other Muslim astronomers. In the Preface to this book, he says that from the very outset he had devoted himself exclusively to this department of knowledge, and did not count his achievement in so many other fields of learning, almost encyclopaedic in its range. For no other scholar ever before or after him has combined the study of all that was available in his times from the Indian, Greek and Muslim sources and at the same time left behind him so many original contributions of his own in numerous spheres of learning.

# AL-BĪRŪNĪ AND HIS MAGNUM OPUS Al-QĀNŪN U'L-MAS'UDĪ

والله اسئل ان يوفق للصواب ويعين على درك الحق، ويسهّل سبيله وينير طرقه ويرفع الموانع عن نيل المطالب المحمودة، عن من المطالب المحمودة، عنه و سعة جوده، انه على ما يشاء قدير. ( كتاب التحديد ص ه )

"And I pray for God's favour and spacious bounty to make me fit for adopting the right course and help me in perceiving and realizing the truth, and facilitate its pursuit and enlighten its courses, and remove all impediments in achieving noble objects. He is all powerful to do as He pleases."

(From the autograph Ms. dated A.H. 416, of al-Bīrūnī's Kitābu't-Tahdid p. 45)

فَاتَنَى لَا آبِی قبول الحق من ای معدن وجدته . ( کتاب التحدید ص ۱.۶ )

"I do not scorn to accept truth from whatever source I can find it." (ldem p. 104)

We end with a quotation from E. Sachau's preface to the English edition of Ta'rikh u'l-Hind published in 1910:—

"As far as the present state of research allows one to judge, the work of Albiruni has not been continued. In astronomy he seems by his Canon Masadicus to represent the height, and at the same time the end, of the independent development of this science among the Arabs. But numerous scholars toiled on in his wake, whilst in the study of India, and for the translation of the standard works of Sanskrit literature, he never had a successor hefore the days of the Emperor Akbar."

Whilst joining Sachau in his general commendation of the eminent medieval scholar, we have to modify somewhat his opinion regarding al-Biruni's achievements in astronomy, without however detracting appreciably from the high excellence of al-Biruni's learning as a whole.

Dated 9th January 1956. University of Exeter, England

H.J.J. WINTER

<sup>(1)</sup> E. Sachan, "Albereni's India." L. XLIII, London, 1919.

theory is almost complete. But in other directions, as for instance, in the manner of recording astronomical data. in certain problems of spherical trigonometry, and in the knowledge of the calendars of the ancient peoples of the East, he advances the cause of science. It is true that sines occur as early as c. 1007 in the Hakemite Tables of Ibn Yunus, but al-Biruni, with his unique knowledge of Hindu sources, both explained their value and extended their use. Though the scope of his work relating to the sphere is not comparable with that in the treatise Shakl u'l-qalla of Nasir al-Din at-Tusi, it is by no means insignificant, for he exhibits versatility in his application of the sine relationship for spherical triangles. Moreover, he was able to use the method of orthographic projection. As for chronology, al-Biruni's al-Atharu'l-Baqiya , (c. 1000 A.D., 390/1 A.H.), with all its technical and historical detail of the various methods for computation of time, is a primary source; and since al-Qanan n'l-Mas'adi draws upon it in certain respect we must attach considerable importance also to the latter. Al-Biruni is always liable to introduce some new fact. Thus his list of names of the months of the Sogdians is the scanty remnant of a lost Iranian dialect and therefore of considerable interest to philologists. Upon the author's accuracy we can generally rely. In spite of occasional lapses, e.g. in the interpretation of experimental results or in poornees of expression, he had great faith in his own instruments and methods, and originality was seldom lacking...

E. Sachau Chronologie Ocentalischer Volker, Leipzig, (878, English edition, London, 1870.

cated mathematical section using Euclid, VI, and ending with tables of anomalies for the five planets and the calculation of their longitudes. Jupiter and Saturn were investigated, with tables of anomalies, in Book XI. General planetary theory, an attempt to account for the apparent irregularities of motion, based largely upon the pure geometry of circles and chords (Euclid III, VI), occupies the whole of the last two Books. Ptolemy investigates the extent of recession, or slowing down in a part of the orbit, for each planet in turn also the greatest elongation of Mercury and Venus, obliquity conditions and the path in latitude, and helical rising and setting. Difficulties which could only be met by more corrections and an increase in the number of circles, as in Ptolemy's general theory, are the result of the adherence to a geocentric theory and reveal at once both the ingenuity and the limitation of the Greek mathematical mind.

In conclusion, we summarise briefly the real significance of al-Qānān u'l-Mas'ūdi. Encyclopaedic in character, it is representative of those great medieval treatises, written by such scholars as al-Bīrūnī and Ibn Sinā, which by the power of synthesis and zeal for completeness in their authors, remain for historians of science a mirror of all the knowledge of their day. In the nature of their vastness, compilation overshadows originality, and one has to search, as in al-Qānūn u'l-Mas'ūdī, amongst the accumulated achievements of past generations and earlier races to find whether the author has himself contributed any new knowledge. With al-Būrūnī the debt to Ptolemy, and in turn Hipparchus, within the field of general planetary

cannot occur, deduces the diameters of luminous and illuminated bodies and of the shadows of the latter, and has several chapters devoted to such subject as the times of rising and setting, twilight, the "mansions" of the moon, and the lunar calendar.

The last three Books of al-Qanun u'l-Mas'udi are concerned almost entirely with the motions of the spheres of the five known planets, their rising and setting, periods and conjunctions, and their positions with respect to the "mansions" of the moon according to the Arabs and Hindus; and especially with the way in which Ptolemy accounted for their motions in the final five Books (IX-NIII) of Almagest, a)-Biruni, with his leanings towards. astrology, was clearly interested in knowing the time of arrival of a particular planet at a given position in the zodiac; so we find him, in sections 7 and 8 of his last Book, writing about the fortunes of children in terms of the years and months and days of their birth. Owing to the tremendous influence and the extensive mathematical investigation of Ptolemy's planetary theory it is worth re-stating some of those major features which could scarcely fail to determine al-Birûni's approach. In Almagest Book IX, the Greek astronomer, after setting up tables for the mean path of the five planets in longitude and anomaly, discussed the orbit of Mercury, proved that whilst in its circular path the planet could twice attain its greatest elongation, and calculated the numerical values for the epicycle of the planet. A similar treatment followed in Book X for the apogee, epicycle, period, and excentricity of the planets Venus and Mars:- a compliconceptions.

The earlier part of Book VI deals with the latitude of Ghaznah, and of Alexandria according to Hipparchus; whilst there is a discourse on intersecting orbits with reference to the zodiac. Later, this discourse leads on to a study of the wrbit of the sun. Ptolemy in Almagest Book III, had explained the excentric and epicyclic theories, the epoch and mean path of the sun the anomaly of the sun (with a table), solar days and the solar year. This investigation had been well conducted by Ptolemy, and we find that al-Birūnī has closely followed him.

Motion of the moon is the subject which occupies almost the whole of the next Book. Here the author deals with the path of the moon in the zodiac, its phases, the discrepancies between its observed and calculated positions, and the first and second anomalies. Again, the elaborate treatment of Ptolemy in Books IV and V of Almagest, in which he not only applies corrections to the moon's motion for longitude and anomaly, latitude and epoch, but compiles a table for the complete double anomaly, and adds further chapters on parallax and on the moon in syzygy:— this is indeed so full that al-Birunf could hardly hope, whilst retaining a geocentric system of the universe, to give a better account.

Following once more the general plan of Ptolemy's Book VI, al-Biruni proceeds in his own Book VIII to deal fully with the characteristics of lunar and solar eclipses both from the standpoint of orbital motion and the optical questions of light intensity and shadow. He discusses the limiting conditions beyond which eclipses

of the sun as observed from Ghaznah was also compiled; a similar one had been recorded for Baghdad by Ḥabash al-Ḥāsib (c, 870). If the sun's latitude reckoned from Aries is Lambda, and in relation to Cancer is Lambda -90°, the corresponding sun's declination is Delta, and the obliquity of the ecliptic is Epsilon, then

Sin Delta - Sin Epsilon. Sin Lambda

Also since Delta and h are related by the equation

h 90°-Phi Plus Delta

the approximate meridian height h for any day may be calculated and compared with the direct measurement made by quadrant or octant. In addition, al-Birūnī discussed in this fourth book the nature of the obliquity of the ecliptic, and the method suggested by Muḥammad ibn Şabbāḥ for its determination in which the assumption of the sun's passage through equal distances in equal times al-Birūnī shows to be talse. He also describes the principal types of alidade, and here he reveals his dependence upon Ptolemy.

In book V al-Birûni extends his mathematical discussion to the problems of longitude. He writes especially of the longitudes of cities in terms of the distances between them and in relation to the occurrence of solar eclipses, and effects trigonometrical calculations such as the determination of the distance between two cities of known longitude and latitude. There is also an important chapter on the direction of the qibla. In concluding this book, the author deals with tables of latitude and longitude for the location of cities on the earth, and describes the regions of the spherical universe as a whole in terms of these two

and vertical shadows, m and n, cast by a gnomon of length q are given as

where h is the angle of elevation, or (when the shadow is along the mid-day line) the meridian height, of the sun.

This next book IV is a long treatise of 26 sections in which (1) this basic theory of the gnomon is fully elaborated and applied by al-Birūnī and in which (2) trigonometrical relationships are developed for the sphere. Thus problems of geographical latitude are particularly prominent since they involve both (1) and (2). By considering a meridian section of the celestial sphere in which the horizon, zenith, celestial equator, and N pole of the heavens are shewn, al-Birūnī was able, through the maximum and minimum heights,  $h_1$  and  $h_2$ , of the path of a circumpolar star around the celestial axis (or through the "Zenith heights" of the Sun when in positions known with respect to certain constellations), to determine the latitude of the place of observation in the form

This expression, written as Phi  $h^*$   $Plus 1/2 (h_1 - h_1)$ , actually occurs as early as al-Battani (c. 929 A.D.); and again,  $h_1 - 1/2 (h_1 - h_2)$  is to be found in the work entitled On the Use of the Astrolabe by 'Ali ibn 'Isa (Māhān), who flourished still earlier, c. 850 A.D. What is especially significant about al-Birūni's treatise in his interpretation of the implications of this equation and his good result (33° 35') for the latitude of Ghaznah. A table of meridian heights

the whole chord (jiba). The main treatment is that of the sides of circumscribed polygons, al-Birani establishing these sides as the fundamental units from which other chords might be evaluated; thus, he derived the chord of a particular arc in the case where the chord of the supplementary arc is known; the chord of the double arc given the chord of the single are and vice versa; so, by a process of halving, the chord of the quarter arc, etc.; also, the chord corresponding to the sum and difference of two known arcs. This investigation was extended to include the determination of the chord of 10, the properties of the nonagon, and the relation between the circumference and diameter of the circle by successive approximation. al-Birunt's value of pi was slightly greater than the accepted 3.1466 from Greek and Hindu sources. Superseding now the Greek method of reckoning by chords, al Biruni calculated the sine (al-jaib) of an angle from the corresponding arc, and vice versa, and treated similarly the sinus versus (jaib mankas); his sine table was based on intervals of 151 whereas that of the Surya Siddhanta had been in intervals of 30451. An important application of plane trigonometry to the gnomon (miqyas) enabled al-Birunt to measure the shadow in terms of the length of the gnomon, to define the tangent and co-tangent and angular elevation, and to investigate elevation by movement of shadow. Tables of shadows (Zill-i-ma'kūs), corresponding to tangent tables, could then be constructed. Such tables are to be found later in the Zij-i-Ilkhani of Nāṣir al-Dīn al-Ṭūsī and the Samarqand Tables, Zīj-i-Ulugh Beg. The basic relationships for the horizontal

of the Arabs, Jews, Hindus, Romans, Nestorians, Copts Persians, and Sogdians in respect of the division of the year, al-Birūnī now deals in detail with the three systems of chronology adopted by Muslims, Greeks, and Persians, their similarities and the conversion of dates between them, obscurities and errors, and the comparison of these three with Hindu chronology. Next the periods of fasting and the great days of the feasts are considered in respect of Judaism, Christianity, Islam, and the ancient Persian religion. Finally, a chronological survey is made through Chaldaean, Assyrian, Babylonian, Medean, Persian, Alexandrian, Ptolemaic, Roman and Byzantine times to Muhammad, al-hi jra, and the Caliphs. This work is similar to that in al-Kitāb al-Athār, and on the question of Hindu eras it reveals no progress beyond what is also mentioned in Ta'rikk al-Hind. In fact, al-Birûni mixes up the era of the astronomers, as in the Khandakhādyka of Brahmagupta, with the Guptakāla.

Book three is of an entirely different character. It provides the fundamental plane geometry and trigonometry required for subsequent chapters and deals principally with the reckoning of angles. Its importance rests in (1) the use of the sine and (2) the trigonometrical treatment of the shadow of the gnomon. There is also an interesting reference to terminology in which al-Birûnî says that the word zijāl (tables) derives from al-ziq (the measure of a chord), which may be traced to a Persian word which he writes (a) again, jīvabā (half-chord) is called in India jībārd, but since the half-chord is widely used there instead of the chord it has taken the name of

made the customary assumption of the influence of the planets and the zodiacal signs upon the destinies of men. An Arabic translation with commentary of Plato's Timaeos found an honoured place in his library.

In the introductory Book al-Biruni deals with the nature of the universe and with the system of planetary spheres, the division of night and day and of the year into months and days by different races, and the solar and Lunar years. These general conceptions are essentially those of Ptolemy. However, on the possibility of a motion of translation of the earth, al-Biruni's objective outlook, with its realization of the relativity of astronomical motions, seems to have led him to a position of reserve, for in the Ta'rikh al-Hind there are to be found these words:-"Besides, the rotation of the earth does in no way impair the value of astronomy, as all appearances of an astronomic character can quite as well be explained according to this theory as to the other [ with the earth immovable |. There are, however, other reasons which make it impossible. This question is most difficult to solve. The most prominent of both modern and ancient astronomers have deeply studied the question of the moving of the earth, and tried to refute it. We, too, have composed a book on the subject called Mistah 'Ilm-al-Hai'a ( Key to the Science of Astronomy ), in which we think we have surpassed our predecessors, if not in the words, at all events in the matter."I

Calendaric problems occupy the whole of the second book. Following upon his earlier reference to the practices

<sup>(1)</sup> Thid 1, 267-277, this requires further research.

travels had taught him; indeed, as with most Islamic astronomers, he shows overwhelming support for Greek methods, preferring the lucid deductive argument and the geometrical representation. Of critical independent outlook, he did not merely follow tradition in this, being in fact anti-Arab in disposition and for his times, extremely tolerant of the intellectual outlook of other nations. It was simply that he preferred the directness of Greek methods to the subtler analytical ideas of the Hindus, which usually had philosophical and religious implications. Thus we find his work lucid and orderly, with each section usually divided into three parts - a short general introduction, a statement of the problem under discussion, and an elaboration of his own. In this last he attempts to get a better understanding and to arrive at a conclusion, often by comparison with Greek and Hindu evidence on the subject. He uses the manuscripts of earlier writers with the utmost discretion, exposing errors of both authors and scribes. We find a special regard for the astronomical investigations of Ptolemy. As for al-Biruni's knowledge of the geometry of the sphere, whilst it reveals a thorough acquaintance with the Greek contribution, it is in no way a complete anticipation of the great treatise on spherical trigonometry which was to appear some two hundred years later from the hand of Nasir al-Din at-Tusi. Finally, one should not ignore the medieval mind in al-Biruni when praising the objectivity of his outlook in regard to scientific problems. He undertook a lengthy study of Hindu and Greek astrology, being especially influenced by the latter, and undoubtedly

bygone better times;" I but in the preface to al-Qānān al-Mas'ādī where high-sounding phrases extol the virtues of the new ruler, a feeling of gratitude permeates his words. " Is it not he who has enabled me for the rest of my life to devote myself entirely to the service of science......".

The eleven books of this encyclopaedia deal respectively with fundamental definitions, calendars of different races, properties of the circle, the mathematical astronomy of the sun and constellations and its use in the study of night and day and of the latitudes of cities, the further mathematical treatment of latitude and longitude, motion of the sun in the zodiac, motion of the moon, eclipses of the sun and moon, the fixed stars, the motions of the five planets in their spheres, and finally, motion of a planet in the zodiac and its astrological significance. Embracing as it does the whole field of observational astronomy and the measurement of time, together with the mathematics of the Ptolemaic system, a work of these dimensions cannot be discussed fully within a short space for it raises many interesting questions, but it is hoped in this notice to indicate its main features and to emphasize its significant place in the history of science.

To realise the personal background of the author in this connection is important. He had studied and mastered both Greek and Hindu astronomy, though after he had returned and settled in Ghaznah he does not seem to have made any progress beyond what his Indian

<sup>(1)</sup> E. Sachau, Albertini's India, I. 152, Lundon, 100m.

and Mas'ūd. It was during their invasions of India that al-Bītūnī was able by accompanying them to gain at first hand his deep understanding of Hindu thought. He died at Ghaznah on 2nd Rajab. 440 A.H. (1048 A.D.).

Amongst the many important writings of al-Bironi are al-Qānān-n'l-Mas'ādī, the subject of the present notice, and three others which inevitably enter into our discussion of it, namely, al-Kitāh al-Athār al-Bāqiyya (Vestiges of the Past, or Chronology of Ancient Nations), Tā'rīkh al-Hind (History of India.) C. 1030 A.D. and al-Tafhīm li-Awā'il Sinā'ati'l-Tanjīm.

Al-Odnan u'l-Mas'adi is a lengthy and important encyclopaedia of astronomy dedicated to the Sultan Mas'ūd. The pretace relates how Mas'ūd overcame his opponents in the struggle for succession, and the work itself consists of eleven books, subdivided into chapters which are still further sectionized. It was written in Ghaznah between 421 A.H., when Mas'ad came to power, and 427 A.H., when it appears in the list of completed works set down by the author himself. After the stormy reign of Mahmad, al-Birûnî was sincerely thankful to be able to settle quietly to the writing of what is probably his greatest work, for Mas'od, despite his other failings, gave the astronomer-astrologer the much-needed respite from material cares. There is no doubt that al-Bironi had an uneasy time during the reign of Mahmud and had little to admire this sovereign, for he says of this period, ".... it is quite impossible that a new science or any new kind of research should arise in our days. What we have of sciences is nothing but the scanty remains of

### THE PLACE OF THE QANUN-I-MAS UDI IN THE HISTORY OF SCIENCE

The second half of the eleventh century A.D. is highly significant in the history of mankind as period of great intellectual activity in Persia. Amidst this flowering of the Persian genius the achievements of Abū Raiḥān Muḥammad ibn Aḥmad al-Bīrūnī (973 - 1048 A.D.) bear witness to a profound erudition and a generous humanity. The spirit of this age may be said to dwell in the critical al-Bīrūnī, the philosophical Ibn Sīnā, and the poet Firdausī; whilst of the first-named Professor Sarton has written:

"Traveller, philosopher, mathematician, astronomer, geographer, encyclopaedist. One of the very greatest scientists of Islam, and all considered, one of the greatest of all times. His critical spirit, toleration, love of truth, and intellectual courage were almost without parallel in medieval times".

Born in Khwārazm in 362 A.H. our celebrated author passed his adult life first at the courts of Qābūs b. Washmagīr, Prince of Jurjān, and of Abu'l-'Abbās Ma'mūn b. Ma'mūn; but soon after the assassination of the latter in 407 A.H. 1016 A.D. he went to Ghaznah, where he came under the patronage of the Ghaznavi Sultans Mahmud

<sup>1.</sup> G. Sarton, Introduction to the History of Science 1, 707. Baltimore, 1917.

VII. Miqut 866, Daru'l-Kutubu'l-Misrivyah, Cairo, is the Seventh dated de-luxe copy of the work written evidently for a great Eastern potentate whose name has purposely been obeliterated, but from the date and other indications, it is obvious that it has been prepared for the treasury of one of the rulers of Hisn Kifa and 'Amid during the rule of the Ayyūbids in Sinjar and Naṣībīn. It once belonged to the Tal'at Pasha Library and has since been transferred in 1918 to the National Library of Egypt, where the Chief-editor had the good for tune of examining it in detail and adding it to the list of manuscripts utilised by him during the preparation of the monumental edition of the Qdnün-i-Mas'ūd!.

It is transcribed by one astronomer-calligrapher Muhammad bin Mas'ūd as-Sinjārī al-Munajjim in JumadaII 673 A.H./ December 1274 A.D., sixteen years after the fall the 'Abbasid Caliphate. It contains 268 folios, its size is 11" × 143", 19 lines per page, written in beautiful bold Nashh with rubrications golden frontispiece and highly decorated semi-kufic headings and titles, and profusely vocalised. The tables and diagrams have also been carefully and neatly drawn and preserved. The Chief-editor has availed this Ms. through the kindness of the authorities of the Egyptian National Library. Cairo in 1951 during his second visit to Egypt.

This is the Seventh dated Ms. of this work existing in the world. It is designated as M Misr and f in our edition and foot-notes.

Thus seven de-luxe royal copies transcribed by famous scribes have been utilised in the standardisation of this text. This Ms. stands fifth in the chronological order of our survey, and has proved very valuable during our collation of the text and for verification of Max Krause's transcript. For the sake of reference, we have denoted it with the letter B Berlin and  $\varphi$  in our edition and footnofes.

VI. Or. 1997, British Museum, bearing Sir Henry Miers Elliot's Library seal and number 440, is also a de-luxe Codex which once belonged to the Mughal Emperors, 'Alamgir and Farrukh-Siyar. It contains the seals of several officials of the Mughal Emperors, inspection notes and Imperial endorsements, one of them bears the date: 25 Urdi-bihist 1064 Faşli. So then this Ms. may have entered into the Royal Library in the days of the Emperor Shāh-jahān (ruled 1621-58 A.D).

This Ms. has been described in full detail by Rieu in his Supplement to the Catalogue of the Arabic Mss. in the British Museum, No. 756. on p. 313. It is a complete text, transcribed at Baghdad in 570 A.H. 1174 A.D. i.e., eight years after the copying of the previous Ms. (No.V) described above. It has been collated carefully in 571 A.H./1175 A.D. Hence it is the Sixth dated Manuscript of this work that is known to exist in the world. It contains 262 folios, Its size is 13%" x 9"red morocco leather-binding with gold medallions in the centre and sides; 31 lines per page of 7" long, on brownish Khan-Baligh paper, in bold Naskhsemi-cursive, but very tegible style dark tan ink, parity, or sparing vocalised sometimes without dots, but in a masterly hand with scholarly mannerism of writing e.g the projection of the letter Alif to the bottom to give it a tail shape. This Ms. has been designated by us as" L" for London, and J in our foot-notes.

21

Emperor Shāhjahān dated 1059 A.H."/1649 A.D. Since then, it had remained in India as a prized possession of the Mughal Emperors in their special archives and later belonged to the Imperial Library, Calcutta. Thence lent to the Lytton Library, Muslim University, Aligarh from where it was stolen and taken to State Library, Berlin, about 1927. After the Second World War, this Ms. along with others has been deposited in the custody of Tubingen University Library. In 1951 the Chief-editor had the good fortune of examining it thoroughly for the first time, and to acquire its photostats and check it again with the transcript of Dr. Max Krause, before finally editing the text and printing it at the Dāira.

The frontispiece and title of the work are in Küfic ornamental letters, in gold and rubrications. It contains 239 folios of large folio size, 33 lines per page, written on brownish Khan-Baligh paper, in beautiful Naskh, vocalised in parts, in tan-coloured ink still bright and legible. The tables and diagrams have also been carefully drawn and the whole text is excellently preserved, except for a few folios 121-130 which have been replaced in a later hand to complete the missing folios of the original transcript. The Ms. appears to have been collated with another original copy by the scribe himself. Hence the authenticity of the text is all the more confirmed. It has not been catalogued any where as yet.

After the author's "Introduction" to the book comes the list of contents of the 11 Maqālas, then the actual text. At the end of each Maqāla, a short colophon is given by the scribe, showing the progress of his trascription till he reaches the end of 11th Maqāla or the end of the book.

The identity of this Ms. can be easily ascertained from the internal evidence found in the Ms. and from the external features described by persons who have used it in Aligarh. The date of colophon i.e. Rabi'll, 562 A.H. = February 1167 A.D. is a conclusive proof, as there is no other Ms. of this work known to scholars so far bearing this date. The description given by Mr. S. H. Barani in his article on "Muslim Researches in Geodesy" in the Al-Biruni Commemoration Volume on page 19 also confirms this fact.

This Ms. is transcribed carefully by Abu'l-Fath Nașr b. Muḥammad b. Ḥibatu'llah b. Manṣūr, an Iranian scribe who mentions the date of transcript in two places: on folio 120 b at the end of the first-half of the text and also on f. 239 b in the colophon, where he gives the corresponding Iranian date, month and era: Islandār Mudh 565 A.H. Shamsī.

This is a historical Ms. as it contains several endorsements of great owners, the earlier ones being erased purposely. On the fly-leaf, underneath the title, in Küfic gold letters in a quadrangular space of 4" × 3" with gold borders and rubrication, the history of the entry of this Ms. into the library of a high Iranian revenue official is recorded. The owner mentions his name as Awhad b. As'ad b. Bahrām al-Mustawff al-Baihaqī who takes great pride in possessing this unique manuscript and calls it a "precious diadem with which he has been crowned in the month of Shaiban 818 A.H."/October 1415 A.D.

It appears that this Ms. had been transferred in the earlier days from Iran and Alex con and of Tridia and entered into the Library of the Mughal Emperors, as is

has been made to standardize the text, particularly the variation of figures in the tables has been a very difficult feature. While retaining or admitting Veliuddin Ms. as a basic-text, minor variants have been noted in the foot-notes.

This Ms. contains 313 folios of 23 lines per page. It is in broken Nashk and is vocalised in part s and written on Khān-Bāligh paper with bronze coloured ink. Frontispiece and Unvans of chapters are in ornamental Kufic characters with endorsments of various imporant owners:

- (1) An owner whose name is obliterated and who perhaps purchased the Ms. in Baghdad in 536 A.H.
- (2) Muhammad b. Muhammad at-Turbati? temporary resident of the Great Mosque at Damascus, dated 774A.H.
- (3) Another endorsment of Muhammad b. Ahmad al-Khatib, an inheritor of the book, dated 823 A.H.

Then it was acquired by Shaikhu'l-Islām Veliu'd-Din for his own Library, as it bears his seal and autograph signature. It is now preserved in the Bayazid Library, Istanbul and is one of the most valuable Mss. of the Qanun existing in the world. It is denoted by the letter "V" for Veliuddin or j in the foot-notes.

V. [Orient Quart 1213.] now in the University Library Tubingen, Ex. Preussische Staatsbibliothek, Berlin, bearing old acc. No.213, acquired by that Library in 1927, is the fifth almost complete Ms. dated 562 A.H. (1166 A.D. which once belonged to the Imperial Library, Calcutta, now the Indian National Library, Belvedere, Calcutta,

tion is given here for the first time.

IV. [Veliuddin 2277] Bayazid Library, Istanbul, the base of our text. The scribe of this Ms, has left out the year of transcript in the Colophon on / 313 b; but after mentioning his own name as Abū Ya'lā Muhammad b. al-Busayn bin Fātik? or Qātik? (without dots) al-Qāshānī or Kāshānī has recorded: "Wednesday 14th Ramazān" as the date of transcript without giving the year. This according to calculation coincides with one of these years, 487, 495, 503, 511, 519, 527 and 535 A.H. There is an endorsement of an owner on the fly-leaf dated 536 A.H., so then, this Ms, according to the indications of the character of the hand-writing and antiquity appears to have been written much earlier than that 536, probably in the beginning of the 6th century, about 503 A.H. or so. This is practically the fourth dated Ms. of the Quantin that has been utilised for our edition of the text.

This Ms. has been selected rightly as the base of the transcript by Dr. Max Krause and variants have been recorded from the other three Mss. utilised by him as mentioned above on pp 10-11. As regards the accuracy of the text and the variants it gives with the other six Mss., it may be said that it offers a very reliable text and the tables and diagrams are also neatly and carefully drawn, although figures in the tables of almost of all Mss. differ slightly. Again this Ms. probably belong to a cognate family. Every attempt at standardisation of the text has been made and intelligent readings from all the above Mss. have been given in the foot-notes to our printed edition. These show the extent to which attempt

III. [Järullah 1498] Millat Library, Istanbul dated 531 A.H. [1136 A.D. is the Third complete important, correct vocalised and dated Ms. of the Qānān. It was especially prepared for the fibrary of a noble or ruler entitled Makinu'd-Dawlatain Abi 'Ali Ahmad b. Ismā'tl whose native place or kingdom is not recorded. It is no doubt transcibed by an anonymous scholar in round bold cursive but legible clear Naskh with archaic script. It contains 401 folios; 20 lines per page, rubrications, tables and diagrams very carefully drawn and the text is highly vocalised and offers finest readings.

It has been extensively utilised by Dr. Max Krause for collation and variants. In fact this may be considered as a second base for our printed text, and has been the prized possession of several astronomers and bibliophiles in the past ages, one of them being Abu'l-Ḥasan 'Alī b. Muḥammad ash-shahrābādī in 639 A.H. It is a unique phenomena in the bistory of editing of such a highly technical text, that the Daira has been fortunate in utilising the oldest and the most correct Mss. of the work known to the world as yet. This positively adds to the authenticity of the printed text of this work. This Ms. is denoted by the letter "j" for Jārullah, or z in the foot-notes to the text. It has not been catalogued as yet, hence its descrip-

as the variants are negligible. It is denoted by the letter "O" for Oxford or "1" and the variants are given accordingly in the footnotes to the printed edition.

II. [Arabe 6840] Bibliotheque Nationale Paris, France, dated 50t A.H. / 1108, A.D., is the second oldest known Ms. recently acquired by authorities. This Ms. was kindly shown to me by Prof. Georges Vajda. Cataloguer of the recent acquistions as one of the priceless possessions of the Bibliotheque Nationale, and is a complete copy of the text.perhaps the oldest complete dated text known so far. It hears the title in ornamental Kufic letters on f 3 a on the frontispiece and several important endorsements on the fly-leaf showing the authenticity and preciousness of this copy.

The scribe is Abu Ghālib b. abi'alī who transcribed it in Isfahan at the end of Ramazan 50t a.H. Apart from endorsements of other owners, this Ms. has been in possession of the Astronomer-Royal of Bābu'l-'ait, Muliammad known as Munajjimak the little-astronomer.

This is a historical Ms. bears several seals and endorsements of Royal Libraries, one in Yamanite handwriting, recording that this Ms. belongd to Abdu'llah b. Amiru'l Muminin al-Manşūr-bill'āh-i-Rabbi-'Alamin'Alī b. Amiru'l Mu'minin al-Mahdî al-'Abbās, dated 4th Muharram 1226 A.H. It contains 204 Folios; its size is 38 x 27 cm; 36 lines per page; cursive Naskh, but very clearly and carefully written; rubrications; tables and diagrams neatly drawn. All headings in Kufic ornaments. The chief feature of this Ms. is that it closely resembles with the oldest copies and probably belongs to the same family, and corresponds

#### A CONSPECTUS OF THE EXTANT MSS. OF THE QANON-I-MASTODI

I [Or. 516] Bodieian Library, Oxford dated 475/1082, the oldest known Ms. and transcribed only 35 years after the death of al-Birūnī and collated with an original evidently a contemporary copy, contains only first-half and ends with the VI Maqala. It retains all archaic features and is written in a close cursive Naskh in maghribi script in a scholarly hand. This Ms. has also been utilised for recording of variants and correction of the printed text, and gives very intelligent readings, and approximates the printed text; hence much nearer the authors own version. For want of the second-half, it could not be made as a base of the text. It appears that the author originally intended to divide the Book into two volumes and this being the first volume, ends on the VI Maqala.

Its fuller description is found in the Latin Catalogue of the Bodleian by Nicolli on p. 360, Codex CCCLXX. Folios 160; size 8 4, "x 7 4,"; 24 lines per page, 5" length; without discritical marks but with dots on a as usual in the 5th Cenury A.H. Defective in the beginning: Folio 1 a, begins with the printed text p. 62. l. 6 which is the end of the 3rd Bab of 1st Maqala and ends on the VI Maqala with a colophon and a note of collation on folio 160 b, but the name of the scribe is not mentioned.

The text of this Ms. corresponds materially with the Veliuddin Ms. used as a base for this edition and enhances incidentally the value and anthenticity of both the Mss.

University College, now Vice-President of the Islamic Culture Board, always helped the Daira by his counsels on scientific and mathematical subjects. Prof. H. J. J. Winter of the University of Exeter, England, and Mr. Syed Hasan Burney, the famous author of "al-Bīrūnī" in Urdū, deserve the highest praise for their voluntary contributions.

Prof. Winter's article on "The Place of the Qānān-i-Masūdī in the History of Science." in a masterly analysis of the contents of the Qānān-i-Masīdī in which he has also traced its influence on later astronomers.

Mr. Burney has very generously contributed his latest researches on al-Birûni under the title "Al-Birûni and His Magnum opus, al-Qananu'l-Mas'adi" and has discussed in detail the achievements of al-Biruni in various branches of knowledge; particularly portions relating to the theory of the Universe, Cosmogony, the Geo-centric theory, Calendars and Chronology, Trigonometry, Obliquity of the Ecliptic, Astronomical Geography, Prediction about America General Picture of the World Measurement of the Earth, Tables of Longitudes and Latitudes, Names of Indian Places in the Qanan, Projection of Cartography, Determination of the Motion of the Apogee of the Sun, the Length of the Solar Year, Physical Nature of the Sun, the Fixed Stars, and his reliance on Abdu'r-Rahmān as-Sūfi's observations in the Suwaru'l-Kawākib, on the Eastern Movement of the Fixed Stars the Anwa-(or Meteorology), Lunar Theory, Distance of the Sunfrom the Earth. Distance and Magnitudes of the Stars from the Earth, Planets, Eclipses, Appearance of the New Moon and other interesting problems which serve as eye opener to modern astronomers.

All these efforts would have been of no avail, if the discerning eye of the great scholar and statesman Maulana Abu'l-Kalām Āzād, Minister of Education, Govt. of India had not perceived the real importance of this work in the field of Medieval Sciences and enabled the Dāiratu'l-Ma'ārif to take up this difficult task by sanctioning a specific grant for the publication of this work and the works mentioned above in the General Introduction.

His interest in the monumental works connected with the past glory of India is so deeply grounded in him that during the time of his visit to the Daira on the 24th of September 1952, he gave his masterly instructions about the editing, printing and publishing of this work and thereby laid the Daira and the future generations under a deep debt of gratitude by his trenchant advice, scholarly guidance and generous support. It was he who fulfilled the ambitions of the admirers of al-Birûni from XI century A.D. down to our own times.

In fact, the dedication of this work to him is but a meagre acknowledgment of his genuine interest in the publication of this work. In the real sense of the term, he is the motive-force behind all such cultural activities that go to enhance the prestige and name of India in foreign countries.

In this connection two or three other scholars who have taken genuine interest and have helped the Daira by their advice and contributions also merit recognition. Prof. 'Abdu'r-Rahmān Khān, a former Principal, Osmania

- (2) The second best of the oldest Mss. Jarullah No 1498, in the Millat Library, Istanbul, dated 531 A.H./1136 A.D.
- (3) The third one, the so called Berlin Ms. No 213 acquired in 1927, once belonged to the Imperial Library of Calcutta, is now preserved in the University Library, Tubingen (Orient Quart 1613) dated 562 A.H. /1166 A.D.
- (4) The British Museum London, (Or. No.1997) Ms. dated 570 A.H./1174 A.D.

The technical subject-matter, enormous astronomical tables, diagrams, figures, mathematical calculations, geometrical and trigonometrical problems and their solutions were a Herculian task which would have bewildered any other scholar except Max Krause. Only those who have worked on such undertakings can realise the amount of scholarship and the labour of love bestowed on such highly technical works. In fact our printed text may be considered as a posthumous edition of Dr. Max Krause.

But when the transcript arrived in Hyderabad, the key to the manuscripts was missing and the results of the researches of Dr. Max Krause had not been completed. Therefore this edition had to be revised and collated in the light of the new material acquired by the present writer. There was no one scholar who combined in himself the knowledge of medieval mathematics and Arabic language. The Daira with the help of one of its workers. Maulavi Sayyid Zainu'l-'Abidin and another scholar of mathematics, Prof. Khwājā Mohiu'd-Din of the Dept. of Mathematics, Osmania University has attempted to complete this task under trying circumstances.

That very day, a letter was addressed to her to release the transcript as posthumous bequest of her late son to the Dāiratu'i-Ma'ārif and Professor Otto Spies of Bonn and Dr. Roemer, Director of the German Oriental Society at Mainz, were approached to use their good offices.

In the meanwhile, the present writer was deeply engaged with the work of collecting fresh information and microfilms of the existing manuscripts of the Qanun-i-Mūs' ūd! in the known libraries of the world and had collected the requisite data for a standard edition of the text, when in November 1952 through the kindness of Prof. Otto Spies of the Orientalisches Seminar, Bonn, the much longed for transcript of Dr. Max Kaurse arrived in Hyderabad. It was a great gift and legacy of a very serious nature. It would be in the fitness of things if the real debt of the late Dr. Max Krause is acknowledged at this point. It is his labours in the solution of the technical side of the work, and in his contribution to medieval astronomy that the Daira is reaping great benefit. His transcript of 1229 pages of foolscap size in his neat, clear, beautiful hand is a marvel of European scholarship on scientific subjects.

He had taken meticulous care in transcribing the Arabic text from the Veliuddin (No. 2277) Bayazit Library Istanbul Manuscript written certainly before 536 A.H. /1141 A.D. and in giving variants and difficult readings and emendations from the other four oldest manuscripts known to him at that time:

(1) The Bodleian Library, Oxford, No.516dated 475A.H. written almost 35 years after the death of the author. scheme did not materialise and scholars all over the world were anxious to see its text published.

In 1951 when, the Dāiratu'l-Ma'ārif was making a fresh inquiry into its assets, and re-orientating its policy of publications, it included the Qānān-i-Mas'ādī in its new programme of publications, little knowing the difficulties that it will have to surmount in the implementation of this project.

The present writer on whom the burden of the management of the Daira had fallen recently announced in 1951 at the XXII Session of the International Congress of Orientalists at Istanbul the intention of the Dairatu'l-Ma'arif to publish the Qanan-i-Mas'adi in its New Series. This idea was welcomed by several Orientalists, particularly by Prof. Dr. Zeki Velidi Togan, Head of the Dept. of Islamic Studies in the University of Istanbul, Turkey. He had made definite contributions to Birunica by the publication of "Birānī's Picture of the World" in the Memoirs of the Archaelogical Survey of India. No 53.

Another great scholar, the Doyen of German Orientalists, Prof. Dr. Helmut Ritter. Director of the Orientalisches Seminar of the University of Frankfürt who had made his researches in Istanbul Libraries for more than 20 years revealed that Dr. Max Krause, one of the leading German Orientalists and Mathematicians, had perpared an edition of this work from the earliest known manuscript which had remained incomplete owing to his calamitous death in the bombardment of Hamburg in 1943 and was in possession of the mother of the late Dr. Max Krause.

books, History of India and Chronology of Ancient Nations, have been edited and published by Sachau, the Director of Oriental Seminar, Berlin, Nallino, who has made special study of Arabic, says of him: he is the most original, the deepest thinker that Islam has produced in the field of physical and mathematical research. The most important work of his life, on which his reputation chiefly rests, i.e., Qanān-i-Mās'ādī has not yet been published. It is the most complete and the most authentic work of the Arab Astronomers, and it contains certain theories which are commonly supposed to have been discovered in Europe in XVII century.

Both the Oriental scholars and the Astronomers have been demanding its complete publication since 1868, when Sir Henry Elliot published the tenth chapter of the fifth book of Qdnan-i-Mas'adi.

The Royal Asiatic Society of England and the Academies of Science of Paris and Berlin have passed resolutions expressing very great desirability of the publication of Qunum-i-Mas'udi'.

In the following years, Dr. Ziauddin Ahmed, during his own researches on higher Mathematics, contributed two articles in the journal of Islamic Culture of Hyderabad in 1931 and 1934, emphasising the necessity of the publication and translation of the Qānūn-i-Mas'ūdī. Later another Indian mathematician and physicist, the late Sir Shah Sulaiman, once the Vice-Chancellor of the Muslim University, Aligarh, had collected lot of material and got it translated into Urdu with the idea of publishing it, but the

## STANDARDISATION OF THE TEXT AND A BRIEF SURVEY OF THE EXTANT MANUSCRIPTS OF THE QANUN-I-MAS'UDI OF AL-BIRONI

The Qānān-i-Mas'ādī, the magnum opus of al-Bīrūnī, which was compiled in 421/1030 is one of those monumental works that had remained unpublished for the past nine hundred years inspite of the efforts of old and new schools of Arabists and Mathematicians.

It was Nicholas de Khanekoff, Russian Orientalist, who first drew the attention of European scholars in 1866 to the scientific achievements of al-Biruni and the necessity of a complete translation of his works. Edward Sachau laid the scholars under a deep debt of gratitude by editing and translating two of the important works of al-Biruni, the Athāru'l-Bāqiya and the Kitābu'l-Hind in 1878 and 1887 respectively, but the Qānūn had remained a sealed book.

A proposal dated 30th April 1913 which emanated from the portals of the Muslim University, Aligarh, by Dr. Ziauddin Ahmed and Dr. Horovitz is found in the files of the Dāiratu'l-Ma'ārif and it runs as follows:

"Abu Raihan Muhammed Ibn Ahmed El-Biruni lived in the time of Mahmud of Ghazni, with whom he came to India on several occasions. He studied Sanskrit and he acquired the reputation of a chronologist and an astronomer. Two of his important

Besides these the Dāira has planned its fresh Programme of Publications for the next triennium after due consultation and collaboration with famous scholars of various countries. It is earnestly hoped that the Dāira will be enabled to complete the monumental works it has already started to edit and publish, and to provide richer and more original material in future through its later publications also.

In conclusion, the Chief Editor solicits that his appeal will meet with greater response in the coming years and that with the help of distinguished collaborators and with the financial subsidy of generous patrons, particularly the Ministry of Education, Government of India, it will be possible for the Dāira to implement these great literary projects in the near future, to maintain its past reputation, to justify its position among the premier institutions of Eastern research in India, to render greater service to the cause of humanities and to promote cultural unity amongst kindred nations.

Di 31 st March 1956, Dāiratu'l-Mā'arif-il-Osmania, Hyderabad-Dn. 7 M: Nizāmu'd-Dīn (Editor-in-Chief)

- (VI) TADHKIRATU'L-HUFFAZ of Shamsu'd-Din adh-Dhahabi (d. 1347 A.D.). Standard work on the Biographies of Traditionists). Vol.1. (Revised Edition) (to be continued).
- (VII) KANZU'L-'UMMAL of 'All al-Muttaqi al-Hindi (d. 1567 A.D.) (An authentic Compendium of the Corpus of Hadith literature). Revised Edition. (Vols. IV&V) (to be continued in 16 Vols.).

#### HISTORICAL & BIOGRAPHICAL WORKS

- VIII) DHAIL-I-MIRATU'Z-ZAMAN of Quibu'd-Din al-Yünini (d. 1326 A.D.). A contemporary record of Post-Crusade Kingdoms of Syria, Egypt and other European Principalities). Vols. I-II. (to be continued).
- (XI) AD-DURARU'L-KAMINA of Ibn Ḥajar al-Asqalānī (d. 1448 A.D.) Biographies of the Eminent Personalities of VIII century A.H. (Vol. III).
  - (X) NUZHATU'L-KHWAŢIR of 'Abdu'l Ḥayy of Nadwatu'l-'Ulamā, Lucknow. Biographies of Eminent Indians from the I-XIV century Hijra) (Vols, IV&V) ( to be continued ).

#### The New Series

#### SCIENTIFIC WORKS

- (1) The ŞUWARU'L-KAWAKIB of Abu'l-Ḥusayn 'Abdu'r-Rahmān aṣ-Ṣūfī (d.986 A.D.). (Description of the 48 Constellations and revision of Ptolemy's Almagest or Syntax.
- (II) The QANON-I-MAS'ODI or Canon Masudicus by Abū Rayḥān al-Bīrūnī (d. 1040 A.D.). Encyclopaedia of Astronomical Sciences and Chronology of Ancient Nations etc. (Vols I-III).
- (III) The KITABU'L-ANWA' of Ibn Qutayba (d.879)
  A.D.) Meteorology of the Arabs, and exposition of technical terms lexicographically.
- (IV) The HAWI FIT-TIBB of Abū Bakr Muḥammad b. Zakariyya ar-Rāzī (d. 925 A.D.). Compendium of the Greek Medical Lore with Rāzī's clinical Observations and Treatment of Diseases (Vol.I-III). (to be continued in 7 vols.)

#### TRADITON & TRADITIONISTS

(V) AL-JARH WA'T-TA'DÎL of Ibn Abi Hātim ar-Rāzi (d. 938 A.D.) (Criticism of the Sciences of Tradition and Traditionists). Vol. IV, pts. i-ii. (Whole work completed in 9 vols). valued highly for the sake of liberal knowledge and for preserving the cultural unity of the South-East Asian nations.

In spite of the magnitude of the task and the variety of subjects and technical difficulties of editing such highly specialised works, the Dāira has, to an appreciable extent, attempted to bring out these works in the original Arabic text with as much accuracy as possible and with as few drawbacks as are inherent in all human undertakings and with as little equipment and resources as are necessary for publishing such highly learned texts.

Details of all these efforts, the position of the author in a particular branch of knowledge, the place of a particular work in the literature of that subject, the introduction, essays, notes and indices as are necessary for modern research publications, have all been appended to each and every work. The interested reader will thus know the part played by a particular author in advancing human knowledge in his own days and the importance of that particular book in the present times.

The Daira owes a deep debt of gratitude to all those who have helped it to produce the works in the present form. Due acknowledgment has been made of all such benefactors in the right place. It further wishes to seek the indulgence of all scholars for any shortcomings they may come across and requests them to help it by their advice in future also.

The New Programme of these Publications was first announced in 1951 at the XXII Session of the International Congress of Orientalists at Istanbul andwas finalised at the Colloquium on Islamic Culture at Princeton in 1953. It was highly welcomed by the great Orientalists that had assembled there from the four quarters of the globe.

The visit of the Hon'ble Maulana Abu'l-Kalām Azād, Minister of Education, Government of India, to the city of Hyderabad, the Osmania University and the Dāiratu'l-Ma'ārif on 24th September 1952 and his survey of the activities of the Dāira and its future plans put a new life into the work of the Dāira and enabled it to render greater service by reviving the glorious past of the East and presenting to the world a few masterpieces of the Medieval times which have been the coveted goal of the Western nations during this and the past centuries. This was but a consummation of the patronage that had been extended to Oriental Studies by India in the past ages.

The New Series of which a list is given below, (this work forms one of its components) would not have seen the light of day, had it not been for the continued financial subsidy from the Government of Hyderabad and the Osmania University, as well as for the specific grant of the Ministry of Education, Government of India. Thus the Dāira has been fortunate in opening fresh fountains of knowledge for new workers in free India and has been able to depute a few silent ambassadors of our own country to foreign lands where Arabic is studied seriously and where Eastern thought and learning are

#### GENERAL INTRODUCTION

Since the achievements of Eastern authors in the fields of humanities and sciences are of basic importance and since modern historians of literature, religion, philosophy and science are deeply interested in the evolution of thought and are making great researches into the regions of knowledge covered by the geniuses of the past centuries, the Executive and Literary Committees of the Dāiratu'l-Ma'ārif, realising the great need of our times, have planned a New Programme of Publications and included in it several literary, scientific and historical works which had remained unpublished and beyond the reach of students, scholars and even experts for centuries.

During the past seven decades, the Dāiratu'l-Ma'ārif, keeping in view its aims and objects and its resources, has contributed its share to the advancement of Eastern knowledge in various branches of studies and has published nearly 150 independent works in 350 volumes of which a cursory mention has been made in the Glimpses of the Dāiratu'l-Ma'ārif (1888-1956), published recently.

The year 1951 marks a great extension in the activities of the Dairatu'l-Ma'arif and it may well be claimed as one of the lasting fruits of Independence and a symbol of our national re-emergence.

# GENERAL INTRODUCTION TO THE NEW SERIES

OF

THE DĂIRATU'L-MA'ĀRIF-IL-OSMANIA,

PUBLISHED UNDER THE AUSPICES

OF THE MINISTRY OF EDUCATION,

GOVERNMENT OF INDIA



### THIS WORK IS DEDICATED TO

#### THE HON'BLE MAULANA ABUL-KALAM AZAD,

Minister for Education, Natural Resources and Scientific Research, Government of India, in grateful acknowledgment of the part played by him in the achievement of our Independence, in the advancement of education, in the promotion of scientific research, in the enhancement of the cultural prestige of India abroad, and as a tribute to his profound scholarship and creative genius, placing the Dairatu'l-Ma'arif-i'l-'Osmania in a unique position to publish one of the masterpieces of Eastern science, the Qanun-i-Mas'udi ( The Canon Masudicus ) of the great philosopher, mathematician, astronomer and scientist, Abū Rayhān Muhammad b. Ahmad al-Bīrūnī (d. 1048 A.D.), that had remained unpublished for the past ten centuries in spite of the serious efforts of distinguished scholars and learned institutions of the East and West.

- (5) The fifth Ms. is the old Berlin one, now bearing the shelf-mark (Orient Quart 1613) dated 562 A.H./1166. A.D. and preserved in the University Library of Tubingen. (Abbr "B").
- (6) The sixth Ms. is in the British Museum, London (Or. No. 1997) which has been transcribed in 570 A.H./1174 A. D. (Abbr. "L").
- (7) The seventh Ms. is the one that has been transferred from the Tal'at Pāsha collection to the Egyptian Nation! Library, Cairo (Miqat No. 866) dated 673 A. H./1274 A. D. (Abbr. "M").

Detailed description of all these and other Mss. will appear in the General Introduction of the Chief Editor

M. N.

Manuscripts of al-Qānānu'l-Mas'ūdī of al-Bīrūnī arranged in chronological order and utilised for a standard edition of the text

\* \* \* \* \* \* \*

The Director of the Dairatul Ma'arif il-Osmania has been fortunate in obtaining information about the earliest known Mss. of this work in the great libraries of the world and also Microfilms of the most important ones which are as follows:-

- (1) The earliest known Ms. which is first half of the text is in the Bodleian Library, Oxford, (Or.No. 516) dated 475 A.H. / 1082 A.D. (Abbreviation adopted "O").
- (2) The second oldest Ms. which has recently been acquired by the authorities of the Bibliotheque Nationale, Paris, France, is (Arabe No. 6840) dated 501 A.H./1108 A.D. (Abbr. "F").
- (3) The third Ms. is in the Library of Millat, (Jārullah No. 1498) Istanbul, dated 531 A.H./1136 A.D. Abbr. "J").
- (4) The fourth Ms. is also in Istanbul in the Library of Bāyazīd (Valiuddin No. 2277). This Ms. has been transcribed sometime before 536 A.H. [T141 A.D. and has been the base of the sate Dr. Max Krause who copied it carefully, verified the diagrams and collated it with three other Mss. for nearly ten years, but could not finish it owing to his untimely death in the bombarding of Hamburg in 1943 in the World War II. We have followed Max Krause's transcript closely, but compared and corrected it from other better Mss. (Abbr. "V").

# AL-QĀNŪNU'L-MAS'ŪDĪ (Canon Masudicus)

Vol. I

(AN ENCYCLOPAEDIA OF ASTRONOMICAL SCIENCES)

#### Edited by the Bureau

om the oldest extant Mss.

Under the auspices of the Ministry of Education,

Government of India



**Published** 

by

The Dăiratu'l-Ma'ārif-il-Oşmānia (Osmania Oriental Publications Bureau) Hyderabad-Dn.

INDIA

